UNION OF SOUTH AFRICA
UNIE VAN SUID-AFRIKA

Government Gazette
Staatskoerant

(Registered at the Post Office as a Newspaper) (As 'n Nuusblad by die Poskantoor Geregistreer)

Vol. CCII.] PRICE 6d. PRETORIA, 18 NOVEMBER 18 NOVEMBER 1960. PRYS 6d. [No. 6571.

CONTENTS ON BACK PAGES. | INHOUD AGTERIN.

PROCLAMATION

BY HIS EXCELLENCY THE HONOURABLE CHARLES ROBBERTS SWART, GOVERNOR-GENERAL OF THE UNION OF SOUTH AFRICA.

No. 379, 1960.]

AMENDMENT OF THE SIXTH SCHEDULE TO THE MEDICAL, DENTAL AND PHARMACY ACT, 1928 (ACT No. 13 OF 1928), AS AMENDED BY PROCLAMATIONS Nos. 209 OF 1957 AND 163 OF 1959.

Under the powers vested in me by sub-section (2) of section *sixty-one bis* of the Medical, Dental and Pharmacy Act, 1928 (Act No. 13 of 1928), as amended, read in conjunction with section *ninety-four* of the said Act, on the recommendation of the South African Medical and Dental Council and the South African Pharmacy Board, as provided in the said section, I hereby amend the Sixth Schedule to the said Act, as amended by Proclamations Nos. 209 of 1957 and 163 of 1959 by—

(1) the substitution for the words—

"Antibiotics, any antimicrobial substance synthesized by bacteria, fungi or protozoa, and any substance the chemical properties of which are identical with or similar to any such antimicrobial substance but which is not produced from living organisms, being a substance which is used in the specific treatment of infections, their salts and preparations, admixtures and derivatives containing them, except those substances, preparations, admixtures and derivatives registered and sold under the provisions of the Fertilizers, Farm Feeds, Seeds and Remedies Act, 1947 (Act No. 36 of 1947)."

of the words:—

"Antibiotics, any antimicrobial substance synthesized by bacteria, fungi or protozoa, and any substance the chemical properties of which are identical with or similar to any such antimicrobial substance but which is not produced from living organisms, being a substance which is used in the specific treatment of infections, their salts, derivatives, preparations and admixtures containing them, except Bacitracin, Neomycin, Tyrothricin and Xanthocillin when intended for topical application and excepting those substances, derivatives, preparations and admixtures registered and sold under the provisions of the Fertilizers, Farm Feeds, Seeds and Remedies Act, 1947 (Act No. 36 of 1947).";

PROKLAMASIE

VAN SY EKSELLENSIE DIE EDELE CHARLES ROBBERTS SWART, GOEWERNEUR-GENERAAL VAN DIE UNIE VAN SUID-AFRIKA.

No. 379, 1960.]

WYSIGING VAN DIE SESDE BYLAE VAN DIE WET OP GENEESHERE, TANDARTSE EN APTEKERS, 1928 (WET No. 13 VAN 1928), SOOS GEWYSIG BY PROKLAMASIES Nos. 209 VAN 1957 EN 163 VAN 1959.

Kragtens die bevoegdheid my verleen by subartikel (2) van artikel *een-en-sestig bis* van die Wet op Geneeshere, Tandartse en Aptekers, 1928 (Wet No. 13 van 1928), soos gewysig, gelees met artikel *vier-en-negentig* van genoemde Wet, wysig ek hierby op aanbeveling van die Suid-Afrikaanse Geneeskundige en Tandheelkundige Raad en die Suid-Afrikaanse Aptekerskommissie soos in genoemde artikel bepaal, die Sesde Bylae van genoemde Wet soos gewysig by Proklamasies Nos. 209 van 1957 en 163 van 1959 deur—

(1) die vervanging van die woorde—

„Antibiotieke, enige antimikrobiese stof deur bakterieë, swamme of protosoë saamgevoeg, en enige stof waarvan die skeikundige eienskappe dieselfde is as of soortgelyk is aan sodanige antimikrobiese stof maar wat nie uit lewende organismes voortgebring word nie, synde 'n stof wat vir die spesifieke behandeling van infeksie gebruik word, hulle soute, preparate, mengsels en derivate wat hulle bevat, behalwe daardie stowwe, preparate, mengsels en derivate wat ingevolge die bepalings van die Wet op Misstowwe, Veevoedsel, Saad en Middels, 1947 (Wet No. 36 van 1947), geregistreer is en verkoop word."

deur die woorde:—

„Antibiotieke, enige antimikrobiese stof deur bakterieë, swamme of protosoë saamgevoeg, en enige stof waarvan die skeikundige eienskappe dieselfde is as of soortgelyk is aan sodanige antimikrobiese stof maar wat nie uit lewende organismes voortgebring word nie, synde 'n stof wat vir die spesifieke behandeling van infeksie gebruik word, hulle soute, derivate, preparate en mengsels wat hulle bevat, behalwe Basitrasien, Neomisien, Tirotrisien en Xantosil en wanneer bedoel vir plaaslike aanwending en behalwe dié stowwe, derivate, preparate en mengsels wat ingevolge die bepalings van die Wet op Misstowwe, Veevoedsel, Saad en Middels, 1947 (Wet No. 36 van 1947), geregistreer is en verkoop word.";

DEPARTMENT OF LANDS.

No. 1862.] [18 November 1960.

PROPOSED GRANT OF PERMISSION TO HARVEST AND COLLECT SEAWEED IN THE DIVISIONS OF KOMGHA, ALEXANDRIA, PEDDIE, KNYSNA AND BATHURST TO THE COMPANY SEA PLANT PRODUCTS (PTY.), LTD.

Notice is hereby given, in terms of section *three* (5) of the Sea-shore Act, 1935, that the Minister of Lands proposes to grant permission to the company Sea Plant Products (Pty.), Ltd., for the harvesting and collection of seaweed from the following stretches of the coast of the Province of the Cape of Good Hope:—

(*a*) 15-mile stretch of sea-shore between Morgan Bay and Kwenxula, Division of Komgha;

(*b*) 23-mile stretch of sea-shore between the Great Fish River and the Bushman's River in the Division of Bathurst;

(*c*) (i) 3-mile stretch of sea-shore westwards from the western boundary of the Robbeberg Nature Reserve, Division of Knysna;

(ii) 2-mile stretch of sea-shore eastwards of the Keurboomstrand Hotel, Division of Knysna;

(*d*) 1-mile stretch of sea-shore on either side of Cannon Rock, Division of Alexandria, excluding the Coastal Forest Reserve;

(*e*) 15-mile stretch of sea-shore between the Great Fish River and the Umtana River in the Division of Peddie.

(Lands D. 16328/50/6.)

DEPARTEMENT VAN LANDE.

No. 1862.] [18 November 1960.

VOORGESTELDE VERLENING VAN TOESTEMMING VIR DIE OES EN VERSAMELING VAN SEEWIER IN DIE AFDELINGS KOMGHA, ALEXANDRIA, PEDDIE, KNYSNA EN BATHURST AAN DIE MAATSKAPPY SEA PLANT PRODUCTS (EDMS.), BEPERK.

Hierby word ingevolge artikel *drie* (5) van die Strandwet, 1935, bekendgemaak dat die Minister van Lande van voorneme is om toestemming aan die maatskappy Sea Plant Products (Edms.), Beperk, te verleen vir die oes en versameling van seewier langs die volgende gedeeltes van die kus van die Provinsie die Kaap die Goeie Hoop:—

(*a*) 15-myl strook strand tussen Morgan Bay en Kwenxula, Afdeling Komgha;

(*b*) 23-myl strook strand tussen die Grootvisrivier en die Boesmansrivier in die Afdeling Bathurst;

(*c*) (i) 3-myl strook strand weswaarts vanaf die westelike grens van die Robbeberg-natuurtuin, Afdeling Knysna;

(ii) 2-myl strook strand ooswaarts vanaf die Keurboomstrandhotel, Afdeling Knysna;

(*d*) 1-myl strook aan weerskante van Cannon Rock, Afdeling Alexandria, uitsluitende die Kusbosreservaat;

(*e*) 15-myl strook strand tussen die Grootvisrivier en die Umtanarivier, Afdeling Peddie.

(Lande D. 16328/50/6.)

DEPARTMENT OF EXTERNAL AFFAIRS.

No. 1858.] [18 November 1960.

His Excellency the Governor-General has been pleased to approve on the 11th October, 1960, the grant of recognition to Mr. James C. Curran as Vice-Consul of the United States of America in Cape Town for Cape Town and its prescribed district, in anticipation of the issuance to him of Her Majesty The Queen's Exequatur. Mr. Curran is the successor of Mr. H. T. Andersen.

No. 1859.] [18 November 1960.

It is hereby notified that Maj.-gen. W. H. E. Poole, C.B., C.B.E., D.S.O., was received by His Majesty the King of the Hellenes on the 2nd November, 1960, on which occasion he presented his Letter of Credence as Ambassador Extraordinary and Plenipotentiary of the Union of South Africa in Greece.

DEPARTEMENT VAN BUITELANDSE SAKE.

No. 1858.] [18 November 1960.

Dit het Sy Eksellensie die Goewerneur-generaal behaag om op 11 Oktober 1960 sy goedkeuring te heg aan die erkenning van mnr. James C. Curran as Vise-konsul van die Verenigde State van Amerika in Kaapstad vir Kaapstad en die voorgeskrewe distrik daarvan in afwagting van die uitreiking aan hom van Haar Majesteit die Koningin se erkenningsbesluit. Mnr. Curran is die opvolger van mnr. H. T. Andersen.

No. 1859.] [18 November 1960.

Hierby word bekendgemaak dat Gen.-majoor W. H. E. Poole, C.B., C.B.E., D.S.O., op 2 November 1960 deur Sy Majesteit die Koning van Griekeland ontvang is, en dat hy by daardie geleentheid sy Geloofsbrief as Buitengewone en Gevolmagtigde Ambassadeur van die Unie van Suid-Afrika in Griekeland oorhandig het.

DEPARTMENT OF FINANCE.

No. 1836.] [18th November 1960.

ISSUES OF 5⅜ PER CENT LOCAL REGISTERED STOCK, 1980, AND 4¾ PER CENT LOCAL REGISTERED STOCK, 1965, AND REDEMPTION OF 3¾ PER CENT LOCAL REGISTERED STOCK, 1960, AND 3¾ PER CENT LOCAL REGISTERED STOCK, 1961.

The 3¾ Per Cent Local Registered Stock, 1960, and the 3¾ Per Cent Local Registered Stock, 1961, fall due for redemption on the 1st December, 1960, and 1st January, 1961, respectively and the Government has

DEPARTEMENT VAN FINANSIES.

No. 1836.] [18th November 1960.

UITGIFTES VAN PLAASLIKE GEREGISTREERDE 5⅜ PERSENT-EFFEKTE, 1980, EN PLAASLIKE GEREGISTREERDE 4¾ PERSENT-EFFEKTE, 1965, EN AFLOSSING VAN PLAASLIKE GEREGISTREERDE 3¾ PERSENT-EFFEKTE, 1960, EN PLAASLIKE GEREGISTREERDE 3¾ PERSENT-EFFEKTE, 1961.

Die Plaaslike Geregistreerde 3¾ Persent-effekte, 1960, en die Plaaslike Geregistreerde 3¾ Persent-effekte, 1961, moet onderskeidelik op 1 Desember 1960 en 1 Januarie 1961, afgelos word en die Regering het besluit om houers van

decided to offer holders of these Stocks conversion at par into the following issues of Local Registered Stock, and at the same time to invite cash subscriptions to the new issues:—

A. 5⅜ *Per Cent Local Registered Stock*, 1980.—Issue price £100 per cent, of which £10 per cent is payable on application and the balance on or before the 18th March, 1961. The principal of this new stock will be repayable at par on the 1st December, 1980.

B. 4¾ *Per Cent Local Registered Stock*, 1965.—Issue able on application and the balance on or before price £100 per cent, of which £10 per cent is paythe 18th March, 1961. The principal of this new stock will be repayable at par on the 1st December, 1965.

The interest on both stocks will be paid half-yearly on the 1st June and 1st December.

The subscription lists for these issues will open and close as follows:—

For Applications for Conversion of 3¾ *Per Cent Local Registered Stock*, 1960.—Open on 14th November, 1960, and close on 23rd November, 1960.

For Applications for Conversion of 3¾ *Per Cent Local Registered Stock*, 1961.—Open on 1st December, 1960, and close on 14th December, 1960.

For Cash Applications.—Open on 1st December, 1960, and close on or before the 30th December, 1960.

Application forms will be obtainable at any bank in the Union or South West Africa and from the Treasury, Pretoria, from the 1st December, 1960.

No. 1854.] [18 November 1960.

APPOINTMENT OF ACTING PROVINCIAL AUDITOR, CAPE.

His Excellency the Governor-General has been pleased to approve in terms of section *ninety-two* of the South Africa Act, 1909, of the appointment of A. P. MacLachlan, Chief Inspector, in the Cape Provincial Audit, as Acting Provincial Auditor, Cape, from the 1st November, 1960.

No. 1857.] [18 November 1960.

REGULATIONS IN TERMS OF THE DECIMAL COINAGE ACT, 1959.

His Excellency the Governor-General, under the powers conferred upon him by paragraph (*b*) of sub-section (1) of section *eight* of the Decimal Coinage Act, 1959 (Act No. 61 of 1959), has made the following regulations:—

CHAPTER III.

LONG PRE-D-DAY WEEKEND.

1. (*a*) The South African Reserve Bank and every commercial bank carrying on business in the Union of South Africa or in the Territory of South West Africa shall be closed to the public on the eleventh day and the thirteenth day of February, 1961, and any other person carrying on any business in the Union of South Africa or the said Territory may, for the purpose of preparing for the commencement of sections *one* and *two* of the Decimal Coinage Act, 1959 (Act No. 61 of 1959), close his business to the public on either of or both the said days: Provided that every such other person who intends to close his business as aforesaid, shall give reasonable notice thereof by a notification exhibited on all the affected premises in which he carries on his business.

hierdie effekte omsetting teen pari in die volgende uitgiftes van Plaaslike Geregistreerde Effekte aan te bied en om terselfdertyd kontantinskrywings op die nuwe uitgiftes in te wag:—

A. *Plaaslike Geregistreerde* 5⅜ *Persent-effekte*, 1980.—Emissiekoers £100 persent waarvan £10 persent op aanvraag en die balans voor of op 18 Maart 1961, betaalbaar is. Die kapitaal van hierdie nuwe effekte is op 1 Desember 1980 teen pari terugbetaalbaar.

B. *Plaaslike Geregistreerde* 4¾ *Persent-effekte*, 1965.—Emissiekoers £100 persent waarvan £10 persent op aanvraag en die balans voor of op 18 Maart 1961, betaalbaar is. Die kapitaal van hierdie nuwe effekte is op 1 Desember 1965 teen pari terugbetaalbaar.

Die rente op albei effekte sal halfjaarliks op 1 Junie en 1 Desember betaal word.

Die inskrywingslyste vir hierdie uitgiftes sal soos volg oopgestel en gesluit word:—

Vir aansoeke om omsetting van Plaaslike Geregistreerde 3¾ *Persent-effekte*, 1960.—Op 14 November 1960, oopgestel en op 23 November 1960 gesluit.

Vir aansoeke om omsetting van Plaaslike Geregistreerde 3¾ *Persent-effekte*, 1961.—Op 1 Desember 1960, oopgestel en op 14 Desember 1960 gesluit.

Vir kontantaansoeke.—Op 1 Desember 1960, oopgestel en voor of op 30 Desember 1960 gesluit.

Aansoekvorms sal vanaf 1 Desember 1960, verkrygbaar wees by alle banke in die Unie of Suidwes-Afrika en by die Tesourie, Pretoria.

No. 1854.] [18 November 1960.

AANSTELLING VAN AGERENDE PROVINSIALE OUDITEUR, KAAP.

Dit het Sy Eksellensie die Goewerneur-generaal behaag om, kragtens artikel *twee-en-negentig* van die Zuid Afrika Wet, 1909, goedkeuring te heg aan die aanstelling van A. P. MacLachlan, Hoofinspekteur, in die Kaapse Provinsiale Ouditeursafdeling, as Agerende Provinsiale Ouditeur, Kaap, vanaf 1 November 1960.

No. 1857.] [18 November 1960.

REGULASIES KRAGTENS DIE WET OP DESIMALE MUNT, 1959.

Sy Eksellensie die Goewerneur-generaal het kragtens die bevoegdheid hom verleen by paragraaf (*b*) van subartikel (1) van artikel *agt* van die Wet op Desimale Munt, 1959 (Wet No. 61 van 1959), die volgende regulasies uitgevaardig:—

HOOFSTUK III.

LANG NAWEEK VOOR D-DAG.

1. (*a*) Die Suid-Afrikaanse Reserwebank en iedere handelsbank wat sake in die Unie van Suid-Afrika en in die gebied Suidwes-Afrika doen, is op die elfde dag en die dertiende dag van Februarie 1961 vir die publiek gesluit, en enige ander persoon wat sake in die Unie van Suid-Afrika of in genoemde gebied doen, kan ter voorbereiding vir die inwerkingtreding van artikels *een* en *twee* van die Wet op Desimale Munt, 1959 (Wet No. 61 van 1959), sy onderneming op enigeen van of albei genoemde dae vir die publiek sluit: Met dien verstande dat iedere sodanige ander persoon wat voornemens is om sy onderneming soos voormeld te sluit redelike kennis daarvan, deur middel van 'n bekendmaking wat op alle persele waarin hy sy sake doen, vertoon word, moet gee.

SCHEDULE.

RECOMMENDATION TO THE HONOURABLE THE MINISTER OF LABOUR BY DIVISION A OF THE WAGE BOARD.

BRUSH AND BROOM MANUFACTURING INDUSTRY, UNION OF SOUTH AFRICA.

1. AREA AND SCOPE OF DETERMINATION.

This Determination shall apply to all employees, other than managers, in the Brush and Broom Manufacturing Industry in the Union of South Africa and to the employers of such employees.

2. DEFINITIONS.

(1) Unless the context otherwise indicates, any expression which is used in this Determination and which is defined in the Wage Act, 1957, has the same meaning as in that Act and unless inconsistent with the context—

(i) "artisan" means an employee who is engaged in work normally performed by a skilled artisan and for the purpose of this definition the expression "skilled artisan" means a person who has served his apprenticeship in a trade designated or deemed to have been designated under the Apprenticeship Act, 1944, or who holds a certificate of proficiency issued to him by the Registrar of Apprenticeship in terms of section *six* of the Training of Artisans Act, 1951, or a certificate issued to him by the said Registrar in terms of either section *two* (7) or section *seven* (3) of the said Act; (ii)

(ii) "assistant foreman" means an employee who, under the general supervision of a foreman, performs any of the duties of a foreman and who may act for him during his absence; (xxxix)

(iii) "boiler attendant" means an employee who, under general supervision, maintains the water level and steam pressure in a boiler and who may make, maintain or draw the fire in such boiler; (xxii)

(iv) "Brush and Broom Manufacturing Industry" means the industry in which employers and employees are associated for the purpose of manufacturing any one or more of the following articles in establishments which are registered or liable for registration under the Factories, Machinery and Building Work Act, 1941—

(*a*) brushes, brooms or dusters made from feathers, bristles, wire, hair, bass, broomreeds, seagrass, grass, sedge or nylon or any other synthetically manufactured material;
(*b*) paint brushes;
(*c*) paint rollers made from sheepskin, polythylene or any other material;

and includes all operations incidental to or consequent on any of the aforesaid activities; (vii)

(v) "casual employee" means an employee who is employed by the same employer on not more than three days in any week; (xxxi)

(vi) "chargehand" means an employee who, under the supervision of a foreman or supervisor, is in charge of a group of labourers; (xxxvi)

(vii) "clerk" means an employee who is engaged in writing, typing, filing or in any other form of clerical work and includes a cashier, storeman, despatch clerk and a telephone operator, but does not include any other class of employee elsewhere defined in this clause notwithstanding the fact that clerical work may form a portion of such employee's work; (xxiii)

(viii) "clerk, female, qualified," means a female clerk who has had not less than four years' experience; (xxvi)

(ix) "clerk, female, unqualified," means a female clerk who has had less than four years' experience; (xxvii)

(x) "clerk, male, qualified," means a male clerk who has had not less than five years' experience; (xxiv)

(xi) "clerk, male, unqualified," means a male clerk who has had less than five years' experience; (xxv)

(xii) "cost of living allowance" means the cost of living allowance payable in terms of any law: Provided that, if an employer regularly pays an employee a cost of living allowance higher than that so payable, it means such higher allowance; (xxix)

(xiii) "despatch clerk" means an employee who is responsible for the despatch or the packing of goods for transport or delivery and who may supervise the assembling, checking, weighing, packing, marking, addressing or despatching of such goods or packages; (xlvi)

(xiv) "driver of a motor vehicle" means an employee who is engaged in driving a motor vehicle, and for the purpose of this definition the expression "driving a motor vehicle" includes all periods of driving and any time spent by the driver on work connected with the vehicle or the load and all periods during which he is obliged to remain at his post in readiness to drive; (vi)

BYLAE.

AANBEVELING VAN AFDELING A VAN DIE LOONRAAD AAN SY EDELE DIE MINISTER VAN ARBEID.

BORSEL- EN BESEMNYWERHEID, UNIE VAN SUID-AFRIKA.

1. GEBIED EN OMVANG VAN DIE VASSTELLING.

Hierdie Vasstelling is van toepassing op alle werknemers, behalwe bestuurders, in die Borsel- en Besemnywerheid in die Unie van Suid-Afrika en op die werkgewers van sodanige werknemer.

2. WOORDOMSKRYWINGS.

(1) Tensy uit die samehang anders blyk, het iedere uitdrukking wat in hierdie Vasstelling gebesig en in die Loonwet, 1957, omskryf word, dieselfde betekenis as in dié Wet en, tensy strydig met die samehang beteken—

(i) „algemene werksman" 'n werknemer wat mindere herstelwerk of verstellings doen aan masjinerie of toerusting, uitgesonderd masjinerie of toerusting wat regstreeks gebruik word by die vervaardiging van die produkte van 'n bedryfsinrigting en wat ook mindere herstelwerk of opknappings aan geboue mag doen; (xxxii)

(ii) „ambagsman" 'n werknemer wat werk doen wat in die reël deur 'n geskoolde ambagsman verrig word en by die toepassing van hierdie woordomskrywing beteken die uitdrukking „geskoolde ambagsman" iemand wat sy leertyd uitgedien het in 'n bedryf wat kragtens die Wet op Vakleerlinge, 1944, aangewys is of geag word aangewys te wees, of wat in besit is van 'n vaardigheidsertifikaat deur die Registrateur van Vakleerlinge aan hom uitgereik ingevolge artikel *ses* van die Wet op Opleiding van Ambagsmanne, 1951, of 'n sertifikaat deur bedoelde Registrateur aan hom uitgereik ingevolge òf artikel *twee* (7) òf artikel *sewe* (3) van gemelde Wet; (i)

(iii) „arbeider" 'n werknemer wat een of meer van die volgende werksaamhede verrig—

(1) 'n ambagsman help deur artikels of gereedskap vas te hou of op 'n ander wyse saam met hom te werk, behalwe deur die selfstandige gebruik van gereedskap;
(2) by afleweringsvoertuie help, behalwe bestuur en herstelwerk doen;
(3) kwasstele swartmaak;
(4) dra, verskuif of opstapel;
(5) varkhaar, vesel of haar skoonmaak, berei of in bondels opmaak;
(6) persele, gereedskap, gerei of voertuie skoonmaak;
(7) haar van sterte afsny;
(8) vere indoop;
(9) draad of tou loswerk of heroprol;
(10) stoffers, besems of borsels oor 'n stomende ketel hou;
(11) bas kam;
(12) laai of aflaai;
(13) vuurmaak of aan die gang hou of as of vullis verwyder;
(14) bale, dose of pakkette oop- of toemaak;
(15) artikels van dieselfde grootte en getal in houers verpak wat spesiaal ontwerp is om sodanige artikels te bevat;
(16) klaargemaakte karton- of veselborddose of soortgelyke houers met die hand opset;
(17) afvalmateriaal uitskud of bymekaarmaak;
(18) lym, pik, hars of ander kleefmiddels of verf roer;
(19) oorskot van masjinaal bygeknipte borsels of kwasse met 'n handskêr afsny;
(20) vere, varkhaar, vesel of haar was; (xxxiii)

(iv) „bedryfsinrigting" 'n perseel waarop of in verband waarmee een of meer werknemers in die Borsel- en Besemnywerheid in diens is; (xvi)

(v) „bestuurder" 'n werknemer wat deur sy werkgewer belas is met die algemene—

(*a*) toesig oor,
(*b*) verantwoordelikheid vir, en
(*c*) leiding van

die bedrywighede van 'n bedryfsinrigting en die werknemers wat daarin werk; (xxxvi)

(vi) „bestuurder van 'n motorvoertuig" 'n werknemer wat 'n motorvoertuig bestuur, en by die toepassing van hierdie woordomskrywing omvat die uitdrukking „'n motorvoertuig bestuur" alle tyd wat hy vir bestuur gebruik, alle tyd wat hy bestee aan werk in verband met die voertuig of die vrag en alle tyd wat hy verplig is om op sy pos gereed te bly om te bestuur; (xiv)

(vii) „Borsel- en Besemnywerheid" die nywerheid waarin werkgewers en werknemers met mekaar geassosieer is met die doel om een of meer van die volgende artikels te vervaardig in bedryfsinrigtings wat ingevolge die Wet op Fabrieke, Masjinerie en Bouwerk, 1941, geregistreer is of aan registrasie onderworpe is—

(*a*) borsels, besems of stoffers gemaak van vere, varkhaar, draad, haar, bas, besemgoed, seegras, gras, watergras of nylon of enige ander sintetiesvervaardigde materiaal;

(xv) "emergency work" means any work which, owing to unforeseen circumstances such as fire, storm, accident, epidemic, act of violence or theft, must be done without delay and any work connected with the loading or unloading of trucks or vehicles of the South African Railways and Harbours; (xxxv)

(xvi) "establishment" means any premises in or in connection with which one or more employees are employed in the Brush and Broom Manufacturing Industry; (iv)

(xvii) "experience" means in relation to—

(*a*) a clerk, the total period or periods of employment which an employee has had as a clerk in any trade or in the service of the State;

(*b*) any other class of employee, the total period or periods of employment which an employee has had in his class in the Brush and Broom Manufacturing Industry: Provided—

(i) that any employment which a grade I employee, grade II employee or grade III employee has had with the same employer as a grade II employee, grade III employee or grade IV employee shall be deemed to be experience as a grade I employee, grade II employee or grade III employee to the extent that such employee's wage as a grade I employee, grade II employee or grade III employee, as the case may be, shall be not less than the wage which he received as a grade II employee, grade III employee or grade IV employee immediately before he was employed in the higher grade;

(ii) that no period of employment which a male employee has had as a grade IV employee before he attained the age of eighteen years shall be reckoned as employment for the purpose of experience after he has attained that age; (xl)

(xviii) "foreman" means an employee who is in charge of the employees in an establishment, who exercises control over such employees and who is responsible for the efficient performance by them of their duties; (xlvii)

(xix) "forewoman" means a female employee who, under the supervision of a foreman, is in charge of the female employees in an establishment, and who exercises control over such employees and is responsible for the efficient performance by them of their duties; (xlviii)

(xx) "grade I employee" means an employee who is engaged in any one or more of the following operations:—

(1) Mixing or blending bristles by machine;
(2) operating a router machine;
(3) sawing by circular or bandsaw, other than as provided for in the definition of grade III employee;
(4) spindle moulding to jig;
(5) spray painting;
(6) wood-turning by hand (including sandpapering of the article turned whilst still on the lathe); (x)

(xxi) "grade I employee, qualified," means a grade I employee who has had not less than two years' experience; (xi)

(xxii) "grade I employee, unqualified," means a grade I employee who has had less than two years' experience; (xii)

(xxiii) "grade II employee" means an employee who is engaged in any one or more of the following operations:—

(1) Boring by hand (freehand);
(2) dipping or painting, excluding spray-painting;
(3) filling by hand (pan hand);
(4) filling or boring by machine;
(5) inserting bristles, fibre or plugs into ferrules of paint or whitewash brushes;
(6) making American carpet brooms (sewing and tying);
(7) making feather dusters;
(8) making peg and ring tar brushes;
(9) making twisted-in-wire brushes;
(10) mixing or blending hair or fibre by hand or machine;
(11) moulding articles on an automatic injection moulding machine;
(12) operating a power-driven wood lathe, planing machine or thicknessing machine;
(13) operating any power-driven machine, except as provided for in the definition of grade I employee or grade III employee;
(14) pouring rubber, cement, resin or other adhesive by hand;
(15) pushing-up bristles into ferrules;
(16) shaping ferrules by power-driven machine;
(17) shaping wood by an automatic machine;
(18) sorting feathers for dusters;
(19) spot welding ferrules;
(20) trimming by hand (other than trimming residue from machine trimmed brushes);
(*b*) verfkwasse;
(*c*) verfrollers gemaak van skaapvel, politileen of enige ander materiaal;

en dit omvat alle werksaamhede wat met enigeen van voormelde bedrywighede in verband staan of daaruit voortspruit; (iv)

(viii) „deeltydse bestuurder van 'n motorvoertuig" 'n werknemer wat in die reël ander werk doen as om 'n motorvoertuig te bestuur maar wat op meer as twee dae in enige week 'n motorvoertuig altesaam hoogstens drie uur op so 'n dag bestuur, en by die toepassing van hierdie woordomskrywing omvat die uitdrukking „'n motorvoertuig bestuur" alle tyd waarin bestuur word en alle tyd wat die bestuurder, terwyl hy in die beheer van die voertuig is, aan werk in verband met die voertuig of die vrag bestee; (xxxix)

(ix) „eie gewig" die gewig van 'n motorvoertuig of sleepwa soos aangegee in 'n lisensie of sertifikaat ten opsigte van so 'n motorvoertuig of sleepwa uitgereik deur 'n owerheid wat by wet gemagtig is om lisensies ten opsigte van motorvoertuie uit te reik: Met dien verstande dat in die geval van 'n twee- of driewielige motorfiets, bromponie, bromfiets of trapfiets met hulpmotor die eie gewig geag word hoogstens 1,000 lb. te wees; (xlviii)

(x) „graad I-werknemer" 'n werknemer wat een of meer van die volgende werksaamhede verrig:—

(1) Varkhaar met 'n masjien meng of vermeng;
(2) 'n uitvreetmasjien bedien;
(3) saag met boog- of bandsaag, behalwe soos in die woordomskrywing van graad III-werknemer voorgeskryf;
(4) hout na setmaat met 'n draaispil draai;
(5) spuitverf;
(6) hout met die hand draai (met inbegrip van die skuur van die artikel wat gedraai word terwyl dit nog op die draaibank is); (xx)

(xi) „graad I-werknemer, gekwalifiseer," 'n graad I-werknemer met minstens twee jaar ondervinding; (xxi)

(xii) „graad I-werknemer, ongekwalifiseer," 'n graad I-werknemer met minder as twee jaar ondervinding; (xxii)

(xiii) „graad II-werknemer" 'n werknemer wat een of meer van die volgende werksaamhede verrig:—

(1) Boor met die borselkop in die hand;
(2) indoop of verf, uitgesonderd spuitverf;
(3) met die hand vul (teerbevestiging);
(4) vul of boor met 'n masjien;
(5) varkhaar, vesel of tappe in beslagringe van verf- of kalkkwasse voeg;
(6) Amerikaanse tapytbesems maak (werk en bind);
(7) veerstoffers maak;
(8) pen-en-ring teerkwasse maak;
(9) in-draad-gedraaide borsels maak;
(10) haar of vesel met die hand of 'n masjien meng of vermeng;
(11) artikels in 'n outomatiese injeksie-vormmasjien vorm;
(12) 'n kragaangedrewe houtdraaibank, skaafmasjien of dikteskaafmasjien bedien;
(13) enige kragaangedrewe masjien bedien, uitgesonderd soos in die woordomskrywing van 'n graad I-werknemer of 'n graad II-werknemer voorgeskryf;
(14) rubber, sement, hars of ander kleefmiddel met die hand giet;
(15) varkhaar in beslagringe opstoot;
(16) beslagringe met 'n kragaangedrewe masjien vorm;
(17) hout met 'n outomatiese masjien vorm;
(18) vere vir stoffers sorteer;
(19) beslagringe puntsweis;
(20) byknip met die hand (uitgesonderd die afsny van die oorskot van masjinaal bygeknipte borsels);
(21) herwonne varkhaar met 'n masjien draai;
(22) varkhaar weeg, reglê en opstel;
(23) draad trek;
(24) hout met 'n kragaangedrewe masjien draai; (xxiii)

(xiv) „graad II-werknemer, gekwalifiseer," 'n graad II-werknemer met minstens een jaar ondervinding; (xxiv)

(xv) „graad II-werknemer, ongekwalifiseer," 'n graad II-werknemer met minder as een jaar ondervinding; (xxv)

(xvi) „graad III-werknemer" 'n werknemer wat een of meer van die volgende werksaamhede verrig:—

(1) Kleurstof by vormpoeier voeg;
(2) onderdele monteer;
(3) varkhaar, vesel of haar kook, bak of droogmaak;
(4) gate vir stele of vir ander doeleindes as vulling boor;
(5) gevormde produkte skoonmaak deur die oorskot met die hand te verwyder;
(6) vesel of haar met die hand of met 'n masjien kam of hekel;
(7) haar, vesel of sintetiese materiaal met 'n valmes sny;
(8) bandyster, tin, vernikkelde tin, koper, geelkoper, of staal met 'n valmes sny;
(9) die oorskot van gevormde produkte met 'n bandsaag afsny;
(10) afvalmateriaal vir hervergruising met 'n bandsaag afsny;

(21) turning reclaimed bristles by machine;
(22) weighing, laying or setting-up bristles;
(23) wire drawing;
(24) wood-turning by power-driven machine; (xiii)

(xxiv) "grade II employee, qualified," means a grade II employee who has had not less than one year's experience; (xiv)

(xxv) "grade II employee, unqualified," means a grade II employee who has had less than one year's experience; (xv)

(xxvi) "grade III employee" means an employee who is engaged in any one or more of the following operations:—

(1) Adding pigment to moulding powder;
(2) assembling component parts;
(3) boiling, baking or drying bristle, fibre or hair;
(4) boring holes for handles or for purposes other than filling;
(5) cleaning the residue off moulded products by hand;
(6) combing or hackling fibre or hair by hand or machine;
(7) cutting hair, fibre or synthetic material by guillotine;
(8) cutting hoop-iron, tin, nickel-plated tin, copper, brass or steel by guillotine;
(9) cutting off the residue from moulded products by bandsaw;
(10) cutting reject material by bandsaw for regrinding;
(11) cutting straps;
(12) cutting wire other than for twisted-in-wire brushes;
(13) examining products for obvious defects before packing;
(14) finishing, clinching, nailing, pinning, rivetting, tacking, glueing, binding or screwing;
(15) fitting buffers to brooms or brushes;
(16) fitting hangers to brooms, brushes or handles;
(17) mixing or colouring moulding powder by machine;
(18) nailing straps;
(19) oiling or greasing machinery or vehicles;
(20) operating a beading machine;
(21) operating a beating, cleaning or flirting machine;
(22) polishing moulded products on buffing wheels;
(23) pouring rubber, cement, resin or other adhesive by machine;
(24) regrinding used material in a grinding machine;
(25) printing, embossing, burning or branding handles or brushes;
(26) sandpapering by machine;
(27) screw-threading brooms, brushes or handles;
(28) shaping ferrules by non-power-driven machine;
(29) soldering ferrules;
(30) stapling cartons or fibre containers by power-driven machine;
(31) tipping or flagging synthetic fibre by machine;
(32) trimming by machine;
(33) weighing and recording; (xvi)

(xxvii) "grade III employee, qualified," means a grade III employee who has had not less than six months' experience; (xvii)

(xxviii) "grade III employee, unqualified," means a grade III employee who has had less than six months' experience; (xviii)

(xxix) "grade IV employee" means an employee who is engaged in any one or more of the following operations:—

(1) Affixing labels to products;
(2) affixing ready addressed labels on packages for despatch;
(3) cleaning plant or machinery;
(4) combing, sorting or threshing broomcorn;
(5) combing brushes;
(6) cutting caps for feather dusters;
(7) cutting wire to set gauge;
(8) delivering messages, letters or goods on foot or by means of a non-power-driven vehicle;
(9) fixing or knocking stocks on to dipping pins or removing them;
(10) inserting handles into ferrules of brushes, other than peg and ring brushes;
(11) making or serving tea or similar beverages;
(12) marking or stencilling bales, boxes or packages;
(13) marking the outline of patterns on wood or centring wood preparatory to turning or bandsawing;
(14) marking out holes by means of whiting bag preparatory to boring;
(15) mounting brooms or brushes on display cards or stands;
(16) packing brooms or brushes, other than as provided for in the definition of labourer;
(17) sandpapering by hand;
(18) stirring hair in dyeing vats;
(19) taking off from a non-power-driven guillotine;
(20) taking off from a sawing machine;
(21) tying brooms into bundles for despatch;
(22) weighing to set scale, other than bristles;
(23) wrapping brushes in cellophane; (xix)

(11) bande sny;
(12) draad sny behalwe vir in-draad-gedraaide borsels;
(13) die produkte of klaarblyklike defekte voor hulle verpakking nasien;
(14) afwerk, klink, spyker, vaspen, vasnael, ryg, lym, bind of vasskroef;
(15) buffers aan besems of borsels heg;
(16) hangstange aan besems, borsels of stele heg;
(17) vormpoeier met 'n masjien meng of kleur;
(18) bande vasspyker;
(19) masjinerie of voertuie olie of smeer;
(20) 'n kraallysmasjien bedien;
(21) 'n stamp-, skoonmaak- of losskudmasjien bedien;
(22) gevormde produkte op poleerwiele poets;
(23) rubber, sement, hars of ander kleefmiddels met 'n masjien giet;
(24) gebruikte materiaal in 'n vergruisingsmasjien hervergruis;
(25) stele of borsels bedruk, boselleer, brand of brandmerk;
(26) met 'n masjien skuur;
(27) skroefdrade aan besems, borsels of stele draai;
(28) beslagringe met 'n nie-kragaangedrewe masjien vorm;
(29) beslagringe soldeer;
(30) karton- of veselbordhouers met 'n kragaangedrewe masjien vaskram;
(31) sintetiese vesel met 'n masjien top of rafel;
(32) byknip met 'n masjien;
(33) weeg en boekstaaf; (xxvi)

(xvii) „graad III-werknemer, gekwalifiseer," 'n graad III-werknemer met minstens ses maande ondervinding; (xxvii)

(xviii) „graad III-werknemer, ongekwalifiseer," 'n graad III-werknemer met minder as ses maande ondervinding; (xxviii)

(xix) „graad IV-werknemer" 'n werknemer wat een of meer van die volgende werksaamhede verrig:—

(1) etikette aan produkte heg;
(2) klaar geadresseerde etikette aan pakkette vir versending heg;
(3) installasies of masjinerie skoonmaak;
(4) besemgoed uitkam, uitdors of sorteer;
(5) borsels uitkam;
(6) bande vir veerstoffers uitsny;
(7) draad na gesette maat sny;
(8) boodskappe, briewe of goedere te voet of met 'n nie-kragaangedrewe voertuig aflewer;
(9) borselkoppe of stele op indooppenne druk of stamp of afhaal;
(10) stele in beslagringe van borsels, uitgesonderd pen-en-ring teerkwasse, voeg;
(11) tee of soortgelyke dranke maak of bedien;
(12) bale, dose of pakkette merk of sjabloneer;
(13) die buitelyn van patrone op hout afmerk of hout sentreer voordat dit gedraai of met 'n bandsaag gesaag word;
(14) gate deur middel van 'n witselsak merk voordat geboor word;
(15) besems of borsels op 'n reklamebord of -staander monteer;
(16) besems of borsels verpak, uitgesonderd soos in die woordomskrywing van 'n arbeider voorgeskryf;
(17) met die hand skuur;
(18) haar in verfkuipe roer;
(19) van 'n nie-kragaangedrewe valmes afneem;
(20) van 'n saagmasjien afneem;
(21) besems in bondels vir versending bind;
(22) op 'n gestelde skaal weeg, uitgesonderd varkhaar;
(23) borsels in sellofaan toedraai; (xxix)

(xx) „graad IV-werknemer, gekwalifiseer," 'n graad IV-werknemer met minstens drie maande ondervinding; (xxx)

(xxi) „graad IV-werknemer, ongekwalifiseer," 'n graad IV-werknemer met minder as drie maande ondervinding; (xxxi)

(xxii) „ketelbediener" 'n werknemer wat onder algemene toesig die waterpeil en die stoomdruk in 'n stoomketel instandhou en wat die vuur in so 'n stoomketel mag maak of stook of daar uithaal; (iii)

(xxiii) „klerk" 'n werknemer wat skryf-, tik-, liaseer- of enige ander soort klerklike werk verrig en omvat ook 'n kassier, magasynman, versendingsklerk en telefonis, maar geen ander klas werknemer wat elders in hierdie klousule omskryf word nie, ook al vorm klerklike werk 'n deel van so 'n werknemer se werk; (vii)

(xxiv) „klerk, man, gekwalifiseer," 'n manlike klerk met minstens vyf jaar ondervinding; (x)

(xxv) „klerk, man, ongekwalifiseer," 'n manlike klerk met minder as vyf jaar ondervinding; (xi)

(xxvi) „klerk, vrou, gekwalifiseer," 'n vroulike klerk met minstens vier jaar ondervinding; (viii)

(xxvii) „klerk, vrou, ongekwalifiseer," 'n vroulike klerk met minder as vier jaar ondervinding; (ix)

(xxviii) „korttyd" 'n tydelike vermindering van die getal gewone werkure te wyte aan 'n slapte in die bedryf, 'n tekort aan grondstowwe of die feit dat die masjinerie of installasie uit orde is of dat die geboue onbruikbaar is of dreig om dit te word; (xiii)

(xxx) "grade IV employee, qualified," means a grade IV employee who has had not less than three months' experience; (xx)

(xxxi) "grade IV employee, unqualified," means a grade IV employee who has had less than three months' experience; (xxi)

(xxxii) "handyman" means an employee who is engaged in making minor repairs or adjustments to machinery or equipment, other than machinery or equipment directly used in the manufacture of the products of an establishment, and who may effect minor repairs or renovations to buildings; (i)

(xxxiii) "labourer" means an employee who is engaged in any one or more of the following activities:—

(1) Assisting an artisan by holding articles or tools or otherwise working with him, other than by the independent use of tools;
(2) assisting on delivery vehicles, other than driving or effecting repairs;
(3) blackening stocks;
(4) carrying, moving or stacking;
(5) cleaning, bundling or preparing bristle, fibre or hair;
(6) cleaning premises, tools, utensils or vehicles;
(7) cutting hair from tails;
(8) dipping feathers;
(9) disentangling or rewinding wire or string;
(10) holding dusters, brooms or brushes over a steaming kettle;
(11) knocking bass;
(12) loading or unloading;
(13) making or maintaining fires or removing ashes or refuse;
(14) opening or closing bales, boxes or packages;
(15) packing articles of uniform size and number into containers specially designed to contain them;
(16) setting up by hand ready-made cardboard or fibre board boxes or similar containers;
(17) shaking or recovering waste;
(18) stirring glue, pitch, resin or other adhesives or paint;
(19) trimming residue by hand with shears from machine trimmed brushes;
(20) washing feathers, bristle, fibre or hair; (iii)

(xxxiv) "law" includes the common law; (l)

(xxxv) "maintenance man" means an employee, other than an artisan, who is engaged in making minor repairs or adjustments to machinery or equipment used directly in the manufacture of the products of an establishment; (xxxviii)

(xxxvi) "manager" means an employee who is charged by his employer with the overall—

(*a*) supervision over,
(*b*) responsibility for, and
(*c*) direction of,

the activities of an establishment and the employees engaged therein; (v)

(xxxvii) "military training" means continuous training which an employee is required to undergo in terms of section 21 (1), read with sub-sections (1) and (2) of section 22, of the Defence Act, 1957, but does not include any training he may elect to undergo in terms of section 23 of the said Act nor any other training or service for which he volunteers or which he elects to undergo; (xxxiii)

(xxxviii) "motor vehicle" means any power-driven vehicle used for conveying goods and includes a mechanical horse; (xxxiv)

(xxxix) "part-time driver of a motor vehicle" means an employee who is ordinarily engaged on duties other than driving a motor vehicle but who on more than two days in any week is engaged in driving a motor vehicle for not more than three hours in the aggregate on any such day, and for the purpose of this definition the expression "driving a motor vehicle" includes all periods of driving and any time spent by the driver, while in charge of the vehicle, on work connected with the vehicle of the load; (viii)

(xl) "piece-work" means any system under which an employee's remuneration is based on the quantity of work done; (xlv)

(xli) "saw-sharpener" means an employee who is engaged in sharpening, gulleting or topping saws; (xlii)

(xlii) "senior managerial, professional or administrative employee" means an employee who is charged by the employer with the performance of work entailing responsibility for taking decisions of a professional or administrative character in the conduct of the activities of an establishment; (xliii)

(xliii) "short-time" means a temporary reduction in the number of ordinary hours of work owing to slackness of trade, shortage of raw materials, a general breakdown of plant or machinery or an actual breakdown or threatened breakdown of buildings; (xxviii)

(xliv) "storeman" means an employee who is in charge of stocks of incoming goods or finished or partly finished products and who is responsible for receiving, storing, packing or unpacking goods in a store or warehouse or delivering goods from a store or warehouse to the consuming departments in an establishment or for despatch; (xxxii)

(xxix) „lewenskostetoelae" die lewenskostetoelae wat ingevolge enige wet betaalbaar is: Met dien verstande dat, as 'n werkgewer sy werknemer gereeld 'n lewenskostetoelae betaal wat hoër is as dié wat aldus betaalbaar is, dit sodanige hoër toelae beteken; (xii)

(xxx) „loon" die geldbedrag aan 'n werknemer ingevolge klousule 3 (1) betaalbaar vir sy gewone werkure soos voorgeskryf by klousule 5: Met dien verstande dat, as 'n werkgewer sy werknemer vir sy gewone werkure gereeld 'n hoër bedrag betaal as die in klousule 3 (1) voorgeskryf, dit dié hoër bedrag beteken; (xlix)

(xxxi) „los werknemer" 'n werknemer wat hoogstens drie dae in 'n week by dieselfde werkgewer in diens is; (v)

(xxxii) „magasynman" 'n werknemer wat die algemene beheer het oor die voorrade inkomende goedere of afgewerkte of gedeeltelik afgewerkte produkte en wie se plig dit is om in 'n magasyn of pakhuis goedere te ontvang, op te berg, te verpak of uit te pak of om uit 'n magasyn of pakhuis goedere, hetsy aan die verbruikende afdelings in 'n bedryfsinrtigting, of ter versending, af te gee; (xliv)

(xxxiii) „militêre opleiding" die ononderbroke opleiding waartoe 'n werknemer ingevolge artikel *een-en-twintig* (1), gelees met subartikels (1) en (2) van artikel *twee-en-twintig* van die Verdedigingswet, 1957, verplig word, maar dit omvat geen opleiding wat hy ingevolge artikel *drie-en-twintig* van genoemde Wet uit eie keuse ondergaan nie en ook geen ander opleiding of diens wat hy vrywillig of uit eie keuse ondergaan nie; (xxxvii)

(xxxiv) „motorvoertuig" 'n kragaangedrewe voertuig wat gebruik word vir die vervoer van goedere en omvat ook 'n voorhaker; (xxxviii)

(xxxv) „noodwerk" alle werk wat weens onvoorsiene omstandighede soos brand, storm, ongeluk, epidemie, gewelddaad of diefstal sonder versuim gedoen moet word en alle werk in verband met die laai of aflaai van spoorwaens of voertuie van die Suid-Afrikaanse Spoorweë en Hawens; (xv)

(xxxvi) „onderbaas" 'n werknemer wat onder die toesig van 'n voorman of 'n opsigter in beheer is van 'n groep arbeiders; (vi)

(xxxvii) „onderbestuurder" 'n werknemer wat deur sy werkgewer belas is met—

(*a*) die toesig oor; en
(*b*) die verantwoordelikheid vir die leiding van die werksaamhede van 'n departement of afdeling of seksie van 'n bedryfsinrigting en die werknemers wat daarin werk; (xlv)

(xxxviii) „onderhoudsman" 'n werknemer, uitgesonderd 'n ambagsman, wat mindere herstelwerk of verstellings doen aan masjinerie of toerusting wat regstreeks by die vervaardiging van die produkte van 'n bedryfsinrigting gebruik word; (xxxv)

(xxxix) „ondervoorman" 'n werknemer wat onder die algemene toesig van 'n voorman enige van die funksies van 'n voorman uitoefen en in sy afwesigheid namens hom mag handel; (ii)

(xl) „ondervinding" met betrekking tot—

(*a*) 'n klerk, die hele termyn of termyne van diens wat 'n werknemer as klerk in enige bedryf of in diens van die Staat deurgemaak het;
(*b*) alle ander klasse werknemer, die hele termyn of termyne van diens wat 'n werknemer in sy klas in die Borsel- en Besemnywerheid deurgemaak het:

Met dien verstande dat—

(i) alle diens wat 'n graad I-werknemer, graad II-werknemer of graad III-werknemer by dieselfde werkgewer as 'n graad II-werknemer, graad III-werknemer of graad IV-werknemer verrig het, geag word die ondervinding te wees van 'n graad I-werknemer, graad II-werknemer of graad III-werknemer en wel in die sin dat sodanige werknemer se loon as graad I-werknemer, graad II-werknemer of graad III-werknemer, al na die geval, nie minder mag wees nie as die loon wat hy ontvang het as graad II-werknemer, graad III-werknemer of graad IV-werknemer onmiddellik voordat hy in die hoër graad in diens gestel is;

(ii) dat geen dienstermyn wat 'n manlike werknemer as graad IV-werknemer deurgemaak het voordat hy die ouderdom van agtien jaar bereik het, geag word diens te wees wat geld as ondervinding nadat hy daardie ouderdom bereik het nie; (xvii)

(xli) „opsigter" 'n werknemer wat onder toesig van 'n voorman of 'n voorvrou in beheer is van en toesig hou oor 'n groep graad II-werknemers, graad III-werknemers of graad IV-werknemers en wat toesig oor 'n groep arbeiders mag hou; (xlvi)

(xlii) „saagskerpmaker" 'n werknemer wat sae skerp maak, uitdiep of top; (xli)

(xliii) „senior besturende, professionele of administratiewe werknemer" 'n werknemer wat deur die werkgewer belas is met werk wat die verantwoordelikheid meebring om by die uitvoering van die bedryfsinrigting se werksaamhede besluite van professionele of administratiewe aard te neem; (xlii)

(xlv) "submanager" means an employee who is charged by his employer with—
(*a*) the supervision over, and
(*b*) the responsibility for the direction of,
the activities of a department or division or section of an establishment and the employees engaged therein; (xxxvii)

(xlvi) "supervisor" means an employee who, under the supervision of a foreman or forewoman, is in charge of and supervises a group of grade II employees, grade III employees or grade IV employees and who may supervise a group of labourers; (xli)

(xlvii) "trailer" means any conveyance drawn by a motor vehicle; (xliv)

(xlviii) "unladen weight" means the weight of any motor vehicle or trailer as recorded in a licence or certificate issued in respect of such motor vehicle or trailer by any authority empowered by law to issue licences in respect of motor vehicles: Provided that in the case of a two or three-wheeled motor cycle, motor scooter or autocycle or cycle fitted with an auxiliary engine the unladen weight shall be deemed not to exceed 1,000 lb.; (ix)

(xlix) "wage" means the amount of money payable to an employee in terms of clause 3 (1) in respect of his ordinary hours of work as prescribed in clause 5: Provided that, if an employer regularly pays an employee in respect of such ordinary hours of work an amount higher than that prescribed in clause 3 (1), it means such higher amount; (xxx)

(l) "watchman" means an employee who is engaged in guarding premises or other property. (xlix)

(2) For the purpose of this Determination an employee shall be deemed to be in that class in which he is wholly or mainly engaged.

3. REMUNERATION.

(1) The minimum wage which an employer shall pay to each member of the undermentioned classes of his employees shall be as set out hereunder:—

(*a*) *Employees, Other than Casual Employees.*

(i) *In All Areas:—*

	Per Week. £ s. d.
Artisan	8 12 6
Assistant foreman	7 0 0
Boiler attendant	2 10 0
Chargehand	2 10 0
Clerk, male, qualified	6 18 6
Clerk, male, unqualified—	
during the first year of experience	3 4 7
during the second year of experience	3 18 6
during the third year of experience	4 12 4
during the fourth year of experience	5 6 2
during the fifth year of experience	6 0 0
Clerk, female, qualified	5 1 6
Clerk, female, unqualified—	
during the first year of experience	3 0 0
during the second year of experience	3 10 5
during the third year of experience	4 0 7
during the fourth year of experience	4 11 2
Driver of a motor vehicle, the unladen weight of which together with the unladen weight of any trailer or trailers drawn by such vehicle—	
(i) does not exceed 1,000 lb.	2 10 0
(ii) exceeds 1,000 lb. but not 6 000 lb.	4 5 0
(iii) exceeds 6,000 lb. but not 10,000 lb.	5 5 0
(iv) exceeds 10,000 lb.	7 0 0
Foreman	9 0 0
Forewoman	6 0 0
Grade I employee, qualified	3 10 6
Grade I employee, unqualified—	
during the first six months of experience	2 7 9
during the second six months of experience	2 12 3
during the third six months of experience	2 17 6
during the fourth six months of experience	3 4 6
Grade II employee, qualified	2 17 6
Grade II employee, unqualified—	
during the first six months of experience	2 7 9
during the second six months of experience	2 12 3
Grade III employee, qualified	2 10 3
Grade III employee, unqualified—	
during the first three months of experience	2 4 3
during the second three months of experience	2 7 9
Handyman	4 15 0
Maintenance man	5 5 0
Part-time driver of a motor vehicle	3 0 0
Saw sharpener	5 0 0
Supervisor	4 0 0
Watchman	2 10 0
Employee not elsewhere in this clause specifically mentioned	2 15 0

(xliv) „sleepwa" enige vervoermiddel wat deur 'n motorvoertuig gesleep word; (xlvii)

(xlv) „stukwerk", 'n stelsel waarvolgens 'n werknemer se besoldiging op die hoeveelheid gedane werk gebaseer is; (xl)

(xlvi) „versendingsklerk" 'n werknemer wat belas is met die versending of verpakking van goedere vir vervoer of aflewering en wat toesig mag hou oor die byeenbring, nagaan, weeg, verpak, merk, adresseer of versend van sodanige goedere of pakkette; (xiii)

(xlvii) „voorman" 'n werknemer wat oor die werknemers in 'n bedryfsinrigting toesig hou en beheer voer en wat toesien dat hulle hulle werk doeltreffend verrig; (xviii)

(xlviii) „voorvrou" 'n vroulike werknemer wat onder die toesig van 'n voorman toesig hou oor die vroulike werknemers in 'n bedryfsinrigting, beheer voer oor sodanige werknemers en toesien dat hulle hulle werk doeltreffend verrig; (xix)

(xlix) „wag" 'n werknemer wat persele of ander eiedom bewaak; (i)

(l) „wet" ook die gemene reg; (xxxiv)

(2) By die toepassing van hierdie Vasstelling word 'n werknemer geag in dié klas te wees waarin hy uitsluitend of hoofsaaklik in diens is.

3. BESOLDIGING.

(1) Die minimum loon wat 'n werkgewer aan elkeen van sy werknemers in ondergenoemde klasse moet betaal, word hieronder uiteengesit:—

(*a*) *Werknemers uitgesonderd los werknemers.*

(i) *In alle gebiede.*

	Per week. £ s. d.
Algemene werksman	4 15 0
Ambagsman	8 12 6
Bestuurder van 'n motorvoertuig waarvan die eie gewig, tesame met die eie gewig van 'n sleepwa of sleepwaens wat deur sodanige voertuig gesleep word—	
(i) hoogstens 1,000 lb. is	2 10 0
(ii) meer as 1,000 lb. is maar 6,0000 lb. nie te bowe gaan nie	4 5 0
(iii) meer as 6,000 lb. is maar 10,000 lb. nie te bowe gaan nie	5 5 0
(iv) 10,000 lb. te bowe gaan	7 0 0
Deeltydse bestuurder van 'n motorvoertuig	3 0 0
Graad I-werknemer, gekwalifiseer	3 10 6
Graad I-werknemer, ongekwalifiseer—	
gedurende die eerste ses maande ondervinding	2 7 9
gedurende die tweede ses maande ondervinding	2 12 3
gedurende die derde ses maande ondervinding	2 17 6
gedurende die vierde ses maande ondervinding	3 4 6
Graad II-werknemer, gekwalifiseer	2 17 6
Graad II-werknemer, ongekwalifiseer—	
gedurende die eerste ses maande ondervinding	2 7 9
gedurende die tweede ses maande ondervinding	2 12 3
Graad III-werknemer gekwalifiseer	2 10 3
Graad III-werknemer, ongekwalifiseer—	
gedurende die eerste drie maande ondervinding	2 4 3
gedurende die tweede drie maande ondervinding	2 7 9
Ketelbediener	2 10 0
Klerk, man, gekwalifiseer	6 18 6
Klerk, man, ongekwalifiseer—	
gedurende die eerste jaar ondervinding	3 4 7
gedurende die tweede jaar ondervinding	3 18 6
gedurende die derde jaar ondervinding	4 12 4
gedurende die vierde jaar ondervinding	5 6 2
gedurende die vyfde jaar ondervinding	6 0 0
Klerk, vrou, gekwalifiseer—	
Klerk, vrou, ongekwalifiseer	5 1 6
gedurende die eerste jaar ondervinding	3 0 0
gedurende die tweede jaar ondervinding	3 10 5
gedurende die derde jaar ondervinding	4 0 7
gedurende die vierde jaar ondervinding	4 11 2
Onderbaas	2 10 0
Ondervoorman	7 0 0
Opsigter	4 0 0
Onderhoudsman	5 5 0
Saagskerpmaker	5 0 0
Voorman	9 0 0
Voorvrou	6 0 0
Wag	2 10 0
Werknemer wat nie elders in hierdie klousule uitdruklik vermeld word nie	2 15 0

(ii)

	In the magisterial districts of Bellville, the Cape, Simonstown and Wynberg.	In the magisterial distrcts of Benoni, Boksburg, Brakpan, Germiston, Johannesburg, Kempton Park, Krugersdorp, Nigel, Pretoria, Randfontein, Roodepoort, Springs, Vanderbijlpark, and Vereeniging.	In the magisterial districts of Durban and Port Elizabeth.	In the magisterial district of Oudtshoorn.	In all other areas.
	Per week. £ s. d.	Per week. £ s. d.	Per week. £ s. d.	Per week. £ s. d.	Per week. £ s. d.
Grade IV employee, male, 18 years of age or over—					
qualified	2 7 9	2 7 9	2 7 9	1 17 6	2 5 6
unqualified	2 4 3	2 4 3	2 2 6	1 12 6	2 0 6
Grade IV employee, male, under 18 years of age—					
Qualified	1 16 0	1 16 0	1 16 0	1 8 3	1 14 3
unqualified	1 13 3	1 13 3	1 12 0	1 4 6	1 10 6
Grade IV employee, female—					
qualified	1 18 3	1 18 3	1 18 3	1 10 0	1 16 6
unqualified	1 15 3	1 15 3	1 14 0	1 6 0	1 12 6
Labourer, male, 18 years of age or over	2 6 6	2 4 3	2 2 6	1 12 6	2 0 6
Labourer, male, under 18 years of age	1 15 0	1 13 3	1 12 0	1 4 6	1 10 6
Labourer, female	1 17 3	1 15 3	1 14 0	1 6 0	1 12 6

(ii)

	In die landdrosdistrikte Bellville, die Kaap, Simonstad en Wynberg.	In die landdrosdistrikte Benoni, Boksburg, Brakpan, Germiston, Johannesburg, Kempton Park, Krugersdorp, Nigel, Pretoria, Randfontein, Roodepoort, Springs, Vanderbijlpark en Vereeniging.	In die landdrosdistrikte Durban en Port Elizabeth.	In die landdrosdistrik Oudtshoorn.	In alle ander gebiede.
	Per week. £ s. d.	Per week. £ s. d.	Per week. £ s. d.	Per week. £ s. d.	Per week. £ s. d.
Graad IV-werknemer, man, 18 jaar en ouer—					
gekwalifiseer	2 7 9	2 7 9	2 7 9	1 17 6	2 5 6
ongekwalifiseer	2 4 3	2 4 3	2 2 6	1 12 6	2 0 6
Graad IV-werknemer, man, jonger as 18 jaar—					
gekwalifiseer	1 16 0	1 16 0	1 16 0	1 8 3	1 14 3
ongekwalifiseer	1 13 3	1 13 3	1 12 0	1 4 6	1 10 6
Graad IV-werknemer, vrou—					
gekwalifiseer	1 18 3	1 18 3	1 18 3	1 10 0	1 16 6
ongekwalifiseer	1 15 3	1 15 3	1 14 0	1 6 0	1 12 6
Arbeider, man, 18 jaar en ouer	2 6 6	2 4 3	2 2 6	1 12 6	2 0 6
Arbeider, man, jonger as 18 jaar	1 15 0	1 13 3	1 12 0	1 4 6	1 10 6
Arbeider, vrou	1 17 3	1 15 3	1 14 0	1 6 0	1 12 6

(*b*) *Casual Employee.*—A causual employee shall be paid in respect of every day or part of a day of employment not less than one-fifth of the weekly wage prescribed for an employee in the same area and of the same sex who performs the same class of work as the casual employee is required to do: Provided that, where the employer requires a casual employee to perform the work of a class of employee for whom wages on a rising scale are prescribed the expression "weekly wage" shall mean the weekly wage prescribed for a qualified employee of that class and provided further that where the employer requires a casual employee to work for a period of not more than four consecutive hours on any day, his wage may be reduced by fifty per cent.

(2) *Basis of Contract.*—For the purpose of this clause the contract of employment of an employee, other than a casual employee, shall be on a weekly basis, and, save as provided in clause 4(6), an employee shall be paid in respect of a week not less than the full weekly wage prescribed in sub-clause (1), read with sub-clause (3), for an employee of his class in the area in which he works, whether he has in that week worked the maximum number of ordinary hours of work applicable to him in terms of clause 5 or less.

(3) *Differential Wage.*—An employer who requires or permits a member of one class of his employees to perform for longer than one hour in the aggregate on any day, either in addition to his own work or in substitution therefor, work of another class for which either—

(*a*) a wage higher than that of his own class, or

(*b*) *Los werknemer.*—'n Los werknemer moet vir elke dag of deel van 'n dag dien minstens een vyfde betaal word van die weekloon voorgeskryf vir 'n werknemer in dieselfde gebied en van dieselfde geslag, wat dieselfde klas werk verrig as wat van die los werknemer vereis word: Met dien verstande dat, as die werkgewer vereis dat sy los werknemer die werk verrig van 'n klas werknemer vir wie 'n loon teen 'n stygende skaal voorgeskryf word, die uitdrukking „weekloon" beteken die weekloon voorgeskryf vir 'n gekwalifiseerde werknemer van dié klas, en voorts met dien verstande dat, as die werkgewer vereis dat sy los werknemer 'n tydperk van hoogstens vier opeenvolgende ure op enige dag werk, sy voorgeskrewe loon met vyftig persent verminder mag word.

(2) *Kontrakbasis.*—By die toepassing van hierdie klousule moet die dienskontrak van 'n werknemer, uitgesonderd 'n los werknemer, op 'n weeklikse grondslag berus en, behoudens die bepalings van klousule 4 (6), moet 'n werknemer vir 'n week minstens die volle weekloon betaal word wat in subklousule (1), saamgelees met subklousule (3), vir 'n werknemer van sy klas in die gebied waarin hy werk voorgeskryf word en wel ongeag die vraag of hy in so 'n week die maksimum getal gewone werkure wat ingevolge klousule 5 vir hom geld, dan wel minder, gewerk het.

(3) *Differensiële loon.*—'n Werkgewer wat vereis of toelaat dat 'n lid van een klas van sy werknemers langer as altesaam een uur op enige dag, hetsy benewens sy eie werk of in die plek daarvan, werk verrig van 'n ander klas waarvoor hetsy—

(*a*) 'n hoër loon as dié van sy eie klas, of

(*b*) a rising scale of wages terminating in a wage higher than that of his own class,

is prescribed in sub-clause (1), shall pay to such employee in respect of that day—

(i) in the case referred to in paragraph (*a*), not less than the daily wage calculated at the higher rate, and,

(ii) in the case referred to in paragraph (*b*), not less than the daily wage calculated on the notch in the rising scale immediately above the wage which the employee was receiving for his ordinary work:

Provided—

(i) that the provisions of this sub-clause shall not apply where the difference between classes in terms of sub-clause (1) is based on age, experience or sex;

(ii) that, unless expressly otherwise provided in a written contract between an employer and his employee, nothing in this Determination shall be so construed as to preclude an employer from requiring an employee to perform work of another class for which class the same or lower wage is prescribed than that prescribed for such employee.

(4) *Calculation of Wages.*—(*a*) The daily wage of an employee, other than a casual employee, shall be his weekly wage divided by—

(i) five, in the case of an employee who works a five-day week;
(ii) six, in the case of an employee who works a six-day week;
(iii) seven, in the case of an employee who works a seven-day week.

(*b*) The monthly wage of an employee shall be four and a third times his weekly wage.

(*c*) The hourly wage of an employee, other than a casual employee, shall be his weekly wage divided by the number of the ordinary hours of work which he ordinarily works in a week.

4. PAYMENT OF REMUNERATION.

(1) *Employees other than Casual Employees.*—Save as provided in clause 6 (3), any amount due to an employee, other than a casual employee, shall be paid in cash weekly or, with the consent of the employee, monthly during the hours of work on the usual pay day of the establishment for such employee or on termination of employment if this takes place before the usual pay day, and such amount shall be contained in an envelope or container, on which shall be recorded, or which shall be accompanied by a statement showing—

(*a*) the employer's name;
(*b*) the employee's name or pay roll number and occupation;
(*c*) the number of ordinary hours of work worked by the employee;
(*d*) the number of overtime hours worked by the employee;
(*e*) the employee's wage;
(*f*) the employee's cost of living allowance;
(*g*) the details of any other remuneration arising out of the employee's employment;
(*h*) the details of any deductions made;
(*i*) the actual amount paid to the employee; and
(*j*) the period in respect of which payment is made;

and such envelope or container on which these particulars are recorded or such statement shall become the property of the employee.

(2) *Casual Employee.*—An employer shall pay the remuneration due to a casual employee in cash on termination of his employment.

(3) *Premiums.*—No payment shall be made to or accepted by an employer, either directly or indirectly, in respect of the employment or training of an employee.

(4) *Purchase of Goods.*—An employer shall not require his employee to purchase any goods from him or from any shop, place or person nominated by him.

(5) *Board and Lodging.*—Save as provided in the Natives (Urban Areas) Consolidation Act, 1945, an employer shall not require his employee to board or lodge or board and lodge with him or with any person or at any place nominated by him.

(6) *Deductions.*—An employer shall not levy any fines against his employee nor shall he make any deductions from his employee's remuneration: Provided that he may make the following:—

(*a*) With the written consent of his employee, a deduction for holiday, sick benefit, insurance, savings, provident or pension funds, or subscriptions to trade unions;

(*b*) except where otherwise provided in this Determination, whenever an employee is absent from work, other than on the instructions or at the request of his employer, a deduction proportionate to the period of his absence and calculated on the basis of the wage which such employee was receiving in respect of his ordinary hours of work at the time of such absence;

(*c*) a deduction of any amount which an employer by any law or order of any competent court is required or permitted to make;

(*b*) 'n stygende loonskaal wat uitloop op 'n hoër loon as die van sy eie klas,

in subklousule (1) voorgeskryf word, moet vir dié dag aan so 'n werknemer as volg betaal:—

(i) In die geval in paragraaf (*a*) vermeld, minstens die dagloon bereken teen die hoër tarief, en

(ii) in die geval in paragraaf (*b*) vermeld, minstens die dagloon bereken op die kerf in die stygende skaal net bokant die loon wat die werknemer vir sy gewone werk ontvang het:

Met dien verstande—

(i) dat die bepalings van hierdie subklousule nie geld wanneer die verskil tussen die klasse ingevolge subklousule (1) op ouderdom, ervaring of geslag berus nie;

(ii) dat, tensy daar in 'n skriftelike kontrak tussen 'n werkgewer en sy werknemer uitdruklik anders bepaal word, niks in hierdie Vasstelling só uitgelê mag word dat dit 'n werkgewer belet om van 'n werknemer te vereis dat hy 'n ander klas werk verrig waarvoor die voorgeskrewe loon dieselfde of laer is as dié wat vir so 'n werknemer voorgeskryf word nie.

(4) *Loonberekening.*—(*a*) Die dagloon van 'n werknemer, uitgesonderd 'n los werknemer, is sy weekloon gedeel deur—

(i) vyf, as hy 'n werkweek van vyf dae het;
(ii) ses, as hy 'n werkweek van ses dae het;
(iii) sewe, as hy 'n werkweek van sewe dae het.

(*b*) Die maandloon van 'n werknemer is vier en 'n derde maal sy weekloon.

(*c*) Die uurloon van 'n werknemer, uitgesonderd 'n los werknemer, is sy weekloon gedeel deur die getal van die gewone werkure wat hy in die reël in 'n week werk.

4. BETALING VAN BESOLDIGING.

(1) *Werknemers uitgesonderd los werknemers.*—Behoudens die bepalings van klousule 6 (3), moet iedere bedrag verskuldig aan 'n werknemer, uitgesonderd 'n los werknemer, weekliks in kontant of, as die werknemer daartoe instem, maandeliks in kontant betaal word gedurende die werkure op die dag waarop die bedryfsinrigting so 'n werknemer gewoonlik betaal, of by diensbeëindiging, as dit vóór die gewone betaaldag geskied, en sodanige bedrag moet in 'n koevert of houer wees waarop aangegee word, of wat vergesel gaan van 'n staat wat aantoon—

(*a*) die werkgewer se naam;
(*b*) die werknemer se naam of sy nommer in die betaalstaat en sy beroep;
(*c*) die getal gewone werkure wat die werknemer gewerk het;
(*d*) die getal ure wat die werknemer oortyd gewerk het;
(*e*) die werknemer se loon;
(*f*) die werknemer se lewenskostetoelae;
(*g*) die besonderhede omtrent enige ander besoldiging ter sake van die werknemer se diens;
(*h*) besonderhede omtrent enige bedrae wat afgetrek is;
(*i*) die werklike bedrag wat aan die werknemer betaal word; en
(*j*) die tydperk waarvoor die betaling geskied;

en sodanige koevert of houer wat hierdie inligting verstrek of sodanige staat word die eiendom van die werknemer.

(2) *Los werknemer.*—'n Werkgewer moet die besoldiging wat aan 'n los werknemer verskuldig is, by die beëindiging van sy diens aan hom in kontant betaal.

(3) *Premies.*—Geen bedrag mag regstreeks of onregstreeks vir die indiensneming of opleiding van 'n werknemer aan 'n werkgewer betaal of deur hom aangeneem word nie.

(4) *Koop van goedere.*—'n Werkgewer mag nie vereis dat sy werknemer van hom of van enige winkel, plek of persoon deur hom aangewys goedere koop nie.

(5) *Kos en inwoning.*—Behoudens die bepalings van die Naturelle (Stadsgebiede) Konsolidasiewet, 1945, mag 'n werkgewer nie vereis dat sy werknemer by hom of by enige ander persoon of plek deur hom aangewys, eet of inwoon of eet en inwoon nie.

(6) *Aftrekkings.*—'n Werkgewer mag sy werknemer geen boetes oplê of bedrae van sy werknemer se besoldiging aftrek nie: Met dien verstande dat hy die volgende mag aftrek:—

(*a*) met die skriftelike toestemming van sy werknemer, 'n bedrag vir 'n vakansie-, siektebystands-, versekerings-, spaar-, voorsorg- of pensioenfonds, of vir ledegelde van vakverenigings;

(*b*) behoudens andersluidende bepalings in hierdie Vasstelling, telkens wanneer 'n werknemer om 'n ander rede as op las of versoek van sy werkgewer uit sy werk afwesig is, 'n bedrag eweredig aan die tydperk van sy afwesigheid en bereken op grondslag van die loon wat so 'n werknemer ten tyde van sodanige afwesigheid vir sy gewone werkure ontvang het;

(*c*) iedere bedrag wat 'n werkgewer by wet of op bevel van 'n bevoegde hof verplig of toegelaat word om af te trek;

(*d*) whenever an employee agrees, or is required in terms of the Natives (Urban Areas) Consolidation Act, 1945, to accept board and lodging or board or lodging with his employer, a deduction not exceeding the amounts specified hereunder:—

	Per Week. s. d.	*Per month.* £. s. d.
(i) Board	4 0	0 17 4
(ii) Lodging	2 0	0 8 8
(iii) Board and lodging	6 0	1 6 0;

(*e*) whenever the ordinary hours of work prescribed in clause 5 are reduced on account of short-time, a deduction to the amount of the employee's (other than a casual employee's) hourly wage in respect of each hour of such reduction: Provided—

(i) that such deduction shall not exceed one-third of the employee's weekly wage, irrespective of the number of hours by which the ordinary hours of work are thus reduced;

(ii) that no deduction shall be made in the case of short-time arising out of slackness of trade or shortage of raw materials, unless the employer has given his employee notice on the previous work day of his intention to reduce the ordinary hours of work;

(iii) that no deduction shall be made in the case of short-time owing to a general breakdown of plant or machinery or a breakdown or threatened breakdown of buildings, in respect of the first hour not worked, unless the employer has given his employee notice on the previous day that no work will be available;

(*f*) a deduction of an amount equal to his daily wage in respect of any public holiday other than New Year's Day, Good Friday, Ascension Day, the Day of the Covenant at Christmas Day, on which the employee at his own request is permitted not to work;

(*g*) with the written consent of an employee, a deduction of any amount which an employer has paid to any municipal council or other local authority in respect of the rent of any house or accommodation in any hostel occupied by such employee in any location or Native village under the control of such council or other local authority.

5. HOURS OF WORK, ORDINARY AND OVERTIME, AND PAYMENT FOR OVERTIME.

(1) *Ordinary Hours of Work.*—An employer shall not require or permit an employee, other than a casual employee, to work more ordinary hours of work than—

(*a*) in the case of an employee who works a six-day week—

(i) forty-six in any week from Monday to Saturday, inclusive; and

(ii) subject to sub-paragraph (i) hereof, eight on any day, unless the hours on one day do not exceed five, in which case the hours on any of the other days may be extended to eight and one-half;

(*b*) in the case of an employee who works a five-day week—

(i) forty-six in any week from Monday to Friday, inclusive; and

(ii) subject to sub-paragraph (i) hereof, nine and one-quarter on any day.

(2) An employer shall not require or permit a casual employee to work more ordinary hours of work than eight and one-half on any day.

(3) *Meal Intervals.*—An employer shall not require or permit an employee to work for more than five hours continuously without a meal interval of not less than one hour during which interval such employee shall not be required or permitted to perform any work, and such interval shall be deemed not to be part of the ordinary hours of work or overtime: Provided—

(i) that periods of work interrupted by intervals of less than one hours shall be deemed to be continuous;

(ii) that, if such interval be longer than one hour, any period in excess of one and one-quarter hours shall be deemed to be time worked;

(iii) that a driver of a motor vehicle who during such interval does no work other than being or remaining in charge of the vehicle shall be deemed for the purposes of this sub-clause not to have worked during such interval;

(iv) that an employer may agree with his employee to reduce the period of such meal interval to not less than half an hour, and in that event and after the employer has lodged a statement of such agreement with the Divisional Inspector, Department of Labour, for his area, the meal interval may be so reduced;

(v) that, in the case of an employee in an establishment in which three shifts a day are worked, the provisions of this sub-clause shall not apply if and for so long as such an employee is granted a meal interval of not less than twenty minutes as nearly as practicable in the middle of each shift worked by him, which interval shall be deemed to be part of his ordinary hours of work or overtime, as the case may be, and during which interval he shall not be required or permitted to work.

(*d*) wanneer 'n werknemer daarmee instem, of ingevolge die Naturelle (Stadsgebiede) Konsolidasiewet, 1945, verplig word, om kos en inwoning of kos of inwoning van sy werkgewer aan te neem, 'n bedrag hoogstens gelyk aan onderstaande bedrae—

	Per week. s. d.	*Per maand.* £ s. d.
(i) Kos	4 0	0 17 4
(ii) Inwoning	2 0	0 8 8
(iii) Kos en inwoning	6 0	1 6 0;

(*e*) wanneer die gewone werkure in klousule 5 voorgeskryf weens korttyd verminder word, 'n bedrag gelyk aan die werknemer (uitgesonderd 'n los werknemer) se uurloon vir elke uur van sodanige vermindering:

Met dien verstande—

(i) dat sodanige aftrekking, ongeag die getal ure waarmee die gewone werkure aldus verminder word, hoogstens gelyk aan een derde van die werknemer se weekloon is;

(ii) dat geen aftrekking ten opsigte van korttyd wat deur 'n slapte in die bedryf of 'n tekort aan grondstowwe onstaan, geskied nie, tensy die werkgewer sy werknemer op die vorige werkdag kennis gegee het van sy voorneme om die gewone werkure te verminder;

(iii) dat ten opsigte van korttyd weens die feit dat die masjinerie of installasie uit orde is, of die geboue onbruikbaar is of dreig om dit te word, geen aftrekking geskied vir die eerste uur waarin daar nie gewerk word nie, tensy die werkgewer sy werknemer op die vorige dag kennis gegee het dat daar geen werk sal wees nie;

(*f*) ten opsigte van 'n ander openbare vakansiedag as Nuwejaarsdag, Goeie Vrydag, Hemelvaartdag, Geloftedag of Kersdag waarop die werknemer op eie versoek toegelaat word om nie te werk nie, 'n bedrag gelyk aan sy dagloon;

(*g*) met die skriftelike toestemming van 'n werknemer, iedere bedrag wat 'n werkgewer aan 'n munisipale raad of ander plaaslike bestuur betaal het aan huur van 'n huis, of aan huisvesting in 'n tehuis, wat die werknemer in 'n lokasie of Naturelledorp onder die beheer van so 'n raad of ander plaaslike bestuur bewoon.

5. WERKURE, GEWONE EN OORTYD-, EN DIE BETALING VIR OORTYD.

(1) *Gewone werkure.*—'n Werkgewer mag nie vereis of toelaat dat 'n werknemer, uitgesonderd 'n los werknemer, meer gewone werkure werk nie as—

(*a*) in die geval van 'n werknemer met 'n werkweek van ses dae—

(i) ses-en-veertig in enige week van Maandag tot en met Saterdag; en

(ii) behoudens die bepalings van subparagraaf (i) hiervan, agt op 'n dag, tensy die ure op een dag nie meer as vyf is nie, wanneer die ure op enigeen van die orige dae tot agt en 'n half verleng kan word;

(*b*) in die geval van 'n werknemer met 'n werkweek van vyf dae—

(i) ses-en-veertig in enige week van Maandag tot en met Vrydag; en

(ii) behoudens die bepalings van subparagraaf (i) hiervan, nege en 'n kwart op enige dag.

(2) 'n Werkgewer mag nie vereis of toelaat dat 'n los werknemer meer gewone werkure as agt en 'n half op 'n dag werk nie.

(3) *Etenspouses.*—'n Werkgewer mag nie vereis of toelaat dat 'n werknemer meer as vyf uur aaneen werk sonder 'n etenspouse van minstens een uur waarin so 'n werknemer nie verplig of toegelaat mag word om enige werk te verrig nie, en dié pouse word geag geen deel van die gewone werkure of oortydwerk te vorm nie: Met dien verstande—

(i) dat werktye wat onderbreek word deur pouses van minder as 'n uur, geag word aaneen te loop;

(ii) dat, as so 'n pouse langer as 'n uur is, elke tydperk van meer as een en 'n kwart uur geag word tyd te wees waarin daar gewerk is;

(iii) dat 'n bestuurder van 'n motorvoertuig wat in so 'n pouse geen ander werk verrig as om in die beheer van die voertuig te wees of te bly nie, by die toepassing van hierdie subklousule geag word in dié pouse nie te gewerk het nie;

(iv) dat 'n werkgewer met sy werknemer kan ooreenkom om die duur van so 'n etenspouse tot uiters 'n halfuur te verkort, en in dié geval en nadat die werkgewer 'n weergawe van dié ooreenkoms by die Afdelingsinspekteur, Departement van Arbeid, van sy gebied ingedien het, kan die etenspouse aldus verkort word;

(v) dat, in die geval van 'n werknemer in 'n bedryfsinrigting waarin drie skofte per dag gewerk word, die bepalings van hierdie subklousule nie geld indien en terwyl aan dié werknemer so na as doenlik aan die middel van iedere skof wat hy werk, 'n etenspouse van minstens twintig minute toegestaan word nie en so 'n pouse word, na gelang van omstandighede, geag deel van sy gewone werkure of oortyd te vorm, en in dié pouse mag hy nie verplig of toegelaat word om te werk nie.

(4) *Rest Intervals.*—An employer shall grant to each of his employees a rest interval of not less than ten minutes as near as practicable in the middle of each morning and afternoon work period, and during such interval such employee shall not be required or permitted to perform any work, and such interval shall be deemed to be part of the ordinary hours of work of such employee.

(5) *Hours of Work to be Consecutive.*—Save as provided in sub-clause (3), all hours of work of an employee on any day shall be consecutive.

(6) *Overtime.*—All time worked in excess of the number of ordinary hours of work prescribed in sub-clauses (1) and (2) shall be deemed to be overtime.

(7) *Limitation of Overtime.*—An employer shall not require or permit an employee to work overtime for more than—

(*a*) in the case of a casual employee, two hours on any day;

(*b*) in the case of any other employee—

(i) two hours on any day;
(ii) ten hours in any week:

Provided that an employee who works a five-day week may work up to four hours overtime on a Saturday but so that ten hours are not exceeded in such week.

(8) *Female Employees.*—Notwithstanding anything to the contrary contained in this clause, an employer shall not require or permit a female employee to work—

(*a*) between 6 o'clock p.m. and 6 o'clock a.m.;

(*b*) after 1 o'clock p.m. on more than five days a week;

(*c*) overtime for more than two hours on any day, except that an employee who works a five-day week may work up to four hours overtime on a Saturday;

(*d*) overtime on more than three consecutive days in any week;

(*e*) overtime on more than sixty days in any year;

(*f*) overtime after completion of her ordinary hours of work for more than one hour on any day unless he has—

(i) before midday given notice thereof to such employee; or

(ii) provided such employee with an adequate meal and allowed her sufficient time to have it before she has to commence overtime; or

(iii) paid such employee not less than two shillings and sixpence in sufficient time to enable her to obtain and have a meal before overtime is due to commence.

(9) *Payment for Overtime.*—An employer shall pay an employee who works overtime at a rate of not less than—

(*a*) in the case of a casual employee, one and one-third times his daily wage divided by eight and one-half in respect of each hour or part of an hour so worked on any day;

(*b*) in the case of any other employee, one and one-third times his hourly wage in respect of each hour or part of an hour in the aggregate of the overtime worked on any days in any week:

Provided that for the purpose of this sub-clause the expression "wage" means an employee's wage plus his cost of living allowance.

(10) *Savings.*—(*a*) The provisions of this clause shall not apply to a watchman.

(*b*) The provisions of this clause shall not apply to a foreman or to a senior managerial, professional or administrative employee or to a sub-manager if and for so long as such an employee is in receipt of regular remuneration at a rate of not less than £780 per annum: Provided that any cost of living allowance in excess of the highest rate prescribed in terms of War Measure No. 43 of 1942 (as amended) shall not be regarded as remuneration.

(*c*) The provisions of sub-clauses (3), (4), (5) and (7) shall not apply to an employee while he is engaged on emergency work.

6. Annual Leave.

(1) Subject to the provisions of sub-clause (2), an employer shall grant to his employee, other than a casual employee, in respect of each completed period of twelve months of employment with him—

(*a*) in the case of a watchman, twenty-one consecutive calendar days' leave,

(*b*) in the case of every other employee, fourteen consecutive calendar days' leave,

and shall pay such employee in respect of such leave—

(i) in the case of an employee referred to in paragraph (*a*), an amount of not less than three times the weekly wage to which he entitled as from the first day of the leave;

(ii) in the case of an employee referred to in paragraph (*b*), an amount of not less than double the weekly wage to which he is entitled as from the first day of the leave:

Provided that for the purpose of this clause the weekly wage of any employee who is engaged on piece-work shall be calculated on the basis set out in section 20 (5) of the Factories, Machinery and Building Work Act, 1941.

(4) *Ruspouses.*—'n Werkgewer moet, so na as doenlik aan die middel van elke werkperiode in die voor- en namiddag, aan elkeen van sy werknemers 'n ruspouse van minstens tien minute toestaan waarin die werknemer nie verplig of toegelaat mag word om enige werk te verrig nie, en so 'n pouse word geag deel van die gewone werkure van so 'n werknemer te vorm.

(5) *Werkure moet opeenvolgend wees.*—Behoudens die bepalings van subklousule (3), moet alle werkure van 'n werknemer op iedere dag op mekaar volg.

(6) *Oortyd.*—Alle tyd wat 'n werknemer langer as die getal gewone werkure in subklousules (1) en (2) voorgeskryf, gewerk het, word geag oortyd te wees.

(7) *Beperking van oortyd.*—'n Werkgewer mag nie vereis of toelaat dat 'n werknemer langer oortyd werk nie as—

(*a*) wat 'n los werknemer betref, twee uur op 'n dag;
(*b*) wat enige ander werknemer betref—

(i) twee uur op 'n dag;
(ii) tien uur in 'n week:

Met dien verstande dat 'n werknemer wat 'n werkweek van vyf dae het, op 'n Saterdag tot vier uur oortyd mag werk maar dan só dat die oortydwerk tien uur in so 'n week nie te bowe gaan nie.

(8) *Vroulike werknemers.*—Ondanks andersluidende bepalings in hierdie klousule, mag 'n werkgewer nie vereis of toelaat dat 'n vroulike werknemer—

(*a*) tussen 6-uur nm. en 6-uur vm., werk nie;

(*b*) op meer as vyf dae in 'n week na 1-uur nm. werk nie;

(*c*) meer as twee uur oortyd op 'n dag werk nie, behalwe dat 'n werknemer met 'n werkweek van vyf dae op 'n Saterdag tot vier uur oortyd mag werk;

(*d*) op meer as drie opeenvolgende dae in 'n week oortyd werk nie;

(*e*) op meer as sestig dae in 'n jaar oortyd werk nie;

(*f*) na voltooiing van haar gewone werkure meer as een uur op 'n dag oortyd werk nie, tensy hy—

(i) so 'n werknemer voor die middag kennis daarvan gegee het; of

(ii) so 'n werknemer van 'n behoorlike ete voorsien en haar genoeg tyd gelaat het om dit te nuttig voordat sy met die oortydwerk moet begin; of

(iii) so 'n werknemer minstens twee sjielings en ses pennies betyds betaal het om haar in staat te stel om 'n ete te verkry en te nuttig voordat die oortydwerk begin.

(9) *Betaling vir oortydwerk.*—'n Werkgewer moet 'n werknemer wat oortyd werk, betaal teen 'n tarief van—

(*a*) wat 'n los werknemer betref, een en 'n derde maal sy dagloon gedeel deur agt en 'n half vir elke uur of deel van 'n uur wat hy aldus op enige dag gewerk het;

(*b*) wat enige ander werknemer betref, een en 'n derde maal sy uurloon vir elke uur of deel van 'n uur wat hy altesaam op enige dae in enige week oortyd gewerk het:

Met dien verstande dat by die toepassing van hierdie subklousule die uitdrukking „loon" 'n werknemer se loon plus sy lewenskostetoelae beteken.

(10) *Voorbehoudsbepalings.*—(*a*) Die bepalings van hierdie klousule geld nie vir 'n wag nie.

(*b*) Die bepalings van hierdie klousule geld nie vir 'n voorman, of vir 'n senior besturende, professionele of administratiewe werknemer, of vir 'n onderbestuurder, indien en terwyl so 'n werknemer gereeld 'n besoldiging teen 'n tarief van minstens £780 per jaar ontvang nie: Met dien verstande dat 'n lewenskostetoelae bo die hoogste bedrag wat kragtens Oorlogsmaatreël No. 43 van 1942 (soos gewysig) voorgeskryf is, nie as besoldiging beskou word nie.

(*c*) Die bepalings van subklousules (3), (4), (5) en (7) geld nie vir 'n werknemer onderwyl hy noodwerk verrig nie.

6. Jaarlikse verlof.

(1) Behoudens die bepalings van subklousule (2), moet 'n werkgewer aan sy werknemer, uitgesonderd 'n los werknemer, op iedere voltooide tydperk van twaalf maande in sy diens toestaan—

(*a*) wat 'n wag betref, een-en-twintig opeenvolgende kalenderdae verlof;

(*b*) aan ieder ander werknemer, veertien opeenvolgende kalenderdae verlof,

en moet hy so 'n werknemer ten aansien van sodanige verlof betaal—

(i) wat 'n werknemer in paragraaf (*a*) vermeld betref, 'n bedrag van minstens drie maal die weekloon waartoe hy vanaf die eerste dag van die verlof geregtig is;

(ii) wat 'n werknemer in paragraaf (*b*) vermeld betref, 'n bedrag van minstens twee maal die weekloon waartoe hy vanaf die eerste dag van die verlof geregtig is;

Met dien verstande dat by die toepassing van hierdie klousule die weekloon van 'n werknemer wat stukwerk verrig, bereken word op die grondslag uiteengesit in artikel *twintig* (5) van die Wet op Fabrieke, Masjienerie en Bouwerk, 1941.

(2) The leave prescribed in sub-clause (1) shall be granted at a time to be fixed by the employer: Provided—

(i) that, if such leave has not been granted earlier, it shall be granted so as to commence within four months after the completion of the twelve months of employment to which it relates or, if the employer and employee have agreed thereto in writing before the expiration of the said period of four months, the employer shall grant such leave to the employee as from a date not later than two months after the expiration of the said period of four months;

(ii) that the period of leave shall not be concurrent with sick leave granted in terms of clause 7 nor, unless the employee so requests and the employer agrees in writing, with any period of military training;

(iii) that if New Year's Day, Good Friday, Ascension Day, the Day of the Covenant or Christmas Day falls within the period of such leave, another work day shall, for each such holiday, be added to the said period as a further period of leave and the employee shall be paid an amount of not less than daily wage in respect of each such day added;

(iv) that an employer maw set off against such period of leave any days of occasional leave granted on full pay to his employee at his employee's written request during the period of twelve months of employment to which the period of leave relates.

(3) The remuneration in respect of the leave prescribed in sub-clause (1) shall be paid not later than the last work day before the date of commencement of the leave.

(4) An employee, whose contract of employment is terminated during any period of twelve months of employment before the period of leave prescribed in sub-clause (1) in respect of that period has accrued, shall, upon such termination, and in addition to any other remuneration which may be due to him, be paid in respect of each completed month of such period of employment an amount of not less than—

(*a*) in the case of an employee referred to in paragraph (*a*) of sub-clause (1), one-fourth; and

(*b*) in the case of an employee referred to in paragraph (*b*) of sub-clause (1), one-sixth,

of the weekly wage he was receiving immediately before the date of such termination: Provided that an employer may make a proportionate deduction in respect of any period of leave granted to an employee in terms of the fourth proviso to sub-clause (2) and provided further that an employee—

(i) who leaves his employment without having given and served the period of notice prescribed in clause 12, unless the employer has waived such notice; or

(ii) who leaves his employment without cause recognised by law as sufficient; or

(iii) who is dismissed by his employer without notice for any cause recognised by law as sufficient for such dismissal without notice,

shall not be entitled to any payment by virtue of this sub-clause.

(5) An employee who has become entitled to a period of leave prescribed in sub-clause (1) and whose contract of employment terminates before such leave has been granted, shall upon such termination be paid the amount he would have received in respect of the leave, had the leave been granted to him as at the date of the termination.

(6) For the purpose of this clause the expression "employment" shall be deemed to include any period in respect of which an employer, in terms of clause 12, pays an employee in lieu of notice and also any period or periods during which an employee is absent—

(*a*) on leave in terms of this clause;
(*b*) on sick leave in terms of clause 7;
(*c*) on the instructions or at the request of his employer;
(*d*) undergoing any military training,

amounting in the aggregate in any year to not more than ten weeks in respect of items (*a*), (*b*) and (*c*), plus any period of military training undergone in that year, and employment shall be deemed to commence—

(i) in the case of an employee who had before the coming into force of this Determination become entitled to a period of annual leave in terms of any law, on the date on which such employee last become entitled to such leave under such law;

(ii) in the case of an employee who was in employment before the coming into force of this Determination and to whom any law providing for annual leave applied but who had not become entitled to a period of leave in terms thereof, on the date on which such employment commenced;

(iii) in the case of any other employee, from the date on which such employee entered his employer's service or on the date of the coming into force of this Determination, whichever is the later.

(7) (*a*) Notwithstanding anything to the contrary contained in this clause, an employer may for the purpose of annual leave at any time, but not more than once in any period of twelve months, close his establishment for fourteen consecutive calendar days plus any additional days that may have to be added by virtue of the third proviso to sub-clause (2).

(2) Die verlof voorgeskryf in subklousule (1) moet toegestaan word op 'n tyd wat die werkgewer bepaal: Met dien verstande—

(i) dat, as sodanige verlof nie eerder toegestaan is nie, dit so toegestaan word dat dit begin binne vier maande na voltooiing van die twaalf maande diens waarop dit betrekking het, of indien die werkgewer en die werknemer voor die verstryking van die gemelde tydperk van vier maande skriftelik daartoe ooreengekom het, die werkgewer sodanige verlof aan die werknemer toestaan vanaf 'n datum wat nie later as twee maande ná die verstryking van die gemelde tydperk van vier maande val nie;

(ii) dat die tydperk van verlof nie saamval met siekteverlof wat ingevolge klousule 7 toegestaan is of, tensy die werknemer dit versoek en die werkgewer skriftelik daartoe instem, met enige tydperk van militêre opleiding nie;

(iii) dat, as Nuwejaarsdag, Goeie Vrydag, Hemelvaartdag, Geloftedag of Kersdag binne die tydperk van sodanige verlof val, daar vir elk sodanige vakansiedag nog 'n dag by gemelde tydperk as verdere verloftyd gevoeg en vir elke sodanige bygevoegde dag aan die werknemer 'n bedrag van minstens sy dagloon betaal word;

(iv) dat 'n werkgewer al die dae geleentheidsverlof wat op die skriftelike versoek van sy werknemer met volle betaling aan hom toegestaan is gedurende die tydperk van twaalf maande waarop die verloftyd betrekking het, van sodanige tydperk van verlof kan aftrek.

(3) Die besoldiging ten opsigte van die verlof voorgeskryf in subklousule (1) moet uiterlik op die laaste werkdag voor die aanvangsdatum van die verlof betaal word.

(4) Aan 'n werknemer wie se dienskontrak gedurende enige dienstermyn van twaalf maande beëindig word voordat die verloftydperk voorgeskryf in subklousule (1) ten opsigte van so 'n termyn opgeloop het, moet daar by sodanige diensbeëindiging, benewens enige ander besoldiging wat aan hom verskuldig mag wees, vir elke voltooide maand van sodanige dienstermyn 'n bedrag betaal word van minstens—

(*a*) wat 'n werknemer in paragraaf (*a*) van subklousule (1) vermeld betref, een-vierde van die weekloon, en

(*b*) wat 'n werknemer in paragraaf (*b*) van subklousule (1) vermeld betref, een-sesde van die weekloon,

wat hy onmiddellik voor die datum van sodanige diensbeëindiging ontvang het: Met dien verstande dat 'n werkgewer ten opsigte van enige verloftyd wat hy ingevolge die vierde voorbehoud in subklousule (2) aan 'n werknemer toegestaan het, 'n eweredige bedrag kan aftrek, en met dien verstande voorts dat 'n werknemer—

(i) wat sy diens verlaat sonder om die kennis te gee en die opseggingstermyn uit te dien wat by klousule 12 voorgeskryf word, tensy die werkgewer van sodanige kennisgewing afgesien het; of

(ii) wat sy diens sonder regsgeldige rede verlaat; of

(iii) wat deur sy werkgewer sonder kennisgewing ontslaan word om rede wat vir sodanige ontslag sonder kennisgewing regtens genoegsaam is,

tot geen betaling uit hoofde van hierdie subklousule geregtig is nie.

(5) 'n Werknemer wat geregtig geword het tot 'n tydperk van verlof voorgeskryf in subklousule (1) en wie se dienskontrak eindig voordat sodanige verlof toegestaan is, moet by sodanige diensbeëindiging die bedrag betaal word wat hy ten opsigte van die verlof sou ontvang het as die verlof op die datum van diensbeëindiging aan hom toegestaan was.

(6) By die toepassing van hierdie klousule word die uitdrukking „diens" geag elke tydperk te omvat ten opsigte waarvan 'n werkgewer ingevolge klousule 12 'n werknemer betaal in plaas van kennis van diensbeëindiging te gee en tewens alle tydperke waarin 'n werknemer afwesig is—

(*a*) met verlof ingevolge hierdie klousule;
(*b*) met siekteverlof ingevolge klousule 7;
(*c*) op las of versoek van sy werkgewer;
(*d*) vir militêre opleiding,

en wel tot 'n totaal in enige jaar van hoogstens tien weke ten opsigte van punte (*a*), (*b*) en (*c*), plus enige tydperk van militêre opleiding wat hy in dié jaar ondergaan het, en die diens word geag te begin—

(i) in die geval van 'n werknemer wat voor die inwerkingtreding van hierdie Vasstelling tot 'n tydperk van jaarlikse verlof ingevolge enige wet geregtig geword het, op die datum waarop so 'n werknemer die vorige maal geregtig geword het tot verlof ingevolge so 'n wet;

(ii) in die geval van 'n werknemer wat voor die datum van inwerkingtreding van hierdie Vasstelling in diens was en vir wie enige wet gegeld het wat vir jaarlikse verlof voorsiening maak maar wat nog nie tot 'n tydperk van verlof ingevolge daarvan geregtig geword het nie, op die aanvangsdatum van sodanige diens.

(iii) in geval van enige ander werknemer, op die datum waarop so 'n werknemer by sy werkgewer in diens getree het of op die datum van die inwerkingtreding van hierdie Vasstelling, en wel op die jongste van die twee datums.

(7) (*a*) Ondanks andersluidende bepalings in hierdie klousule, kan 'n werkgewer vir die doel van jaarlikse verlof te eniger tyd, maar hoogstens een maal in 'n tydperk van twaalf maande, sy bedryfsinrigting sluit en wel vir veertien opeenvolgende kalenderdae plus enige ander dae wat moontlik uit hoofde van die derde voorbehoudsbepaling in subklousule (2) daarby gevoeg moet word.

(*b*) An employee who at the date of the closing of an establishment in terms of paragraph (*a*) is not entitled to the full period of annual leave prescribed in sub-clause (1) (*b*) shall in respect of any leave due to him be paid by his employer on the basis set out in sub-clause (4), and for the purpose of annual leave thereafter his employment shall be deemed to commence on the date of such closing of the establishment.

(8) For the purpose of this clause the expression " wage " means an employee's wage plus his cost of living allowance.

7. SICK LEAVE.

(1) Subject to the provisions of sub-clause (2), an employer shall grant to his employee, other than a casual employee, who is absent from work through incapacity—

(*a*) in the case of an employee who works a five-day week, not less than twenty work days; and

(*b*) in the case of every other employee, not less than twenty-four work days;

sick leave in the aggregate during each cycle of twenty-four consecutive months of employment with him, and shall pay such employee in respect of any period of absence in terms of this sub-clause not less than the wage he would have received had he worked during such period: Provided—

(i) that in the first twenty-four consecutive months of employment an employee shall not be entitled to sick leave on full pay at a rate of more than, in the case of an employee who works a five-day week, one work day in respect of each completed period of five weeks of employment and, in the case of any other employee, one work day in respect of each completed month of employment;

(ii) that this clause shall not apply to an employee at whose written request an employer makes contributions, at least equal to those made by the employee, to any fund or organisation nominated by the employee, which fund or organisation guarantees to the employee in the event of his incapacity in the circumstances set out in this clause the payment to him of not less than in the aggregate the equivalent of his wage for twenty or twenty-four work days, as the case may be, in each cycle of twenty-four months of employment, except that during the first twenty-four months of the payment of contributions by the employee the guaranteed rate need not exceed the rate of accrual set out in the first proviso to this sub-clause;

(iii) that where an employer is by any law required to pay fees for hospital or medical treatment in respect of an employee, and pays such fees, the amount so paid may be set off against the payment due in respect of absence owing to incapacity in terms of this clause;

(iv) that, if in respect of any period of incapacity covered by this clause an employer is required by any other law to pay to an employee his full wages, the provisions of this clause shall not apply;

(v) that the wage payable to an employee who is employed on piece-work for any period of absence on sick leave in terms of this clause shall be calculated on the basis of not less than the remuneration paid to such employee on his last pay day immediately preceding such absence.

(2) An employer may, as a condition precedent to the payment by him of any amount claimed in terms of this clause by an employee in respect of any absence from work for a period covering more than three consecutive calendar days, require the employee to produce a certificate signed by a medical practitioner confirming the nature and duration of the employee's incapacity.

(3) Where, during the first cycle of twenty-four months of employment with the same employer, an emloyee is absent owing to incapacity for a period in excess of any sick leave accrued at the time of such incapacity, he shall be entitled to be paid only in respect of such leave as has so accrued; but his employer shall, if he has not previously done so, at the expiry of the said cycle of employment or on termination of employment before such expiry pay him in respect of such excess period of absence owing to incapacity to the extent to which sick leave, accrued at such expiry or termination, had not been taken.

(4) For the purpose of this clause the expression—

(*a*) " employment " shall be deemed to include any period or periods during which an employee is absent—

(i) on leave in terms of clause 6,

(ii) on the instructions or at the request of his employer,

(iii) on sick leave in terms of sub-clause (1),

(iv) undergoing military training,

amounting in the aggregate in any year to not more than ten weeks in respect of items (i), (ii) and (iii), plus any period of military training undergone in that year, and any period of employment which an employee has had with the same employer immediately before the date of the coming into operation of this Determination shall for the purpose of this clause be deemed to be employment under this Determination, and any sick leave on full pay granted to such an employee during such period shall be deemed to have been granted under this Determination;

(*b*) 'n Werknemer wat op die sluitingsdatum van 'n bedryfsinrigting ingevolge paragraaf (*a*) nie tot die volle tydperk van die jaarlikse verlof voorgeskryf in subklousule (1) (*b*) geregtig is nie, moet ten opsigte van enige verlof wat aan hom verskuldig is, deur sy werkgewer betaal word op die grondslag in subklousule (4) uiteengesit, en vir die doel van die jaarlikse verlof daarná word sy diens geag te begin op die datum waarop die bedryfsinrigting aldus gesluit is.

(8) By die toepassing van hierdie klousule beteken die uitdrukking „ loon " 'n werknemer se loon plus sy lewenskostetoelae.

7. SIEKTEVERLOF.

(1) Behoudens die bepalings van subklousule (2), moet 'n werkgewer aan sy werknemer, uitgesonderd 'n los werknemer, wat weens ongeskiktheid van die werk afwesig is, die volgende toestaan—

(*a*) in die geval van 'n werknemer wat 'n werkweek van vyf dae het, altesaam minstens twintig werkdae, en

(*b*) in die geval van iedere ander werknemer, altesaam minstens vier-en-twintig werkdae,

siekteverlof gedurende elke tydkring van vier-en-twintig opeenvolgende maande diens by hom, en moet hy so 'n werknemer vir elke tydperk van afwesigheid ingevolge hierdie subklousule minstens die loon betaal wat hy sou ontvang het as hy gedurende so 'n tydperk gewerk het: Met dien verstande—

(i) dat gedurende die eerste vier-en-twintig opeenvolgende maande diens 'n werknemer nie tot meer siekteverlof met volle betaling geregtig is nie as, wat 'n werknemer met 'n werkweek van vyf dae betref, een werkdag ten opsigte van elke voltooide tydperk van vyf weke diens en, wat enige ander werknemer betref, een werkdag ten opsigte van elke voltooide maand diens;

(ii) dat hierdie klousule nie geld vir 'n werknemer op wie se skriftelike versoek 'n werkgewer bydraes, minstens gelyk aan dié wat die werknemer self daarin stort, betaal aan enige fonds of organisasie wat die werknemer aanwys en wat aan die werknemer waarborg dat aan hom by ongeskiktheid in die omstandighede in hierdie klousule vermeld, altesaam minstens die ekwivalent van sy loon vir twintig of vier-en-twintig werkdae, al na gelang van die geval, in elke tydkring van vier-en-twintig maande diens betaal sal word, behalwe dat gedurende die eerste vier-en-twintig maande waarin die werknemer bydraes stort, die gewaarborgde tarief nie die koers van aanwas soos uiteengesit in die eerste voorbehoud van hierdie subklousule te bowe hoef te gaan nie;

(iii) dat, indien 'n werkgewer ingevolge enige wet gelde vir hospitaal- of mediese behandeling ten opsigte van 'n werknemer moet betaal, en sodanige gelde wel betaal, die aldus betaalde bedrag afgetrek kan word van die bedrag wat ingevolge hierdie klousule ten opsigte van afwesigheid weens ongeskiktheid verskuldig is;

(iv) dat, indien 'n werkgewer by enige ander wet verplig word om 'n werknemer sy volle loon te betaal, ten opsigte van enige tydperk van ongeskiktheid waarvoor hierdie klousule voorsiening maak, die bepalings van hierdie klousule nie geld nie;

(v) dat die loon wat aan 'n werknemer wat stukwerk verrig, betaalbaar is ten opsigte van enige tydperk van afwesigheid met siekteverlof ingevolge hierdie klousule, bereken word op grondslag van minstens die besoldiging wat aan so 'n werknemer op sy laaste betaaldag onmiddellik voor sodanige afwesigheid betaal is.

(2) Voordat 'n werkgewer 'n bedrag betaal wat 'n werknemer kragtens hierdie klousule eis ten opsigte van enige afwesigheid uit sy werk gedurende 'n tydperk wat strek oor meer as drie opeenvolgende kalenderdae kan hy vereis dat die werknemer 'n sertifikaat voorlê wat deur 'n geneesheer geteken is en wat die aard en duur van die werknemer se ongeskiktheid bevestig.

(3) Wanneer 'n werknemer gedurende die eerste tydkring van vier-en-twintig maande diens by dieselfde werkgewer weens ongeskiktheid langer afwesig is as die siekteverlof wat hom ten tyde van sodanige ongeskiktheid toekom, is hy geregtig tot betaling vir slegs dié siekteverlof wat hom dan toekom; maar sy werkgewer moet, as hy dit nie reeds gedoen het nie, by afloop van gemelde tydkring, of by diensbeëindiging voor sodanige afloop, hom ten opsigte van dié langer tydperk van afwesigheid weens ongeskiktheid uitbetaal vir sover die siekteverlof wat by sodanige afloop of beëindiging aan hom toekom, nog nie gebruik is nie.

(4) By die toepassing van hierdie klousule—

(*a*) word die uitdrukking „ diens " geag ook enige tydperk of tydperke te omvat waarin die werknemer afwesig is—

(i) met verlof ingevolge klousule 6;
(ii) op las of versoek van sy werkgewer;
(iii) met siekteverlof ingevolge subklousule (1);
(iv) vir militêre opleiding;

en wel tot 'n totaal in enige jaar van hoogstens tien weke ten opsigte van punte (i), (ii) en (iii), plus enige tydperke van militêre opleiding wat hy in dié jaar ondergaan het, en enige tydperk van diens by dieselfde werkgewer onmiddellik voor die datum van die inwerkingtreding van hierdie Vasstelling word by die toepassing van hierdie klousule geag diens ingevolge hierdie Vasstelling te wees, en alle siekteverlof wat met volle betaling aan so 'n werknemer gedurende so 'n tydperk toegestaan is, word geag ingevolge hierdie Vasstelling toegestaan te wees;

(*b*) "incapacity" means inability to work owing to any sickness or injury other than that caused by an employee's own misconduct: Provided that any inability to work caused by an accident for which compensation is payable under the Workmen's Compensation Act, 1941, shall be deemed to be incapacity only in respect of any period of inability to work for which no disablement payment is payable in terms of that Act;

(*c*) "wage" means an employee's wage plus his cost of living allowance.

8. PUBLIC HOLIDAYS AND SUNDAYS.

(1) Subject to the provisions of clause 4 (6), if an employee does not work on New Year's Day, Good Friday, Ascension Day, the Day of the Covenant or Christmas Day, his employer shall pay him for the week in which such day falls not less than his weekly wage.

(2) Whenever an employee works on New Year's Day, Good Friday, Ascension Day, the Day of the Covenant or Christmas Day his employer shall, save as provided in clause 4 (6), pay him for the week in which such day falls not less than his weekly wage, plus his hourly wage for each hour or part of an hour worked by the employee on such day: Provided that where such an employee is required or permitted to work for less than four hours on such day, he shall be deemed to have worked for four hours.

(3) *Compensation for Work on a Sunday.*—Whenever an employee works on a Sunday, his employer shall either—

(*a*) pay to the employee—

(i) if he so works for a period not exceeding four hours, not less than his daily wage; or

(ii) if he so works for a period exceeding four hours, not less than double his hourly wage for each hour or part of an hour in respect of the total period worked by him on such Sunday or not less than double his daily wage, whichever is the greater; or

(*b*) pay him one and one-third times his hourly wage for each hour or part of an hour worked by him on such Sunday, and grant him within fourteen days of such Sunday one day's leave and pay him in respect thereof not less than his daily wage: Provided that where such an employee is required or permitted to work for less than four hours on such Sunday, he shall be deemed to have worked for four hours.

(4) For the purpose of this clause the expression "wage" means an employee's wage plus his cost of living allowance.

(5) This clause shall not apply to a casual employee.

9. PIECE-WORK.

(1) An employer may, after at least one week's notice to his employee, introduce any piece-work system and, save as provided in clause 4 (6), the employer shall pay such employee, who is employed on such piece-work system, remuneration at the rates applicable under such system: Provided that, irrespective of the quantity of work done, the employer shall pay such employee not less than—

(*a*) in the case of an employee other than a casual employee, in respect of each week in which piece-work is performed, the amount which he would have been required to pay such employee for that week had he been remunerated on the basis of time worked;

(*b*) in the case of a casual employee, in respect of each day on which piece-work is performed the amount which he would have been required to pay such employee for that day had he been remunerated on the basis of time worked.

(2) An employer shall keep posted up in a conspicuous place in his establishment a schedule of the rates referred to in subclause (1).

(3) An employer who intends to cancel or amend any piece-work system in operation or the rates applicable thereunder shall give his employee employed on such system not less than one month's notice of such intention: Provided that an employer and his employee may agree on a longer period of notice, in which case the employer shall give not less than the period of notice agreed upon.

(4) Notwithstanding anything to the contrary in this clause, an employer need not give a casual employee notice of his intention to introduce any piece-work system or to cancel or amend it.

10. RATIO.

(1) An employer shall not employ an unqualified grade I employee, grade II employee, grade III employee or grade IV employee unless he has in his employ a qualified grade I employee, grade II employee, grade III employee or grade IV employee, respectively, and for each qualified employee in his employ in any of these classes he shall not employ more than one unqualified employee in that class.

(2) For the purpose of this clause—

(*a*) an employer or a manager who is wholly or mainly engaged in performing the duties of a foreman may be deemed to be a foreman;

(*b*) an employer or a manager who is wholly or mainly engaged in the duties of a particular class of employee for which class a qualifying period is prescribed may be deemed to be a qualified employee in that class;

(*b*) beteken „ongeskiktheid" die onvermoë om te werk weens siekte of besering, behalwe as dit deur die werknemer se eie wangedrag veroorsaak is: Met dien verstande dat, as die onvermoë om te werk te wyte is aan 'n ongeluk waarvoor daar ingevolge die Ongevallewet, 1941, vergoeding betaalbaar is, sodanige onvermoë geag word ongeskiktheid te wees slegs ten opsigte van dié tydperk van onvermoë om te werk waarvoor geen vergoeding weens arbeidsongeskiktheid ingevolge genoemde Wet betaalbaar is nie;

(*c*) beteken „loon" 'n werknemer se loon plus sy lewenskostetoelae.

8. OPENBARE VAKANSIEDAE EN SONDAE.

(1) Behoudens die bepalings van klousule 4 (6), moet 'n werkgewer aan 'n werknemer wat op Nuwejaarsdag, Goeie Vrydag, Hemelvaartdag, Geloftedag of Kersdag nie werk nie, minstens sy weekloon betaal vir die week waarin so 'n dag val.

(2) Wanneer 'n werknemer op Nuwejaarsdag, Goeie Vrydag, Hemelvaartdag, Geloftedag of Kersdag werk, moet sy werkgewer hom, behoudens die bepalings van klousule 4 (6), vir die week waarin so 'n dag val, minstens sy weekloon betaal, plus sy uurloon vir elke uur of deel van 'n uur wat die werknemer op so 'n dag werk: Met dien verstande dat, as daar vereis of toegelaat word dat die werknemer minder as vier uur op so 'n dag werk, hy geag word vier uur te gewerk het.

(3) *Vergoeding vir werk op 'n Sondag.*—Wanneer 'n werknemer op 'n Sondag werk, moet die werkgewer—

(*a*) die werknemer betaal—

(i) indien hy aldus vir 'n tydperk van hoogstens vier uur werk, minstens sy dagloon,

(ii) indien hy aldus vir 'n tydperk van meer as vier uur werk, minstens dubbel sy uurloon vir elke uur of deel van 'n uur ten opsigte van die totale tydperk wat hy op sodanige Sondag werk of minstens dubbel sy dagloon, al na gelang van watter die meeste is, of

(*b*) hom een en 'n derde maal sy uurloon betaal vir elke uur of deel van 'n uur wat hy op so 'n Sondag werk en hom binne vertien dae vanaf so 'n Sondag een dag verlof toestaan en vir die dag minstens sy dagloon betaal: Met dien verstande dat, as vereis of toegelaat word dat so 'n werknemer minder as vier uur op so 'n Sondag werk, hy geag word vier uur te gewerk het.

(4) By die toepassing van hierdie klousule beteken die uitdrukking „loon" 'n werknemer se loon plus sy lewenskostetoelae.

(5) Hierdie klousule geld nie vir 'n los werknemer nie.

9. STUKWERK.

(1) Ná minstens een week kennisgewing aan sy werknemer kan 'n werkgewer 'n stukwerkstelsel invoer en, behoudens die bepalings van klousule 4 (6), moet die werkgewer 'n werknemer wat volgens so 'n stukwerkstelsel werk, besoldig teen die tarief wat volgens dié stelsel geld: Met dien verstande dat die werkgewer, ongeag die hoeveelheid gedane werk, die werknemer minstens die volgende betaal—

(*a*) In die geval van 'n ander werknemer as 'n los werknemer, vir elke week waarin stukwerk verrig word, die bedrag wat hy so 'n werknemer vir dié week sou moet betaal het as hy hom 'n tydloon betaal het;

(*b*) in die geval van 'n los werknemer, vir elke dag waarop stukwerk verrig word, die bedrag wat hy so 'n werknemer vir daardie dag sou moet betaal het as hy hom 'n tydloon betaal het.

(2) 'n Werkgewer moet 'n lys van die tariewe vermeld in subklousule (1) op 'n opvallende plek in sy bedryfsinrigting aangeplak hou.

(3) 'n Werkgewer wat voornemens is om 'n bestaande stukwerkstelsel of die tariewe wat daarvolgens geld, af te skaf of te wysig, moet aan die betrokke werknemers minstens een kalendermaand kennis van sodanige voorneme gee: Met dien verstande dat 'n werkgewer en sy werknemer oor 'n langer termyn van kennisgewing kan ooreenkom en dan moet die werkgewer minstens die ooreengekome kennis gee.

(4) Ondanks andersluidende bepalings in hierdie klousule, hoef 'n werkgewer 'n los werknemer geen kennis te geen van sy voorneme om 'n stukwerkstelsel in te voer of af te skaf of te wysig nie.

10. GETALLEVERHOUDING.

(1) 'n Werkgewer mag nie 'n ongekwalifiseerde graad I-werknemer, graad II-werknemer, graad III-werknemer of graad IV-werknemer in diens neem nie, tensy hy onderskeidelik 'n gekwalifiseerde graad I-werknemer, graad II-werknemer, graad III-werknemer of graad IV-werknemer in sy diens het, en in geeneen van hierdie klasse mag hy meer as een ongekwalifiseerde werknemer teen elke gekwalifiseerde werknemer van dieselfde klas in diens hê nie.

(2) By die toepassing van hierdie klousule—

(*a*) mag 'n werkgewer of 'n bestuurder wat uitsluitend of hoofsaaklik die werk van 'n voorman verrig, beskou word as 'n voorman;

(*b*) mag 'n werkgewer of 'n bestuurder wat uitsluitend of hoofsaaklik die werk verrig van 'n besondere klas werknemer waarvoor 'n kwalifiserende tydperk voorgeskryf is, beskou word as 'n gekwalifiseerde werknemer van daardie klas;

(*c*) an unqualified employee who is receiving a wage of not less than the wage prescribed for a qualified employee of his class may be deemed to be a qualified employee in that class:

Provided that an employer or a manager may not be so deemed for more than one class of employee on any day or in more than one establishment on any day.

11. UNIFORMS, OVERALLS AND PROTECTIVE CLOTHING.

An employer shall supply and maintain in serviceable condition, free of charge, any uniform, overall or other protective clothing which he requires his employee to wear or which by any law or regulation he is compelled to provide for his employee and any such uniform, overall or other protective clothing shall remain the property of the employer.

12. TERMINATION OF CONTRACT OF EMPLOYMENT.

(1) An employer or his employee, other than a casual employee, who desires to terminate the contract of employment, shall give—

(*a*) during the first four weeks of employment, not less than twenty-four hours',

(*b*) after the first four weeks of employment, not less than one week's,

notice of termination of contract, or an employer or employee may terminate the contract without notice by paying the employee or paying or forfeiting to the employer, as the case may be, in lieu of such notice not less than—

(i) in the case of twenty-four hours' notice, the daily wage which the employee is receiving at the time of such termination;

(ii) in the case of a week's notice, the weekly wage which the employee is receiving at the time of such termination:

Provided that this shall not affect—

(i) the right of an employer or an employee to terminate the contract without notice for any cause recognised by law as sufficient;

(ii) any written agreement between an employer and his employee which provides for a period of notice of equal duration on both sides and for longer than that prescribed in this clause;

(iii) the operation of any forfeitures or penalties which by law may be applicable in respect of an employee who deserts;

Provided further that where the wage of an employee at the date of termination has been reduced by deductions in respect of short-time, the expression "is receiving at the time of such termination" shall, when an employer pays an employee in lieu of notice, be deemed to mean "would have received at the time of such termination if no deductions had been made in respect of short-time".

(2) Where there is an agreement in terms of the second proviso to sub-clause (1), the payment or forfeiture in lieu of notice shall correspond to the period of notice agreed upon.

(3) The notice prescribed in sub-clause (1) shall be given on or before the usual pay-day of the establishment for such employee and shall run from the day after such pay day: Provided—

(i) that the period of notice shall not run concurrently with, nor shall notice be given during, an employee's absence on leave granted in terms of clause 6 or any period of military training;

(ii) that notice shall not be given during an employee's absence on sick leave granted in terms of clause 7; and

(iii) that where only twenty-four hours' notice is required to be given such notice may be given on any work day.

(4) For the purpose of this clause the expression "wage" means an employee's wage plus his cost of living allowance.

13. CERTIFICATE OF SERVICE.

An employer shall upon termination of the contract of employment, other than through the desertion of an employee, furnish his employee, other than a casual employee, with a certificate of service, substantially in the form prescribed in the Schedule to this Determination, showing the full names of the employer and his employee, the occupation of the employee, the date of commencement and the date of termination of the contract and the employee's weekly wage at the date of such termination.

14. PROHIBITION OF EMPLOYMENT.

An employer shall not employ any person under the age of fifteen years.

(*c*) mag 'n ongekwalifiseerde werknemer wat 'n loon ontvang minstens gelyk aan die loon wat voorgeskryf is vir 'n gekwalifiseerde werknemer van sy klas, beskou word as 'n gekwalifiseerde werknemer:

Met dien verstande dat 'n werkgewer of bestuurder nie op dieselfde dag aldus beskou mag word ten opsigte van meer as een klas werknemer of inrigting nie.

11. UNIFORMS, OORPAKKE EN BESKERMENDE KLERE.

'n Werkgewer moet alle uniforms, oorpakke of ander beskermende klere wat hy vereis dat sy werknemer dra of wat enige wet of regulasie hom verplig om aan sy werknemer te verskaf, gratis verskaf en in bruikbare toestand hou; en alle sodanige uniforms, oorpakke of ander beskermende klere bly die eiendom van die werkgewer.

12. BEËINDIGING VAN DIENSKONTRAK.

(1) 'n Werkgewer of sy werknemer, uitgesonderd 'n los werknemer, kan 'n dienskontrak beëindig deur dit—

(*a*) gedurende die eerste vier weke diens, minstens vier-en-twintig uur,

(*b*) ná die eerste vier weke diens, minstens 'n week,

vooruit op te sê; of 'n werkgewer of 'n werknemer kan die kontrak sonder opsegging beëindig deurdat in plaas van opsegging die werkgewer aan die werknemer minstens die volgende betaal, of die werknemer aan die werkgewer minstens die volgende betaal of verbeur, al na gelang van die omstandighede—

(i) in die geval van vier-en-twintig uur opsegging, die dagloon wat die werknemer ten tyde van sodanige beëindiging ontvang;

(ii) in die geval van 'n week opsegging, die weekloon wat die werknemer ten tyde van sodanige beëindiging ontvang:

Met dien verstande dat hierdeur onaangetas gelaat word—

(i) die reg van 'n werkgewer of sy werknemer om op enige regsgeldige grond die kontrak sonder opsegging te beëindig;

(ii) 'n skriftelike ooreenkoms tussen 'n werkgewer en sy werknemer waarin voorsiening gemaak word vir 'n opseggingstermyn wat vir beide partye ewe lank is en langer is as dié wat hierdie klousule voorskryf;

(iii) die werking van verbeurings of boetes wat regtens van toepassing kan wees op 'n werknemer wat sy diens verlaat;

Met dien verstande voorts dat, indien die loon van 'n werknemer teen die datum van die beëindiging reeds weens korttyd verminder is en die werkgewer hom betaal in plaas van sy diens op te sê, die uitdrukking „ten tyde van sodanige beëindiging ontvang" geag word te beteken „ten tyde van sodanige beëindiging sou ontvang het as geen aftrekkings weens korttyd gedoen was nie".

(2) Indien daar ingevolge die tweede voorbehoudsbepaling van subklousule (1) 'n ooreenkoms bestaan, moet die betaling of verbeuring in plaas van opsegging eweredig wees aan die ooreengekome opseggingstermyn.

(3) Die opsegging in subklousule (1) voorgeskryf moet voor of op die bedryfsinrigting se gewone betaaldag vir so 'n werknemer geskied en gaan in op die dag ná sodanige betaaldag: Met dien verstande—

(i) dat die opseggingstermyn nie mag saamval met en die opsegging nie mag geskied gedurende 'n werknemer se afwesigheid met verlof ingevolge klousule 6 of met enige tydperk van militêre opleiding nie;

(ii) dat gedurende 'n werknemer se afwesigheid met siekteverlof ooreenkomstig klousule 7 opsegging nie mag geskied nie;

(iii) dat, as 'n opseggingstermyn van slegs vier-en-twintig uur vereis word, sodanige opsegging op enige werkdag kan geskied.

(4) By die toepassing van hierdie klousule beteken die uitdrukking „loon" die werknemer se loon plus sy lewenskostetoelae.

13. DIENSSERTIFIKAAT.

Wanneer 'n dienskontrak om 'n ander rede as diensverlating beëindig word, moet die werkgewer aan die betrokke werknemer, uitgesonderd 'n los werknemer, 'n dienssertifikaat gee wat hoofsaaklik die vorm het soos in die Bylae tot hierdie Vasstelling voorgeskryf en waarin die volle naam van die werkgewer en van sy werknemer, die betrekking van die werknemer, die aanvangs- en die afloopdatum van die kontrak en die werknemer se weekloon ten tyde van die datum van sodanige beëindiging aangegee word.

14. VERBOD OP INDIENSNEMING.

'n Werkgewer mag niemand onder die ouderdom van vyftien jaar in diens neem nie.

15. LOG-BOOK.

(1) An employer shall provide his driver of a motor vehicle or his part-time driver of a motor vehicle with a log-book as nearly as practicable in the following form:—

DAILY LOG.

Name of employer.....
Name of driver.....
Date.....
Time of starting work.....a.m./p.m.....a.m./p.m.
Time of finishing work.....a.m./p.m.....a.m./p.m.
Number of hours worked.....
Meal hours from.....a.m./p.m.
to ..... a.m./p.m.
Particulars of any accident or delay.....
.....
.....

.....
(Signature of Driver.)

Date.....19.....

(2) Every driver of a motor vehicle or part-time driver of a motor vehicle shall, in the log-book referred to in sub-clause (1), keep a daily log in duplicate in respect of each day's work and shall within twenty-four hours of the completion of the day's work to which it relates deliver a copy thereof to his employer, and for the purpose of this clause the expression "work" in relation to a part-time driver of a motor vehicle shall refer only to "driving a motor vehicle" as defined in the definition of this class of employee.

(3) Every employer shall retain the copy of the daily log, which in terms of sub-clause (2) has been delivered to him, for a period of three years subsequent to such delivery.

SCHEDULE.

I/We (*a*) ..... carrying on trade in the Brush and Broom Manufacturing Industry at .....
.....
hereby certify that ..... was employed by me/us (*a*) from the ..... day of ..... 19..... to the ..... day of ..... 19....., in the occupation of (*b*) ..... At the termination of employment his/her (*a*) wage (excluding cost of living allowance) was ..... pounds ..... shillings ..... pence per week.

.....
(Signature of Employer or Authorised Representative.)

Date .....

(*a*) Delete whichever inapplicable.

(*b*) State occupation in which employee was wholly or mainly engaged, e.g. clerk, labourer, grade I employee, handyman.

W. F. J. STEENKAMP, *Chairman.*
P. R. VIVIERS, *Member.*
A. JUYN, *Additional Member.*

J. T. LLEWELLYN, *Secretary.*
Pretoria, 13th September, 1960.

No. 1833.] [18 November 1960.

WAGE ACT, No. 5 OF 1957.

WAGE DETERMINATION No. 203.

PRIVATE HOTELS, BOARDING-HOUSES, FLATS AND ROOMS, BLOEMFONTEIN.

The following correction to Government Notice No. 818 appearing in *Government Gazette Extraordinary* No. 6467 of the 10th June, 1960, is published:—

AFRIKAANS VERSION.—(KLOUSULE 2.—WOORDOMSKRYWING—BESTUURDER).

Delete the word "en" where it appears after the word "bestuurder" and substitute therefor "'n".

15. LOGBOEK.

(1) 'n Werkgewer moet sy bestuurder van 'n motorvoertuig of sy deeltydse bestuurder van 'n motorvoertuig voorsien van 'n logboek wat vir sover doenlik die volgende vorm het:—

DAAGLIKSE LOG.

Naam van werkgewer.....
Naam van motorvoertuigbestuurder.....
.....
Datum.....
Tyd waarop werk begin het.....vm./nm.....vm./nm.
Tyd waarop werk opgehou het.....vm./nm.....vm./nm.
Getal ure gewerk.....
Etenstye van.....vm./nm.
tot.....vm./nm.
Besonderhede omtrent enige ongeluk of vertraging.....
.....
.....

.....
Handtekening van motorvoertuigbestuurder.

Datum.....19.....

(2) Iedere bestuurder van 'n motorvoertuig of deeltydse bestuurder van 'n motorvoertuig moet in die logboek in subklousule (1) vermeld oor elke dag se werk 'n daaglikse log in duplo hou en binne vier-en-twintig uur no voltooiing van die dag se werk waarop dit betrekking het 'n afskrif daarvan by sy werkgewer indien, en by die toepassing van hierdie klousule slaan die uitdrukking „werk" ten opsigte van 'n deeltydse bestuurder van 'n motorvoertuig slegs op „'n motorvoertuig bestuur" soos dit in die woordomskrywing van hierdie klas werknemer omskryf word.

(3) Elke werkgewer moet die afskrif van die daaglikse log wat ingevolge subklousule (2) by hom ingedien is, drie jaar lank na sodanige indiening bewaar.

BYLAE.

Ek/ons (*a*).....wat die Borsel- en Besemnywerheid beoefen te.....
.....
verklaar hierby dat.....
in my/ons(*a*) diens was van die.....dag van.....19..... tot die.....dag van.....19..... in die betrekking van (*b*)..... By diensbeëindiging was sy/haar (*a*) loon (uitgesonderd lewenskostetoelae) .....pond.....sjielings..... pennies per week.

.....
Handtekening van werkgewer of gemagtigde verteenwoordiger.

Datum.....

(*a*) Skrap wat nie van toepassing is nie.

(*b*) Meld die betrekking waarin die werknemer uitsluitend of hoofsaaklik in diens was, bv., klerk, arbeider, graad I-werknemer, algemene werksman.

W. F. J. STEENKAMP, *Voorsitter.*
P. R. VIVIERS, *Lid.*
A. JUYN, *Addisionele lid.*

J. T. LLEWELLYN, *Sekretaris.*
Pretoria, 13 September 1960.

No. 1833.] [18 November 1960.

LOONWET, No. 5 VAN 1957.

LOONVASSTELLING No. 203.

PRIVAATHOTELLE, LOSIESHUISE, WOONSTELLE EN KAMERS, BLOEMFONTEIN.

Onderstaande verbetering aan Goewermentskennisgewing No. 818 wat in *Buitengewone Staatskoerant* No. 6467 van 10 Junie verskyn, word bekendgemaak:—

AFRIKAANSE TEKS.—KLOUSULE 2.—WOORDOMSKRYWING (BESTUURDER.).

Skrap die woord „en" waar dit verskyn na die woord „bestuurder" en vervang dit deur „'n".

No. 1834.] [18 November 1960.

WAGE ACT, No. 5 OF 1957.

WAGE DETERMINATION No. 207.

PRIVATE HOTELS, BOARDING-HOUSES, FLATS AND ROOMS, PORT ELIZABETH AND WALMER.

The correction notice published under Government Notice No. 1427 of the 23rd September, 1960, is withdrawn and replaced by the following:—

The following corrections to Government Notice No. 1228 appearing in *Government Gazette Extraordinary* No. 6510 of the 12th August, 1960, are published:—

AFRIKAANS VERSION.—BYLAE TOT KLOUSULE 13.

Delete the words "week/maand (*a*)" and substitute therefor the word "maand".

ENGLISH VERSION.—SCHEDULE TO CLAUSE 13.

Delete the letter "(*a*)" where it appears after the word "month".

No. 1835.] [18 November 1960.

FACTORIES, MACHINERY AND BUILDING WORK ACT, 1941, AS AMENDED.—CONTINUOUS WORKING.

On behalf of the Minister of Labour, I, MARAIS VILJOEN, Deputy-Minister of Labour, in terms of the proviso to paragraph (*a*) of sub-section (1) of section *nineteen* of the Factories, Machinery and Building Work Act, 1941, as amended, hereby declare the undermentioned processes as carried out by African Explosives and Chemical Industries, Ltd., at Umbogintwini in the Magisterial District of Durban, to be activities in which continuous working by means of three shifts per day is necessary:—

(i) The manufacture of superphosphate and fertilizers;
(ii) the manufacture of sulphuric acid, liquid sulphur dioxide, ammonium sulphate and aluminium sulphate;
(iii) the manufacture of chlorinated solvents and polyvinyl chloride;
(iv) the attendance on boilers;
(v) the generation of electricity; and
(vi) the purification and pumping of water.

The firm concerned shall in respect of employees engaged on such shifts observe the following conditions:—

(*a*) If 48 hours are worked in any week, overtime at a rate of not less than one and one-third times the employee's ordinary remuneration shall be paid in respect of the additional two hours;

(*b*) if one of the six days worked falls on a Sunday, an employee shall be paid at a rate of not less than one and one-half times his ordinary remuneration in respect of the total period worked by him on such Sunday; and

(*c*) if an employee is required or permitted to work on his weekly day off, he shall be paid at a rate of not less than double his ordinary remuneration in respect of the total period worked on such day provided that he shall not be paid less than double his ordinary remuneration payable in respect of the period ordinarily worked by him on a week day.

M. VILJOEN,
Deputy-Minister of Labour.

No. 1834.] [18 November 1960.

LOONWET, No. 5 VAN 1957.

LOONVASSTELLING No. 207.

PRIVAATHOTELLE, LOSIESHUISE, WOONSTELLE EN KAMERS, PORT ELIZABETH EN WALMER.

Die verbeteringskennisgewing gepubliseer by Goewermentskennisgewing No. 1427 van 23 September 1960, word ingetrek en vervang deur die volgende:—

Onderstaande verbeterings aan Goewermentskennisgewing No. 1228 wat in *Buitengewone Staatskoerant* No. 6510 van 12 Augustus 1960 verskyn, word bekendgemaak:—

AFRIKAANSE TEKS.—BYLAE TOT KLOUSULE 13.

Skrap die woorde „week/maand (*a*)" en vervang dit deur die woord „maand".

ENGELSE TEKS.—SCHEDULE TO CLAUSE 13.

Skrap die letter „(*a*)" waar dit verskyn na die woord „month".

No. 1835.] [18 November 1960.

WET OP FABRIEKE, MASJINERIE EN BOUWERK, 1941, SOOS GEWYSIG.—ONONDERBROKE WERK.

Namens die Minister van Arbeid, verklaar ek, MARAIS VILJOEN, Adjunk-minister van Arbeid, hierby kragtens die voorbehoudsbepaling van paragraaf (*a*) van subartikel (1) van artikel *negentien* van die Wet op Fabrieke, Masjinerie en Bouwerk, 1941, soos gewysig, dat ondergenoemde prosesse soos uitgeoefen deur African Explosives and Chemical Industries, Ltd., te Umbogintwini in die landdrosdistrik Durban, bedrywighede is waarin ononderbroke werk deur middel van drie skofte per dag nodig is:—

(i) Die vervaardiging van superfosfaat en kunsmis;
(ii) die vervaardiging van swaelsuur, vloeibare swaeldioksied, ammoniumsulfaat en aluminiumsulfaat;
(iii) die vervaardiging van chlooroplosmiddels en polivinielchloried;
(iv) die bediening van stoomketels;
(v) die opwekking van elektrisiteit; en
(vi) die suiwering en pomp van water.

Die betrokke firma moet die volgende voorwaardes nakom ten opsigte van werknemers wat sodanige skofte werk:—

(*a*) Indien 48 uur in enige week gewerk word, moet oortyd teen 'n skaal van minstens een en 'n derde maal die werknemer se gewone loon ten opsigte van die addisionele twee uur betaal word;

(*b*) indien een van die ses dae waarop daar gewerk word, op 'n Sondag val, moet 'n werknemer teen 'n skaal van minstens een en 'n half maal sy gewone loon betaal word ten opsigte van alle tyd wat op sodanige Sondag gewerk word; en

(*c*) indien daar van 'n werknemer verwag word of dit van hom vereis word om op sy weeklikse vry dag te werk, moet hy ten opsigte van die hele tydperk wat hy op so 'n dag werk, betaal word teen 'n skaal van minstens twee maal die gewone loon betaalbaar ten opsigte van die tydperk wat gewoonlik deur hom op 'n weekdag gewerk word.

M. VILJOEN,
Adjunk-minister van Arbeid.

No. 1852.] [18 November 1960.

INDUSTRIAL CONCILIATION ACT, 1956, AS AMENDED.

CANVAS AND ROPEWORKING INDUSTRY, CAPE.—AMENDMENT OF AGREEMENT.

I, JOHANNES DE KLERK, Minister of Labour, do hereby in terms of sub-section (4) of section *forty-two* of the Industrial Conciliation Act, 1956, as amended, declare that all the provisions of the amendments which appear in the Schedule hereto and which relate to the Canvas and Ropeworking Industry, shall be binding from the second Monday after the date of publication of this notice upon the persons referred to in Government Notice No. 1727 of 1st November, 1957, as renewed by Government Notice No. 136 of 29th January, 1960.

J. DE KLERK,
Minister of Labour.

SCHEDULE.

The provisions of the Conciliation Board Agreement for the Canvas and Ropeworking Industry, Cape, published under Government Notice No. 1727 of the 1st November, 1957, and renewed by Government Notice No. 136 of the 29th January, 1960, are hereby amended as follows:—

(A) IN THE AFRIKAANS VERSION.

1. *Clause* 3.—*Definitions.*—(*a*) After the definition of "arbeider" insert the following definition:—

"'Wet', ook die gemene reg".

(*b*) After the definition of "masjienwerker, vroulik, ongekwalifiseer" insert the following definition:—

"'militêre opleiding' ononderbroke opleiding wat 'n werknemer ingevolge artikel *een-en-twintig* (1), gelees met subartikels (1) en (2) van artikel *twee-en-twintig* van die Verdedigingswet, 1957, verplig word om mee te maak, maar omvat nie enige opleiding wat hy ingevolge artikel *drie-en-twintig* van genoemde Wet kan verkies om mee te maak of enige ander opleiding of diens wat hy vrywilliglik onderneem of verkies om mee te maak nie."

2. *Clause* 5 (6) (*a*).—Delete the words "of vir ledegeld aan 'n vakvereniging".

3. *Clauses* 5 (6) (*d*), 7 (2) (iii), 9 (1), 9 (2) (*a*) and 9 (2) (*b*).—Insert the word "Hemelvaartdag" after the word "Paasmaandag" wherever it occurs in the above-mentioned clauses.

4. *Clause* 5 (6) (*g*).—Add the following new sub-clause after clause 5 (6) (*f*):—

"(*g*) met die skriftelike toestemming van die werknemer kan aftrekkings vir bydraes tot die fondse van die vakvereniging gemaak word".

5. *Clauses* 7 (2) (ii) and 7 (6) (*b*).—Substitute the words "militêre opleiding" for the words "opleiding ingevolge die Zuid Afrika Verdedigingswet, 1912" wherever they occur in the above-mentioned clauses.

6. *Clause* 7 (6).—(*a*) Substitute the words "wat altesaam in enige jaar hoogstens tien weke beloop ten opsigte van items (*a*), (*c*) en (*d*) plus die tydperk van militêre opleiding wat in daardie jaar meegemaak is, en dit word beskou dat dit begin" for the words "vir altesaam hoogstens tien weke in 'n jaar, en dit word beskou dat dit begin".

(*b*) Delete the words, "met dien verstande dat indien die tydperk van 'n werknemer se opleiding ingevolge die Zuid Afrika Verdedigingswet, 1912, minder as 30 dae in 'n jaar is, die tydperk van tien weke dienooreenkomstig verminder moet word" where they appear in the proviso to clause 7 (6).

7. *Clause* 9 (3).—(*a*) Delete the words "uitgesonderd 'n los werknemer" where they appear in the above-mentioned clause.

No. 1852.] [18 November 1960.

WET OP NYWERHEIDSVERSOENING, 1956, SOOS GEWYSIG.

SEILDOEK- EN TOUWERKNYWERHEID, KAAP.—WYSIGING VAN OOREENKOMS.

Ek, JOHANNES DE KLERK, Minister van Arbeid, verklaar hierby, kragtens subartikel (4) van artikel *twee-en-veertig* van die Wet op Nywerheidsversoening, 1956, soos gewysig, dat al die bepalings van die wysigings wat in die Bylae hiervan verskyn en op die Seildoek- en Touwerknywerheid betrekking het, vanaf die tweede Maandag na die datum van publikasie van hierdie kennisgewing bindend is ten opsigte van die persone genoem in Goewermentskennisgewing No. 1727 van 1 November 1957, soos hernieu by Goewermentskennisgewing No. 136 van 29 Januarie 1960.

J. DE KLERK,
Minister van Arbeid.

BYLAE.

Die bepalings van die Versoeningsraadooreenkoms vir die Seildoek- en Touwerknywerheid, Kaap, gepubliseer by Goewermentskennisgewing No. 1727 van 1 November 1957, en hernieu by Goewermentskennisgewing No. 136 van 29 Januarie 1960, word hierby soos volg gewysig:—

(A) IN DIE AFRIKAANSE TEKS.

1. *Klousule* 3.—*Woordomskrywings.*—(*a*) Na die woordomskrywing van „arbeider" voeg die volgende woordomskrywing in:—

„'Wet' ook die gemene reg".

(*b*) Na die woordomskrywing van „masjienwerker, vroulik, ongekwalifiseer", voeg die volgende woordomskrywing in:—

„'militêre opleiding' ononderbroke opleiding wat 'n werknemer ingevolge artikel *een-en-twintig* (1), gelees met subartikels (1) en (2) van artikel *twee-en-twintig* van die Verdedigingswet, 1957, verplig word om mee te maak, maar omvat nie enige opleiding wat hy ingevolge artikel *drie-en-twintig* van genoemde Wet kan verkies om mee te maak of enige ander opleiding of diens wat hy vrywilliglik onderneem of verkies om mee te maak nie."

2. *Klousule* 5 (6) (*a*).—Skrap die woorde „of vir ledegeld aan 'n vakvereniging".

3. *Klousules* 5 (6) (*d*), 7 (2) (iii), 9 (1), 9 (2) (*a*) en 9 (2) (*b*).—Voeg die woord „Hemelvaartdag" net na die woord „Paasmaandag" in, waar dit in bogenoemde klousules voorkom.

4. *Klousule* 5 (6) (*g*).—Voeg 'n nuwe subklousule net na klousule 5 (6) (*f*) in, wat soos volg lui:—

„(*g*) met die skriftelike toestemming van die werknemer kan aftrekkings vir bydraes tot die fondse van die vakvereniging gemaak word".

5. *Klousule* 7 (2) (ii) en 7 (6) (*b*).—Vervang die woorde „opleiding ingevolge die Zuid Afrika Verdedigings Wet, 1912" oral waar dit in bogenoemde klousules voorkom deur die woorde „militêre opleiding".

6. *Klousule* 7 (6).—(*a*) Vervang die woorde „vir altesaam hoogstens tien weke in 'n jaar, en dit word beskou dat dit begin" met die woorde „wat altesaam hoogstens in enige jaar tien weke beloop ten opsigte van items (*a*), (*c*) en (*d*), plus die tydperk van militêre opleiding wat in daardie jaar meegemaak is, en dit word beskou dat dit begin".

(*b*) Skrap die woorde „met dien verstande dat indien die tydperk van 'n werknemer se opleiding ingevolge die Zuid Afrika Verdedigings Wet, 1912, minder as 30 dae in 'n jaar is, die tydperk van tien weke dienooreenkomstig verminder moet word" waar dit in die voorbehoudsbepaling tot klousule 7 (6) voorkom.

7. *Klousule* 9 (3).—(*a*) Skrap die woorde „uitgesonderd 'n los werknemer" waar dit in bogenoemde klousule voorkom.

(*b*) Delete clause 9 (3) (*a*) and substitute the following clause:—

"Minstens dubbel die loon betaal wat ten opsigte van die tydperk wat hy gewoonlik op 'n weekdag werk aan hom betaalbaar is, of beloning teen 'n skaal van minstens twee maal sy gewone loonskaal ten opsigte van die hele tydperk wat hy op dié Sondag werk watter ook al die meeste is."

8. *Clause* 9 (4).—Delete this clause.

9. *Clause* 15 (3).—Substitute the words "vir militêre opleiding" for the words "enige tydperk van vredestydse opleiding wat die werknemer kragtens die Zuid Afrika Verdedigingswet, 1912, verplig is om mee te maak".

(B) IN THE ENGLISH VERSION.

1. *Clause* 3: *Definitions.*—(*a*) After the definition of "labourer" insert the following definition:—

"'Law' includes the Common Law".

(*b*) After the definition of "machinist, female, unqualified," insert the following definition:—

"'military training' means continuous training which an employee is required to undergo in terms of section *twenty-one* (1) read with sub-sections (1) and (2) of section *twenty-two* of the Defence Act, 1957, but does not include any training he may elect to undergo in terms of section *twenty-three* of the said Act nor any other training or service for which he volunteers or which he elects to undergo."

2. *Clause* 5 (6) (*a*).—Delete the words "or subscriptions to a trade union".

3. *Clauses* 5 (6) (*d*), 7 (2) (iii), 9 (1), 9 (2) (*a*) and 9 (2) (*b*).—Insert the words "Ascension Day" after the words "Easter Monday" wherever they occur in the above-mentioned clauses.

4. *Clause* 5 (6) (*g*).—Add the following new sub-clause after clause 5 (6) (*f*):—

"(*g*) with the written consent of the employee deductions may be made for contributions to the funds of the trade union".

5. *Clauses* 7 (2) (ii) and 7 (6) (*b*).—Substitute the words "military training" for the words "training under the South Africa Defence Act, 1912" wherever they occur in the above-mentioned clauses.

6. *Clause* 7 (6).—(*a*) Substitute the words "amounting in the aggregate in any year to not more than ten weeks in respect of items (*a*), (*c*) and (*d*) plus the period of any military training undergone in that year and shall be deemed to commence—" for the words "amounting in the aggregate to not more than ten weeks in any year and shall be deemed to commence".

(*b*) Delete the words "provided that if in any year the period of training under the South Africa Defence Act, 1912, of an employee is less than thirty days, the period of ten weeks shall be reduced by a period equal to that by which the period of training is less than thirty days" where they appear in the proviso to clause 7 (6).

7. *Clause* 9 (3).—(*a*) Delete the words "other than a casual employee" where they appear in the above-mentioned clause.

(*b*) Delete clause 9 (3) (*a*) and substitute the following:—

"pay him not less than double the wage payable to him in respect of the period ordinarily worked by him on a week-day or remuneration at a rate of which is not less than double his ordinary rate of remuneration in respect of the total period worked by him on such Sunday, whichever is the greater."

8. *Clause* 9 (4).—Delete this clause.

9. *Clause* 15 (3).—Substitute the words "military training" for the words "period of peace training the employee is required to undergo under the South Africa Defence Act, 1912".

(*b*) Skrap klousule 9 (3) (*a*) en vervang dit deur die volgende:—

„minstens dubbel die loon betaal wat ten opsigte van die tydperk wat hy gewoonlik op 'n weekdag werk aan hom betaalbaar is of beloning teen 'n skaal van minstens twee-maal sy gewone loonskaal ten opsigte van die hele tydperk wat hy op dié Sondag werk, watter ook al die meeste is."

8. *Klousule* 9 (4).—Skrap dié klousule.

9. *Klousule* 15 (3).—Vervang die woorde „enige tydperk van vredestydse opleiding wat die werknemer kragtens die Zuid Afrika Verdedigings Wet, 1912, verplig is om mee te maak" deur die woorde „vir militêre opleiding".

(B) IN DIE ENGELSE TEKS.

1. *Klousule* 3.—*Woordomskrywings.*—(*a*) Na die woordomskrywing van „labourer" voeg die volgende woordomskrywing in:—

„'Law' includes the Common Law".

(*b*) Na die woordomskrywing van „machinist, female, unqualified," voeg die volgende woordomskrywing by:—

„'military training' means continuous training which an employee is required to undergo in terms of section *twenty-one* (1), read with sub-sections (1) and (2) of section *twenty-two* of the Defence Act, 1957, but does not include any training he may elect to undergo in terms of section *twenty-three* of the said Act nor any other training or service for which he volunteers or which he elects to undergo."

2. *Klousule* 5 (6) (*a*).—Skrap die woorde „or subscriptions to a trade union".

3. *Klousules* 5 (6) (*d*), 7 (2) (iii), 9 (1), 9 (2) (*a*) en 9 (2) (*b*).—Voeg die woorde „Ascension Day" net na die woord „Easter Monday" in, waar dit in bogenoemde klousules voorkom.

4. *Klousule* 5 (6) (*g*).—Voeg 'n nuwe subklousule net na klousule 5 (6) (*f*) in, wat soos volg lui:—

„(*g*) with the written consent of the employee deductions may be made for contributions to the funds of the trade union".

5. *Klousules* 7 (2) (ii) en 7 (6) (*b*).—Skrap die woorde „training under the South Africa Defence Act, 1912" waar dit in bogenoemde klousules voorkom en vervang dit deur die woorde „military training".

6. *Klousule* 7 (6).—(*a*) Skrap die woorde „amounting in the aggregate to not more than ten weeks in any year and shall be deemed to commence" en vervang dit deur die volgende: "amounting in the aggregate in any year to not more than ten weeks in respect of items (*a*), (*c*) and (*d*), plus the period of any military training undergone in that year and shall be deemed to commence—".

(*b*) Skrap die woorde „provided that if in any year the period of training under the South Africa Defence Act, 1912, of an employee is less than thirty days, the period of ten weeks shall be reduced by a period equal to that by which the period of training is less than thirty days" waar dit in die voorbehoudsbepaling van klousule 7 (6) voorkom.

7. *Klousule* 9 (3).—(*a*) Skrap die woorde „other than a casual employee" waar dit in bogenoemde klousule voorkom.

(*b*) Skrap klousule 9 (3) (*a*) en vervang dit deur die volgende:—

„Pay him not less than double the wage payable to him in respect of the period ordinarily worked by him on a week-day or remuneration at a rate which is not less than double his ordinary rate of remuneration in respect of the total period worked by him on such Sunday, whichever is the greater."

8. *Klousule* 9 (4).—Skrap dié klousule.

9. *Klousule* 15 (3).—Vervang die woorde „period of peace training the employee is required to undergo under the South Africa Defence Act, 1912", deur die woorde „military training".

No. 1853.] [18 November 1960.

FACTORIES, MACHINERY AND BUILDING WORK ACT, 1941, AS AMENDED.

I, JOHANNES DE KLERK, Minister of Labour, in terms of sub-section (1) of section *twenty-two* of the Factories, Machinery and Building Work Act, 1941, as amended, declare the provisions of the Agreement and notice relating to the Canvas and Ropeworking Industry, Cape, published under Government Notice No. 1727 of the 1st November, 1957, as renewed by Government Notice No. 136 of the 29th January, 1960, and amended by Government Notice No. 1852 of the 18th November, 1960, to be on the whole not less favourable to the persons whose hours of work and remuneration in respect of overtime, public holidays and work on Sundays and public holidays are regulated thereby than the relative provisions of the said Act, as amended.

J. DE KLERK,
Minister of Labour.

DEPARTMENT OF MINES.

No. 1827.] [18 November 1960.

RESERVATION OF GROUND FOR TOWNSHIP PURPOSES.

His Excellency the Governor-General, under the powers vested in him by section *five* of the Townships Amendment Act, 1908 (Act No. 34 of 1908 of the Transvaal), as amended, has reserved for township purposes a portion of land held under mining title, in extent approximately 22·03 morgen, situate on the farm Elandsfontein No. 107, Registration Division I.R., District Johannesburg, Mining District of Johannesburg, Transvaal Province, registered in the name of John Lock Arthur, and as shown on a sketch plan, copies whereof are filed in the Mining Titles Office, Johannesburg, and in the office of the Mining Commissioner, Johannesburg, under R.M.T. No. 2344.

M.M. 17/2811.

DEPARTMENT OF BANTU ADMINISTRATION AND DEVELOPMENT.

No. 1840.] [18 November 1960.

BETTERMENT AREAS UNDER PROCLAMATION No. 116 OF 1949 (AS AMENDED).—MAGISTERIAL DISTRICT OF UMTATA.

It is hereby notified for general information that the Honourable the Minister of Bantu Administration and Development has, in terms of section *four* of Proclamation No. 116 of 1949, as amended, declared the land unit in the District of Umtata, specified in the accompanying Schedule, to be a betterment area for the purpose of the above-mentioned Proclamation.

SCHEDULE.

Upper Mtentu Location No. 17.

No. 1855.] [18 November 1960.

NATIVES (ABOLITION OF PASSES AND CO-ORDINATION OF DOCUMENTS) ACT, 1952.—FIXED DATE.

Under and by virtue of the powers vested in me by the definition of "fixed date" in section *one* of the Natives (Abolition of passes and Co-ordination of Documents) Act, 1952 (Act No. 67 of 1952), as amended, I, MICHIEL

No. 1853.] [18 November 1960.

WET OP FABRIEKE, MASJINERIE EN BOUWERK, 1941, SOOS GEWYSIG.

SEILDOEK- EN TOUWERKNYWERHEID, KAAP.

Ek, JOHANNES DE KLERK, Minister van Arbeid, verklaar, kragtens subartikel (1) van artikel *twee-en-twintig* van die Wet op Fabrieke, Masjinerie en Bouwerk, 1941, soos gewysig, dat die bepalings van die Ooreenkoms en kennisgewing in verband met die seildoek- en Touwerknywerheid, Kaap, gepubliseer by Goewermentskennisgewing No. 1727 van 1 November 1957, soos hernieu by Goewermentskennisgewing No. 136 van 29 Januarie 1960, en gewysig by Goewermentskennisgewing No. 1852 van 18 November 1960, oor die algemeen vir persone wie se werkure en besoldiging ten opsigte van oortyd, openbare vakansiedae en werk op Sondae en openbare vakansiedae daarby gereël word, nie minder gunstig is nie as die ooreenstemmende bepalings van genoemde Wet, soos gewysig.

J. DE KLERK,
Minister van Arbeid.

DEPARTEMENT VAN MYNWESE.

No. 1827.] [18 November 1960.

UITHOU VAN GROND VIR DORPSDOELEINDES.

Sy Eksellensie die Goewerneur-generaal het, kragtens die bevoegdheid hom verleen by artikel *vyf* van die Townships Amendment Act, 1908 (Wet No. 34 van 1908 van Transvaal), soos gewysig, 'n stuk grond kragtens mynbrief gehou, ongeveer 22·03 morg groot, geleë op die plaas Elandsfontein No. 107, Registrasie-afdeling I.R., distrik Johannesburg, myndistrik Johannesburg, provinsie Transvaal, op naam van John Lock Arthur geregistreer en soos aangetoon op 'n sketskaart waarvan afdrukke in die Mynbriewekantoor, Johannesburg, en in die kantoor van die Mynkommissaris, Johannesburg, onder R.M.T. No. 2344 bewaar word, vir dorpsdoeleindes uitgehou.

M.M. 17/2811.

DEPARTEMENT VAN BANTOE-ADMINISTRASIE EN -ONTWIKKELING.

No. 1840.] [18 November 1960.

VERBETERINGSGEBIEDE INGEVOLGE PROKLAMASIE No. 116 VAN 1949 (SOOS GEWYSIG).—LANDDROSDISTRIK UMTATA.

Hierby word vir algemene inligting bekendgemaak dat Sy Edele die Minister van Bantoe-administrasie en ontwikkeling, kragtens artikel *vier* van Proklamasie No. 116 van 1949, soos gewysig, die grondeenheid in die distrik Umtata wat in die bygaande Bylae gemeld word, tot 'n verbeteringsgebied verklaar het vir die toepassing van bogenoemde Proklamasie.

BYLAE.

Bo-Mtentulokasie No. 17.

No. 1855.] [18 November 1960.

NATURELLE (AFSKAFFING VAN PASSE EN KOÖRDINERING VAN DOKUMENTE) WET, 1952.—VASGESTELDE DATUM.

Kragtens die bevoegdheid my verleen by die omskrywing van „vasgestelde datum" in artikel *een* van die Naturelle (Afskaffing van Passe en Koördinering van Dokumente) Wet, 1952 (Wet No. 67 van 1952), soos

ĐANIËL CHRISTIAAN DE WET NEL, Minister of Bantu Administration and Development, hereby repeal Government Notice No. 1135, dated 29th July, 1960.

M. D. C. DE WET NEL,
Minister of Bantu Administration and Development.

SB. 1/21.

gewysig, herroep ek, MICHIEL DANIËL CHRISTIAAN DE WET NEL, Minister van Bantoe-administrasie en -ontwikkeling hierby Goewermentskennisgewing No. 1135, gedateer 29 Julie 1960.

M. D. C. DE WET NEL,
Minister van Bantoe-administrasie en -ontwikkeling.

SB. 1/21.

DEPARTMENT OF WATER AFFAIRS.

No. 1856.] [18 November 1960.

DELEGATION OF POWERS.

In terms of section *one hundred and sixty-five* of the Water Act, 1956 (Act No. 54 of 1956), the Minister of Water Affairs hereby delegates the following power conferred upon him by the said Act to Octavius Theophilus Kock, Principal Administrative Officer, Alan Fairfax Mackenzie, Senior Administrative Officer, and Wilhelm August Ludwig Schultz, Administrative Officer, officers of the Department of Water Affairs, namely the power to sign documents required in terms of section *one hundred and fifty-four* of the said Act by the Registrars in charge of Deeds Offices.

The delegation of power conferred by Government Notice No. 1908 of the 20th November, 1959, is hereby repealed.

DEPARTEMENT VAN WATERWESE.

No. 1856.] [18 November 1960.

OORDRAG VAN BEVOEGDHEDE.

Ooreenkomstig artikel *honderd vyf-en-sestig* van die Waterwet, 1956 (Wet No. 54 van 1956), dra die Minister van Waterwese hierby onderstaande bevoegdheid deur genoemde Wet aan hom verleen, oor aan Octavius Theophilus Kock, Eerste Administratiewe Beampte, Alan Fairfax Mackenzie, Senior Administratiewe Beampte, en Wilhelm August Ludwig Schultz, Administratiewe Beampte, amptenare van die Departement van Waterwese, naamlik die bevoegdheid om dokumente te onderteken wat ingevolge artikel *honderd vier-en-vyftig* van genoemde Wet vereis word deur die Registrateurs wat vir Aktekantore verantwoordelik is.

Die bevoegdheid wat by Goewermentskennisgewing No. 1908 van 20 November 1959 oorgedra is, word hierby herroep.

DEPARTMENT OF POSTS AND TELEGRAPHS.

No. 1828.] [18 November 1960.

RADIOTELEGRAM CHARGES.

His Excellency the Governor-General has been pleased, in terms of section *three* of Act No. 44 of 1958, to approve that the following charges be applied from the 1st January, 1961, to radiotelegrams for transmission to ships through coastal radio stations in the Union of South Africa:—

Ordinary rate: 1s. 6d. a word.
Coastal rate: 9d. a word.

DEPARTEMENT VAN POS-EN-TELEGRAAFWESE.

No. 1828.] [18 November 1960.

RADIOTELEGRAMGELDE.

Dit het Sy Eksellensie die Goewerneur-generaal behaag om, kragtens artikel *drie* van Wet No. 44 van 1958, sy goedkeuring daaraan te heg dat ondergenoemde gelde met ingang van 1 Januarie 1961, gevorder word vir radiotelegramme wat deur tussenkoms van kusradiostasies in die Unie van Suid-Afrika na skepe oorgesein word:—

Gewone tarief: 1s. 6d. per woord.
Kustarief: 9d. per woord.

DEPARTMENT OF HEALTH.

No. 1829.] [18 November 1960.

THE SOUTH AFRICAN MEDICAL AND DENTAL COUNCIL.

AMENDMENT OF THE RULES FOR THE REGISTRATION OF SPEECH THERAPISTS.

The Minister of Health, in exercise of the powers conferred on him by sub-section (4) of section *ninety-four* of the Medical, Dental and Pharmacy Act, 1928 (Act No. 13 of 1928), has approved of the following amendments to the rules for the registration of speech therapists made by the South African Medical and Dental Council under section *ninety-four* read with section *thirty-two* of the said Act and published in Government Notice No. 2199 of 1949:—

(*a*) By the deletion of Note (i) under Rule 1.

(*b*) By the deletion of the number "(ii)" against the existing Note (ii) under Rule 1.

DEPARTEMENT VAN GESONDHEID.

No. 1829.] [18 November 1960.

DIE SUID-AFRIKAANSE GENEESKUNDIGE EN TANDHEELKUNDIGE RAAD.

WYSIGING VAN DIE REËLS VIR REGISTRASIE VAN SPRAAKTERAPEUTE.

Die Minister van Gesondheid het in die uitoefening van die bevoegdheid hom verleen by subartikel (4) van artikel *vier-en-negentig* van die Wet op Geneeshere, Tandartse en Aptekers, 1928 (Wet No. 13 van 1928), sy goedkeuring geheg aan die volgende wysigings van die reëls vir die registrasie van spraakterapeute deur die Suid-Afrikaanse Geneeskundige en Tandheelkundige Raad opgestel kragtens artikel *vier-en-negentig* gelees met artikel *twee-en-dertig* van genoemde Wet en by Goewermentskennisgewing No. 2199 van 1949 afgekondig:—

(*a*) Deur die weglating van Opmerking (i) by Reël 1.

(*b*) Deur die nommer „(ii)" teenoor die bestaande Opmerking (ii) by Reël 1 weg te laat.

No. 1830.] [18 November 1960.

THE SOUTH AFRICAN MEDICAL AND DENTAL COUNCIL.

RULES REGARDING THE REGISTRATION BY PHYSIOTHERAPISTS OF ADDITIONAL QUALIFICATIONS.

The Minister of Health, in exercise of the powers conferred on him by sub-section (4) of section *ninety-four* of the Medical, Dental and Pharmacy Act, 1928 (Act No. 13 of 1928), has approved of the following amendment to the rules made by the South African Medical and Dental Council under paragraph (*h*) of sub-section (2) of the said section of the Act and published under Government Notice No. 2542 of the 10th December, 1954:—

By the addition thereto of the following qualification:—

Examining Authority.	Qualification.	Abbreviation for Registration.
University of the Witwatersrand	Diploma in Physiotherapy Education.	D.P.E. Univ. Rand.

No. 1831.] [18 November 1960.

THE SOUTH AFRICAN MEDICAL AND DENTAL COUNCIL.

AMENDMENT OF REGULATIONS REGARDING DEGREES, DIPLOMAS OR CERTIFICATES ENTITLING MEDICAL PRACTITIONERS AND DENTISTS TO REGISTRATION.

His Excellency the Governor-General has been pleased under the powers vested in him by sections *twenty-two* and *twenty-three*, read with sub-section (1) of section *ninety-four* of the Medical, Dental and Pharmacy Act, 1928 (Act No. 13 of 1928), as amended, and after consideration of a recommendation by the South African Medical and Dental Council, to amend the regulations published under Government Notice No. 321 of 24th February, 1956, by the addition to regulation (4) under the heading "Great Britain" of the following qualification:—

University or Examining Authority and Qualification.	*Abreviation for Registration.*
University of Glasgow—Bachelor of Dental Surgery.....	B.D.S. Univ. Glasg.

No. 1837.] [18 November 1960.

SOUTH AFRICAN MEDICAL AND DENTAL COUNCIL.—APPOINTMENT OF MEMBER.

The Minister of Health, in the exercise of the powers conferred on him by sub-section (3) of section *two* read with sub-section (2) of section *three* of the Medical, Dental and Pharmacy Act, 1928 (Act No. 13 of 1928) has appointed Dr. Bernard Maule Clark, L.R.C.P. (London), M.R.C.S. (Eng.), M.R.C.P. (London), D.P.H. (W.W. Rand), Chief Health Officer for the Union of South Africa, as a member of the South African Medical and Dental Council for the unexpired portion of the quinquennial period ending 31st December, 1963, *vice* Dr. Johannes Jonathan du Pré le Roux, who retired.

No. 1830.] [18 November 1960.

DIE SUID-AFRIKAANSE GENEESKUNDIGE EN TANDHEELKUNDIGE RAAD.

REËLS TEN OPSIGTE VAN DIE REGISTRASIE DEUR FISIOTERAPEUTE VAN ADDISIONELE KWALIFIKASIES.

Die Minister van Gesondheid het in die uitoefening van die bevoegdhede hom verleen by subartikel (4) van artikel *vier-en-negentig* van die Wet op Geneeshere, Tandartse en Aptekers, 1928 (Wet No. 13 van 1928), sy goedkeuring geheg aan onderstaande wysiging van die reëls deur die Suid-Afrikaanse Geneeskundige en Tandheelkundige Raad opgestel, kragtens paragraaf (*h*) van subartikel (2) van genoemde artikel, en afgekondig by Goewermentskennisgewing No. 2542 van 10 Desember 1954:—

Deur die toevoeging van die volgende kwalifikasie:—

Eksaminerende liggaam.	Kwalifikasie.	Afkorting vir registrasie.
Universiteit van die Witwatersrand	Diploma in Fisioterapie-onderwys	D.P.E. Univ. Rand.

No. 1831.] [18 November 1960.

DIE SUID-AFRIKAANSE GENEESKUNDIGE EN TANDHEELKUNDIGE RAAD.

WYSIGING VAN REGULASIES BETREFFENDE GRADE, DIPLOMAS EN SERTIFIKATE WAT GENEESHERE EN TANDARTSE REG OP REGISTRASIE GEE.

Dit het Sy Eksellensie die Goewerneur-generaal behaag om kragtens die bevoegdheid hom verleen by artikels *twee-en-twintig* en *drie-en-twintig*, gelees met subartikel (1) van artikel *vier-en-negentig* van die Wet op Geneeshere, Tandartse en Aptekers, 1928 (Wet No. 13 van 1928), soos gewysig, en na oorweging van 'n aanbeveling deur die Suid-Afrikaanse Geneeskundige en Tandheelkundige Raad, die regulasies afgekondig by Goewermentskennisgewing No. 321 van 24 Februarie 1956, te wysig deur onder die opskrif „Groot-Brittanje" die volgende kwalifikasie aan regulasie (4) toe te voeg:—

Universiteit of Eksamen-outoriteit en kwalifikasie.	*Afkorting vir registrasie.*
Universiteit van Glasgow—Baccalaureus in Tandheelkunde.....	B.D.S. Univ. Glasg.

No. 1837.] [18 November 1960.

SUID-AFRIKAANSE GENEESKUNDIGE EN TANDHEELKUNDIGE RAAD.—AANSTELLING VAN LID.

Die Minister van Gesondheid het in die uitoefening van die bevoegdheid hom verleen by subartikel (3) van artikel *twee*, gelees met subartikel (2) van artikel *drie* van die Wet op Geneeshere, Tandartse en Aptekers, 1928 (Wet No. 13 van 1928), dr. Bernard Maule Clark, L.R.C.P. (Londen), M.R.C.S. (Eng.), M.R.C.P. (Londen), D.P.H. (W.W. Rand), Hoofgesondheidsbeampte vir die Unie van Suid-Afrika, as lid van die Suid-Afrikaanse Geneeskundige en Tandheelkundige Raad vir die onverstreke gedeelte van die tydperk van vyf jaar eindigende 31 Desember 1963, aangestel in die plek van dr. Johannes Jonathan du Pré le Roux wat uitgetree het.

DEPARTMENT OF AGRICULTURAL ECONOMICS AND MARKETING.

No. 1838.] [18 November 1960.

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

THE INTRODUCTION OR RECEIPT OF SLAUGHTER ANIMALS, MEAT OR MEAT PRODUCTS, THE ACQUISITION OR SALE OF SLAUGHTER ANIMALS OR THE SLAUGHTERING OF SLAUGHTER ANIMALS, CONTROLLED AREAS.—AMENDMENT.

Under the powers vested in me by section *twenty-nine* of the Marketing Act, 1937 (Act No. 26 of 1937), as amended, I, DIRK CORNELIS HERMANUS UYS, Minister of Agricultural Economics and Marketing, hereby make known—

(*a*) that the Livestock and Meat Industries Control Board, referred to in section 3 of the Livestock and Meat Control Scheme published under Proclamation No. 265 of 1945, as amended, has, under the powers vested in it by section 14 of the said Scheme, with my approval, amended the description of the areas specified in Schedule 1 to Government Notice No. 1429 of 1959, as amended, in the manner set out in the Schedule hereto;

(*b*) that I have further amended the prohibitions, procedure, forms and conditions prescribed in Schedule IV to Government Notice No. 1429 of 1959, as amended, in the manner set out in the Schedule hereto.

And I hereby further make known that this notice shall come into operation on the date of publication hereof.

D. C. H. UYS,
Minister of Agricultural Economics and Marketing.

SCHEDULE.

1. Schedule 1 to Government Notice No. 1429 of the 18th September, 1959, as amended, is hereby amended by the addition at the end thereof of the following new clause:—

"10. In this Schedule 'local authority' means an urban local authority as defined in sub-section (3) of section *seven* of the Public Health Act, 1919 (Act No. 36 of 1919), as amended."

2. Schedule IV to Government Notice No. 1429 of the 18th September, 1959, as amended, is hereby amended by—

(1) the deletion of paragraph (*b*) of sub-clause (1) of clause 7;
(2) the deletion of sub-clause (3) of clause 7; and
(3) the deletion of Annexure IV thereto.

DEPARTEMENT VAN LANDBOU-EKONOMIE EN -BEMARKING.

No. 1838.] [18 November 1960.

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE- EN VLEISNYWERHEDE.

DIE INBRING OF ONTVANG VAN SLAGVEE, VLEIS OF VLEISPRODUKTE, DIE VERKRYGING OF VERKOOP VAN SLAGVEE OF DIE SLAG VAN SLAGVEE, BEHEERDE GEBIEDE.—WYSIGING.

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel *negeen-twintig* van die Bemarkingswet, 1937 (Wet No. 26 van 1937), soos gewysig, maak ek, DIRK CORNELIS HERMANUS UYS, Minister van Landbou-ekonomie en -bemarking, hiermee bekend—

(*a*) dat die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede, vermeld in artikel 3 van die Vee- en Vleisreëlingskema, gepubliseer by Proklamasie No. 265 van 1945, soos gewysig, kragtens die bevoegdheid hom verleen by artikel 14 van die genoemde Skema, met my goedkeuring die omskrywing van die gebiede uiteengesit in Bylae 1 van Goewermentskennisgewing No. 1429 van 1959, soos gewysig, gewysig het op die wyse in die Bylae hiervan uiteengesit;

(*b*) dat ek die verbodsbepalings, prosedure, vorms en voorwaardes voorgeskryf in Bylae IV van Goewermentskennisgewing No. 1429 van 1959, soos gewysig, verder gewysig het op die wyse in die Bylae hiervan uiteengesit.

Voorts maak ek bekend dat hierdie kennisgewing op die datum van publikasie hiervan van krag word.

D. C. H. UYS,
Minister van Landbou-ekonomie en -bemarking.

BYLAE.

1. Bylae 1 van Goewermentskennisgewing No. 1429 van 18 September 1959, soos gewysig, word hierby gewysig deur aan die end daarvan die volgende nuwe klousule toe te voeg:—

„10. In hierdie Bylae beteken „plaaslike owerheid" 'n „stedelike plaaslike outoriteit" soos in subartikel (3) van artikel *sewe* van die Volksgesondheidwet, 1919 (Wet No. 36 van 1919), soos gewysig, omskryf."

2. Bylae IV van Goewermentskennisgewing No. 1429 van 1959, soos gewysig, word hierby gewysig—

(1) deur paragraaf (*b*) van subklousule (1) van klousule 7 te skrap;
(2) deur subklousule (3) van klousule 7 te skrap; en
(3) deur Aanhangsel IV daarvan te skrap.

GENERAL NOTICES.

NOTICE No. 720 OF 1960.

The following notice is published for general information.

Surveyor-General.

Surveyor-General's Office,
Cape Town.

SURVEY OF UNREGISTERED STATE LAND (CAPE).

Notice is hereby given, in terms of sub-section (1) of section *seventeen* of the Survey Act, 1927 (Act No. 9 of 1927), that the undermentioned diagrams of unregistered State Land are lying for inspection in the office of the Surveyor-General, Cape Town, and that, if no objection,

ALGEMENE KENNISGEWINGS.

KENNISGEWING No. 720 VAN 1960.

Onderstaande kennisgewing word vir algemene inligting gepubliseer.

Landmeter-generaal.

Kantoor van die Landmeter-generaal,
Kaapstad.

OPMETING VAN ONGEREGISTREERDE STAATSGROND (KAAP).

Hierby word, ingevolge subartikel (1) van artikel *sewentien* van die Opmetings Wet, 1927 (Wet No. 9 van 1927), bekendgemaak dat ondergenoemde kaarte van ongeregistreerde Staatsgrond in die kantoor van die Landmeter-generaal, Kaapstad, ter insae lê, en dat die kaarte ingevolge

in writing, to the said diagrams or to any beacon or boundary adopted in the surveys, is received on or before the 28th December, 1960 the diagrams will be approved under the provisions of sub-section (1) (*c*) of section *three* of the above-mentioned Act.

Diagram No. *Kaart Nr.*	Description of Land. *Beskrywing van Grond.*	Situation. *Ligging.*	Division. *Afdeling.*	Area. *Grootte.*
6911/1960....	Erf No. 12 A, Local Area of/ *Plaaslike gebied van* Kwelegha Mouth	Bounded by State Land, Erf No. 12, Erf No. 14/*Begrens deur Staatsgrond, Erf No.* 12, *Erf No.* 14	East London/*Oos-Londen*.....	1,868 sq. ft./ *vk. vt.*
6912/1960....	Erf No. 14 A, Local Area of/ *Plaaslike gebied van* Kwelegha Mouth	Bounded by Erf No. 14, State Land/ *Begrens deur Erf No.* 14, *Staatsgrond*	East London/*Oos-Londen*.....	1,791 sq. ft./ *vk. vt.*
6913/1960....	Erf No. 16 A, Local Area of/ *Plaaslike gebied van* Kwelegha Mouth	Bounded by State Land, Erf No. 16/ *Begrens deur Staatsgrond, Erf No.* 16	East London/*Oos-Londen*.....	4,244 sq. ft./ *vk. vt.*
6914/1960....	Erf No. 24 A, Local Area of/ *Plaaslike gebied van* Kwelegha Mouth	Bounded by State Land, Erf No. 24/ *Begrens deur Staatsgrond, Erf No.* 24	East London/*Oos-Londen*.....	1,600 sq. ft./ *vk. vt.*
6915/1960....	Erf No. 25 A, Local Area of/ *Plaaslike gebied van* Kwelegha Mouth	Bounded by Erf No. 25, State Land/ *Begrens deur Erf No.* 25, *Staatsgrond*	East London/*Oos-Londen*.....	1,781 sq. ft./ *vk. vt.*
6916/1960....	Erf No. 27 A, Local Area of/ *Plaaslike gebied van* Kwelegha Mouth	Bounded by Erf No. 27, Erf No. 28 A, State Land/*Begrens deur Erf No.* 27, *Erf No.* 28 A, *Staatsgrond*	East London/*Oos-Londen*.....	3,185 sq. ft./ *vk. vt.*
6917/69.....	Erf No. 28 A, Local Area of/ *Plaaslike gebied van* Kwelegha Mouth	Bounded by Erf No. 28, State Land, Erf No. 27 A/*Begrens deur Erf No.* 28, *Erf No.* 27 A, *Staatsgrond*	East London/*Oos-Londen*.....	1,879 sq. ft./ *vk. vt.*

28–4–11–18

die bepalings van subartikel (1) (*c*) van artikel *drie* van genoemde Wet goedgekeur sal word indien geen skriftelike beswaar teen genoemde kaarte of teen 'n baken of grenslyn wat by die opmetings aangeneem is, voor of op 28 Desember 1960 ontvang word nie.

NOTICE No. 746 OF 1960.

EASTERN CAPE DIVISION.

PORT ELIZABETH AND EAST LONDON CIRCUIT LOCAL DIVISIONS.

Under and by virtue of the powers in me vested by section *seven* of Act No. 59 of 1959 I do hereby give notice that Circuit Courts for the district of Port Elizabeth and East London respectively will be held in 1961 as follows:—

1. *At Port Elizabeth.*
   (*a*) *Criminal Cases.*
      (i) From 23rd January, 1961.
      (ii) From 17th April, 1961.
      (iii) From 7th August, 1961.
      (iv) From 13th November, 1961.
   (*b*) *Civil Cases.*
      (i) The following shall be provisional days for the hearing of motions and undefended trial cases:—
         17th January, 1961.
         7th and 21st February, 1961.
         7th and 21st March, 1961.
         18th April, 1961.
         2nd and 16th May, 1961.
         6th and 20th June, 1961.
         4th and 18th July, 1961.
         1st and 15th August, 1961.
         5th and 19th September, 1961.
         3rd and 17th October, 1961.
         7th and 21st November, 1961.
         5th and 19th December, 1961.
      (ii) Upon *sixteen* days notice to the Registrar at Grahamstown communicated through the Assistant Registrar at Port Elizabeth and with the former's approval, defended cases may be set down for trial during the following periods:—
         (1) From 6th March, 1961 to 30th March, 1961.
         (2) From 1st June, 1961 to 24th June, 1961.
         (3) From 6th September, 1961 to 29th September, 1961.
2. *At East London.*
   (*a*) *Criminal Cases.*
      (i) From 23rd February, 1961.
      (ii) From 21st June, 1961.
      (iii) From 25th October, 1961.

KENNISGEWING No. 746 VAN 1960.

OOS-KAAPSE AFDELING.

PORT ELIZABETH- EN OOS-LONDEN-RONDGANG PLAASLIKE AFDELINGS.

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel *sewe* van Wet No. 59 van 1959 maak ek hierby bekend dat sittings van die Rondgaande Hof vir die distrikte Port Elizabeth en Oos-Londen in 1961 gehou sal word soos volg:—

1. *Te Port Elizabeth.*
   (*a*) *Strafregtelike sake.*
      (i) Vanaf 23 Januarie 1961.
      (ii) Vanaf 17 April 1961.
      (iii) Vanaf 7 Augustus 1961.
      (iv) Vanaf 13 November 1961.
   (*b*) *Siviele sake.*
      (i) Die volgende provisionele dae is vir die verhoor van mosies en onverdedigde sake:—
         17 Januarie 1961.
         7 en 21 Februarie 1961.
         7 en 21 Maart 1961.
         18 April 1961.
         2 en 16 Mei 1961.
         6 en 20 Junie 1961.
         4 en 18 Julie 1961.
         1 en 15 Augustus 1961.
         5 en 19 September 1961.
         3 en 17 Oktober 1961.
         7 en 21 November 1961.
         5 en 19 Desember 1961.
      (ii) Na kennisgewing van *sestien* dae deur die Assistent-Griffier te Port Elizabeth aan die Griffier te Grahamstad, en met laasgenoemde se goedkeuring, mag verdedigde sake gedurende die volgende tydperke vir verhoor ter rolle geplaas word:—
         (1) 6 Maart 1961 tot 30 Maart 1961.
         (2) 1 Junie 1961 tot 24 Junie 1961.
         (3) 6 September 1961 tot 29 September 1961.
2. *Te Oos-Londen.*
   (*a*) *Strafregtelike sake.*
      (i) Vanaf 23 Februarie 1961.
      (ii) Vanaf 21 Junie 1961.
      (iii) Vanaf 25 Oktober 1961.

(*b*) *Civil Cases.*

(i) The following shall be provisional days for the hearing of motions and undefended trial cases:—

31st January, 1961.
18th April, 1961.
20th June, 1961.
31st July, 1961.
24th October, 1961.
14th November, 1961.

(ii) Upon *sixteen* days notice to the Registrar at Grahamstown communicated through the Clerk of the Court at East London and with the former's approval, defended cases may be set down for trial during the following periods:—

(1) From 8th February, 1961 to 22nd February, 1961.

(2) From 18th April, 1961 to 28th April, 1961.

(3) From 8th August, 1961 to 22nd August, 1961.

(4) From 14th November, 1961 to 24th November, 1961.

Given under my Hand and Seal of the Supreme Court of South Africa (Eastern Cape Division) at Grahamstown this 3rd day of November, 1960.

A. G. JENNETT,
Acting Judge-President.

NOTICE No. 747 OF 1960.

INDUSTRIAL CONCILIATION ACT, 1956, AS AMENDED.

CANCELLATION OF REGISTRATION OF A TRADE UNION.

I, Arthur Willmore Stead, Industrial Registrar, hereby notify, in terms of sub-section (1) of section *fourteen* of the Industrial Conciliation Act, 1956, that as I have reason to believe that the Eastern Province Hotel and Club European Employees Union is not functioning as a trade union, its registration will be cancelled unless cause is shown to the contrary within a period of thirty days from the date of publicatioin of this notice.

A. W. STEAD,
Industrial Registrar.

NOTICE No. 748 OF 1960.

INDUSTRIAL CONCILIATION ACT, 1956.

CANCELLATION OF REGISTRATION OF AN EMPLOYER'S ORGANISATION.

I, Arthur Willmore Stead, Industrial Registrar, hereby notify, in terms of sub-regulation (2) of section *fourteen* of the Industrial Conciliation Act, 1956, that I have cancelled the registration of the Master Tailors' Association of Port Elizabeth and Uitenhage, with effect from the 2nd November, 1960.

A. W. STEAD,
Industrial Registrar.

(*b*) *Siviele sake.*

(i) Die volgende provisionele dae is vir die verhoor van mosies en onverdedigde sake:—

31 Januarie 1961.
18 April 1961.
20 Junie 1961.
31 Julie 1961.
24 Oktober 1961.
14 November 1961.

(ii) Na kennisgewing van sestien dae deur die Klerk van die Hof te Oos-Londen aan die Griffier te Grahamstad en met laasgenoemde se goedkeuring mag verdedigde sake gedurende die volgende tydperke vir verhoor ter rolle geplaas word:—

(1) Vanaf 8 Februarie 1961 tot 22 Februarie 1961.

(2) Vanaf 18 April 1961 tot 28 April 1961.

(3) Vanaf 8 Augustus 1961 tot 22 Augustus 1961.

(4) Vanaf 14 November 1961 tot 24 November 1961.

Gegee onder my Hand en die Seël van die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Oos-Kaapse Afdeling) te Grahamstad op hede die 3de dag van November 1960.

A. G. JENNETT,
Waarnemende Regter-president.

KENNISGEWING No. 747 VAN 1960.

WET OP NYWERHEIDSVERSOENING, 1956, SOOS GEWYSIG.

INTREKKING VAN REGISTRASIE VAN 'N VAKVERENIGING.

Ek, Arthur Willmore Stead, Nywerheidsregistrateur, maak hierby kragtens subartikel (1) van artikel *veertien* van die Wet op Nywerheidsversoening, 1956, bekend dat aangesien ek rede het om te vermoed dat die Eastern Province Hotel and Club European Employees Union nie meer as 'n vakvereniging funksioneer nie, die registrasie daarvan ingetrek sal word tensy redes daarteen binne 'n tydperk van dertig dae vanaf die datum van publikasie van hierdie kennisgewing aangevoer word.

A. W. STEAD,
Nywerheidsregistrateur.

KENNISGEWING No. 748 VAN 1960.

WET OP NYWERHEIDSVERSOENING, 1956.

INTREKKING VAN REGISTRASIE VAN 'N WERKGEWERSORGANISASIE.

Ek, Arthur Willmore Stead, Nywerheidsregistrateur, maak hierby kragtens subartikel (2) van artikel *veertien* van die Wet op Nywerheidsversoening, 1956, bekend dat ek die registrasie van die Master Tailors' Association of Port Elizabeth and Uitenhage, met ingang van 2 November 1960, ingetrek het.

A. W. STEAD,
Nywerheidsregistrateur.

NOTICE No. 749 OF 1960.

The following demand is published in terms of sub-section (*b*) of section *twenty-two* of the Precious and Base Metals Act, 1908 (Act No. 35 of 1908 of the Transvaal).

E. WATERMEYER,
Mining Commissioner.

Office of the Mining Commissioner,
New Government Building,
Corner of Rissik and Frederick Streets,
Johannesburg.

Department of Mines,
Office of the Mining Commissioner,
New Government Building,
Corner of Rissik and Frederick Streets,
Johannesburg.
27th September, 1960.

REGISTERED.

The Land and Estates Manager,
Modderfontein B. Gold Mines, Limited,
The Corner House,
Corner of Commissioner and Simmonds Streets,
Johannesburg.

Sir,

Notice is hereby given that the moneys due to the Government in respect of the undermentioned mynpachten, situate in the Mining District of Johannesburg, Transvaal Province, must be paid at my office within three months from the date of the first publication of this demand in the *Government Gazette*.

In default of payment of the amount due within the specified time, the mynpacht brieven will be declared cancelled in terms of section *twenty-two* (*b*) of Act No. 35 of 1908 (Transvaal).

Yours faithfully,
E. WATERMEYER,
Mining Commissioner.

KENNISGEWING No. 749 VAN 1960.

Onderstaande eis word ooreenkomstig subartikel (*b*) van artikel *twee-en-twintig* van die „Precious and Base Metals Act, 1908" (Wet No. 35 van 1908 van Transvaal), gepubliseer.

E. WATERMEYER,
Mynkommissaris.

Kantoor van die Mynkommissaris,
Nuwe Goewermentsgebou,
Hoek van Rissik- en Frederickstraat,
Johannesburg.

Department van Mynwese,
Kantoor van die Mynkommissaris,
Nuwe Goewermentsgebou,
Hoek van Rissik- en Frederickstraat,
Johannesburg.
27 September 1960.

AANGETEKEN.

Die Grond- en Landgoedbestuurder,
Modderfontein B. Gold Mines, Limited,
The Corner House,
Hoek van Commissioner- en Simmondsstraat,
Johannesburg.

Meneer,

Hierby word kennis gegee dat die gelde aan die Staat verskuldig ten opsigte van ondergenoemde mynpagte, geleë in die myndistrik Johannesburg, Provinsei Transvaal, by my kantoor betaal moet word binne drie maande vanaf die datum waarop hierdie eis vir die eerste maal in die *Staatskoerant* gepubliseer word.

By wanbetaling van die verskuldigde bedrag binne die bepaalde tyd, sal die mynpagbriewe ooreenkomstig artikel *twee-en-twintig* (*b*) van Wet No. 35 van 1908 (Transvaal) ingetrek verklaar word.

Die uwe,
E. WATERMEYER,
Mynkommissaris.

SCHEDULE.—*BYLAE.*

Mynpachten Numbers. *Mynpag-nommers.*	Farm and Number. *Plaas en nommer.*	District. *Distrik.*	Mining District. *Myndistrik.*	Registered Holder of Mynpachten. *Geregistreerde houer van mynpagte.*	Paid to. *Betaal tot op.*	Amount Due. *Bedrag verskuldig.*
471, 472, 473 and/*en* 474	Modderfontein No. 76, Registration Division/*Registrasieafdeling* I.R., formerly/*voorheen* Modderfontein No. No. 6	Benoni....	Johannesburg	Modderfontein B. Gold Mines, Limited	2nd March, 1960/ 2 *Maart* 1960	£459.

18—25

NOTICE No. 751 OF 1960.

INDUSTRIAL CONCILIATION ACT, 1956, AS AMENDED.

APPLICATION FOR REGISTRATION OF A TRADE UNION.

I, Arthur Willmore Stead, Industrial Registrar, hereby give notice in terms of sub-section (2) of section *four* of the Industrial Conciliation Act, 1956, that an application for registration of the South African Woodworkers' Union particulars of which appear in the subjoined table, has been received by me.

Any registered trade union having objections to such registration, is hereby invited to submit such objections in writing to me c/o The Department of Labour, Laboria Building, corner Paul Kruger and Schoeman Streets, Pretoria, within one month of the date of publication of this notice.

KENNISGEWING No. 751 VAN 1960.

WET OP NYWERHEIDSVERSOENING, 1956, SOOS GEWYSIG.

AANSOEK OM REGISTRASIE VAN 'N VAKVERENIGING.

Ek, Arthur Willmore Stead, Nywerheidsregistrateur, maak hierby ingevolge subartikel (2) van artikel *vier* van die Wet op Nywerheidsversoening, 1956, bekend dat 'n aansoek om registrasie van die South African Woodworkers' Union, waarvan besonderhede in bygaande tabel voorkom, deur my ontvang is.

Enige geregistreerde vakvereniging wat besware teen so 'n registrasie het, word hierby versoek om sodanige besware binne een maand na die datum van publikasie van hierdie kennisgewing skriftelik aan my, p/a die Departement van Arbeid, Laboriagebou, hoek van Paul Kruger- en Schoemanstraat, Pretoria, voor te lê.

TABLE.

Name of trade union..	South African Woodworkers' Union.
Date on which application was lodged	6th June, 1960.
Interests in respect of which application is made	Coloured persons employed as carpenters, woodworkers, joiners, shopfitters and, boatbuilders in the Building Industry Boatbuilding Industry, Coachbuilding Industry, Furniture Industry and the Woodworking and Sawmilling Industry.
Area in respect of which application is made	Magisterial Districts of Bellville, the Cape, Paarl, Simonstown, Somerset West, Stellenbosch, Strand, Wellington and Wynberg.
Postal address of applicant	Room 11, 31 Buitengracht Street, Cape Town.
Office address of applicant	Room 11, 31 Buitengracht Street, Cape Town.

Attention is drawn to the following requirements of section *four* of the Act:—

(*a*) The representativeness of any objecting trade union must in terms of sub-section (4) be determined on the facts as they existed at the date on which the application was lodged and as far as membership is concerned only members who were in good standing in terms of sub-section (2) of section *one* of the Act as at the aforesaid date may be taken into consideration.

(*b*) The procedure laid down in sub-section (2) must be followed in connection with any objection lodged.

A. W. STEAD,
Industrial Registrar.

TABEL.

Naam van vakvereniging	South African Woodworkers' Union.
Datum waarop aansoek ingedien is	6 Junie 1960.
Belange ten opsigte waarvan aansoek gedoen word	Gekleurde persone in diens as timmermans, houtwerkers, skrynwerkers, winkeluitrusters en bootbouers in die Bounywerheid, Bootbounywerheid, Rytuigbounywerheid, Meubelnywerheid en die Houtbewerking- en Saagmeulnywerheid.
Gebied ten opsigte waarvan aansoek gedoen word	Landdrosdistrikte Bellville, die Kaap, Paarl, Simonstad, Somerset-Wes, Stellenbosch, Strand, Wellington en Wynberg.
Posadres van applikant	Kamer 11, Buitengrachtstraat 31, Kaap stad
Kantooradres van applikant	Kamer 11, Buitengrachtstraat 31, Kaapstad.

Die aandag word gevestig op onderstaande vereistes van artikel *vier* van die Wet:—

(*a*) Die mate waarin 'n beswaarmakende vakvereniging verteenwoordigend is, moet ingevolge subartikel (4) bepaal word volgens die feite soos hulle bestaan het op die datum waarop die aansoek ingedien is en wat die lidmaatskap betref, mag alleen lede wat ingevolge subartikel (2) van artikel *een* van die Wet op voormelde datum volwaardig was, in aanmerking geneem word.

(*b*) Die prosedure soos voorgeskryf by subartikel (2) moet gevolg word in verband met 'n beswaar wat ingedien word.

A. W. STEAD,
Nywerheidsregistrateur.

NOTICE No. 750 OF 1960.

BUILDING SOCIETIES RETURNS.

In terms of section *forty-four* (3) of the Building Societies Act, 1934, the following Composite Return is published for general information:—

KENNISGEWING No. 750 VAN 1960.

BOUVERENIGINGSOPGAWE.

Ingevolge artikel *vier-en-veertig* (3) van die Bouverenigingswet, 1934, word onderstaande Saamgestelde Opgawes vir algemene inligting gepubliseer:—

SUMMARY OF MONTHLY RETURNS BY PERMANENT BUILDING SOCIETIES FOR THE MONTH ENDED ON THE 30TH DAY OF SEPTEMBER, 1960.

(Required in terms of section *forty-four* of the Building Societies Act, 1934.)

SAMEVATTING VAN MAANDELIKSE OPGAWES DEUR PERMANENTE BOUVERENIGINGS VIR DIE MAAND GEËINDIG OP DIE 30STE DAG VAN SEPTEMBER 1960.

(Ingevolge artikel *vier-en-veertig* van die Bouverenigingswet, 1934.)

	Number. *Getal.*	Amount. *Bedrag.* £	£
Number of Societies—Getal Verenigings	29		
Share Capital—Aandelekapitaal:			
Indefinite—Onbepaalde	—	288,044,254	—
Fixed Period—Vaste Termyn	—	16,388,762	—
TOTAL—TOTAAL	—	—	304,433,016
Unimpaired Reserve Fund—Onaangetaste Reserwe Fonds	—	—	26,607,695
Deposits—Depositos:			
Fixed—Vaste	—	188,046,773	—
Savings—Spaar	—	105,580,321	—
TOTAL—TOTAAL	—	—	293,627,094
Accrued Interest—Opgelope Rente	—	—	5,382,986
Loans and Overdrafts—Lenings en Oortrekkings	—	—	3,939,445
Mortgage Advances—Voorskotte teen verband:			
(1) Advances over £5,000—Voorskotte bo £5,000	9,205	—	110,764,124
(2) All Advances—Alle Voorskotte	221,500	—	501,106,501
Granted but not paid out—Toegestaan maar nie uitbetaal nie	—	—	28,553,775
Liquid Assets—Likwiede Bates:			
Cash and Deposits—Kontant en Deposito's	—	14,895,623	—
Unencumbered Securities—Onbeswaarde Effekte	—	88,132,102	—
Accrued Interest—Opgelope Rente	—	1,250,740	—
TOTAL—TOTAAL	—	—	104,278,465
Statutory Minimum Amount—Statutêre minimum bedrag	—	—	74,227,695

NOTICE No. 752 OF 1960.

SCHEDULE No. 5.

REGULATION No. 25, NATAL MINES ACT, 1899.

It is hereby notified that application has been made by The Natal Navigation Collieries & Estate Company, Limited, of Durban, Province of Natal, for the registration in its name of two mineral mining claims as follows:—

Known as M.C. No. 907, situate over Blighty of the farm Nkangala of Tangent No. 8569 and M.C. No. 908, situate over Blighty and remainder of the farm Nkangala of Tangent No. 8569, County of Klip River, Province of Natal, in extent 100·6082 and 100·6457 acres, respectively, and bounded as indicated on the diagrams thereof;

and that objections to the registration of these claims, stating the grounds of objection, must be made in writing, and lodged with me, accompanied by the requisite deposit, on or before the 2nd day of December, 1960.

D. H. BOWDEN,
Deputy-Commissioner of Mines, Natal.
I.M.N. 6/4/289.

KENNISGEWING No. 752 VAN 1960.

BYLAE No. 5.

REGULASIE No. 25, NATAL MINES ACT, 1899.

Hierby word bekendgemaak dat The Natal Navigation Collieries & Estate Company, Limited, van Durban, provinsie Natal, aansoek gedoen het om die registrasie, op sy naam, van onderstaande twee mineraalmynkleims:—

Bekend as M.C. No. 907, geleë op Blighty van die plaas Nkangala van Tangent No. 8569 en M.C. No. 908, geleë op Blighty en Restant van die plaas Nkangala van Tangent No. 8569, county Kliprivier, provinsie Natal, onderskeidelik 100·6082 en 100·6457 acres groot en begrens soos op die kaarte daarvan aangedui;

en dat besware teen die registrasie van die kleims, met vermelding van redes, skriftelik en saam met die vereiste deposito, voor of op die 2de dag van Desember 1960 by my ingedien moet word.

D. H. BOWDEN,
Adjunk-kommissaris van Myne, Natal.
I.M.N. 6/4/289.

NOTICE No. 753 OF 1960.

SCHEDULE No. 5.

REGULATION No. 25, NATAL MINES ACT, 1899.

It is hereby notified that application has been made by Simuna Investment Company (Proprietary), Limited, of Port Shepstone, Province of Natal, for the registration in its name of two mineral mining claims as follows:—

Known as M.C. Nos. 913 and 914, situate over remainder of the farm Simuna No. 11486, County of Alfred, Province of Natal, in extent 60·4498 and 90·9668 acres, respectively, and bounded as indicated on the diagrams thereof;

and that objections to the registration of these claims, stating the grounds of objection, must be made, in writing, and lodged with me, accompanied by the requisite deposit, on or before the 2nd day of December, 1960.

D. H. BOWDEN,
Deputy-Commissioner of Mines, Natal.
I.M.N. 6/4/291.

KENNISGEWING No. 753 VAN 1960.

BYLAE No. 5.

REGULASIE No. 25, „NATAL MINES ACT", 1899.

Hierby word bekendgemaak dat Simuna Investment Company (Proprietary), Limited, van Port Shepstone, Provinsie Natal, aansoek gedoen het om die registrasie, op sy naam, van onderstaande twee mineraalmynkleims:—

Bekend as M.C. Nos. 913 en 914, geleë op Restant van die plaas Simuna No. 11486, County Alfred, Provinsie Natal, onderskeidelik 60·4498 en 90·9668 acres groot en begrens soos op die kaarte daarvan aangedui;

en dat besware teen die registrasie van die kleims, met vermelding van redes, skriftelik en saam met die vereiste deposito, voor of op die 2de dag van Desember 1960 by my ingedien moet word.

D. H. BOWDEN,
Adjunk-kommissaris van Myne, Natal.
I.M.N. 6/4/291.

NOTICE No. 754 OF 1960.

CUSTOMS TARIFF APPLICATIONS.

LIST No. 243.

The following representations affecting the Customs Tariff have been received by the Board of Trade and Industries.

Increase in duty on:—

1. Small brass nuts, nipples, coupling bushes and parts of electrical light fittings and fxtures, from various rates of duty to 30 per cent *ad valorem*. (B.T.I. Ref. 70/9/19.)
   (Applicant: Torricelle Brothers, Precision Brass Engineering Manufacturers, 1 End Street, Westdene, Johannesburg.)
2. Pianos from free to £50 each in the maximum column. (B.T.I. Ref. 68/9/4.)
   (Applicant: The Bothner Group of Companies, P.O. Box 6300, Johannesburg.)
3. Bleached pulp boards or printers' boards [in so far as they are admitted as cardboard in terms of item 287 (1) of the tariff] from the rates of duty provided under the item mentioned, to 1d. per lb.
   (Applicant: South African Pulp and Paper Industries, Ltd., P.O. Box 10246, Johannesburg.)

KENNISGEWING No. 754 VAN 1960.

DOEANETARIEFAANSOEKE.

LYS No. 243.

Onderstaande vertoë betreffende die Doeanetarief is deur die Raad van Handel en Nywerheid ontvang.

Verhoging van die reg op:—

1. Klein geelkopermoere, -nippels, -koppelbusse en -onderdele van los en vas elektriese ligtoebehorens, van verskillende regte tot 30 persent *ad valorem*. (R.H.N.-verw. 70/9/19.)
   (Applikant: Torricelle Brothers, Precision Brass Engineering Manufacturers, Endstraat 1, Westdene, Johannesburg.)
2. Klaviere, van vry tot £50 elk in die maksimumkolom. (R.H.N.-verw. 68/9/4.)
   (Applikant: The Bothner Group of Companies, Posbus 6300, Johannesburg.)
3. Gebleikte pulpboard of drukkersbord [vir sover dit ooreenkomstig pos 287 (1) van die tarief as karton toegelaat word], van die regte waarvoor daar in genoemde pas voorsiening gemaak word, tot 1d. per lb.
   (Applikant: South African Pulp and Paper Industries, Ltd., Posbus 10246, Johannesburg.)

4. Dog spikes, pickaxes, shovels, spades and agricultural hose from 3 per cent, *ad valorem* and free of duty to 50 per cent *ad valorem*. (B.T.I. Ref. 52/9/6.)
[Applicant: South African Forge (Pty.), Ltd., P.O. Box 321, Germiston.]

Reduction in duty on:—

Ferro alloys from 10 per cent *ad valorem* to free of duty. (B.T.I. Ref. 183/10/1.)
[Applicant: Victor Kent (Transvaal) (Pty.), Ltd., P.O. Box 11291, Johannesburg.]

Rebate of duty on:—

The following components for the manufacture of brakes, clutches and steering equipment for motor vehicles:—

(*a*) Tanks, extruded barrels and master cylinder seal assemblies for brake master cylinder assemblies;
(*b*) body for clutch slave cylinder assemblies;
(*c*) back plates, shoe blanks, wheel cylinder bodies, automatic machine rivets and micram adjuster for brake back plate assemblies;
(*d*) hubs, retainer plates, disc, spring segments, friction washer and automatic machine rivets for clutch-driven plates;
(*e*) cover, pressure plate, release lever plate, release lever, release lever pins, eye bolts and struts for automatic cover assembly (pressure plate assembly);
(*f*) carbon rings for release bearing assemblies; and
(*g*) ball pins and sockets for steering joints. (B.T.I. Ref. 60/11/17.)

[Applicant: Automotive Products of South Africa (Pty.), Ltd., P.O. Box 10205, Johannesburg.]

Refund of duty on:—

Main and mizzen mast (of light allow); rigging; special pre-stressed wire with fittings; terylene rope; sails, fittings; winches; blocks; anchor winch; anchors; anchor windlass; motor; propeller (self-adjusting); steering gear; dinghies (fibreglass and specially constructed to serve in life-boats); life raft; diesel stove; navigation instruments; wireless equipment; direction finder; depth sounder; speedometers; radar reflector. (B.T.I. Ref. 65/13/1.)
(Applicant: Messrs. Lamtico, P.O. Box 267, Stellenbosch, Cape.)

For List No. 242, see General Notice No. 745 of the 11th November, 1960.

4. Haakysters, bylpikke, skopgrawe, grawe en landbouskoffels, van 3 persent *ad valorem* en belastingvry tot 50 persent *ad valorem*. (R.H.N.-verw. 52/9/6.)
[Applikant: South African Forge (Pty.), Ltd., Posbus 321, Germiston.]

Verlaging van die reg op:—

Ysterlegerings, van 10 persent *ad valorem* tot belastingvry. (R.H.N.-verw. 183/10/1.)
[Applikant: Victor Kent (Transvaal) (Pty.), Ltd., Posbus 11291, Johannesburg.]

Korting van die reg op:—

Die volgende onderdele vir die vervaardiging van remme, koppelaars en stuurtoerusting vir motorvoertuie:—

(*a*) Tenks, deurgedrukte rompe en hoofsilinderseëlsamestellings vir remhoofsilindersamestellings;
(*b*) romp vir koppelaar-knegsilindersamestellings;
(*c*) rugplate, skoenru-stukke, wielsilinderrompe, outomatiese masjienklinknaels en micramversteller vir remrugplaatsamestellings;
(*d*) nawe, keerplate, skyf, veersegmente, wryfwaster en outomatiese masjienklinknaels vir gedrewe koppelaarplate;
(*e*) dekstuk, drukplaat, ontkoppelhefboomplaat, ontkoppelhefboom, ontkoppelhefboompenne, oogboute en stutte vir outomatiese deksamestelling (drukplaatsamestelling);
(*f*) koolringe vir ontkoppellaersamestellings; en
(*g*) koeëlpenne en sokke vir stuurgewrigte. (R.H.N.-verw. 60/11/17.)

[Applikant: Automotive Products of South Africa (Pty.), Ltd., Posbus 10205, Johannesburg.]

Terugbetaling van die reg op:—

Groot en kruismas (van ligte legering); tuig; spesiale spandraad met toebehorens; terylenetou; seile, toebehorens; wenasse; blokke; ankerwenas; ankers; ankerwindas; motor; skroef (selfreëlend); stuurgerei; lugbootjies (van veselglas en spesiaal gebou om in reddingsbote gebruik te word); reddingsvlot; dieselstoof; navigasie-instrumente; radiouitrusting; rigtingsoeker; dieptepeiler; mylmeters; radarreflektor. (R.H.N.-verw. 65/13/1.)

(Applikant: Die firma Lamtico, Posbus 267, Stellenbosch, Kaap.)

Sien Algemene Kennisgewing No. 745 van 11 November 1960 vir Lys No. 242.

SOUTH AFRICAN RAILWAYS AND HARBOURS.

NOTICE No. 755 OF 1960.

NOTICE OF EXPROPRIATION.

To whom it may concern.

Please take notice that by virtue of the powers conferred upon it by section *two* (1) of Act No. 70 of 1957, or any amendment thereof the Government of the Union of South Africa (in its Railways and Harbours Administration) proposes acquiring certain land, in extent approximately 650 Cape square feet, being a portion of remainder of Lot P.S. of the farm Belmont No. 62, situate in the Division of Herbert, Province of the Cape, which is at present registered in the name of the Goverment of the Union of South Africa.

Under Deed of Transfer No. 16801/1921, dated the 12th December, 1921, the land hereinbefore described is subject to certain condition, viz.—

"That the land shall be retransferred to the Appearer's Constitutent, his Heirs, Administrators, Executors or Assigns free of charge when no longer required by the Government of the Union of South Africa for Police purposes."

SUID-AFRIKAANSE SPOORWEË EN HAWENS.

KENNISGEWING No. 755 VAN 1960.

KENNISGEWING VAN ONTEIENING.

Aan almal wat daarby belang het.

Neem asseblief kennis dat, kragtens die bevoegdheid verleen by artikel *twee* (1) van Wet No. 70 van 1957, of 'n wysiging daarvan, die Regering van die Unie van Suid-Afrika (in sy Administrasie van Spoorweë en Hawens) voornemens is om sekere grond, groot ongeveer 650 Kaapse vierkantvoet, synde 'n gedeelte van restant van Lot P.S. van die plaas Belmont No. 62, geleë in die afdeling Herbert, Kaapprovinsie, wat tans op naam van die Regering van die Unie van Suid-Afrika geregistreer is, in besit te neem.

Kragtens Transportakte No. 16801/1921, gedateer 12 Desember 1921, is die voornoemde grond onderworpe aan die volgende voorwaarde:—

„That the land shall be retransferred to the Appearer's Constitutent, his Heirs, Administrators, Executors or Assigns free of charge when no longer required by the Government of the Union of South Africa for Police purposes."

I hereby given notice that by virtue of the powers conferred upon it by section *two* (1) of Act No. 70 of 1957, or any amendment thereof, the said Government of the Union of South Africa (in its Railways and Harbours Administration) requires to take out a Certificate of Registered Title in respect of the land above described free of the above-mentioned condition, and it is the intention of the Administration to call upon the Registrar of Deeds to enregister the Certificate of Registered Title in favour of the Government of the Union of South Africa under the provisions of section *forty-three* of Act No. 47 of 1937, or any amendment thereof, of such acquired land free of such condition.

Dated at Johannesburg this 28th day of October, 1960.

J. P. HUGO,
Deputy General Manager, South African Railways and Harbours.
LZAG. 1/1/64.

Hierby gee ek kennis dat genoemde Regering van die Unie van Suid-Afrika (in sy Administrasie van Spoorweë en Hawens) kragtens die bevoegdheid aan hom verleen by artikel *twee* (1) van Wet No. 70 van 1957, of 'n wysiging daarvan, voornemens is om 'n Sertifikaat van Geregistreerde Titel van genoemde grond sonder die bogenoemde voorwaarde uit te neem, en dat die Administrasie voornemens is om die Registrateur van Aktes te versoek om die Sertifikaat van Geregistreerde Titel sonder sodanige voorwaarde op naam van die Regering van die Unie van Suid-Afrika te registreer kragtens die bepalings van artikel *drie-en-veertig* van Wet No. 47 van 1937, of 'n wysiging daarvan.

Gedateer in Johannesburg, hierdie 28ste dag van Oktober 1960.

J. P. HUGO,
Adjunk-hoofbestuurder, Suid-Afrikaanse Spoorweë en Hawens.
LZAG. 1/1/64.

NOTICE No. 756 OF 1960.

SOUTH AFRICAN RESERVE BANK.

Statement of Assets and Liabilities on the 31st day of October, 1960.

LIABILITIES.	£	s.	d.
Capital	1,000,000	0	0
Reserve Fund	4,148,288	14	4
Notes in Circulation	117,599,860	0	0
Deposits:			
Union Government	22,881,568	6	6
Provincial Administrations	2,187,189	8	9
Bankers	48,303,051	1	0
Other	1,979,084	17	4
Other Liabilities	29,038,293	1	0
	£227,137,335	8	11

ASSETS.	£	s.	d.
Gold (of which £8,865,041. 5s. 4d. is held outside the Union)	66,399,397	17	5
Foreign:			
Bills	1,970,193	15	7
Investments	10,785,478	17	11
Other Assets	10,088,798	8	9
Total Gold and Foreign Assets	89,243,868	19	8
Domestic:			
Bills discounted	38,125,000	0	0
Loans and Advances:			
Union Government	—		
Other	11,215,262	19	4
Securities:			
Union Government	70,622,107	14	4
Other	8,701,864	12	1
Other Assets	9,229,231	3	6
	£227,137,335	8	11

Ratio of gold reserve to liabilities to the public less foreign assets 35·7 per cent.

Pretoria, 9th November, 1960.

S. F. T. GREAVES, Chief Cashier.

KENNISGEWING No. 756 VAN 1960.

SUID-AFRIKAANSE RESERWEBANK.

Staat van Bates en Laste op die 31ste dag van Oktober 1960.

LASTE.	£	s.	d.
Kapitaal	1,000,000	0	0
Reserwefonds	4,148,288	14	4
Note in Omloop	117,599,860	0	0
Deposito's:			
Unie-regering	22,881,568	6	6
Provinsiale Administrasies	2,187,189	8	9
Bankiers	48,303,051	1	0
Andere	1,979,084	17	4
Ander Laste	29,038,293	1	0
	£227,137,335	8	11

BATES.	£	s.	d.
Goud (waarvan £8,865,041. 5s. 4d. buite die Unie gehou word)	66,399,397	17	5
Buitelandse:			
Wissels	1,970,193	15	7
Beleggings	10,785,478	17	11
Ander Bates	10,088,798	8	9
Totaal aan Goud en Buitelandse Bates	89,243,868	19	8
Binnelandse:			
Gediskonteerde Wissels	38,125,000	0	0
Lenings en Voorskotte:			
Unie-regering	—		
Andere	11,215,262	19	4
Sekuriteite:			
Unie-regering	70,622,107	14	4
Andere	8,701,864	12	1
Ander Bates	9,229,231	3	6
	£227,137,335	8	11

Verhouding van goudreserwe tot verpligtings teenoor die publiek min buitelandse bates 35·7 persent.

Pretoria, 9 November 1960.

S. F. T. GREAVES, Hoofkassier.

NOTICE No. 757 OF 1960.

SOUTH AFRICAN RESERVE BANK.

Statement of Assets and Liabilities on the 4th day of November, 1960.

LIABILITIES.	£	s.	d.
Capital	1,000,000	0	0
Reserve Fund	4,148,288	14	4
Notes in Circulation	112,540,089	10	0
Deposits:			
Union Government	23,091,853	2	1
Provincial Administrations	1,154,535	4	3
Bankers	48,530,231	5	4
Other	1,827,031	14	7
Other Liabilities	31,579,419	13	1
	£223,871,449	3	8

ASSETS.	£	s.	d.
Gold (of which £11,023,575. 13s. 9d. is held outside the Union)	68,355,804	11	11
Foreign:			
Bills	1,379	17	2
Investments	10,843,816	4	0
Other Assets	9,456,792	0	0
Total Gold and Foreign Assets	88,657,792	13	1
Domestic:			
Bills discounted	42,305,000	0	0
Loans and Advances:			
Union Government	—		
Other	8,746,132	18	2
Securities:			
Union Government	70,638,035	3	5
Other	8,701,864	12	1
Other Assets	4,822,623	16	11
	£223,871,449	3	8

Ratio of gold reserve to liabilities to the public less foreign assets 36·0 per cent.

Pretoria, 9th November, 1960.

S. F. T. GREAVES, Chief Cashier.

KENNISGEWING No. 757 VAN 1960.

SUID-AFRIKAANSE RESERWEBANK.

Staat van Bates en Late op die 4de dag van November 1960.

LASTE.	£	s.	d.
Kapitaal	1,000,000	0	0
Reserwefonds	4,148,288	14	4
Note in Omloop	112,540,089	10	0
Deposito's:			
Unie-regering	23,091,853	2	1
Provinsiale Administrasies	1,154,535	4	3
Bankiers	48,530,231	5	4
Andere	1,827,031	14	7
Ander Laste	31,579,419	13	1
	£223,871,449	3	8

BATES.	£	s.	d.
Goud (waarvan £11,023,575. 13s. 9d. buite die Unie gehou word)	68,355,804	11	11
Buitelandse:			
Wissels	1,379	17	2
Beleggings	10,843,816	4	0
Ander Bates	9,456,792	0	0
Totaal aan Goud en Buitelandse Bates	88,657,792	13	1
Binnelandse:			
Gediskonteerde Wissels	42,305,000	0	0
Lenings en Voorskotte:			
Unie-regering	—		
Andere	8,746,132	18	2
Sekuriteite:			
Unie-regering	70,638,035	3	5
Andere	8,701,864	12	1
Ander Bates	4,822,623	16	11
	£223,871,449	3	8

Verhouding van goudreserwe tot verpligtings teenoor die publiek min buitelandse bates 36·0 persent.

Pretoria, 9 November 1960.

S. F. T. GREAVES, Hoofkassier.

NOTICE No. 758 OF 1960.

TRADING ON MINING GROUND, TRANSVAAL. MINING DISTRICT OF JOHANNESBURG.

Applications have been submitted in terms of subsection (4) of section *three* of the Trading on Mining Ground Regulation Act, 1910 (Act No. 13 of 1910 of the Transvaal), as amended, for the renewal of the certificates in respect of trading stands shown in the annexed Schedule.

The applications will be considered by me at my office, Room No. 609, New Government Buildings, Rissik Street, Johannesburg, at 10 a.m., on Monday, the 5th of December, 1960.

All persons wishing to object to any of the said applications must give notice, in writing, to me and to the applicants stating the reasons for such objection, not later than the 28th November, 1960.

E. WATERMEYER,
Mining Commissioner.

Office of the Mining Commissioner,
Johannesburg, 31st October, 1960.

KENNISGEWING No. 758 VAN 1960.

HANDELDRYF OP MYNGROND, TRANSVAAL. MYNDISTRIK JOHANNESBURG.

Daar is kragtens subartikel (4) van artikel *drie* van die Trading on Mining Ground Regulation Act, 1910 (Wet No. 13 van 1910 van Transvaal), soos gewysig, aansoek gedoen om die hernuwing van die sertifikate ten opsigte van die handelstandplase wat in bygaande Bylae gemeld word.

Die aansoeke sal om 10 vm., op Maandag, 5 Desember 1960, in my kantoor, Kamer No. 609, Nuwe Goewermentsgebou, Rissikstraat, Johannesburg, deur my oorweeg word.

Almal wat teen enigeen van gemelde aansoeke beswaar wil maak, moet my en die aansoekers voor of op 28 November 1960, skriftelik verwittig en redes vir die beswaar verstrek.

E. WATERMEYER,
Mynkommissaris.

Kantoor van die Mynkommissaris,
Johannesburg, 31 Oktober 1960.

SCHEDULE.—*BYLAE.*

TRADING STANDS.—*HANDELSTANDPLASE.*

Stand No. *Standplaas No.*	Name of Applicant and Address. *Naam en adres van aansoeker.*	Situate on. *Geleë op.*		Registered Holder of Claims or Mynpacht. *Geregistreerde houer van kleims of mynpag.*	Farm and Number. *Plaas en nommer.*	District. *Distrik.*
		Claims. *Kleims.*	Mynpacht. *Mynpag.*			
1	Simon, Phillip (Partner/*Vennoot*: Paikin, Abraham), P.O. Box/*Posbus* 64, Roodepoort, Transvaal	5062/3	—	Durban Roodepoort Deep, Limited	Roodepoort No. 237 I.Q.	Roodepoort.
2	Josman, Selig (Partner/*Vennoot*: Josman, Harry), P.O. Box/*Posbus* 211, Roodepoort	183/4 1273/4	—	Durban Roodepoort Deep, Limited	Roodepoort No. 237 I.Q.	Roodepoort.
5	Israelstam, Samuel, P.O. Box/*Posbus* 21, Crown Mines	50/1	—	Crown Mines, Limited.....	Langlaagte No. 224 I.Q.	Johannesburg.
6	Urdang, Harry, P.O. Box/*Posbus* 41, Crown Mines	—	323	Crown Mines, Limited.....	Langlaagte No. 224 I.Q.	Johannesburg.
12	Aronowitz, Samuel (Partner/*Vennoot*: Aronowitz, Bernard), Rosettenville Road/*-weg* 46, Village Main, Johannesburg	1184 1190	—	Village Main Reef Gold Mining Company (1934), Limited	Turffontein No. 96 I.R.	Johannesburg.
14	Furman, John, P.O. Box/*Posbus* 3148, Johannesburg	3117/8	—	City Deep, Limited.....	Doornfontein No. 92 I.R.	Johannesburg.
15	Green, Eli (Partners/*Vennote*: Suzman, Sual and/*en* Green, Maxwell Charles), P.O. Box/*Posbus* 2188, Johannesburg	3117/8	—	City Deep, Limited.....	Doornfontein No. 92 I.R.	Johannesburg.
18	Meyer, Nathan, P.O. Box/*Posbus* 44, Cleveland	1494	—	The Jumpers Consolidated Gold Mining Company, Limited	Doornfontein No. 92 I.R.	Johannesburg.
21	Kazilsky, Issy, 3 Dove Street/*-straat*, Benoni	1063/5	—	Rose Deep, Limited.....	Elandsfontein No. 90 I.R.	Germiston.
29	Chackelsonas, Sliomas, P.O. Box/*Posbus* 18, Crown Mines	—	329	Mayfair Gold Mining Company, Limited	Langlaagte No. 224 I.Q.	Johannesburg.
30	Rosmarin, Anna (married out of community of property to/*getroud buite gemeenskap van goedere met* Rosmarin, Myer Edel), 58 Fourth Street/*Vierde Straat*, Lower Houghton, Johannesburg	—	468	Crown Mines, Limited.....	Vierfontein No. 321 I.Q.	Johannesburg.
43	Estate late/*Boedel wyle* Sochen, Jack, c/o/*p/a* T. H. Sacks, P.O. Box/*Posbus* 7470, Johannesburg	503/4	—	Rose Deep, Limited.....	Elandsfontein No. 90 I.R.	Germiston.
49	Levin, Cecil, 28 Janet Street/*-straat*, Florida	—	549	Rand Lease (Vogelstruisfontein) Gold Mining Company, Limited	Vogelstruisfontein No. 231 I.Q.	Roodepoort.
50	Marcus, Oscar; Marcus, Charles and/*en* Nohr, Issy, P.O./*Pk.* Maraisburg	558	—	Consolidated Main Reef Mines and Estate, Limited	Paardekraal No. 226 I.Q.	Roodepoort.
53	Kaplan, Maurice (Partners/*Vennote*: Kaplan, Fanny; Kaplan Solomon and/*en* Kaplan, Cyril), 598 Jules Street/*-straat*, Malvern, Johannesburg	182	—	Durban Roodepoort Deep, Limited	Roodepoort No. 237 I.Q.	Roodepoort.
55	Chatzkelowitz, Morris, P.O. Box/*Posbus* 80, Cleveland	807	—	Stanhope Gold Mining Company, Limited	Elandsfontein No. 90 I.R.	Germiston.
57	Nossel, Abraham (Partner/*Vennoot*: Nossel, Myer), P.O. Box/*Posbus* 6591, Johannesburg	1204	—	Village Main Reef Gold Mining Company (1934), Limited	Turffontein No. 96 I.R.	Johannesburg.
59	Jankelowitz, Myer and/*en* Bickof, Allick, P.O. Box/*Posbus* 3374, Johannesburg	607/8	—	Ferreira Estate Company, Limited	Turffontein No. 96 I.R.	Johannesburg.
61	Fainberg, Joe, P.O. Box/*Posbus* 72, Crown Mines	—	329	Mayfair Gold Mining Company, Limited	Langlaagte No. 224 I.Q.	Johannesburg.
63	Milner, Abram (Partners/*Vennote*: Milner, Myer and/*en* Milner, Isaac), P.O. Box/*Posbus* 38, Maraisburg	1098	—	Consolidated Main Reef Mines and Estate, Limited	Paardekraal No. 226 I.Q.	Roodepoort
64	Levin, Barney, P.O. Box/*Posbus* 219, Roodepoort	4699	—	Durban Roodepoort Deep, Limited	Roodepoort No. 237 I.Q.	Roodepoort
1	Estate late/*Boedel wyle* Furman, Dora, P.O. Box/*Posbus* 87, Randfontein	433	—	The Randfontein Estates Gold Mining Company, Witwatersrand, Limited	Uitvalfontein No. 244 I.Q.	Randfontein.
3	Chazen, Sam and/*en* Chazen, Marks, P.O. Box/*Posbus* 95, Randfontein	433 1641	—	The Randfontein Estates Gold Mining Company Witwatersrand, Limited	Uitvalfontein No. 244 I.Q.	Randfontein.
8	Klein, Barney, P.O. Box/*Posbus* 87, Boksburg	723/4	—	East Rand Proprietary Mines, Limited	Klippoortje No. 112 I.R.	Boksburg.
9	Taitz, Harry; Taitz, Victor and/*en* Shainfeld, Max, Benjamin, P.O. Box/*Posbus* 100, Boksburg	3666/7	—	East Rand Proprietary Mines, Limited	Leeuwpoort No. 113 I.R.	Boksburg.
10	Friedman, Tilly, P.O. Box/*Posbus* 49, Boksburg	—	385	East Rand Proprietary Mines, Limited	Leeuwpoort No. 113 I.R.	Boksburg.
14	Covitz, Jack (Partner/*Vennoot*: Covitz, Issy), P.O. Box/*Posbus* 7, Dersley	—	481	Geduld Proprietary Mines, Limited	Geduld No. 123 I.R....	Springs.
25	Traub, Morris and/*en* Traub, Bernard, P.O. Box/*Posbus* 6, Knights	—	750	Waverley Gold Mines, Limited.	Driefontein No. 87 I.R.	Germiston.

Stand No. *Standplaas No.*	Name of Applicant and Address. *Naam en adres van aansoeker.*	Situate on. *Geleë op.*		Registered Holder of Claims or Mynpacht. *Geregistreerde houer van kleims of mynpag.*	Farm and Number. *Plaas en nommer.*	District. *Distrik.*
		Claims. *Kleims.*	Mynpacht. *Mynpag.*			
28	Singer, Bennie, P.O. Box/*Posbus* 528, Benoni	607/8	—	New Kleinfontein Company, Limited	Benoni No. 77 I.R.....	Benoni.
29	Cohen, Morris (Partners/*Vennote*: Glass, Louis and/*en* Zlotnick, Jacob), P.O. Box/*Posbus* 34, Brakpan	—	540	Brakpan Mines, Limited.....	Witpoortje No. 117 I.R.	Brakpan.
36	Katz, Charles (Partner/*Vennoot*: Kahn, Morris), P.O. Box/*Posbus* 339, Germiston	—	325	Primrose Gold Mining Company (1934), Limited	Driefontein No. 87 I.R..	Germiston.
37	Kramer, Max, P.O. Box/*Posbus* 81, East Rand/*Oos-Rand*	—	—	—	Driefontein No. 85 I.R..	Boksburg.
41	Joffe, Harry (Partner/*Vennoot*: Ragolsky, Nathan), Main Reef Road/*Hoofrifweg*, Germiston	—	326	Primrose Gold Mining Company (1934), Limited	Driefontein No. 87 I.R...	Germiston.
46	Leven, Jacob Leon, 25 Somerset Avenue/*-laan*, Benoni	—	292	Robertmoor Gold Mining Company, Limited	Modderfontein No. 76 I.R.	Benoni.
48	Swartz, Aaron Jacob, P.O. Box/*Posbus* 28, Knights	2415/6	—	Balmoral Gold Mining Company, Limited	Driefontein No. 85 I.R..	Boksburg.

DEPARTMENT OF TRANSPORT.

NOTICE No. 759 OF 1960.

AIR SERVICES ACT, 1949 (ACT No. 51 OF 1949).

Pursuant to the provisions of paragraphs (*a*) and (*b*) of section *five* of the above-mentioned Act and regulation 5 of the Civil Air Services Regulations, it is hereby notified for general information that the applications, details of which appear in the Schedules hereto, will be heard by the National Transport Commission.

Representations in accordance with sub-section (1) of section *six* of the above-mentioned Act, in support of or in opposition to an application, should reach the Secretary for Transport (Division of Civil Aviation), Private Bag 193, Pretoria, within 21 days of the date of this publication, stating whether the party or parties making such representations intend to be present or to be represented at the hearing.

The Commission will cause notice of the time, date and place of the hearing to be given, in writing, to the applicant and all parties who have made representations as aforesaid and who desire to be present or to be represented at the hearing.

SCHEDULE A.

SCHEDULE OF APPLICATIONS FOR THE ALTERATION, MODIFICATION OR AMENDMENT OF LICENCES.

(A) Name and address of applicant. (B) Title under which the applicant is conducting the air service. (C) Particulars of the licence and of the alteration, modification or amendment thereto or the conditions thereof which have been applied for.

(A) Travelair (Pty.), Ltd., P.O. Box 1508, Johannesburg. (B) Travelair (Pty.), Ltd. (C) Amendment to terms and conditions of Non-scheduled Air Transport Service Licence No. 231, dated 16 November 1959: Under "Aircraft to be used" add "Cessna 172". Under "Tariff of charges" add "Cessna 172, 1s. 6d. to 1s. 7d. per mile".

SCHEDULE B.

SCHEDULE OF APPLICATION FOR THE GRANT OF LICENCES.

(A) Name and address of applicant. (B) Particulars of air service. (C) Proposed tariff of charges. (D) Aircraft to be used. (E) Proposed routes, areas, frequencies and base(s) of operation.

KENNISGEWING No. 759 VAN 1960.

WET OP LUGDIENSTE, 1949 (WET No. 51 VAN 1949).

Hierby word ingevolge die bepalings van paragrawe (*a*) en (*b*) van artikel *vyf* van bogenoemde Wet en regulasie 5 van die Regulasies vir Burgerlugdienste vir algemene inligting bekendgemaak dat die Nasionale Vervoerkommissie die aansoeke waarvan besonderhede in die Bylaes hieronder verskyn, sal aanhoor.

Vertoë ingevolge subartikel (1) van artikel *ses* van bogenoemde Wet ter ondersteuning of bestryding van 'n aansoek moet die Sekretaris van Vervoer (Afdeling Burgerlugvaart), Privaatsak 193, Pretoria, binne 21 dae vanaf die datum van hierdie publikasie bereik en daarin moet gemeld word of die persoon of persone wat aldus vertoë rig, van plan is om die verrigtinge by te woon of om daar verteenwoordig te word.

Die Kommissie sal reël dat kennis van die datum, tyd en plek van die verrigtinge skriftelik aan die applikant en alle persone wat aldus vertoë gerig het en wat verlang om aldus teenwoordig of verteenwoordig te wees, gegee word.

BYLAE A.

LYS VAN AANSOEKE OM DIE VERANDERING OF WYSIGING VAN LISENSIES.

(A) Naam en adres van applikant. (B) Naam waaronder die applikant die lugdiens eksploiteer. (C) Besonderhede van die lisensie en verandering of wysiging daarvan of van die voorwaardes waarom aansoek gedoen is.

(A) Travelair (Pty.), Ltd., Posbus 1508, Johannesburg. (B) Travelair (Pty.), Ltd. (C) Wysiging van bepalings en voorwaardes van Nie-vasgestelde Lugvervoerderslisensie No. 231, gedateer 16 November 1959: Onder „Vliegtuie wat gebruik gaan word" voeg by „Cessna 172". Onder „Tariefskaal" voeg by „Cessna 172, 1s. 6d. tot 1s. 7d. per myl".

BYLAE B.

LYS VAN AANSOEKE OM DIE TOESTAAN VAN LISENSIES.

(A) Naam en adres van applikant. (B) Besonderhede van lugdiens. (C) Voorgestelde tariefskaal. (D) Vliegtuie wat gebruik gaan word. (E) Voorgestelde roetes, gebiede, frekwensies en uitgangsbasis(se).

(A) D. H. Krause, P.O. Box 692, Welkom. (B) Scheduled. (C) Welkom to Klerksdorp: £4 single, £6. 13s. return; Klerksdorp to Baragwanath: £4. 5s. single, £7. 10s. return; Welkom to Baragwanath: £6. 10s. single, £11. 10s. return. Freight: 2s. 6d. per any weight less than 5 lbs; 10d. per lb. calculated from 1 lb. any weight above 5 lbs. (D) Cessna 310, Aztec. (E) Welkom, Klerksdorp, Baragwanath; Frequency, daily except Mondays.

(A) D. H. Krause, Posbus 692, Welkom. (B) Vasgestel. (C) Welkom na Klerksdorp: £4 enkel, £6. 13s. retoer; Klerksdorp na Baragwanath: £4. 5s. enkel, £7. 10s. retoer; Welkom na Baragwanath: £6. 10s. enkel, £11. 10s. retoer. Vrag: 2s. 6d. vir enige gewig minder as 5 lb.: 10d. per lb. of gedeelte van 1 lb. vir artikels wat meer as 5 lb. weeg. (D) Cessna 310, Aztec. (E) Welkom, Klerksdorp, Baragwanath; frekwensie, daagliks behalwe Maandae.

NOTICE No. 760 OF 1960.

PERSON DECLARED UNFIT TO POSSESS A FIREARM.

Notice is hereby given that, in terms of section *eight* of Act No. 28 of 1937, Mrs. Ivy Hilda Vlok, European female, of 371 Clark Street, Waterkloof, Pretoria, was on the 28th day of October, 1960, declared to be unfit to possess a firearm for a period of three years from the above-mentioned date.

Dated at Pretoria, this 28th day of October, 1960.

D. J. STEWART,
Additional Magistrate.

Pretoria.

KENNISGEWING No. 760 VAN 1960.

PERSOON ONBEVOEG VERKLAAR OM 'N VUURWAPEN TE BESIT.

Hierby word bekendgemaak dat mev. Ivy Hilda Vlok, 'n blanke vrou, van Clarkstraat 371, Waterkloof, Pretoria, op 28 Oktober 1960, kragtens artikel *agt* van Wet No. 28 van 1937, onbekwaam verklaar is om vir 'n tydperk van drie jaar, met ingang van bogenoemde datum, 'n vuurwapen te besit.

Gedateer te Pretoria, op hede die 28ste dag van Oktober 1960.

D. J. STEWART,
Addisionele Landdros.

Pretoria.

NOTICE No. 761 OF 1960.

NOTICE OF MEETINGS OF CREDITORS IN TERMS OF SUB-SECTION (1) OF SECTION *TEN* OF THE FARMERS' ASSISTANCE ACT, No. 48 OF 1935, AS AMENDED BY ACT No. 16 OF 1960.

The Farmers' Assistance Board has resolved to call meetings of the undermentioned applicants and their creditors to be held at the places and dates mentioned hereunder for the purpose of proving their claims against the applicants and of considering proposed arrangements by the Board.

F. H. SEVENSTER,
Secretary, State Advances Recoveries Office.

Application by. *Aansoek van.*	Place of Meeting. *Plek van Byeenkoms.*	Date and Time. *Datum en Tyd.*
1. John Wessel Bell, Guernsey, P.O. Box/*Posbus* 32, Klaserie, District of Pilgrim's Rest/*Distrik Pelgrimsrus*	Office of the Magistrate/*Kantoor van die Landdros*, Sabie	17th January, 1961, at 10 a.m./ 17 *Januarie* 1961, *om* 10 *vm*
2. Thomas Petrus Arnoldus Lodiwicus Botha, Dassiekloof, P.O./*Pk.* Spaarbos, District of/*Distrik* Calvinia	Office of the Magistrate/*Kantoor van die Landdros*, Calvinia	17th January, 1961, at 10 a.m./ 17 *Januarie* 1961, *om* 10 *vm*

KENNISGEWING No. 761 VAN 1960.

KENNISGEWING VAN VERGADERINGS VAN SKULDEISERS KRAGTENS SUBARTIKEL (1) VAN ARTIKEL *TIEN* VAN DIE BOERE-BYSTANDSWET, No. 48 VAN 1935, SOOS GEWYSIG DEUR WET No. 16 VAN 1960.

Die Boere-Bystandsraad het besluit om vergaderings van ondergenoemde applikante en hul skuldeisers op die plekke en datums hieronder genoem, te belê, ten einde hulle in staat te stel om hul vorderings teen die applikante te bewys en om voorgestelde reëlings van die Raad te oorweeg.

F. H. SEVENSTER,
Sekretaris, Kantoor tot Invordering van Staatsvoorskotte.

Application by. *Aansoek van.*	Place of Meeting. *Plek van Byeenkoms.*	Date and Time. *Datum en Tyd.*
1. John Wessel Bell, Guernsey, P.O. Box/*Posbus* 32, Klaserie, District of Pilgrim's Rest/*Distrik Pelgrimsrus*	Office of the Magistrate/*Kantoor van die Landdros*, Sabie	17th January, 1961, at 10 a.m./ 17 *Januarie* 1961, *om* 10 *vm*
2. Thomas Petrus Arnoldus Lodiwicus Botha, Dassiekloof, P.O./*Pk.* Spaarbos, District of/*Distrik* Calvinia	Office of the Magistrate/*Kantoor van die Landdros*, Calvinia	17th January, 1961, at 10 a.m./ 17 *Januarie* 1961, *om* 10 *vm*

NOTICE No. 762 OF 1960.

SALE OF UNCLAIMED ARTICLES, CAPE TOWN.

An assortment of undelivered and unclaimed articles sent through the post will, on the authority of the Postmaster-General, be sold by public auction by Messrs. Gibraltar Estate Agency at the Post Office Stores Depot, Prestwich Street, Cape Town, at 10 a.m. on Tuesday, the 6th December, 1960.

A list of the articles to be sold can be inspected at the Returned Letter Office, Room 414, General Post Office, Cape Town.

KENNISGEWING No. 762 VAN 1960.

VERKOPING VAN ONAFGEHAALDE ARTIKELS, KAAPSTAD.

Op gesag van die Posmeester-generaal sal 'n verskeidenheid onafgelewerde en onafgehaalde artikels wat deur die pos gestuur is, om 10 vm. op Dinsdag, 6 Desember 1960, deur die firma Gibraltar-eiendomsagente by die Poskantoorvoorraaddepot, Prestwichstraat, Kaapstad, per openbare veiling verkoop word.

'n Lys van die artikels wat verkoop sal word, lê ter insae by die Kantoor vir Onafgehaalde Briewe, Kamer 414, Hoofposkantoor, Kaapstad.

1

NOTICE No. 763 OF 1960.

REGISTRATIONS IN TERMS OF THE COMPANIES ACT, 1926 (ACT No. 46 OF 1926).

It is hereby notified for general information that the undermentioned registrations have been effected in the office of the Registrar of Companies, Pretoria.

KENNISGEWING No. 763 VAN 1960.

REGISTRASIES INGEVOLGE DIE MAATSKAPPY-WET, 1926 (WET No. 46 VAN 1926).

Hierby word vir algemene inligting bekendgemaak dat ondervermelde registrasies in die kantoor van die Registrateur van Maatskappye, Pretoria, geregistreer is.

NOTE.—*The Office of the Registrar of Companies does not guarantee the accuracy of its publications or undertake any responsibility for errors or omissions or their consequences.*

LET WEL.—*Die kantoor van die Registrateur van Maatskappye waarborg nie die juistheid van sy publikasies nie en aanvaar ook geen aanspreeklikheid vir foute en weglatings of die gevolge daarvan nie.*

1. REGISTRATION OF NEW COMPANIES.—*Registrasie van nuwe Maatskappye.*

(*a*) Registered in the Union of South Africa.—*In die Unie van Suid-Afrika geregistreer.*

Number. *Nommer.*	Name and Address of Company. *Naam en Adres van Maatskappy.*	Capital. *Kapitaal.*
	1 September, 1960.	
60/3286	Ketmar (Proprietary), Limited, 900/8 Aegis Building, 34 Loveday Street, Johannesburg, Transvaal	£100
60/3287	Planet Cinemas (Proprietary), Limited, 36B Burg Street, Cape Town, Cape	£1,000
60/3288	Hotel Avondzon (Eiendoms), Beperk, 40 Trysa Building, 234 Andries Street, Pretoria, Transvaal	£100
60/3289	Blue Dolphin Restaurant (Proprietary), Limited, Jacoma Flats Building, Beach Road, Strand, Cape Province	£100
60/3290	O. Pera & Son (Proprietary), Limited, Waterval Farm, Fourth Street, Delarey, District of Roodepoort, Transvaal	£100
60/3291	Rabat (Eiendoms), Beperk, p/a Van Sittert & Nieuwoudt, Transvaliagebou 406, Sentraalstraat, Pretoria, Transvaal	£100
60/3292	Corfus Beleggings (Eiendoms), Beperk, hoek van Andriesstraat en Bureaulaan, Pretoria, Transvaal	£100
60/3293	Super Sand (Proprietary), Limited, Room 10, Bellville Sentrum, 109 Voortrekker Road, Bellville, C.P.	£100
60/3294	Service Bureau of Southern Africa (Proprietary), Limited, Liberal House, 56 Marshall Street, Marshalls Farm, Johannesburg	£100
60/3295	Martin-Herbst Engineering (Proprietary), Limited, 69/72 Shakespeare House, 116 Commissioner Street, Johannesburg, Transvaal	£3,000
60/3296	Clifton Pharmacy (Proprietary), Limited, 38A Biccard Street, Clifton, Johannesburg, Transvaal	£100
60/3297	Malelane Gas (Eiendoms), Beperk, Stasiestraat 1, Malelane, Natal	£100
60/3298	Harlaine Distributors (Proprietary), Limited, 501/8 African Life Buildings, 362 West Street, Durban, Natal	£100
	2 September, 1960.	
60/3299	Silwer Ster (Eiendoms), Beperk, Volkskasgebou 224, Van der Waltstraat 229, Pretoria, Transvaal	£100
60/3300	Rand Carpet and Soft Furnishings (Proprietary), Limited, 267 Jeppe Street, Johannesburg, Transvaal	£5,000
60/3301	Dome Investments (Proprietary), Limited, St. Andrew's Building, 39 Rissik Street, Johannesburg, Transvaal	£100
60/3302	Alpha Enterprises (Proprietary), Limited, 113 Van Riebeek Avenue, Edenvale, Transvaal	£120
60/3303	Strand Street Motors (Proprietary), Limited, c/o H. Sender & Co., 117 St. George's Street, Cape Town, C.P.	£100
60/3304	Bayfair Investments (Proprietary), Limited, c/o M. Pencharz, Warden Building, 52B Henry Street, Bloemfontein, O.F.S.	£150
60/3305	Westport Investment and Trust Company (Proprietary), Limited, 400 Surrey House, 35 Rissik Street, Johannesburg, Transvaal	£100
60/3306	Hasta Investments (Proprietary), Limited, 104 Volkskas Building, cor. of Reinet and Tulbagh Street, Welkom, O.F.S.	£100
60/3307	Studio Mart for Advertisers (Proprietary), Limited, c/o Buchanan, Rogan & Co., 215 Garlick House, 26 Harrison Street, Johannesburg, Transvaal	£1,000
60/3308	Carletonville 3207 (Pty.), Ltd., Suite No. 1, Constantia, Palladium Street, Carletonville, Transvaal	£1,200
60/3309	Lewis's Sweet Corner (Proprietary), Limited, cor. of Church and Chapel Streets, Pietermaritzburg, Natal	£3,000
60/3310	Rolie's Construction Company (Proprietary), Limited, c/o Erasmus Jooste & Co., 71 Anderson Street, Klerksdorp, Transvaal	£4,000
60/3311	Rem Distributors (Proprietary), Limited, Eagle Star House, 80 Commissioner Street, Johannesburg, Transvaal	£100
60/3312	Parkmore Nursery School, Limited, Room 555, United Buildings, c/o Eloff and Fox Streets, Johannesburg, Transvaal	Guarantee
60/3313	C. Haynes Smart (Proprietary), Limited, Mountain Side, Gordons Bay, C.P.	£100
60/3314	Fireglo Enamelling Company (Proprietary), Limited, 6 Jamie Street, Wolhuter, Jeppe, Johannesburg, Transvaal	£100
	3 September, 1960.	
60/3315	Klokslag Beleggings (Eiendoms), Beperk, Primrosestraat 12, Uitbreiding 4, Kempton Park, Transvaal	£100
60/3316	Mayflats Estate and Financial Agents (Proprietary), Limited, 516 Garlick House, 26 Harrison Street, Johannesburg, Transvaal	£100
60/3317	Pretoria Super Market (Proprietary), Limited, c/o Goldberg & Kuhn, 102 Standard Bank Buildings, 221 Van der Walt Street, Pretoria, Transvaal	£100
60/3318	K.Y. Maatskappy (Eiendoms), Beperk, Willem Veldsmangebou No. 1, hoek van Piet Retief- en Burgerstraat, Standerton, Transvaal	£100
60/3319	Ballantine Transport Company (Proprietary), Limited, 376 Prtorius Street, Pretoria, Transvaal	£100
60/3320	Publicity-Rand Advertising (Proprietary), Limited, c/o Marcus Katz & Co., 505 His Majesty's Building, 22 Joubert Street, Johannesburg, Transvaal	£100
60/3321	Examination Synopses (Proprietary), Limited, 106 Harley Chambers, Jeppe Street, Johannesburg, Transvaal	£1,000
60/3122	Sizanani Ditshaba Wholesale Company (Proprietary), Limited, 649 Kinini Street, Mofolo, Johannesburg, Transvaal	£100
	6 September 1960.	
60/3323	Remedia (Proprietary), Limited, 532 Maritime House, cor. of Loveday and Main Streets, Johannesburg, Transvaal	£10,000
60/3324	A. R. Wholesalers Transvaal (Proprietary), Limited, 357 Vermeulen Street, Pretoria, Transvaal	£100
60/3325	Die Trust Finansie Korporasie van Afrika, Beperk, Adderleystraat 112, Kaapstad, K.P.	£100
60/3326	The Nineteen Syndicate (Proprietary), Limited, 516 J.B.S. Buildings, Church Square, Pretoria, Transvaal	£100
60/3327	Johannesburg Optical Institute (Proprietary), Limited, 401 Silvern House, 139 Commissioner Street, Johannesburg, Transvaal	£1,000
60/3328	A. M. Grauman Trust Company (Proprietary), Limited, 401 Silvern House, 139 Commissioner Street, Johannesburg, Transvaal	£100
60/3329	Bergwyn Hotels (Proprietary), Limited, Cape of Good Hope Savings Bank Building, 117 St. George's Street, Cape Town, C.P.	£1,000
60/3330	President Properties (Proprietary), Limited, 813 Permanent Buildings, 343 Smith Street, Durban, Natal	£100
60/3331	Cambridge Supply Store (Proprietary), Limited, Third Floor, Pearl Assurance House, Foreshore, Cape Town. C.P.	£1,000
60/3332	Khanson Investments (Proprietary), Limited, 301–305 Lakhani Chambers, 2 Saville Street, Durban, Natal	£500
60/3333	Alrud Investments (Proprietary), Limited, 7 Royal Arcade, 63 Pritchard Street, Johannesburg, Transvaal	£100
60/3334	Orlando Dry Cleaners (Proprietary), Limited, 407 Lewis & Marks Building, 65 President Street, Johannesburg, Transvaal	£100
60/3335	Golden Cones (Proprietary), Limited, c/o L. Kaplan, Standard Bank Chambers, 243 President Street, Germiston, Transvaal	£1,000

Number. *Nommer.*	Name and Address of Company. *Naam en Adres van Maatskappy.*	Capital. *Kapitaal.*
	7 September, 1960.	
60/3336	Chicago Bridge (Proprietary), Limited, Ninth Floor, Lewis and Marks Building, 65 President Street, Johannesburg, Transvaal	£100
60/3337	Haro Investments (Proprietary), Limited, 105 Goedkoop Winkel Gebou, 120 Main Road, Claremont, C.P.	£1,000
60/3338	Aspor S.A. (Proprietary), Limited, cor. of Bergh and Wolhuter Streets, Jeppe, Johannesburg, Transvaal	£100
60/3339	Mapleton Cash Store (Proprietary), Limited, Farm Rooikraal No. 257, Mapleton, District of Heidelberg, Transvaal	£100
60/3340	Mosega Fluorspar Works (Proprietary), Limited, 21 President Street, Zeerust, Transvaal	£100
60/3341	P. H. Dietmann Pianos (Proprietary), Limited, 3 Berg Street, Wellington, C.P.	£200
60/3342	V. Ciolli (Proprietary), Limited, 3 Glen Crescent, Oranjezicht, Cape Town, C.P.	£100
60/3343	Klare & Sons (Proprietary), Limited, 324 CML Buildings, Market Square, Port Elizabeth, C.P.	£10,000
60/3344	Durbanville Investments (Proprietary), Limited, c/o Durbanville Garage, Main Road, Durbanville, C.P.	£1,000
60/3345	Eye-Thu & Company (Proprietary), Limited, 14 Leromo House, 60 Cranbourne Avenue, Benoni, Transvaal	£100
60/3346	South African Trader's Acceptance Corporation (1960) (Proprietary), Limited, 111 First Floor, Liberil Building, 172 Marshall Street, Johannesburg, Transvaal	£100
60/3347	Hankbenne (Proprietary), Limited, 401 Pallstate House, 51 Commissioner Street, Johannesburg, Transvaal	£1,000
60/3348	Lantern Cafe (Proprietary), Limited, 183 Voortrekker Road, Ottosdal, Transvaal	£100
60/3349	Wilkoppies Contractors (Proprietary), Limited, Hillbren Buildings, 23 Anderson Street, Klerksdorp, Transvaal	£100
60/3350	Townley Investments (Proprietary), Limited, 422 Currie Road, Durban, Natal	£100
60/351	Bernes & Yudelowitz (Proprietary), Limited, 709 Mackay Mansions, Rissik Street, Johannesburg, Transvaal	£100
60/3352	Lemon Lodge (Proprietary), Limited, Syfret's Trust Company, Ltd., Court Chambers, 24 Wale Street, Cape Town, C.P.	£1,000
60/3353	Bellona High Motors Proprietary), Limited, 146 High Street, Mayfair West, Johannesburg, Transvaal	£100
60/3354	Shawshel Motors (Proprietary), Limited, 601 Tulbagh Centre, Hans Strydom Avenue, Foreshore, Cape Town, C.P.	£100
60/3355	La Rochelle Hotel (Proprietary), Limited, c/o J. T. Fairhead & Co., 38 Wale Street, Cape Town, C.P.	£1,000
60/3356	Korte Investments (Proprietary), Limited, c/o Joseph Bros., 804 Union Centre, Pritchard Street, Johannesburg, Transvaal	£100
60/3357	Tarlay Construction (Proprietary), Limited, 66 Blood Street, Pretoria, Transvaal	£100
60/3358	Susser's Textiles (Proprietary), Limited, 215B Bree Street, Johannesburg, Transvaal	£100
	8 September, 1960.	
60/3359	S.P.M. Equipment (Proprietary), Limited, Greenwood, Poulton & Co., 113 CML Building Market Square, Port Elizabeth, C.P.	£100
60/3360	Hailly Manufacturing Company (Proprietary), Limited, K. H. R. Harris, Seventh Floor, Queen Elizabeth House, 151 Smit Street, Braamfontein, Transvaal	£100
60/3361	Harlequin Tea Room (Proprietary), Limited, 6 Prellar Street, Ellahof, Klerksdorp, Transvaal	£100
60/3362	The False Bay Fur Trading Company (Proprietary), Limited, Tenacres Farm, Lismore Avenue, Retreat, Cape Town, C.P.	£10,000
60/3363	I. P. Strydom (Eiendoms), Beperk, Grondvloer, Nuwe Wolpegeboue, Plessisstraat, Humansdorp, K.P.	£100
60/3364	Driebal Beleggings (Eiendoms), Beperk, c/o J. L. Sacke, Sacks & Co., Sheffield House, cor. of Kruis and Main Streets, Johannesburg, Transvaal	£100
60/3365	Nina Cubes (Proprietary), Limited, 25 Hans Street, Jeppe, Johannesburg, Transvaal	£100
60/3366	Upington Mineral Water Factory (Proprietary), Limited, 38 Le Roux Street, Upington, C.P.	£10,000
60/3367	City Sand Supply (Proprietary), Limited, Van Heerdenstraat 297, Capital Park, Pretoria, Transvaal	£2,000
60/3368	O. C. Dupper (Eiendoms), Beperk, Kamer 5, Permanentgebou, Boomstraat 59 Klerksdorp, Transvaal	£300
60/3369	Swagold Investments (Proprietary), Limited, 212 City Centre, 272 Pretorius Street, Pretoria, Transvaal	£100
60/3370	South African Memorials (Proprietary), Limited, 72B Loveday Street, Johannesburg, Transvaal	£10,000
60/3371	W. A. Grove (Proprietary), Limited, 143 Pine Street, Durban, Natal	£100
60/3372	A. Crause & Company (Proprietary), Limited, Barclays Bank Building, cor. of Smith and Field Streets, Durban, Natal	£100
60/3373	A. Nel & Company (Proprietary), Limited, Trysa Buildings, 234 Andries Street, Pretoria, Transvaal	£100
60/3374	Bevjen Finance Company (Proprietary), Limited, 8 Annan House, 86 Commissioner Street, Johannesburg, Transvaal	£100
60/3375	Tortilla Investments (Proprietary), Limited, 212 City Centre, 272 Pretorius Street, Pretoria, Transvaal	£100
60/3376	O.G. Investments (Proprietary), Limited, 304–306 National Mutual Buildings, cor. of Market and Rissik Streets, Johannesburg, Transvaal	£100
60/3377	Together Investments (Proprietary), Limited, 212 City Centre, 272 Pretorius Street, Pretoria, Transvaal	£100
60/3378	Anderson, Farmer & MacBean (Proprietary), Limited, c/o A. H. Lawrie & Young, Seventh Floor, Gilhope Chambers, 57 De Villiers Street, Johannesburg, Transvaal	£1,700
	9 September, 1960.	
60/3379	Coastal Insurance Consultants (Proprietary), Limited, 1005 Sanlam Building, 417 Smith Street, Durban, Natal	£100
60/3380	Amalgamated Sales Company (Proprietary), Limited, 518 Union Centre, 31 Pritchard Street, Johannesburg, Transvaal	£100
60/3381	Shandel's Cartage (Proprietary), Limited, 303 Lakhani Chambers, 2 Saville Street, Durban, Natal	£500
60/3382	Puik Motors (Proprietary), Limited, 31 High Street, Worcester, C.P.	£200
60/3383	Somme Street Buildings (Proprietary), Limited, 8 Morling Street, Howick, Natal	£1,000
60/3384	National Salt (Proprietary), Limited, Burman Road, Port Elizabeth, C.P.	£100
60/3385	H. J. Cartage (Proprietary), Limited, 210 Standard Bank Chambers, 243 President Street, Germiston, Transvaal	£1,000
60/3386	Transkei Oil Products (Proprietary), Limited, Room 27, Second Floor, Unitas, 42 Marshall Street, Johannesburg, Transvaal	£20,000
60/3387	Leorincia Salt Works (Proprietary), Limited, 11 Old Main Street, Kimberley, C.P.	£2,000
60/3388	Outpost Butcheries (Proprietary), Limited, c/o Cooper & Van Zyl, 7 Salisbury House, Andries Street, Pretoria, Transvaal	£4,000
60/3389	T. L. Elliott & Company (Proprietary), Limited, United House, Adderley Street, Heerengracht, Cape Town, C.P.	£50,000
60/3390	Separates (Proprietary), Limited, Room 401, Fourth Floor, 67 Long Street, Cape Town, C.P.	£100
60/3391	National and Overseas Manufacturing Division (Proprietary), Limited, 80 Harvey Road, Bloemfontein, O.F.S.	£10,000
60/3392	Sperryn & Van der Westhuizen (Eiendoms), Beperk, Millstraat 5, Bloemfontein, O.V.S.	£100
60/3393	Walbas Properties (Proprietary), Limited, c/o Harry Baker Lazarus & Co., 601 Security Buildings, Exchange Place, Cape Town, C.P.	£100
60/3394	Jacobs Construction Company (Proprietary), Limited, c/o Retief, Berelowitz & Co., 131 Voortrekker Road, Bellville, C.P.	£100
	10 September, 1960.	
60/3395	Mynkor Beleggings, Beperk, Sanlamgebou 1001, Tiende Verdieping, hoek van Kommissaris- en Sauerstraat, Johannesburg, Transvaal	£200
60/3396	Acceptbank Nominees (Proprietary), Limited, Seventh Floor, Corporation Building, cor. of Commissioner and Rissik Streets, Johannesburg, Transvaal	£100
60/3397	Lofty's Construction (Proprietary), Limited, 5 Richelieu Chambers, 145 Civic Centre, Bok Street, Welkom, O.F.S.	£100

Number. *Nommer.*	Name and Address of Company. *Naam en Adres van Maatskappy.*	Capital. *Kapitaal.*
	12 September, 1960.	
60/3398	Cormaroy Investments (Proprietary), Limited, 196 Rood Street, Stanger, Natal	£7,000
60/3399	Montaire, Limited, Seventh Floor, Union House, 12–16 Queen Victoria Street, Cape Town, C.P.	£10,000
60/3400	Finesse Investments (Proprietary), Limited, No. 1 " Unitas ", 42 Marshall Street, Johannesburg, Transvaal	£1,000
60/3401	D. B. Johns (Proprietary), Limited, 503 Federal Building, Foreshore, Cape Town, C.P.	£100
60/3402	Uxbridge Investments (Proprietary), Limited, No. 1 " Unitas ", 42 Marshall Street, Johannesburg, Transvaal	£1,000
60/3403	Peerless Metal Industries (Proprietary), Limited, 51 Van Beek Street, New Doornfontein, Johannesburg, Transvaal	£1,000
60/3404	Haldab Investments (Proprietary), Limited, 513 J.B.S. Buildings, Church Square, Pretoria, Transvaal	£100
60/3405	Komati Stores (Proprietary), Limited, 611 Princess House, cor. of Loveday and Kerk Streets, Johannesburg, Transvaal	£1,000
60/3406	Tower Land and Property (Proprietary), Limited, 20 Grove Buildings, Grove Road, Claremont, Cape Town, C.P.	£100
60/3407	J. F. Myburgh, Sons & Partners, 91 Voortrekker Street, Pietersburg, Transvaal	£100
	13 September, 1960.	
60/3408	Riviera Jersey Fabrics (Proprietary), Limited, Second Floor, 26 Durban Street, City and Suburban, Johannesburg, Transvaal	£3,000
60/3409	Eljo (Proprietary), Limited, 407 Lewis and Marks Building, 65 President Street, Johannesburg, Transvaal	£100
60/3410	Birdman Investments (Proprietary), Limited, 715 Union Centre, Seventh Floor, 31 Pritchard Street, Johannesburg, Transvaal	£100
30/3411	Sidney Diamond (Proprietary), Limited, c/o Cooper Brothers & Co., Ninth Floor, Lewis and Marks Building, 65 President Street, Johannesburg, Transvaal	£2,500
60/3412	Midas Wholesale Appliances (Proprietary), Limited, 80 Alliance Building, cor. of New Street North and Rissik Street, Johannesburg, Transvaal	£100
60/3413	Glyn Idris (Proprietary), Limited, Palmer House, 298 Smith Street, Durban, Natal	£1,000
60/3414	Old Dutch Restaurant (Proprietary), Limited, 601 Groote Kerk Building, Adderley Street, Cape Town, C.P.	£1,000
60/3415	Johciel Investments (Proprietary), Limited, Suite 1, Constantia, Palladium Street, Carletonville, Transvaal	£100
60/3416	Drakenstein Pluimvee (Eiendoms), Beperk, Bosonia, Posbus 30, Kuilsrivier, Kaap	£100
60/3417	Dennis van Rooyen (Proprietary), Limited, Bible House, 91 Russel Street, Durban, Natal	£200
60/3418	Hunter Hart & Company (Proprietary), Limited, Room 308 N.B.S. Buildings, 20 Main Street, Port Elizabeth, C.P.	£2,000
60/3419	Cowgill Street Holdings (Proprietary), Limited, Bethany, Farmers Folly, Lynnwood, Pretoria, Transvaal	£400
60/3420	Mamsells Natal (Proprietary), Limited, Shops 1 and 2, Castle Arcade, Castle Buildings, 318 West Street, Durban, Natal	£500
60/3421	Neb Investments (Proprietary), Limited, 701 City Centre, 272 Pretorius Street, Pretoria, Transvaal	£100
	14 September, 1960.	
60/3422	Solbin Delicatessen (Proprietary), Limited, 1 Libri Buildings, 268 Church Street, Pretoria, Transvaal	£100
60/3423	Redshil Investments (Proprietary), Limited, 42 London House, 21 Loveday Street, Johannesburg, Transvaal	£100
60/3424	Peverill (Proprietary), Limited, 407 Stuttafords Buildings, Field Street, Durban, Natal	£100
60/3425	Parmain (Proprietary), Limited, 900/8 Aegis Building, 34 Loveday Street, Johannesburg, Transvaal	£100
60/3426	L. & J. Berg (Proprietary), Limited, 312 United House, Adderley Street, Cape Town, C.P.	£5,000
60/3427	Tempo International (Proprietary), Limited, 91A Broadway, Bezuidenhout Valley, Johannesburg, Transvaal	£100
60/3428	Malumba Valley Estates (Proprietary), Limited, 309 Central House, Central Street, Pretoria, Transvaal	£100
60/3429	Woodbrook Chest Hospital (Proprietary), Limited, First Floor, Cape York, 252 Jeppe Street, Johannesburg, Transvaal	£1,000
60/3430	Alucian (Proprietary), Limited, c/o De Wit & Wapnik, 516 J.B.S. Building, Church Square, Pretoria, Transvaal	£100
60/3431	Clubview Butcheries (Proprietary), Limited, c/o Pieterse & Marais, Isolasgebou, 296 Andries Street, Pretoria, Transvaal	£2,000
60/3432	Capital Film Distributors (Proprietary), Limited, c/o Sebba, Gordon & Willis, 36 Burg Street, Cape Town, C.P.	£100
60/3433	Dowty Marine (S.A.) (Proprietary), Limited, 601 Barclays Bank Building, cor. of Smith and Field Streets, Durban, Natal	£100
60/3434	Elgene Motors (Proprietary), Limited, Danie Joubert Street, Tzaneen, Transvaal	£100
60/3435	Rock Piling Company (Proprietary), Limited, 104 Volkskas Building, cor. of Reinet and Tulbagh Streets, Welkom, O.F.S.	£1,000
60/3436	Willem Maliepaard & Company (Proprietary), Limited, 54 Russel Road, Port Elizabeth, C.P.	£100
60/3437	Business Management and Control S.A. (Proprietary), Limited, 411 Volkskas Building, 134 Adderley Street, Cape Town, Cape	£500
60/3438	Ongegund Plase (Eiendoms), Beperk, Ongegund, Caledon, C.P.	£100
60/3439	Triona (Proprietary), Limited, 8 C.N.A. Building, Mooi Street, Welkom, O.F.S.	£100
60/3440	Big City Stores (Proprietary), Limited, 29A Longkloof Buildings, Kloof Stret, Cape Town, C.P.	£100
	15 September, 1960.	
60/3441	Edura Properties (Proprietary), Limited, Third Floor, A.B.C. Chambers, cor. of Fox and Simmonds Streets, Johannesburg, Transvaal.	£100
60/3442	Europagent (Proprietary), Limited, 77 Koedoe Street, Koedoespoort Industrial Site, Pretoria, Transvaal	£5,000
60/3443	Trutime Watchmakers and Jewellers (Proprietary), Limited, 16 Gold Street, Carletonville, Transvaal	£100
60/3444	Beveland Investments (Proprietary), Limited, 705 Diamond House, Parliament Street, Cape Town, C.P.	£100
60/3445	Gerald Kersh (Proprietary), Limited, Suite 12, Harfield House, 20 Field Street, Durban, Natal	£100
60/3446	Global Oil Co. (Proprietary), Limited, Seventh Floor, Shakespeare House, 116 Commissioner Street, Johannesburg, Transvaal	£100
60/3447	Rand Crafts (Proprietary), Limited, 19 Randburg Centre, 1002 High Street, Ferndale, Transvaal	£100
60/3448	Paramount Arms and Ammunition (Proprietary), Limited, 811 Loveday House, cor. of Marshall and Loveday Streets, Johannesburg, Transvaal	£100
60/3449	Roastmaster (Proprietary), Limited, 7 Cato Street, Durban, Natal	£1,000
60/3450	Crystal Engineering Company (Proprietary), Limited, 205 Central House, 81 Ampthill Avenue, Benoni, Transvaal	£1,000
60/3451	Famhirst Estate (Proprietary), Limited, 701 Reinsurance House, 57 Commissioner Street, Johannesburg, Transvaal	£5,000
60/3452	Moorreesburg Droogskoonmakers (Eiendoms), Beperk, Erf No. 675, New Street, Moorreesburg, K.P.	£300
60/3453	Matwadia (Proprietary), Limited, M. E. Seedat Munshi & Co., 9 Adam Arcade, 40 Market Street, Johannesburg, Transvaal	£100
60/3454	L. Ribbink & Company (Proprietary), Limited, 5 Arundel Road, Rondebosch, Cape Town, C.P.	
	16 September, 1960.	
60/3455	Wrighton Services (Proprietary), Limited, 5, Block 3, Longkloof Buildings, Kloof Street, Cape Town, C.P.	£100
60/3456	Varley Associates (Proprietary), Limited, 216–218 Tulbagh Centre, Foreshore, Cape Town, C.P.	£1,500
60/3457	Cupricor (1960), Limited, Union Corporation Building, 74/78 Marshall Street, Johannesburg, Transvaal	£3,500
60/3458	Practical Homes (Proprietary), Limited, 515–518 Uniewinkels Buildings, 275 Church Street, Pretoria, Transvaal.	£100
60/3459	Ma-Afrika Zakhele (Proprietary), Limited, c/o Julius Stern & Co., Belmore House, 87 Main Street, Johannesburg, Transvaal	£100
60/3460	Frimore Distributing Corporation (Proprietary), Limited, c/o Epstein, Bloch & Co., 901 Pier House, Heerengracht, Foreshore, Cape Town, C.P.	£100
60/3461	Marjonet (Proprietary), Limited, 107 Rietfontein Road, Primrose, Germiston, Transvaal	£100
60/3462	Van Rie Motors (Proprietary), Limited, p/a Pieterse & Marais, Sesde Vloer, Tsolasgebou, Andriesstraat 296, Pretoria, Transvaal	£1,000
60/3463	Blacher & Spiro (Cape) (Proprietary), Limited, 133–137 Victoria Road, Woodstock, C.P.	£100
60/3464	Leeds Construction (Proprietary), Limited, 50 Barbara Road, Elandsfontein Rail, Germiston, Transvaal	£100

Number. *Nommer.*	Name and Address of Company. *Naam en Adres van Maatskappy.*	Capital. *Kapitaal.*
	17 September, 1960.	
60/3465	Green Seas Fish Products (Proprietary), Limited, 20 Main Street, Vredenburg, C.P.	£100
60/3466	Koedoe Bottle Store (Proprietary), Limited, 71 Voortrekkerweg, Potgietersrus, Transvaal	£100
60/3467	Jaynatam Investments (Proprietary), Limited, Patel Building, Lower Church Street, Wynberg, C.P.	£20,000
60/3468	Jukskei Investments (Proprietary), Limited, cor. of Longmarket Street and Commercial Road, Pietermaritzburg, Natal	£100
60/3469	Magic Carpet (Proprietary), Limited, c/o Leveton, Boner & Co., 418 Charter House, 13 Rissik Street, Johannesburg, Transvaal	£100
60/3470	Glenfra Metal (Proprietary), Limited, 50 Barbara Road, Elandsfontein Rail, Germiston, Transvaal	£100
60/3471	De Punt Plaste (Eiendoms), Beperk, Kroningslaan 8A, Bellville, K.P.	£15,000
	19 September, 1960.	
60/3472	Extracta Laboratories (Proprietary), Limited, 70 New Kepsey Buildings, cor. of Fox and Joubert Streets, Johannesburg, Transvaal	£20,000
60/3473	Durville Court (Proprietary), Limited, c/o Cecil Kilpin & Co., 101 Voortrekker Road, Bellville, C.P.	£100
60/3474	Levmar (Proprietary), Limited, 54 Russell Road, Port Elizabeth, C.P.	£100
60/3475	Response (Proprietary), Limited, c/o Kenneth Penkin & Co., Federated House, 56 Shortmarket Street, Cape Town, C.P.	£100
60/3476	W. A. Willers (Proprietary), Limited, 611 Van der Hoff Road, Hercules, Pretoria, Transvaal	£1,000
60/3477	Vendick Spares (Eiendoms), Beperk, Potgieterstraat 56, Potchefstroom, Transvaal	£1,000
60/3478	Elmarie (Proprietary), Limited, 71 Emily Hobhouse Street, Klerksdorp, Transvaal	£100
60/3479	J.G.M. Knitting Mills (Proprietary), Limited, 2 Lincoln House, Kemp Street, Port Elizabeth, C.P.	£3,000
60/3480	Rotocut Engineering (Proprietary), Limited, 523/531 Permanent Building, 34 Field Street, Durban, Natal	£3,500
	20 September 1960.	
60/3481	Steamright (Proprietary), Limited, 701 A.B.C. Chambers, 27 Simmonds Street, Johannesburg, Transvaal	£2,000
60/3482	Rooibaken Farming Company (Proprietary), Limited, c/o Pollard & Lewin, Shakespeare House, 114 Commissioner Street, Johannesburg, Transvaal	£100
60/3483	Motor and Home Industries (Proprietary), Limited, 18D Second Street, Springs, Transvaal	£1,000
60/3484	Verrin Trust and Finance Corporation (Proprietary), Limited, Fifth Floor, Theatre Centre, 8 Waterkant Street, Cape Town, C.P.	£1,000
60/3485	Rand Sent Bouers (Eiendoms), Beperk, c/o Vosloo, Meintjes & Vermooten, Birchleigh House, 15 De Villiers Street, Johannesburg, Transvaal	£100
60/3486	Papadopoulos Brothers (Proprietary), Limited, 84 Church Street, Zeerust, Transvaal	£100
60/3487	Edware Investments (Proprietary), Limited, 539 West Street, Durban, Natal	£14,000
60/3488	Lorrè Investments (Proprietary), Limited, Prince's House, 42 Kerk Street, Johannesburg, Transvaal	£100
60/3489	D. Bruce Evans & Son (Proprietary), Limited, Farm Verdwaalpan, District of Viljoenskraal, O.F.S.	£20,000
60/3490	Humansdorp Afslaers en Eiendoms Agente (Eiendoms), Beperk, Eerste Vloer, Hoofstraat 42, Humansdorp, K.P.	£100
60/3491	Dana Enterprises (Proprietary), Limited, Suite 2, Raymond House, Erf No. 93, Mooi Street, Welkom, O.F.S.	£500
60/3492	Westonaria Super Market (Proprietary), Limited, Suite 1, Constantia, Palladium Street, Carletonville, Transvaal	£1,000
60/3493	Extok Properties (Proprietary), Limited, 307 Alfin House, 130 Princes Street, Port Elizabeth, C.P.	£100
60/3494	Alistar Court (Proprietary), Limited, 130A Voortrekker Road, Goodwood, C.P.	£1,000
60/3495	J. L. H. Serfontein (Eiendoms), Beperk, Kerkstraat 137, Potchefstroom, Transvaal	£6,000
	21 September, 1960.	
60/3496	Kaylee Metal Nameplates (Proprietary), Limited, Suite 1, Fifth Floor, Vorenberg House, 8 New Street South, Johannesburg, Transvaal	£100
60/3497	Sherad (Proprietary), Limited, 6 Thames House, cor. of Edith Cavell and Kotze Streets, Hillbrow, Johannesburg, Transvaal	£100
60/3498	Johannesburg Electronic Services (Proprietary), Limited, Zambesi House, cor. of Von Weilligh and Commissioner Streets, Johannesburg, Transvaal	£100
60/3499	Cape Produce Company (Cape Town) (Proprietary), Limited, Auckland Street, Paarden Eiland, Cape Town, C.P.	£1,000
60/3500	Cape Produce Company (East London) (Proprietary), Limited, Rayon Road, Gately Township, East London, C.P.	£1,000
60/3501	Cape Produce Wool Company (Port Elizabeth) (Proprietary), Limited, 113 Grahamstown Road, Port Elizabeth, C.P.	£1,000
60/3502	Cape Produce Company (Port Elizabeth) (Proprietary), Limited, 113 Grahamstown Road, Port Elizabeth, C.P.	£1,000
60/3503	Cape Produce Wool Company (Cape Town) (Proprietary), Limited, Auckland Street, Paarden Eiland, Cape Town, C.P.	£1,000
60/3504	Cape Produce Company (Durban) (Proprietary), Limited, 331 Landsdowne Road, Jacobs, Natal	£1,000
60/3505	Tanya Investment Company (Proprietary), Limited, 601 Security Buildings, Exchange Place, Cape Town, C.P.	£100
60/3506	Curzonnette Investment Company (Proprietary), Limited, 601 Security Buildings, Exchange Place, Cape Town, C.P.	£100
60/3507	Annette Investment Company (Proprietary), Limited, 601 Security Buildings, Exchange Place, Cape Town, C.P.	£100
60/3508	Byron Avenue Butchery (Proprietary), Limited, 403 Lewis & Marks Building, cor. of Simmonds and President Streets, Johannesburg, Transvaal	£100
60/3509	Lodge Investment Company (Proprietary), Limited, 601 Security Buildings, Exchange Place, Cape Town, C.P.	£100
60/3510	Frankem Laboratories (Proprietary), Limited, No. 4 Progress Buildings, Station Place, Claremont, C.P.	£100
60/3511	Gwenpat (Proprietary), Limited, c/o Treisman, Schaffer & Co., 203 African City, 100 Eloff Street, Johannesburg, Transvaal	£100
60/3512	Patwil (Proprietary), Limited, c/o Treisman, Schaffer & Co., 203 African City, 100 Eloff Street, Johannesburg, Transvaal	£100
60/3513	Besters Implements (Proprietary), Limited, Fourth Floor, Van der Stel Buildings, 58 Burg Street, Cape Town, C.P.	£2,000
60/3514	Dordin (Proprietary), Limited, Erf No. 88, Frederick Cooper Drive, Factoria, Krugersdorp, Transvaal	£100
60/3515	Kadwa Investments (Proprietary), Limited, 237 Grey Street, Durban, Natal	£2,000
60/3516	Playhouse Restaurant (Proprietary), Limited, 21/25 Brickhall Road, Durban, Natal	£500
60/3517	Jo-Anna Modes (Proprietary), Limited, Shein's Buildings, Lewis Street, Witbank, Transvaal	£1,000
60/3518	Oseda Carbo-Hydromixer Manufacturing Company (Proprietary), Limited, 99A Goud Street, Johannesburg, Transvaal	£100
60/3519	Nehoc Investments (Proprietary), Limited, 2 Loveday Street, Johannesburg, Transvaal	£100
	22 September, 1960.	
60/3520	Dorothy's (Proprietary), Limited, 173 Chapel Street, Pietermaritzburg, Natal	£100
60/3521	Terminus Basaar Wetton (Proprietary), Limited, Lots Nos. 12 and 13, Block L, Yorkshire Estate, cor. of Landsdowne and Wetton Roads, Wetton, C.P.	£10,500
60/3522	Gorsax Furnishers (Proprietary), Limited, 40 Voortrekker Street, Warmbaths, Transvaal	£100
60/3523	Metsy Motors (Eiendoms), Beperk, Independent Street, Bredasdorp, C.P.	£1,000
60/3524	House Metal Industries (Proprietary), Limited, c/o Cyril Egnal & Co., Seventh Floor, Union Centre, 31 Pritchard Street, Johannesburg, Transvaal	£1,000
60/3525	Viheath Investments (Proprietary), Limited, c/o Price Brothers, 13 Station Street, Braamfontein, Johannesburg, Transvaal	£100
60/3526	H. R. Geeringh (Proprietary), Limited, c/o D. Caro & Sons, 117/120 Permanent Buildings, 343 Smith Street, Durban, Natal	£100

Number. *Nommer.*	Name and Address of Company. *Naam en Adres van Maatskappy.*	Capital. *Kapitaal.*
60/3527	Skeda Timber Agencies (Proprietary), Limited, Eighth Floor, Cape York, 252 Jeppe Street, Johannesburg, Transvaal	£100
60/3528	Post Konstruksiewerke (Eiendoms), Beperk, p/a C. Geyer & Co., Chequergebou 210, hoek van Kerk- en Queenstraat, Pretoria, Transvaal	£200
	23 September, 1960.	
60/3529	S.A. Auto-Foto (Proprietary), Limited, Room 518 Netherlands Bank Buildings, 85 St. George's Street, Cape Town, C.P.	£1,000
60/3530	Zietsman & Du Toit (Proprietary), Limited, c/o J. H. Kleynhans, Schouborn Building, 49 Cross Street, Kroonstad, O.F.S.	£100
60/3531	Grondin Beleggings (Eiendoms), Beperk, Tsolasgebou 615, Andriesstraat 296, Pretoria, Transvaal	£1,000
60/3532	Panorama Caterers (Proprietary), Limited, 406 Transvalia Buildings, Central Street, Pretoria, Transvaal	£100
60/3533	Thomas French & Sons (South Africa) (Proprietary), Limited, 203 Ottowa House, 94 President Street, Johannesburg, Transvaal	£5,000
60/3534	J. Merkin & Company (Proprietary), Limited, 305 Martian House, Strand Street, Port Elizabeth, C.P.	£5,000
60/3535	Ralph's Motor Services (Proprietary), Eighth Floor, Queen Elizabeth House, 151 Smit Street, Braamfontein, Johannesburg, Transvaal	£100
60/3536	Len's Hardware (Proprietary), Limited, 259 Brighton Road, Wentworth, Durban, Natal	£100
60/3537	Du-Lon Company (Proprietary), Limited, 50 Church Street, Bloemfontein, O.F.S.	£500
60/3538	Wessels Motors (Eiendoms), Beperk, Agathastraat 3, Tzaneen, Transvaal	£10,000
60/3539	Bethal Panelbeaters (Proprietary), Limited, c/o E. F. Devenish, 1012 East Rand Central, Johannesburg, Transvaal	£2,000
60/3540	F. R. Ralph (Proprietary), Limited, 201 Hunstanton, cor. of Kotze and Twist Streets, Johannesburg, Transvaal	£100
60/3541	L. B. Steinhöbel (Eiendoms), Beperk, 24 Main Reef Road, Free Manville, Klerksdorp, Transvaal	£100
60/3542	Lowveld Trading Centre (Proprietary), Limited, 12 Currie Street, Nelspruit, Transvaal	£100
60/3543	Philwal Transports (Proprietary), Limited, c/o Karro, Meyer & Co., Namaqua House, 36 Burg Street, Cape Town, C.P.	£100
	24 September, 1960.	
60/3544	Hilton Enterprises (Proprietary), Limited, Suite 2, Raymond House, Erf No. 93, Mooi Street, Welkom, O.F.S.	£500
60/3545	Venus Properties (Proprietary), Limited, 205 Hunstanton, cor. of Twist and Kotze Streets, Hillbrow, Johannesburg, Transvaal	£100
60/3546	Modern Lighting and Electrical Appliances (Proprietary), Limited, 137 Plein Street, Cape Town, C.P.	£100
60/3547	Kwamashu Bantu Investment Company (Proprietary), Limited, Room 49, Valbro Chambers, 115 Victoria Street, Durban, Natal	£2,000
60/3548	Kuter & Partners (Proprietary), Limited, Fourth Street, Industrial Area, Welkom, O.F.S.	£16,000
60/3549	Kemptonhill (Proprietary), Limited, Sheffield House, Main Street, Johannesburg, Transvaal	£5,000
60/3550	San Sebastian (Proprietary), Limited, Room 201, Wolroy House, 37 Buitenkant Street, Cape Town, C.P.	£100
60/3551	Road Enterprises (Proprietary), Limited, 104 Silbro House, 225 Jeppe Street, Johannesburg, Transvaal	£100
60/3552	Nigel Crushers (Proprietary), Limited, 612 J.B.S. Buildings, cor. of Joubert and Commissioner Streets, Johannesburg, Transvaal	£1,000
60/3553	Union and International Investment and Management Corporation, Limited, 531/2 Pearl Assurance House, cor. of Fox and Commissioner Streets, Johannesburg, Transvaal	£100
60/3554	Spies Motors (Proprietary), Limited, Erf No. 1192, Molteno Street, Barkly East, C.P.	£15,000
60/3555	Strand Outfitters (Proprietary), Limited, 6 Mutual Arcade, Main Street, The Strand, C.P.	£100
60/3556	Van's Skrynwerkery (Eiendoms), Beperk, Kamer No. 3, Arcadiagebou, Danie Joubertstraat, Tzaneen, Transvaal	£100
60/3557	Syncork (Proprietary), Limited, c/o David Shrand & Co., Third Floor, Guarantee House, 37 Burg Street, Cape Town, C.P.	£10,000
60/3558	Meteor Bottle Store (Proprietary), Limited, 1210 Colonial Mutual Building, 106 Adderley Street, Cape Town, C.P.	£1,000
60/3559	Kners Transport (Eiendoms), Beperk, c/o Le Roux & Van der Westhuizen, Voortrekker Street, Vanrhynsdorp, C.P.	£100
60/3560	Magaliesberg Bouers (Eiendoms), Beperk, 515–518 Uniewinkels Buildings, 275 Church Street, Pretoria, Transvaal	£100
60/3561	The Mills Estates (Proprietary), Limited, Kamer No. 7, Saambougebou, Voortrekkerstraat, De Aar, K.P.	£1,000
60/3562	Viljoen & Wishart (Proprietary), Limited, 45 Pine Street, Durban, Natal	£3,000
60/3563	Lusman Investments (Proprietary), Limited, 43 Du Toitspan Road, Kimberley, C.P.	£1,000
60/3564	Merwedes-Uitrusting (Eiendoms), Beperk, Escombestraat 4, Witbank, Transvaal	£2,000
60/3565	Vintner Bottle Store (Proprietary), Limited, 1210 Colonial Mutual Building, 106 Adderley Street, Cape Town, C.P.	£1,000
60/3566	Huben Properties (Proprietary), Limited, 75 Salisbury House, 349 Smith Street, Durban, Natal	£100
60/3567	Minorca Motors (Proprietary), Limited, c/o Cecil Nathan & Co., Suite A, N.B.S. Buildings, Timber Street, Pietermaritzburg, Natal	£1,000
60/3568	Hilron (Proprietary), Limited, 198 Main Street, Johannesburg, Transvaal	£100
	27 September, 1960.	
60/3569	D. & S. Investments (Proprietary), Limited, 45 Jorisson Street, Pietersburg, Transvaal	£100
60/3570	Newtown Livestock Agency (Proprietary), Limited, cor. of Bree and West Streets, Newtown, Johannesburg, Transvaal	£100
60/3571	Theljo Investments (Proprietary), Limited, 306 International House, 61 Loveday Street, Johannesburg, Transvaal	£100
60/3572	Jacobson, Karon & Company (Proprietary), Limited, Fourth Floor, Van der Stel Buildings, 58 Burg Street, Cape Town, C.P.	£500
60/3573	Mijnheer (Eiendoms), Beperk, H. Tarley & Co., Third Floor, Trust House, Thibault Square, Cape Town, C.P.	£100
60/3574	R. A. Frank (Proprietary), Limited, 43 Du Toitspan Road, Kimberley, C.P.	£1,000
60/3575	M. G. Potgieter Boerdery (Eiendoms), Beperk, Vlakfontein, Coligny, Transvaal	£1,000
60/3576	Show Booking Cape Town (Proprietary), Limited, 305 Van der Stel, 58 Burg Street, Cape Town, C.P.	£200
60/3577	A. H. Lazarus Investments (Proprietary), Limited, 4/6 Progress Buildings, 358 Pine Street, Durban, Natal	£1,000
60/3578	Pan African Film Services (1960) (Proprietary), Limited, 91 Buitengracht Street, Cape Town, C.P.	£2,500
60/3579	T. D. Kennedy (Proprietary), Limited, 111 Smith Street, Durban, Natal	£3,000
60/3580	Tar Sales of Africa (Proprietary), Limited, 2 Imperial Cold Storage Building, Dock Road, Cape Town, C.P.	£10,000
60/3581	Earth Works and General Conveyance (Proprietary), Limited, 38 Hardwick Street, Newcastle, Natal	£100
	28 September, 1960.	
60/3582	Seligna Kontrakteurs (Eiendoms), Beperk, 406 Transvalia Buildings, Central Street, Pretoria, Transvaal	£100
60/3583	Grid Investments (Proprietary), Limited, 107 St. George's Street, Cape Town, C.P.	£1,000
60/3584	Vauli Investments (Proprietary), Limited, 107 St. George's Street, Cape Town, C.P.	£1,000
60/3585	Zululand Metals and Machinery (Proprietary), Limited, 37 Osborn Road, Eshowe, Zululand, Natal	£2,000
60/3586	Saloojee Township Investment (Proprietary), Limited, 125 Plein Street, Rustenburg, Transvaal	£1,000
60/3587	De Hoek Fish and Chips (Proprietary), Limited, 96A Markstraat, Pietersburg, Transvaal	£100
60/3588	Enjay Investments (Proprietary), Limited, 203–205 Lakhani Chambers, 2 Saville Street, Durban, Natal	£2,000
60/3589	Calpha Restaurant and Delicatessen (Proprietary), Limited, cor. of Church Street and Alpha Arcade, Klerksdorp, Transvaal	£500
60/3590	Gillion Farms (Proprietary), Limited, 38 Terminus Street, East London, C.P.	£100
60/3591	Notnep (Proprietary), Limited, 67 Hout Street, Cape Town, C.P.	£100
60/3592	Ecram Investments (Proprietary), Limited, 103 Mount Aparat, 29 Claim Street, Johannesburg, Transvaal	£600
60/3593	Monopolion Cafe (Proprietary), Limited, 405 Charterhouse, 13 Rissik Street, Johannesburg, Transvaal	£100
60/3594	D. & R. Trust (Proprietary), Limited, 104 Savelkoul Buildings, Paul Kruger Street, Pretoria, Transvaal	£140

Number. *Nommer.*	Name and Address of Company. *Naam en Adres van Maatskappy.*	Capital. *Kapitaal.*
	29 September, 1960.	
60/3595	Elite Investments (Proprietary), Limited, 105 Goedkoop Winkel Gebou, 120 Main Road, Claremont, C.P.	£1,000
60/3596	Henly's Motors (Proprietary), Limited, 136 Main Street, Johannesburg, Transvaal	£10,000
60/3597	Tefifon (Proprietary), Limited, 404 Guardian Building, 33 Adderley Street, Cape Town, C.P.	£100
60/3598	Sunnyside Pet Centre (Proprietary), Limited, 331 Esselen Street, Sunnyside, Pretoria, Transvaal	£100
60/3599	Moll's Retreading Works (Proprietary), Limited, Van der Byl Street (Lot No. 2399, Newcastle Township), Newcastle, Natal	£10,000
60/3600	Voorsorg Garage en Plaasgereedskap (Eiendoms), Beperk, Uniefeesstraat, Posbus 80, Reitz, O.V.S.	£500
60/3601	R. G. Thomas & Company (Proprietary), Limited, 14/17 Lewis & Marks Building, 65 President Street, Johannesburg, Transvaal	£100
60/3602	Hill Top Cafe and Grocery (Proprietary), Limited, c/o S. Inglestone, Palm & Co., 543 Maritime House, 24 Loveday Street, Johannesburg, Transvaal	£100
60/3603	Johannesburg Housing Company (Proprietary), Limited, 14/17 Lewis & Marks Building, 65 President Street, Johannesburg, Transvaal	£100
60/3604	Airport Travel and Press Bureau (Proprietary), Limited, 100 Rebecca Street, Florida, Transvaal	£100
60/3605	Harmonie Hotel (Eiendoms), Beperk, 18 Andringastraat, Stellenbosch, K.P.	£1,000
60/3606	Vot (Proprietary), Limited, 12 Lochiel House, 17 Third Street, Springs, Transvaal	£100
60/3607	Nymph Plastic Swimming Pools Africa (Proprietary), Limited, 120 Sixth Avenue, Mayfair, Johannesburg, Transvaal	£1,000
60/3608	Farrardene Investments (Proprietary), Limited, 617 Aegis Building, 34 Loveday Street, Johannesburg, Transvaal	£500
60/3609	Steenkamp Motors (Eiendoms), Beperk, Paul Krugerstraat 599, Eloffsdal, Pretoria, Transvaal	£500
60/3610	Sandown Bay Seaweed Company (Proprietary), Limited, 33 Donkin Street, Caledon, C.P.	£2,000
	30 September, 1960.	
60/3611	Denzil Properties (Proprietary), Limited, 5 Loveday Street, Johannesburg, Transvaal	£100
60/3612	J. D. S. Products (Proprietary), Limited, 37 Maddison Street, Jeppe, Johannesburg, Transvaal	£100
60/3613	Michael L. Kahn (Proprietary), Limited, 223 Long Street, Cape Town, C.P.	£1,000
60/3614	Hoffdyk (Proprietary), Limited, c/o Fram & Cohen, 800 Surrey House, 35 Rissik Street, Johannesburg, Transvaal	£100
60/3615	Squindo Investments (Proprietary), Limited, 601 Sixth Floor, Randkom, 176 Smit Street, Braamfontein, Transvaal	£100
60/3616	Charmelle (Proprietary), Limited, Chequers, cor. of Campsbell and Moffat Streets, Port Elizabeth, C.P.	£1,000
60/3617	Arthur Cronk (Proprietary), Limited, c/o R. B. Taylor & Hoar, 401 Standard Bank Chambers, Marshall Street, Johannesburg, Transvaal	£5,000
60/3618	Sansabil Enterprises (Proprietary), Limited, 64 Alice Street, Durban, Natal	£3,000
60/3619	Phil. Kahn (Proprietary), Limited, 105 High Street, Grahamstown, C.P.	£1,000
60/3620	Comfort Tours (Proprietary), Limited, 1103 Medical Arts Building, 220 Jeppe Street, Johannesburg Transvaal	£100
60/3621	Three Rivers Lucerne and Citrus Estates (Proprietary), Limited, c/o May Sim & Partners, Martian House, cor. of Peel and Strand Streets, Port Elizabeth, C.P.	£2,000

Lists of names of all companies registered each day may be obtained from the Registrar daily on payment in revenue stamps of 1s. per name. For further particulars apply to P.O. Box 429, Pretoria.

Lyste van name van alle maatskappye wat elke dag geregistreer is, kan daagliks van die Registrateur verkry word teen betaling van 1s. per naam in inkomsteseëls. Vir verdere besonderhede doen aansoek by Posbus 429, Pretoria.

(*b*) Foreign Companies Registered.—*Buitelandse Maatskappye Geregistreer.*

Name and Address of Company. *Naam en Adres van Maatskappy.*	Capital. *Kapitaal.*	Date of Registration. *Datum van Registrasie.*
Companhia Industrial da Matola (S.A.R.L.), Levinsohn Levin, Rosenberg & Myers, P.O. Box 9219, Johannesburg	25,000,000 (Escudos)	13/9/60
23 September 1960.		
Hubbard Association of Scientologists International, Limited, Mr. G. Wegger, P.O. Box 52, Pretoria, Transvaal	£250,000	23/9/60

(*c*) Companies Registered in Terms of Section 21.—*Maatskappye Kragtens Artikel* 21 *Geregistreer.*

Name and Address of Company. *Naam en Adres van Maatskappy.*	Number. *Nommer.*	Date of Registration. *Datum van Registrasie.*
The Society for the Prevention of Cruelty to Animals, c/o Cyril Egnal & Company, Montalto, cor. of Fluorspar and Palladium Streets, Carletonville, Transvaal	21/60/8	12/9/60

2. Special Resolutions.—*Spesiale Besluite.*

(*a*) Alteration of objects.—*Wysiging van doeleindes.*

Name of Company. *Naam van Maatskappy.*	Date of Registration. *Datum van Registrasie.*
Simpol Products (Proprietary), Limited, Cape Town	3/9/60
Swartberg Beleggings (Eiendoms), Beperk, Klerksdorp	6/9/60
G.D.G.R. Investments (Proprietary), Limited, Johannesburg	7/9/60
De Traansvaalsche Koelkamers, Beperk, Pretoria	7/9/60
S. Lipschitz & Son (Proprietary), Limited, Johannesburg	8/9/60
Topic & Nell Holdings (Proprietary), Limited, Port Elizabeth	8/9/60
Mafeking Estate Agency (Proprietary), Limited, Mafeking	8/9/60
The Randjeslaagte (Johannesburg) Jubilee Memorial, Johannesburg	9/9/60
E. C. Lenning (Proprietary), Limited, Johannesburg	16/9/60
R. P. de Graaf (Proprietary), Limited, Durban	23/9/60
Santrust, Beperk, Johannesburg	23/9/60
Lamag & Company (Proprietary), Limited, Cape Town	29/9/60
Delville Estates, Limited, Durban	29/9/60
Durban Wings Club, Durban	30/9/60

(*b*) Alteration of Articles of Association or Adoption of New Articles of Association.
Wysiging van Statute of Aanname van Nuwe Statute.

Name of Company. *Naam van Maatskappy.*	Date of Registration. *Datum van Registrasie.*
Gayle Investments (Proprietary), Limited, Johannesburg	2/9/60
Riviera Investments (Proprietary), Limited, Johannesburg	2/9/60
The Pretoria Publicity Association, Pretoria	3/9/60
Ruday Investment Company (Proprietary), Limited, Johannesburg	1/9/60
Sheffield Elandtelers (Eiendoms), Beperk, Pretoria	6/9/60
Hessen Brothers (Proprietary), Limited, Rondebosch	7/9/60
Rex Hotel (Proprietary), Limited, Johannesburg	7/9/60
Daves Industries, Limited, Johannesburg	7/9/60
The Durban Falkirk Iron Company (Proprietary), Limited, Jacobs	7/9/60
Cardboard South Africa (Proprietary), Limited, Cape Town	7/9/60
Armourplate Safety Glass (Proprietary), Limited, Port Elizabeth	7/9/60
De Transvaalsche Koelkamers, Beperk, Pretoria	7/9/60
Sprite Caravan Services of South Africa (Proprietary), Limited, Pinetown, Natal	8/9/60
S. Lipschitz & Son (Proprietary), Limited, Johannesburg	8/9/60
Hartley Thorndale (Proprietary), Limited, Johannesburg	8/9/60
Plastic Films (Proprietary), Limited, Johannesburg	8/9/60
F. and H. Textile Agencies (Proprietary), Limited, Johannesburg	8/9/60
J. B. Andrews Bakkery (Eiendoms), Beperk, Pretoria	8/9/60
Ons Eerste Volksbank, Pretoria	12/9/60
Smith & Wellstood (Proprietary), Limited, Springs	9/9/60
Hellas Manufacturing Company (Proprietary), Limited, Maitland	10/9/60
Miljoel Investments (Proprietary), Limited, Johannesburg	10/9/60
Grosvenor Motors (Roodepoort), Limited, Johannesburg	14/9/60
The Randjeslaagte (Johannesburg) Jubilee Memorial, Johannesburg	9/9/60
Z and A Secretaries (Proprietary), Limited, Johannesburg	13/9/60
Amalgamated Hide and Skin Auctions (Proprietary), Limited, Jacobs, Natal	15/9/60
Isipingo Steel Sales (Proprietary), Limited, Isipingo Rail	14/9/60
Hugor Road Residence (Proprietary), Limited, Cape Town	14/9/60
C. L. Holdings (Proprietary), Limited, Johannesburg	16/9/60
S. and C. Properties (Proprietary), Limited, Johannesburg	16/9/60
Highlands Park (Proprietary), Limited, Cape Town	16/9/60
Quix Properties, Limited, Molteno	13/9/60
Quix Products, Limited, Molteno	13/9/60
Montrose Mansions (Proprietary), Limited, Johannesburg	20/9/60
Harrimar Used Motor Sales (Proprietary), Limited, Johannesburg	21/9/60
United Medical Services, Limited, Johannesburg	20/9/60
Val-Orange (Proprietary), Limited, Port Elizabeth	20/9/60
Honings Factories (Proprietary), Limited, N'Dabeni, Cape	20/9/60
More Wear Body Construction (Proprietary), Limited, Elandsfontein	23/9/60
Tafelberg Fisheries (Proprietary), Limited, Cape Town	23/9/60
Dornwell Steel Industries (Proprietary), Limited, Johannesburg	19/9/60
John Moir (Proprietary), Limited, Cape Town	20/9/60
J. H. Vivian Holdings (Proprietary), Limited, Johannesburg	23/9/60
Forum Properties (Proprietary), Limited, Johannesburg	23/9/60
Kuilman Office Appliances (Proprietary), Limited, Johannesburg	23/9/60
Wolseley Verdiskonteringshuis (Eiendoms), Beperk, Wolseley	26/9/60
Sontrust, Beperk, Johannesburg	23/9/60
Ossa Instrument Company (Proprietary), Limited, Durban	27/9/60
Leesan Investments (Proprietary), Limited, Pretoria	27/9/60
Hillbar Investments (Proprietary), Limited, Durban	27/9/60
C. Shearing & Sons (Proprietary), Limited, Durban	27/9/60
Autodiesels (Barberton) (Proprietary), Limited, Johannesburg	29/9/60
Larpents Agency (Proprietary), Limited, Cape Town	29/9/60
Durban Wings Club, Durban	30/9/60

(*c*) Application of Section 70 *quin* (9).—*Toepassing van Artikel* 70 quin (9).

Name of Company. *Naam van Maatskappy.*	Date of Registration. *Datum van Registrasie.*
Rietfontein Furnishers (Proprietary), Limited, Johannesburg	2/9/60
Vera Properties (Proprietary), Limited, Pretoria	2/9/60
Elands Steel Mills (Proprietary), Limited, Johannesburg	8/9/60
Mohomed Property Holdings (Proprietary), Limited, Johannesburg	8/9/60
Athlone Agencies (Proprietary), Limited, Johannesburg	14/9/60
Gus Rassco Export Corporation (Proprietary), Limited, Johannesburg	14/9/60
Torino Investments (Proprietary), Limited, Durban	14/9/60
Durocape Properties (Proprietary), Limited, Bellville, Cape	16/9/60
Durobell Properties (Proprietary), Limited, Bellville, Cape	16/9/60
Fancy Gifts (Proprietary), Limited, Johannesburg	16/9/60
Huelin (Proprietary), Limited, Cape Town	16/9/60
Phillips Garage (Proprietary), Limited, Johannesburg	16/9/60
Schulz Butchery and Delicatessen (Proprietary), Limited, Johannesburg	19/9/60
Unitas Distributors Corporation (Proprietary), Limited, Bloemfontein	19/9/60
Piet Retief Paper Mills, Limited, Durban	19/9/60
Tonar Syndicate (Proprietary), Limited, Durban	19/9/60
A. & R. Lilienfield (Proprietary), Limited, Johannesburg	20/9/60
Romic (Proprietary), Limited, Johannesburg	20/9/60
Aldojack (Proprietary), Limited, Johannesburg	23/9/60
Shabro Wholesale (Proprietary), Limited, Johannesburg	23/9/60

(*d*) Miscellaneous Special Resolutions.—*Diverse Spesiale Besluite.*

Name of Company. *Naam van Maatskappy.*	Date of Registration. *Datum van Registrasie.*	Nature of Resolution. *Aard van Besluit.*
Rudy Investment Company (Proprietary), Limited, Johannesburg	1/9/60	Styling of Shares—*Betiteling van aandele.*
The South African Palestini Enterprise (Bingar) Corporation, Limited, Johannesburg	7/9/60	Confirmation of Agreement/*Bekragtiging van ooreenkoms.*
S. Lifschitz & Son (Proprietary), Limited, Johannesburg	8/9/60	Conversion of Shares/*Omskepping van aandele.*
F. and H. Textile Agencies (Proprietary), Limited, Johannesburg	8/9/60	Styling of Shares/*Betiteling van aandele.*
Fabric Industries (Proprietary), Limited, Johannesburg	8/9/60	Acceptance of the resignation of the present Auditors/*Aanname van bedanking van huidige ouditeure.*
Scotts Properties, Limited, Durban	9/9/60	Remuneration of Directors/*Besoldiging aan direkteure.*
Ukulu Properties, Limited, Durban	—	Remuneration of Directors/*Besoldiging aan direkteure.*
Miljoel Investments (Proprietary), Limited, Johannesburg	—	Conversion of Shares/*Omskepping van aandele.*
The Austin Motor Company (South Africa) (Proprietary), Limited, Blackheath	16/9/60	Appointment of new Auditors/*Aanstelling van nuwe ouditeure.*
Morris Motors (South Africa) (Proprietary), Limited, Blackheath	—	Appointment of new Auditors/*Aanstelling van nuwe ouditeure.*
Quix Properties, Limited, Molteno	13/9/60	(1) Conversion of shares/*Omskepping van aandele.* (2) Issue of Ordinary Shares in exchange for Deferred Shares/*Uitreiking van gewone aandele in ruil vir uitgestelde aandele.*
The British Austin Morris Motor Corporation (South Africa) (Proprietary), Limited, Blackheath	16/9/60	Appointment of new Auditors/*Aanstelling van nuwe ouditeure.*
Barfam Investments (Proprietary), Limited, Johannesburg	16/9/60	Subdivision of Shares/*Onderverdeling van aandele.*
D.S.B. Investments (Proprietary), Limited, Pretoria	20/9/60	Conversion of Shares/*Omskepping van aandele.*
African Metals Corporation, Limited, Johannesburg	22/9/60	Underwriting Agreement and Form I/*Onderskrywingskontrak en vorm I.*
Africango Timber Company, Limited, Johannesburg	19/9/60	Exercise of the option held by the Company/*Uitoefening van die opsie deur die maatskappy gehou.*
Wolseley Verdiskonteringshuis (Eiendoms), Beperk, Wolseley	26/9/60	Conversion into a Public Company/*Omskepping in 'n Publieke maatskappy.*
Direct Mail Order House (Proprietary), Limited, Cape Town	24/9/60	Appointment of new Auditors/*Aanstelling van nuwe ouditeure.*
Rowland Chicte & Company, Cape Town	24/9/60	Appointment of new Auditors/*Aanstelling van nuwe ouditeure.*
Cape Salt and Mining Company (Proprietary), Limited, Port Elizabeth	20/9/60	Restriction on Shareholders to dispose of Shares/*Verbod op aandeelhouers om aandele te verkoop.*
Norbro Products (Proprietary), Limited, Port Elizabeth	23/9/60	Restriction on Shareholders in regard to disposal of Shares and Lodgment of Shares as security against Loans/*Verbod op aandeelhouers met betrekking tot die verkoop van aandele en die uitreiking van aandele as sekuriteit vir lenings.*
Cambridge Shirt Manufacturers (Proprietary), Durban	2/8/60	Variation of Rights attaching to the Redeemable Preference Shares. Subdivision of Shares/*Wysiging van regte verbonde aan aflosbare voorkeur-aandele. Onderverdeling van aandele.*
The First National City Bank of New York (South Africa), Limited, Johannesburg	4/9/60	Right to prove claims against insolvent estates and Companies in liquidation and delegation of powers to officials of the Company for the execution of such claims/*Reg om eise te bewys teen insolvente boedels en maatskappye wat in likwidasie is en oordrag van bevoegdheid aan die amptenare van die maatskappy om die eise ten uitvoer te bring.*
Durban Wings Club, Durban	30/9/60	Recission of Special Resolution dated 29/4/58/*Herroeping van Spesiale Besluit gedateer* 29/4/58.

(*e*) Increase of Capital.—*Vermeerdering van Kapitaal.*

Name of Company. *Naam van Maatskappy.*	Capital/*Kapitaal.*		Date of Registration. *Datum van Registrasie.*
	From/*Van.*	To/*Tot.*	
Playhouse Theatre (Proprietary), Limited, Johannesburg	£30	£100	2/9/60
Bonnox (Proprietary), Limited, Pretoria	£100	£150	6/9/60
Datsun Motor Vehicle Distributors (Proprietary), Limited, Pretoria	£100	£50,000	7/9/60
Donkin Manufacturing Company (Proprietary), Limited, Port Elizabeth	£1,000	£5,000	8/9/60
Plastic Films (Proprietary), Limited, Johannesburg	£100	£4,500	8/9/60
Staydry Clothing (Proprietary), Limited, Cape Town	£40,000	£50,000	8/9/60
Astra Car Sales (Proprietary), Limited, Pretoria	£4,000	£25,000	8/9/60
Anglo-Transvaal Industries, Limited, Johannesburg	£3,775,000	£4,075,000	9/9/60
Sealandair Publications (Proprietary), Limited, Durban	£8,000	£13,500	12/9/60
Burgit (Proprietary), Limited, Johannesburg	£200	£25,000	10/9/60
Chelsea Dairy, Limited, Port Elizabeth	£60,000	£120,000	12/9/60
Premier Motor Body Works (Proprietary), Limited, Paarden Eiland	£100,000	£150,000	13/9/60
Inter-Kraft (Proprietary), Limited, Johannesburg	£100	£4,000	14/9/60
D. S. Baudin (Proprietary), Limited, Durban	£10,000	£15,000	14/9/60
Suid-Afrikaanse Vrugte en Produkte Distribueerders (Eiendoms), Beperk, Johannesburg	£5	£1,000	14/9/60
Highlands Park Football Club, Limited, Johannesburg	£10,000	£25,000	14/9/60
A.A. Radio (Proprietary), Limited, Durban	£100	£4,000	16/9/60
Dreamland Products (Proprietary), Limited, Cape Town	£1,500	£3,000	19/9/60
Blyde Canning Company (Proprietary), Limited, Barvale	£100	£10,000	19/9/60
Eagle Export Corporation (Proprietary), Limited, Johannesburg	£1,000	£2,000	20/9/60
Fosfaat Ontginningskorporasie (Eiendoms), Beperk, Phalaborwa	£2,350,000	£2,500,000	20/9/60
Pelleted Feeds (Proprietary), Limited, Durban	£99	£132	20/9/60
Tavistock and Uitspan Collieries, Johannesburg	£200,000	£325,000	22/9/60
Dornwell Steel Industries (Proprietary), Limited, Johannesburg	£3,000	£16,000	19/9/60
Wolseley Verdiskonteringshuis (Eiendoms), Beperk, Wolseley	£5,000	£50,000	26/9/60
Pekay Chemicals (Proprietary), Limited, Johannesburg	£100	£5,000	24/9/60
Goedemoed Wynboere, Beperk, N'Dabeni	£2,500	£125,000	24/9/60
Jaben Investments (Proprietary), Limited, Springs	£1,000	£2,000	24/9/60
Pediatric Laboratories (Proprietary), Limited, Cape Town	£2,000	£10,000	27/9/60

Name of Company. *Naam van Maatskappy.*	Capital/*Kapitaal.*		Date of Registration. *Datum van Registrasie.*
	From/*Van.*	To/*Tot.*	
Hilgern Investments (Proprietary), Limited, Pretoria	£500	£14,500	27/9/60
Flex-Mor (Proprietary), Limited, Cape Town	£5,000	£10,000	29/9/60
Morsecure Investments (Proprietary), Limited, Kaapstad	£4,000	£5,000	29/9/60
R. D. & H. S. Chinchilla Farm (Transvaal) (Proprietary), Limited, Johannesburg	£100	£200	29/9/60
K.M.A. (Proprietary), Limited, Durban	£1,000	£1,000	29/9/60
Cadbury-Fry (Proprietary), Limited, Port Elizabeth	£200,000	£600,000	29/9/60

(*f*) Voluntary Liquidation.—*Vrywillige Likwidasie.*

Name of Company. *Naam van Maatskappy.*	Capital. *Kapitaal.*	Date of Registration. *Datum van Registrasie.*
The South African Palestine Enterprises (Binyon) Corporation, Limited, Johannesburg	£500,000	7/9/60
Ysnek, Limited, Mowbray, C.P.	£50,000	7/9/60
U.S. Air Conditioning Company South Africa (Proprietary), Limited, Cape Town	£20,000	8/9/60
S. Seligman & Company (Proprietary), Limited, Barkley East	£100,000	9/9/60
Shotcrete (Proprietary), Limited, Johannesburg	£25,000	9/9/60
Thresher's Properties (Proprietary), Limited, Durban	£4,000	16/9/60
Macintosh & Barfield (Proprietary), Limited, Cape Town	£10,000	16/9/60
Bobs Novelty Company (Proprietary), Limited, Pretoria	£500	19/9/60
Gilbert Watson & Company (Proprietary), Limited, Port Elizabeth	£1,000	23/9/60
Frankfind Investments (Proprietary), Limited, Johannesburg	£200	29/9/60

3. CHANGE OF NAME.—*Verandering van Naam.*

Old Name of Company. *Ou Naam van Maatskappy.*	New Name of Company. *Nuwe Naam van Maatskappy.*	Date of Registration. *Datum van Registrasie.*
Paarl African Trust Company, Limited	Paarl Trust, Beperk, Paarl	1/9/60
Chattanooga Mills (South Africa) (Proprietary), Limited	Saintcap (Overseas) (Proprietary), Limited, Johannesburg	3/9/60
Nautical Enterprises (Proprietary), Limited	Fitall Enterprises (Proprietary), Limited, Germiston	3/9 60
J. B. Brooks (South Africa) (Proprietary), Limited	Cycsad Holdings (Proprietary), Limited, Springs	3/9 60
Stolly's Motors (Parow), Limited	A. & A. Reed (Green Arrow), Limited, Cape Town	7/9/60
Stolly's Motors (Paarl), Limited	A. & A. Reed (Paarl), Limited, Johannesburg	7/9/60
Van den Hoogen & Judin (Proprietary), Limited	Michel Judin & Company (Proprietary), Limited, Johannesburg	—
Grosvenor Motors (Roodepoort) (Proprietary), Limited	Fletchers Motors (Proprietary), Limited, Johannesburg	14/9/60
Radio Telephone Rentals (Proprietary), Limited	Radio Telephones (Proprietary), Limited, Johannesburg	7/9/60
Norton & Niehaus, Limited	Norton Motors (Boland), Limited, Cape Town	7/9/60
Shamrock Dairy (Proprietary), Limited	Shamrock Investments (Proprietary), Limited, Florida	9/9/60
Smollen Fuller (Proprietary), Limited	Transvaal Canned Fish Sales (Proprietary), Limited, Johannesburg	9/9/60
Aqua Pools (Proprietary), Limited	Tony Logerwey (Proprietary), Limited, Johannesburg	8/9/60
Grundig (South Africa) (Proprietary), Limited	Loewe Radio (Wholesale) (Proprietary), Limited, Cape Town	8/9/60
Doyer & Geldenhuys (Proprietary), Limited	Doyer Beleggings (Eiendoms), Beperk, Nelspruit	8/9/60
Middelpos Garage (Proprietary), Limited	Kalahari Motors (Proprietary), Limited, Upington	8/9/60
C. A. Jooma & Company (Proprietary), Limited	Chacka's Cash Store (Proprietary), Limited, Middelburg, Transvaal	9/9/60
Eldorado Engineers (Proprietary), Limited	Lakson Suppliers (Proprietary), Limited, Greytown	9/9/60
Kwick-Kleeners (Proprietary), Limited	Kwik Kwik (Proprietary), Limited, Port Elizabeth	9/9/60
Carolina Coal Mining Company, Limited	De Beers Holdings, Limited, Johannesburg	12/9/60
Multiwaist (Proprietary), Limited	Kiarura (Proprietary), Limited, Port Elizabeth	12/9/60
Wholesale Tyre Enterprises (Proprietary), Limited	Auto Tyre Exchange (Proprietary), Limited, Johannesburg	13/9/60
Non-Odo (Proprietary), Limited	Dixi Cola (South Africa) (Proprietary), Limited, Cape Town	16/9/60
Suikerbosrand Skilders (Proprietary), Limited	Rautenbach & Jordaan (Proprietary), Limited, Heidelberg, Transvaal	14/9/60
Strimbing & Modlin (Proprietary), Limited	Ashleys Stores (Proprietary), Limited, Johannesburg	13/9/60
J. Engelbrecht & Kie (Eiendoms), Beperk	V. B. Lindhorst & Company (Proprietary), Limited, Potchefstroom	15/9/60
Bradfield, Robertson & Company (Proprietary), Limited	Bradford, Robertson & Deacon (Proprietary), Limited, Durban	14/9/60
Dekker & Barnes (Proprietary), Limited	Leader's Furnishers (Worcester) (Proprietary), Limited, Worcester	14/9/60
Consolidated Agricultural Industries (South West Africa) (Proprietary), Limited	South West African Industries (Proprietary), Limited, Windhoek	16/9/60
J. Verhave & Company (Proprietary), Limited	Jac Verhave Trop (Proprietary), Limited, Cape Town	16/9/60
Umgeni Cycle Works (Proprietary), Limited	Pacsfactor (Proprietary), Limited, Durban	19/9/60
Higher Security Finance Company (Proprietary), Limited	Bildor Products (Proprietary), Limited, Durban	19/9/60
McCullum Dancing Schools (Proprietary), Limited	American Dancing School (Cape) (Proprietary), Limited, Springs	23/9/60
Reszke Moras Trust Company (Proprietary), Limited	Maras Trust Company (Proprietary), Limited, Cape Town	23/9/60
R. Marshall & Company (Proprietary), Limited	Leonora's Linen House (Proprietary), Limited, Vereeniging	23/9/60
Biochemico (1954) (Proprietary), Limited	B.P.D. Manufacturing (Proprietary), Limited, Johannesburg	23/9/60
Alz Import Export Company (Proprietary), Limited	H. F. Goddard & Company (Proprietary), Limited, Durban	24/9/60
Wenman Properties, Limited	Santrust, Beperk, Johannesburg	23/9/60
The Bay Beach Hotel (Proprietary), Limited	Barney Miller's Investments (Proprietary), Limited, Cape Town	27/9/60
National Salt Corporation, Limited	Cerebos (Africa), Limited, Port Elizabeth	29/9/60
Hodge & James (Proprietary), Limited	N. Hodge & Company (Proprietary), Limited, Somerset West	30/9/60
Autodiesels (Barberton) (Proprietary), Limited	Lawson's (Braamfontein) (Proprietary), Limited, Johannesburg	29/9/60
Birchleigh Homes (Proprietary), Limited	Birchleigh Boumateriaal (Eiendoms), Beperk, Johannesburg	29/9/60
Union Arms and Ammunition Company (Proprietary), Limited	Stability Finance (Proprietary), Limited, Johannesburg	29/9/60

4. REGISTRATION OF PROSPECTUSES.—*Registrasie van prospektusse.*

Name of Company. *Naam van Maatskappy.*	Date of Registration. *Datum van Registrasie.*
Jamie Uys Ateljees, Beperk, Johannesburg	12/9/60
Transito Verskeping- en Trustmaatskappy, Beperk, Pretoria	16/6/60
Bergamasco, Limited, Cape Town	15/9/60
Pro-Regno Beleggingsmaatskappy, Beperk, Johannesburg	22/9/60
Wolseley Verdiskonteringshuis, Beperk, Wolseley	28/9/60

5. ORDERS OF THE COURT.—*Bevele van die Hof.*

(*a*) Compulsory Liquidation.—*Verpligte Likwidasie.*

Name of Company. *Naam van Maatskappy.*	Capital. *Kapitaal.*	Date of Order. *Datum van Bevel.*
L. H. Thornton & Company, Durban	£1,000	26/8/60
Sparto Café, Delicatessen and Cash Store (Proprietary), Limited, Pretoria	£100	30/8/60
Cinderella Butchery (Proprietary), Limited, Johannesburg	£100	30/8/60
Ideal Motors (Proprietary), Limited, Pietermaritzburg	£1,000	31/8/60
Emmarentia Fisheries (Proprietary), Limited, Johannesburg	£1,000	30/8/60
R. Elcock & Company (Proprietary), Limited, Johannesburg	£4,000	30/8/60
First Afforestation, Limited, Johannesburg	£100,000	30/8/60
Selby-Cash Stores (Proprietary), Limited, Johannesburg	£100	30/8/60
H. C. S. Construction Company (Proprietary), Limited, Boksburg	£5,000	30/8/60
Bailey-Potgieter (Proprietary), Limited, Johannesburg	£1,000	6/9/60
General Produce Treacle Company (Proprietary), Limited, Johannesburg	£100	6/9/60
Ottoshoop Manganese Mines (Proprietary), Limited, Johannesburg	£100	6/9/60
C. H. Badenhorst (Eiendoms), Beperk, Springs	£100	6/9/60
Balgray Colliery (Proprietary), Limited, Dundee	£5,000	7/9/60
Activ Wholesalers (Proprietary), Limited, Johannesburg	£5,000	13/9/60
M.N. Shirt Factory (Proprietary), Limited, Durban	£2,000	9/9/60
Martin Gibbs (Cape Town) (Proprietary), Limited, Cape Town	£600	30/8/60
John Rodericks Motors, Limited, Bloemfontein	£10,000	13/9/60
Gemsal Products (Proprietary), Limited, Johannesburg	£1,000	13/9/60
P.P. Rus Service Station and Radiator Works (Proprietary), Limited, Potgietersrus	£1,000	13/9/60
Swank Tie Company (Proprietary), Limited, Johannesburg	£100	13/9/60
Kayes Butchery (Proprietary), Limited, Cape Town	£100	21/9/60
Glaros Investments (Proprietary), Limited, Durban	£1,000	16/9/60
Graham Prefabrik (Proprietary), Limited, Benoni	£35,000	20/9/60
Van den Meer Building Contractors (Proprietary), Limited, Nelspruit	£100	20/9/60
Eagle Signs (Proprietary), Limited, Johannesburg	£100	20/9/60
Tyne's Engineering Works (Proprietary), Limited, Alberton	£6,000	20/9/60
Dorchester Hotel (Proprietary), Limited, East London	£20,000	22/9/60
Stellenberg Mushroom Farm (Proprietary), Limited, Stellenbosch	£11,000	26/8/60

5. MISCELLANEOUS.—*Diverse.*

(*b*) Orders of Court.—*Hofbevele.*

Name of Company. *Naam van Maatskappy.*	Date of Order. *Datum van Bevel.*	Nature of Order. *Aard van Bevel.*
Granite and Marble Industries (Proprietary), Limited, Johannesburg	31/8/60	Confirmation of Judicial Management/*Bekragtiging van geregtelike bestuur.*
Rendell & Rendell (Proprietary), Limited, Johannesburg	30/8/60	Calling a Meeting of Creditors/*Belê van 'n krediteurs-vergadering.*
S. Hollis & Company (Proprietary), Limited, Port Elizabeth	8/9/60	Calling a Meeting of Creditors/*Belê van 'n krediteurs-vergadering.*
Underground Machinery Corporation (Proprietary), Limited, Johannesburg	12/9/60	Reduction of Capital from £7,500 to £93. 15s./*Vermindering van kapitaal van* £7,500 *tot* £93. 15*s.*
Sound Advertising Facilities (Proprietary), Limited, Johannesburg	30/8/60	(1) Appointment of Commission of Enquiry/*Aanstelling van 'n kommissie van ondersoek.* (2) Appointment of Commissioner/*Aanstelling van 'n Kommissaris.*
Grosvenor Motors (Roodepoort), Limited, Johannesburg	30/8/60	Conversion into a Private Company/*Omskepping in 'n private maatskappy.*
Arc. Industries, Limited, Johannesburg	—	Reduction of Capital from £23,034. 7s. 6d. to £13,820. 12s. 6d. *Vermindering van kapitaal van* £23,034. 7*s.* 6*d. tot* £13,820. 12*s.* 6*d.*
Ottoshoop Manganese Miners (Proprietary), Limited, Johannesburg	6/9/60	Cancellation of Judicial Management/*Tersydestelling van geregtelike bestuur.*
A. Dewavrin Freres (Proprietary), Limited, Port Elizabeth	6/9/60	Reduction of Capital from £1,250,000 to £250,000/*Vermindering van kapitaal van* £1,250,000 *tot* £250,000.
The Jumpers Consolidated Gold Mining Company, Limited, Johannesburg	16/9/60	(1) Empowering Directors to Dispose of Assets/*Magtiging aan direkteure om bates te verkoop.* (2) Reduction of Capital from £40,000 to £10,000/*Vermindering van kapitaal van* £40,000 *tot* £10,000.
Cape Lands Development Company, Limited, Cape Town	20/5/60	*Bona Vacantia*, Declaring of Property/Bona Vacantia, *verklaring van eiendom.*
Quix Properties, Limited, Molteno	1/9/60	Conversion into a Private Company/*Omskepping in 'n private maatskappy.*
Polat Distributors (Proprietary), Limited, Johannesburg	13/9/60	Calling a Meeting of Creditors/*Belê van 'n krediteurs-vergadering.*
Twin Diamond Restuarant (Proprietary), Limited, Durban	16/9/60	(1) Sanctioning of Offer of Compromise/*Bekragtiging van aanbod tot skikking.* (2) Setting aside of Final Liquidation/*Tersydestelling van finale likwidasie.*

Name of Company. *Naam van Maatskappy.*	Date of Order. *Datum van Bevel.*	Nature of Order. *Aard van Bevel.*
Pathfinder Construction Company, Limited, Johannesburg..	16/8/60	Sanctioning of an Offer of Compromise/*Bekragtiging van aanbod tot skikking.*
Parbel Investment Company (Proprietary), Limited, Parow..	12/8/60	(1) Sanctioning of Offer of Compromise/*Bekragtiging van aanbod tot skikking.* (2) Setting aside of Final Liquidation/*Tersydestelling van finale likwidasie.*
Franco's Restuarant (Proprietary), Limited, Durban.....	20/8/60	Sanctioning of Offer of Compromise/*Bekragtiging van aanbod tot skikking.*
Stanley & Kent (Proprietary), Limited, Durban.....	22/7/60	Reduction of Capital from £25,000 to £100/*Vermindering van kapitaal van* £25,000 *tot* £100.
C. P. Sheering (Proprietary), Limited, Durban.....	16/9/60	Confirmation of Judicial Management/*Bekragtiging van geregtelike bestuur.*
Club Lotus, Limited, Durban.....	26/8/60	(1) Setting aside of Final Liquidation/*Tersydestelling van finale likwidasie.* (2) Sanctioning an Offer of Compromise/*Bekragtiging van aanbod tot skikking.*
Casbok Hardware (Proprietary), Limited, Westonaria, Distrik Randfontein	20/9/60	Calling a Meeting of Creditors/*Belê van 'n krediteurs-vergadering.*
Tynes Engineering Works (Proprietary), Limited, Alberton..	20/9/60	Cancellation of Judicial Management/*Tersydestelling van geregtelike bestuur.*
Kimberley Gypsum Supplies, Limited, Johannesburg.....	20/9/60	Conversion into a Private Company/*Omskepping in 'n private maatskappy.*
Industrial Distributors (1946), Limited, Kimberley.....	20/9/60	Reduction of Capital from £3,000,000 to £750,000/*Vermindering van kapitaal van* £3,000,000 *tot* £750,000.

6. Dissolution of Companies in Terms of Section 174 (1).—*Ontbinding van Maatskappye ingevolge artikel* 174 (1).

(*a*) Voluntary liquidation.—*Vrywillige likwidasie.*

Name of Company. *Naam van Maatskappy.*	Capital. *Kapitaal.*	Date of Dissolution. *Datum van Ontbinding.*
South African Diamond Workers Finance Corporation, Limited, Johannesburg.....	£40,000	1/9/60
Samuel Gavronsky (Proprietary), Limited, Pretoria.....	£2,000	3/9/60
Alexandra Township, Limited, Johannesburg.....	£5,000	3/9/60
Fredonia Trust (Proprietary), Limited, Johannesburg.....	£225,000	6/9/60

(*b*) Compulsory liquidation.—*Verpligte likwidasie.*

Name of Company. *Naam van Maatskappy.*	Capital. *Kapitaal.*	Date of Dissolution. *Datum van Ontbinding.*
Estate Winery, Limited, N'Dabeni, Cape.....	£100	24/8/60
Signal Investments (Proprietary), Limited, Cape Town.....	£140,000	24/8/60
Lion Printing Works (Proprietary), Limited, Cape Town.....	£1,000	24/8/60
Business and Home Services (Proprietary), Limited, Port Elizabeth.....	£100	30/8/60
Westerford Printing and Packaging (Proprietary), Limited, Parow, Cape.....	£10,000	30/8/60
Pretoria West Cold Storage (Proprietary), Limited, Pretoria.....	£3,000	24/8/60
Parisian Candy Works (Natal) (Proprietary), Limited, Jacobs.....	£5,000	23/8/60
Wenman Air Service (Proprietary), Limited, Johannesburg.....	£100	7/9/60
Squire Printers and Stationers (Proprietary), Limited, Johannesburg.....	£500	7/9/60
Wood's Motor Company (Proprietary), Limited, Johannesburg.....	£100	7/9/60
Horak & Muller (Proprietary), Limited, Port Elizabeth.....	£100	12/9/60
Presto Engineering Works Erwin Hansen (Proprietary), Limited, Bellville.....	£20,000	14/9/60
Hooks Investments (Proprietary), Limited, Cape Town.....	£15,000	14/9/60
Matt Ware (Proprietary), Limited, Cape Town.....	£3,000	14/9/60
Beverley Belle (Proprietary), Limited, Johannesburg.....	£500	19/9/60
Pretoria Stone and Steel Company (Proprietary), Limited, Pretoria.....	£5,000	23/9/60
Ruthven Builders (Proprietary), Limited, Johannesburg.....	£100	19/9/60
Paris Gown Manufacturers (Proprietary), Limited, Johannesburg.....	£1,000	19/9/60

TENDERS.

All Tenders published for the first time, are indicated by a ✱ in the left-hand upper corner.

✱ TENDER NOTICE.—UNION TREASURY BILLS.

Notice is hereby given by the South African Reserve Bank, acting as agent for the Union Treasury, that tenders for Union Treasury Bills to the amount of £6,500,000 will be received by the Bank up to 12 noon on the 25th November, 1960. These Bills will be dated 1st December, 1960, and will mature on 2nd March, 1961.

Notifications to tenderers will be issued by the Bank on or before the 26th November, 1960, and payment in full of the amount of accepted tenders must be made to any branch of the South African Reserve Bank not later than 11 a.m. on the 1st December, 1960.

TENDERS.

Alle Tenders wat vir die eerste maal gepubliseer word, is in die linkerbohoek met 'n ✱ gemerk.

✱ TENDERKENNISGEWING.—UNIESKATKISBILJETTE.

Die Suid-Afrikaanse Reserwebank, in sy hoedanigheid as agent van die Unietesourie, gee hierby kennis dat tenders vir £6,500,000 Unieskatkisbiljette deur die Bank tot 12-uur middag op 25 November 1960, ontvang sal word. Hierdie Biljette sal 1 Desember 1960, gedateer wees en sal op 2 Maart 1961 verval.

Kennisgewings sal voor of op 26 November 1960, deur die Bank aan tenderaars gestuur word en volle betaling moet by enige takkantoor van die Suid-Afrikaanse Reserwebank nie later as 11 vm. op 1 Desember 1960 geskied nie.

The Union Treasury reserves the right to accept or reject a portion of any or all tenders.

Tenders for Union Treasury Bills must be made on a printed form, copies of which are obtainable from any branch of the South African Reserve Bank. Tenders must be submitted in sealed envelopes endorsed "Tender for Union Treasury Bills" and lodged at the Head Office of the South African Reserve Bank, Church Square (P.O. Box 427), Pretoria.

NATIONAL HOUSING OFFICE.

TENDERS. — CONTRACT G.O.R. 2/60 — ERECTION OF 100 DWELLING UNITS AT LENASIA, JOHANNESBURG.

Tenders are invited for the erection of 100 dwelling units at Lenasia, Johannesburg.

The necessary tender documents are available at the National Housing Offices, at Old Post Office Building, Rissik Street, Johannesburg, and Room No. 219, Vermeulen House, 293 Vermeulen Street, Pretoria, on payment of a deposit of £5. 5s. which will be refunded on receipt of a bona fide tender. If a bona fide tender is not submitted and the documents are returned to the issuing office on or before closing date of tenders, the deposit will also be refunded.

Tenders to be sealed and marked: "Tender No. F.T. 27647", must reach the Secretary, Union Tender Board, 291 Bosman Street (P.O. Box 371), Pretoria, by 11 a.m., on Thursday, 1st December, 1960.

J. H. VAN DER WALT,
Secretary, National Housing Office.

NATIONAL HOUSING OFFICE.

✱ TENDERS.—CONTRACT 1/60E: ELECTRICAL INSTALLATION TO 100 DWELLING UNITS AT LENASIA, JOHANNESBURG.

Tenders are invited for the electrical installation to 100 dwelling units at Lenasia, Johannesburg.

The necessary tender documents are available at the National Housing Offices at the Old Post Office Building, Rissik Street, Johannesburg, and Room 205, Vermeulen House, 293 Vermeulen Street, Pretoria, on payment of a deposit of £1. 1s., which will be refunded on receipt of a bona fide tender. If a bona fide tender is not submitted and the documents are returned to the issuing office on or before closing date of tenders, the deposit will also be refunded.

Tenders to be sealed and marked "Tender No. F.T. 30495" must reach the Secretary, Union Tender Board, 291 Bosman Street (P.O. Box 371), Pretoria, by 11 a.m., on Thursday 8th December, 1960.

J. H. VAN DER WALT,
Secretary, National Housing Office.

NATIONAL HOUSING COMMISSION.

✱ TENDERS.—CONTRACT 4/60: REPAIR AND RENOVATIONS TO 24 FLATS AND OUTBUILDINGS AT LOT ASH, KIMBERLEY.

Tenders are invited for the repairs and renovations to 24 flats and outbuildings at Lot Ash, Kimberley.

The necessary tender documents are available at the National Housing Offices at Sanlam Building, Jones Street, Kimberley and Room No. 205, Vermeulen House, 293 Vermeulen Street, Pretoria.

Tenders to be sealed and marked "Tender No. F.T. 27649" must reach the Secretary, Union Tender Board, 291 Bosman Street (P.O. Box 371), Pretoria, by 11 a.m. on Thursday, 8th December, 1960.

J. H. VAN DER WALT,
Secretary, National Housing Office.

Die Unietesourie behou die reg voor om 'n gedeelte van enige of alle tenders te aanvaar of af te keur.

Tenders vir Unieskatkisbiljette moet ingedien word op 'n gedrukte vorm, waarvan afskrifte by enige takkantoor van die Suid-Afrikaanse Reserwebank verkrygbaar is. Tenders moet in verseëlde koeverte, gemerk „Tender vir Unieskatkisbiljette" ingelewer word by die Hoofkantoor van die Suid-Afrikaanse Reserwebank, Kerkplein (Posbus 427), Pretoria.

NASIONALE BEHUISINGSKANTOOR.

TENDERS. — KONTRAK G.O.R. 2/60 — OPRIGTING VAN 100 WOONEENHEDE TE LENASIA, JOHANNESBURG.

Tenders word ingewag vir die oprigting van 100 wooneenhede te Lenasia, Johannesburg.

Die nodige tenderdokumente is verkrygbaar by die Nasionale Behuisingskantore, te Ou Poskantoorgebou, Rissikstraat, Johannesburg, en Kamer No. 219, Vermeulenhuis, Vermeulenstraat 293, Pretoria, teen betaling van 'n deposito van £5. 5s. wat na ontvangs van 'n *bona-fide*-tender terugbetaal sal word. Indien 'n *bona fide*-tender nie ingedien word nie, en die dokumente voor of op die sluitingsdatum vir tenders aan die kantoor van uitreiking terugbesorg word, sal die deposito ook terugbetaal word.

Verseëlde tenders gemerk „Tender No. F.T. 27647", moet die Sekretaris, Unietenderraad, Bosmanstraat 291 (Posbus 371), Pretoria, voor 11 nm., op Donderdag, 1 Desember 1960, bereik.

J. H. VAN DER WALT,
Sekretaris, Nasionale Behuisingskantoor.

11-18-25

NASIONALE BEHUISINGSKANTOOR.

✱ TENDERS.—KONTRAK 1/60E: ELEKTRIESE INSTALLASIE IN 100 WOONEENHEDE TE LENASIA, JOHANNESBURG.

Tenders word ingewag vir die elektriese installasie in 100 wooneenhede te Lenasia, Johannesburg.

Die nodige tenderdokumente is verkrygbaar by die Nasionale Behuisingskantore te Ou Poskantoorgebou, Rissikstraat, Johannesburg, en Kamer 205, Vermeulenhuis, Vermeulenstraat 293, Pretoria, teen betaling van 'n deposito van £1. 1s., wat na ontvangs van 'n *bona fide*-tender terugbetaal sal word. Indien 'n *bona fide*-tender nie ingedien word nie en die dokumente voor of op die sluitingsdatum vir tenders aan die kantoor van uitreiking terugbesorg word, sal die deposito ook terugbetaal word.

Verseëlde tenders gemerk „Tender No. F.T. 30495" moet die Sekretaris, Unietenderraad, Bosmanstraat 291 (Posbus 371), Pretoria, voor 11 vm. op Donderdag, 8 Desember 1960, bereik.

J. H. VAN DER WALT,
Sekretaris, Nasionale Behuisingskantoor.

18-25-2

NASIONALE BEHUISINGSKOMMISSIE.

✱ TENDERS.—KONTRAK 4/60: HERSTEL EN OPKNAPPING VAN 24 WOONSTELLE EN BUITEGEBOUE TE LOT ASH, KIMBERLEY.

Tenders word ingewag vir die herstel en opknapping van 24 woonstelle en buitegeboue te Lot Ash, Kimberley.

Die nodige tenderdokumente is verkrygbaar by die Nasionale Behuisingskantore te Sanlam-gebou, Jonesstraat, Kimberley en Kamer No. 205, Vermeulenhuis, Vermeulenstraat 293, Pretoria.

Verseëlde tenders gemerk „Tender No. F.T. 27649", moet die Sekretaris, Unietenderraad, Bosmanstraat 291 (Posbus 371), Pretoria, voor 11 vm. op Donderdag, 8 Desember 1960, bereik.

J. H. VAN DER WALT,
Sekretaris, Nasionale Behuisingskantoor.

18-25-2

NATIONAL HOUSING OFFICE.

✱ TENDERS.—CONTRACT 26/60: SUPPLY AND INSTALLING BATHS, STAINLESS STEEL SINKS, W.C. PANS ETC., IN CRADOCK PLACE GOVERNMENT VILLAGE, PORT ELIZABETH.

Tenders are invited for the execution of the above-mentioned work.

The necessary tender documents are available at the National Housing Offices at Martian Building, Strand Street, Port Elizabeth, and Room No. 205, Vermeulen House, 293 Vermeulen Street, Pretoria.

Tenders to be sealed and marked "Tender No. F.T. 27650" must reach the Secretary, Union Tender Board, 291 Bosman Street (P.O. Box 371), Pretoria, by 11 a.m. on Thursday, 8th December, 1960.

J. H. VAN DER WALT,
Secretary, National Housing Office.

NATIONAL HOUSING COMMISSION.

✱ TENDERS.—CONTRACT 9/60: REPAIRS AND RENOVATIONS TO 83 DWELLINGS AND OUT-BUILDINGS AT LINDBERG PARK, JOHANNESBURG.

Tenders are invited for the repairs and renovation of 83 dwelling units at Lindberg Park, Johannesburg.

The necessary tender documents are available at the National Housing Offices at the Old Post Office Building, Rissik Street, Johannesburg, and Room 205, Vermeulen House, 293 Vermeulen Street, Pretoria.

Tenders to be sealed and marked "Tender No. F.T. 27652", must reach the Secretary, Union Tender Board, 291 Bosman Street (P.O. Box 371), Pretoria, by 11 a.m., on Thursday, 8th Desember, 1960.

J. H. VAN DER WALT,
Secretary, National Housing Office.

NATIONAL HOUSING COMMISSION.

✱ TENDERS.—CONTRACT 10/60: REPAIR AND RENOVATIONS TO 77 DWELLING UNITS AT HOMELAKE EXTENSION, RANDFONTEIN.

Tenders are invited for the repairs and renovations to 77 dwelling units at Homelake Extension, Randfontein.

The necessary tender documents are available at the National Housing Offices at the Old Post Office Building, Rissik Street, Johannesburg, and Room 205, Vermeulen House, 293 Vermeulen Street, Pretoria.

Tenders to be sealed and marked "Tender No. F.T. 27651", must reach the Secretary, Union Tender Board, 291 Bosman Street (P.O. Box 371), Pretoria, by 11 a.m., on Thursday, 8th December, 1960.

J. H. VAN DER WALT,
Secretary, National Housing Office.

SOUTH AFRICAN RAILWAYS

✱ TENDER No. CM. 250.

Tender documents for automatic sprinkler equipment in Cargo Sheds 8, 9 and precooling plant, Port Elizabeth Harbour, may be inspected at the office of the Chief Civil Engineer, Room 282, Tippett Building, Johannesburg, and the office of the System Manager, Port Elizabeth.

On payment of a deposit of £2. 2s. tender documents may be obtained from the office of the System Manager, Port Elizabeth.

The tender closes on 6th January, 1961.

NASIONALE BEHUISINGSKANTOOR.

✱ TENDERS.—KONTRAK 26/60: VERSKAFFING EN INSTALLASIE VAN BADDENS, VLEKVRYE STAALOPWASBAKKE, W.K. PANNE, ENS., IN WOONSTELLE TE CRADOCK PLACE-STAATSDORPIE, PORT ELIZABETH.

Tenders word ingewag vir die uitvoering van die werk hierbo gemeld.

Die nodige tenderdokumente is verkrygbaar by die Nasionale Behuisingskantore te Martiangebou, Strandstraat, Port Elizabeth en Kamer No. 205, Vermeulenhuis, Vermeulenstraat 293, Pretoria.

Verseëlde tenders gemerk „Tender No. F.T. 27650" moet die Sekretaris, Unietenderaad, Bosmanstraat 291 (Posbus 371), Pretoria, voor 11 vm. op Donderdag, 8 Desember, 1960, bereik.

J. H. VAN DER WALT,
Sekretaris, Nasionale Behuisingskantoor.

18-25-2

NASIONALE BEHUISINGSKOMMISSIE.

✱ TENDERS.—KONTRAK 9/60: HERSTEL EN OPKNAPPING VAN 83 WOONEENHEDE TE LINDBERG PARK, JOHANNESBURG.

Tenders word ingewag vir die hestel en opknapping van 83 wooneenhede te Lindberg Park, Johannesburg.

Die nodige tenderdokumente is verkrygbaar by die Nasionale Behuisingskantore te Ou Poskantoorgebou, Rissikstraat, Johannesburg, en Kamer 205, Vermeulenhuis, Vermeulenstraat 293, Pretoria.

Verseëlde tenders gemerk „Tender No. F.T. 27652", moet die Sekretaris, Unietenderraad, Bosmanstraat 291 (Posbus 371), Pretoria, voor 11 vm., op Donderdag, 8 Desember 1960, bereik.

J. H. VAN DER WALT,
Sekretaris, Nasionale Behuisingskantore.

18-25-2

NASIONALE BEHUISINGSKOMMISSIE.

✱ TENDERS.—KONTRAK 10/60: HERSTEL EN OPKNAPPING VAN 77 WOONEENHEDE TE HOMELAKE-UITBREIDING, RANDFONTEIN.

Tenders word ingewag vir die herstel en opknapping van 77 wooneenhede te Homelake-uitbreiding, Randfontein.

Die nodige tenderdokumente is verkrygbaar by die Nasionale Behuisingskantore te Ou Poskantoorgebou, Rissikstraat, Johannesburg, en Kamer 205, Vermeulenhuis, Vermeulenstraat 293, Pretoria.

Verseëlde tenders gemerk „Tender No. F.T. 27651", moet die Sekretaris, Unietenderraad, Bosmanstraat 291 (Posbus 371), Pretoria, voor 11 vm., op Donderdag, 8 Desember 1960, bereik.

J. H. VAN DER WALT,
Sekretaris, Nasionale Behuisingskantoor.

18-25-2

SUID-AFRIKAANSE SPOORWEË

✱ TENDER No. CM. 250.

Tenderdokumente vir outomatiese sprinkelblussers in vragloodse 8 en 9 en voorverkoelinstallasie, Port Elizabethhawe, lê ter insae in die kantoor van die Siviele Hoofingenieur, Kamer 282, Tippettgebou, Johannesburg, en dié van die Afdelingsbestuurder, Port Elizabeth.

Teen 'n deposito van £2. 2s. kan die tenderdokumente van die kantoor van die Afdelingsbestuurder, Port Elizabeth, verkry word.

Hierdie tender sluit op 6 Januarie 1961.

13899—18

✱ TENDER No. 75.

Tender documents for the quarrying and transport of gravel for the new station at Ceres, Cape Province, may be inspected at the offices of the System Manager, Room 225, Cape Town, and the District Engineer, Worcester, On payment of a deposit of £2. 2s. tender documents may be obtained from the above-mentioned offices.

This tender closes on Thursday, 15th December, 1960.

H. E. HARRIS,
Relieving System Manager.

✱ TENDER No. WTH. 59/60/1.

Tender documents for nine houses at Arbor, Ogies, and Saaiwater, may be inspected at the office of the System Manager, Room 415, Sandvelt Building, 3 Plein Street, Johannesburg, where it may be obtained on payment of a deposit of £2 (two pounds) per set.

This tender closes at 9 a.m., on Thursday, 15th December, 1960.

D. H. C. DU PLESSIS,
General Manager.

✱ TENDER No. CE. 92.

Tenders are invited for the earthworks involved for a deviation of the main line between Burgersdorp and Springfontein at Knapdaar, 267 m. approximately, and for lengthening the loop at the south end of Burgersdorp station at 242¾ m. approximately.

On and after 18th November, 1960, tender documents may be inspected at the offices of the System Manager, East London, District Engineer, Queenstown, and the Chief Civil Engineer, Room 290, Tippett Building, Johannesburg.

On payment of a deposit of £3. 3s. (three guineas) a set of the tender forms, specifications and drawings may be obtained from the offices of the System Manager, East London, and the District Engineer, Queenstown.

Tenders are returnable to the Chairman of the Tender Board, as directed in the notice to contractors embodied in the tender documents.

This tender closes punctually at 9 a.m. on Thursday, 15th December, 1960.

D. H. C. DU PLESSIS,
General Manager.

STORES DEPARTMENT.

✱ TENDERS.

Tenders are invited for the supply of the following:—

Tender No.	*Material.*	*Closing Date.*
E. 8510..	Potatoes for Bantu rations.....	2/12/60
E. 8497..	Worsted material.....	15/12/60
E. 8502..	Cotton duck.....	15/12/60

Tenders will be received by the Chairman of the Tender Board not later than 9 a.m. on the respective closing dates shown above.

Tender forms with full particulars, may be obtained from the Chief Stores Superintendent, S.A.R., Park Chambers, Rissik Street, Johannesburg, or from any S.A.R. Stores Superintendent.

The Administration does not bind itself to accept the lowest or any tender.

D. H. C. DU PLESSIS,
General Manager.

Johannesburg.

✱ TENDER No. 75.

Tenderdokumente vir die uitgrawe en vervoer van gruis na die nuwe stasie op Ceres, Kaapprovinsie, lê ter insae in die kantoor van die Afdelingsbestuurder, Kamer 225, Kaapstad, en dié van die Distriksingenieur, Worcester. Teen 'n deposito van £2. 2s. kan die dokumente verkry word van die voormelde kantore.

Hierdie tender sluit op Donderdag, 15 Desember 1960.

H. E. HARRIS,
Aflosafdelingsbestuurder.

13900—18

✱ TENDER No. WTH. 59/60/1.

Die tenderdokumente vir nege huise op Arbor, Ogies, en Saaiwater, lê ter insae in die kantoor van die Afdelingsbestuurder, Kamer 415, Sandveltgebou, Pleinstraat 3, Johannesburg, waar dit teen 'n deposito van £2 (twee pond) per stel verkry kan word.

Hierdie tender sluit om 9 vm., op Donderdag, 15 Desember 1960.

D. H. C. DU PLESSIS,
Hoofbestuurder.

13901—18

✱ TENDER No. CE. 92.

Tenders word ingewag vir die grondwerke in verband met die verlegging van die hooflyn tussen Burgersdorp en Springfontein by Knapdaar, ongeveer by mylpaal 267, en die verlenging van die uitwykspoor aan die suidekant van Burgersdorpstasie, ongeveer by mylpaal 242¾.

Op en na 18 November 1960 sal die tenderdokumente ter insae lê in die kantoor van die Afdelingsbestuurder, Oos-Londen, dié van die Distriksingenieur, Queenstown, en dié van die Siviele Hoofingenieur, Kamer 290, Tippettgebou, Johannesburg.

Teen 'n deposito van £3. 3s. (drie ghienies) kan die tendervorms, spesifikasies en tekenings verkry word van die kantoor van die Afdelingsbestuurder, Oos-Londen, en dié van die Distriksingenieur, Queenstown.

Tenders moet gerig word aan die Voorsitter van die Tenderraad, Suid-Afrikaanse Spoorweë, soos aangetoon in die kennisgewing aan aannemers wat in die tenderdokumente vervat is.

Hierdie tender sluit stip om 9 vm. op Donderdag, 15 Desember 1960.

D. H. C. DU PLESSIS,
Hoofbestuurder.

13898—18

MAGASYNDEPARTEMENT.

✱ TENDERS.

Tenders word ingewag vir die lewer van die volgende:

Tender No.	*Materiaal.*	*Sluitingsdatum.*
E. 8510..	Aartappels vir Bantoerantsoene.....	2/12/60
E. 8497..	Kammateriaal.....	15/12/60
E. 8502..	Seildoek.....	15/12/60

Tenders sal ingewag word deur die Voorsitter van die Tenderraad nie later nie as 9 vm. op die bogenoemde onderskeie sluitingsdatums.

Tendervorms tesame met volledige besonderhede kan verkry word van die Hoofmagasynsuperintendent, S.A.S., Parkgebou, Rissikstraat, Johannesburg, of van enige magasynsuperintendent van die S.A.S.

Die Administrasie is nie verplig om die laagste of enige tender aan te neem nie.

D. H. C. DU PLESSIS,
Hoofbestuurder.

Johannesburg. 13903—18

✻ TENDER No. C.C.E. 40.

Tender documents for the supply on hire of ten tip and two flat top trucks may be obtained from the offices of the Resident Engineer, South African Railways, Construction, Bloemfontein, and the Chief Civil Engineer, South African Railways, Room 282, Tippett Building, Johannesburg.

This tender closes on Friday, 9th December, 1960.

D. H. C. DU PLESSIS,
General Manager.

✻ TENDER No. C.C.E. 40.

Die tenderdokumente vir die huur van tien wipbak- en twee platbakvragmotors kan verkry word van die kantoor van die Residentingenieur, Suid-Afrikaanse Spoorweë, Aanleg, Bloemfontein, en dié van die Siviele Hoofingenieur, Kamer 282, Tippettgebou, Johannesburg.

Hierdie tender sluit op Vrydag, 9 Desember 1960.

D. H. C. DU PLESSIS,
Hoofbestuurder.

13902—18

APPROVED LIST No. 71.

PREPARATION BY THE UNION TENDER BOARD OF APPROVED LISTS OF TENDERERS FOR THE SUPPLY OF PRESS TYPE TERMINATING AND JOINTING SLEEVES TO THE DEPARTMENT OF POSTS AND TELEGRAPHS.

It is hereby notified that in terms of section 43 of the Union Tender Board Regulations, it is intended to frame a list of approved tenderers for the supply of the Department of Posts and Telegraphs of press type terminating and jointing sleeves.

Firms desirous of being included in the proposed list of approved tenderers should apply as soon as possible to the Controller of Post Office Stores, P.O. Box 447, Pretoria, when full particulars will be furnished.

After the framing of the list of approved tenderers, the Department's requirements of press type terminating and jointing sleeves will be obtained only from approved manufacturers; interested manufacturers and others likely to be interested are therefore advised to apply for inclusion as approved manufacturers.

Overseas firms should apply through their South African representatives.

GOEDGEKEURDE LYS No. 71.

OPSTELLING DEUR UNIETENDERRAAD VAN GOEDGEKEURDE LYSTE VAN TENDERAARS VIR DIE VERSKAFFING VAN AFHEG- EN LASHULSE VAN DIE PERSTIPE AAN DIE DEPARTEMENT VAN POS-EN-TELEGRAAFWESE.

Hierby word bekendgemaak dat die Raad voornemens is om kragtens artikel 43 van die Regulasies van die Unietenderraad 'n lys op te stel van goedgekeurde tenderaars vir die verskaffing van afheg- en lashulse van die perstipe aan die Departement van Pos-en-telegraafwese.

Firmas wat in die voorgestelde lys van goedgekeurde tenderaars opgeneem wil word, moet so gou moontlik volledige besonderhede verkry van die Kontroleur van Poskantoorvoorrade, Posbus 447, Pretoria.

Nadat die lys van goedgekeurde tenderaars opgestel is, sal die Departement se benodigdhede ten opsigte van afheg- en lashulse van die perstipe slegs van goedgekeurde fabrikante verkry word. Fabrikante wat belangstel en ander wat miskien belang sal stel, word derhalwe aangeraai om aansoek te doen om in die lys van goedgekeurde fabrikante opgeneem te word.

Oorsese firmas moet deur bemiddeling van hul Suid-Afrikaanse verteenwoordigers aansoek doen.

18-25-2

APPROVED LIST No. 72.

PREPARATION BY THE UNION TENDER BOARD OF APPROVED LISTS OF TENDERERS FOR THE SUPPLY OF AIR DEPOLARISED DRY CELLS AND BATTERIES TO THE DEPARTMENT OF POSTS AND TELEGRAPHS.

It is hereby notified that in terms of section 43 of the Union Tender Board Regulations, it is intended to frame a list of approved tenderers for the supply to the Department of Posts and Telegraphs of air depolarised dry cells and batteries.

Firms desirous of being included in the proposed list of approved tenderers should apply as soon as possible to the Controller of Post Office Stores, P.O. Box 447, Pretoria, when full particulars will be furnished.

After the framing of the list of approved tenderers, the Department's requirements or air depolarised dry cells and batteries will be obtained only from approved manufacturers; interested manufacturers and others likely to be interested are therefore advised to apply for inclusion as approved manufacturers.

Overseas firms should apply through their South African representatives.

GOEDGEKEURDE LYS No. 72.

OPSTELLING DEUR UNIETENDERRAAD VAN GOEDGEKEURDE LYSTE VAN TENDERAARS VIR DIE VERSKAFFING VAN LUGGEDEPOLARISEERDE PRIMÊRE SELLE EN BATTERYE AAN DIE DEPARTEMENT VAN POS-EN-TELEGRAAFWESE.

Hierby word bekendgemaak dat die Raad voornemens is om kragtens artikel 43 van die Regulasies van die Unietenderraad 'n lys op te stel van goedgekeurde tenderaars vir die verskaffing van luggedepolariseerde primêre selle en batterye aan die Departement van Pos-en-telegraafwese.

Firmas wat in die voorgestelde lys van goedgekeurde tenderaars opgeneem wil word, moet so gou moontlik volledige besonderhede verkry van die Kontroleur van Poskantoorvoorrade, Posbus 447, Pretoria.

Nadat die lys van goedgekeurde tenderaars opgestel is, sal die Departement se benodigdhede ten opsigte van luggedepolariseerde primêre selle en batterye slegs van goedgekeurde fabrikante verkry word. Fabrikante wat belangstel en ander wat miskien belang sal stel, word derhalwe aangeraai om aansoek te doen om in die lys van goedgekeurde fabrikante opgeneem te word.

Oorsese firmas moet deur bemiddeling van hul Suid-Afrikaanse verteenwoordigers aansoek doen.

18-25-2

NOTICE TO CONTRACTORS.

Tenders are hereby invited for the following services:—

Service, District and Province.	Documents Available for Issue to Contractors.	Where Obtainable.	Date on which Documents are Available.	Conditions of Contracts, Drawings and Specifications may be inspected at the following Offices.	Tenders due 11 a.m.
			1960.		1960.
Johannesburg, S.A. National War Museum: Provision of show cases. Tender No. P.W.D. 17	Tender forms, drawings, specifications	Secretary, P.W.D., Room 507, Central Government Offices (Phone 2–1181, Ext. 45), Pretoria, and District Representative, P.W.D., Johannesburg	11th Nov.	Secretary, P.W.D., Room 507, Central Government Offices (Phone 2–1181, Ext. 45), Pretoria, and District Representative, P.W.D., Johannesburg	8th Dec.
Port Shepstone: S.A. Police Area Headquarters and Public Offices: repairs and renovations. Tender No. P.W.D. 10	Tender forms and specifications	Secretary, P.W.D., Room 507, Central Government Offices (Phone 2–1181, Ext. 45), Pretoria, and District Representative, P.W.D., Pietermaritzburg	11th Nov.	Secretary, P.W.D., Room 507, Central Government Offices (Phone 2–1181, Ext. 45), Pretoria, and District Representative, P.W.D., Pietermaritzburg, and District Representative, P.W.D., Johannesburg	8th Dec.
Witbank: House (Type B3) or Postmaster. Tender No. P.W.D. 11	Tender forms, drawings and specifications	Secretary, P.W.D., Room 507, Central Government Offices (Phone 2–1181, Ext. 45), Pretoria	11th Nov.	Secretary, P.W.D., Room 507, Central Government Offices (Phone 2–1181, Ext. 45), Pretoria, and District Representative, P.W.D., Johannesburg	8th Dec.
Kestell: House (Type B3) for Magistrate. Tender No. P.W.D. 12	Tender forms, drawings and specifications	Secretary, P.W.D., Room 507, Central Government Offices (Phone 2–1181, Ext. 45), Pretoria, and District Representative, P.W.D., Bloemfontein	11th Nov.	Secretary, P.W.D., Room 507, Central Government Offices (Phone 2–1181, Ext. 45), Pretoria, and District Representative, P.W.D, Bloemfontein, and District Representative, P.W.D., Johannesburg	8th Dec.
De Aar: Public Offices: Additions and Alterations, repairs and renovations. Tender No. P.W.D. 13	Tender forms, drawings and specifications	Secretary, P.W.D., Room 507, Central Government Offices (Phone 2–1181, Ext. 45), Pretoria, and District Representative, P.W.D., Cape Town	11th Nov.	Secretary, P.W.D., Room 507, Central Government Offices (Phone 2–1181, Ext. 45), Pretoria, and District Representative, P.W.D., Cape Town, and District Representative, P.W.D., Johannesburg	8th Dec.
			1961.		1961.
*Pretoria: 474 Carl Street: Department of Water Affairs: Repairs and renovations. Tender No. P.W.D. 20	Tender forms and specified bills of quantities	Secretary, P.W.D., Room 507, Central Government Offices (Phone 2–1181, Ext. 45), Pretoria	6th Jan.	Secretary, P.W.D., Room 507, Central Government Offices (Phone 2–1181, Ext. 45), Pretoria, and District Representative, P.W.D., Johannesburg	2nd Feb.

Tenders to be addressed to: The Secretary Union Tender Board, P.O. Box 371, Pretoria.

A deposit of £2, either in cash, deposit receipt, or bank-initialed cheque, must be paid on each service, which will be refunded, provided (*a*) a bona fide tender is submitted; or (*b*) the documents issued to contractors are returned to the issuing office within 7 days from the closing date of tenders.

Separate tenders are required to be submitted for each work and must be superscribed with the name of service to which they refer.

All tenders should be on the Departmental Tender Form, which must be duly filled in and completed in all particulars. The Board does not bind itself to accept the lowest or any tender.

KENNISGEWING AAN KONTRAKTEURS.

Tenders word hierby gevra vir die onderstaande diens:—

Diens, Distrik en Provinsie.	Dokumente verkrygbaar vir uitreiking aan kontrakteurs.	Waar verkrygbaar.	Datum waarop dokumente verkrygbaar is.	Kontrakvoorwaardes, tekeninge en spesifikasies lê ter insae op onderstaande kantore.	Tenders ingewag tot 11 vm.
			1960.		1960.
Johannesburg: S.A. Nasionale Oorlogsmuseum: Verskaffing van vertoonkaste. Tender No. D.P.W. 17	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Sekretaris, D.P.W., Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore (Foon 2–1181, bylyn 45), Pretoria, en Distriksverteenwoordiger, D.P.W., Johannesburg	11 Nov.	Sekretaris, D.P.W., Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore (Foon 2–1181, bylyn 45), Pretoria, en Distriksverteenwoordiger, D.P.W., Johannesburg	8 Des.
Port Shepstone: S.A. Hoofkwartiere van die gebied van die S.A. Polisie en publiekekantore: Herstel -en opknappingswerk. Tender No. P.W.D. 10	Tendervorms en spesifikasies	Sekretaris, D.P.W., Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore (Foon 2–1181, bylyn 45), Pretoria, en Distriksverteenwoordiger, D.P.W., Pietermaritzburg	11 Nov.	Sekretaris, D.P.W., Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore (Foon 2–1181, bylyn 45), Pretoria, Distriksverteenwoordiger, D.P.W., Pietermaritzburg, en Distriksverteenwoordiger, D.P.W., Johannesburg	8 Des.
Witbank: Woning (Tipe B3) vir Posmeester. Tender No. D.P.W. 11	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Sekretaris, P.W.D., Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore (Foon 2–1181, bylyn 45), Pretoria	11 Nov.	Sekretaris, P.W.D., Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore (Foon 2–1181, bylyn 45), Pretoria, en Distriksverteenwoordiger, D.P.W., Johannesburg	8 Des.

(1) Diens en Distrik.	(2) Dokumente beskikbaar vir uitreiking aan kontrakteurs.	(3) Beskikbare dokumente is verkrygbaar by en moet teruggestuur word aan.	(4) Datum waarop dokumente verkrygbaar is.	(5) Kontrakvoorwaardes en beskikbare dokumente lê ter insae op onderstaande kantore.	(6) Tenders moet in wees om of voor 11-uur vm.
			1960.		1960.
Kestell: Woning (Tipe B3) vir Landdros. Tender No. D.P.W. 12	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Sekretaris, D.P.W., Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore (Foon 2-1181, bylyn 45), Pretoria, en Distriksverteenwoordiger, D.P.W., Bloemfontein	11 Nov.	Sekretaris, D.P.W., Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore (Foon 2-1181, bylyn 45), Pretoria, Distriksverteenwoordiger, D.P.W., Bloemfontein, en Distriksverteenwoordiger, D.P.W., Johannesburg	8 Des.
De Aar: Publieke kantore: aanbouings en veranderings, herstel- en opknappingswerk. Tender No. D.P.W. 13	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Sekretaris, D.P.W., Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore (Foon 2-1181, bylyn 45), Pretoria, en Distriksverteenwoordiger, D.P.W., Kaapstad	11 Nov.	Sekretaris, D.P.W., Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore (Foon 2-1181, bylyn 45), Pretoria, Distriksverteenwoordiger, D.P.W., Kaapstad, en Distriksverteenwoordiger, D.P.W., Johannesburg	8 Des.
			1961.		1961.
*Pretoria: Carlstraat 474: Departement van Waterwese: herstel- en opknappingswerk. Tender No. D.P.W. 20	Tendervorms en gespesifiseerde lyste van hoeveelhede	Sekretaris, D.P.W., Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore (Foon 2-1181, bylyn 45), Pretoria	6 Jan.	Sekretaris, D.P.W., Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore (Foon 2-1181, bylyn 45), Pretoria, en Distriksverteenwoordiger, D.P.W., Johannesburg	2 Feb.

Tenders moet geadresseer word aan: Die Sekretaris, Unieraad vir Tenders, Posbus 371, Pretoria.

Vir elke diens moet 'n bedrag van £2, of 'n kwitansie vir kontant betaling, of tjek deur die bank geparafeer, gedeponeer word wat terugbetaal sal word mits (*a*) 'n *bona fide* tender ingestuur word; of (*b*) die dokumente wat aan kontrakteurs uitgereik is, binne 7 dae na die sluitingsdatum van tenders, aan die kantoor van uitreiking terug besorg word.

Afsonderlike tenders word verlang vir elke werk en op die koevert moet die naam van die diens vermeld word waarop dit betrekking het.

Alle tenders moet op die tendervorm van die Departement wees en moet behoorlik alle besonderhede bevat. Die Tenderraad verbind hom nie om die laagste of enige tender aan te neem nie.

Tenders are hereby invited for the undermentioned services and/or supplies:—

Tender forms obtainable from:
The Chairman, Union Tender Board, 291 *Bosman Street* (*P.O. Box* 371, *Phone* 3-6411), *Pretoria.*

Services:

Supply of ready mixed paint to the Naval Chief of Staff, Simonstown, as and when required during the period 1st December, 1960, to 30th November, 1961. F.T. No. 20460.

Supply of mobile metal shelving to the Army Headquarters, Pretoria. F.T. No. 22584.

Cut, make and trim and/or delivery of overalls to the Transvaal Provincial Administration. F.T. No. 15248.

Tenders due 11 *a.m., 25th November,* 1960.

Supply, installing and testing of borehole pump-unit to the Minor Irrigation Works, Elgin Station. F.T. No. 35403.

Supply of railway material to the S.A. Air Force. F.T. No. 37729.

Tenders due 11 *a.m., 30th November,* 1960.

Supply of wood screws during the period 1st March, 1961, to 28th February, 1962. F.T. No. 40019.

Supply of stamps and branding irons to the Department of Defence, Lyttelton. F.T. No. 42514.

Tenders due 11 *a.m., 1st December,* 1960.

Supply of portable petrol burning cookers to the Department of Defence, Pretoria. F.T. No. 2580.

Supply and processing of loomstate cotton duck to the Union Government. F.T. No. 15242.

Cut, make and trim of ties for the Defence Production Office, Pretoria. F. T. No. 15243.

Supply of socks. serge grey, to the Defence Production Office, Pretoria. F.T. No. 15245.

Supply of sewing cotton to the Department of Prisons. F.T. No. 17511.

Tenders word hiermee aangevra vir die ondergenoemde dienste en/of leweransies:—

Tendervorms verkrygbaar by:
Die Voorsitter, Unietenderraad, Bosmanstraat 291 (*Posbus* 371, *Foon* 3-6411), *Pretoria.*

Dienste:

Lewering van klaargemengde verf aan die Vlootstafhoof, Simonstad, soos en wanneer aangevra gedurende die tydperk 1 Desember 1960 tot 30 November 1961. F.T. No. 20460.

Lewering van mobiele metaalrakke aan die Leërhoofkwartier, Pretoria. F.T. No. 22584.

Sny, maak en afwerk en/of lewering van oorpakke aan die Transvaalse Provinsiale Administrasie. F.T. No. 15248.

Tenders ingewag tot 11-*uur vm.,* 25 *November* 1960.

Lewering, installering en toets van 'n pompeenheid aan die Minorbesproeiingswerke, Elginstasie. F.T. No. 35403.

Lewering van spoorwegmateriaal aan die S.A. Lugmag. F.T. No. 37729.

Tenders ingewag tot 11-*uur vm.,* 30 *November* 1960.

Lewering van houtskroewe gedurende die tydperk 1 Maart 1961 tot 28 Februarie 1962. F.T. No. 40019.

Lewering van stempels en brandysters aan die Departement van Verdediging, Lyttelton. F.T. No. 42514.

Tenders ingewag tot 11-*uur vm.,* 1 *Desember* 1960.

Lewering van draagbare kooktoestelle, petrolbrandend, aan die Departement van Verdediging, Pretoria. F.T. No. 2580.

Lewering en behandeling van ruwe katoenseildoek aan die Unieregering. F.T. No. 15242.

Sny, maak en afwerk van dasse vir die krygsproduksiekantoor, Pretoria. F.T. No. 15243.

Lewering van sokkies, sajetgrys, aan die Krygsproduksiekantoor, Pretoria. F.T. No. 15245.

Lewering van naaigaring aan die Departement van Gevangenisse. F.T. No. 17511.

Tender forms obtainable from:

The Chairman, Union Tender Board, 291 Bosman Street (P.O. Box 371, Phone 3-6411), Pretoria.

Services:

Supply of corrugated galvanised, flat black sheets and flat galvanised iron sheets, mild steel plates and hoop iron black and galvanised, during the period 1st March, 1961, to 28th February, 1962. F.T. No. 27644.

Supply of mild steel angles and reinforcing steel, during the period 1st March, 1961, to 28th February, 1962. F.T. No. 27645.

Supply of steel channel, tool steel, etc., to the State Alluvial Diggings, Alexander Bay. F.T. No. 27646.

Purchase and removal of felled trees at the Vaalharts Agricultural Research Station, Jan Kempdorp. (Department of Agricultural Technical Services.) F.T. No. 567.

Supply of angular grit, primer, finishing paint, thinner and filler to Air Chief of Staff, Voortrekkerhoogte. F.T. No. 20462.

Tenders due 11 *a.m., 2nd December,* 1960.

Supply of power driven chainsaws to the Department of Forestry required at various centres. F.T. No. 35404.

Supply of washing machine for vehicles to the Department of Defence. F.T. No. 37730.

Supply of various garage machines to the Department of Transport. F.T. No. 37736.

Supply of condensing unit to the S.A. Nautical College, General Botha, Wingfield. F.T. No. 35402.

Tenders due 11 *a.m., 5th December,* 1960.

Supply of farming implements to the Orange River Settlement, Upington. F.T. No. 35406.

Supply of logging equipment to the Department of Forestry, Pretoria. F.T. No. 35407.

Supply of caravans to the Division of Geological Survey, Department of Mines. F.T. No. 37733.

Supply of meter-testing units to the Assize Division, Department of Commerce and Industries. F.T. No. 37726.

Tenders due 11 *a.m., 7th December,* 1960.

Supply of bronze fittings for steel windows to the Kroonstad Gaol. F.T. No. 25543.

Supply of boiler to the Naval Chief of Staff, Simonstown. F.T. No. 35405.

Supply of logging equipment to the Department of Forestry, Pretoria. F.T. No. 35408.

Supply of garage doors and floor tiles to the Department of Defence, Pretoria. F.T. No. 40021.

Tenders due 11 *a.m., 8th December,* 1960.

Supply of tablets, "Perphenazine", to the Central Medical and Veterinary Stores, Pretoria. F.T. No. 7641.

Supply of camouflage nets to the Department of Defence, Pretoria. F.T. No. 2582.

Supply of cloth, gaberdine, to the Department of Defence, Pretoria. F.T. No. 15246.

Supply of badges, cap to the Department of Defence. F.T. No. 15247.

Supply of fire-fighting equipment during the period 1st March, 1961, to 28th February, 1962. F.T. No. 22579.

Supply of pure antimony to the S.A. Mint, Pretoria. F.T. No. 27648.

Supply of oil to the Director, Defence Production Office, Pretoria. F.T. No. 45041.

Tenders due 11 *a.m., 9th December,* 1960.

Tendervorms verkrygbaar by:

Die Voorsitter, Unietenderraad, Bosmanstraat 291 *(Posbus* 371, *Foon* 3-6411), *Pretoria.*

Dienste:

Lewering van gegolfde gegalvaniseerde plat, swart plate, en plat gegalvaniseerde yster plate, sagtestaalplate en hoekyster, swart en gegalvaniseerd, vir die tydperk 1 Maart 1961 tot 28 Februarie 1962. F.T. No. 27644.

Lewering van sagte hoekstaal en betonstaal, vir die tydperk 1 Maart 1961 tot 28 Februarie 1962. F.T. No. 27645.

Lewering van kanaalyster, gereedskapstaal, ens., aan die Alluviale Staatsdelwerye, Alexanderbaai. F.T. No. 27646.

Koop en verwydering van afgekapte bome by die Vaalhartslandbounavorsingstasie, Jan Kempdorp (Departement van Landbou-tegniese Dienste). F.T. No. 567.

Lewering van hoekvormige skuurmiddel, onderlaag, afrondverf, verdunner en opvuller aan Lugstafhoof, Voortrekkerhoogte. F.T. No. 20462.

Tenders ingewag tot 11-*uur vm., 2 Desember* 1960.

Lewering van kragaangedrewe kettingsae aan die Departement van Bosbou, aangevra by verskeie sentrums. F.T. No. 35404.

Lewering van wasmasjiene vir voertuie aan die Departement van Verdediging. F.T. No. 37730.

Lewering van verskillende garagemasjiene aan die Departement van Vervoer. F.T. No. 37736.

Lewering van kondenseereenheid aan die S.A. Vlootopleidingskollege, Generaal Botha, Wingfield. F.T. No. 35402.

Tenders ingewag tot 11-*uur vm., 5 Desember* 1960.

Lewering van plaasgereedskap aan die Oranjerivier-nedersetting, Upington. F.T. No. 35406.

Lewering van houtkappery-uitrusting aan die Departement van Bosbou, Pretoria. F.T. No. 35407.

Lewering van woonwaens aan die Afdeling Geologiese-opname, Departement van Mynwese. F.T. No. 37733.

Lewering van vloeistofmetertoetseenhede aan die Afdeling Ykwese, Departement van Handel en Nywerheid. F.T. No. 37726.

Tenders ingewag tot 11-*uur vm., 7 Desember* 1960.

Lewering van bronstoebehore vir staalvensters aan die Kroonstadtronk. F.T. No. 25543.

Lewering van stoomketel aan die Vlootstafhoof, Simonstad. F.T. No. 35405.

Lewering van houtkappery-uitrusting aan die Departement van Bosbou, Pretoria. F.T. No. 35408.

Lewering van garagedeure en vloerteëls aan die Departement van Verdediging, Pretoria. F.T. No. 40021.

Tenders ingewag tot 11-*uur vm., 8 Desember* 1960.

Lewering van tablette, „Perphenazine", aan die Sentrale Artsenymagasyn, Pretoria. F.T. No. 7641.

Lewering van vermommingsnette aan die Departement van Verdediging, Pretoria. F.T. No. 2582.

Lewering van materiaal, gaberdien, aan die Departement van Verdediging, Pretoria. F.T. No. 15246.

Lewering van petkentekens aan die Departement van Verdediging. F.T. No. 15247.

Lewering van brandblusuitrusting gedurende die tydperk 1 Maart 1961 tot 28 Februarie 1962. F.T. No. 22579.

Lewering van suiwer antimonium aan die S.A. Munt, Pretoria. F.T. No. 27648.

Lewering van olie aan die Direkteur, Krygsproduksiekantoor, Pretoria. F.T. No. 45041.

Tenders ingewag tot 11-*uur vm., 9 Desember* 1960.

Tender forms obtainable from:

The Chairman, Union Tender Board, 291 Bosman Street (P.O. Box 371, Phone 3-6411), Pretoria.

Services:

Supply of caravans to the Division of Chemical Services. F.T. No. 37727.

Supply of lowbed trailer bogie to the Division of Soil Conservation and Extension. F.T. No. 37728.

Supply of stainless steel kitchen utensils to the Department of Prisons, Pretoria. F.T. No. 12574.

Supply of fruit treating, grading and sizing plant to the Citrus and Subtropical Horticultural Research Station, Nelspruit. F.T. No. 35409.

Supply of an air compressor, pneumatic breaker tool and pneumatic rock drill to the University of the North, Pietersburg. F.T. No. 35450.

Tenders due 11 *a.m., 12th December,* 1960.

Supply of air conditioning plant to the S.A. Naval Dockyard, Simonstown. F.T. No. 30491.

Supply of loader buckets to the Department of Mines. F.T. No. 37731.

Supply and erection of a 12 ton overhead travelling crane for the S.A. Navy. F.T. No. 37732.

Sale of steel dies, spanners, files and other redundant stores by the South African Mint (Ammunition Section), 250 Bessemer Road, Pretoria West. F.T. No. 571.

* Supply of adhesives for laying block floors to the Union Government during the period ending 31st October, 1961. F.T. No. 45042.

Tenders due 11 *a.m., 14th December,* 1960.

---

* Supply of paints and enamel to S.A.B.S. and Union Tender Board Procurement Specifications during the period 1st April, 1961, to 31st March, 1962. F.T. No. 20452.

* Supply of sprinkler irrigation system to the Division of Plant Control and Quarantine, Stellenbosch. F.T. No. 35452.

* Supply of portable pumping units to the State Alluvial Diggings, Alexander Bay. F.T. No. 35453.

* Supply of tractor and farm implements to the Transvaal Region, Losperfontein. F.T. No. 35454.

* Supply of tractor to the Agricultural Research Station, Upington. F.T. No. 35455.

Tenders due 11 *a.m., 15th December,* 1960.

Supply of projectors and screens to the Division of Soil Conservation and Extension, Pretoria. F.T. No. 7642.

Supply of portable magnetograph to the Division of Trigsurvey, Mowbray, required at Hermanus. F.T. No. 7644.

Supply of box shook resaw to the Department of Forestry, Franschhoek. F.T. No. 34073.

Supply of radial drilling machine to the Department of Forestry, Elandshoek. F.T. No. 34074.

Supply of air traffic control and communication equipment to the Department of Transport. F.T. No. 32609.

Supply of one mechanical horse to the Department of Bantu Administration and Development. F.T. No. 37725.

* Supply of compound meat delivered into the stores of the Forest Plantations in Natal, during the period 1st March, 1961, to 28th February, 1962. F.T. No. 10898.

* Supply of milk, delivered into the stores of the Glen College of Agriculture, during the period 6th January, 1961, to 24th November, 1961. F.T. No. 10918.

* Supply of perishable provisions, delivered into the stores of the Cedara Agricultural College, during the period 1st March, 1961, to 28th February, 1962. F.T. 10900.

Tendervorms verkrygbaar by:

Die Voorsitter, Unietenderraad, Bosmanstraat 291 (Posbus 371, Foon 3-6411), Pretoria.

Dienste:

Lewering van woonwaens aan die Afdeling Skeikundige Dienste. F.T. No. 37727.

Lewering van lae vlak skamelstel aan die Afdeling Grondbewaring en Voorligting. F.T. No. 37728.

Lewering van kombuisgereedskap van vlekvrye staal aan die Departement van Gevangenisse. F.T. No. 12574.

Lewering van vrugtebehandeling-, gradering- en sorteereenheid aan die Sitrus- en Subtropiese Tuinboukundige Navorsingstasie, Nelspruit. F.T. No. 35409.

Lewering van 'n druklugpomp, druklugbreekwerktuig en 'n druklugrotsboor aan die Universiteit van die Noorde, Pietersburg. F.T. No. 35450.

Tenders ingewag tot 11*-uur vm.,* 12 *Desember* 1960.

Lewering van lugreëlingstoestel aan die S.A. Vlootskeepswerf, Simonstad. F.T. No. 30491.

Lewering van laaiskoppe aan die Departement van Mynwese. F.T. No. 37731.

Lewering en oprigting van 'n 12-ton-bobaankraan vir die S.A. Vloot. F.T. No. 37732.

Verkoop van staalmatryse, skroefsleutels, vyle en ander oortollige voorrade deur die Suid-Afrikaanse Munt, Ammunisie-afdeling, Bessemerweg 250, Pretoria-Wes. F.T. No. 571.

* Lewering van hegmiddel vir die lê van blokkiesvloere aan die Unieregering gedurende die tydperk eindigende 31 Oktober 1961. F.T. No. 45042.

Tenders ingewag tot 11*-uur vm.,* 14 *Desember* 1960.

---

* Lewering van verf en emalje volgens S.A.B.S.- en Unietenderraadaankoopspesifikasies gedurende die tydperk 1 April 1961 tot 31 Maart 1962. F.T. No. 20452.

* Lewering van sprinkelbesproeiingstelsel aan die Afdeling Plantbeheer en Kwarantyn, Stellenbosch. F.T. No. 35452.

* Lewering van draagbare pompeenhede aan die Alluviale Staatsdelwerye, Alexanderbaai. F.T. No. 35453.

* Lewering van trekker en plaasgereedskap aan die Transvaalstreek, Losperfontein. F.T. No. 35454.

* Lewering van trekker aan die Landbounavorsingstasie, Upington. F.T. No. 35455.

Tenders ingewag tot 11*-uur vm.,* 15 *Desember* 1960.

Lewering van projektors en skerms aan die Afdeling Grondbewaring en Voorligting, Pretoria. F.T. No. 7642.

Lewering van draagbare magneetgraaf aan die Afdeling Driehoeksmeting, Mowbray, aangevra te Hermanus. F.T. No. 7644.

Lewering van kloofsaag aan die Departement van Bosbou, Franschhoek. F.T. No. 34073.

Lewering van straalboormasjien aan die Departement van Bosbou, Elandshoek. F.T. No. 34074.

Lewering van lugverkeerkontrole en verbindingsopleidingsuitrusting aan die Departement van Vervoer. F.T. No. 32609.

Lewering van een skamelmotor aan die Departement van Bantoe-administrasie en -ontwikkeling. F.T. No. 37725.

* Lewering van kampongvleis, afgelewer aan die magasyne van die Bosplantasies in Natal, gedurende die tydperk 1 Maart 1961 tot 28 Februarie 1962. F.T. No. 10898.

* Lewering van melk, afgelewer aan die magasyn van die Landboukollege, Glen, gedurende die tydperk 6 Januarie 1961 tot 24 November 1961. F.T. No. 10918.

* Lewering van bederfbare eetware, afgelewer aan die magasyn van die Cedara-landboukollege, gedurende die tydperk 1 Maart 1961 tot 28 Februarie 1962. F.T. No. 10900.

Tender forms obtainable from:

The Chairman, Union Tender Board, 291 Bosman Street (P.O. Box 371, Phone 3-6411), Pretoria.

Services:

✱ Supply of washing machine to the Department of Education, Arts and Science, Potchefstroom. F.T. No. 30497.

Tenders due 11 *a.m., 19th December,* 1960.

Supply of diesel generating sets to the S.A. Navy, Simonstown. F.T. No. 32620.

Supply and fitting of rear-mounted rippers to the Department of Forestry. F.T. No. 37734.

Supply of crawler tractor with bulldozer to the Department of Lands, Welkom. F.T. No. 37735.

✱ Supply of laboratory apparatus to the Orange Free State Region, Department of Agricultural Technical Services, Glen, O.F.S. F.T. No. 5394.

✱ Supply of corks to the Central Medical and Veterinary Stores, Pretoria. F.T. No. 5396.

✱ Supply of vaccine tubes to the Government Vaccine Institute, Department of Health, Rosebank, Cape. F.T. No. 5397.

✱ Supply of oxymeter to King George V Hospital, Durban. F.T. No. 7645.

✱ Supply of pesticides to the Union Government during the period 1st February, 1961, to 31st January, 1962. F.T. No. 7646.

Tenders due 11 *a.m., 21st December,* 1960.

Supply of diamond lapping machine to the South African Navy, Simonstown. F.T. No. 34075.

Tenders due 11 *a.m., 23rd December,* 1960.

Supply of fork lift carrier to the Department of Forestry. F.T. No. 37737.

✱ Supply of lubrication units to the Department of Defence. F.T. No. 37738.

✱ Supply of one valve seat grinder to the S.A. Navy. F.T. No. 37740.

Tenders due 11 *a.m., 28th December,* 1960.

Supply of chloromycetin to the Division of Veterinary Services, Onderstepoort. F.T. No. 7643.

✱ Disposal of a repairable air/sea rescue launch, engines and dumb dinghies by the Department of Defence, Air Force Station, Langebaanweg, Cape Town. F.T. No. 569.

Tenders due 11 *a.m., 30th December,* 1960.

✱ Supply of Aircraft refueller to the Department of Defence. F.T. No. 37739.

Tenders due 11 *a.m., 4th January,* 1961.

✱ Supply of exhaust fans to the S.A. Naval Dockyard, Simonstown. F.T. No. 30496.

Tenders due 11 *a.m., 6th January,* 1961.

Supply of cutlery during the period 1st March, 1961, to 28th February, 1962. F.T. No. 12573.

Tenders due 11 *a.m., 14th January,* 1961.

Tender forms obtainable from:

The Government Printer, Pretoria.

Services:

Supply of millboards. Tender No. S.D./G.P.-P.97.

Tenders due 11 *a.m., 28th November,* 1960.

Printing and supply of the quarterly magazine *Vigor*. Tender No. S.D./G.P.11.

Tenders due 11 *a.m., 5th December,* 1960.

Tendervorms verkrygbaar by:

Die Voorsitter, Unietenderraad, Bosmanstraat 291 *(Posbus* 371, *Foon* 3-6411), *Pretoria.*

Dienste:

✱ Lewering van wasmasjien aan die Departement van Onderwys, Kuns en Wetenskap, Potchefstroom. F.T. No. 30497.

Tenders ingewag tot 11-*uur vm.,* 19 *Desember* 1960.

Lewering van dieselontwikkelaars aan die S.A. Vloot, Simonstad. F.T. No. 32620.

Lewering en montering van agtergemonteerde grondbrekers aan die Departement van Bosbou. F.T. No. 37734.

Lewering van kruiptrekker met stootskraper aan die Departement van Lande, Welkom. F.T. No. 37735.

✱ Lewering van laboratoriumapparaat aan die Oranje-Vrystaatstreek, Departement Landbou-tegniese Dienste, Glen, O.V.S. F.T. No. 5394.

✱ Lewering van kurkproppe aan die Sentrale Artsenymagasyn, Pretoria. F.T. No. 5396.

✱ Lewering van entstofbuise aan die Staatsinentingsinstituut, Departement van Gesondheid, Rosebank, Kaap. F.T. No. 5397.

✱ Lewering van suurstofmeter aan King George V-Hospitaal, Durban. F.T. No. 7645.

✱ Lewering van plaagbeheermiddels aan die Unieregering gedurende die tydperk 1 Februarie 1961 tot 31 Januarie 1962. F.T. No. 7646.

Tenders ingewag tot 11-*uur vm.,* 21 *Desember* 1960.

Lewering van diamant-inslypmasjien aan die Suid-Afrikaanse Vloot, Simonstad. F.T. No. 34075.

Tenders ingewag tot 11-*uur vm.,* 23 *Desember* 1960.

Lewering van vurklugdraers aan die Departement van Bosbou. F.T. No. 37737.

✱ Lewering van smeereenhede aan die Departement van Verdediging. F.T. No. 37738.

✱ Lewering van een klepbeddingslyper aan die S.A. Vloot. F.T. No. 37740.

Tenders ingewag tot 11-*uur vm.,* 28 *Desember* 1960.

Lewering van chloromycetin aan die Afdeling Veeartsenydiens, Onderstepoort. F.T. No. 7643.

✱ Verkoop van 'n herstelbare lug/seereddingsboot, enjins en skuitjies deur die Departement van Verdediging, Lugmagstasie, Langebaanweg, Kaapstad. F.T. No. 569.

Tenders ingewag tot 11-*uur vm.,* 30 *Desember* 1960.

✱ Lewering van vliegtuigbrandstofwa aan die Departement van Verdediging. F.T. No. 37739.

Tenders ingewag tot 11-*uur vm.,* 4 *Januarie* 1961.

✱ Lewering van uitlaatwaaiers aan die S.A. Vlootskeepswerf, Simonstad. F.T. No. 30496.

Tenders ingewag tot 11-*uur vm.,* 6 *Januarie* 1961.

Lewering van tafelgereedskap gedurende die tydperk 1 Maart 1961 tot 28 Februarie 1962. F.T. No. 12573.

Tenders ingewag tot 11-*uur vm.,* 14 *Januarie* 1961.

Tendervorms verkrygbaar by:

Die Staatsdrukker, Pretoria.

Dienste:

Lewering van bordpapier. Tender No. S.D./G.P.-P.97.

Tenders ingewag tot 11-*uur vm.,* 28 *November* 1960.

Druk en lewering van die kwartaalblad *Vigor*. Tender No. S.D./G.P.11.

Tenders ingewag tot 11-*uur vm.,* 5 *Desember* 1960.

Tender forms obtainable from:

Secretary, P.W.D. (Room 507, Central Government Offices, Phone 2-1181, Extn. 45, Pretoria).

Services:

Supply, delivery and erection of an oil-fired baking oven for the Leeuwkop Prison. Tender No. P.W.D. 7.

Supply, delivery and erection of a ventilation hood for the kitchen in the female section of Witrand Institution, Potchefstroom. Tender No. P.W.D. 8.

Supply, delivery and erection of a continuous drying machine for the laundry of Tower Hospital, Fort Beaufort. Tender No. P.W.D. 9.

Supply, delivery and erection of a refrigerating plant for the cold room at Leeuwkop; erection of bungalows, ablution, and sanitary facilities, and kitchen unit. Tender No. P.W.D. 14.

Supply, delivery and erection of two room-type air-conditioning units for the Deputy-Minister's Office at the additions to Compensation House, Pretoria. Tender No. P.W.D. 15.

Supply, delivery and erection of room-type air-conditioning units for the Minister's Offices and Dark Rooms at the completion of Bantu Affairs Buildings, Pretoria. Tender No. P.W.D. 16.

Tenders due 11 *a.m., 8th December,* 1960.

✱ Installation of electrical equipment for various Government Buildings, Taungs, Cape Province. Tender No. P.W.D. 19.

✱ Installation of electrical equipment for the district headquarters, police station and mortuary, Odendaalsrus. Tender No. P.W.D. 22.

✱ Supply, delivery and erection of a window-type air-conditioning unit for the darkroom of the Police Station at Berea, Durban. Tender No. P.W.D. 24.

Tenders due 11 *a.m., 15th December,* 1960.

Tender forms obtainable from:

Boring Engineer (Tel. 2-4811), Department of Water Affairs, Patterson Building, Second Floor, Room 216, Schoeman Street, P.O. Box 411, Pretoria.

Services:

Boring for water at the Laer Volkskool, District of Graaff-Reinet. Water Affairs Tender No. W.159-1960/61.

Boring for water for the Department of Bantu Administration, District of Thaba Nchu. Water Affairs Tender No. W.160-1960/61.

Tenders due 11 *a.m., 24th November,* 1960.

Tender forms obtainable from:

Controller of Stores (Tel. 2-5941), Department of Water Affairs, Room 129, Patterson's Buildings, Schoeman Street, P.O. Box 411, Pretoria.

Services:

Supply and delivery of vibrating screens. Water Affairs Tender No. W.122-1960/61.

Supply, delivery, supervision of erection and testing of four centrifugal pump sets. Water Affairs Tender No. W.141-1960/61.

Supply, delivery, installation and testing of pumping and spray irrigation plant. Water Affairs Tender No. W.142-1960/61.

Supply and delivery of copper strip. Water Affairs Tender No. W.158-1960/61.

Tenders due 11 *a.m., 1st December,* 1960.

Supply, delivery, supervision of erection and testing of four 3-cubic yard diesel-driven excavators. Water Affairs Tender No. W.149-1960/61.

Tenders due 11 *a.m., 8th December,* 1960.

Tendervorms verkrygbaar by:

Sekretaris, D.P.W. (Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore, Pretoria, Foon 2-1181, Bylyn 45).

Dienste:

Lewering, aflewering en oprigting van 'n oliebrandende bakoond vir die Leeuwkop-gevangenis. Tender No. D.P.W. 7.

Lewering, aflewering en oprigting van 'n ventilasiekap vir die kombuis in die vroue-afdeling van Witrand-inrigting, Potchefstroom. Tender No. D.P.W. 8.

Lewering, aflewering en oprigting van 'n deurlopende droogmasjien vir die wassery van Tower-hospitaal, Fort Beaufort. Tender No. D.P.W. 9.

Lewering, aflewering en oprigting van 'n verkoelingsinstallasie vir die koelkamer by Leeuwkop; oprigting van landshuise, ablusie- en sanitêre geriewe, en kombuiseenheid. Tender No. D.P.W. 14.

Lewering, aflewering en oprigting van twee kamertipelugversorgingseenhede vir die Adjunk-minister se kantoor by die aanbouings aan Ongevallegebou, Pretoria. Tender No. D.P.W. 15.

Lewering, aflewering en oprigting van kamertipelugversorgingseenhede vir die Minister se kantore en donkerkamers by die voltooiing van die Bantoesakegebou, Pretoria. Tender No. D.P.W. 16.

Tenders ingewag tot 11-*uur vm.,* 8 *Desember* 1960.

✱ Aanbring van elektriese installasies by verskeie staatsgeboue, Taungs, Kaapprovinsie. Tender No. D.P.W. 19.

✱ Aanbring van elektriese installasies vir die distrikshoofkwartier, polisiestasie en lykhuis te Odendaalrus. Tender No. D.P.W. 22.

✱ Lewering, aflewering en oprigting van 'n venstertipelugversorgingseenheid vir die donkerkamer van die polisiestasie, Berea, Durban. Tender No. D.P.W. 24.

Tenders ingewag tot 11-*uur vm.,* 15 *Desember* 1960.

Tendervorms verkrygbaar by:

Booringenieur (Tel. 2-4811), Departement van Waterwese, Pattersongebou, Tweede Verdieping, Kamer 216, Schoemanstraat, Posbus 411, Pretoria.

Dienste:

Boor na water te Laer Volkskool, distrik Graaff-Reinet. Waterwesetender No. W.159-1960/61.

Boor na water vir die Departement van Bantoe-administrasie, distrik Thaba Nchu. Waterwesetender No. W.160-1960/61.

Tenders ingewag tot 11-*uur vm.,* 24 *November* 1960.

Tendervorms verkrygbaar by:

Kontroleur van Voorrade (Tel. 2-5941), Departement van Waterwese, Kamer 129, Pattersongebou, Schoemanstraat, Posbus 411, Pretoria.

Dienste:

Lewering en aflewering van skudsiwwe. Waterwesetender No. W.122-1960/61.

Lewering, aflewering, toesig van opstel en toets van vier sentrifugale pompstelle. Waterwesetender No. W.141-1960/61.

Lewering, aflewering opstelling en toets van pomp- en sproeibesproeiinginstallasie. Waterwesetender No. W.142-1960/61.

Lewering en aflewering van koperstrook. Waterwesetender No. W.158-1960/61.

Tenders ingewag tot 11-*uur vm.,* 1 *Desember* 1960.

Lewering, aflewering, toesig oor oprig en toets van vier dieselaangedrewe masjiengrawe, met 'n kapasiteit van een jaart. Waterwesetender No. W.149-1960/61.

Tenders ingewag tot 11-*uur vm.,* 8 *Desember* 1960.

Tender forms obtainable from:

The Quartermaster-General, S.A. Police, Private Bag 254 (175 *Jacob Maré Street*), *Pretoria.*

Services:

Supply of garage doors, kitchen sinks, flag poles, steel pelmets and miscellaneous stores. S.A. Police Formal Tender No. 71.

Tenders due 11 *a.m.*, 1*st December*, 1960.

Tender forms obtainable from:

Secretary, P.W.D. (*Room* A630, *Central Government Offices, Phone* 2-1181, *Extn.* 38, *Pretoria*).

Services:

Supply of transformer 300 K.V.A., required by the Public Works Department, Pretoria. Tender No. P.W.D. S.1640.

Supply of bitumen base and seal coat for roads, required by the Public Works Department, Queenstown. Tender No. P.W.D. S.1641.

Supply of wooden chairs manufactured in coastal areas, required by the Public Works Department, Cape Town. Tender No. P.W.D. S.1642.

Tenders due 11 *a.m.*, 24*th November*, 1960.

Tender forms obtainable from:

Transvaal.

District Stores Superintendent, Post Office Stores, P.O. Box 8635, *Johannesburg* (*Telephone No.* 352987).

Western Cape.

District Stores Superintendent, Post Office Stores, P.O. Box 22, *Cape Town* (*Telephone No.* 413311).

Natal.

District Stores Superintendent, Post Office Stores, Private Bag, Mobeni (*Telephone No.* 818191).

Orange Free State and Northern Cape.

District Stores Superintendent, Post Office Stores, P.O Box 537, *Bloemfontein* (*Telephone No.* 2578).

Eastern Cape.

District Stores Superintendent, Post Office Stores, P.O. Box 745, *Port Elizabeth* (*Telephone No.* 514101).

N.B.—Prospective tenderers should obtain the tender documents from the address nearest to their place of business.

Services:

✱ Supply of nippers and pliers of specified approved brands only. Post Office Tender No. 2584.

✱ Supply of air depolarised primary cells. Post Office Tender No. 2585.

Tenders due 11 *a.m.*, 15*th December*, 1960.

✱ Supply of a microwave tower at Carletonville. Post Office Tender No. 2582.

Tenders due 11 *a.m.*, 5*th January*, 1961.

Tenders to be addressed to: The Secretary, Union Tender and Supplies Board, 291 Bosman Street (P.O. Box 371), Pretoria.

Separate tenders are required to be submitted for each service and the envelopes must be superscribed with the number of the relative service.

All tenders should be on the Departmental Tender Form, which must be duly filled in and completed in all particulars. The Board does not bind itself to accept the lowest or any tender.

Tendervorms verkrygbaar by:

Die Kwartiermeester-generaal, S.A. Polisie, Privaatsak 254 (*Jacob Maréstraat* 175), *Pretoria.*

Dienste:

Lewering van garagedeure, opwasbakke, vlagpale, staalgordynkappe en diverse voorrade. S.A. Polisie Formele Tender No. 71.

Tenders ingewag tot 11-*uur vm.*, 1 *Desember* 1960.

Tendervorms verkrygbaar by:

Sekretaris, D.P.W. (*Kamer* A630, *Sentrale Goewermentskantore, Pretoria, Foon* 2-1181, *Bylyn* 38).

Dienste:

Lewering van transformator, 300 K.V.A., deur die Departement van Publieke Werke, Pretoria, aangevra. Tender No. D.P.W. S.1640.

Lewering van bitumengrond-en-deklaag vir paaie, deur die Departement van Publieke Werke, Queenstown, aangevra. Tender No. D.P.W. S.1641.

Lewering van houtstoele vervaardig in 'n kusgebied, deur die Departement van Publieke Werke, Kaapstad, aangevra. Tender No. D.P.W. S.1642.

Tenders ingewag tot 11-*uur vm.*, 24 *November* 1960.

Tendervorms verkrygbaar by:

Transvaal.

Die Distriksmagasynsuperintendent, Poskantoorvoorraadafdeling, Posbus 8635, *Johannesburg* (*Telefoon No.* 352987).

Wes-Kaapland.

Die Distriksmagasynsuperintendent, Poskantoorvoorraadafdeling, Posbus 22, *Kaapstad* (*Telefoon No.* 413311).

Natal.

Die Distriksmagasynsuperintendent, Poskantoorvoorraadafdeling, Privaatsak, Mobeni (*Telefoon No.* 818191).

Oranje-Vrystaat en Noord-Kaapland.

Die Distriksmagasynsuperintendent, Poskantoorvoorradeafdeling, Posbus 537, *Bloemfontein* (*Telefoon No.* 2578).

Oos-Kaapland.

Die Distriksmagasynsuperintendent, Poskantoorvoorraadafdeling, Posbus 745, *Port Elizabeth* (*Telefoon No.* 514101).

N.B.—Voornemende tenderaars moet tendervorms by die adres wat die naaste aan hulle besigheidsplek is verkry.

Dienste:

✱ Lewering van kniptange en tange van slegs gespesifiseerde goedgekeurde handelsmerke. Poskantoor Tender No. 2584.

✱ Lewering van luggedepolariseerde primêre selle. Poskantoor Tender No. 2585.

Tenders ingewag tot 11-*uur vm.*, 15 *Desember* 1960.

✱ Lewering van 'n mikrogolftoring te Carletonville. Poskantoor Tender No. 2582.

Tenders ingewag tot 11-*uur vm.*, 5 *Januarie* 1960.

Tenders moet gerig word aan die Sekretaris, Unieraad vir Tenders en Leweransies, Bosmanstraat 291 (Posbus 371), Pretoria.

Afsonderlike tenders word verlang vir elke diens en hulle moet die naam van die betrokke diens as opskrif dra.

Alle tenders moet volledig op die tendervorm van die Departement ingevul wees. Die Raad verbind hom nie om die laagste of enige tender aan te neem nie.

VACANT PART-TIME DISTRICT SURGEONCIES.

Applications for the undermentioned district surgeoncies accompanied by full particulars as to date and country of birth, qualifications, experience, previous and present appointments of the applicants and the earliest date on which they can assume duty if appointed, should reach the Secretary for Health, P.O. Box 386, Pretoria, not later than the 7th December, 1960. Copies of testimonials may be submitted.

Canvassing by or on behalf of any applicant is liable to disqualify him.

The appointments are on a part-time basis and private practice is not precluded.

Applicants should state whether they can speak, read and write both official languages, also whether they are competent to diagnose leprosy and venereal diseases.

Applicants should also state whether they have any experience as a Medical Officer of Health or in any similar capacity. If more than one post is applied for, a separate application should be submitted in respect of each.

Place.	Salary per annum.	Drug allowance per annum.
Transvaal—	£	£
Alberton	850	Contract.
Alldays (Soutpansberg)	435	25
Devon (Nigel)	200	30
Krugersdorp	1,200	Contract.
Lichtenburg North	615	65
Lichtenburg South	625	90
Orange Free State—		
Verkeerdevlei (Brandfort)	360	50
Cape Province—		
De Doorns (Worcester)	250	15
Heidelberg	150	20
Hofmeyr (Maraisburg)	300	90
Kirkwood	240	25
Merweville (Beaufort West)	300	25
Middelburg	600	60
Middledrift (Keiskammahoek)	200	20
Stanford (Caledon)	180	40
Umtata	550	50
Vosburg (Victoria West)	240	25
Natal—		
Howick (Lion's River)	450	45
Mapumulo	600	25
Ubombo	750	50

The centres in brackets are the magisterial districts.

The salaries cover all ordinary and routine services, but travelling allowance of 1s. per mile for all mileage travelled outside a radius of three miles from headquarters, night detention of £1 and supplementary fees for certain other services will be payable, also fees for attention at courts and inquests in accordance with the tariff of the Department of Justice.

Apart from the drug allowance certain of the more recent and expensive preparations prescribed in respect of indigent patients, are replaced on application. In the case of patients for whose treatment the Departments of Police, Prisons, Defence and Pensions are responsible, prescriptions are issued on chemists at the expense of the relevant departments. Where no chemists are available and drugs are supplied by the district surgeon, he will be refunded at the same fee to which a pharmacist is entitled, according to the contract with the Department.

Forms of application and copies of draft agreement will be furnished on application.

30

VAKANTE DEELTYDSE DISTRIKSGENEES-HEERSKAPPE.

Aansoeke om ondergenoemde poste van distriksgeneeshere met vermelding van land van geboorte, kwalifikasies, ondervinding, vorige en teenswoordige betrekkings en die vroegste datum waarop diens aanvaar kan word, indien aangestel, word deur die Sekretaris van Gesondheid, Posbus 386, Pretoria, ingewag en moet hom voor of op 7 Desember 1960, bereik. Afskrifte van getuigskrifte mag gestuur word.

Invloedwerwing deur of ten behoewe van 'n applikant stel hom bloot aan diskwalifikasie.

Die aanstelling is deeltyds en 'n private praktyk word toegelaat.

Applikante moet ook vermeld of hulle albei amptelike tale kan praat, lees en skryf, asook of hulle melaatsheid en veneriese siekte kan diagnoseer.

Applikante moet voorts vermeld of hulle ondervinding as 'n geneeskundige gesondheidsbeampte of in 'n soortgelyke hoedanigheid het. Indien daar om meer as een pos aansoek gedoen word, moet 'n afsonderlike aansoek ten opsigte van elkeen ingedien word.

Plek.	Salaris per jaar.	Medisynetoelae per jaar.
Transvaal—	£	£
Alberton	850	Kontrak.
Alldays (Soutpansberg)	435	25
Devon (Nigel)	200	30
Krugersdorp	1,200	Kontrak.
Lichtenburg-Noord	615	65
Lichtenburg-Suid	625	90
Oranje-Vrystaat—		
Verkeerdevlei (Brandfort)	360	50
Kaapprovinsie—		
De Doorns (Worcester)	250	15
Heidelberg	150	20
Hofmeyr (Maraisburg)	300	90
Kirkwood	240	25
Merweville (Beaufort-Wes)	300	25
Middelburg	600	60
Middledrift (Keiskammahoek)	200	20
Stanfort (Caledon)	180	40
Umtata	550	50
Vosburg (Victoria-Wes)	240	25
Natal—		
Howick (Lion's River)	450	45
Mapumulo	600	25
Ubombo	750	50

Die sentrums in hakies is die landdrosdistrikte.

Die salaris dek alle gewone en roetine dienste, dog reistoelae teen 1s. per myl vir alle afstande wat buite 'n omtrek van drie myl van die hoofstandplaas afgelê word, nagverblyf teen £1 en bykomende vergoeding vir sekere dienste word betaal, asook gelde vir bywoning van hofsittings en geregtelike lykskouings ooreenkomstig die skaal van die Departement van Justisie.

Benewens die medisynetoelae word sekere van die nuwere en duurder preparate wat ten opsigte van behoeftige pasiënte voorgeskryf word, op aansoek vervang. In die geval van pasiënte vir wie se behandeling die Departemente van Polisie, Gevangenisse, Verdediging en Pensioene verantwoordelik is, word voorskrifte aan aptekers op koste van die betrokke departemente uitgereik. Waar geen aptekers beskikbaar is nie en medisyne deur die distriksgeneesheer verskaf word, sal hy teen dieselfde gelde as die waarop 'n apteker, ooreenkomstig die kontrak met die departement, geregtig is, vergoed word.

Aansoekvorms en kopieë van kontrakvorms word op aansoek verskaf.

11-18-25-2

IMPORTANT.

CLOSING HOUR FOR THE ACCEPTANCE OF PROCLAMATIONS, GOVERNMENT NOTICES, GENERAL NOTICES AND TENDERS. (NOTICES EMANATING FROM GOVERNMENT DEPARTMENTS.)

Notice is hereby given that the closing hour for acceptance of Proclamations, Government Notices, General Notices and Tenders for the *Union Gazette* is 3 p.m. on the Friday preceding the Friday of publication. Any copy received after this hour will be held over for the following week's *Gazette*. When public holidays affect publication, a special notice will appear in the *Gazette* notifying any change in the closing hours.

BELANGRIK.

SLUITINGSUUR VIR DIE AANNAME VAN PROKLAMASIES, GOEWERMENTSKENNISGEWINGS, ALGEMENE KENNISGEWINGS EN TENDERS. (KENNISGEWINGS VAN STAATSDEPARTEMENTE AFKOMSTIG.)

Kennisgewing geskied hiermee dat die sluitingsuur vir die aanname van Proklamasies, Goewermentskennisgewings, Algemene Kennisgewings en Tenders vir die *Unie Staatskoerant*, 3 nm. op die Vrydag voor die Vrydag van publikasie is. Kopie wat ná hierdie uur ontvang word, sal oorgehou word vir publikasie in die volgende week se *Staatskoerant*. Wanneer openbare feesdae die sluitingsdatum raak, sal daar 'n spesiale kennisgewing in die *Staatskoerant* geplaas word wat die veranderde sluitingsuur aankondig.

Official Publications Issued during October, 1960.

BLUE BOOKS.

Report of the Controller and Auditor-General on the Accounts of the Dried Bean Control Board, 1958/59 (U.G. 53/1960). Price 5s.
Report of the Controller and Auditor-General on the Accounts of the Chicory Control Board, 1957/58 (U.G. 56/1960). Price 6s.
Report of the Controller and Auditor-General on the Accounts of the Rooibos Tea Control Board, 1958 (U.G. 57/1960). Price 4s.
Report of the Department of Labour, 1959 (U.G. 59/1960). Price 6s. 6d.

CENSUS REPORTS.

Agricultural Census No. 32—Summary Report, 1957/58. Price 1s. 9d.
Internal Trade Statistics No. 4—Retail Trade Statistics Survey of the Financial years 1951/52, to 1958/59. Price 2s.

MISCELLANEOUS.

Catalogue of Maps Published in the Union of South Africa. March, 1960. Price 1s.
Reports of the Native Appeal Courts, 1960 (1). Price 10s.
Quarterly Report for the Union of South Africa and the Territory of South West Africa—"Minerals", April to June, 1960. Price 5s.
Monthly Abstract of Trade Statistics, January to June, 1960. Price 5s.
Monthly Bulletin of Statistics, September, 1960. Price 5s.

OBTAINABLE FROM THE GOVERNMENT PRINTER, PRETORIA AND CAPE TOWN.

Offisiële Publikasies Uitgegee gedurende Oktober 1960.

BLOUBOEKE.

Verslag van die Kontroleur en Ouditeur-generaal oor die Rekenings van die Droëbonebeheerraad, 1958/59 (U.G. 53/1960). Prys 5s.
Verslag van die Kontroleur en Ouditeur-generaal oor die Rekenings van die Sigoreibeheerraad, 1957/58 (U.G. 56/1960). Prys 6s.
Verslag van die Kontroleur en Ouditeur-generaal oor die Rekenings van die Rooibosteebeheerraad, 1958/59 (U.G. 57/1960). Prys 4s.
Verslag van die Departement van Arbeid vir die Jaar geëindig 31 Desember 1959 (U.G. 59/1960). Prys 6s. 6d.

SENSUS VERSLAE.

Landbousensus No. 32—Opsommingsverslag, 1957/58. Prys 1s. 9d.
Binnelandse Handelstatistiek No. 4—Kleinhandelstatistieke oorsig van die Boekjare 1951/52 tot 1958/59. Prys 2s.

DIVERSE.

Katalogus van Kaarte gepubliseer in die Unie van Suid-Afrika, Maart, 1960. Prys 1s.
Verslae van die Naturelle-Appèlhowe, 1960 (1). Prys 10s.
Minerale: 'n Verslag ten opsigte van die Unie van Suid-Afrika en die gebied van Suidwes-Afrika, April tot Junie 1960. Prys 5s.
Maandelikse Uittreksel van Handelstatistiek, Januarie tot Junie 1960. Prys 5s.
Maandbulletin van Statistiek, September 1960. Prys 5s.

VERKRYGBAAR VAN DIE STAATSDRUKKER, PRETORIA EN KAAPSTAD.

IMPORTANT ANNOUNCEMENT.

AMENDED CLOSING TIMES FOR THE ACCEPTANCE OF PROCLAMATIONS, GOVERNMENT NOTICES, ETC., FOR INSERTION IN THE *GOVERNMENT GAZETTE*.

Owing to the public holidays in December, 1960, and January, 1961, the following closing times will apply:—

3 p.m. on Thursday, 8th December, for the issue of Thursday, 15th December, 1960.

3 p.m. on Thursday, 15th December, for the issue of Friday, 23rd December, 1960.

3 p.m. on Wednesday, 21st December, for the issue of Friday, 30th December, 1960.

3 p.m. on Thursday, 29th December, for the issue of Friday, 6th January, 1961.

S. A. MYBURGH,
Government Printer.

BELANGRIKE AANKONDIGING.

GEWYSIGDE SLUITINGSTYE VIR DIE AANNAME VAN PROKLAMASIES, GOEWERMENTSKENNISGEWINGS, ENS., VIR PLASING IN DIE *STAATSKOERANT*.

Weens die openbare vakansiedae in Desember 1960 en Januarie 1961 sal die sluitingstye as volg wees:—

3 nm. op Donderdag, 8 Desember, vir die uitgawe van Donderdag, 15 Desember 1960.

3 nm. op Donderdag, 15 Desember, vir die uitgawe van Vrydag, 23 Desember 1960.

3 nm. op Woensdag, 21 Desember, vir die uitgawe van Vrydag, 30 Desember 1960.

3 nm. op Donderdag, 29 Desember, vir die uitgawe van Vrydag, 6 Januarie 1961.

S. A. MYBURGH,
Staatsdrukker.
4-11-18-25-2-9-15-23

IMPORTANT ANNOUNCEMENT.

AMENDED CLOSING DATES FOR ACCEPTANCE OF LEGAL NOTICES.

As Friday, 16th December, 1960, Monday, 26th December, 1960, Tuesday, 27th December, 1960, and Monday, 2nd January, 1961, are public holidays, the closing time for acceptance of Legal Notices will be as follows:—

(i) 2 p.m. on Monday, 12th December, 1960, for the *Government Gazette* of Thursday, 15th December, 1960.
(ii) 2 p.m. on Monday, 19th December, 1960, for the *Government Gazette* of Friday, 23rd December, 1960.
(iii) 2 p.m. on Wednesday, 21 December, 1960 for the *Government Gazette* of Friday, 30th December, 1960.
(iv) 2 p.m. on Thursday, 29th December, 1960, for the *Government* Gazette of Friday, 6th January, 1961.

Notices received after the closing hour will be published in the subsequent issues.

S. A. MYBURGH,
Government Printer.

BELANGRIKE AANKONDIGING.

GEWYSIGDE SLUITINGSDATUMS VIR AANNAME VAN WETLIKE KENNISGEWINGS.

Aangesien Vrydag, 16 Desember 1960, Maandag, 26 Desember 1960, Dinsdag, 27 Desember 1960, en Maandag, 2 Januarie 1961, openbare vakansiedae is, sal die sluitingstye vir die aanname van Wetlike Advertensies soos volg wees:—

(i) 2 nm. op Maandag, 12 Desember 1960, vir die *Staatskoerant* van Donderdag, 15 Desember 1960,
(ii) 2 nm. op Maandag, 19 Desember 1960, vir die *Staatskoerant* van Vrydag, 23 December 1960.
(iii) 2 n.m. op Woensdag, 21 Desember 1960, vir die *Staatskoerant* van Vrydag, 30 Desember 1960.
(iv) 2 nm. op Donderdag, 29 Desember 1960, vir die *Staatskoerant* van Vrydag, 6 Januarie, 1960.

Kennisgewings na die sluitingsuur ontvang sal in die daaropvolgende uitgawes gepubliseer word.

S. A. MYBURGH,
Staatsdrukker.

4-11-18-25-2-9-15-23

Legal Advertisements—Wetlike Advertensies

ADVERTISEMENT RATES

LEGAL NOTICES, Lost Deeds, Certificates, etc., Messengers' Notices, Orders of Court, Surrenders, Tenders and Sales, Company Notices, etc.

Rates of advertising are 7s. per inch, single column, repeats 5s.

In order to arrive at the approximate space which an advertisement will occupy, advertisers should count the words in the body of the advertisement, and reckon 45 words for one inch single column.

In each case an additional half-inch at top and bottom should be allowed for heading and signature respectively. **Fractions of half-inch to be reckoned as half an inch.**

LOST LIFE INSURANCE POLICIES.

15s. per policy per insertion.

APPOINTMENTS OF SWORN APPRAISERS.

14s. per insertion.

CHANGE OF NAME (INDIANS).

14s. per insertion.

DECEASED ESTATE NOTICES.

Notices to Creditors and Debtors in the Estate of Deceased persons and Notices by Executors concerning Liquidation Accounts lying for inspection are published **in schedule form.** These notices must be sent on or in the correct form together with a 10s. revenue stamp.

INSOLVENCY ACT NOTICES.

A fixed charge of 15s. per Estate is made for publishing notices in the Schedule forms prescribed in the Regulations made under the Insolvency Act, 1916 and 1936, such notices to be sent on or in the correct form as prescribed by the Insolvency Act.

N.B.—In the case of forms 3, 4 and 8 advertisers should count the words in the advertisement and reckon: 15s. for the first 36 words (or portion thereof) and 2s. for every additional 12 words (or portion thereof).

NATURALIZATION NOTICES.

Applications for Naturalization are inserted for 13s. (which includes a copy of the *Gazette*).

Copies of *Gazettes*, 6d. each extra.

CLOSING HOUR FOR ACCEPTANCE OF COPY

Advertisers should note that the closing hour for the acceptance of "copy" for the "Union Gazette" is 12 noon on Tuesday of each week preceding publication. Any copy received after this hour will be held over for the following week's "Gazette". When public holidays affect publication, a special notice will appear in the "Gazette" notifying any change in the closing hour.

ADVERTENSIETARIEWE

WETLIKE KENNISGEWINGS, Verlore Aktes, Sertifikate, ens., Kennisgewings van Geregsbodes, Orders van die Hof, Boedeloorgawes, Tenders en Verkoping, Maatskappykennisgewings, ens.

Die advertensietarief is 7s. per duim, enkelkolom, herhalings, 5s.

Om die ruimte wat 'n advertensie sal beslaan, by benadering te bereken, moet adverteerders die woorde in die advertensie tel en die ruimte bereken teen 45 woorde per duim, enkelkolom.

In elke geval moet 'n ekstra halfduim aan die bo- en onderkant bereken word vir onderskeidelik die titel en ondertekening. **Gedeeltes van 'n halfduim moet as 'n halfduim gereken word.**

VERLORE LEWENSVERSEKERINGSPOLISSE.

15s. per polis per plasing.

AANSTELLINGS AS BEËDIGDE TAKSATEURS.

14s. per plasing.

NAAMSVERANDERING (INDIËRS).

14s. per plasing.

KENNISGEWINGS IN SAKE BESTORWE BOEDELS.

Kennisgewings aan krediteure en debiteure in die boedels van oorlede persone en kennisgewings van eksekuteurs betreffende likwidasierekenings wat ter insae lê, word in **lysvorm** gepubliseer. Hierdie kennisgewings moet op of in die regte vorm tesame met 'n 10s. inkomsteseël ingestuur word.

KENNISGEWINGS IN SAKE DIE INSOLVENSIEWET.

'n Vaste bedrag van 15s. per boedel word bereken vir die publikasie in lysvorm van kennisgewings voorgeskryf by die regulasies opgestel ingevolge die Insolvensiewet, 1916 en 1936, en sulke kennisgewings moet op of in die regte vorm soos in die Insolvensiewet voorgeskryf, gestuur word.

LET WEL.—In die geval van vorms 3, 4 en 8 moet adverteerders die woorde in die advertensie tel en bereken teen: 15s. vir die eerste 36 woorde (of gedeelte daarvan) en 2s. vir elke addisionele 12 woorde (of gedeelte daarvan).

KENNISGEWINGS IN SAKE NATURALISASIE.

Aansoeke om naturalisasie word vir 13s. geplaas, en hierdie bedrag dek die koste van 'n eksemplaar van die *Staatskoerant*.

Eksemplare van *Staatskoerante*, 6d. elk ekstra.

SLUITINGSUUR VIR DIE AANNEMING VAN KOPIE

Adverteerders dien daarop te let dat die sluitingsuur vir die aanneming van kopie vir die „Unie-Staatskoerant" 12 middag Dinsdag van elke week voor verskyning is. Kopie wat na hierdie uur ontvang word, sal oorgehou word vir publikasie in die volgende week se „Staatskoerant". Wanneer openbare feesdae die publikasiedatum raak, sal daar 'n spesiale kennisgewing in die „Staatskoerant" geplaas word wat veranderings van die sluitingsuur aankondig.

BUSINESS NOTICES.—BESIGHEIDSKENNISGEWINGS.

Sales, Transfers, Change of Partnerships, Removal of Businesses, Abandonment of Businesses. Adresveranderings, Staking van Besighede, Verkope, Oordragte, Verandering van Vennote.

TRANSVAAL.

REMOVAL OF BUSINESS.

Be pleased to take notice that the business of BROOKLYN ELECTRICAL CO., AND CYCLE WORKS, conducted by AARON BAYEVER at 507 Fehrsen Street, Brooklyn, will be transferred to 479 Fehrsen Street, with effect from 1st day of December, 1960. 13274—4-11-18

NOTICE OF REMOVAL.

Notice is hereby given that the business of electricians, carried on in partnership by JACK RINDSBERG and LILI SOLOMON, under the style of J. SOLOMON, ELECTRICIANS, at 81 Kotze Street, Hillbrow, Johannesburg, has been removed to 36 De Beer Street, Braamfontein, Johannesburg, as and from the 29th October, 1960.—Benjamin, Nathanson, Bowman & Leveson, Attorneys for the Parties, Third Floor, Property Centre, 12 New Street South, Johannesburg. 13221—4-11-18

KENNISGEWING VAN OORDRAG VAN BESIGHEID.

(In terme van Wet No. 36, Transvaal, 1909, en ingevolge Artikel 34 van die Insolvensiewet.)

Kennisgewing geskied hiermee dat die algemene handelaarsbesigheid en die besigheid in patente medisyne, gedryf op die plaas Witbank No. 59, Distrik Ermelo, en geregistreer in die naam van MAGDALENA ELIZABETH MALHERBE onder die styl of firma van VOLHARDING HANDELAARS, verkoop is aan MACHDEL CATHARINA DURR (gebore DE JAGER), wat vanaf datum van publikasie van hierdie kennisgewing die besigheid vir haar eie voordeel by die genoemde adres sal voortsit.—Louw & Collins, Prokureurs vir die Partye, Posbus 41, Ermelo. 13224—4-11-18

REMOVAL OF BUSINESS.

The business known as SPES BONA CYCLE WORKS of 442 Church Street East, Pretoria, has moved to 429 Church Street East, Pretoria. 13285—4-11-18

NOTICE.

Notice is hereby given that the business known as SANWICK WEAR, 52 Smal Street, Johannesburg, will be removed to 609 Van Riebeeck House, 320 Bree Street, Johannesburg, as of 7th November, 1960.

13406—4-11-18

NOTICE.

Notice is hereby given that the general dealer's business and second-hand furniture business conducted by EDITH THOM DEVEREUX-QUICKE under the name or style of E. & B. AGENCIES at 159 Muldersdrift Road, Northcliff, Johannesburg, has with effect from the 1st day of October, 1960, been sold to CHARLES HENRY JEFFERY, who will conduct the said business for his own account and benefit from the said date.—J. Meyersohn, of Meyersohn & Myers, Attorneys for the Parties, 634, Maritime House, 26 Loveday-Street, Johannesburg. 13739—11-18-25

DISSOLUTION OF PARTNERSHIP.

Notice is hereby given that the partnership business heretofore carried on by BENNETT KATZOFF and NEVILLE RONALD SACKS, under the style of HARVARD MANS SHOP, at the corner of Rissik and Commissioner Streets, Johannesburg, has been dissolved by the retirement of the said KATZOFF. The said SACKS will henceforth carry on such business for his own account. Dated at Johannesburg this 4th day of November, 1960.—Sapire, Jacobson & Creswick, Attorneys for the Parties, 1-5 Symons Buildings, 174 Central Avenue, Mayfair, Johannesburg.

13561—11-18-25

KENNISGEWING VAN OORDRAG VAN BESIGHEID.

Kennis word hiermee gegee dat die besigheid gedryf deur D. J. DU PLESSIS, bekend as KLERKSDORPONDERNEMERS, te Pleinstraat 74, Klerksdorp, vanaf 1 Desember 1960, oorgeneem sal word deur 'n Maatskappy wat geregistreer staan te word as KLERKSDORP BEGRAFNISONDERNEMERS (E D M S.), BPK.

Alle besware moet ondergetekende voor gemelde datum bereik.—F. J. Geyser, His Majestysgebou 507, Eloffstraat, Johannesburg. 13640—11-18

KENNISGEWING VAN OORDRAG VAN BESIGHEID.

Kennis word hiermee gegee kragtens Artikel 34 van Wet No. 24 van 1936, soos verbeter, dat JOHANNES JACOBUS NEL, wat handel gedryf het as kafee eienaar en algemene handelaar onder die naam MELODIE KAFEE en MELODIE KONTANTWINKEL, op die plaas Hartbeespoort No. 842, te Melodie, die besighede oormaak aan THEUNIS NICOLAAS HENDRIK DU RAND, en voornemens is om dit aan hom oor te dra in die periode tussen 29 November en 19 Desember 1960, en gesegde THEUNIS NICOLAAS HENDRIK DU RAND sal die besighede op dieselfde plek en onder dieselfde name voortsit vir sy eie voordeel.—D. J. Smuts & Kock, Prokureurs vir Partye, Murraylaan (Posbus 32), Brits. 13684—11-18

NOTICE.

The business carried on by JOSEPH ELIAS MAGUA and JOHN ELIAS MAGUA, under the style of ELIAS MAGUA & COMPANY at 40 Market Street, Johannesburg, has been sold to ELIAS MAGUA & COMPANY (PTY.), LTD., which will carry on the aforesaid business under the name and style of ELIAS MAGUA & COMPANY (PTY.), LIMITED, at the same address for its own benefits, thirty days after the publication of the last notice to this effect.

13738—11-18

REMOVAL OF BUSINESS.

The business known as WILLOW SUPPLY STORE, of 91f Pretoria Road, Silverton, has moved to 1129 Michael Brink Street, Villieria, Pretoria.

13569—11-18-25

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that the business of general dealer and ladies' hairdressers at preesnt being conducted by ROUCOL DISTRIBUTORS (PTY.), LTD., under the style or firm of SALON VANESSA, on Stand No. 81, West Porges, 102 Main Reef Road, Randfontein, has been sold and wil be transferred to ALIDA CATHRINE FEWELL, with effect from the 1st day of November, 1960, and from which date the said ALIDA CATHRINE FEWELL will carry on the business for her own account and benefit at the same address under the style of SALON VANESSA.—Miller & Wright, Attorneys for the Parties, 45 Village Street, Randfontein. 13290—4-11-18

KENNISGEWING.

Kennisgewing geskied hiermee dat die kafee-besigheid, voorheen gedryf deur JAN SWANEPOEL, onder die handelsnaam van TIP TOP MILK BAR, te Hoofstraat, Despatch, verkoop en oorgedra is aan TIP TOP MILK BAR (EIENDOMS), BEPERK, wat voortaan vir sy eie rekening by dieselfde adres en onder dieselfde naam die genoemde besigheid sal voortsit. Gedateer te Despatch, hierdie 2de dag van November 1960.—Kitching & Van Deventer, Prokureurs vir die Partye.

13761—11-18

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Section 3 (1) of the Registration of Business' Act, 1909, and in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that IAN MAXWELL HOULISTON and SYDNEY MASTERS, who carried on business in partnership as M. & H. PROVISION, at 86 Corlett Drive, Johannesburg, have dissolved partnership by the retirement from the business of the said SYDNEY MASTERS, with effect from the last publication hereof.

The said IAN MAXWELL HOULISTON will continue to trade for his own account and benefit under the same style and at the same address. Dated at Johannesburg, this 11th day of November, 1960.—Webber, Wentzel, Hofmeyr, Turnbull & Co., Atotrneys for the Parties, Second Floor, Stock Exchange, Hollard Street, Johannesburg. 13787—11-18-25

REMOVAL OF BUSINESS.

The business known as LIBRA AUTO ELECTRIC ENGINEERING & GENERAL AUTO SPARES, of 82 Gerrit Maritz Street, Pretoria North, has moved to 83 Gerrit Maritz Street, Pretoria North.

13789—11-18-25

OORDRAG VAN BESIGHEID.

Kennisgewing geskied hiermee dat die besigheid bekend as SENTRALE VRUGTEWINKEL, oorgemaak is deur RUDOLPH PETRUS WOLMARANS aan MATTHYS CHRISTOFFEL CALITZ en HERMAN JACOBUS CALITZ, wat voortaan die besigheid onder dieselfde naam en vir hulle eie voordeel en rekening sal dryf.—Meyer & Meyer, Prokureurs, Kerkstraat 153 (Posbus 122), Potchefstroom. 13849—18

KENNISGEWING.

VERKOOP VAN BESIGHEID.

Kennisgewing geskied hiermee dat WILLIAM ANDREW NEL die algemene handelaarsbesigheid bekend as TIER SE WINKEL, te Buffelsfontein, Pk. Sukses, Distrik Waterberg, verkoop het aan JOHANNES THEODORUS MARAIS, wat die besigheid vir sy eie rekening sal voortsit by dieselfde adres en onder dieselfde naam vanaf die laaste publikasie van hierdie kennisgewing.—A. O. Mulder & Kie., Prokureurs vir Partye, Potgieterstraat, Nylstroom.

13846—18

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given that the business known as VOSLOO PARK KIOSK, heretofore carried on by ESTHER JAMINA DONALDSON, at Vosloo Park, Vereeniging, has been sold to NICOLAS GAVRIL, together with all assets thereof, with effect from the 1st October, 1960. The Purchaser will in future carry on the business under the same name and at the same address, for his own benefit and account.—Snijman, Smullen & Smuts-Muller, Justus Buildings, Voortrekker Street (P.O. Box 38), Vereeniging. 13850—18

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, of the intention of MAURICE LUCIEN MARTIN to dispose of the fish and chips business, conducted by him at 17b Kathleen Street, Florida, under the style of LAKE FISH & CHIPS, to MICHAEL SIDIROPOULOS, who will, after the expiration of the period of 30 (thirty) days from the last publication hereof, carry on the said business at such address for his own account and benefit.—S. Seeff and Co., Limited, Agent for the Parties, Property Centre, 12 New Street South, Johannesburg. 13858—18

VERKOOP VAN BESIGHEID.

Kennisgewing geskied hiermee, ooreenkomstig Artikel 34 van Wet No. 24 van 1936, soos gewysig, dat dit die voorneme is van MARIA ALETTA BRITS (gebore VISAGIE), 'n handelaar, getroud in gemeenskap van goedere met RUDOLF JOHANNES FREDERIK BRITS, om haar vars produkte besigheid en restaurant, wat gedryf word te Erf No. 274, Krugersdorp, onder die naam van EUREKA VIS EN SKYFIES, te verkoop en oor te dra aan ALBIN HANS SAFRAN, met ingang van 1 Januarie 1961. Die gesegde ALBIN HANS SAFRAN sal vanaf 1 Januarie 1961, die besigheid voortsit vir eie rekening te dieselfde adres en onder dieselfde naam.—J. B. Hugo & Cronje, Prokureurs vir Partye, Humanstraat 43, Krugersdorp. 13864—18

NOTICE OF SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that it is the intention of SERENO GALOPPO and GIULIO ENOCH, carrying on business in co-partnership as a fish and chips shop, under the style or firm of PETER'S FISH & CHIPS, at 211a Main Street, Johannesburg, to dispose of the said business, together with all its assets, after the expiration of the period of 30 (thirty) days, provided in the said section, to MARCIALA DE FREITAS, who will thereafter carry on the said business at the same address under the same style for his own account and benefit.—A. H. Cohen & Montague Koppel, Attorneys for the Parties, 205 National Mutual Buildings, corner of Rissik and Market Streets, Johannesburg. 13867—18

KENNISGEWING VAN OORDRAG VAN BESIGHEID.

Kennisgewing geskied hiermee dat die garage- en paneelkloppersbesigheid, wat gedryf was deur JOHANNES PETRUS DE KLERK, onder die naam en styl van D.E.K. MOTORS, te Voortrekkerweg 746, Brakpan, verkoop is en getransporteer sal word aan DEK MOTORS (EDMS.), BEPERK, wat besigheid sal doen onder dieselfde naam en styl en by dieselfde adres met ingang vanaf die datum van verstryking van die statutêre tydperk.—Le Roux & Van Rooy, Prokureurs vir die Partye, Sheffreelgebou 108/113, Prince Georgelaan, Brakpan.

13862—18

BUSINESS NOTICE.

It is hereby notified that I, HENRY LAWRENCE SILOAM HALL, Trustee in the Insolvent Estate of JOSIAS PAULUS ROSSOUW, the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for permission to transfer the butchery, which was conducted by the Insolvent under the style of NANCEFIELD SUPER MEAT MARKET, 196 Boundary Road, Nancefield, to other premises situated at Stand No. 51, Portion 21, Beacon Road, Klipriviersoog, Kliptown, where the business under the style of IMPERIAL BUTCHERY, will be conducted by FAKIR MAHOMED for his own benefit.

Any person who has any objection against the proposed transfer may lodge such objection with the General Manager, Box 1357, Pretoria, within 14 days from date of publication of this notice.—H. L. S. Hall.

13877—18

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that DOROTHY REBECCA SAMMEL, carrying on a coal business at Station Sites, Springs, under the name of FARGO COAL AGENCY, has disposed of the said business to MARTHINUS JOHANNES VAN DYK, with effect from the 1st day of January, 1961, who will thereafter carry on the said business at the same address under the same style for his own account and benefit. Springs this 8th day of November, 1960.—H. R. Rood & Retief, Attorneys for the Parties, Lochiel House, Third Street (P.O. Box 389), Springs. 13869—18

KENNISGEWING.

Kennisgewing geskied hiermee, luidens Artikel 34 van Wet No. 24 van 1936, soos gewysig, dat dit die voornemens is van ELSJE SUSANNA OPPERMAN, gebore DE WET, om 'n saak drywende as FLOWER SERVICE, te Balfourgebou 25, hoek van Louis Bothalaan en Atholstraat, Highlands-Noord, Johannesburg, oor te maak aan IRA ELIZABETH WILLIAMS, gebore CLINTON, en MARGARET ANNE BELL, gebore SCOTT, wat daarna die saak te dieselfde adres onder dieselfde naam vir hul eie voordeel sal voortsit.—Botha, Massyn & McKensie, Prokureurs vir die Partye, Mutualgebou, Wesstraat, Posbus 53, Kemptonpark. 13930—18

REMOVAL OF BUSINESS.

Notice is hereby given that the agency business, carried on under the style and name of LEATHERCLOTH DISTRIBUTORS (PROPRIETARY), LIMITED, has been removed from Third Floor to Sixth Floor, Troymark House, corner of Troye and Market Streets, Johannesburg, with effect from the first day of November, 1960. Dated at Johannesburg this 10th day of November, 1960.—A. A. Solomon and Company, Attorneys for the Party, Third Floor, Alliance Buildings, Rissik Street, Johannesburg. 13927—18-25

NOTICE.

The assets (excluding the book debts) of the business of RANDBURG ENGINEERS, hitherto conducted at 21 Hill Street, Ferndale, Johannesburg, by by SAREL VAN DER WALT, have been sold and will, on 20th December, 1960, be transferred to SIEGFRIED HORSTHEMKE, who will thereafter conduct the said business for his own account and benefit at the said address.—Sloot, Broido & Hesselson, Attorneys for the Parties, P.O. Box 1793, Johannesburg.

13926—18

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that the restaurant business known as ESTRELLITA RESTAURANT, situate at Erf No. 484, Van Zyl Smit Street, Oberholzer, and previously carried on by ZACHARIAS ROURKE, has been sold and transfered with effect from the 1st November, 1960, to WILHELM VAN DOMMELEN, who will continue to carry on the said business at the same place and under the same style for his own account and benefit.—J. H. Holton & Wadge, Attorneys for the Parties, Montalto House, Palladium Street (P.O. Box 140), Carletonville. 13934—18

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that it is the intention of MARJORIE MAUD TIMBRELL and JOYCE PETTY, trading together in co-partnership as general dealers under the style of DÉSIRÉE, at No. 35 Prince's Avenue, Benoni, to dispose of the said business, together with the stock-in-trade and other assets thereof, after the expiration of a period of 31 (thirty-one) days from the 18th day of November, 1960, to MYRTLE IVY GRAUL, who will thereafter carry on the said business at the same address under the same style for her sole benefit and account.—Alfred J. Levy, Attorney for the Parties, 45 Prince's Avenue (P.O. Box 342), Benoni. 13890—18

NOTICE.

The Registered office of ALLAN'S WIRE PRODUCTS (PTY.), LTD., will be moved from Queensland Insurance Building, 29 Loveday Street, Johannesburg, to 614/615 Van Lingen Street, Industries East, Germiston, as from 1st December, 1960. 13948—18-25-2

NOTICE.

Notice is hereby given that the business carried on by SPRINGBOK CAR SALES (PTY.), LTD., at 265 Du Toit Street, Pretoria, has been moved to 267 Du Toit Street, with effect from the 1st November, 1960.—Springbok Car Sales (Pty.), Ltd.

14009—18-25-2

TRANSFER OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that it is the intention of LEIB FREIMAN, carrying on the business of milk shop and dairy under the style ELFREES DAIRY, at 8 Derby Road, Bertrams, Johannesburg, to dispose of the said business together with all the assets thereof after the expiration of the period of 30 (thirty) days as and from the 12th November, 1960, to FLORA NOWYDWOR who will thereafter carry on the said business at the same address under the style for her own account and benefit. Dated at Johannesburg this 5th day of November, 1960.—Morris Alexander & Hirsch, Attorneys for Parties, 34 New Kempsey Buildings, corner of Fox and Joubert Streets, Johannesburg.

13950—18-25

NOTICE.

Notice is hereby given that the business being carried on by ALFRED PERCY HAWKEN and LOCKWOOD BRIAN HAWKEN, trading in co-partnership under the style or firm of STRUCK & SCHULTZ, under general dealer's licence, in Struck & Schultz' Buildings, on the corner of Voortrekker Road and Retief Street, Potgietersrus, has been disposed of and will be transferred to STRUCK & SCHULTZ (PROPRIETARY), LIMITED, one month after the date of the last publication of this notice.—Stedman & Probart, Attorneys for the Parties, P.O. Box 15, Potgietersrus.

13912—18

NOTICE.

The registered office of OOFLANDS (PTY.), LTD., will be moved from Queensland Insurance Building, 29 Loveday Street, Johannesburg, to 85 Athol-Oaklands Road, Elton Hill, Johannesburg, as from 1st December, 1960. 13949—18-25-2

NOTICE.

Notice is hereby given that the business of TAYLOR & HORNE (DENTAL SUPPLY HOUSE), of 29 Saambou Buildings, Andries Street, Pretoria, will be removed as from the 1st December, 1960, to 734 City Centre, Pretorius Street, Pretoria.

13884—18-25-2

NOTICE.

The business previously carried on by ERIC RIGAL, at 224 Van der Walt Street, Pretoria, under the title of SPES BONA PHARMACY, has been abondoned.

13956—18-25-2

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that it is the intention of PIETER ENGELBERTUS SMITH, carrying on business as MEESTER SKOENMAKER, at 28a Kock Street, Klerksdorp, under the style of MEESTER SKOENMAKER, to dispose of the said business together with all the assets thereof after expiration of a period of thirty (30) days from the 25th November, 1960, to DELAREY FOURIE PAULUS VAN ROOYEN, who will thereafter carry on the said business at the same address under the same style for his own account and benefit.—Oosthuizen, Wolfaardt & Wessels, Attorneys for the Parties, P.O. Box 59, Phone 2-1521, Klerksdorp. 13991—18

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, that LOUIS SEQUEIRA and COLIN LITTLETON, presently trading as LITTS MOTOR SPARES, motor spares dealers, at 37 Pretoria Road, Kempton Park, will be selling their mentioned business to LITTS MOTOR SPARES (PROPRIETARY), LIMITED, on the 31st December, 1960, whereafter the said company shall carry on business under its registered name at the same address.—C. Littleton, L. Sequeira, 37 Pretoria Road, Kempton Park.

14048—18-25

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of the Insolvency Act, as amended, that it is the intention of RAND AUTO SUPPLIES (PROPRIETARY), LIMITED, carrying on business as a general dealer at 54 Eloff Street, Johannesburg, to dispose of the said business together with all its assets, save for book debts, after expiration of a period of thirty (30) days from the 18th day of November, 1960, to SUMMIT MOTOR SPARES (PROPRIETARY), LIMITED, who will thereafter carry on the said business at the same address for its own account and benefit.—Manfred Chimes, Attorney for the Parties, 209 Property Centre, 12 New Street South, Johannesburg. 14046—18

NOTICE.

PHILIP SHER and JACK SHER, trading in partnership as INDUSTRIAL SUPPLY STORES, Refinery Road, Germiston, have dissolved partnership with effect from 31st December, 1960.

PHILIP SHER is retiring from the said business and JACK SHER is taking over the said business for his own benefit and will continue the said business at the same address and under the same style. All liabilities and stock are taken over by the said JACK SHER.—Roscar Estates, Agents for Parties, 38 Village Road, Johannesburg.

14058—18

NOTICE.

Notice is hereby given that ANNIE ZLOTNICK carrying on business under the style of ZLOTNICK CASH BAZAAR, 18 De Beer Street, Braamfontein, Johannesburg, has sold to UNITED AUCTIONEERING COMPANY all goods and fixtures and fittings as contained in the drapery and soft goods department of the aforesaid business, effective thirty days from the last publication of this notice.—Goldman, Savell & Goodman, Attorneys for the Parties, Coronation Buildings, 23 Simmonds Street, Johannesburg. 14057—18

NOTICE.

Notice is hereby given that the businesses of general dealer and butcher carried on by HARRY MEYER under the firm or style of HALFWAY SUPPLY STORE at Portion 60 of Lot J of the farm Hartzenbergfontein No. 38 and on Portion K of the farm Hartzenbergfontein No. 13, both in the District of Vereeniging, have been sold, and on the 19th December, 1960, will be transferred to GEORGE GILBERT VINCENT WILSON who will thereafter carry on the said businesses under the same style and at the same address for his own account.—Sasto & Louis, Attorneys for Parties, P.O. Box 66, Johannesburg. 14096—18

NOTICE.

Be pleased to take notice that the business conducted by CANDIELO AGRELA FUGAREIU and ANDRE BALANCO DA SILVA under the style and name of GEORGE'S HANDY MARKET at 514 Louis Botha Avenue, Highlands North, Johannesburg, has been transferred to ARTHUR LEONDIRIS who will henceforth conduct the said business for his own account at the said address.—Dumat, Pitts & Blane, Attorneys for Parties, Marlborough House, Eloff Street, Johannesburg.

14100—18

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, of the intended alienation by ELKAY SERVICE STATION (PROPRIETARY), LIMITED, of the goodwill, plant and equipment and stock-in-trade of the business of general dealers and garage proprietors conducted by the said Company at 3 Paarlshoop Road, Langlaagte, Mayfair West, Johannesburg, to BENBER MOTORS (PROPRIETARY), LIMITED, which will carry on business at the said address for its own account and benefit.—Raubenheimer & Levy, Maritime House; Guttenberg, Burgin & Rosen, Prince's House, Johannesburg; Attorneys for the Parties. 14114—18

DISSOLUTION OF PARTNERSHIP.

Notice is hereby given that the partnership business hitherto carried on by ROBERT SPILLER VAN TONDER and ABRAHAM STEPHANUS VAN TONDER under the style of RANDBURG MOTORS, Randburg, has been dissolved as from date hereof.

The said ABRAHAM STEPHANUS VAN TONDER will henceforth carry on the said business for his sole account and benefit. Dated at Johannesburg this 8th day of November, 1960.—Jack Cooper, of Benjamin Joseph, Jack Cooper & Partners, Attorneys for the Parties, 8 Annan House, 86 Commissioner Street, Johannesburg.

14101—18-25-2

ALIENATION OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that it is the intention of ISAAC KRAWITZ, carrying on business as a general dealer at corner Fourth Avenue and Eighth Street, Linden, Johannesburg, under the style of LINDEN GENERAL STORES to dispose of the said business as a going concern together with all the assets thereof after 30 days of the last publication hereof to LINDEN GENERAL STORES (PTY.), LIMITED, which will thereafter carry on the said business at the same address for its own account and benefit.—Dated at Johannesburg this 9th day of November, 1960.—Jack Cooper, of Benjamin Joseph, Jack Cooper & Partners, Attorneys for the Parties, 8 Annan House, 86 Commissioner Street, Johannesburg. 14102—18

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given that the fresh produce dealer's business carried on by BARNEY COHEN under the style of WITFONTEIN FRESH PRODUCE DEALER on the remaining extent of Portion B of the farm Witfontein No. 53, District Pretoria, and the contents whereof will be sold to SYBELLA WILHELMINA DE KLERK, born LOMBARD, married in community of property to Gideon Johannes de Klerk, and duly assisted by him, who will carry on the said business under the same style and at the same address as from the 9th December, 1960.—K. Kuyper & Co., Attorneys for Parties, 266 van der Walt Street, Pretoria. 14112—18-25

NOTICE OF REMOVAL.

Notice is hereby given that the business carried on by JACK GOLDBERG, known as GEM PHARMACY, presently of 307 Esselen Street, Sunnyside, Pretoria, will be transferred to 325 Esselen Street, Sunnyside, Pretoria, as and from the 21st day of November, 1960.—Nathan Bloch & Aarons, Attorneys for the Party, P.O. Box 899, Pretoria. 14118—18

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that it is intention of MANUEL SARDINHA DUARTE carrying on business as a general dealer under the style of POLANA MILK BAR, at 56 Tyrone Avenue, Parkview, Johannesburg, to dispose of the said business together with all the assets thereof after the expiration of the statutory period, to JUAN JESUS DOS PASSOS, who will thereafter carry on the said business at the same address under the same style for his own account and benefit.—Lubner, Fisher & Judah, Attorneys for the Parties, 406 Accountancy House, 134 Fox Street, Johannesburg.

14090—18

NOTICE.

Kindly take notice that the pawnbroking business carried on by ABE MAFCHER under the style of MAFFY'S PAWNBROKERS, at 328 Commissioner Street, Jeppe, Johannesburg, will be abandoned as and from the 15th day of November, 1960.

14083—18

NOTICE.

Notice is hereby given that the stock-in-trade and fixtures and fittings of the business of SIMMER DEEP CYCLE WORKS, formerly carried on by ISAAC BLOCH (now deceased), at 2 Nasmith Avenue, Simmer Deep, Germiston, have been sold by the Executor in the Estate of the late ISAAC BLOCH to JOSEPH ROSEN, and this sale will take effect 30 (thirty) days after the final publication of this notice.—Kovalsky and Tuch, Attorneys for Seller, 111/115 Charter House, 13 Rissik Street, Johannesburg. 14089—18

NOTICE OF ALIENATION OF BUSINESS.

Notice is hereby given that it is the intention of JOSE FERNANDES DA SILVA trading as SPEEDEE SNACK BAR, at 324 Marshall Street, Jeppe, Johannesburg, to alienate the assets of the said business, with effect from the 19th December, 1960.—S. Seeff & Co., Limited, Agents, Property Centre, 12 New Street South, Johannesburg. 14095—18

ALIENATION OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that it is the intention of GEORGE ROBERT KNIPE, carrying on business as signwriters under the name and style of GEORGE KNIPE AND COMPANY, at 327 Main Street, Jeppe, Johannesburg, and also under the name and style of T. H. SUTCLIFFE & COMPANY, at 7 Cullinan Building, corner of Main and Simmonds Streets, Johannesburg, to dispose of the said businesses together with all the assets thereof as and from date hereof to KNIPE & SUTCLIFFE (PROPRIETARY), LIMITED, who will thereafter carry on the said businesses at 327 Main Street, Jeppe, Johannesburg, for its own account and benefit.—H. Cirota, Attorney for the Parties, 800/3 Volkskas Building, Market Street, Johannesburg. 14092—18

NOTICE OF REMOVAL.

Notice is hereby given that the general dealer's business carried on by WILLI TUGENDHAFT, trading as MERCUR TRADING COMPANY, of 210 S.A. Mutual Buildings, corner of Commissioner and Harrison Streets, Johannesburg, will be moved on the 1st of January, 1960, to the First Floor, Vorenberg House, 8 New Street South, Johannesburg, under the same style.—R. S. Myers, Agent for the Party, First Floor, Vorenberg House, 8 New Street South, Johannesburg. 14093—18-25-2

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that HARRY MILUNSKY, who carried on business as a general dealer, at 24 Fourth Avenue, Florida, under the style of FLORIDA CASH STORE, disposed of the said business together with all the assets thereof on the 1st July, 1960. to MANUEL RODRIQUES, FRANCISCO FILYS DE QUINTAL and FELICIANE GORGE CORRETO, who have, from that date, carried on the said business at the same address under the same style for their own account and benefit.—J. Gus Ackerman, Abrahams, Israel, During & Kossuth, Attorneys for Parties, 6 Karl Street, Roodepoort. 14094—18

VERKOOP VAN BESIGHEID.

Geliewe kennis te neem dat die besigheid bekend as VOORTREKKER SLAGHUIS, gedryf deur LUKAS MARTHINUS NEL, te Voortrekkerweg 22, New Redruth, Alberton, verkoop is, en dat dit die voorneme is van die vermelde NEL om al die bates van die gemelde besigheid te vervreem en oor te dra binne 30 (dertig) dae vanaf 18 November 1960, aan NICOF NATHANIEL, wat daarna op dieselfde adres en oner die naam VOORTREKKER SLAGHUIS handel sal dryf.—S. J. Naude, Prokureur vir Partye, Van Riebeeklaan 42, Alberton. 14105—18

CAPE.—KAAP.

KENNISGEWING VAN VERKOOP VAN BESIGHEID.

Kennisgewing geskied hiermee kragtens Artikel 34 van Wet No. 24 van 1936, dat die besigheid van handelaar en elektrisiën, bekend as E. GROBLER, voorheen gedryf deur EBEN GROBLER, te Cardensgeboue, Van der Waltstraat, Burgersdorp, verkoop is aan JAN BERNARDUS DELPORT, van Bloemfontein, wat die saak sal voortsit op dieselfde perseel en onder die naam J. B. DELPORT, vanaf 1 November 1960, vir sy eie rekening.—Groch & Kie., Prokureurs vir Partye, Posbus 40, Burgersdorp. 13676—11-18

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 (1) of Act No. 24 of 1936, that DAVID SLEVIN, intends selling and transferring his business, known as EAST LONDON CAR MART, carried on at corner of Fleet and Currie Streets, East London, to and in favour of NANCY KASERZON, of East London.—J. A. Yazbek & Co., Attorneys for Parties, 24 Gladstone Street, East London. 13710—11-18

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that ABRAHAM KARPEL UDWIN, trading as JOEL'S BARGAIN STORE, intends disposing of his general dealers' business, conducted at Goedhals Square, Graaff-Reinet, to LESLIE'S STORES (PTY.), LTD., who will conduct the said general dealers' business for its own profit and benefit at the same address as from the 1st of January, 1961. Dated at Graaff-Reinet, this 8th day of November, 1960.—C. H. Maasdorp & Smit, Attorneys for the Parties, 22b Church Street, Graaff-Reinet. 13939—18

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that it is the intention of MESSRS. HILDEBRANDS (PTY.), LIMITED, to dispose of a certain business known as HILDEBRANDS RESTAURANT, situate in St. George's Street, Cape Town, to FRANZ JOSEF HENRY HINDRINGER and ROSA HINDRINGER, married without community of property to the said F. J. H. HINDRINGER, who will continue the said business for their own account at the same address. Dated at Cape Town, this 11th day of November, 1960.—Herold, Gie & Broadhead, Attorneys for Parties. 13987—18

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, that SHAIK ISMAIL, trading as ADEN PROVISION STORE, at 15 Aden Avenue, Athlone, intends to dispose of the business as a going concern.—Prisman & Rubik, Attorneys for the Parties, 5 Hout Street, Cape Town.

13895c—18

NOTICE OF SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that JACOBUS GYSBERTUS SCHOUTEN, carrying on business as a restaurant and fresh produce dealer under the style or firm of SCHOUTEN'S KAFEE RESTAURANT, at Erf No. 339, New Street, Beaufort West, intends to dispose of the said business to PIETER JACOB VAN DER GEER, who will continue to carry on the said business at the same address under the style or firm of INTERNATIONAL KAFEE RESTAURANT, for his own account. Dated at Beaufort West, this 9th day of November, 1960.—Gird & Kannenberg, Attorneys for the Parties, 75 Donkin Street (P.O. Box 6), Beaufort West.

KENNISGEWING VAN VERKOPING VAN BESIGHEID.

Kennisgewing geskied hiermee kragtens Artikel 34 van Wet No. 24 van 1936, soos gewysig, dat JACOBUS GYSBERTUS SCHOUTEN, handeldrywende as restaurant en vars produktehandelaar onder die naam van SCHOUTEN'S KAFEE RESTAURANT, te Erf No. 339, Nuwestraat, Beaufort Wes, van voornemens is om die gesegde besigheid te verkoop aan PIETER JACOB VAN DER GEER, wat die besigheid sal voortsit op dieselfde perseel onder die naam INTERNATIONAL KAFEE RESTAURANT vir sy eie rekening. Gedateer te Beaufort Wes, op hierdie 9de dag van November 1960.—Gird & Kannenberg, Prokureurs vir die Partye, Donkinstraat 75 (Posbus 6), Beaufort-Wes.

13996—18

VERKOOP VAN BESIGHEID.

Kennis word hiermee gegee ooreenkomstig Artikel 34 van Wet No. 24 van 1936 (soos gewysig), dat dit die voorneme is van ABRAHAM GLASS sy algemene handelaarsbesigheid wat tans deur hom gedryf word op Erf No. 339, Hanover, tesaam met die handels voorrade en toerusting, te verkoop aan GERT JOHANNES BRUWER LOTTER, na verstryking van 'n periode van 30 dae vanaf die 1ste Desember 1960, waarna laasgenoemde gemelde besigheid op dieselfde perseel en vir sy eie rekening sal voortdrywe. Hanover, hierdie 10de dag van November 1960.—Van der Merwe & Van Zyl, Prokureurs vir die Partye, Posbus 6, Hanover, Kaapprovinsie. 13963—18

NOTICE.

Notice is hereby given that the general dealer's business carried on by WILLIAM SUSSMAN, trading as JOLEPHS, at 82 Market Street, Uitenhage, has been sold as a going concern together with the assets and goodwill thereof, to MONTAGUE SHTEIN, who will continue trading at the same address for his own account under the name of JOLEPHS. Dated at Uitenhage, this 8th day of November, 1960.—J. S. Levy & Levy, Attorneys for the Parties, 2 Church Street (P.O. Box 10), Uitenhage, Cape Province. 13945—18-25

VERKOOP VAN BESIGHEID.

Kennisgewing geskied hiermee kragtens Artikel 34 van Wet No. 24/1936, dat SOLOMON ISIDOR ABRAHAMS van voorneme is sy algemene handel- en kafeebesigheid te Lutzstraat, Williston, te verkoop aan ALICE MARY O'NEILL (gebore LINEKER), wat vanaf 1 Januarie 1961 vir haar eie rekening besigheid sal doen. Gegee te Fraserburg, op hierdie 1ste November 1960.—Schalk Hattingh, Prokureur vir Partye, Fraserburg. 13944—18

TRANSFER OF LICENCE.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 (1) of the Insolvency Act, of the intention of KAI CHONG to alienate property forming part of the business carried on by him at 122 Durban Road, Korsten, Port Elizabeth, to YOU YOUNG WONG CHONG.—McWilliams & Elliott, Attorneys for the Parties, 30 Main Street, Port Elizabeth, 9th November, 1960.

13959—18-25

NOTICE OF SALE.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that it is the intention of ISRAEL SHEAR, general dealer of Voortrekker Street, Uniondale, to dispose of the said business together with all the assets thereof after the expiration of a period of thirty (30) days after the final publication hereof to MARHINDA (PROPRIETARY), LIMITED, which company will carry on the said business at the same address for its sole benefit and account. —Gerdener & Ackermann, Attorneys for the Parties, P.O. Box 12, Uniondale.

14011—18

NOTICE OF ABANDONMENT.

Notice is hereby given that the business carried on by HENRY JOHN SWANSON and CORNELIUS JANSEN, under the name of DIAMOND FLOORING COMPANY, at 1 McCarthy Street, Parow, Cape Town, will be abandoned as from 31st October, 1960.—M. H. D. Kaplan, Attorney for the Parties, 105 Main Road, Claremont, Cape Town. 14061—18

TRANSFER OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that the general dealers and fresh produce dealers businesses conducted by EVA ELIZABETH DIPPENAAR, married in community of property to BAREND DIPPENAAR, trading as the VICTORIA CAFÉ, Enterprise Buildings, Victoria Road, Southfield, Cape, has been sold to FREDERICK CLIFFORD RUNKEL who will carry on the said business at the same address.—Pincus, Matz & Feinberg, Attorneys for the Parties, Maynard House, Maynard Street, Wynberg, Cape. 14062—18

NATAL.

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that MILLS DISTRIBUTORS (S.A.) (PTY.), LTD., carrying on business under the style of SMARTWEAR WHOLESALERS, as a general dealer, at portion of First Floor, 10 Soldiers Way, Durban, have disposed of their business to TRANSCAPE TRADING & INVESTMENTS (PTY.), LTD., who will carry on the said business under the same style at the same address.—A. Leslie Leon & Wilson, Attorneys for the Parties, 307/310 Permanent Buildings, 34 Field Street, Durban. 13914—18

NOTICE OF SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that PERCY BRIGGS (PTY.), LTD., trading as PERCY BRIGGS (PTY.), LTD., at 165 Albert Street, Durban, has sold its business to ESSOP HASSIM AMOD, with effect from the 1st day of September, 1960, from which date the Purchaser will carry on the said business at the same address for its own benefit and account.—Goodricke & Son, Attorneys for the Parties, Sixth Floor, Barclays Bank Buildings, corner of Smith and Field Streets, Durban. 13911—18-25

NOTICE OF SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936 (as amended), that CASSIM SULEMAN, carrying on business under the firm name of SOUTH COAST MEAT SUPPLIES as a butcher at 358 Chamberlain Road, Jacobs, Durban, has disposed of the said business to YUSUF and RAMJAN ENNOS, who will carry on the said business under the same firm name and that the said address for their own benefit and account. Dated at Durban, this 10th day of November, 1960.—D. K. Singh & Singh, Attorneys for the Parties, 21/22 Naran Chambers, 175 Grey Street, Durban. 14002—18

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that DANIEL JOUBERT, trading as ROSE GLEN SUPPLY STORES, at 53 Earl Haig Road, Durban, intends to dispose of his business.—Voysey Bond & Co. (Pty.), Ltd., Agents for the Parties, Stability Buildings, 310 Smith Street, Durban. 14001—18

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that it is the intention of JOHN EDWIN CRAVEN and GERT JACOBUS LOUW, who carry on business under the style of SHOCKABSORBER SERVICES (NATAL), at 150 Gale Street, Durban, Natal, to dispose of the said business, with effect from the 1st day of January, 1961, to SHOCKABSORBER SERVICES (NATAL) (PROPRIETARY), LIMITED, which will carry on business for its own account at the same premises. Dated at Durban, this 7th day of November, 1960. Miles & Moorhead, Attorneys for the Parties, Ninth Floor, Eagle Star House, West Street, Durban.

14003—18

KENNISGEWING VAN VERKOOP VAN BESIGHEID.

Kennisgewing geskied hiermee, ingevolge Artikel 34 van Wet No. 24 van 1936, soos gewysig, dat dit die voorneme is van JOHN EDWIN CRAVEN en GERT JACOBUS LOUW, wat sake doen onder die naam van SHOCKABSORBER SERVICES (NATAL), te Galestraat 150, Durban, Natal, om die gemelde besigheid vanaf 1 Januarie 1961, oor te dra aan SHOCKABSORBER SERVICES (NATAL) (EDMS.), BPK., wat hierna die genoemde besigheid vir sy eie rekening sal voortsit, op dieselfde standplaas. Gedateer te Durban, hierdie 7de dag van November 1960. —Miles & Moorhead, Prokureurs vir die Partye, Negende Vloer, Eagle Star House, Wesstraat, Durban. 14123—18

O.F.S.–O.V.S.

VERKOOP VAN BESIGHEID.

Kennisgewing geskied hiermee, kragtens Artikel 34 van Wet No. 24 van 1936, soos gewysig, dat HENRIETTA ELIZABETH DE JAGER, gebore AMBROSIUS, haar bakkery- en teekamerbesigheid, wat gedrywe word in 'n gedeelte van die gebou op Erf No. 16, Hoofstraat 1, Villiers, en bekend as VILLIERS BAKKERY, verkoop het aan ARTUR WILHELM STÖCKEL, van Theunissen, met ingang van 1 Januarie 1961.—P. J. Dietrichsen, Agent vir die Partye, Posbus 25, Villiers. 13594—11-18

VERKOPING VAN SAAK.

Kennisgewing geskied hiermee kragtens die bepalings van Artikel 34 van Wet No. 24 van 1936, soos gewysig, dat dit die voorneme is van JOHANNES ANDRIES MARAIS en CHRISTIAAN FREDERIK KRUGER, wat in vennootskap as EDENBURG KAFEE, te Erf No. 20, Voortrekkerstraat, Edenburg, handel dryf, om die genoemde besigheid, met alle bates met effek vanaf 1 Desember 1960, te verkoop aan JOHANNES ANDRIES MARAIS, wat daarna genoemde besigheid vir sy eie voordeel te Erf No. 20, Voortrekkerstraat, sal voortsit onder die naam van EDENBURG KAFEE.—J. J. C. Kock, Prokureur vir die Partye, Kerkstraat (Posbus 38), Edenburg.

13678—11-18

KENNISGEWING.

Kennisgewing geskied hiermee, in terme van Artikel 34 van Wet No. 24 van 1936, dat die vars produkte, restaurant en algemene handelaars, LOUIS JACOBA CLAASSEN en ANDRIES GERHARDUS SWANEPOEL, die saak wat hulle tot op die oomblik onder die naam LOUSWAN FISHERIES & DELICATESSEN gedryf het by Winkel No. 3, Standplase Nos. 2684 en 2685, Harmonie-Suid, Virginia, O.V.S., verkoop het as 'n lopende saak met die klandisiewaarde daarvan, die bestaande voorraad en toerusting, aan MANUEL NUNES ROSA, wat die genoemde saak by dieselfde adres sal dryf onder die naam ROSA FISHERIES vir eie rekening. Hierdie ooreenkoms is van krag vanaf 15 Oktober 1960.—Roma Badenhorst, Prokureur vir die Partye, Bulliongebou, Bullionstraat (Posbus 21, Virginia. 13919—18

NOTICE OF TRANSFER OF BUSINESS.

(In terms of Section 12 of Act No. 32 of 1952.)

Be pleased to take notice that it is the intention of LOUISE JOSEPH BAISE, MEYER BAISE and MAX BAISE, trading in partnership as BAISE BROS, at 2 Mariane Buildings, 167 Jan Hofmeyr Avenue, Erf No. 7870, Welkom Extension No. 12, to transfer this business of tailors and general dealers to HILDRED FELDMAN, in her capacity as Trustee for a Company to be formed, a European, Union National and public trader of 2 Bruine Avenue, Odendaalsrus, who will carry on this business under the name and style of POWER ROAD TAILORS, at the same address, as from the 28th November, 1960. —R. J. N. Brits, Attorney for Parties, 107/109 President Building, Melck Street, Welkom, O.F.S. 14169—18

KENNISGEWING.

Kennisgewing geskied hiermee, in terme van Artikel 34 van Wet No. 24 van 1936, dat die algemene handelaar PIETER CORNELIUS BOTHA die saak wat hy tot op die oomblik gedryf het onder die naam GERTRUDES DAMES UITRUSTERS, te

C.N.A.-gebou, Bullionstraat, Virgina, O.V.S., verkoop het as 'n lopende saak met die bestaande voorraad en toerusting aan SUSARA FREDRIKA JURGENS, wat die genoemde saak by dieselfde adres en onder dieselfde naam sal dryf, vir eie rekening. Hierdie ooreenkoms is van krag vanaf 7 November 1960.—Roma Badenhorst, Prokureur vir die Partye, Bulliongebou, Bullionstraat (Posbus 21), Virginia. 13938—18

Buy Union Loan Certificates

Koop Unie-leningsertifikate

COMPANY NOTICES.—MAATSKAPPY-KENNISGEWINGS.

TRANSVAAL.

APPLICATION FOR A LICENCE OF THE MINISTER OF ECONOMIC AFFAIRS (Section 21 of the Companies Act, 1926, as amended).

Notice is hereby given, in pursuance of Companies Registration Regulation No. 26, as amended, that application has been made to the Minister of Economic Affairs for a licence directing an association which has been formed under the name Natal Chamber of Industries, to be registered with limited liability without the addition of the word "Limited" to its name. The principal object of the association is to foster, encourage, promote, protect and develop the establishment of industries within the Union of South Africa and more particularly within the Province of Natal.

The other object are set out in extenso in the Memorandum of Association, a copy of which may be inspected at the office of the undersigned or the Registrar of Companies, Pretoria.

Notice is hereby further given that any person objecting to the registration of the association may bring such objection to the notice of the Minister of Economic Affairs, within one month from the date of the third publication hereof by letter, in duplicate, addressed to the Registrar of Companies, P.O. Box 429, Pretoria. Dated at Pretoria this 26th day of October, 1960.—Z. Goedblatt, for Moss-Morris, Greenberg, Cohen & Berkowitz, London Assurance House, 321 Smith Street, Durban. C/o Schwartz & Goldblatt, for Applicant, P.O. Box 1096, Pretoria. 13234—4-11-18

GRESHAM INDUSTRIES, LIMITED.

NOTICE TO SHAREHOLDERS.

DECLARATION OF PREFERENCE DIVIDEND No. 18.

Notice is hereby given that the Preference Share Registers will be closed from the 3rd December to the 23rd December, 1960, both days inclusive, for the purpose of paying Preference Dividend No. 18 at the rate of 6 per cent per annum (equivalent to 7·2d. per Share) for the six months ending 31st December, 1960. By Order of the Board.—I. B. Mehl, Secretary, 220 Commissioner Street, Johannesburg. 13905—18

DIVIDEND NOTICE.

EDBLO & MAIN TIN MANUFACTURERS, LIMITED.

(Incorporated in the Union of South Africa.)

ORDINARY DIVIDEND No. 15.

Notice is hereby given that a Final Ordinary Dividend of 12½ per cent (equal to 7½d. per Share) has been declared for the year ended 31st of May, 1960, payable to Shareholders registered in the Books of the Company at the close of business on the 2nd of December, 1960.

The Ordinary Share Transfer Books and Register of Members will be closed from the 3rd December to the 9th December, 1960, both days inclusive, and warrants will be posted on or about the 12th December, 1960, payable on that date.

In terms of the Union of South Africa Income Tax Act, 1941, as amended, the Non-Resident Shareholders' Tax of 7½ per cent will be deducted by the Company from the Dividend payable to Shareholders whose addresses in the Register of Members are outside the Union. By Order of the Board.—E. A. O. Thomas, Secretary. Transfer Secretaries: Protea Secretaries (Pty.), Limited, 116/119 Ferreira House, corner of Commissioner and Ferreira Streets, Johannesburg, 15th November, 1960. 13853—18

A. STUART, LIMITED.

(Incorporated in the Union of South Africa.)

NOTICE TO SHAREHOLDERS.

Notice is hereby given that the Tenth Annual General Meeting of Shareholders will be held at the Registered Offices of the Company, Industrial Sites, South Extension, Germiston, on Wednesday, the 7th December, 1960, at 10.30 a.m., for the following business:—

(1) To receive the Directors' and Auditors' Reports and the Accounts for the year ended 30th June, 1960.
(2) To elect a Director in place of Mr. F. Lloyd, who retires in terms of clause 103 of the Articles of Association, but is eligible and offers himself for re-election.
(3) To confirm the payment of Dividend No. 14.
(4) To fix the remuneration of the Auditors for the past audit.
(5) To transact such other business as may be transacted at an Ordinary General Meeting.

A Member entitled to attend and vote at the Meeting may appoint a proxy or proxies to attend and vote and speak in his stead and such proxy need not be a Member. The instrument appointing a proxy must be deposited at the Registered Office of the Company at least forty-eight hours before the time of the Meeting.

The Transfer Books of the Company will be closed from the 1st to the 7th December, 1960, both days inclusive. By Order of the Board.—Gerald McLoughlin, C.A. (S.A.), Secretary, Germiston, 15th November, 1960.

A. STUART, LIMITED.

(Incorporated in the Union of South Africa.)

DECLARATION OF DIVIDEND No. 14.

Notice is hereby given that a Dividend, being Dividend No. 14, of 5 per cent, equal to sixpence (6d.) per Share has been declared payable for the year ended 30th June, 1960. This Dividend is payable to Shareholders registered at the close of business on the 30th November, 1960, and the Transfer Books and Register of Members will be closed from the 1st to the 7th December, 1960, both days inclusive. Dividend cheques will be posted on or about the 12th December, 1960.

In terms of the Union of South Africa Income Tax Act, 1941, as amended, Non-Resident Shareholders' Tax at the rate of 7½ per cent will be deducted by the Company from Dividends payable to Shareholders whose addresses in the Share Register are outside the Union of South Africa and the Companies not registered nor carrying on business in the Union. By Order of the Board.—Gerald McLoughlin, C.A. (S.A.), Secretary, Harries Street, Industrial Sites South Extension, Germiston, 18th November, 1960. 13868—18

CINEMA HOLDINGS, LIMITED.

PREFERENCE SHARE DIVIDEND No. 28.

Notice is hereby given that Preference Share Dividend No. 28 for the half year ending 31st December, 1960, at the rate of six per cent (6%) per annum, has this day been declared and will be payable on or before the 31st December, 1960, to all Holders of Preference Shares registered in the Books of the Company, at the close of business on the 3rd December, 1960.

The Preference Share Register of the Company will be closed from the 5th to the 17th December, 1960, both days inclusive. By Order of the Board.—Cinema Holdings, Limited, Fox Theatres South Africa (Pty.), Limited, Secretaries, per C. L. Jagger. Transfer Secretaries: Fox Theatres South Africa (Proprietary), Limited, Fifth Floor, Colosseum Building, corner of Commissioner and Von Brandis Streets, Johannesburg, 4th November, 1960. 13859—18

THE METAL BOX COMPANY OF SOUTH AFRICA, LIMITED.

(Incorporated in the Union of South Africa.)

DECLARATION OF INTERIM DIVIDEND (No. 18).

ORDINARY STOCK.

Notice is hereby given that an Interim Ordinary Dividend (No. 18) of 4% (four *per centum*) will be paid to the Holders of Ordinary Stock, registered in the books of the Company as at the close of business on Friday, 2nd December, 1960.

The Dividends are payable in the currency of the Union of South Africa and Warrants in payment thereof will be depatched on or about the 10th December, 1960.

The Transfer Books and Register of Ordinary Members will be closed from Saturday, 3rd December, 1960, to Friday, 9th December, 1960, both days inclusive. By Order of the Board.—E. J. Hammond, Secretary. Registered Office: 40 Fox Street, Johannesburg. 13872—18

FEDERALE MYNBOU, BEPERK.

Kennisgewing geskied hiermee dat die Lede- en Oordragregisters van die Maatskappy gesluit sal wees vanaf—

(*a*) 26 November 1960 tot 28 November 1960 (beide dae inbegrepe), vir doeleindes van die bepaling van die Houers van Gewone Aandele wat geregtig sal wees om die Buitengewone Algemene Vergadering van Aandeelhouers, gehou te word op 28 November 1960, by te woon en te stem;

(*b*) 6 December 1960 tot 8 December 1960 (albei dae inbegrepe), vir doeleindes van die vasstelling van die Houers van Gewone Aandele wat geregtig sal wees om deel te neem aan die voorgestelde aanbod aan Houers van Gewone Aandele vir die opname van 1,000,000 7 Persent Omskepbare, Aflosbare, Kumulatiewe Voorkeuraandele van £1 elk, wat gedoen sal word aan Aandeelhouers geregistreer met sluiting van sake op 5 Desember 1960, indien die Spesiale en Gewone Besluite, soos vervat in die Omsendbrief en Kennisgewing aan Aandeelhouers, gedateer 5 November 1960, aanvaar word op die Buitengewone Algemene Vergadering op 28 November 1960;

(c) 13 Desember 1960 tot 15 Desember 1960 (beide dae inbegrepe), vir doeleindes van die bepaling van die Houers van Gewone Aandele wat geregtig sal wees om die Jaarlikse Algemene Vergadering van Aandeelhouers, gehou te word op 15 Desember 1960, by te woon en te stem.

Op Las van die Raad.—H. S. van Eeden, Sekretaris. Geregistreerde Kantoor: Sanlamgebou, Kommissarisstraat 63, Johannesburg, 7 November 1960. 13879—18

SOUTH AFRICAN MUTUAL MEDICAL AID SOCIETY, associated with the SOUTH AFRICAN MUTUAL LIFE ASSURANCE SOCIETY, Garvene House, Morningside, Ndabeni, C.P.

NOTICE TO MEMBERS.

ANNUAL GENERAL MEETING.

Notice is hereby given that the Fourth Annual General Meeting of Members of the Society will be held in the Recreation Hall, Second Floor, Mutual Building, corner of Commissioner and Harrison Streets, Johannesburg, on Tuesday, 13th December, 1960, at 3 p.m., for the following purposes:—

1. To receive and consider the Balance Sheet as at 30th June, 1960, and the Revenue Account for the year ended that date, together with the Reports of the Directors and the Auditors.
2. Election of Directors.
3. Election of Auditors.
4. To fix the remuneration of—
   (*a*) the Directors;
   (*b*) the Auditors.
5. To transact any other business that may properly be transacted at an Annual General Meeting.

Note.—In terms of the Constitution all votes may be exercised either in person or by proxy. Forms of proxy, which must be deposited with the undersigned at Garvene House, Morningside, Ndabeni, not later than forty-eight hours before the time of the Meeting, may be obtained on application. By Order of the Board.—M. Ammermann, Manager, P.O. Box 90, Telephone 53-2171, Howard Place, C.P., 9th November, 1960.

SUID-AFRIKAANSE ONDERLINGE MEDIESE HULPVERENIGING, geassosieer met die SUID-AFRIKAANSE ONDERLINGE LEWENSVERSEKERINGSGENOOTSKAP, Garvene-gebou, Morningside, Ndabeni, K.P.

KENNISGEWING AAN LEDE.

ALGEMENE JAARVERGADERING.

Kennis word hiermee gegee dat die Vierde Algemene Jaarvergadering van Lede van die Vereniging om 3 nm. op Dinsdag, 13 Desember 1960, in die Ontspanningsaal, Tweede Verdieping, Mutual-gebou, hoek van Commissioner- en Harrisonstraat, Johannesburg, gehou sal word om:—

1. Die Balansstaat, soos op 30 Junie 1960, en die Inkomsterekening vir die jaar geëindig op daardie datum, te ontvang, en te oorweeg, tesame met die Direkteure se Verslag en die Ouditeure se Rapport.
2. Verkiesing van Direkteure.
3. Verkiesing van Ouditeure.
4. Die vergoeding vas te stel van—
   (*a*) die Direkteure;
   (*b*) die Ouditeure.
5. Enige ander besigheid te verrig wat behoorlik op 'n Algemene Jaarvergadering verrig kan word.

Let wel.—Ooreenkomstig die Konstitusie kan 'n Lid persoonlik stem of 'n gevolmagtigde benoem om namens hom/haar te stem. Volmagvorms is op aansoek verkrygbaar en moet minstens agt-en-veertig uur voor die tyd van die Vergadering by die ondergetekende by Garvene-gebou, Morningside, Ndabeni, ingedien word. Op Las van die Raad.—M. Ammermann, Bestuurder, Posbus 90, Telefoon 53-2171, Howard Place, K.P., 9 November 1960. 13904—18

GROSVENOR CONSOLIDATED INVESTMENTS, LIMITED.
(Incorporated in the Union of South Africa.)

PREFERENCE DIVIDEND No. 30.

Notice is hereby given that Preference Dividend No. 30, calculated at the rate of 5½ per cent per annum, for the half year ending 31st December, 1960, has been declared payable to Holders of 5½ Per Cent Cumulative Preference Shares registered in the books of the Company at the close of business on the 10th December, 1960.

The Preference Share Register will be closed from the 11th December, 1960, to the 17th December, 1960, both days inclusive.

Dividend Warrants will be posted to Shareholders on the 23rd December, 1960. By Order of the Board.—E. C. Fagan, Secretary. Registered Offices: Grosvenor House, Eloff Street, Johannesburg, 7th November, 1960. 13917—18

RAND WATER BOARD.

NOTICE No. 1134.

CLOSING OF STOCK REGISTERS.

Notice is hereby given that the Nominal Registers and the Transfer Registers of the undermentioned Stocks will be closed from 18th to 31st December, 1960, both days inclusive, and that the Interest payable on 1st January, 1961, will be paid to the Stockholders registered at the date of closing of the Registers:—

Inscribed Stock: 3 Per Cent, 1967.
Registered Stocks: 3½ Per Cent, 1969; 3¾ Per Cent, 1970; 4½ Per Cent, 1972; 5 Per Cent, 1975; 4⅝ Per Cent, 1976; 5½ Per Cent, 1977; 5½ Per Cent, 1978; 5⅝ Per Cent, 1979; 5⅜ Per Cent, 1980.

N. McMurray, Secretary, 3 Fraser Street, Johannesburg, 2nd November, 1960. 13848—18

SAKER'S MOTOR CORPORATION, LIMITED.
(Incorporated in the Union of South Africa.)

PREFERENCE DIVIDEND No. 49.

Notice is hereby given that Preference Dividend No. 49, at the rate of 5½ per cent per annum, for the six months ended 30th November, 1960, has been declared payable to Preference Shareholders registered in the books of the Company at the close of business on the 24th November, 1960.

The Preference Share Transfer Register of the Company in Johannesburg and London will be closed from the 25th November, 1960, to the 8th December, 1960, both days inclusive.

Dividend Warrants will be despatched on or about the 9th December, 1960. By Order of the Board.—N. M. Wilkinson, Secretary. Transfer Secretaries: Messrs. Security Registrars (Pty.), Ltd., Second Floor, Mansion House, 132 Market Street, Johannesburg, 8th November, 1960. 13955—18

GREYS CLOTHING & ASSOCIATED INDUSTRIES, LTD.

NOTICE TO SHAREHOLDERS.

DECLARATION OF PREFERENCE DIVIDEND No. 30.

Notice is hereby given that the Preference Share Registers will be closed from the 3rd to the 23rd December, 1960, both days inclusive, for the purpose of paying Preference Dividend No. 30 at the rate of 6 per cent per annum for the six months ending 31st December, 1960, on the 6 Per Cent Preference Shares. By Order of the Board.—I. B. Mehl, Secretary, 220 Commissioner Street, Johannesburg. 13958—18

FEDERATED STORES, LIMITED.

ORDINARY DIVIDEND No. 16.

Notice is hereby given that the Board of Directors declared on 4th November, 1960, in respect of the year ended 30th June, 1960, a Final Ordinary Share Dividend of 7½ per cent, Union of South Africa currency (equivalent to 4½d. per Share) making a total distribution of 12½ per cent (7½d. per Share) for the year. The Dividend Warrants will be posted on or about 22nd December, 1960, to Holders of Ordinary Shares registered in the books of the Company on 23rd November, 1960.

Notice is also given that the Transfer Books and Register of Members in respect of the Ordinary Shares will be closed from 24th November, 1960, to 1st December, 1960, both days inclusive. By Order of the Board.—Malcolm Keill, Secretary. Transfer Office: Unit Securities & Trust Company of South Africa, Limited, Unit Security House, Fox Street, Johannesburg. Registered Office: Eighth Floor, 64 Eloff Street, Johannesburg, 7th November, 1960.

13953—18

FRENCH CORPORATION OF SOUTH AFRICA, LIMITED.

DIVIDEND No. 1.

Notice is hereby given that an Ordinary Dividend of 3¾ per cent, equal to 4½d. per Share, has been declared in respect of the period ended 30th June, 1960, and will be paid on or about the 19th December, 1960, to Ordinary Shareholders registered in the books of the Company at the close of business on the 5th December, 1960. By Order of the Board.—French Bank of Southern Africa, Limited, Transfer Secretaries, 4/6 Ferreira Street, Johannesburg, 8th November, 1960. 13952—18

H. POLLIACK AND COMPANY, LIMITED.
(Incorporated in the Union of South Africa.)

NOTICE TO SHAREHOLDERS.

Notice is hereby given that the Board of Directors has declared a Dividend on the 8 Per Cent Cumulative Preference Shares at the rate of 8 per cent per annum, and a Dividend on the 6 Per Cent Cumulative Preference Shares at the rate of 6 per cent per annum, in respect of the six months ending 30th November, 1960, payable to Holders of such Shares registered in the books of the Company at the close of business on 30th November, 1960.

The Dividends are declared in the currency of the Union of South Africa and Warrants will be posted on the 15th December, 1960.

The 8 Per Cent and the 6 Per Cent Preference Share Transfer Books and Registers of Members will be closed from the 1st to the 15th December, 1960, both days inclusive. By Order of the Board.—L. Roibes, Secretary, 88 Eloff Street (P.O. Box 6300), Johannesburg, 4th November, 1960. 13941—18

SELECTED MINING HOLDINGS, LIMITED.
(Incorporated in the Union of South Africa.)

Notice is hereby given that for purposes of Dividend No. 1 the Transfer Books and Register of Members will be closed from 1st to 14th December, 1960, both days inclusive. By Order of the Board.—Gold Fields of South Africa, Limited, Secretaries, per B. A. Silcock. Head Office: Gold Fields Building, 75 Fox Street (P.O. Box 8653), Johannesburg, 15th November, 1960.

13970—18

WILLIAM BAIN & COMPANY (S.A.), LIMITED.

(Incorporated in the Union of South Africa.)

ANNUAL GENERAL MEETING, 1960.

Notice is hereby given that for the purpose of determining those Members entitled to attend and vote at the above-mentioned Meeting, the Transfer Books and Register of Members will be closed from 7th to 14th December, 1960, both days inclusive. By Order of the Board.—Northern African Mining & Finance, Limited, Secretaries, per J. S. Hammill. Registered Office: Northern Trust Building, 28 Harrison Street, Johannesburg, 11th November, 1960.

13981—18

SOUTH AFRICAN TOWNSHIPS MINING AND FINANCE CORPORATION, LIMITED.

(Incorporated in the Union of South Africa.)

DIVIDEND No. 53.

CLOSING OF SHARE TRANSFER REGISTERS.

Notice is hereby given that in conection with the payment of Dividend No. 53 of 1s. 6d. per Share declared on the 10th November, 1960, payable to Shareholders registered in the books of the Corporation at the close of business on the 25th November, 1960, the Transfer Books and Registers of Members will be closed from the 26th November, 1960, to the 3rd December, 1960, both days inclusive. By Order of the Board.—Anglo American Corporation of South Africa, Limited, Secretaries, per A. J. Wasdell, Companies Secretary, Johannesburg, 10th November, 1960. 13998—18

THE NATIONAL MATCH COMPANY, LIMITED.

(Incorporated in the Union of South Africa.)

NOTICE TO SHAREHOLDERS.

Notice is hereby given that the Twenty-fifth Annual General Meeting of Shareholders in the above Company will be held at the Offices of the Company, 50 Delfos Road, Pretoria, on Tuesday, 6th December, 1960, at 11 a.m., to transact the following business:—

(*a*) To receive the Reports of the Directors and Auditors and to consider the Balance Sheet and Accounts for the year ended 30th June, 1960;

(*b*) to elect Directors in place of Messrs. J. N. Glutz and J. W. Turnbull, who retire by rotation in terms of the Articles of Association, but who, being eligible, offer themselves for re-election;

(*c*) to consider and, if thought fit, to pass a resolution in terms of Article 87 of the Company's Articles of Association, increasing the maximum number of Directors from five to six;

(*d*) to elect an Additional Director to fill the vacancy which item (*c*) above will create. Mr. A. J. G. Kirk has been nominated to fill the position;

(*e*) to fix the remuneration of the Auditors for the past year and to appoint Auditors for the ensuing year;

(*f*) to transact such other business as may be transacted at an Ordinary General Meeting.

A Member entitled to attend and vote at the above-mentioned Meeting is entitled to appoint a proxy or proxies to attend and speak, and, on a poll, to vote in his stead. A proxy need not be a Member of the Company. By Order of the Board.—J. H. Strydom, Secretary, 50 Delfos Road, Pretoria, 21st October, 13861—18

MASONITE (AFRICA), LIMITED.

ORDINARY DIVIDEND No. 6.

Notice is hereby given that Ordinary Dividend No. 6 of eight per cent (8%) has been declared payable on the 12th December, 1960, to Ordinary Shareholders registered in the books of the Company at the close of business on the 2nd December, 1960. The Transfer Books and Register of Members in respect of Ordinary Shareholders will be closed from the 3rd December to 6th December, 1960, both days inclusive.

In terms of the Union of South Africa Income Tax Act of 1941, as amended, Non-Resident Shareholders' Tax of 7½ per cent will be deducted by the Company from Dividends payable to Shareholders whose addresses are outside the Union. By Order of the Board.—Industrial Development Corporation of South Africa, Limited, Transfer Secretaries, per I. M. Campbell. Share Transfer Office: 807 Corporation Building, Commissioner Street, Johannesburg. 13960—18

RAND AUCTIONEERING CO.'S (PTY.), LTD. SALES.

Duly instructed by the Provisional Liquidator of Jacks Grain & Feed Store (Pty.), Ltd. (in Liquidation) (Ref. No. C.A. 7749), we will sell by public auction on their premises, corner of Hay and Church Streets, Turffontein, on Tuesday, 29th November, 1960, at 10.30 a.m., their complete stock of grain, fertilizer, tools, hardware, paint, fixtures and fittings, safe, scale, cash register, steel shelving and one car (T.J. 68895), etc. —Rand Auctioneering Co. (Pty.), Ltd., Auctioneers and Stock Liquidators, 147 Commissioner Street, Phones 22-8811, Johannesburg. 14051—18

ALEX. LIPWORTH, LIMITED.

(Incorporated in the Union of South Africa.)

NOTICE OF ANNUAL GENERAL MEETING AND EXTRAORDINARY GENERAL MEETING OF SHAREHOLDERS.

Notice is hereby given that the Twenty-Third Annual General Meeting of Shareholders of the Company will be held at 120 Jeppe Street, Johannesburg, on Wednesday, 7th December, 1960, at 10 a.m., and will be followed by an Extraordinary General Meeting of Shareholders.

Notice is therefore given that the Register of Members and the Transfer Books of the Company will be closed from the 1st December, 1960 to the 7th December, 1960, both dates inclusive. By Order of the Board.—U. L. Frittelli, Secretary. Registered Office: 120 Jeppe Street, Johannesburg, 14th October, 1960. 14063—18

THE LANGLAAGTE ESTATE AND GOLD MINING COMPANY, LIMITED (in Voluntary Liquidation) (No. C.A. 4250).

(Liquidators: K. Richardson, G. Ross Kent, D. H. Stevenson, F. J. L. Wells.)

Notice is hereby given, in terms of Section 139 (2) of the Companies Act, 1926, as amended, that the Liquidators' Thirtieth Account, which covers the six months from 1st January, 1960, to 30th June, 1960, was confirmed by the Master of the Supreme Court, Pretoria, on 9th November, 1960. By Order of the Liquidators, Johannesburg Consolidated Investment Company, Limited, Secretaries to Liquidators, per G. R. Tomlin, Consolidated Building, corner of Fox and Harrison Streets (P.O. Box 590), Johannesburg, 15th November, 1960.

14056—18

NOTICE.

THE ASSOCIATED ORE & METAL CORPORATION, LIMITED.

(Incorporated in the Union of South Africa.)

Notice is hereby given that the Share Transfer Registers and Register of Members will be closed from 5th December, to 12th December, 1960, both days inclusive. By Order of the Board.—L. C. Mathey, Secretary. Office of the Transfer Secretaries: Union Provident Trust South Africa, Limited, Sixth Floor, Prudential Assurance Building, 94 Main Street, Johannesburg.

14012—18

FREE STATE DEVELOPMENT AND INVESTMENT CORPORATION, LIMITED.

(Incorporated in the Union of South Africa.)

NOTICE OF ANNUAL GENERAL MEETING.

Notice is hereby given that the Sixteenth Annual General Meeting of Members of Free State Development and Investment Corporation, Limited, will be held in the Board Room, Consolidated Building, corner of Fox and Harrison Streets, Johannesburg, on Thursday, the 15th day of December, 1960, at 11.30 a.m., for the following purposes:—

1. To receive and consider the Balance Sheet at 30th June, 1960, and the Profit and Loss Account for the year ended 30th June, 1960, together with the reports of the Directors and Auditors.
2. To elect Directors in place of those retiring in terms of the Articles of Association.
3. To fix the remuneration of the Auditors for the past audit.
4. To transact any other business which, under the Articles of Association, ought to be transacted at an Annual General Meeting.

Any Member of the Company is entitled to appoint a proxy to attend and to speak and to vote in his stead. A proxy need not also be a Member of the Company.

The Share Transfer Books and the Register of Members will be closed from 9th to 15th December, 1960, both days inclusive. By Order of the Board.—Johannesburg Consolidated Investment Company, Limited, Secretaries, per G. R. Tomlin. Head Office and Registered Office: Consolidated Building, corner of Fox and Harrison Street (P.O. Box 590), Johannesburg, 16th November, 1960. 14055—18

RAND SELECTION CORPORATION, LIMITED.

(Incorporated in the Union of South Africa.)

DIVIDEND No. 87.

CLOSING OF SHARE TRANSFER REGISTERS.

Notice is hereby given that in connection with the payment of Dividend No. 87 of 1s. 9d. per Share declared on the 10th November, 1960, payable to Shareholders registered in the Books of the Corporation at the close of business on the 25th November, 1960, the Transfer Books and Registers of Members will be closed from the 26th November, 1960, to the 3rd December, 1960, both days inclusive. By Order of the Board, Anglo American Corporation of South Africa, Limited, Secretaries, per A. J. Wasdell, Companies Secretary, Johannesburg, 10th November, 1960. 14059—18

SCAW METALS, LIMITED.
(Incorporated in the Union of South Africa.)

NOTICE TO SHAREHOLDERS.

The Share Transfer Registers and Registers of Members of the Company will be closed from the 14th to the 20th December, 1960, both days inclusive, for the purpose of determining the Shareholders entitled to attend and vote at the Annual General Meeting of the Company, to be held in the Board Room of General Mining and Finance Corporation, Limited, 6 Hollard Street, Johannesburg, on Tuesday, 20th December, 1960, at 12 o'clock noon. By Order of the Board.—L. R. Bird, Secretary. Registered Office: Tenth Floor, Aegis Building, Loveday Street, Johannesburg. Transfer Secretaries: Consolidated Share Registrars, Ltd., 76 Main Street, Johannesburg, 4th November, 1960. 14013—18

FINE ART FASHIONS, LIMITED.
(Incorporated in the Union of South Africa.)

NOTICE TO SHAREHOLDERS.

Notice is hereby given that the Fourteenth Ordinary General Meeting of Shareholders in the above Company, will be held at the Registered Offices of the Company, Fine Art House, 105 Pritchard Street, Johannesburg, on Friday, the 9th day of December, 1960, at 11 a.m., for the following purposes:—

(1) To receive and consider the Balance Sheet and Accounts for the year ended 30th June, 1960, and the Reports of the Directors and Auditors;
(2) to elect Directors in place of the Directors retiring;
(3) to fix the remuneration of the Auditors for the past year's audit;
(4) to confirm the declaration and payment by the Directors of Ordinary Dividend No. 15 of 5 per cent;
(5) to transact such other business as may be transacted at an Ordinary General Meeting.

A Member entitled to attend and vote at Meetings of the Company is entited to appoint a proxy (who need not be a Member) or, where allowed, one or more proxies to attend and speak and, on a poll, vote in his stead.

The instrument appointing a proxy must be deposited at the Registered Offices of the Company not less than forty-eight hours before the time of the Meeting.

The Transfer Books and Register of Members of the Company will be closed from the 7th to the 9th December, 1960, both dates inclusive. By Order of the Board.—P. Lombard, Secretary, Johannesburg, 15th November, 1960. 14014—18

MATHIESON AND ASHLEY, LIMITED.
(Incorporated in the Union of South Africa.)

ORDINARY DIVIDEND No. 55.

PREFERENCE DIVIDEND No. 27.

Notice is hereby given that an Interim Ordinary Dividend No. 55 of 7½% (seven and one-half per cent), equal to 4½d. per Ordinary Share has been declared payable to Ordinary Shareholders, registered in the books of the Company, at the close of business on the 28th November, 1960.

The Transfer Books and Register of Members in respect of Ordinary Shares will be closed from 29th November, to 6th December, 1960, both days inclusive. Dividend Warrants will be despatched on or about the 21st December, 1960.

Notice is also given that Preference Dividend No. 27 at the rate of 6% (six per cent) *per annum* for the period 1st July, 1960, to 31st December, 1960, has been declared payable to Preference Shareholders, registered in the books of the Company, at the close of business, on 31st December, 1960.

The Transfer Books and Register of Members in respect of Preference Shares will be closed from 2nd January, to 8th January, 1961, both days inclusive. Dividend Warrants will be despatched on or about 23rd January, 1961. By Order of the Board.—J. G. Whitehouse, Secretary, Kay Street, Off Harrison Street South, Johannesburg. Transfer Secretaries: Northern African Mining and Finance, Ltd., Bon Accord House, 19 Harrison Street, Johannesburg, 8th November, 1960. 14064—18

M. BERTISH & CO., LIMITED.

NOTICE TO SHAREHOLDERS.

HALF-YEARLY PREFERENCE DIVIDEND.

Notice is hereby given that Preference Dividend No. 31 at the rate of 5½ (five and one-half per cent) per annum for the six months ending 15th December, 1960 (equivalent to 6·6d. per Share) has been declared, payable to Preference Shareholders registered in the books of the Company at the close of business on the 6th December, 1960.

The Transfer Books and Register of Members in respect of Preference Shares will be closed from the 7th December, 1960, to the 14th December, 1960, both days inclusive. Dividend Warrants will be despatched on or about the 15th December, 1960.

The Dividend is declared in the currency of the Union of South Africa, and is subject to a deduction of 7½ per cent Non-Resident Shareholders' Tax in the case of Shareholders whose addresses in the Share Register are outside the Union of South Africa. By Order of the Board.—H. J. Brookes, Secretary. Registered Office: 364 Victoria Road, Salt River, Cape Town. Transfer Secretaries: St. Andrew's Trust, Limited, Tenth Floor, St. Andrew's Building, Rissik Street, Johannesburg. 14047—18

HENDERSON'S TRANSVAAL ESTATES, LIMITED.
(Incorporated in England.)

NOTICE TO MEMBERS.

DECLARATION OF DIVIDEND No. 54.

The Board of Directors today declared an Interim Dividend (No. 54) of 4d. per Share, less United Kingdom Income Tax. This Dividend will be payable to members registered in the books of the Company at the close of business on 21st November, 1960,

Warrants will be posted in London and Johannesburg on 6th January, 1961, to the registered addresses of members, or in accordance with their written instructions received and accepted by the Company on or before 21st November, 1961.

Members on the Johannesburg Branch Register of the Company will be paid from the Company's office at 71 Fox Street, Johannesburg, in South African currency at par provided that should there be any difference regarded by the Board as material in the exchange value of the United Kingdom and South African currencies on 22nd November, 1960, the Johannesburg Office will pay at the rate of exchange ruling on that date.

The Transfer Registers and the Registers of Members will be closed from 22nd to the 30th November, 1960, both days inclusive. By Order of the Board.—S. P. L. Gous, Local Secretary, Johannesburg, 8th November, 1960. Johannesburg Office: Ninth Floor, Hollard Place, 71 Fox Street, Johannesburg. London Office: 1 Cornhill, London E.C.3. 14049—18

RICE AND DIETHELM, LIMITED.
(Incorporated in the Union of South Africa.)

DIVIDEND ON ORDINARY SHARES.

Notice is hereby given that a Dividend of eight and one-third per cent (amounting to 5d. per Share) in respect of the financial year ended 30th June, 1960, has been declared payable tto Shareholders registered at the close of business on 2nd December, 1960.

The relative Transfer Books of the Company will be closed from 3rd December, 1960, to 9th December, 1960, both days inclusive.

Dividend cheques will be posted to Shareholders on the 19th December, 1960.

In terms of the Union of South Africa Income Tax Act, 1941, as amended, a Non-Resident Shareholders' Tax of 7½ per cent has been imposed on Dividends payable to—

(*a*) persons other than Companies, not ordinarily resident nor carrying on business in the Union;
(*b*) Companies not registered nor carrying on business in the Union.

The Company will accordingly deduct the tax from Dividends payable to Shareholders whose addresses in the Share Register are outside the Union. By Order of the Board.—Union Providend Trust South Africa, Limited, Transfer Secretaries, per E. J. Bowen, Sixth Floor, Prudential Assurance Building, 94 Main Street (P.O. Box 2322), Johannesburg. 14086—18

GREATREX HOLDINGS, LIMITED.
(Incorporated in the Union of South Africa.)

NOTICE TO SHAREHOLDERS.

Notice is hereby given that the Sixteenth Ordinary General Meeting of Shareholders of the Company will be held at the office of Maurice Brown, Ltd., 120 Albert Street, corner Nugget Street, Johannesburg, on Wednesday, the 7th day of December, 1960, at 10.30 a.m.

For the purpose of holding the above Meeting the Ordinary Share Transfer Register of the Company will be closed from the 2nd December, 1960 to 7th December, 1960, both days inclusive. By Order of the Board.—D. C. Allpass, Secretary, Johannesburg, 8th November, 1960.— 14085—18

FINE ART FASHIONS, LIMITED.
(Incorporated in the Union of South Africa.)

DIVIDEND No. 15—ORDINARY SHARES.

Notice is hereby given that an Ordinary Dividend (No. 15) at the rate of 5% (five *per centum*) equal to 3d. per Share, has been declared and will be payable on or about Saturday, 24th December, 1960, to the Holders of Ordinary Shares registered in the books of the Company as at the close of business on the 7th December, 1960.

In terms of the Union of South Africa Income Tax Act, 1941, as amended, the Non-Resident Shareholders' Tax of 7½ per cent will be deducted from Dividends payable to those Shareholders whose addresses in the Share Registers are outside the Union of South Africa.

The Transfer Books and Registers (Ordinary Shares) of Members will be closed from the 7th to the 9th day of December, 1960, both days inclusive. By Order of the Board.—P. Lombard, Secretary, Fine Art House, 105 Pritchard Street, Johannesburg, 15th November, 1960. 14015—18

ABRAHAMSON'S RADIO AND ELECTRICAL INDUSTRIES, LIMITED.
(Incorporated in the Union of South Africa.)

NOTICE TO SHAREHOLDERS.

Notice is hereby given that the Tenth Ordinary Annual General Meeting of Shareholders of the above Company will be held at the Company's premises, 7 Hubert Street, Johannesburg, on 14th December, 1960, at 2.30 p.m.

BUSINESS.

(1) To receive the Reports of the Directors and the Auditors and to consider the Balance Sheet and Profit and Loss Account for the year ended 30th June, 1960.
(2) to elect Directors in place of J. Abrahamson and N. Werksman, who retire in accordance with the provision of the Articles of Association, but being eligible offer themselves for re-election.
(3) To fix the remuneration of the Auditors for the past Audit.
(4) To transact such other business as may be transacted at the Ordinary General Meeting. By Order of the Board.—I. H. Cohen, Secretary.

Note.—(1) The Transfer Books and Register of Members of the Company will be closed from 7th to 14th December, 1960, both days inclusive.
(2) In accordance with the requirements of the Companies Act, Members of the Company are notified that they are entitled to appoint one or more proxies to attend and vote at the Meeting on their behalf, and that proxies so appointed need not be Members of the Company. Proxies must be lodged at the Company's Registered Office not later than 48 hours before the time of the holding of the Meeting. Transfer Secretaries: Financial Administrators, Limited, 410/418 Charter House, Rissik Street, Johannesburg, 18th November, 1960. 14044—18

C.N.A. INVESTMENTS, LIMITED.
(Incorporated in the Union of South Africa.)

NOTICE TO SHAREHOLDERS.

Notice is hereby given that the Twenty-fourth Ordinary General Meeting of the Company will be held on Thursday, the 15th December, 1960, at the Central News Agency Buildings, corner Rissik and Commissioner Streets, Johannesburg, at 11.45 a.m., for the following business:—

(1) To receive and consider the Statement of Profit and Loss, the Balance Sheet, and the Reports of the Directors and Auditors.
(2) To elect a Director in place of Mr. F. A. Berrill, who retires in accordance with the provisions of the Articles of Association, but is eligible and offers himself for re-election.
(3) To fix the remuneration of the Auditors for the past audit.
(4) To confirm the payment of Preference Dividends Nos. 47 and 48 and Ordinary Dividends Nos. 46 and 47 aggregating £124,320.
(5) To transact General Business.

A Member entitled to attend and vote at this Meeting is entitled to appoint a proxy who need not be a member, to attend and speak, and, on a poll, to vote in his stead.

The Register of Members of the Company will be closed from the 12th December, 1960, to the 15th December, 1960. By Order of the Board.—S. P. Wood, Secretary, Central News Agency Buildings, corner Rissik and Commissioner Streets, Johannesburg, 15th November, 1960. London Office: 63 Brook Street, London, W.1. 14050—18

TANGANYIKA CENTRAL GOLD MINES, LIMITED.
(Incorporated with limited liability in the Union of South Africa.)

ANNUAL GENERAL MEETING, 1960.

Notice is hereby given that for the purpose of determining those Shareholders entitled to attend and vote at the above-mentioned Meeting to be held on Monday, 12th December, 1960, the Transfer Books and Register of Members will be closed from 5th to 12th December, 1960, both days inclusive. By Order of the Board.—Northern African Mining & Finance, Limited, Secretaries, per D. R. Burton. Registered Office: Northern Trust Building, 28 Harrison Street, Johannesburg, 18th November, 1960. 14116—18

A.C.P. INVESTMENTS, LIMITED.
(Incorporated in the Union of South Africa.)

NOTICE OF GENERAL MEETING OF SHAREHOLDERS.

Notice is hereby given that the Eleventh Annual General Meeting of Shareholders of A.C.P. Investments, Limited, will be held at 36 Annan House, 86 Commissioner Street, Johannesburg, on the 5th day of December, 1960, at 9.30 a.m., for the following purposes:—

(1) To consider the Balance Sheet and Accounts for the year ended 30th June, 1960, together with the Directors' and Auditors' Report;
(2) to elect Directors in place of Messrs. B. Glazer and N. Werksman, who retire in terms of the Company's Articles, but being eligible thereto, offer themselves for re-election;
(3) to fix the remuneration of the Auditors for the past year;
(4) to transact any other business that may be transacted at an Annual General Meeting.

The Transfer books and Register of Members will be closed from the 28th day of November to the 5th day of December, 1960, both days inclusive.

Any member entitled to attend and vote at the Meeting is entitled to appoint a proxy, who need not be a Member, to attend, speak and vote in his stead. Proxies must be received at the Registered Office of the Company, 36 Annan House, 86 Commissioner Street, Johannesburg, by not later than 48 hours before the time fixed for the meeting. By Order of the Board.—P. van Wyk de Vries, Secretary. Registered Office: 36 Annan House, 86 Commissioner Street, Johannesburg, 4th November, 1960. 14115—18

CAPE.—KAAP.

THE STANDARD WOOLLEN MILLS, LIMITED.

PREFERENCE DIVIDEND No. 19.

Notice is hereby given that Preference Dividend No. 19 on the 5½ Per Cent Cumulative Preference Shares for the half-year ending 30th November, 1960, has been declared payable to all Holders of these Shares registered in the books of the Company at the close of business on 30th November, 1960.

The Preference Share Transfer Register will be closed from the 1st December, 1960, to the 15th December, 1960, both days inclusive.

Dividend cheques will be posted on or about the 15th December, 1960. By Order of the Board.—P. M. Harker, Secretary. Registered and Transfer Office: Kotzee Road, Mowbray, C.P., 8th November, 1960. 13933—18

SCHWEPPES (SOUTH AFRICA), LIMITED.

Notice is hereby given that an Interim Dividend of 10 per cent has been declared payable on the 15th December, 1960, to Shareholders registered in the Books of the Company on the 7th December, 1960.

The Transfer Books and Register of Members will be closed from the 8th December to the 15th December, 1960, both days inclusive. By Order of the Board, H. G. Cordeaux, Secretary, Rondebosch, 14th November, 1960. 13883—18

VEHVI (PROPRIETARY), LIMITED
(in Liquidation).

Notice is hereby given that, pursuant to Section 179 (2) of the Companies Act, the Master has fixed the 2nd December, 1960, as the time within which Creditors of the Company are to prove their claims or to be excluded from the benefit of any distribution under any account lodged with the Master before those debts are proved.

It is further notified that all proofs of debts intended to be proved at the Meeting of Creditors to be held on 2nd December, 1960, and all powers of attorney or proxies intended to be used at the said Meeting of Contributories must be lodged with the Magistrate not later than twenty-four hours before the advertised time of the Meeting. Dated at Port Elizabeth this 4th day of November, 1960.—N. J. Harries, Liquidator, Room No. 101, First Floor, Permanent Buildings, Main Street, Port Elizabeth. 13931—18

I. L. BACK AND COMPANY, LIMITED.
(Incorporated in the Union of South Africa.)

DECLARATION OF PREFERENCE DIVIDEND No. 32.

Notice is hereby given that Preference Dividend No. 32, at the rate of 6 per cent per annum, in respect of the six months ending 31st December, 1960, has this day been declared payable in the currency of the Union of South Africa to Holders of Preference Shares registered in the books of the Company at the close of business on the 12th day of December, 1960.

Warrants in payment of the above Dividend will be posted to Shareholders on or about the 30th December, 1960.

The Transfer Register and Register of Members will be closed from the 13th to the 18th day of December, 1960, both days inclusive. By Order of the Board.—M. N. Saidman, Secretary. Transfer Office: 403 Commerce House, 57 Shortmarket Street, Cape Town, 31st October, 1960. 13932—18

TRUWORTHS, LIMITED.
(Incorporated in the Union of South Africa.)

NOTICE TO SHAREHOLDERS.

Notice is hereby given that the Twentieth Annual General Meeting of Shareholders of Truworths, Limited, will be held at the Registered Office of the Company, 47 Keerom Street, Cape Town, on Wednesday, 21st December, 1960, at 12 noon, for the transaction of the following business:—

(*a*) To receive and consider the Report of the Directors and Statement of Accounts to be then presented.
(*b*) To elect Directors in terms of the Articles of Association.
(*c*) To determine the remuneration of the Auditors for the past year.
(*d*) To confirm the action of the Directors in declaring Dividends on the Ordinary Shares of the Company amounting to 32½ per cent (equivalent to 1s. 7½d. per Share) for the year ended 30th June, 1960.
(*e*) To transact any further business that may be transacted at an Ordinary General Meeting.

The Ordinary Share Transfer Books and Registers of the Members of the Company will be closed for the period 13th to 21st December, 1960, both days inclusive.

In terms of Section 61 *quin* (1) of the Companies Act, 1926, as amended, a Member entitled to attend and vote at a Meeting of the Company is entitled to appoint another person (whether a Member or not) as his proxy to attend and vote and speak in his stead. Proxies must be deposited with the Secretary of the Company not later than forty-eight hours before the time fixed for the Meeting. By Order of the Board.—J. M. G. Allen, Secretary. Registered Office: 47 Keerom Street, Cape Town. 8th November, 1960. 14042—18

BUS BODIES (S.A.), LIMITED.
(Incorporated in the Union of South Africa.)

NOTICE TO SHAREHOLDERS.

Notice is hereby given that the Fifteenth Annual General Meeting of Shareholders of the above Company will be held at the Registered Office of the Company at 20 Henry Ford Road, Neave Industrial Township, Port Elizabeth, on Friday, the second day of December, 1960, at 10.30 a.m.

(A Member entitled to attend and vote, is entitled to appoint a proxy or proxies to attend and vote and speak in his stead. A proxy need not be a Member of the Company.)

AGENDA.

1. To receive and consider the Balance Sheet at 30th June, 1960, the Profit and Loss Account for the year ended on that date, together wth Reports of the Directors and the Auditors.
2. To elect Drectors in place of Messrs. A. C. Fenwick, F. O. G. Long and E. B. Pagden, who retire in terms of the Articles of Association, but who are eligible and offer themselves for re-election.
3. To fix the Auditors' remuneration for the past year.
4. To transact such other business as may be transacted at an Ordinary General Meeting.

Notice is hereby given that the Share Transfer Books of the Company will be closed from the 2nd to 9th December, 1960, both days inclusive. Dated at Port Elizabeth this 9th day of November, 1960. By Order of the Board.—W. S. Stirk, Secretary. Registered Office: 20 Henry Ford Road, Neave Industrial Township, Port Elizabeth, 9th November, 1960. 13929—18

UNION WINE AND SPIRIT CORPORATION. LIMITED, OUDTSHOORN.

NOTICE TO SHAREHOLDERS.

Notice is hereby given that the Fourteenth Annual General Meeting of Shareholders of Union Wine and Spirit Corporation, Limited, will be held at the Registered Office, Van der Riet Street, Oudtshoorn, C.P., on Monday, 5th December, 1960, at 2.30 p.m., for the following purposes:—

1. To receive and consider the Balance Sheet and Accounts for the year ended 30th June, 1960, and the Reports of the Directors and Auditors.
2. To confirm the declaration of the Interim Dividend on the 21st March, 1960, of 3 per cent, equivalent to 1·8d. per Share, and of the Final Dividend on the 17th October, 1960, of 3 per cent, equivalent to 1·8d. per Share.
3. To elect Directors in place of Messrs. W. M. Anderson, L. J. de Wet, J. C. van Rensburg and Dr. J. P. Coetzee, who retire in terms of the Articles of Association, but who are eligible and offer themselves for re-election.
4. To determine the remuneration of the Auditors for the past audit, and to appoint Auditors for the ensuing year.
5. To transact any other business which may be transacted at an Ordinary General Meeting.

For the purpose of the above Meeting, the Transfer Books and Register of Members will be closed from the 1st to the 5th December, 1960, both days inclusive.

In terms of Section 61 *quin* (1) of the Companies Act, 1926, as amended, a Member entitled to attend and vote at a Meeting of the Corporation is entitled to appoint another person (whether a Member or not) as his proxy to attend and vote and speak in his stead. Should a Member desire to be represented by proxy, the prescribed proxy form is to be completed and deposited with the Secretary of the Corporation not later than forty-eight hours before the time fixed for the Meeting. By Order of the Board.—Union Wine and Spirit Corporation. Limited, per H. W. van der Voort, Secretary. Registered Office: Van der Riet Street, Oudtshoorn, C.P., 11th November, 1960. 13882—18

MANNING AND PATTERSON, LIMITED.
(Incorporated in the Union of South Africa.)

HALF-YEARLY DIVIDEND ON 6 PER CENT CUMULATIVE PREFERENCE SHARES.

Notice is hereby given that Preference Dividend No. 29, being the half-yearly Dividend on the above Shares, will be paid on the 15th December, 1960, to Holders of Cumulative Preference Shares registered in the books of the Company on the 1st of December, 1960.

The Transfer Books and Register of Members will be closed from the 2nd December to the 15th December, 1960, both days inclusive. By Order of the Board.—H. E. Williams' C.A. (S.A.), Secretary. Registered Office: 13/15 Fleet Street, East London, 7th November, 1960. 13977—18

WELLINGTON FRUIT GROWERS (1934), LIMITED.
(Incorporated in the Union of South Africa.)

NOTICE TO SHAREHOLDERS.

With reference to the payment of Dividend No. 26, notice is hereby given that the Transfer Books and Register of Members of the Company will be closed from 10th December, 1960, to the 14th December, 1960, both days inclusive. By Order of the Board.—P. L. Goosen, Secretary, 96 Longmarket Street, Cape Town, 18th November, 1960. 13943—18

KOHLER BROTHERS, LIMITED.
(Incorporated in the Union of South Africa.)

PREFERENCE DIVIDEND No. 20.

Notice is hereby given that Preference Dividend No. 20, at the rate of 6½ per cent per annum, for the six months ending 31st December, 1960, has been declared payable to all Holders of Preference Shares registered in the books of the Company at that date.

In terms of the Union of South Africa Income Tax Act, 1941, as amended, Non-Resident Shareholders' Tax of 7½ per cent will be deducted by the Company from Dividends paid to Shareholders whose addresses in the Share Register are outside the Union.

The Preference Share Register of the Company will be closed during the period from 1st January, 1961, to 11th January, 1961, both days inclusive, and Dividend Warrants will be posted on or about the 16th January, 1961. By Order of the Board.—C. Seach, Secretary, 26 Paterson Road, Port Elizabeth, 17th November, 1960. 14020c—18

SOUTH AFRICAN MUTUAL LIFE ASSURANCE SOCIETY.

NOTICE TO MEMBERS.

The One Hundred and Fifteenth Annual General Meeting of Members of the South African Mutual Life Assurance Society will be held in the Mutual Building, 14-18 Darling Street, Cape Town, on Monday, the 5th December, 1960, at 11 a.m.

BUSINESS.

To receive the Director's Report and Financial Statement. To transact such other business as may be transacted at an Annual General Meeting. By Order of the Board.—G. K. Lindsay, General Manager.

SUID-AFRIKAANSE ONDERLINGE LEWENSVERSEKERINGSGENOOTSKAP.

KENNISGEWING AAN LEDE.

Die Honderd-en-vyftiende Algemene Jaarvergadering van Lede van die Suid-Afrikaanse Onderlinge Lewensversekeringsgenootskap sal op Maandag, 5 Desember 1960, om 11 vm., in die Mutual-gebou, Darlingstraat 14-18, Kaapstad, gehou word.

VERRIGTINGE.

Om die Verslag van die Direkteure en die Geldelike Staat te ontvang. Om sodanige ander werksaamhede te verrig as wat by 'n Algemene Jaarvergadering verrig mag word. Op Las van die Direksie.—G. K. Lindsay, Hoofbestuurder. 12859—28-4-11-18

AFRICAN & OVERSEAS ENTERPRISES, LIMITED.
(Incorporated in the Union of South Africa.)

NOTICE OF DIVIDEND ON ORDINARY AND "A" ORDINARY (NON-VOTING) SHARES (No. 8).

Notice is hereby given to Shareholders that a Dividend of 12½ per cent for the year has this day been declared payable on the Ordinary and "A" Ordinary (Non-voting) Shares. The Dividend will be payable on or about the 8th December, 1960, to all Shareholders of the above classes of Shares registered in the books of the Company at the close of business on the 25th November, 1960.

The Ordinary and "A" Ordinary Share Registers will be closed from the 26th November to 3rd December, 1960, both days inclusive. By Order of the Board.—African & Overseas Enterprises, Limited.—L. O'Connor, Secretary. Transfer Office: 24 Wale Street (P.O. Box 206), Cape Town, 8th November, 1960. 14027—18

PLYWOODS, LIMITED.
(Incorporated in the Union of South Africa.)

NOTICE OF PREFERENCE DIVIDEND No. 32.

Notice is hereby given that the Dividend for the six months ending 31st December, 1960, at the rate of 5½ per cent per annum, has been declared payable on or about the 31st December, 1960, to all Preference Shareholders registered in the books of the Company at the close of business on the 21st December, 1960.

The Preference Share Registers and Register of Members will be closed from the 22nd to the 31st December, both days inclusive. By Order of the Board.—S. J. B. Hebbert, Secretary. Transfer Office: 24 Wale Street (P.O. Box 206), Cape Town, 4th November, 1960. 14026—18

RELEASE OF LIQUIDATOR.

Notice is hereby given in terms of Section 141 (1) of Act 46 of 1926, that application will be made to the Master of the Supreme Court, Cape Town, for the release of the Liquidator in the undermentioned Company, after three weeks from date hereof.

Reference Number.	*Name of Company.*	*Liquidator.*
C. 1861.....	Piquet Mining & Exploration Co. (Pty) Ltd., (In Liquidation).....	Pieter Johannes Daniel de Villiers.

13968—18

RELEASE OF LIQUIDATOR.

Notice is hereby given in terms of Section 141 (1) of Act 46 of 1926, that application will be made to the Master of the Supreme Court, Cape Town for the release of the Liquidator in the under-mentioned Company, after three weeks from date hereof.

Reference Number.	*Name of Company.*	*Liquidator.*
C. 1867.....	Welo Cape (Pty) Ltd., (In Liquidation).....	Pieter Johannes Daniel de Villiers.

13967—18

ROBBS HOLDINGS, LIMITED.

(Incorporated in the Union of South Africa.)

NOTICE TO SHAREHOLDERS.

Notice is hereby given that the Fifteenth Ordinary General Meeting of Shareholders of Robbs Holdings, Limited, will be held in the Board Room of Syfret's Trust Company, Limited, 24 Wale Street, Cape Town, on Monday, 5th December, 1960, at 12 noon, for the following business:—

(*a*) To receive and consider the Reports of the Directors and Auditors and Statement of Accounts to be then presented;

(*b*) to elect a Director in terms of the Articles of Association. Mr. R. W. Normand retires, and is eligible for re-election;

(*c*) to determine the remuneration of the Auditors for the past year;

(*d*) to transact such further business as may be transacted at an Ordinary General Meeting.

The Ordinary Share Transfer Books and Registers of the Members of the Company will be closed for the period 19th November, 1960, to 5th December, 1960, both days inclusive.

In terms of Section 61 *quin* (1) of the Companies Act (as amended), a Member entitled to attend and vote at a Meeting of the Company can appoint a proxy to attend, vote and speak on his behalf, and the proxy need not also be a Member of the Company. By Order of the Board.—K. E. Thorpe, Secretary. Registered Office: 102 Strand Street, Cape Town, 31st October, 1960.

14025—18

STUTTAFORD & COMPANY, LIMITED.

(Incorporated in the Union of South Africa.)

NOTICE TO SHAREHOLDERS.

Notice is hereby given that the Sixty-second Annual General Meeting of Shareholders of this Company will be held at the Registered Office of the Company, Adderley Street, Cape Town, on Thursday, 29th December, 1960, at 10 a.m. for the following purposes:—

1. To receive the Directors' Report and Accounts for the year ended 31st August, 1960.
2. To elect Directors.
3. To fix the Auditors' remuneration.
4. To transact any other Ordinary business.

DECLARATION OF FINAL DIVIDEND (No. 330).

A Final Dividend on the Ordinary Shares of 10 per cent (making 15 per cent for the year) has been declared and is payable on the 21st December, 1960, to all Shareholders registered at the close of business on the 7th December, 1960.

The Transfer Books and Register of Members of the Company will be closed from the 8th December to the 20th December, 1960, both days inclusive.

A Member entitled to attend and vote at the Meeting is entitled to appoint a proxy or proxies to attend and speak, and on a poll, vote in his stead. A proxy need not be a Member of the Company. By Order of the Board.—H. H. B. Desebrock, Secretary, 62/80 Adderley Street, Cape Town, 10th November, 1960. 14028—18

PANTHER MOBBS HOLDINGS, LIMITED.

NOTICE TO SHAREHOLDERS.

Notice is hereby given that the Fourteenth Annual General Meeting of Shareholders of PANTHER MOBBS HOLDINGS, LIMITED, will be held at the Registered Office of the Company, Berkley Road, Maitland, Cape Province, at 11.30 a.m., on Wednesday, 14th December, 1960, for the following purposes:—

(1) To consider and, if thought fit, to approve and adopt the Reports of the Directors and Auditors, the Balance Sheet as at 30th June, 1960, and the Profit and Loss Account for the twelve months ended on that date;

(2) to elect Directors. Messrs. H. G. Galbraith and H. G. A. Gassert retire in terms of the Articles of Association but, being eligible, offer themselves for re-election;

(3) to appoint Auditors in terms of Section 98 (1) of the Companies Act, 1926, as amended, and to fix the remuneration of the Auditors for the past year;

(4) to transact such other business as may be transacted at an Annual General Meeting.

A Member entitled to attend and vote at the Meeting is entitled to appoint a proxy or proxies to attend, speak and vote in his stead. Any proxy so appointed need not be a Member of the Company. By Order of the Board.—E. Laycock, Secretary, Maitland, Cape Province, 15th November, 1960.

14029—18

KOHLER BROTHERS, LIMITED.

(Incorporated in the Union of South Africa.)

ORDINARY DIVIDEND No. 10.

Notice is hereby given that the Board of Directors has declared a Dividend of 15 per cent, amounting to 9d. per Share, for the year ended 30th June, 1960, payable on the 2nd December, 1960, to Ordinary Shareholders registered in the books of the Company at the close of business at that date.

In terms of the Union of South Africa Income Tax Act, 1941, as amended, Non-Resident Shareholders' Tax of 7½ per cent will be deducted by the Company from Dividends paid to Shareholders whose addresses in the Share Register are outside the Union.

The Ordinary Share Transfer Register will be closed for the period 3rd December, 1960, to 12th December, 1960, both days inclusive.

It is proposed to post Dividend Warrants on or about the 9th December, 1960. By Order of the Board.—C. Seach, Secretary, 26 Paterson Road, Port Elizabeth, 17th November, 1960. 14020B—18

TRUWORTHS, LIMITED.

(Incorporated in the Union of South Africa.)

DECLARATION OF DIVIDEND No. 28 ON ORDINARY SHARES.

Notice is hereby given that Ordinary Dividend No. 28 of 22½% (twenty-two and one-half per cent) (equivalent to 1s. 1½d.) per Share, making a total of 32½% (thirty-two and one-half per cent) for the year ended 30th June, 1960, has been declared payable to Shareholders registered in the books of the Company at the close of business on the 12th day of December, 1960.

Dividend Warrants will be posted to Shareholders on or about the 23rd December, 1960.

The Ordinary Share Transfer Books and Register of Members of the Company will be closed for the period from the 13th to the 21st December, 1960, both dates inclusive.

In terms of the Union of South Africa Income Tax Act, 1941, as amended, the Non-Resident Shareholders' Tax of 7½ per cent will be deducted from Dividends due to persons not ordinarily resident nor carrying on business in the Union of South Africa. By Order of the Board.—J. M. C. Allen, Secretary. Registered Office: 47 Keerom Street, Cape Town, 8th November, 1960. 14041—18

TRUWORTHS, LIMITED.

(Incorporated in the Union of South Africa.)

DECLARATION OF DIVIDEND No. 29 ON 6 PER CENT CUMULATIVE PREFERENCE SHARES.

Notice is hereby given that a Dividend at the rate of 6 per cent per annum for the six months ending 31st December, 1960, has been declared payable to Holders of 6 Per Cent Cumulative Preference Shares registered in the books of the Company on the 31st December, 1960. Dividend Warrants will be posted to Preference Shareholders on or about the 15th February, 1961.

For the purpose of paying Preference Dividend No. 29 the Transfer Register and the Register of Preference Shareholders will be closed from 2nd to 8th January, 1961, both dates inclusive.

In terms of the Union of South Africa Income Tax Act, 1941, as amended, the Non-Resident Shareholders' Tax of 7½ per cent will be deducted from Dividends due to persons not ordinarily resident nor carrying on business in the Union of South Africa. By Order of the Board.—J. M. C. Allen, Secretary. Registered Office, 47 Keerom Street, Cape Town, 8th November, 1960. 14040—18

KOHLER BROTHERS, LIMITED.
(Incorporated in the Union of South Africa.)

NOTICE TO SHAREHOLDERS.

Notice is hereby given that the Tenth Annual General Meeting of the Shareholders of the above Company will be held in the Registered Office of the Company, 26 Paterson Road, Port Elizabeth, on Monday, 12th December, 1960, at 4 p.m., for the following purposes:—

1. To receive and consider the Balance Sheet as at the 30th June, 1960, and Profit and Loss Account for the year ended that date, together with the Reports of the Directors and Auditors.
2. To elect Directors in place of Messrs. L. E. Kohler and G. E. Kohler, who retire by rotation in terms of Article 100 of the Company's Articles of Association and being eligible offer themselves for re-election.
3. To elect a Director in place of Mr. A. Kennelly appointed on the 4th November, 1960, in terms of Article 93 of the Company's Articles of Association and who retires in terms of the same Article and being eligible offers himself for re-election.
4. To confirm the remuneration of the Auditors for the past Audit.
5. To appoint a representative Shareholder to attend and vote at the Annual General Meetings of the Subsidiary Companies.
6. To transact such other business as may be transacted at an Ordinary General Meeting of the Company.

The Transfer Register and Register of Members of the Company will be closed from 3rd December, 1960, to 12th December, 1960, both dasy inclusive.

Note Proxies.—Any Member of the Company entitled to attend and vote at a Meeting of the Company shall be entitled to appoint another person (whether a Member or not) as his proxy to attend and vote in his stead. By Order of the Board.—C. Seach, Secretary, 26 Paterson Road, Port Elizabeth, 17th November, 1960.

14020A—18

SOUTH AFRICAN MARINE CORPORATION, LIMITED.

NOTICE TO SHAREHOLDERS.

Notice is hereby given that the Fourteenth Annual General Meeting of Shareholders of the South African Marine Corporation, Limited, will be held in the Corporation's Board-room, 93 Keerom Street, Cape Town, at noon on Tuesday, 13th December, 1960, to transact the following business:—

1. To receive and consider the Balance Sheet and Profit and Loss Account and the Directors' and Auditors' Reports for the year ended 30th June, 1960.
2. To confirm in terms of Article 92 of the Corporation's Articles of Association the appointment of Mr. P. Barlow as an addition to the Board of Directors.

   To elect Directors in place of the Directors who retire in terms of Article 101 of the Corporation's Articles of Association. The retiring Directors are eligible and, with the exception of one Director, offer themselves for re-election.

   Notice has been received in terms of Article 102 of the Corporation's Articles of Association that Mr. G. S. J. Kuschke will be proposed for election as a Director of the Corporation.
3. To appoint Auditors in terms of Section 98 (1) of the Companies Act, 1926, as amended, and to determine the remuneration of the past audit.
4. To transact such other business as may be transacted at an Ordinary General Meeting of the Corporation.

The Transfer Books and Register of Members of the Corporation will be closed from the 7th December, 1960, to the 13th December, 1960, both days inclusive.

In terms of the Companies Act, as amended, a Member entitled to attend and vote at a Meeting may appoint a proxy to attend and vote on a poll and speak in his stead. A proxy need not be a Member of the Corporation.

Proxies must be deposited at the Corporation's Registered Office (72 Keerom Street, Cape Town), not less than 48 hours before the Meeting. By Order of the Board.—P. J. Norman, Secretary, Cape Town, 18th October, 1960. 14084—18

NATAL.

BROWN DAVIS AND PLATT, LIMITED.

FINAL DIVIDEND No. 25.

Notice is hereby given that in connection with the declaration of Final Dividend No. 25 of fourpence a Share payable to Shareholders registered in the Books of the Company at the close of business on the 21st November, 1960, the Transfer Books and Register of Members will be closed from the 22nd to the 28th November, 1960, both days inclusive. Murray Smith, Berend and Noyce, Secretaries, Durban, 8th November, 1960. 13880—18

FELT AND TEXTILES OF SOUTH AFRICA, LIMITED.

CLOSURE OF REGISTERS.

The Transfer and Share Registers in respect of Ordinary Shareholders of the Company will be closed on 29th and 30th November, 1960, for the purpose of determining Shareholders entitled to attend and vote at the Extraordinary General Meeting of the Company to be held on 30th November, 1960, at 12 noon at 32 Manchester Street, Jacobs, Durban. By Order of the Board, G. T. Downes, Secretary, 32 Manchester Street, Jacobs, Durban, 8th November, 1960. 13863—18

MOSHAL GEVISSER HOLDINGS, LIMITED.

PREFERENCE DIVIDEND No. 32.

Notice is hereby given that a Dividend for the six months ending 31st December, 1960, at the rate of 5½ per cent per annum, has been declared payable on 31st December, 1960, to all Preference Shareholders registered in the books of the Company at the close of business on the 14th December, 1960. The Preference Share Register will be closed from the 15th to the 31st December, 1960, both days inclusive. By Order of the Board.—Deloitte, Plender, Griffiths, Annan & Co., Transfer Secretaries.

13957—18

LOST DOCUMENTS.—VERLORE DOKUMENTE.

TRANSVAAL.

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend to apply for a certified copy of Deed of Transfer No. 2855/1923, dated the 29th day of March, 1923, passed by Annie Harriet Isabella Beckett (born Orsmond), married out of community of property to Thomas William Beckett, in favour of Charles John Henry Deacon, in respect of certain Lot No. 791, situate in East Avenue, Arcadia, in the City of Pretoria (being a portion of that portion known as Eastclyffe of the freehold farm Elandspoort No. 193, District Pretoria), measuring 72 square roods 129 square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pretoria, within 3 weeks from the last publication of this notice. Dated at Pretoria, this 11th day of November, 1960. —Macrobert, De Villiers & Hitge, Attorneys for the Estate of the late Charles John Henry Deacon, United Buildings, 243 Pretorius Street, Pretoria. 13842—11-18

NOTICE.

Notice is hereby given that Fixed Deposit Receipt No. 70737, in the name of Willy Jacobs having been lost, a duplicate will be issued unless the original be produced at this office, J.B.S. Building, 107 Commissioner Street, Johannesburg, within thirty days from date hereof. By Order of the Board.—Selwyn Miller, General Manager. 13954—18

JOHANNESBURG BUILDING SOCIETY.
(JOHANNESBURG BRANCH.)

Notice is hereby given that Share Certificate No. 17256, in the name of The Administratrix, Estate late Nicolaas Johannes Stephanus Viljoen having been lost a duplicate will be issued, failing the production of the original at this office, J.B.S. Building, 107 Commissioner Street, Johannesburg, within thirty days from date hereof.

13951—18

VERLORE VERBANDAKTE.

Hiermee word kennis gegee dat ons voornemens is om aansoek te doen vir 'n gesertifiseerde afskrif van sekere Verbandakte No. 6656, gedateer 21 Maart 1957, gegee deur Johannes Hendrik van Staden, gebore 7 Julie 1901, vir die bedrag van £180, ten gunste van Michell Christoffel Dames, gebore 10 Februarie 1915, ten aansien van sekere Gedeeltes 13 en 23 (gedeeltes van Gedeelte A), van die plaas Leeuwkuil, No. 357, geleë in die Distrik Pietersburg, groot 10·0732 morg en gehou kragtens Akte van Transport No. 6490, gedateer 21 Maart 1957.

Alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrif van verbandakte, beswaar maak, word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes te Pretoria, binne 3 (drie) weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Gedateer te Krugersdorp, op hede die 18de dag van November 1960.—J. B. Hugo & Cronje, Prokureurs vir Aansoekdoeners, Humanstraat 43, Krugersdorp.

13961—18-25

NOTICE.

Notice is hereby given that we intend to apply for the issue of a certified copy to serve in place of the original, of Deed of Transfer No. 11574/1953, dated the 28th day of May, 1953, made in favour of Constance Mary Perrott (born Hood, on 27th September, 1903), formerly Greatwood, married out of community of property to John Herbert Clement Trevor Perrott, in respect of—

Certain Lot No. 79, situate in Lynnwood Road and Queens Crescent, Lynnwood, District Pretoria, measuring 23,300 (twenty-three thousand three hundred) square feet.

All persons having objections to the issue of such certified copy are requested to lodge such objections, in writing, with the Registrar of Deeds, at Pretoria, within three weeks from the last date of publication of this Notice. Dated at Pretoria this 8th day of November, 1960.—Rooth & Wessels, Attorneys for Applicant, Barclays Bank Building, Pretoria. 13865—18

VERLORE LANDEDEPARTEMENT HUURKONTRAK.

Hiermee word kennis gegee dat ek voornemens is om aansoek te doen om 'n gesertifiseerde afskrif van Lande Departement Huurkontrak No. 78/1954 Sett., uitgereik op die 26ste dag van Januarie 1954, deur die Sekretaris van Lande ten gunste van Alfred John Jenkinson (gebore 21 Januarie 1914), ten aansien van sekere grond bestaande uit—

(*a*) Gedeelte 15 ('n gedeelte van Gedeelte 12) van die plaas Grootspruit No. 202, Distrik Standerton, groot 104·4490 morg;

(*b*) Gedeelte 13 ('n gedeelte van Gedeelte 12) van dieselfde plaas, groot 8·4490 morg;

(*c*) Die resterende gedeelte van Gedeelte 12 van dieselfde plaas, groot as sodanig 104·4490 morg.

Alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrif beswaar maak, word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes vir Transvaal, te Pretoria, binne drie (3) weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Gedateer te Balfour, Transvaal, op hierdie 5de dag van November 1960.—A. P. Kotzé, Prokureur vir Aanvraer, Stuartstraat 12, Posbus 72, Balfour, Tvl. 13891—18

PRUDENTIAL BUILDING SOCIETY.

Notice is hereby given that Class C.1., Share Certificate No. P.5026, in the name of Enoch Ndhlovu having been lost, duplicate thereof will be issued unless the original be produced at the Offices of the Society, 126 Fox Street, Johannesburg, within one (1) month from date hereof. Johannesburg this 8th day of November, 1960. By Order of the Board.—I. Robertson, Branch Secretary. 13947—18

VERLORE AKTE VAN TRANSPORT.

Hiermee word kennis gegee dat ek voornemens is om aansoek te doen vir 'n gesertifiseerde afskrif van Akte van Transport No. 25076/1952, gedateer 16 Oktober 1952, deur Johannes Christiaan van Schalkwyk (gebore op 11 Desember 1898), ten gunste van David Jacobus Uys (gebore op 5 November 1889), gepasseer ten aansien van seker Gedeelte B van Erf No. 596, geleë aan Laffniestraat, in die dorp Ermelo, groot 166 vierkante roede 96 vierkante voet.

Alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrif beswaar maak, word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes vir die Transvaal te Pretoria, binne drie weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Gedateer te Ermelo, op hierdie 31ste dag van Oktober 1960.—Louw & Collins, namens David Jacobus Uys, Applikant, Posbus 41, Ermelo. 13913—18

LOST DEEDS OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for certified copies of the following Deeds of Transfer:—

1. No. 39436/1948, dated 7th December, 1948, passed by Gideon Jacobus van Tonder (born 9th November, 1885) in favour of Enid Marcella Glen (born Dixon on 24th April, 1897), divorcee and Donald Mellish Hastie (born 18th April, 1896) in respect of—
   (*a*) one-third share in Portion 95 of farm Roodekopjes or Zwartkopjes No. 32, District Brits, measuring 91 morgen 407 square roods;
   (*b*) remaining extent of Portion 109 of farm Roodekopjes or Zwartkopjes No. 32, District Brits, measuring as such 5 morgen 153 square roods;
   (*c*) Portion R 6 of Portion G of farm Roodekopjes or Zwartkopjes No. 32, District Brits, measuring 2 morgen 126 square roods;
   (*d*) Portion R 5 of Portion G of farm Roodekopjes or Zwartkopjes No. 32, District Brits, measuring 5 morgen 237 square roods;
2. No. 8308/1949, dated 5th April 1949, passed by Donald Mellish Hastie (born 18th April, 1896), in favour of Enid Marcella Glen (born Dixon on 24th April, 1897), divorcee, in respect of a one-half share in the properties set out in paragraph 1 above.

All persons having objection to the issue of such copies are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pretoria within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Pretoria on this the 11th day of November, 1960.—Solomon & Nicolson, Applicant's Attorneys, N.B.S. Building, 251 Pretorius Street, Pretoria. 14065—18

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend to apply for a certified copy of Deed of Transfer No. F. 76/1955, dated the 8th January, 1955, passed in favour of Jean Armand Roost, (born 14th September, 1926), in respect of the remaining extent of Lot No. 357, in the township of Parktown North, District Johannesburg.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Rand Townships Registrar at Johannesburg within three weeks of the last publication of this notice. Johannesburg, this 11th November, 1960.—E. F. K. Tucker, Attorney for Applicant, Third Floor, 64 Eloff Street, Johannesburg. 14098—18

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that I intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. F. 7661/1947, dated the 2nd day of July, 1947, by George William Martin (born on the 16th day of December, 1907), in favour of Annie Robbins (born on the 8th day of January, 1908), married in Salisbury, Southern Rhodesia, in the year 1931, to Thomas Arthur Robbins, in respect of—

(1) certain Portion "B" of certain Lot No. 160, situated at Tenth Avenue in the township of Parktown North, District of Johannesburg, measuring 3,848 (three thousand eight hundred and forty-eight) square feet;

(2) certain Portion "A" of certain Lot No. 161, situated at Tenth Avenue, in the township of Parktown North, District of Johannesburg, measuring 5,557 (five thousand five hundred and fifty-seven) square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Rand Township Registrar at Johannesburg, within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Johannesburg this 10th day of November, 1960.—Harry Shuster, Applicant's Attorney, 407 National Mutual Buildings, corner Rissik and Market Streets, Johannesburg.

14045—18

LOST MORTGAGE BOND.

Notice is hereby given that we intend applying for the cancellation of the entry in the Registers in the Deeds Registry at Pretoria, relating to Mortgage Bond No. 8564/1958, dated the 9th April, 1958, passed by Ronald Corbitt Sanders (born on the 26th May, 1913), for the sum of seven thousand pounds (£7,000) in favour of Barclays Bank, D.C.O., as a First Mortgage over Erf No. 59, situate on Whiteley Road and Collins Road in the township of Melrose North, City of Johannesburg, measuring 25,156 (twenty-five thousand one hundred and fifty-six) square feet; the original of which Bond has been lost or destroyed.

And all persons having objection to the cancellation of such entry are hereby required to lodge same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pretoria within three weeks from the date of the last publication of this notice. Dated at Pretoria this 14th day of November, 1960.—Rooth & Wessels, Attorneys for Applicant, Barclays Bank Building, Church Square, Pretoria.

14082—18

SOUTH AFRICAN PERMANENT BUILDING SOCIETY.

Notice is hereby given that Fixed Deposit Receipt No. 114381 in the name of Mrs. Luella Koton in respect of Fixed Deposits having been lost, a duplicate thereof will be issued unless the original is produced at the Offices of the Society, corner of Commissioner and Eloff Streets, Johannesburg, within one month from the date hereof. Johannesburg this 14th day of November, 1960. By Order of the Board.—H. G. Downes, Manager. 14097—18

VERLORE AKTES VAN TRANSPORT.

Hiermee word kennis gegee dat ek van voorneme is om aansoek te doen vir gesertifiseerde afskrifte van Aktes van Transport Nos. 1063/1940, gedateer die 26ste Januarie 1940 en 33742/1947, gedateer die 27ste Oktober, 1947, respektiewelik gegee deur—

(*a*) Margaritha Louisa van Wyk (gebore Badenhorst op 30ste Oktober 1894), in haar private hoedanigheid en as Eksekutrise in die Boedel van wyle Johannes Jacobus Hendrik van Wyk blykens Briewe van Administrasie 2198/1939, gedateer te Pretoria op 5de Julie 1939; en

(*b*) Jochemus Johannes Prinsloo (gebore op die 15de Februarie 1897;

beide ten gunste van Gert Johannes van Wyk (gebore op die 11de September 1912), respektiewelik ten aansien van—

(*a*) (1) seker Gedeelte 3 van Gedeelte gemerk G van die leningsplaas Strydpoort No. 6, geleë in die Distrik Wolmaransstad, groot 137·2500 morg;

(2) seker resterende gedeelte van Gedeelte gemerk F van die plaas Lukaskraal No. 16, geleë in die Distrik Wolmaransstad, groot as sulks 374 morge 599 vierkante roede; en

(*b*) seker Gedeelte 1 van Gedeelte gemerk G van die plaas Lucaskraal No. 16, geleë in die Distrik Wolmaransstad, groot 229 morge.

Alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrif beswaar maak word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes te Pretoria binne drie (3) weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Gedateer te Pretoria op hede die 15de dag van November 1960.—Stegmann, Oosthuizen & Jackson.

14110—18

VERLORE AKTE VAN TRANSPORT.

Hiermee word kennis gegee dat ons van voornemens is om aansoek te doen om 'n gesertifiseerde afskrif van Akte van Transport No. 18864/1954, gedateer 30 Julie 1954, gegee deur Jan Hendrik Gysbert Richter, in sy hoedanigheid as Eksekuteur Testamentêr in die Boedel van wyle Jan Hendrik Gysbert Richter, kragtens Briewe van Administrasie No. 6639/1950, uitgereik aan hom deur die Meester van die Hooggeregshof (Transvaalse Provinsiale Afdeling) te Pretoria, op 29 Maart 1951, ten gunste van (1) Christoffel Johannes Kanfer, gebore op 1 November 1914; (2) Court Schilbach, gebore op 5 Augustus 1915; (3) Charles Granger Reynolds, gebore op 15 April 1910; (4) Pieter Andries Johannes Smuts, gebore op 19 Mei 1917; (5) Paul Machiel Bester Richter, gebore op 30 Maart 1922; (6) Jan Hendrik Gysbert Richter, gebore op 5 Mei 1925; (7) Frederick Johannes de Jager, gebore op 16 Oktober 1904; (8) Nicolaas Jacobus Richter, gebore op 25 November 1907; (9) Jan Christiaan Wennick, gebore op 22 November 1929; (10) Hester Maria Wennick, gebore op 28 Junie 1936; en (11) Matthys Johannes Snyman, gebore op 30 Desember 1938, ten aansien van sekere een-halwe (½) aandeel van en in Gedeelte A van die Westelike Gedeelte van die plaas Rietvallei No. 655, geleë in die Distrik Rustenburg, groot 122 morg 441 vierkante roede en een-halwe (½) aandeel van en in Gedeelte B van die westelike gedeelte van die plaas Rietvallei No. 655, geleë in die Distrik Rustenburg, groot 284 morg 564 vierkante roede.

Almal wat teen die uitreiking van sodanige afskrif beswaar maak, word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes in Pretoria, binne drie weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing.—Ross & Jacobsz, Prokureurs vir Aansoeker, Volkskasgebou, Van der Waltstraat, Pretoria.

14106—18

VERLORE AKTE VAN TRANSPORT

Geliewe kennis te neem dat ons voornemens is om aansoek te doen vir 'n gesertifiseerde afskrif van Akte van Transport No. 6647/1948, gedateer 2 Maart 1948, gepasseer deur Johanna Sophia Tucker, in haar privaat hoedanigheid en in haar hoedanigheid as Eksekutrise Datief in die Boedel van wyle Henry Tucker No. 731/47, ten gunste van Johanna Sophia Tucker (gebore Roscher, op 30 Januarie 1960), weduwee, ten opsigte van—

(1) seker resterende gedeelte van Gedeelte A van die plaas Klipdrift No. 87, Distrik Pretoria, groot 39 morge 15,264 vierkante voet;

(2) sekere Lot No. 792, geleë aan Loveday- en Marketstraat, Pretoria-Noord, Distrik Pretoria, groot 178 vierkante roede 108 vierkante voet.

Alle persone wat beswaar aanteken teen die uitreiking van sodanige kopie moet hul beswaar aanteken by die Registrateur van Aktes, Pretoria, binne drie weke vanaf datum van die laaste publikasie hiervan.—F. W. Reitz en Kie., Posbus 83, Pretoria.

14111—18

CAPE.—KAAP.

CANCELLATION OF ENTRY RELATING TO LOST BOND.

Notice is hereby given that we intend applying for the cancellation of the entry in the Registers of the Deeds Office, at Kimberley relating to Mortgage Bond No. 11994, dated 9th March, 1928, passed by James Jossie, in favour of Mappillay Samy for the sum of four hundred pounds (£400) in respect of certain piece of land being the remaining extent of Lot No. 58, Block A. B. C. D., Roper Street, situate in Florence Road, in the township of Kimberley, Division of Kimberley, measuring as such thirty-two (32) square roods one hundred and eight (108) square feet.

All persons having objection to the cancellation of such entry are hereby required to lodge same, in writing, with the Registrar of Deeds, Kimberley, within three (3) weeks of the last publication of this notice. Dated at Kimberley this 7th day of November, 1960.—Elliott & Maris, Applicant's Attorneys, S.A. Mutual Buildings, Market Square, Kimberley. 13894—18

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that I intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 10955, dated 5th August, 1920, passed by Arthur Emanuel Fichardt, in favour of Elizabeth McCulloch Matson (born Brown), married out of community of property to Edmund Currie Matson, in respect of certain piece of redeemed quitrent land, situate at St James, in the City of Cape Town, Cape Division, being Lot No. 3, Block A. of St. James Hotel Estate, portion of Lot No. 1, measuring 33 square roods 113 square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds, Cape Town, within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Cape Town this 18th day of November, 1960.—O. K. Dose, Executor Testamentary, Estate late E. M. Matson, Applicant.

13895B—18

KENNISGEWING.

VERLORE VERBANDAKTES.

Hiermee word kennis gegee dat ons voornemens is om aansoek te doen vir die rojering van die inskrywing in die Persoonlike Register S.48, Folio 294, ten opsigte van Verbandaktes Nos. 12541 en 12542, gedateer 28 Oktober 1959, gepasseer deur Jacobus Arnoldus Schoonwinkel, gebore op 7 Maart 1933, ten gunste van Matthys Johannes Koch, gebore op 5 November 1903, vir £819. 11s. 8d., gesegde Verbandakte No. 12541/1959, synde ten aansien van—

(1) een-derde (⅓) aandeel in seker stuk afgeskafte erfpaggrond, synde die restant van die plaas Kluitjieskraal, en aangrensende grond, geleë in die Afdeling van Swellendam, groot aan restant agthonderd twee-en-sewentig (872) morg driehonderd vyf-en-veertig (345) vierkante roede;

(2) een-derde (⅓) aandeel in seker stuk afgeskafte erfpaggrond, genoem Gedeelte 2 van die plaas Klein Croedinie, geleë in die Afdeling van Swellendam, groot driehonderd desimaal nul agt agt vier (300·0884) morg;

(3) een-derde (⅓) aandeel in die restant van seker afgeskafte erfpaggrond, bestaande uit deel van gedeelte van die plaas Brakkefontein en deel van die plaas Brakkefontein, geleë in die Afdeling van Bredasdorp, groot aan restant eenduisend twee-en-negentig (1,092) morg driehonderd vier-en-vyftig (354) vierkante roede;

(4) een-derde (⅓) aandeel in seker stuk grond, synde Lot No. 1 van Lotte Nos. 1, 2 en 9, Blok D, van West Town B (Akteskantoor No. 563, Swellendam), geleë in die Munisipaliteit en Afdeling van Swellendam, groot driehonderd vyf-en-dertig (335) vierkante roede twee-en-sewentig (72) vierkante voet;

(5) een-derde (⅓) aandeel in seker stuk opgehefte erfpagrond, synde Erf No. 17, Arniston, geleë in die plaaslike gebied van Arniston, in die Afdeling van Bredasdorp, groot sesduisend vierhonderd en sewentien (6,417) vierkante voet;

en gesegde Verbandakte No. 12542/1959, synde 'n Notariële meegaande Verband.

Alle persone wat teen die rojering van sodanige inskrywing beswaar maak, word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes te Kaapstad binne drie weke na die laaste publikasie van hierdie inskrywing. Gedateer te Kaapstad, hierdie 4de dag van November 1960.—Jan S. de Villiers en Seun, Prokureurs, Waalstraat 28, Kaapstad. 13895A—18

KENNISGEWING VAN VERLORE AKTE VAN TRANSPORT.

Hiermee word kennis gegee dat ek van voorneme is om aansoek te doen vir 'n gesertifiseerde afskrif van die hierna genoemde Transportaktes:—

1. Transportakte No. 9756, gedateer 11 Junie 1951, gegee deur Hendrik Johannes Vorster, ten opsigte van seker stuk grond, synde Erf No. 158, De Aar-Wes Dorpuitbreiding No. 1, geleë in die Munisipaliteit van De Aar, Afdeling van Britstown, groot 10,800 vierkante voet.
2. Transportakte No. 11961, gedateer 10 Julie 1951, gegee deur die Munisipaliteit van De Aar, ten opsigte van seker stuk grond, synde Erf No. 157, De Aar-Wes Dorpuitbreiding No. 1, geleë in die Munisipaliteit van De Aar, Afdeling van Britstown, groot 10,688 vierkante voet;

ten gunste van Samuel Walters de Kock, gebore op 29 April 1898.

Alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrifte beswaar maak word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes te Kaapstad, binne drie weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Gedateer te De Aar, hierdie 7de November 1960.—R. C. Mostert, Prokureur vir Aansoeker, Voortrekkerstraat 47, De Aar. 13873—18

VERLORE AKTE VAN TRANSPORT.

Hiermee word kennis gegee dat ek voornemens is om aansoek te doen vir 'n gesertifiseerde afskrif van elk van die volgende Transportaktes, naamlik:—

(*a*) Akte van Transport No. 4643, gedateer 19 Maart 1947; en

(*b*) Akte van Transport No. 10091, gedateer 6 Junie 1947;

gegee ten gunste van myself, Dirk Jacobus van Rhyn (gebore op 21 November 1905), ten aansien van die hierondergemelde eiendomme onderskeidelik, naamlik:—

(*a*) Seker stuk afgeskafde erfpaggrond, geleë in die Afdeling van Van Rhynsdorp, synde Gedeelte 12 ('n gedeelte van de Hoek) van die plaas Matsiekamma, groot 122·1426 morge; en

(*b*) seker stuk grond, geleë in die Afdeling van Van Rhynsdorp, synde Gedeelte 2 ('n gedeelte van Gedeelte 1) van die gekonsolideerde plaas Wagenpads Kloof en Spiegel Kloof, groot 7·2029 morge.

Alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrif beswaar maak, word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes te Kaapstad, binne drie weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Gedateer te Van Rhynsdorp, op hede die 5de dag van November 1960.—D. J. Van Rhyn, Applikant. 13925—18

ALLIED BUILDING SOCIETY.

Lost: Fixed Deposit Receipt No. 2831, in the name of HARRY N. HEPPES.

Notice is hereby given that, unless the above Fixed Deposit Receipt is produced at the Offices of the Society, 38 Terminus Street, East London, within 14 days hereof, a duplicate will be issued. 13881—18

ALLIED BUILDING SOCIETY.

Lost: Fixed Deposit Receipt No. A-CRA 225, in the name of MELVILLE ALEXANDER BOTHA.

Notice is hereby given that, unless the above document is produced at the Society's Offices, corner of Adderley and Victoria Streets, Cradock, within 14 (fourteen) days hereof, a duplicate will be issued.

13866—18

LOST DEEDS OF TRANSFER.

Notice is hereby given that I intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 61/1938, dated 8th March, 1938, passed by David Alleyne Wright and Maud Lucy Alleyne Wright in their capacities as the Executors Testamentary in the Estate of the late Maud Ada Ellen Wright (born Paddon), a widow, having been appointed as such by Letters of Administration No. 251, issued by the Assistant Master of the Supreme Court of the Province of the Cape of Good Hope at Kimberley on 30th November 1935, in favour of David Alleyne Wright, Maud Lucy Alleyne Wright (spinster), Augusta Alleyne Hussey (born Wright, married out of community of property to Neville George John Hussey), William Charles Alleyne Wright, Jessie Alleyne Wright (spinster), in respect of certain piece of land, being Lot No. 180, situate in the Municipality of Windsorton, Division of Barkly West, in extent one hundred and forty (140) square roods and sixty-six (66) square feet.

Also of Deed of Transfer No. 27/1956, dated the 3rd February, 1956, passed by William Charles Alleyne Wright and Robert Bernard Engelsman, in their capacities as the Executors Testamentary in the Estate of the late David Alleyne Wright, acting under and by virtue of Letters of Administration No. 335/55, issued in their favour by the Assistant Master of the Supreme Court, at Kimberley, on the 25th August, 1955, in favour of Marion Millicent Wright, born Shepherd on the 1st July, 1910, widow, in respect of—

(1) certain piece of abolished quitrent land, being the remaining extent of Farm H.V. 82, situate in the Division of Barkly West, measuring 2,768 morgen 250 square roods 2 square feet;

(2) certain piece of abolished quitrent land, being a portion of Farm No. 86 (now called Thorn Grove), situate in the Division of Barkly West, measuring 227 morgen 29 square roods;

(3) certain piece of abolished quitrent land, being the remaining extent of Farm No. 86 (now called Thorn Grove), in the Division of Barkly West, measuring 2,266 morgen 49 square roods;

(4) certain piece of abolished quitrent land, being Portion 1 of farm Doornhoek H.V. 87, Division of Barkly West, measuring 300·0002 morgen;

(5) a one-fifth share in and to a certain piece of land, being Lot No. 180, situate in the Municipality of Windsorton, Division of Barkly West, measuring 140 square roods 66 square feet.

All persons having objection to the issue of such copies are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Kimberley within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Barkly West on the 10th November, 1960.—S. F. Stokes, Attorney for Applicant, Campbell Street, Barkly West. 13982—18

NOTICE.

Notice is hereby given that I intend applying for the cancellation of Mortgage Bond No. 5891, dated 13th July, 1928, passed by Charles Kingsly Hopkins, for £600, in favour of Caledon & South Western Districts Board of Executors, Limited, and ceded to Petrus Johannes Uys Hopkins, on 13th April, 1948, in respect of the undermentioned property:—

1. The remaining extent of the freehold land Irrigation Lot No. 20, portion of the Heidelberg Commonage and rateable area in the Duivenhoks River Irrigation District, in the Municipality of Heidelberg, Division of Swellendam, measuring eleven (11) morgen one hundred and fifty (150) square roods, held by the Debtor by Transfer No. 6978, dated 13th July, 1928.
2. The freehold land Lot No. 21A of Irrigation Lot No. 21, a rateable area in the Duivenhoks River Irrigation District, in the Municipality of Heidelberg, Division of Swellendam, measuring four (4) morgen two hundred and ten (210) square roods, held by the Debtor by Transfer No. 6283, dated 28th June, 1928.
3. The freehold land Lot No. 22A of Irrigation Lot No. 22, a rateable area in the Duivenhoks River Irrigation District, in the Municipality of Heidelberg, Division of Swellendam, measuring five (5) morgen thirteen (13) square roods eighty-nine (89) square feet, held by the Debtor by Transfer No. 6283, dated 28th June, 1928.
4. The freehold land Lots Nos. 178, 179, 180, 181, Block T of the Heidelberg Commonage, in the Municipality of Heidelberg, Division of Swellendam, measuring four hundred (400) square roods, held by the Debtor by Transfer No. 11030, dated 12th December, 1922.
5. The freehold land Lots Nos. 176 and 177, Block T of the Heidelberg Commonage, in the Municipality of Heidelberg, Division of Swellendam, measuring two hundred (200) square roods, held by the Debtor by Transfer No. 848, dated 6th February, 1922.
6. The freehold land Lots Nos. 185 and 186, Block U of the Heidelberg Commonage, in the Municipality of Heidelberg, Division of Swellendam, measuring five hundred and eighty-two (582) square roods, held by the Debtor by Transfer No. 848, dated 6th February, 1922.
7. The freehold land Lots Nos. 182, 183, 184, Block U of the Heidelberg Commonage, Municipality of Heidelberg, Division of Swellendam, measuring five hundred and forty-six (546) square roods forty-eight (48) square feet, held by the Debtor by Transfer No. 8136, dated 26th August, 1921.
8. The remaining extent of the freehold land Lots Nos. 187, 188, 189, 190, Block U of the Heidelberg Commonage, in the Municipality of Heidelberg, Division of Swellendam, measuring one (1) morgen one hundred and thirty-two (132) square roods fifty (50) square feet, held by the Debtor by Transfer No. 4409, dated 20th May, 1924.

All persons having objections to the cancellation of this Mortgage Bond are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Cape Town, within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Cape Town, this 10th day of November, 1960.—G. M. Guthrie & Company, Applicant's Attorneys, 107 St. George's Street, Cape Town. 13990—18

JOHANNESBURG BUILDING SOCIETY.

Notice is hereby given that Fixed Deposit Receipt No. 62380, in the name of Mrs. Margaret Olga Forsyth, of c/o Messrs. Hichens, Harrison & Co., 4 London Wall Buildings, London E.C.2., having been lost/stolen, duplicate thereof will be issued unless the original be produced at the Office of the Society, at 47/49 St. George's Street, Cape Town, within thirty days from date hereof. By Order of the Board.—E. A. McLean, Local Manager. 13924—18

VERLORE TRANSPORTAKTE.

Hiermee word kennis gegee dat ons voornemens is om aansoek te doen vir 'n gesertifiseerde afskrif van Transportakte No. 10425, gedateer 28 Junie 1952, gegee deur Raymond Kelly Poultney Longworth, gebore op 6 Maart 1911, ten gunste van Willem Adriaan Johannes Smith, gebore 13 Julie 1920, ten aansien van seker stuk grond, synde Lot No. 1574, 'n gedeelte van Boston Dorp, geleë in die Munisipaliteit van Bellville, Kaapse Afdeling, groot 5,000 vierkante voet.

Alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrif beswaar maak, word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes te Kaapstad binne drie weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Gedateer te Kaapstad op hierdie 9de dag van November 1960.—Jan S. de Villiers en Seun, Prokureurs vir Applikant, Waalstraat 28, Kaapstad. 13962—18

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 980, dated 15th August, 1956, passed by the Sunnyridge Land Company, Limited, in favour of Harry Harold Rozman, born on the 3rd August, 1933, in respect of certain piece of land, being Erf No. 190, Sunnyridge Township, situate in the Division of East London, measuring eleven thousand eight hundred (11,800) square feet.

All persons having objections to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds, at King William's Town, within three (3) weeks from the last publication of this notice. Dated at East London this 10th day of November, 1960.—Davidson, Addleson & Shapiro, Applicant's Attorneys, 29 Terminus Street, East London.

13982A—18-25

ALLIED BUILDING SOCIETY.

Lost: Share Certificate No. 3121 for £100, in the name of Eric Gardner Bradfield, Military Camp, Langebaan.

A duplicate will be issued unless original is produced at the Society's Offices, Allied Building, 48 St. George's Street, Cape Town, within 21 days from date hereof.—C. Mouat, Local Manager.

14124—18

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 10736/1953, dated 29th December, 1953, passed by Chinasamy, in his capacity as the Executor Testamentary in the Estate of the late Munsamy (No. 965/1951), in favour of Chinasamy, Colonial-born Indian (Birth Register No.

3863/1922, born 20th July, 1922), and Velu, Colonial-born Indian (Birth Register No. 1903/1924, born 18th March, 1924), in respect of certain piece of land described as Lot No. 110 of Lot M of Clairmont Estate No. 11217, situate in the City and County of Durban, Province of Natal, in extent 1 rood 13·70 perches.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pietermaritzburg, Natal, within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Durban, this 11th day of November, 1960.—Coulson, Elliott & Millar, 721 J.B.S. Buildings, corner of West & Field Streets, Durban. 14004—18

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 982/1953, dated 13th February, 1953, passed by Marjorie Lang, in favour of William MacPherson (born 29th November, 1914), in respect of certain immovable property still held under the Title Deed, described as Lot No. 750, Glenashley Township, situate in the Health Committee Area of Glenashley, County of Victoria, Province of Natal, in extent ten thousand eight hundred and ninety (10,890) square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pietermaritzburg, within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Durban, this 11th day of November, 1960.—Thorpe & Hands, Applicant's Attorneys, 13 Maritime House, Gardiner Street, Durban. 14005—18

JOHANNESBURG BUILDING SOCIETY.

Notice is hereby given that Share Certificate Nos. 19439, 622, 4723, in the name of Mrs. Gertrude Magdalene King, having been stolen or lost, a duplicate thereof will be issued unless the original be produced at this office, at 149 Murchison Street, Ladysmith, within 30 days from date hereof. By Order of the Board.—C. T. Lynham, Manager, 9th November, 1960.

13922—18

JOHANNESBURG BUILDING SOCIETY.

Notice is hereby given that Fixed Deposit Receipt No. B. 65981, in the name of Mrs. Gertrude Magdalene King, having been stolen or lost, a duplicate thereof will be issued unless the original be produced at this office, at 149 Murchison Street, Ladysmith, within 30 days from date hereof. By Order of the Board.—C. T. Lynham, Manager, 9th November, 1960.

13921—18

THE CITY PERMANENT BUILDING SOCIETY.

Notice is hereby given that Savings Deposit Pass Book No. 681, issued to Peter Alfred Smith, having been lost or destroyed, duplicate thereof will be issued unless the original be produced at the Office of the Society, at 206 Longmarket Street, Pietermaritzburg, within 21 days from the date hereof. By Order of the Board.—Mitchell & Eadie, Secretaries, 7th November, 1960.

13875—18

ORDERS OF COURT, ETC.—ORDERS VAN HOF, ENS.

TRANSVAAL.

5s. Revenue stamp cancelled.

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.

(Transvaal Provincial Division.)

Pretoria, Tuesday, the 1st day of November, 1960.

Before the Honourable Mr. Justice Snyman, Acting.

In the matter between ANNA CATHARINA JANSEN VAN VUUREN, Applicant, and TRIANA MODISTE (PROPRIETARY), LIMITED, Respondent.

Having heard Mr. Coetzee, of Counsel, for the Applicant, and having read the petition filed;

The Court Orders:

1. That a rule *nisi* do hereby issue calling upon all persons concerned to appear and show cause, if any, to this Court at 10 a.m., on the 29th day of November, 1960, why an Order should not be granted—

(*a*) placing the Respondent Company under Judicial Management from and after the date of the said Order;

(*b*) directing that the Respondent Company shall be under the management, subject to the supervision of this Court, of a Judicial Manager to be appointed in accordance with the provisions of Section 196 (*bis*) of the Companies Act, 1926, as amended, and that the Directors and other persons vested with the Management of the Respondent Company at the date of the making of the Order be divested thereof;

(*c*) directing that at the date of the said Order the said Judicial Manager/s shall forthwith take over the management of the Respondent Company and shall thereafter carry out the duties imposed upon Judicial Managers by the provisions of Section 196 (1) of the Companies Act, 1926, as amended;

(*d*) directing that the remuneration of the Judicial Manager shall be deferred until the Master of the Supreme Court, Transvaal Provincial Division, has reported thereon;

(*e*) directing that while the Judicial Management Order is in force all actions and execution of all writs, summonses and other process against the Respondent Company be stayed and be not proceeded with without the leave of the Court first obtained;

(*f*) directing and empowering the said Judicial Manager/s to collect all moneys at present owing or which may in future be owing by any person to the Respondent Company and to apply such moneys for all purposes of the Company in connection with the conduct of its business;

(*g*) directing and authorising the Judicial Manager/s to continue the business of the Respondent Company and to raise such moneys and purchase such goods as may be necessary to enable him/them to continue the business on the security of any or all the assets of the said Company;

(*i*) directing and authorising the said Judicial Manager/s to pay the costs of this application out of the assets of the Respondent Company.

2. That this rule meanwhile operate as a Provisional Judicial Management Order in terms of paragraphs 1 (*a*), (*b*), (*c*), (*d*), (*e*), (*f*) and (*g*) hereof; and

3. That service of this rule be effected on the Respondent Company at its registered office and by publication forthwith once in each of the *Government Gazette* and *The Star* newspapers and by post to all Creditors of the Respondent Company. By Order of the Court.—D. F. Joubert, Assistant Registrar.

(Solomon & N.) 13860—18

5s. Revenue stamp cancelled.

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.

(Transvaal Provincial Division.)

Pretoria, Tuesday, the 8th day of November, 1960.

Before the Honourable Mr. Justice Badenhorst, Acting.

In the matter between VICENZO SANDRELLI and ATTILO BERTUCELLI, Applicants, and JAN-DEQ'S (EIENDOMS), BEPERK, carrying on business as furniture dealers at Savelkouls Buildings, 258 Paul Kruger Street, Pretoria, Respondent.

Having heard Mr. H. J. Preiss, of Counsel, for the Applicants, and having read the petition filed;

The Court Orders:

1. That the aforesaid Respondent Company be, and is hereby, placed in Provisional Liquidation;

2. That a rule *nisi* do hereby issue calling upon all persons concerned to appear and show cause, if any, to this Court at 10 a.m., on the 29th day of November, 1960, why the Respondent Company should not be placed under final winding-up Order;

3. That service of this rule *nisi* be effected upon the Respondent Company at its registered office and by one publication forthwith in each of the *Government Gazette* and in *The Pretoria News* newspaper. By Order of the Court.—D. F. Joubert, Assistant Registrar.

(Getz, Behr, Ogus & Jaffit.) 13940—18

Saak No. 27092/60.

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN PRETORIA, GEHOU TE PRETORIA.

In die Applikasie van STADSRAAD VAN PRETORIA, Eiser, en LOUWRENS MARTHINUS JANSEN VAN VUUREN, Verweerder.

Aan die Verweerder: Wie se adres onbekend is.

Geliewe kennis te neem dat Dagvaarding teen u uitgereik is in hierdie Agbare Hof deur die Stadsraad van Pretoria vir die betaling van die som van £54. 2s. 3d. synde agterstallige belastings en fooie ten opsigte van Erf No. 1302, Villieria, Pretoria, vir die tydperk eindigende 30 Junie 1960, en dat 'n bevel gemaak is dat publikasie van die kennisgewing van sodanige Dagvaarding goeie en behoorlike diening van die Dagvaarding op u geag sal word.

Van u word verlang dat u verskyning aanteken op die eis binne 21 (een-en-twintig) dae na publikasie hiervan by die Klerk van die Siviele Hof asook by die Eiser se Prokureurs en indien u dit nie doen nie, sal vonnis by verstek teen u in u afwesigheid gegee word. Geteken te Pretoria hierdie 10de dag van November 1960.—J. C. Carstens, Klerk van die Hof, Pretoria. J. K. Pickard van Pickard & van Niekerk, Eiser se Prokureur, Centenarygebou, Bureaulaan, Pretoria. 13935—18

Saak Nos. 30809/60 tot 30814/60.

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN PRETORIA, GEHOU TE PRETORIA.

In die saak van die Applikasie van:

STADSRAAD VAN PRETORIA, Eiser,

en

PHILIPPUS JACOBUS TERRY EN ANDERE, Verweerders.

Aan die verweerders genoem in die hierondervermelde skedule wie se adresse onbekend is—

Geliewe kennis te neem dat Dagvaarding teen elk en ieder van u uitgereik is in hierdie Agbare Hof deur die Stadsraad van Pretoria vir die bedrag wat teen u name in die ondervermelde skedule verskyn vir eiendomsbelasting en sanitêrefooie ten opsigte van die erwe genoem in die gesegde skedule en dat 'n bevel gemaak is dat publikasie van die kennisgewing van sodanige dagvaardings goeie en behoorlike diening van die dagvaardings op elk van u geag sal word.

Van elk van u word verlang dat u verskyning aanteken op die eis binne 21 (een-en-twintig) dae na publikasie hiervan by die Klerk van die Siviele Hof asook by die Eiser se Prokureurs en indien u dit nie doen nie, sal vonnis by verstek teen elk en ieder van u in u afwesigheid gegee word.

Geteken te Pretoria hierdie 10de dag van November 1960.

Klerk van die Hof,
Pretoria.

Pickard & Van Niekerk,
Eiser se Prokureurs,
Centenarygebou,
Bureaulaan,
Pretoria.

SKEDULE.

Saak No.	*Naam.*	*Beskrywing.*	*T.o.v. belastings tot:*	*Adres waar gepoog is om Dagvaarding te bedien.*
30809/60..	Philippus Jacobus Terry.....	Gedeelte 10, Erf No. 89, Les Marais, Pretoria	30/6/60 £53. 19s. 3d.	Booysenstraat 146, Les Marais, Pretoria. Saak No. 17627/60.
30810/60..	Anna Magrietha Hunten.....	Gedeelte 1, Erf No. 87, Parktown Estates, Pretoria	30/6/60 £12. 16s. 4d.	P/a mnr. Mullan, Montesse Township Corp., Pretoriusstraat 229A, Pretoria. Saak No. 17700/60.
30811/60..	Jakobus Nicholas Diedericks.....	Resterende gedeelte, Erf No. 5, Eloffsdal, Pretoria	30/6/60 £45. 12s. 6d.	Booysenstraat 169, Eloffsdal, Pretoria. Saak No. 12710/60.
30812/60..	Hendrik Jacobus Coetzee.....	Gedeelte 9, Erf No. 350, Rietfontein, Pretoria	30/6/60 £53. 9s. 2d.	Meyerstraat 450, Wonderboom-Suid, Pretoria. Saak No. 17664/60.
30813/60..	Rudolph Adriaan Botha.....	Gedeelte 1, Erf No. 73, Gezina, Pretoria	30/6/60 £24. 11s. 11d.	P/a mnr. F. Hassmann, Tiende Laan 652, Gezina. Saak No. 17678/60.
30814/60..	Jan Albert van Niekerk.....	Erf No. 52, Gedeelte 5, Roseville, Pretoria	30/6/60 £35. 6s. 8d.	P/a Peens, Smit & Oelofse, Transvaliagebou 508, Sentraalstraat, Pretoria. Saak No. 24582/60.

13936—18.

Case No. 79346/1959.

SALE IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF JOHANNESBURG, HELD AT JOHANNESBURG.

In the matter between ELAINE KATHLEEN VERITY, Plaintiff, and JULIUS SACKS, Defendant.

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Johannesburg, and Writ of Execution, dated the 9th June, 1960, the following will be sold in execution, to the highest bidder, on Friday, the 2nd December, 1960, at 10 a.m., in front of the Magistrate's Court, Fox Street, Johannesburg:—

Certain freehold Lot No. 184, situate on corner of First Avenue and Helvellyn Road, on that portion known as The Hill, of the freehold farm Klipriviersberg No. 25, District of Johannesburg, measuring as such 74 (seventy-four) square roods 77 (seventy-seven) square feet, and held by the above-mentioned Defendant under Deed of Transfer No. F. 15474/47, dated the 24th day of December, 1947.

The following information is furnished though, in this respect, nothing is guaranteed:—

Single-storey dwelling-house on corner stand, facing west and south, brick under iron, entrance hall, lounge, dining-room, three bedrooms, kitchen, pantry, bathroom, servant's room and w.c., garage.

TERMS AND CONDITIONS OF SALE.

1. *Terms.*—The purchase price shall be paid as to 10 (ten) *per centum* thereof at the time of the sale unless otherwise agreed by the Execution Creditor and the Messenger of the Court, and the unpaid balance together with interest thereon at the rate of 6½ *per centum* per annum to date of registration of transfer within 14 days, shall be paid or secured by a bank or building society guarantee.

2. *Conditions of Sale.*—The full Condition of Sale, which will be read out by the Messenger of the Court immediately prior to the sale, may be inspected in the Office of the Messenger of the Court, Johannesburg.—L. P. Holgate of Percy C. Bredell, Plaintiff's Attorneys, 1021 Mutual Building, 37 Harrison Street, Johannesburg, 11th November, 1960. 13979—18

5s. Revenue stamp cancelled.

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.

(Transvaal Provincial Division.)

Pretoria, Wednesday, the 9th day of November, 1960.

Before the Honourable Mr. Justice Badenhorst, Acting.

In the application of SINCLAIR HOLDINGS, LIMITED.

Having heard Mr. D. A. Melamet, of Counsel, for the Applicant, and having read the petition filed;

The Court Orders:

1. That a rule *nisi* do hereby issue calling upon all persons concerned to appear and show cause, if any, to this Court, at 10 a.m., on the 22nd day of November, 1960—

(*a*) why the following Special Resolutions:—

(i) The Capital of the Company viz. £200,000, divided into 800,000 Shares of 5s. each, of which 504,700 Shares are fully paid, be reduced to £160,000, divided into 800,000 Shares of 4s. each, of which 504,700 Shares of 4s. each shall be deemed to be issued and fully paid.

(ii) That the aforesaid reduction be effected by paying to the registered Holders of the 504,700 fully paid Shares the sum of—

(*a*) 6d. per Share on or before the 31st December, 1960; and

(*b*) 6d. per Share within a period of 60 days after the 31st December, 1960, or within such further extended period as may be allowed by the Transvaal Provincial Division of the Supreme Court of South Africa;

should not be confirmed and why the reduction of Capital to be effected by Special Resolution should not be confirmed;

(*b*) why the following Minute:—

"The Capital of Sinclair Holdings, Limited, is henceforth £160,000, divided into 800,000 Ordinary Shares of 4s. each instead of £200,000, divided into 800,000 Ordinary Shares of 5s. each. At the date of registration of this Minute 504,700 Shares of 4s. each have been issued and are fully paid.";

should not be approved of.

2. That this rule *nisi* be published forthwith once in each of the *Government Gazette* and in *The Star* newspaper. By Order of the Court.—D. F. Joubert, Assistant Registrar.

(Podlashuc, L. & K.) 14021—18

NOTICE OF INTENTION TO SURRENDER DEBTOR'S ESTATE.

Notice is hereby given that application will be made to the Transvaal Provincial Division of the Supreme Court of South Africa at Pretoria on Thursday, the 15th day of December, 1960, at 10 o'clock in the forenoon or so soon thereafter as the matter can be heard, for the acceptance of the Surrender of the Estate of ZIRK BERNADIUS JANSEN, of 123 Luipaard Street, Krugersdorp, as insolvent; and that a statement of his affairs will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court at Pretoria and at the Office of the Magistrate at Krugersdorp, for a period of 14 days from the 19th November, 1960. Randfontein this 18th November, 1960.—Karel Couzyn, Attorney for Applicant, P.O. Box 144, Randfontein. 13937—18

KENNISGEWING VAN GEREGTELIKE VERKOPING.

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN OBERHOLZER, GEHOU TE OBERHOLZER.

Tussen DIE STADSRAAD VAN CARLETONVILLE, Eiser, en REDMOND McGUIRE (Saak No. 753/59); EMILY WALTERS (Saak No. 378/57); GRIFFITH WILLIAMS (Saak No. 523/57), Verweerders.

Kragtens uitspraak in die Hof van die Landdros van Oberholzer en lasbriewe van Eksekusie, gedateer 5 Februarie 1960, en 8 Maart 1960, sal die volgende vaste eiendomme op Maandag, die 12de Desember 1960, om 10 vm. by die Landdroskantoor, Oberholzer, in Eksekusie verkoop word aan die hoogste bieder:—

Redmond McGuire (Verweerder).

1. Sekere Erf No. 113, geleë aan Mainlaan in die dorpsgebied van West Wits, Distrik Oberholzer, groot 5,566 vierkante voet.
2. Sekere Erf No. 194, geleë aan Tweedelaan en Vierdestraat in die dorpsgebied van West Wits, Distrik Oberholzer, groot 8,800 vierkante voet.
3. Sekere Erf No. 195, geleë aan Tweedelaan in die dorpsgebied van West Wits, Distrik Oberholzer, groot 9,000 vierkante voet.
4. Sekere Erf No. 196, geleë aan Tweedelaan in die dorpsgebied van West Wits, Distrik Oberholzer, groot 9,000 vierkante voet.
5. Sekere Erf No. 208, geleë aan Mainlaan in die dorpsgebied van West Wits, Distrik Oberholzer, groot 9,689 vierkante voet.
6. Sekere Erf No. 210, geleë aan Westlaan, in die dorpsgebied van West Wits, Distrik Oberholzer, groot 8,639 vierkante voet.
7. Sekere Erf No. 211, geleë aan Westlaan in die dorpsgebied van West Wits, Distrik Oberholzer, groot 7,293 vierkante voet.
8. Sekere Erf No. 212, geleë aan Westlaan en Vierdestraat in die dorpsgebied van West Wits, Distrik Oberholzer, groot 10,547 vierkante voet.

Emily Walters (Verweerder).

1. Sekere Erf No. 1061, geleë aan Gullstraat in die dorpsgebied van Blybank, Distrik Oberholzer, groot 13,600 vierkante voet.

Griffith Williams (Verweerder).

1. Sekere Erf No. 192, geleë aan Derdelaan in die dorpsgebied van West Wits, Distrik Oberholzer, groot 9,000 vierkante voet.

VERKOOPSVOORWAARDES.

1. Die eiendom word sonder voorbehoud aan die hoogste bieder verkoop en sal onderhewig wees aan die voorwaardes en bepalings van die Wet op Landdroshowe en die reëls daarkragtens uitgevaardig en aan die Transportaktes vir sover dit van toepassing is.
2. Geen verbeterings.
3. *Betaling.* Die koopprys sal betaalbaar wees in kontant aan die Geregsbode onmiddellik na afloop van die vendusie.
4. *Voorwaardes.*—Die verdere en volledige Verkoopsvoorwaardes is ter insae by die Kantoor van die Geregsbode, Oberholzer en sal voor die verkoping uitgelees word. Geteken te Carletonville hierdie 7de dag van November 1960.—T. S. J. Freysen, vir A. R. Fleischack & Kie., Eiser se Prokureur, Posbus 64, Carletonville.

14060—18

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.
(Witwatersrand Local Division.)
(C.A. 7661.)

Before the Honourable Mr. Justice Ludorf.

Johannesburg, Tuesday, 1st November, 1960.

In the application of CASPER WILLEM GROBLER, Applicant, and CASBAH HARDWARE (PTY.), LIMITED, Respondent.

Having heard Mr. L. Lawrence, Counsel for the Applicant and having read the Provisional Liquidation Order, issued out of this Court on the 2nd day of August, 1960, calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court why the said Respondent Company shall not be placed under final winding-up Order;

It is Ordered:

That the aforesaid rule *nisi* be and is hereby discharged and that the said Order for Provisional Liquidation be and is hereby set aside. By Order of the Court.—M. L. Triegaardt, Registrar.
(D. Isserwo & M.)

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.
(Transvaal Provincial Division.)

Master's Office,
Pretoria,
10th November, 1960.

In the matter between CASPER WILLEM GROBLER, Applicant, and CASBAH HARDWARE (PTY.), LTD., Respondent.

Notice is hereby given that the Provisional Order of Liquidation granted in this case on the 2nd day of August, 1960, by the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) has been superseded, and the petition discharged by Order of the said Court, dated the 1st day of November 1960.—N. W. Punt, Master of the Supreme Court of South Africa.

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA.
(Transvaalse Provinsiale Afdeling.)

Meesterskantoor,
Pretoria,
10 November 1960.

In die saak tussen CASPER WILLEM GROBLER, Applikant, en CASBAH HARDWARE (PTY.), LTD., Verweerder.

Kennisgewing geskied hiermee dat die Voorlopige Bevel van Likwidasie uitgereik in hierdie geval op die 2de dag van Augustus 1960 deur die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Witwatersrand Plaaslike Afdeling), tersyde gesit is, en die aansoek ontslaan is deur 'n Bevel van gesegde Hooggeregshof, gedateer die 1ste dag van November 1960.—N. W. Punt, Meester van die Hooggeregshof. 14037—18

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.
(L.S. 150/60.)
(Transvaal Provincial Division.)

In the matter between THE SOUTH AFRICAN TRADE UNION BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and JOHANNES NICOLAAS VAN DEN BERGH, Defendant.

Notice is hereby given that the Account and Plan of Distribution of the Proceeds of the Immovable Property sold under attachment in this case will lie, for the inspection of all parties interested, at this Office for fourteen days from the date of publication hereof; after which, should no appeal be made, it will be reported to the Court for confirmation.—U. R. Barnard, Additional Sheriff, Sheriff's Office, Pretoria, 18th November, 1960. 14071—18

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.
(L.S. 143/60.)
(Transvaal Provincial Division.)

In the matter between JOHANNESBURG BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and ALBERTUS JOHANNES BLOM, Defendant.

Notice is hereby given that the Account and Plan of Distribution of the Proceeds of the Immovable Property sold under attachment in this case will lie, for the inspection of all parties interested, at this Office for fourteen days from the date of publication hereof; after which, should no appeal be made, it will be reported to the Court for confirmation.—U. R. Barnard, Additional Sheriff, Sheriff's Office, Pretoria, 18th November, 1960. 14070—18

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.
(L.S. 142/60.)
(Transvaal Provincial Division.)

In the matter between SAAMBOU (PERMANENT) BOUVERENIGING, Plaintiff, and HENDRIK JULIUS CLAASSEN, Defendant.

Notice is hereby given that the Account and Plan of Distribution of the Proceeds of the Immovable Property sold under attachment in this case will lie, for the inspection of all parties interested, at this Office for fourteen days from the date of publication hereof; after which, should no appeal be made, it will be reported to the Court for confirmation.—U. R. Barnard, Additional Sheriff, Sheriff's Office, Pretoria, 18th November, 1960. 14069—18

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.
(L.S. 106/60.)
(Transvaal Provincial Division.)

In the matter between PETRUS GERHARDUS BREEDT, Plaintiff, and HESTER JOHANNA ELIZABETH POTGIETER, Defendant.

Notice is hereby given that the Account and Plan of Distribution of the Proceeds of the Immovable Property sold under attachment in this case will lie, for the inspection of all parties interested, at this Office for fourteen days from the date of publication hereof; after which, should no appeal be made, it will be reported to the Court for confirmation.—U. R. Barnard, Additional Sheriff, Sheriff's Office, Pretoria, 18th November, 1960. 14068—18

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.
(L.S. 25/60.)
(Transvaal Provincial Division.)

In the matter between JOHANNESBURG BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and ELLA MARIA BASSON, Defendant.

Notice is hereby given that the Account and Plan of Distribution of the Proceeds of the Immovable Property sold under attachment in this case will lie, for the inspection of all parties interested, at this Office for fourteen days from the date of publication hereof; after which, should no appeal be made, it will be reported to the Court for confirmation.—U. R. Barnard, Additional Sheriff, Sheriff's Office, Pretoria, 18th November, 1960. 14066—11

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.
(L.S. 100/60.)
(Transvaal Provincial Division.)

In the matter between SOUTH AFRICAN PERMANENT BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and ROY GREENHAM SCARBOROUGH, Defendant.

Notice is hereby given that the Account and Plan of Distribution of the Proceeds of the Immovable Property sold under attachment in this case will lie, for the inspection of all parties interested, at this Office for fourteen days from the date of publication hereof; after which, should no appeal be made, it will be reported to the Court for confirmation.—U. R. Barnard, Additional Sheriff, Sheriff's Office, Pretoria, 18th November, 1960. 14067—18

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.
(Transvaal Provincial Division.)

Master's Office,
Pretoria,
1st November, 1960.

In the matter between BIRDHEATH FINANCE CORPORATION (PTY.), LTD,. Applicant, and FRANK ERIC LORD, Respondent.

Notice is hereby given that the Provisional Order of Sequestration granted in this case on the 11th day of October, 1960, by the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) has been superseded, and the petition discharged by Order of the said Court, dated the 25th day of October, 1960.—N. W. Punt, Master of the Supreme Court of South Africa.

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA.
(Transvaalse Provinsiale Afdeling.)

Meesterskantoor,
Pretoria,
1 November 1960.

In die saak tussen BIRDHEATH FINANCE CORPORATION (PTY.), LTD., Applikant, en FRANK ERIC LORD, Verweerder.

Kennisgewing geskied hiermee dat die Voorlopige Bevel van Sekwestrasie uitgereik in hierdie geval op die 11de dag van Oktober 1960 deur die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Witwatersrand Plaaslike Afdeling), tersyde gesit is, en die aansoek ontslaan is deur 'n Bevel van gesegde Hooggeregshof, gedateer die 25ste dag van Oktober 1960.—N. W. Punt, Meester van die Hooggeregshof. 14034—18

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.
(Witwatersrand Local Division.)

Before the Honourable Mr. Justice Roberts, Acting.

Johannesburg, Tuesday, the 8th November, 1960.

In the matter of the application of HEINZ BUKOFZER, Applicant, versus BUDO MOTOR SERVICES (PROPRIETARY), LIMITED, with registered head office at 264 Main Pretoria Road, Wynberg, Johannesburg, Respondent.

Upon the motion of Mr. C. Rosenthal, Counsel for the Applicant, and upon reading the petition and the other documents filed of record;

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under Provisional Liquidation in the hands of the Master;

2. That a rule *nisi* do issue, calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 29th day of November, 1960, at 10 a.m., why the said Respondent Company shall not be placed under a final winding up Order;

3. That service of this rule be effected on the Respondent Company at its registered office, and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper and that notice be given to the Creditors by registered post. By Order of the Court.—M. L. Triegaardt, Registrar.

The Seal of the Supreme Court of South Africa, Witwatersrand Local Division.
(A. Oshry.) 14019—18

5s. Revenue stamp cancelled.
IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.
(Witwatersrand Local Division.)

Before the Honourable Mr. Justice Munnik, Acting.

Johannesburg, Tuesday, 8th November, 1960.

In the application of PLASMODS SALES (PTY.), LIMITED, Applicant, and MOVSHON (PTY.), LTD., with registered office at 105a Market Street, Johannesburg, Respondent.

Upon the motion of Mr. G. Gordon, Counsel for the Applicant, and upon reading the petition and the other documents filed of record;

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under Provisional Liquidation in the hands of the Master;

2. That a rule *nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 20th December, 1960, at 10 a.m., why the said Respondent Company shall not be placed under final winding-up Order;

3. That this rule be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper;

4. That leave be and is hereby granted to anticipate the return date on 48 hours notice. By Order of the Court.—M. L. Triegaardt, Registrar.
(Miller, A. & B.) 14018—18

5s. Revenue stamp cancelled.
IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.
(Witwatersrand Local Division.)

Before the Honourable Mr. Justice Roberts, Acting.

Johannesburg, Tuesday, 8th November, 1960.

In the matter of the application of LOUIS LIONEL GREENBERG, Applicant, versus GREAT EASTERN GARAGE (PROPRIETARY), LIMITED, 356 Commissioner Street, Boksburg East, and with registered office at care of Messrs. Tuffias Swersky, Shapiro and Harris, Seventh Floor, Security Buildings, 95 Commissioner Street, Johannesburg, Respondent,

Upon the motion of Mr. M. P. Lewis, Counsel for the Applicant, and upon reading the Petition and the other documents filed of record;

It is ordered:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional liquidation in the hands of the Master;

2. That a rule *nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 29th day of November, 1960, at 10 a.m., why the said Respondent Company shall not be placed under a final winding-up Order;

3. That service of this rule be effected on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper and that notice be given to all Creditors by registered post. By Order of the Court.—M. L. Triegaardt, Registrar.
(N. Werksman, Hyman, Barnett & Part.) 14053—18

5s. Revenue stamp cancelled.
IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.
(Witwatersrand Local Division.)

Before the Honourable Mr. Justice Roberts, Acting.

Johannesburg, Tuesday, 8th November, 1960.

In the application of EAST RIETFONTEIN SYNDICATE, LIMITED, Applicant.

Upon the motion of Mr. E. Tobler, Counsel for the Applicant, and upon reading the petition and other documents filed of record;

It is ordered:

1. That a rule *nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court, on the 29th day of November, 1960, at 10 a.m., why an Order shall not be granted—

(*a*) confirming the reduction of the Company's Capital from £3,750 to £312. 10s.;

(*b*) approving and authorising the registration of the following Minute:—

"The Capital of EAST RIETFONTEIN SYNDICATE, LIMITED, henceforth is the sum of £312. 10s., divided into 25,000 Shares of the nominal value of 3d. each reduced from £3,750, divided into 25,000 Ordinary Shares of the nominal value of 3s. each, all of which are issued and fully paid. This reduction is effected by paying back to the Holders of the said 25,000 Shares a sum of 2s. 9d. per Share."

2. That the rule *nisi* be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper;

3. That the date chosen by the Company for the preparation of the list of Creditors namely the 22nd October, 1960, be the date at which Creditors entitled to object are to be determined. By Order of the Court.—M. v. d. Westhuyzen, Assistant Registrar.

Seal of the Court.

(Webber, W., H., T. & Co.)

14054—18

5s. Revenue stamp cancelled.

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.

(Witwatersrand Local Division.)

Before the Honourable Mr. Justice Roberts, Acting.

Johannesburg, Tuesday, 8th November, 1960.

In the matter of the application of JOHANN MARTIN STOECKL-MAYER, Applicant, versus S. & H. ENGINEERING WORKS (PROPRIETARY), LIMITED, carrying on business at 37 Sandberg Street, Denver, Johannesburg (registered office not stated in petition), Respondent.

Upon the motion of Mr. H. H. Nestadt, Counsel for the Applicant, and upon reading the petition and the other documents filed of record;

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional liquidation in the hands of the Master.

2. That a rule *nisi* do issue, calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 29th day of November, 1960, at 10 a.m., why the said Respondent Company shall not be placed under a final winding-up Order.

3. That service of this rule be effected on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper.

Service also on Creditors by registered post. By Order of the Court.—M. L. Triegaardt, Registrar. (M. L. Rosin, Rosin & Partners.) 14099—18

5s. Revenue stamp cancelled.

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.

(Witwatersrand Local Division.)

Before the Honourable Mr. Justice Roberts, Acting.

Johannesburg, Tuesday, the 8th November, 1960.

In the matter of the application of WILHELMINA MARGARETHA WESSELS (born LOUW), Applicant, versus EFFICIENCY BOOK KEEPING BUREAU (PTY.), LIMITED, with registered Head Office at First Floor, Ronlea House, Woburn Avenue, Benoni, Respondent.

Upon the motion of Mr. Selvan, Counsel for the Applicant, and upon reading the petition and the other documents filed of record;

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional liquidation in the hands of the Master.

2. That a rule *nisi* do issue, calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, on the 29th day of November, 1960, at 10 a.m., to this Court why the Respondent Company shall not be placed under a final winding-up Order.

3. That service of this rule be effected on the Respondent Company at its registered head office and that notice be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper and be sent to all Creditors by registered post. By Order of the Court.—M. L. Triegaardt, Registrar.

(M. G. Panovka, Clarke & Platt.)

14104—18

NOTICE OF SURRENDER OF A DEBTOR'S ESTATE.

Notice is hereby given that application will be made to the Supreme Court of South Africa (Transvaal Provincial Division) on Tuesday, the 13th day of December, 1960, at 10 o'clock in the forenoon or so soon thereafter as the matter can be heard, for the acceptance of the surrender of the Estate of ANDRIES BAREND JACOBUS SMIT, a general dealer, carrying on business as MOREWAG HANDELSHUIS on portion of the farm Modderfontein, District Delmas; and that a statement of his affairs will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court, at Pretoria, and at the Office of the Magistrate, Delmas, for a period of fourteen (14) days as from the 25th day of November, 1960.—George Behrmann & Levin, Applicant's Attorneys, Wema Court, P.O. Box 886, Springs.

14117—18

Case No. 80701/59.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF JOHANNESBURG, HELD AT JOHANNESBURG.

Between CITY COUNCIL OF JOHANNESBURG, Plaintiff, and MISS N. A. BENECKE (Female), First Defendant, and MRS. C. M. VAN WYK (Female), Second Defendant.

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Johannesburg and Writ of Execution, dated 19th April, 1960, the following will be sold in execution, on 9th December, 1960, at 10.30 a.m., at the New Magistrate's Court, Fox Street, Johannesburg, to the highest bidder:—

Certain freehold Lot No. 584, situate in Fourth Avenue, in the Township of Parkhurst, District of Johannesburg, measuring 34 square roods 104 square feet, held by NANCY ALETTA BENECKE and CORNELIA MERCIA VAN WYK, under Deed of Transfer No. F.8850/55, dated the 1st September, 1955.

CONDITIONS OF SALE.

1. The property shall be sold without reserve and to the highest bidder, and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrate's Court Act and the rules made thereunder, and of the Title Deeds, in so far as these are applicable.

2. The following improvements on the property are reported but nothing is guaranteed:—

A brick residence under iron with the usual outbuildings.

3. *Terms.*—The purchase price shall be paid as to 10 per cent thereof on the day of the sale and the unpaid balance, together with interest thereon to date of registration of transfer, at the rate of 6 per cent *per* annum, within 14 days, shall be paid or secured by a bank or building society guarantee.

4. *Conditions.*—The full Conditions of Sale, which will be read out by the Messenger of the Court, Johannesburg, immediately prior to the Sale, may be inspected in his office.—M. Schech, of Moodie and Robertson, Plaintiff's Attorneys, corner Market and Rissik Streets, Johannesburg, 18th November, 1960. 14052—18

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.

(Transvaal Provincial Division.)

Master's Office,
Pretoria,
9th November, 1961.

In the matter between TEE INVESTMENTS (PTY.), LTD., Applicant, and JACOBUS PETRUS WESSEL GROENEWALD, Respondent.

Notice is hereby given that the Provisional Order of Sequestration granted in this case on the 2nd day of August, 1960, by the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) has been superseded, and the petition discharged by Order of the said Court, dated the 1st day of November, 1960.—N. W. Punt, Master of the Supreme Court of South Africa.

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA.

(Transvaalse Provinsiale Afdeling.)

Meesterskantoor,
Pretoria,
9 November 1960.

In die saak tussen TEE INVESTMENTS (PTY.), LTD., Applikant, en JACOBUS PETRUS WESSEL GROENEWALD, Verweerder.

Kennisgewing geskied hiermee dat die Voorlopige Bevel van Sekwestrasie, uitgereik in hierdie geval op die 2de dag van Augustus 1960, deur die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Witwatersrand Plaaslike Afdeling), tersyde gesit is, en die aansoek ontslaan is deur 'n Bevel van gesegde Hooggeregshof, gedateer die 1ste dag van November 1960. —N. W. Punt, Meester van die Hooggeregshof. 14036—18

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.

(Transvaal Provincial Division.)

Master's Office,
Pretoria,
9th November, 1961.

In the matter between K. AND L. TIMBERS (LTD.), Applicant, and DR. H. SERGAY, Respondent.

Notice is hereby given that the Provisional Order of Sequestration granted in this case on the 2nd day of August, 1960, by the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) has been superseded, and the petition discharged by Order of the said Court, dated the 1st day of November, 1960.—N. W. Punt, Master of the Supreme Court of South Africa.

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA.

(Transvaalse Provinsiale Afdeling.)

Meesterskantoor,
Pretoria,
9 November 1960.

In die saak tussen K. EN L. TIMBERS (LTD.), Applikant, en DR. H. SERGAY, Verweerder.

Kennisgewing geskied hiermee dat die Voorlopige Bevel van Sekwestrasie, uitgereik in hierdie geval op die 2de dag van Augustus 1960, deur die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Witwatersrand Plaaslike Afdeling), tersyde gesit is, en die aansoek ontslaan is deur 'n Bevel van gesegde Hooggeregshof, gedateer die 1ste dag van November 1960. —N. W. Punt, Meester van die Hooggeregshof. 14035—18

CAPE.—KAAP.

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.
(Cape of Good Hope Provincial Division.)

In the matter between NANCY ELLEN STEWART, widow, Applicant, and ENGELA LEONIE FREDERICA LOUBSER, spinster, No. 11040, Respondent.

Notice is hereby given that the Provisional Order of Sequestration granted in this case on 23rd September, 1960, by the Honourable Mr. Acting Justice van Wyk, placing the Estate of the Respondent under Provisional Sequestration, has been superseded and the petition discharged by Order of the Supreme Court, dated the 9th November, 1960.—P. J. Wolfaardt, Master of the Supreme Court of South Africa. (Cape of Good Hope Provincial Division), Master's Office, Cape Town, this 11th day of November, 1960.

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA.
(Kaap die Goeie Hoop Provinsiale Afdeling.)

In die saak tussen NANCY ELLEN STEWART, weduwee, Applikant, en ENGELA LEONIE FREDERICA LOUBSER, No. 11040, Verweerder.

Hiermee word kennis gegee dat die Voorlopige Bevel van Sekwestrasie toegeken op die 23ste September, 1960, deur Sy Edele Waarnemende Regter, mnr. van Wyk in terme waarvan die Boedel van bogenoemde Verweerder onder Voorlopige Sekwestrasie geplaas was, opsy gesit is en die petisie opgehef is op Las van die Hooggeregshof, gedateer 9 November 1960.—P. J. Wolfaardt, Meester van die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Kaap die Goeie Hoop Provinsiale Afdeling), Meesterskantoor, Kaapstad, hierdie 11de dag van November, 1960. 13997—18

NATAL.

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.
(Durban and Coast Local Division.)

Before the Honourable Mr. Acting Justice Warner.

Durban, Friday, the 4th day of November, 1960.

In the matter between CECIL STANLY NATHAN, Applicant, and ALICE STREET STORES (PTY.), LIMITED, a Company trading as furniture retailers at 76 Alice Street, Durban, in the Province of Natal, Respondent.

Upon the motion of Mr. Broome, Counsel for the Applicant and upon reading the petition and the other documents filed of record;

It is Ordered:

1. That ALICE STREET STORES (PTY.), LIMITED (the Respondent Company) and all other interested persons be and they are hereby called upon to show cause, if any, before this Court on Friday, the 25th day of November, 1960, at 10 a.m. why the said Respondent Company should not be wound up;

2. That this Order operate as a provisional Order for the winding up of the aforesaid Respondent Company;

3. That this Order and a copy of the petition be served on the said Respondent Company at its registered office and that the Order be published on or before the 18th day of November, 1960, once in the *Government Gazette* and once in a daily newspaper published and circulating in Durban. By the Court.—P. Smuts, Assistant Registrar.
(A. M. Edelson.) 13999—18

Case No. 32269/1960.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF DURBAN, HELD AT DURBAN.

Between UNITED BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and WALLY EDWARD JOHNSON, Defendant.

In pursuance of a judgment granted on the 26th day of September, 1960, in the Court of the Magistrate, Durban, and under a Writ of Execution issued thereafter, the immovable property listed hereunder will be sold in Execution on the 9th day of December, 1960, at 10 o'clock a.m., on the steps of the Magistrate's Court Buildings, Masonic Grove, Durban, to the highest bidder:—

Description.—Remainder of Lot LAR, Rose Hill, township of Rose Hill No. 10663, situate in the City of Durban, County of Victoria, Province of Natal, in extent thirteen thousand eight hundred and ninety-four (13,894) square feet.

Postall Address: 338 Acutt Avenue, Rose Hill. Durban.

Improvements.—One brick under iron dwelling consisting of lounge, dining-room, 2 bedrooms, bathroom, kitchen and lavatory. Outbuildings consisting of garage, servant's room and rondavel. Lights and water.

Nothing is guaranteed in these respects.

The conditions subject to which the foregoing immovable property will be sold may be inspected at the Office of the Messenger of the Court for the District of Durban.—E. C. Lindsay, for E. R. Browne, Brodie & Co., Plaintiff's Attorneys, United Buildings, 331 Smith Street, Durban. 14000—18

Case No. 7901/60.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF PIETERMARITZBURG, HELD AT PIETERMARITZBURG.

Between C. A. H. MANNING, Plaintiff, and R. M. VATHER, Defendant.

NOTICE OF SALE.

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate at Pietermaritzburg and a Warrant of Execution, dated the 23rd of September, 1960, the goods listed hereunder will be sold in Execution on Friday, the 23rd December, 1960, at 10 a.m. at the Magistrate's Court, Pietermaritzburg, Natal, to the highest bidder:—

The portion held by Rajarathenam (born 22nd July, 1907) of Sub. 7, Lot No. 48, Church Street, Townlands of the City of Pietermaritzburg, Natal, and of Sub. B, Lot No. 49, Church Street, townlands of the City of Pietermaritzburg, Natal, held under Deed of Transfer 357/1959 and 5865/1957 respectively.

Conditions of Sale may be inspected at the Messenger's Office.—C. A. H. Manning, Plaintiff's Attorney, 8 African Life Buildings, Church Street, Pietermaritzburg. 13978—18

O.F.S.—O.V.S.

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.
(Orange Free State Provincial Division.)

Master's Office,
Bloemfontein,
1st November, 1960.

In the matter between VACUUM OIL COMPANY OF SOUTH AFRICA, LTD., Applicant, and LYDEN CARLYLE, a partner in the firm of MODERN DRY CLEANERS, Sasolburg, Respondent.

Notice is hereby given that the Provisional Order of Sequestration granted in this case on the 22nd day of July, 1960, by the Supreme Court of South Africa (Orange Free State Provincial Division), has been superseded, and the Petition discharged by Order of the said Court, dated the 18th day of August, 1960.—C. St. John Thomson, Master of the Supreme Court, Bloemfontein.

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA.
(Oranje-Vrystaat Provinsiale Afdeling.)

Meesterskantoor,
Bloemfontein,
1 November 1960.

In die saak tussen VACUUM OLIE MAATSKAPPY VAN SUID-AFRIKA, BEPERK, Applikant, en LYDEN CARLYLE, 'n vennoot in die saak MODERN DRY CLEANERS, Sasolburg, Verweerder.

Kennis word hiermee gegee dat die Voorlopige Order van Sekwestrasie in die saak verleen op die 22ste dag van Julie 1960 deur die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Oranje-Vrystaat Provinsiale Afdeling) is tersyde gesit en die Petisie geweier deur Order van gesegde Hof, gedateer die 18de dag van Augustus 1960.—C. St. John Thomson, Meester van die Hooggeregshof, Bloemfontein. 13888—18

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.
(Orange Free State Provincial Division.)

Master's Office,
Bloemfontein,
1st November, 1960.

In the matter between VACUUM OIL COMPANY OF SOUTH AFRICA, LTD., Applicant, and GEORGE WINDERLEY, a partner in the firm of MODERN DRY CLEANERS, Sasolburg, Respondent.

Notice is hereby given that the Provisional Order of Sequestration granted in this case on the 22nd day of July, 1960, by the Supreme Court of South Africa (Orange Free State Provincial Division), has been superseded, and the Petition discharged by Order of the said Court, dated the 18th day of August, 1960.—C. St. John Thomson, Master of the Supreme Court, Bloemfontein.

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA.
(Oranje-Vrystaat Provinsiale Afdeling.)

Meesterskantoor,
Bloemfontein,
1 November 1960.

In die saak tussen VACUUM OLIE MAATSKAPPY VAN SUID-AFRIKA, BEPERK, Applikant, en GEORGE WINDERLEY, 'n vennoot in die saak MODERN DRY CLEANERS, Sasolburg, Verweerder.

Kennis word hiermee gegee dat die Voorlopige Order van Sekwestrasie in die saak verleen op die 22ste dag van Julie 1960 deur die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Oranje-Vrystaat Provinsiale Afdeling) is tersyde gesit en die Petisie geweier deur Order van gesegde Hof, gedateer die 18de dag van Augustus 1960.—C. St. John Thomson, Meester van die Hooggeregshof, Bloemfontein. 13887—18

Buy Union Loan Certificates
Koop Unie-leningsertifikate

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.
(Orange Free State Provincial Division.)

Master's Office,
Bloemfontein,
1st November, 1960.

In the matter between VACUUM OIL COMPANY OF SOUTH AFRICA, LTD., Applicant, and MODERN DRY CLEANERS, Sasolburg, Respondent.

Notice is hereby given that the Provisional Order of Sequestration granted in this case on the 22nd day of July, 1960, by the Supreme Court of South Africa (Orange Free State Provincial Division), has been superseded, and the Petition discharged by Order of the said Court, dated the 18th day of August, 1960.—C. St. John Thomson, Master of the Supreme Court, Bloemfontein.

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA.
(Oranje-Vrystaat Provinsiale Afdeling.)

Meesterskantoor,
Bloemfontein,
1 November 1960.

In die saak tussen VACUUM OLIE MAATSKAPPY VAN SUID-AFRIKA, BEPERK, Applikant, en MODERN DRY CLEANERS, Sasolburg, Verweerder.

Kennis word hiermee gegee dat die Voorlopige Order van Sekwestrasie in die saak verleen op die 22ste dag van Julie 1960 deur die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Oranje-Vrystaat Provinsiale Afdeling) is tersyde gesit en die Petisie geweier deur Order van gesegde Hof, gedateer die 18de dag van Augustus 1960.—C. St. John Thomson, Meester van die Hooggeregshof, Bloemfontein. 13886—18

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.
(Orange Free State Provincial Division.)

Master's Office,
Bloemfontein,
1st November, 1960.

In the matter between VACUUM OIL COMPANY OF SOUTH AFRICA, LTD., Applicant, and HILTON STEWART ROBERTS, a partner in the firm of MODERN DRY CLEANERS, Sasolburg, Respondent.

Notice is hereby given that the Provisional Order of Sequestration granted in this case on the 22nd day of July, 1960, by the Supreme Court of South Africa (Orange Free State Provincial Division), has been superseded, and the petition discharged by Order of the said Court, dated the 18th day of August, 1960.—C. St. John Thomson, Master of the Supreme Court, Bloemfontein.

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA.
(Oranje-Vrystaat Provinsiale Afdeling.)

Meesterskantoor,
Bloemfontein,
1 November 1960.

In die saak tussen VACUUM OLIE MAATSKAPPY VAN SUID-AFRIKA, BEPERK, Applikant, en HILTON STEWART ROBERTS, 'n vennoot in die saak MODERN DRY CLEANERS, Sasolburg, Respondent.

Kennis word hiermee gegee dat die Voorlopige Order van Sekwestrasie in die saak verleen op die 22ste dag van Julie 1960 deur die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Oranje-Vrystaat Provinsiale Afdeling), is tersyde gesit en die Petisie geweier deur Order van gesegde Hof, gedateer die 18de dag van Augustus 1960.—C. St. John Thomson, Meester van die Hooggeregshof, Bloemfontein. 13856—18

SHERIFF'S NOTICE OF MEETING.
(L.S. 44/60.)

In the matter between S.A. MUTUAL LIFE ASSURANCE SOCIETY, Plaintiff, versus ADAM JACOBUS BOSHOFF SMIT, Defendant.

A Meeting of Mortgagees and of all persons interested in the under-mentioned property will be held before the Sheriff of the Orange Free State at his Office at Bloemfontein, on the 23rd day of November, 1960, at 11 a.m., precisely, for the purpose of determining whether the said property shall be sold, and if so, to settle the conditions of sale of such property, namely:—

Subdivision 2 of the farm Pietersrust No. 876, District Reitz, measuring 166·6667 morgen, by virtue of Deed of Transfer No. 3110/1943, registered on 16th July, 1943.

A. Brink, Sheriff, Office of the Sheriff of the Orange Free State, Supreme Court, Bloemfontein, 7th November, 1960.

13907—18

SHERIFF'S NOTICE OF MEETING.
(L.S. 42/60.)

In the matter between THE SOUTH AFRICAN PERMANENT BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and GEORGE JOSEPH CLEMMON ERASMUS, Defendant.

A Meeting of Mortgagees and of all persons interested in the under-mentioned properties will be held before the Sheriff of the Orange Free State at his Office at Bloemfontein, on the 23rd day of November, 1960, at 11 a.m., precisely, for the purpose of determining whether the said properties shall be sold, and if so, to settle the conditions of sale of such properties, namely:—

Certain Lot No. 101, being a portion of the farm Grasslands No. 575, situate in the District of Bloemfontein, by virtue of Deed of Transfer No. 2028/1956; and

Plot No. 102, being portion of the farm Grasslands No. 575, situate in the District of Bloemfontein, measuring 5 morgen, held by virtue of Deed of Transfer No. 5500/1953.

A. Brink, Sheriff, Office of the Sheriff of the Orange Free State, Supreme Court, Bloemfontein, 8th November, 1960.

13910—18

SHERIFF'S NOTICE OF MEETING.
(L.S. 41/60.)

In the matter between SOUTH AFRICAN PERMANENT BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and MARIA GERTRUIDA ELIZABETH GRIESSEL, Defendant.

A Meeting of Mortgagees and of all persons interested in the under-mentioned property will be held before the Sheriff of the Orange Free State at his Office at Bloemfontein, on the 23rd day of November, 1960, at 11 a.m., precisely, for the purpose of determining whether the said property shall be sold, and if so, to settle the conditions of sale of such property, namely:—

Plot No. 81, Grasslands, District Bloemfontein, measuring 5 morgen, by virtue of Deed of Transfer No. 1746/58, registered on 24th April, 1958, and Deed of Transfer No. 1747/58, registered on 24th April, 1958.

A. Brink, Sheriff, Office of the Sheriff of the Orange Free State, Supreme Court, Bloemfontein, 8th November, 1960.

13906—18

KENNISGEWING VAN VERKOOP IN EKSEKUSIE.

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA.
(Oranje-Vrystaat Provinsiale Afdeling.)

Tussen NOORD-WESTELIKE KO-OPERATIEWE LANDBOUMAATSKAPPY, BEPERK, Eiser, en JOHANNES PHILLIPUS PRINSLOO, Verweerder.

Kragtens 'n uitwinningsbrief uitgereik deur bostaande Edelagbare Hof op die 26ste Oktober 1960, in bostaande Saak No. 258/60, sal ek per publieke veiling aan die hoogste bieder vir kontant en wel op die 10de Desember 1960, om 11-uur vm., en te Voortrekkerplein, Viljoenskroon, die volgende goedere in Eksekusie verkoop:—

(*a*) 1 Maxim sewe voet mielieplanter.
(*b*) 1 agt-ton staalbaksleepwa op rubberwiele, Registrasienommer OMF 3460.

Geteken te Viljoenskroon, hierdie 9de dag van November 1960.—Arnold Richter, Adjunk-balju vir die Distrik Viljoenskroon.

13972—18

Case No. 281/1960.
NOTICE OF SALE IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF LADYBRAND, HELD AT LADYBRAND.

Between S.A. PERMANENT BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and H. J. P. CRAUSE, Defendant.

Notice is hereby given that I shall sell the undermentioned immovable property in execution of a judgment obtained in the above Court on 28th September, 1960:—

Portion a of Portion A of Erf No. 189, Ladybrand, measuring 82 square roods 42 square feet.

Portion b of Portion A of Erf No. 189, Ladybrand, measuring 32 square roods 132 square feet.

The property with dwelling-house thereon is situated at the corner of Sixth Street and Caledon Plein, Ladybrand, and will be sold by public auction without reserve to the highest bidder. The sale will be for cash, or alternatively prospective buyers will be required to furnish me with an acceptable guarantee within 3 days after the sale.

The sale will be held in front of the Magistrate's Court, Ladybrand, on Saturday, the 3rd December, 1960, at 11 a.m. Dated at Ladybrand this 10th day of November, 1960.—W. J. van Rensburg, Messenger of the Court, Ladybrand. 13971—18

Buy Union Loan Certificates

Koop Unie-leningsertifikate

KENNISGEWING VAN VERGADERING VAN BALJU.
(L.S. 40/60.)

In die saak tussen UNITED BOUVERENIGING, Eiser, en ADOLPH JOHANNES ODENDAAL CROUS, Verweerder.

'n Vergadering van Verbandhouers en ander belanghebbendes in die ondergenoemde eiendom, sal ten Kantore van die Balju van Oranje-Vrystaat, op die 23ste dag van November 1960, om 11-uur vm., gehou word, met die doel om te besluit of die gesegde eiendom verkoop moet word, en so ja, om die voorwaardes van verkoop vas te stel, naamlik:—

Erf No. 350, Riebeeckstad, groot 9,600 vierkante voet, kragtens Transportakte No. 2074/56, geregistreer op 4 Mei 1956.

A. Brink, Balju, Kantoor van die Balju van die Oranje-Vrystaat, Hooggeregshof, Bloemfontein, 8 November 1960.

13909—18

SHERIFF'S NOTICE OF MEETING.
(L.S. 43/60.)

In the matter between THE SOUTH AFRICAN PERMANENT BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and JAN HARM KRUGER, Defendant.

A Meeting of Mortgagees and of all persons interested in the under-mentioned property will be held before the Sheriff of the Orange Free State at his Office at Bloemfontein, on the 23rd day of November, 1960, at 11 a.m., precisely, for the purpose of determining whether the said property shall be sold, and if so, to settle the conditions of sale of such property, namely:—

Certain Erf No. 6049, situate in Bloemfontein, measuring 14,179 square feet, by virtue of Deed of Transfer No. 3844/1958.

A. Brink, Sheriff, Office of the Sheriff of the Orange Free State, Supreme Court, Bloemfontein, 7th November, 1960.

13908—18

Buy Union Loan Certificates

Koop Unie-leningsertifikate

SALES IN EXECUTION.—GEREGTELIKE VERKOPE.

TRANSVAAL.

SALE IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF BRITS, HELD AT BRITS.

In the matter between PERI-URBAN AREAS HEALTH BOARD, Plaintiff, and W. A. NAPIER, G. A. RABIE, C. J. NEL, T. F. DAVIDSON, L. J. C. OOSTHUIZEN, Defendants.

In pursuance of a judgment in the Magistrate's Court for the District of Brits and Warrants of Execution issued on the dates set out in the attached schedule the properties listed in the schedule will be sold in Execution on Saturday the 3rd of December, 1960, at 9 o'clock in the forenoon in front of the Magistrate's Court, Brits, to the highest bidder under the following conditions:—

(1) The properties will be sold to the highest bidder without reserve subject to the conditions of the Magistrates' Courts Act and the rules issued in terms thereof and subject to the existing Deeds of Transfer.

(2) The purchase price shall be payable as follows: 25 per cent or £100 whichever is the lesser on the date of sale and the balance within 14 days from the date of sale or otherwise it must be secured by a satisfactory bank or building society guarantee made in favour of the Plaintiff's Conveyancers and delivered to them within the said 14 days.

(3) The Conditions of Sale which will be read by the Messenger of the Court, Brits, before the sale lay for inspection at his office.

Dated at Brits this 27th day of October, 1960.—Deputy Messenger of the Court.

SCHEDULE.

Hereunder follows: Case number; name of Defendant; date of Writ; amount; township and situation and description of the property which will be sold in Execution respectively:—

(i) No. 746/1959; W. A. Napier; 1st August, 1960; £13. 12s. 1d.; Stand No. 181; situated on Scott Street, Schoemansville, measuring 82 square roods 100 square feet.

(ii) No. 874/1959; G. A. Rabie; 1st August, 1960; £14. 7s. 10d.; Stand No. 594; situated on Baldwin Street, Schoemansville Extension, measuring 104 square roods 24 square feet.

(iii) No. 875/1959; C. J. Nel; 1st August, 1960; £14. 7s. 10d.; Stand No. 624; situated on Malan Street, Schoemansville Extension, measuring 104 square roods 24 square feet.

(iv) No. 970/1959; T. F. Davidson; 1st August, 1960; £13. 9s. 4d.; Stand No. 228; situated on Monica Road and Harrington Street, Schoemansville, measuring 82 square roods 141 square feet.

(v) No. 1328/1959; L. J. C. Oosthuizen; 9th August, 1960; £16. 2s. 7d.; Stand No. 608; situated on Baldwin Street, Schoemansville Extension, measuring 104 square roods 24 square feet.

13615—11-18

KENNISGEWING VAN GEREGTELIKE VERKOOP.

IN DIE LANDDOSHOF VIR DIE DISTRIK VAN BRITS, GEHOU TE BRITS.

In die saak tussen GESONDHEIDSRAAD VIR BUITESTEDELIKE GEBIEDE, Eiser, en J. DANIEL, A. E. HOOPER, E. YORK, W. T. RADLEY, en J. P. HULSHOF, Verweerders.

Kragtens uitspraak in die Hof van die Landdros van Brits en lasbriewe tot Eksekusie, gedateer soos in die aangehegte Bylae sal die eiendomme soos in die Bylae aangegee in Eksekusie verkoop word op Saterdag, die 26ste dag van November 1960, om 9-uur voormiddag by die Landdroshof, Brits, en wel aan die hoogste bieder, onderworpe aan die volgende voorwaardes:—

(1) Die eiendom/me word sonder voorbehoud verkoop aan die hoogste bieder en sal onderworpe wees aan die voorwaardes en bedinge van die Wet op Landdroshowe en die reëls daarvolgens uitgevaardig en van die eiendomsbriewe vir sover dit van toepassing is.

(2) Die koopprys moet soos volg betaal word: 25 persent daarvan of £100 watter ook al die kleinste bedrag is in kontant op die dag van die verkoping en die onbetaalde saldo binne 14 dae, of so nie moet dit verseker word by wyse van 'n bank of bougenootskapgaransie, ten gunste van die eiser se transportbesorgers en moet aan hulle gelewer word binne 14 dae na datum van die verkoping.

(3) Al die verkoopbedinge wat deur die Geregsbode, Brits, net voor die verkoping uitgelees sal word, is in sy kantoor ter insae beskikbaar.

Gedateer te Brits op hierdie 27ste dag van Oktober 1960.—Geregsbode.

BYLAE.

Hieronder volg saaknommer, naam van Verweerder, datum van lasbrief, bedrag, stadsgebied en ligging en beskrywing van eiendom wat verkoop sal word, respektiewelik:—

(i) No. 855/1959; J. Daniel; 2 Augustus 1960; £16. 0s. 7d.; Standplaas No. 512, geleë aan Malanstraat, Schoemansville, groot 104 vierkante roede 24 vierkante voet.

(ii) No. 857/1959; E. York; 2 Augustus 1960; £15. 3s. 1d.; Standplaas No. 494, geleë aan Karl- en Baldwinstrate, Schoemansville-uitbreiding, groot 82 vierkante roede 112 vierkante voet.

(iii) No. 858/1959; A. E. Hooper; 2 Augustus 1960; £22. 3s. 1d.; Standplaas No. 472, geleë aan Karlstraat, Schoemansville-uitbreiding, groot 271 vierkante roede 71 vierkante voet.

(iv) No. 861/1959; W. T. Radley; 2 Augustus 1960; £16. 0s. 8d.; Standplaas No. 452, geleë aan Harrington- en Gandhistrate, Schoemansville, groot 103 vierkante roede 96 vierkante voet.

(v) No. 872/1959; J. P. Hulshof; Augustus 1960; £14. 5s. 9d.; Standplaas No. 521, geleë aan Malanstraat, Schoemansville-uitbreiding, groot 104 vierkante roede 24 vierkante voet.

13617—11-18

SALE IN EXECUTION.
(L.S. 214/60.)

In the matter between TRANSVAAL PERMANENT BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and PETRUS ALBERTUS COETZEE, Defendant.

In execution of a judgment of the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division), in the abovementioned suit a sale, without reserve, will be held at the Magistrate's Office, Fox Street Entrance, Johannesburg, on Saturday, the 26th November, 1960, at 11 a.m., of the undermentioned property of the Defendant on the conditions to be read out by the auctioneer at the time of the sale:—

Certain Lot marked No. 7575, situate in Devon Road, in the township of Kensington, District of Johannesburg, measuring 34 (thirty-four) square roods 104 (one hundred and four) square feet. Deed of Transfer No. F. 7435/58.

The following information is furnished, though in this respect nothing is guaranteed:—

Brick built dwelling under iron, comprising 3 bedrooms, entrance hall, lounge, dining-room, kitchen, pantry and bathroom, front veranda and garage attached to house. Outbuildings: 2 boys' rooms.

Terms.—Ten per cent of the purchase price in cash to be paid on the day of the sale, the balance against transfer to be secured by a bank or building society guarantee to be furnished to the Sheriff within 14 days after the date of sale.

Conditions.—The Conditions of Sale may be inspected at the Office of the Sheriff or at the Office of the Deputy-Sheriff, Johannesburg.—E. J. White, Sheriff of the Transvaal, Pretoria, 7th November, 1960.

13776—11-18

SALE IN EXECUTION.
(L.S. 206/60.)

In the matter between SOUTHERN BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and BESSIE COHEN (married out of community of property to ABRAHAM COHEN with the exclusion of the marital power), Defendant.

In execution of a judgment of the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division), in the abovementioned suit a sale, without reserve, will be held at the Magistrate's Office, Fox Street Entrance, Johannesburg, on Saturday, the 26th November, 1960, at 11 a.m., of the undermentioned property of the Defendant on the conditions to be read out by the auctioneer at the time of the sale:—

Certain freehold Lot No. 1602, situate on River Street, in the township of Houghton Estate on the freehold farm Houghton Estate No. 5, District of Johannesburg. Deed of Transfer No. F. 569/1950.

The following information is furnished, though in this respect nothing is guaranteed:—

Brick built double storey house under tiled roof, comprising: Downstairs: Entrance hall, lounge, dining-room, breakfast room, kitchen and scullery, front veranda. Upstairs: Bathroom, 4 bedrooms, 2 linen rooms. Outbuildings: Garage, 2 boys' rooms, laundry, swimming pool and two change rooms, engine room and tennis court.

Terms.—Ten per cent of the purchase price in cash to be paid on the day of the sale, the balance against transfer to be secured by a bank or building society guarantee to be furnished to the Sheriff within 14 days after the date of sale.

Conditions.—The Conditions of Sale may be inspected at the Office of the Sheriff or at the Office of the Deputy-Sheriff, Johannesburg.—E. J. White, Sheriff of the Transvaal, Pretoria, 7th November, 1960.

13773—11-18

SALE IN EXECUTION.
(L.S. 211/60.)

In the matter between SOUTH AFRICAN PERMANENT BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and VERA EMILY HASWELL (married out of community of property to REGINALD HUBERT HASWELL, with the exclusion of the marital power), Defendant.

In execution of a judgment of the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division), in the abovementioned suit, a sale with reserve of £2,570, will be held at the Magistrate's Office, Fox Street entrance, Johannesburg, on Saturday, the 26th November, 1960, at 11 a.m., of the undermentioned properties of the Defendant, on the conditions to be read by the auctioneer at the time of the sale:—

(*a*) Certain Lot No. 1034.

(*b*) Certain Lot No. 1035.

Both situate in the township of Sydenham, District of Johannesburg.

Each measuring 34 (thirty-four) square roods 104 (one hundred and four) square feet.

Both under Deed of Transfer No. F. 679/1958.

The following information is furnished though, in this respect nothing is guaranteed:—

One brick built house under iron, comprising of passage, lounge, 3 bedrooms, linen room, breakfastroom, kitchen, pantry, scullery, bathroom, back porch and veranda. Outbuildings: Garage, boy's room, coal shed.

Terms.—£100 in cash to be paid on the day of the sale, the balance against transfer to be secured by a bank or building society guarantee to be furnished to the Sheriff within 14 days after the date of sale.

Conditions.—The Conditions of Sale may be inspected at the Office of the Sheriff or at the Office of the Deputy-Sheriff, Johannesburg.—E. J. White, Sheriff of the Transvaal, Pretoria, 7th November, 1960.

13775—11-18

UNIE VAN SUID-AFRIKA.

VERKOPING DEUR BALJU.
(L.S. 208/60.)

In die saak tussen SOUTHERN BUILDING SOCIETY, Eiser, en JOHANNES HENDRIK VORSTER VAN DYK, Verweerder.

As gevolg van 'n uitspraak van die Hooggeregshof van Suid-Afirka (Transvaalse Provinsiale Afdeling) in bogenoemde regsaak sal 'n verkoping, sonder voorbehoud, gehou word voor die Landdros, Potchefstroom, op Saterdag, die 26ste November 1960, om 11-uur vm., van die volgende eiendom van die Verweerder volgens voorwaardes wat voorgelees sal word deur die Afslaer ten tye van die verkoping:—

Sekere resterende gedeelte van Erf No. 646, geleë in Kampstraat, in die dorpsgebied van Potchefstroom, groot 14,400 (veertien duisend vier honderd) vierkante voet. Transportakte No. 31524/1955.

Die volgende besonderhede word verskaf, maar nie gewaarborg nie:—

Goed geboude woonhuis van gebrande steen, geriffelde sinkdak, hout vloere en „Rhino Board"-plafonne bestaande uit 3 slaapkamers, sitkamer en eetkamer, kombuis, spens en badkamer. Buitegeboue bestaande uit motorhuis, bediende kamer, koolkamer en twee latrines. Vrugtebome.

Terme.—Tien persent van die koopprys kontant op die dag van die verkoping, die balans teen transport verseker deur 'n bank- of bougenootskapswaarborg wat binne 14 dae na die verkoping by die Balju ingehandig moet word.

Voorwaardes.—Die Verkoopsvoorwaardes kan nagegaan word in hierdie kantoor en in die kantoor van die Adjunk-balju, Potchefstroom.—E. J. White, Balju van Transvaal, Pretoria, 7 November 1960.

13774—11-18

Saak No. 884/60.

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN PRETORIA, GEHOU TE PRETORIA.

Tussen STADSRAAD VAN PRETORIA, Eiser, en LAURA MAY MORRISON, Verweerder.

Ingevolge vonnis van die Landdros van ongeveer vensterbankhoogte opgerig is. Pretoria en Lasbrief van Geregtelike Verkoping, gedateer die 15de Julie 1960, sal die ondervermelde eiendom op Maandag, die 12de dag van Desember 1960, om 11-uur in die voormiddag voor die Landdroshof, Pretoriusstraat, Pretoria, aan die hoogste bieder geregtelik verkoop word, naamlik:—

Seker restant van Lot No. 530, geleë aan Vierdelaan Oos en Elfdestraat in die dorp Rietfontein, stad Pretoria, groot as sulks 10,296 vierkante voet, soos gehou deur Verweerder kragtens Akte van Transport No. 1086/15.

Die volgende verbeterings is op die eiendom aangebring, maar niks word gewaarborg nie:—

Halfvoltooide gebou waarvan mure

Die Voorwaardes van Verkoping wat onmiddellik voor die verkoping gelees sal word, lê ter insae in die Kantoor van die Geregsbode, Pretoria. Geteken te Pretoria, hierdie 5de dag van November 1960.—J. K. Pickard, van Pickard & Van Niekerk, Eiser se Prokureur, Centenarygebou, Bureaulaan, Pretoria. 13847—18

Case No. 15188/60.

SALE IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'C COURT FOR THE DISTRICT OF PRETORIA, HELD AT PRETORIA.

Between UNITED BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and CHRISTOFFEL JOHANNES JANSEN VAN VUUREN and ALETTA CATHRINA VAN DER MERWE, in their capacity as Executors Dative in the Estate of the late LOUWRENS MARTHINUS JANSEN VAN VUUREN (First Defendant), and LOUWRENS MARTHINUS JANSEN VAN VUUREN (Second Defendant).

Sale in execution to be held in front of the Magistrate's Court, Pretoria. at 11 a.m., on 28th November, 1960, of certain Lot No. 1302, situate on Twenty-eighth Avenue, Villieria, in the City of Pretoria, measuring 178 (one hundred and seventy-eight) square roods 108 (one hundred and eight) square feet.

The following particulars are furnished but not guaranteed:—

This property is known as 331 Twenty-eighth Avenue, Villieria, and is excellently situate just above Pierneef Street on a full erf measuring 25,740 Cape square feet in extent and with east facing street frontage of approximately 120 feet.

Most conveniently situate in the best part of this very popular northern suburb, just off the main bus route serving this area and in close proximity to shops, schools and churches, etc., being surrounded by neat and attractive dwellings of recent construction and served by tarred roads and all modern amenities, this property offers excellent investment possibilities.

Improvements comprise.—(*a*) A large brick under iron dwelling consisting of lounge, dining-room, four bedrooms, kitchen, two bathrooms and a front stoep, including wood floors, steel and Gypsum board ceilings, electric light, electric stove and slow combustion hot water, etc.

(*b*) Brick under iron outbuildings consisting of garage and two servants rooms.

A substantial building society bond can be arranged for an approved Purchaser.

The Conditions of Sale may be inspected at the Office of the undersigned.—L. U. Vorster, Messenger of the Court, Magistrate's Court, Pretoria. 13852—18

KENNISGEWING.

GEREGTELIKE VERKOPING.

IN DIE LANDDROSHOF VAN DIE DISTRIK RUSTENBURG, GEHOU TE RUSTENBURG.

Tussen ARTHUR CHARLES HALLIER, Eiser, en I. J. J. RHEEDERS, Verweerder.

By magte van 'n vonnis in die Hof van die Landdros van Rustenburg en Lasbrief, gedateer die 29ste dag van September 1958, sal die volgende goedere in Eksekusie verkoop word op Saterdag, die 26ste dag van November 1960, om 10.30-uur vm., aan die hoogste bieder, die volgende by die Landdroskantoor, Rustenburg:—

Een-halwe (½) aandeel van Erf No. 756, geleë aan Malanstraat, in die dorp Rustenburg.

F. E. Holl, Bode van die Hof. Kotze & Duffey, Eiser se Prokureurs, Rustenburg. 3 November 1960. 13851—18

NOTICE.

SALES IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF JOHANNESBURG HELD AT JOHANNESBURG.

In the matter between:

PERI-URBAN AREAS HEALTH BOARD, Plaintiff

and

THE SEVERAL DEFENDANTS NAMED IN THE SCHEDULE ATTACHED.

In pursuance of judgments in the Court of the Magistrate of Johannesburg and Warrants of Execution dated as stated, the properties mentioned in the said schedule will be sold in execution on Friday the 9th day of December, 1960, at 10 a.m. at the New Magistrate's Court, Fox Street, Johannesburg, to the highest bidder.

CONDITIONS OF SALE.

(1) The properties shall be sold without reserve and to the highest bidder, and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrates' Courts Act and the rules made thereunder and of the title deeds, in so far as these are applicable.
(2) *Terms.*—The purchase price shall be paid as to 25 per cent thereof or £100 whichever is the lesser, in cash on the day of the sale and the unpaid balance within 14 days shall be paid or secured by a Bank or building society guarantee.
(3) *Conditions.*—The full Conditions of Sale, which will be read out by the Messenger of the Court, Johannesburg, immediately prior to the Sale, may be inspected in his office.

Dated at Johannesburg this 18th day of November, 1960.

WEBSTER, DUNBAR & SANER,
Attorneys for Plaintiff.

North British Buildings,
84 Commissioner Street,
P.O. Box 529, Tel. 835-6886,
Johannesburg.

SCHEDULE.

Case No.	*Name of Defendant.*	*Date of Warrant of Execution and Amount.*	*Township.*	*Situation and Description of Property to be Sold.*
62416/58	Kenneth Abader.....	19/5/59 £14. 3s. 5d.	Protea.....	Vacant Stand No. 2558, situate on Cordwell Street; measuring 5,500 square feet.
5468/60	Alfred Charles Evans.....	18/7/60 £29. 4s. 2d.	Parkmore.....	Vacant Stand No. 290, situate on Twelfth Street; measuring 69 square roods, 64 square feet.
47767/59	Daniel Johannes van der Heever	24/11/59 £11. 3s. 2d.	Marlboro.....	Vacant Stand No. 852, situate on Fourth Street; measuring 48 square roods, 11·5 square feet.
89303/58	Arthur Johannes Fredericks and Charles Henry du Plessis	3/9/59 £22. 0s. 0d.	Protea.....	Vacant Stand No. 2535, situate on Canterbury Street; measuring 5,500 square feet.
71006/53	Leonard Theodore Fowler.....	14/4/56 £10. 5s. 1d.	Marlboro.....	Vacant Stand No. 96, situate on Carolina Street; measuring 69 square roods, 64 square feet.
71007/53	Jan Andries Taljaard.....	14/4/56 £10.12s.3d.	Marlboro.....	Vacant Stand No. 98, situate on Fifteenth Street and Carolina Street; measuring 69 square roods, 64 square feet.
71455/53	Theunis Gerhardus Nicolaas Steenkamp	16/4/56 £15. 4s. 6d.	Marlboro.....	Vacant Stand No. 428, situate on Tenth Street; measuring 69 square roods, 64 square feet.
71475/53	Hester Aletta Mason.....	16/4/56 £15. 5s. 0d.	Marlboro.....	Vacant Stand No. 512, situate on Eighth Street; measuring 69 square roods, 64 square feet.
71478/53	Alonzo Twyman.....	16/4/56 £15. 5s. 7d.	Marlboro.....	Vacant Stand No. 523, situate on Fourth Avenue and Eighth Street; measuring 69 square roods, 64 square feet.

14088—18

SALE IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF KLERKSDORP, HELD AT KLERKSDORP.

Between SOUTH AFRICAN PERMANENT BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and ANDRIES PETRUS JOHANNES VAN NIEKERK, Defendant.

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Klerksdorp and Writ of Execution, dated the 11th day of November, 1960, the following property will be sold in Execution on Saturday, the 3rd day of December, 1960, at 10 o'clock in the forenoon in front of the Office of the Messenger of the Court, at 36 Anderson Street, Klerksdorp, to the highest bidder, viz.—

Certain Erf No. 62, situate on Elandsheuvel and Harry Streets, in the township of Songloed, District Klerksdorp, measuring 17,603 square feet.

Terms.—£250 (two hundred and fifty pounds) cash at the time of the sale and balance against registration of Transfer to be secured by an approved banker's or building society's guarantee to be delivered within twenty-one (21) days thereafter.

The Conditions of Sale may be inspected during office hours at the Office of the Messenger of the Court, at 36 Anderson Street, Klerksdorp.—Louis M. Hoffman, Attorney for Plaintiff, Permanent Building, corner of Boom and Anderson Streets, Klerksdorp, 11th November, 1960.

13993—18

Case No. 7862/60.

SALE IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF KLERKSDORP, HELD AT KLERKSDORP.

Between SOUTH AFRICAN PERMANENT BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and HERMAN COUZYN, Defendant.

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Klerksdorp and Writ of Education, dated the 25th day of October, 1960, the following property will be sold in Execution on Saturday, the 3rd day of December, 1960, at 10 o'clock in the forenoon in front of the Office of the Messenger of the Court, 36 Anderson Street, Klerksdorp, to the highest bidder, viz.—

Certain Erf No. 191, situate on Herzenberg Street, in the township of Wilkoppies, Distrik Klerksdorp, measuring 30,000 square feet.

Terms.—£250 (two hundred and fifty pounds) cash at the time of the sale and balance against registration of Transfer to be secured by an approved banker's or building society's guarantee to be delivered within twenty-one (21) days thereafter.

The Conditions of Sale may be inspected during office hours at the Office of the Messenger of the Court, at 36 Anderson Street, Klerksdorp.—Louis M. Hoffmann, Attorney for Plaintiff, Permanent Buildings, corner of Boom and Anderson Streets, Klerksdorp, 11th November, 1960.

13992—18

Case No. 3469/1960.

SALE IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF KRUGERSDORP, HELD AT KRUGERSDORP.

Between SOLLY SEIMON, Plaintiff, and A. C. KIGGEN, First Defendant, A. KIGGEN, Second Defendant.

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Krugersdorp, and Writ of Execution, dated the 14th day of July, 1960, the following property will be sold in Execution on Thursday, the 22nd day of December, 1960, at 2.30 o'clock in the afternoon in front of the Magistrate's Court, Randfontein, to the highest bidder, viz:—

Certain Holding No. 90, situate on Sixth Avenue and First Street in Vleikop Agricultural Holdings, District Randfontein, measuring 2·4328 morgen, known as Holding No. 90, Vleikop Agricultural Holdings, District Randfontein, unimproved land.

Terms.—£100 (one hundred pounds) cash at the time of the sale and balance against registration of transfer to be secured by an approved banker's or building society's guarantee to be delivered within twenty-one (21) days thereafter.

The Conditions of Sale may be inspected during office hours at the Office of the Messenger of the Court, 40 Village Street, Randfontein.—Phillips & Osmond, Attorneys for the Plaintiff, Permanent Buildings, corner of Monument and Burger Streets, Krugersdorp. 13985—18

Case No. 127/60.

SALE IN EXECUTION.

IN THE NATIVE COMMISSIONER'S COURT, FOR THE DISTRICT OF JOHANNESBURG, HELD AT JOHANNESBURG.

In the matter between MICHAEL LEKOANE, Plaintiff, and PETROS MOLETSANE, Defendant.

In pursuance of a judgment of the Court of Native Commissioner, Johannesburg, and Warrant of Execution against Property, issued and dated the 30th day of June, 1960;

In the above suit a sale will be held in the Native Commissioner's Court Yard, Old Pass Office Buildings, Market Street, Johannesburg, at 10 a.m., on Friday the 25th November, 1960, of Lot No. 184, situate on Fourth Avenue No. 5, Alexandra Township, measuring 77 square roods 112 square feet, held by Deed of Transfer No. 22377/45, dated 12th September, 1945, and all the buildings thereon to the highest bidder.

The property will be sold without reserve.

Conditions of Sale will be read immediately before the sale.—Messenger of the Native Commissioner's Court, Johannesburg, 7th November, 1960. 13878—18

Saak No. 1997/60.

KENNISGEWING.

GEREGTELIKE VERKOPING.

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN PRETORIA, GEHOU TE PRETORIA.

Tussen ELISABETH JOHANNA MARIA POSTMA, Vonnisskuldeiser, getroud buite gemeenskap van goed met JACOB GERARDUS POSTMA, en JOHN GEORGE TOSEN, Vonnisskuldenaar.

Ingevolge vonnis van die Landdros van Pretoria, en Lasbrief van Geregtelike verkoop, gedateer die 11de Februarie 1960, en heruitgereik op die 2de September 1960, sal die ondervermelde eiendom op 12 Desember 1960, om 11-uur in die voormiddag voor die Landdroshof, Pretoriusstraat, Pretoria, aan die hoogste bieder, geregtelik verkoop word, naamlik:—

Sekere resterende gedeelte van Lot No. 179, geleë aan Centrestraat, Pretoria Tuine, in die dorp Pretoria, groot 10,000 (tien duisend) vierkante voet, gehou deur Verweerder onder en kragtens Kroon Grondbriewe No. 273/1957, gedateer 25 Junie 1957.

Verbeterings.—Goed geboude huis met 4 slaapkamers, sitkamer, kombuis en met die gewone buitegeboue. Die verbeterings word nie gewaarborg nie.

Die Voorwaardes van Verkoping lê ter insae in die Kantoor van die ondervermelde persone.—Bode van die Hof, Landdroshof, Pretoria. 13994—18

Saak No. 11248/59.

KENNISGEWING.

GEREGTELIKE VERKOPING.

IN DIE LANDDROSHOF VAN DIE DISTRIK VAN PRETORIA, GEHOU TE PRETORIA.

Tussen ISABELLA MARGARETHA KRIEGLER, Vonnisskuldeiser, meerderjarige jongedogter, en PETRUS JACOBUS BEZUIDENHOUT, Vonnisskuldenaar.

Ingevolge vonnis van die Landdros van Pretoria, en Lasbrief van Geregtelike verkoop, gedateer die 30ste April 1959, en heruitgereik op die 2de September 1960, sal die ondervermelde eiendom op 12 Desember 1960, om 11-uur in die voormiddag voor die Landdroshof, Pretoriusstraat, Pretoria, aan die hoogste bieder, geregtelik verkoop word, naamlik:—

Sekere Gedeelte 11 van Lot No. 90, geleë af Roosstraat in die dorpsgebied van East Lynne, Distrik Pretoria, groot 7,333 (seweduisend driehonderd drie-en-dertig) vierkante voet, gehou kragtens Akte van Transport No. 8015/1952.

Verbeterings.—Goedgeboude huis met 3 slaapkamers, sitkamer, kombuis en met die gewone buitegeboue. Die verbeterings word nie gewaarborg nie.

Die Voorwaardes van Verkoping lê ter insae in die Kantoor van die ondervermelde persone.—Bode van die Hof, Landdroshof, Pretoria. Sofer & Segal, 301 J.B.S. Gebou, Bureaulaan, Pretoria. 13995—18

SALE IN EXECUTION.

(L.S. 224/60.)

In the matter between SOUTH AFRICAN PERMANENT BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and THOMAS JOHN HAWKEY, Defendant.

In execution of a judgment of the Supreme Court of South Africa (Witwatrsrand Local Division), in the above-mentioned suit a sale with reserve of £2,725 will be held at the Magistrate's Office, Fox Street Entrance, Johannesburg, on Saturday, the 3rd December, 1960, at 11 a.m., of the undermentioned property of the Defendant on the conditions to be read out by the auctioneer at the time of the sale:—

Certain Portion 2 of Lot No. 81, situate in the township of Kew, District of Johannesburg, measuring 15,000 (fifteen thousand) square feet. Deed of Transfer No. 7621/1960.

The following information is furnished though in this respect nothing is guaranteed:—

Brick-built residence under iron roof, comprising of lounge, 4 bedrooms, kitchen, bathroom, breakfast room, swimming pool, double garage.

Terms.—£100 in cash to be paid on the day of the sale, the balance against transfer to be secured by a bank or building society guarantee to be furnished to the Sheriff within 14 days after the date of sale.

Conditions.—The Conditions of Sale may be inspected at the Office of the Sheriff or at the Office of the Deputy-Sheriff, Johannesburg.—E. J. White, Sheriff of the Transvaal, Pretoria, 14th November, 1960. 14075—18-25

SALE IN EXECUTION.

(L.S. 225/60.)

In the matter between CREDIT CORPORATION OF SOUTH AFRICA, LIMITED, Plaintiff, and J. A. BOTES and O. K. SWANEPOEL, Defendants.

In execution of a judgment of the Supreme Court of South Africa (Transvaal Provincial Division), in the above-mentioned suit a sale, with reserve of £1,134, will be held before the Magistrate, Roodepoort, on Saturday, the 3rd December, 1960, at 11 a.m., of the undermentioned properties of the Defendant on the conditions to be read out by the auctioneer at the time of the sale:—

Being Plots Nos. 222 and 223 at Lawley, District Roodepoort. Deeds of Transfer Nos. 30562/57 and F. 12054/57.

The following information is furnished, though in this respect nothing is guaranteed:—

Dwelling: 4 rooms, kitchen, bathroom, pantry, garage, 2 poultry houses. Reservoir. Borehole and piping.

Terms.—Ten per cent of the purchase price in cash to be paid on the day of the sale, the balance against transfer to be secured by a bank or building society guarantee to be furnished to the Sheriff within 14 days after the date of sale.

Conditions.—The Conditions of Sale may be inspected at the Office of the Sheriff or at the Office of the Deputy-Sheriff, Roodepoort.—E. J. White, Sheriff of the Transvaal, Pretoria, 14th November, 1960. 14076—18-25

UNION OF SOUTH AFRICA.

SHERIFF'S NOTICE OF MEETING.

(L.S. 109/60.)

In the matter between EDALE (PROPRIETARY), LIMITED, Plaintiff, and BETTINA SERGAY, Defendant.

A Meeting of Mortgagees and of all interested persons in the undermentioned property will be held before the Sheriff of the Transvaal at his Office at Pretoria, on Monday, the 28th day of November, 1960, at 9.15 a.m., precisely, for the purpose of determining whether the said property shall be sold, if so, to settle the Conditions of Sale of such property, namely:—

Remaining extent of Lot No. 12, situate on Saxon and Coronation Roads, in the township of Sandhurst, District Johannesburg.

E. J. White, Sheriff of the Transvaal, Office of the Sheriff of the Transvaal, Palace of Justice, Pretoria, 8th August, 1960.

14077—18

Saak No. 1195/1960.

VERKOPING IN EKSEKUSIE.

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN POTCHEFSTROOM, GEHOU TE POTCHEFSTROOM.

Tussen DIE STADSRAAD VAN POTCHEFSTROOM, Eiser, en C. J. DU PLOOY, Verweerder.

Ingevolge uitspraak van die Landdros van Potchefstroom en Lasbrief tot Geregtelike Verkoping, gedateer 3 Mei 1960, sal die ondergemelde eiendomme op 21 Desember 1960, te die Landdroskantoor, Greylingstraat, Potchefstroom, aan die hoogste bieder Geregterlik verkoop word, naamlik:—

(1) Seker Gedeelte 3 ('n gedeelte van Gedeelte 1) van Erf No. 396, geleë te Meadowstraat, in die dorp Potchefstroom, groot 9,000 vierkante roede;

(2) seker Gedeelte 1 van Erf No. 533, geleë te Kockstraat, in die dorp Potchefstroom, groot 14,400 vierkante voet.

Daar is verbeterings op die eiendomme.

VOORWAARDES VAN VERKOOP.

(1) Die eiendom sal sonder reserwe en onderworpe aan die terme en kondisies van die Landdroshowe Wet en aan die Titel Aktes sover as dit van toepassing mag wees, aan die hoogste bider verkoop word.

(2) Die koopprys sal in kontant betaal word aan die Geregsbode onmiddellik na die verkoping.

(3) Die volle Voorwaardes van Verkoop wat onmiddellik voor die verkoping deur die Geregsbode gelees sal word, sal ter insae lê te die Kantoor van die Geregsbode, Potgieterstraat 73, Potchefstroom, of te mnre. A. R. Fleischack & Kie., Kerkstraat 199, Potchefstroom. 14170—18

UNION OF SOUTH AFRICA.

SHERIFF'S NOTICE OF MEETING.

(L.S. 240/60.)

In the matter between SOUTH AFRICAN PERMANENT BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and JAN HARM LABUSCHAGNE, Defendant.

A Meeting of Mortgagees and of all interested persons in the undermentioned property will be held before the Sheriff of the Transvaal at his Office at Pretoria, on Monday, the 28th day of November, 1960, at 9.15 a.m. precisely, for the purpose of determining whether the said property shall be sold, if so, to settle the Conditions of Sale of such property, namely:—

Certain freehold business Lot No. 1279, situate in the township of Brakpan, District of Brakpan, measuring 69 (sixty-nine) square roods 64 (sixty-four) square feet. Deed of Transfer No. F. 12382/54.

E. J. White, Sheriff of the Transvaal, Office of the Sheriff of the Transvaal, Palace of Justice, Pretoria, 14th November, 1960.

14078—18

SALE IN EXECUTION.

(L.S. 223/60.)

In the matter between CITY COUNCIL OF PRETORIA, Plaintiff, and H. S. BLOOM, N.O., Defendant.

In execution of a judgment of the Supreme Court of South Africa (Transvaal Provincial Division), in the above-mentioned suit a sale, without reserve, will be held before the Sheriff of the Transvaal at the Palace of Justice, Church Square, Pretoria, on Saturday, the 3rd December, 1960, at 11 a.m., of the undermentioned property of the Defendant on the conditions to be read out by the auctioneer at the time of the sale:—

ANNEXURE A.

1. Certain Portion D of Lot No. 68, situate on Magalie Street, in the Township of Lady Selborne, District of Pretoria, measuring 138 (one hundred and thirty-eight) square roods 128 (one hundred and twenty-eight) square feet. Deed of Transfer No. 16224/1950.

2. Certain Portion 1 of Lot No. 160, situate in La Fleur Street, in the Township of Lady Selborne, District Pretoria, measuring 10,000 (ten thousand) square feet. Deed of Transfer No. 5431/1944.

3. Certain Portion 1 of Lot No. 205, situate on Hector Street, in the Township of Lady Selborne, District of Pretoria, measuring 20,000 (twenty thousand) square feet. Deed of Transfer No. 9552/1940.

4. Certain Half (½) Share in Lot No. 161, situate in La Fleur Street, in the Township of Lady Selborne, in the District of Pretoria, measuring 138 (one hundred and thirty-eight) square roods 128 (one hundred and twenty-eight) square feet. Deed of Transfer No. 20476/1943.

5. Certain Lot, marked No. 162, situate in La Fleur and Tuli Streets on that portion known as The Township of Lady Selborne, of that portion marked A of the freehold farm Zandfontein No. 93, District of Pretoria, measuring 138 (one hundred and thirty-eight)) square roods 128 (one hundred and twenty-eight) square feet. Deed of Transfer No. 2817/1919.

The following information is furnished though, in this respect, nothing is guaranteed:—

ANNEXURE B.

1. (*a*) Brick house with corrugated iron roof, consisting of 13 rooms, with cement floors.

(*b*) Corrugated iron house, with cement floors.

2. Vacant Stand.

3. Vacant Stand.

4. Two buildings built similar, built of brick with corrugated iron roof and cement floors, both consisting of nine rooms each.

5. (*a*) Building built of brick, with corrugated roof and cement floors, consisting of five rooms.

(*b*) Building built of brick with iron roof and cement floors, consisting of three rooms.

Terms.—Ten per cent of the purchase price in cash to be paid on the day of the sale, the balance against transfer to be secured by a bank or building society guarantee to be furnished to the Sheriff within 14 days after the date of sale.

Conditions.—The Conditions of Sale may be inspected at the Office of the Deputy-Sheriff, Pretoria.—E. J. White, Sheriff of the Transvaal, Pretoria, 14th November, 1960.

14074—18-25

Case No. 2390/59.

SALE IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF SPRINGS, HELD AT SPRINGS.

In the matter between VENELUX VENETIAN BLIND CO. (PTY.), LTD., Plaintiff, and J. BOOYSENS, Defendant.

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Springs, and Writ of Execution, dated 8th June, 1960, the undermentioned property will be sold in Execution on Saturday, the 3rd day of December, 1960, at 10 o'clock in the forenoon, at Jack Ellis' Auction Mart, 13b Fourth Street, Springs, by the Messenger of the Court to the highest bidder:—

Certain improved Stand No. 478, situate on Third Avenue, Geduld, Springs.

Improvements.—The following improvements have been reported but are not guaranteed:—

One semi-detached house under corrugated iron roof, comprising—

(*a*) front veranda, entrance hall, passage, lounge, 2 bedrooms, kitchen and usual outbuildings, no garage;

(*b*) front veranda, entrance hall, passage, lounge, 2 bedrooms, kitchen, and usual outbuildings, no garage.

TERMS AND CONDITIONS OF SALE.

Terms.—The purchase price shall be paid as to 10 per cent thereof on the day of the sale and the unpaid balance together with interest thereon to date of registration of transfer, at the rate of 6½ per cent per annum, within fourteen days shall be paid or secured by a bank or building society guarantee.

Conditions.—The full Conditions of Sale, which will be read out by the Messenger of the Court, Springs, immediately prior to the sale, may be inspected at the Messenger's Office, Springs. Dated at Springs, this 20th day of October, 1960.—Ivan Davies, Theunissen, Neser and Vos, Attorneys for Plaintiff, Court Chambers, 25 Second Street (P.O. Box 16), Springs.

14119—18

Case No. 8163/58.

SALE IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF SPRINGS, HELD AT SPRINGS.

In the matter between TOWN COUNCIL OF SPRINGS, Plaintiff, and W. C. NEWBERRY, Defendant.

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Springs, and Writ of Execution, dated 5th August, 1959, the undermentioned property will be sold in Execution, on Saturday, the 26th day of November, 1960, at 10 o'clock in the forenoon, at Jack Ellis' Auction Mart, 13b Fourth Street, Springs, by the Messenger of the Court to the highest bidder:—

Certain vacant Stand No. 456, Welgedacht, District Springs, situate at 2 Gold Street, Welgedacht, District Springs.

TERMS AND CONDITIONS OF SALE.

Terms.—The purchase price shall be paid as to 10 per cent thereof on the day of the sale and the unpaid balance together with interest thereon to date of registration of transfer, at the rate of 6½ per cent per annum, within fourteen days shall be paid or secured by a bank or building society guarantee.

Conditions.—The full Conditions of Sale, which will be read out by the Messenger of the Court, Springs, immediately prior to the sale, may be inspected at the Messenger's Office, Springs. Dated at Springs, this 28th day of October, 1960.—Ivan Davies, Theunissen, Neser and Vos, Attorneys for Plaintiff, Court Chambers, 25 Second Street P.O. Box 16), Springs.

14122—18

Case No. 8206/58.

SALE IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF SPRINGS, HELD AT SPRINGS.

In the matter between TOWN COUNCIL OF SPRINGS, Plaintiff, and W. A. J. J. PRETORIUS (1264), Welgedacht, Defendant.

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Springs, and Writ of Execution, dated 27th August, 1959, the undermentioned property will be sold in Execution, on Saturday, the 26th day of November, 1960, at 10 o'clock in the forenoon, at Jack Ellis' Auction Mart, 13b Fourth Street, Springs, by the Messenger of the Court to the highest bidder:—

Certain Stand No. 1264, Welgedacht, District Springs, situate at 9 Welgedacht Avenue, or 1 Second Avenue, Welgedacht.

TERMS AND CONDITIONS OF SALE.

Terms.—The purchase price shall be paid as to 10 per cent thereof on the day of the sale and the unpaid balance together with interest thereon to date of registration of transfer, at the rate of 6½ per cent per annum, within fourteen days shall be paid or secured by a bank or building society guarantee.

Conditions.—The full Conditions of Sale, which will be read out by the Messenger of the Court, Springs, immediately prior to the sale, may be inspected at the Messenger's Office, Springs. Dated at Springs, this 28th day of October, 1960.—Ivan Davies, Theunissen, Neser and Vos, Attorneys for Plaintiff, Court Chambers, 25 Second Street (P.O. Box 16), Springs.

14121—18

Case No. 168/60.

SALE IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF DELMAS, HELD AT DELMAS.

In the matter between PERI-URBAN AREAS HEALTH BOARD, Plaintiff, and A. PARGITER, Defendant.

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Springs, and Writ of Execution, dated 21st September, 1960, the undermentioned property will be sold in Execution on Saturday, the 3rd day of December, 1960, at 10 o'clock in the forenoon, by the Messenger of the Court to the highest bidder, at the Magistrate's Court, Delmas:—

Certain vacant Stand No. 160, Eloff Agricultural Holdings, Eloff, District Delmas.

TERMS AND CONDITIONS OF SALE.

Terms.—The purchase price shall be paid as to 25 per cent thereof on the day of the sale and the unpaid balance together with interest thereon to date of registration of transfer, at the rate of 6½ per cent per annum, within fourteen days shall be paid or secured by a bank or building society guarantee.

Conditions.—The full Conditions of Sale, which will be read out by the Messenger of the Court, Springs, immediately prior to the sale, may be inspected at the Messenger's Office, Springs. Dated at Springs, this 27th day of October, 1960.—Ivan Davies, Theunissen, Neser and Vos, Attorneys for Plaintiff, Court Chambers, 25 Second Street (P.O. Box 16), Springs.

14120—18

Case No. 6216/59.

SALE IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF PRETORIA, HELD AT PRETORIA.

Between ELDORAIGNE (PTY.), LIMITED (Erf No. 280), Plaintiff, and W. C. A. SCHOLTZ, Defendant.

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Pretoria, and Writ of Execution, dated 15th September, 1959, the properties listed hereunder will be sold in Execution on Monday, the 28th day of November, 1960, at 11 a.m., in front of the Magistrate's Court, Pretorius Street, Pretoria, to the highest bidder:—

(1) Certain Lot No. 608, situate in Tenth Avenue, Gezina, City of Pretoria, measuring 178 square roods 108 square feet, as held under Deed of Transfer No. 10323/1953.

(2) Certain Erf No. 709, situate in Ernest Street, Pretoria Gardens Extension No. 1, City of Pretoria, as held under Deed of Transfer No. 15500/57, and known as 544 Ernest Street.

The following information is furnished in this respect nothing is guaranteed:—

(1) Double-storey dwelling of brick and concrete roof, and consisting of six rooms, bathroom and kitchen.

(2) Single-storey dwelling of brick and iron roof, consisting of three bedrooms, lounge, kitchen and bathroom.

The Conditions of Sale may be inspected at the office of the Messenger of the Court. Dated at Pretoria, this 14th day of November, 1960.—Erf No. 280 Eldoraigne (Pty.), Limited, substituted Plaintiff, 2 Hochstetter House, 280 Andries Street, Pretoria.

14091—18

UNIE VAN SUID-AFRIKA.

KENNISGEWING VAN VERGADERING VAN BALJU.

(L.S. 241/60.)

In die saak tussen ALBERTUS DE RIDDER, Eiser, en FRANZ JOSEPH SWACINA, Verweerder.

'n Vergadering van Verbandhouers en ander belanghebbendes in die ondervermelde eiendom sal in die kantoor van die Balju van Transvaal, Pretoria, op Maandag, die 28ste dag van November 1960, om 9.15 vm. gehou word, met die doel om te besluit of die gesegde eiendom verkoop moet word, en so ja, om die Voorwaardes van Verkoop vas te stel, nl.—

(1) Sekere 2/11de aandeel in gedeelte van gedeelte gemerk „B" van die plaas Kromdraai No. 209, Registrasie-afdeling J.R. (voorheen No. 58, distrik Bronkhorstspruit, groot 664 morge 390 vk. roede.

(2) ½ aandeel van gedeelte van Gedeelte „A" van die plaas Kromdraai No. 209, Registrasie-afdeling J.R. (voorheen No. 58), distrik Bronkhorstspruit, groot 300 morge; Transportakte No. 28047/1955.

(3) Die plaas Naauwpoort No. 208, Registrasie-afdeling J.R. (voorheen No. 57), Bronkhorstspruit, groot 2,830 morge 229 vk. roede; Transportakte No. 12878/1951.

(4) Hoewe No. 34, geleë in Poplar- en Ashstraat, in Swacina Park Landbouhoewes, distrik van Pretoria, groot 2 morge; Transportakte No. 21132/1953.

E. J. White, Balju van Transvaal, Kantoor van die Balju van Transvaal, Paleis van Justisie, Pretoria, 14 November 1960.

14079—18

SALE IN EXECUTION.

(L.S. 217/60.)

In the matter between UNITED BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and JOHANNA HENDRIKA PETRONELLA FOLEY N.O. in her capacity as Executrix Testamentary in the Estate of the late DANIEL FOLEY, Defendant.

In execution of a judgment of the Supreme Court of South Africa (Transvaal Provincial Division), in the above-mentioned suit a sale without reserve, will be held before the Magistrate, Benoni, on Saturday, the 3rd December, 1960, at 11 a.m., of the undermentioned property of the Defendant on the Conditions to be read out by the Auctioneer at the time of the sale:—

Certain Business Lot marked No. 448, situate on that portion known as Benoni Township of freehold farm Kleinfontein No. 2. District of Benoni, measuring 41 (forty-one) square roods 96 (ninety-six) square feet. Deed of Transfer No. F. 3576/42.

The following information is furnished though, in this respect, nothing is guaranteed:—

1 Dwelling-house, 4 bedrooms, kitchen, pantry, bathroom.

Terms.—Ten per cent of the purchase price in cash to be paid on the day of the sale, the balance against transfer to be secured by a bank or building society guarantee to be furnished to the Sheriff within 14 days after the date of sale.

Conditions.—The Conditions of Sale may be inspected at the Office of the Sheriff or at the Office of the Deputy-Sheriff, Benoni.—E. J. White, Sheriff of the Transvaal, Pretoria, 14th November, 1960.

14072—18-25

Case No. 35968/1960.

NOTICE.

SALE IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF JOHANNESBURG, HELD AT JOHANNESBURG.

In the matter between EQUITY BUILDING SOCIETY (PERMANENT), Plaintiff, and GERRIT DENZIL FOUCHE, Defendant.

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Johannesburg and Writ of Execution, dated 13th July, 1960, the following will be sold in Execution on the 2nd day of December, 1960, at 10 a.m., at the Magistrate's Court, Fox Street, Johannesburg, to the highest bidder:—

Certain freehold Erf No. 70, situate in the township of Turf Club, District of Johannesburg, measuring 69 (sixty-nine) square roods, 64 (sixty-four) square feet, held by the Defendant under Deed of Transfer No. F.988/57, dated the 11th February, 1957, being 17 Alexander Road, Turf Club, Johannesburg.

CONDITIONS OF SALE.

1. The property shall be sold without reserve and to the highest bidder, and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrates' Courts Act and the Rules made thereunder and of the Title Deeds, in so far as these are applicable.

2. The following improvements on the property are reported but nothing is guaranteed:—

Dwelling-house of brick under iron consisting of five rooms, kitchen, pantry and bathroom. Outbuildings: Garage, servant's room and coal shed of brick under iron.

3. *Terms.*—The purchase price shall be paid as to 10 per cent thereof on the day of the sale and the unpaid balance, together with interest thereon to date of registration of transfer at the rate of 6 per cent per annum, shall be paid or secured by a bank or building society guarantee within 14 days after the date of the sale.

4. *Conditions.*—The full Conditions of Sale, which will be read out by the Messenger of the Court immediately prior to the Sale, may be inspected at the Office of the Messenger of the Court. Dated at Johannesburg this 10th day of November, 1960. Bowen, Sessel & Goudvis, Plaintiff's Attorneys, A.B.C. Chambers, Simmonds Street, Johannesburg.

14103—18

Case No. 1282/56.

NOTICE.

SALES IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF JOHANNESBURG, HELD AT JOHANNESBURG.

In the matter between PERI-URBAN AREAS HEALTH BOARD (Now known as the Village Council of Randburg), Plaintiff, and KINGSWOOD DONALD STUART, Defendant.

In pursuance of judgment in the Court of the Magistrate of Johannesburg and Warrant of Execution, dated 23rd June, 1956, the following property will be sold in Execution, on Friday the 9th day of December, 1960, at 10 a.m., at the New Magistrate's Court, Fox Street, Johannesburg, to the highest bidder:—

Certain vacant Stand No. 742, situate on Janet Road, in the township of Bordeaux, District Johannesburg, measuring 9,500 (nine thousand five hundred) square feet, held by KINGSWOOD DONALD STUART, under Deed of Transfer No. 186/46, dated 4th January, 1946.

CONDITIONS OF SALE.

1. The property shall be sold without reserve and to the highest bidder, and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrates' Courts Act and the rules made thereunder and of the Title Deeds, in so far as these are applicable.

2. *Terms.*—The purchase price shall be paid as to 25 per cent thereof or £100 whichever is the lesser, in cash on the day of the sale and the unpaid balance within 14 days shall be paid or secured by a bank or building society guarantee.

3. *Conditions.*—The full Conditions of Sale, which will be read out by the Messenger of the Court, Johannesburg, immediately prior to the sale, may be inspected in his office.—Webster, Dunbar & Saner, Attorneys for Plaintiff, North British Buildings, 84 Commissioner Street, Telephone 835—6886, Johannesburg, 18th November, 1960.

14087—18

Saak No. 4322/60.

VERKOPING IN EKSEKUSIE.

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN POTCHEFSTROOM, GEHOU TE POTCHEFSTROOM.

Tussen UNITED BOUVERENIGING, Eiser, en JOHANNES ZACHARIAS MOOLMAN, Verweerder.

In terme van 'n vonnis in die Landdroshof van Potchefstroom, en 'n Lasbrief vir Eksekusie, gedateer die 11de dag van Oktober 1960, sal die volgende in Eksekusie verkoop word op Saterdag, die 3de Desember 1960, om 10-uur vm., by die Landdroskantoor, Potchefstroom, aan die hoogste bieër:—

Sekere Erf No. 1390, geleë aan Esselenstraat, in die dorpsgebied van Potchefstroom Uitbreiding No. 3, Distrik Potchefstroom, groot 18,715 vierkante voet.

VOORWAARDES VAN VERKOOP.

(1) Die eiendom sal verkoop word sonder reserwe en aan die hoogste bieër en sal onderhewig wees aan die terme en kondisies van die Landdroshowe Wet en die reëls daaronder gemaak en aan die Aktes, in sover hierdie van toepassing is.

(2) *Terme.*—Die koopprys sal betaalbaar wees as volg: Tien persent daarvan op die dag van die verkoping en die onbetaalde balans tesame met rente daarop teen 6½ persent per jaar, sal betaal word of verseker word binne 14 (veertien) dae, deur 'n bank of bougenootskap waarborg.

(3) *Voorwaardes.*—Die volledige Voorwaardes van Verkoping wat deur my uitgelees word onmiddellik voor die verkoping, kan besigtig word by my kantoor te Potgieterstraat 73, Potchefstroom.

(4) Die volgende word beweer op die eiendom te wees, maar niks word gewaarborg nie:—

Woonhuis van baksteen en sink.

J. van der Merwe, Geregsbode, Potchefstroom. 14168—18

Case No. 4096/60.

SALE IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR FOR THE DISTRICT OF ROODEPOORT, HELD AT ROODEPOORT.

Between SOUTH AFRICAN PERMANENT BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and F. H. ERASMUS, Defendant.

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Roodepoort, and Writ of Execution, dated the 15th September, 1960, the following property will be sold in Execution, on the 10th day of December, 1960, at 10 o'clock in the forenoon, in front of the Magistrate's Court, Roodepoort, to the highest bidder, viz.:—

Certain Holding No. 234, situate on Rothchild Road, Princess Agricultural Holdings Extension No. 3, District of Roodepoort, measuring 2 (two) morgen, held by the Defendant under Deed of Transfer No. 7728/1955, dated the 25th March, 1955.

Terms.—£250 (two hundred and fifty pounds) cash at the time of the sale and balance against registration of Transfer to be secured by an approved banker's or building society's guarantee to be delivered within twenty-one (21) days thereafter.

The Conditions of Sale may be inspected during office hours, at the Office of the Messenger of the Court, Investment House, Van Wyk Street, Roodepoort.—J. Gus Ackerman, of J. Gus Ackerman, Abrahams, Israel, During & Kossuth, 6 Karl Street, Roodepoort. 14016—18

Case No. 3043/1960.

SALE IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF ROODEPOORT, HELD AT ROODEPOORT.

Between SOUTH AFRICAN PERMANENT BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and CARL DAVID BRANDON, Defendant.

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Roodepoort, and Writ of Execution, dated the 19th July, 1960, the following property will be sold in Execution, on the 10th day of December, 1960, at 10 o'clock in the forenoon, in front of the Magistrate's Court, Roodepoort, to the highest bidder:—

Certain Portion A, Portion 12 of Portion K of the farm Waterval No. 7, situate in the District of Roodepoort, measuring 7,500 (seven thousand five hundred) square feet, as held by the Defendant under Deed of Transfer No. 2058/1957, dated the 31st January, 1957.

Terms.—£250 (two hundred and fifty pounds) cash at the time of the sale and balance against registration of Transfer to be secured by an approved banker's or building society's guarantee to be delivered within twenty-one (21) days thereafter.

The Conditions of Sale may be inspected during office hours, at the Office of the Messenger of the Court, Investment House, Van Wyk Street, Roodepoort.—J. Gus Ackerman, of J. Gus Ackerman, Abrahams, Israel, During & Kossuth, 6 Karl Street, Roodepoort. 14017—18

SALE IN EXECUTION.

(L.S. 220/60.)

In the matter between THE STANDARD BANK OF SOUTH AFRICA, Plaintiff, and A. M. REYNOLDS, Defendant.

In execution of a judgment of the Supreme Court of South Africa (Transvaal Provincial Division), in the above-mentioned suit, a sale, with reserve of £1,520, will be held before the Magistrate, Brakpan, on Saturday, the 3rd December, 1960, at 11 a.m., of the undermentioned properties of the Defendant on the conditions to be read out by the auctioneer at the time of the sale:—

(1) Certain freehold Erf No. 1072, situate in Christopherson Avenue, in the Township of Dunnottar, District Nigel (formerly District Heidelberg), measuring 10,000 (ten thousand) square feet. Deed of Transfer No. 25265/42.

(2) Certain Holding No. 317, situate on Fourth Road on the freehold farm Withok No. 7, now known as the Withok Estates, situate in the District of Brakpan (formerly No. 149, District Heidelberg), measuring 4 (four) morgen 433 (four hundred and thirty-three) square roods. Deed of Transfer No. 25266/42.

The following information is furnished though, in this respect, nothing is guaranteed:—

(1) Dwelling-house consisting of three bedrooms, lounge, kitchen, pantry and bathroom. *Outbuildings:* Garage, E.C., coal shed and boy's room.

(2) Water storage dam of brick and cement.

Terms.—Ten per cent of the purchase price in cash to be paid on the day of the sale, the balance against transfer to be secured by a bank or building society guarantee to be furnished to the Sheriff within 14 days after the date of the sale.

Conditions.—The Conditions of Sale may be inspected at the Office of the Sheriff or at the Office of the Deputy-Sheriff, Brakpan.—E. J. White, Sheriff of the Transvaal, Pretoria, 14th November, 1960.

14073—18-25

CAPE.—KAAP.

BODEVEILING.

In die saak tussen CAREL ESS, Eiser, en ISAAC JANUARIE, Verweerder.

Bodeveiling van waardevolle vaste eiendom te Hopleystraat, Bredasdorp (op die perseel self) op Saterdag, 26 November 1960, om 10-uur voormiddag in die saak No. 37 van 1960.

Ter uitvoering van Lasbrief word die volgende eiendom verkoop, naamlik:—

Erf No. 1056, Hopleystraat, Bredasdorp, groot 59 vierkante roede 135 vierkante voet, volgens Transport No. 8563/1945.

Op die perseel staan 'n huisie onder platdak. Die erf is pragtig geleë naby die hoërskool.

Die Voorwaardes van Verkoop lê ter insae by die Bode van die Hof en sal deur die afslaers gelees word ten tye van die verkoping.—J. D. Beyers, Bode van die Hof, Bredasdorp, Bredasdorpse Eksekuteurskamer, Afslaers, Bredasdorp.

13620—11-18

SALE IN EXECUTION.

In Execution of the judgment of the Magistrate's Court, Rustenburg, for the District of Rustenburg, in Case No. 1855 of 1959, between THE COUNCIL OF THE CITY OF CAPE TOWN, Execution Creditor, and HOORI ALLI ISMAIL, Execution Debtor.

The property described hereunder will be sold in front of the Magistrate's Court, Caledon Square, Cape Town, outside the Parade Street entrance, to the Court, on 25th November, 1960, at 11.30 a.m., viz. certain piece of redeemed quitrent land, situate at Maitland, in the City of Cape Town, Cape Division, being Lot No. 594, Block D.5 of the Kensington Estate (Deeds Registry No. 684, Winderemere), measuring five thousand (5,000) square feet, held by the Execution Debtor under Deed of Transfer No. 6839, dated 25th April, 1947, popularly known as Lot No. 594, corner of Third Avenue and Fifth Street, Kensington Estate, Cape, which property is said, without warranty as to the correctness thereof, to comprise Vacant Plot of Land, and to be suitable for buyers of the Coloured group.

The property will be sold to the highest bidder, "voetstoots" and without warranty of possession the price being payable either in cash on sale or as to twenty-five *per centum* (25%)/or £70, whichever is the lesser amount of the price in cash on sale and the balance against transfer plus interest on any unpaid balance at the rate of 6 per cent *per annum* from date of sale, such balance to be secured by an approved guarantee for payment thereof within six (6) weeks of sale. The Buyer shall—

(*a*) pay auctioneers' charges, costs of advertising, and all other costs, charges and arrear rates, if any, necessary to enable transfer to be given;

(*b*) obtain within six (6) weeks of sale, if necessary, a permit under the Group Areas Act and a certificate under the Group Areas Development Act;

(*c*) insure the property against damage by fire;

(*d*) be liable on cancellation in case of default for damages, including wasted costs.

The full Conditions of Sale will be announced at the sale and may be inspected at the Offices of the Messenger of the said Court or at the Office of the auctioneers. Fairbridge, Arderne & Lawton, Attorneys for the Execution Creditor, Allied Building, 46 St. George's Street, Cape Town. Auctioneers: John Marcus & Sons, Auctioneers & Sworn Appraisers (Est. 1898), Offices: Gallery & Auction Room, 98 Long Street, Telephones 2-2561/2/3/4, Cape Town.

13857—18

Case No. 5303 of 1959.

NOTICE OF SALE.

SALE IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF WYNBERG, HELD AT WYNBERG.

Between UNITED BUILDING SOCIETY, Judgment Creditor, and Estate late J. SAMUELS, Judgment Debtor.

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Wynberg and Writ of Execution, dated 25th June, 1959, the following will be sold in Execution on Friday, the 25th November, 1960, at 11.15 a.m. in front of the Magistrate's Court, Court Road, Wynberg, to the highest bidder, viz.:—

Certain piece of land situate in the Local Area of Grassy Park in the Cape Division being Portion 35 of Lots Nos. 5-14, Block A G, measuring 5,958 square feet, held by the late John Samuels under Deed of Transfer No. 3395 of 1956. Also known as 35 Diaz Garden Village, Grassy Park, Cape.

CONDITIONS OF SALE.

(1) The property shall be sold without reserve and to the highest bidder, and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrates' Courts Act and the Rules made thereunder and of the Title Deeds in so far as these are applicable.

(2) The following improvements on the property are reported, but nothing is guaranteed:—

A detached single-storey dwelling-house constructed of brick under asbestos, consisting of 5 rooms, kitchen, bathroom. Wire fence all round.

(3) *Terms.*—The purchase price shall be paid as to ten per cent thereof in cash upon signature of the conditions of sale, or otherwise as the auctioneer or Messenger of the Court may arrange, and the unpaid balance together with interest thereon at the rate of 6½ per cent per annum to date of registration of transfer, against registration of transfer, which amount is to be secured by approved banker's or building society guarantee to be delivered within 14 (fourteen) days of the sale.

(4) *Conditions.*—The full Conditions of Sale which will be read out by the Messenger of the Court, Wynberg, immediately prior to the sale, may be inspected in his office.—Silberbauer, Sampson, Van Niekerk & Liefeldt, Attorneys for Judgment Creditor, United House, Adderley Street and Heerengracht, Cape Town. 14022—18

Buy Union Loan Certificates

Koop Unie-leningsertifikate

GOODWOOD MUNICIPAL AREA.

NOTICE OF SALE IN EXECUTION OF IMMOVABLE PROPERTY.

Between:

THE MUNICIPALITY OF GOODWOOD, Plaintiff,

and

THE UNDERMENTIONED PERSONS, Defendants.

In execution of judgments of the Magistrate's Court for the District of Bellville, a sale will be held in front of the Messenger of the Court's Office, cor. of Rhos and Welgemeend Streets, Bellville, on Friday, 2nd December, 1960, at 3.00 p.m.

CONDITIONS OF SALE.

1. The property shall be sold "voetstoots" to the highest bidder, and is sold in terms of the provisions of the Magistrates' Courts Act, No. 32 of 1944, as amended, and Rules promulgated thereunder.
2. The purchase price shall be paid in cash immediately after conclusion of the sale and upon signature of these conditions, or one-third then, and the balance thereof secured within fourteen days by a Banker's and/or Building Society Guarantee to be paid on registration of transfer of the property in the purchaser's name.
3. The Purchaser shall pay all costs of transfer, including survey fees (if any) transfer duty, cancellation of existing bonds, all arrear rates and taxes and sanitary charges and other dues and all other charges in connection with registration of transfer in his name.
4. Attention is directed to the provisions of the Group Areas Act, No. 77 of 1957, as amended, and Act No. 69 of 1955.

The full and further conditions of sale may be inspected at the offices of the Auctioneer, or Messenger of the Court.

SCHEDULE OF PROPERTIES TO BE SOLD.

Case No.	*Defendant.*	*Description of Property.*	*Proclaimed Group Area.*
8569/59..	Charles Leonard van der Sandt....	Remaining extent, Lots Nos. 318 and 320, Townsend Estate, situate at 44 Townsend Street, Goodwood, measuring 5,115 square feet, with dwelling-house thereon	White ownership.
9592/59..	Jacob May.....	Lots Nos. 1753 and 1754, Vasco Estate, situate at 219 Flinders Street, Vasco, with hut on Lot No. 1753, measuring 10,019 square feet	Future White ownership.
3498/60..	George Joseph Piet.....	Lot No. 1406, Vasco Estate, situate at 129 Richmond Street, Vasco, measuring 34 square roods 104 square feet, with dwelling hut thereon	Future White ownership.
3506/60..	Thomas Fisher.....	Lot No. 69, Eureka Estate, situate at 95 Forty-fourth Street, Elsies River, measuring 283 square roods 70·5 square feet, with dwelling hut thereon	Coloured ownership.
3550/60..	Jacobus Jullies.....	Lots Nos. 744 and 746, Elsies River Estate, situate at 42 Eleventh Avenue, Elsies River, measuring 34 square roods 36 square feet, and 34 square roods 17 square feet, with hut on one and dwelling on other	Unproclaimed.
9235/59..	Marcus Ben Levey.....	Lot No. 350, Elsies River Estate, situate at 36 Third Avenue, Elsies River, measuring 34 square roods 104 square feet, with dwelling thereon	Unproclaimed.
3551/60..	Aron Louw.....	Lot No. 70, Balvenie Estate, situate at 87 Twenty-seventh Avenue, Elsies River, measuring 10,875 square feet, with hut thereon	Coloured ownership.
9956/59..	Charles Thomas Pearce.....	Lot No. 18 of Lots Nos. 18 and 19, Block D, Epping Forest Estate, situate at 52 Sixth Street, Elsies River, measuring 5,000 square feet, with dwelling thereon	Unproclaimed.
9277/59..	Stephen Wyman.....	Lot No. 7, Clarke's Township, situate at 8 Thirty-eighth Avenue, Elsies River, measuring 16,746 square feet, with hut thereon	Coloured ownership.

CECIL RABINOWITZ & COMPANY,
Auctioneers and Sworn Appraisers,
132 Voortrekker Road,
Goodwood.
Phone: 983288/983289.

13845—18

Saak No. 490/1956.

KENNISGEWING.

GEREGTELIKE VERKOOP.

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN UITENHAGE, GEHOU TE UITENHAGE.

Tussen SAAMBOU (PERMANENTE) BOUVERENIGING, Eiser, en FRANK REDLINGHUIS, Verweerder.

Ingevolge uitspraak van die Landdros van Uitenhage, en Lasbrief tot Geregtelike Verkoop, gedateer Oktober 1960, sal die ondervermelde goedere op die 26ste dag van November 1960, om 10-uur vm., voor die Landdroshof, Kerkstraat, Uitenhage, aan die hoogste bieder geregtelik verkoop word, naamlik:—

Erf No. 55, Market Hall Lands Dorp, groot 7,500 vierkante voet, besit deur die Verbandgewer kragtens Transportakte No. 20238, gedateer 9 Desember 1952.

SAAKMAKENDE VOORWAARDES VAN VERKOOP.

1. Die eiendom word voetstoots verkoop onderhewig aan die goedkeuring van die Landdros.
2. Die verkoop is sonder voorbehoud, vrywaring en waarborg van enige aard aan die hoogste bieder.
3. Die Koper sal alle transportkoste, hereregte, agterstallige heffings en belastings en die koste van verkryging (indien nodig) van 'n Groepsgebiede Permit dra.
4. Die koopprys sal in kontant betaalbaar wees of behoorlik gewaarborg word.
5. Die volle besonderhede van Verkoopsvoorwaardes kan besigtig word by die kantore van die Bode van die Hof, Kerkslaan, Uitenhage.—Conradie, Campher & Pieterse, Prokureurs vir Vonnisskuldeiser, Kerkstraat 13 (Posbus 142), Uitenhage.

13976—18

Case No. 7736 of 1958.

NOTICE OF SALE.

SALE IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF WYNBERG, HELD AT WYNBERG.

Between UNITED BUILDING SOCIETY, Judgment Creditor, and ROBERT HOEDEMAKER, Judgment Debtor.

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Wynberg and Writ of Execution, dated 19th November, 1958, the following will be sold in Execution on Friday, the 25th November, 1960, at 11.30 a.m. in front of the Magistrate's Court, Court Road, Wynberg, to the highest bidder, viz:—

Certain piece of land being Portion 12 of Lots Nos. 4 and 15, Block A. K., situate in the local area of Grassy Park, Cape Division, measuring 5,597 square feet, held by Defendant under Deed of Transfer No. 12177 of 1956. Also known as 39 Da Gama Garden Village, First Avenue, Grassy Park, Cape Province.

CONDITIONS OF SALE.

(1) The property shall be sold without reserve and to the highest bidder, and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrates' Courts Act and the rules made thereunder and of the Title Deeds insofar as these are applicable.

(2) The following improvements on the property are reported, but nothing is guaranteed:—

A detached single-storey dwelling-house constructed of brick under asbestos consisting of 3 rooms, kitchen and bathroom.

(3) *Terms.*—The purchase price shall be paid as to ten per cent thereof in cash upon signature of the conditions of sale, or otherwise as the auctioneer or Messenger of the Court may arrange, and the unpaid balance together with interest thereon at the rate of 6½ *per centum* per annum to date of registration of transfer, against registration of transfer, which amount is to be secured by approved banker's or building society guarantee to be delivered within 14 (fourteen) days of the sale.

(4) *Conditions.*—The full Conditions of Sale which will be read out by the Messenger of the Court, Wynberg, immediately prior to the sale, may be inspected in his office.—Silberbauer, Sampson, van Niekerk & Liefeldt, per Attorneys for Judgment Creditor, United House, Adderley Street and Heerengracht, Cape Town. 14023—18

Case No. 9285/1960.

SALE IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF WYNBERG, CAPE.

Between JOHANNESBURG BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and FRANS JOHANNES NICOLAAS PRETORIUS, Defendant.

In execution of a judgment of the Magistrate's Court for the District of Wynberg, a sale will be held in front of the Magistrate's Court Building, Church Street, Wynberg, on the 1st December, 1960, at 11.15 a.m., of the following immovable property:—

Certain piece of land, situate at Claremont, in the City of Cape Town, Cape Division, being Lot No. 10, Block A, part of Lots Nos. 12, 3a, 6, 7, 10, 11 and 14, Block A, measuring twenty-seven (27) square roods seventeen decimal five (17·5) square feet.

Held by the Defendant by Deed of Transfer No. 18653, dated the 17th November, 1960.

The property is commonly known as Eendrag, Albert Road, Claremont, Cape, and consists of a single-storey brick dwelling under corrugated iron roof, four rooms, kitchen, bathroom, usual conveniences and a garage.

1. The sale will be subject to the terms and conditions of the Magistrates' Courts Act, No. 32 of 1944, as amended.
2. The purchase price shall be paid in cash on the day of the sale, or alternatively, 10 per cent in cash, and the balance to be secured by a suitable guarantee against registration of transfer.
3. The sale will be subject to further conditions which will be read out immediately prior to the sale. The Conditions of Sale may be inspected at the Office of the Messenger of the Court, Wynberg, or at the Offices of Messrs. Crawford & Co., Ralph Street, Claremont.—Crawford & Co., Auctioneers, Ralph Street, Claremont. Balsillie, Watermeyer & Bosman, Attorney of Execution Creditor, 49 St. George's Street, Cape Town. 14024—18

NATAL.

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA.
(Natalse Provinsiale Afdeling.)

In die saak tussen DIE TRUST BANK VAN AFRIKA, BEPERK, Eiser, en ANDRIES LOUWRENS DE JAGER, Verweerder.

GEREGTELIKE VERKOPING.

In uitvoering van 'n vonnis van die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Natalse Provinsiale Afdeling), in die bovermelde geding, sal 'n verkoping, sonder voorbehoud, voor die hoofingang van die Landdroskantoor, Voortrekkerstraat, Newcastle, gehou word op Woensdag, 16 November 1960, om 10 vm., van die volgende eiendom van die Verweerder, naamlik:—

Een sitkamerstel, een Hi-Fi radiogram, een vertoonkas, een staanlamp, twee klein tafels, een tapyt, een divan met binneveer matras, een Harlekuin tafel met vier stoele, een rusbank met twee stoele, kombuistafel met vier stoele, een vierplaat elektriese stoof, een dubbel slaapkamerstel kompleet, een enkelbed kamerstel.

W. A. Fleming, Adjunk Balju, Newcastle, 1 November, 1960. 13626—11-18

NOTICE OF SALE.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF DUNDEE, HELD AT DUNDEE.

Between NATAL BUILDING SOCIETY (PERMANENT), and W. H. H. RALL.

In pursuance of a Writ of Execution the undermentioned will be sold by public auction to the highest bidder for cash, the Purchaser taking all risks, unless the debt and costs be sooner paid, viz., on the 8th day of December, 1960, at 10.30 a.m., at the Court-house, Glencoe:—

(1) Sub A of 14, Block C of the farm Glencoe No. 3507, situate in the Borough of Glencoe, County of Klip River, Province of Natal, in extent 11,087 square feet.

(2) Lot No. 3, Block C of the farm Glencoe No. 3507, situate in the Borough of Glencoe, County of Klip River, Province of Natal, in extent 18,080 square feet.

(3) Erf No. 10, Block B (in the township of Glencoe Proper) of the farm Glencoe No. 3507, situate in the Borough of Glencoe, and in the Dundee/Glencoe Regional Water Supply Area, County of Klip River, Province of Natal, in extent 12·53 perches.

(4) Erf No. 9, Block B, in the township of Glencoe Proper No. 3507, situate in the Borough of Glencoe and in the Dundee/Glencoe Regional Water Supply Area, County of Klip River, Province of Natal, in extent 1 rood 3·89 perches.

For further particulars, inquire at the Messenger of the Court's Office, Dundee.—J. M. van Rooyen, Messenger of the Court, Dundee. 13570—11-18

SALE IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF LOWER TUGELA, HELD AT STANGER.

Between LIONEL, MESKIN, SELLICK & RETIEF, Plaintiff, and RAMNARAIN, of Groutville, Defendant.

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Stanger and Writ of Execution, dated the 3rd day of November, 1958, the immovable property listed hereunder will be sold in Execution on the 19th November, 1960, in front of the Court-house, to the highest bidder:—

The remainder of Lot No. 72 of the farm Chaka's Kraal No. 865, on the river Umhlali, situate in the Umhlali Health Committee (Malaria) Area, County of Victoria, Province of Natal, in extent twenty (20) acres, held under Deed of Transfer No. 3513/1937.

CONDITIONS OF SALE.

1. Sale to be subject to the terms and conditions of the Magistrates' Courts Act and the rules made thereunder and of the Title Deeds so far as the same are applicable.

2. Purchase price to be paid in cash immediately after the sale as secured by bank guarantee.

3. The Purchaser to pay all the costs of transfer, transfer dues and arrear rates, such transfer to be prepared by the Plaintiff's Conveyancers.

4. The Messenger of the Court shall not be liable or responsible for arrear rates, damage, deficiency, delivery, error of description or pointing out the boundaries, pegs or beacons.

5. Attention to all intending Purchasers is invited to the provisions of the Group Areas Act. The owner of the property belongs to the Indian Group. The property will be sold subject to the following suspensive condition, namely:—

The Purchaser shall within 14 days of the date of sale, subject to a reasonable extension of time being given, should this be warranted, produce to the Messenger of the Court—

(*a*) an affidavit to show that he/she belongs to the same group as the owner of the property to be sold and if required other proof in corroboration thereof, to the satisfaction of the Messenger;

(*b*) a permit authorising him/her to obtain transfer if he/she belongs to a different group.

The full Conditions of Sale which will be read out by the Messenger of the Court, Stanger, immediately prior to the sale, may be inspected at his office. Dated at Stanger, this 24th day of October, 1960.—J. L. Wigley, Plaintiff's Attorney, Stanger Centre, Stanger. 13844—18

SALE IN EXECUTION.

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.
(Natal Provincial Division.)

Between KEMPSTER SEDGWICK (PTY.), LTD. (Plaintiff), and RAYMOND KIRCH RUDMAN (Defendant).

In pursuance of Writ of Execution, dated 5th August, 1960, and my Notice of Attachment, dated 14th August, 1960, the following will be sold on Mr. R. K. Rudman's farm, Lot No. 318, Merrivale, Natal, at 10.30 a.m., on Tuesday, 29th November, 1960:—

1 only tractor trailer 2-wheeler, 1 only 1953 Dodge station wagon, 1 only Farmall Super A. tractor, 1 only two-furrow disc plough, 1 only cultivator, 1 only mower, 200 hens, 360 chickens, 150 tins fine seedlings, 800 Macadamia nut trees in tins, 200 citrus trees in tins, 250 Azalea trees in tins, 100 Yellow wood trees in tins, 50 privet trees in tins, 300 Bougainvillea trees in tins, 200 Hibiscus plants, 1 small two wheel trailer.

M. O. Norton, Acting Deputy-Sheriff, Howick. 13870—18-25

O.F.S.–O.V.S.

Saak No. 531/1960.

KENNISGEWING VAN GEREGTELIKE VERKOOP.

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK HARRISMITH, GEHOU TE HARRISMITH.

Tussen UNITED BOUVERENIGING, Vonnisskuldeiser, en H. B. PIETERS, Vonnisskuldenaar.

Hiermee word kennis gegee dat die onderstaande vaste eiendomme verkoop sal word per publieke veiling, op Vrydag, 2 Desember, om 10-uur voormiddag, te die Landdroshof Warden, in terme van 'n beslaglegging gemaak deur die geregsbode op 'n Vonnis toegestaan deur die Hof te Harrismith, op 12 Oktober 1960, en 'n daaropvolgende Lasbrief, uitgereik op 13 Oktober 1960, viz.:—

1. Seker Erf No. 54, groot tweehonderd-en-agt (208) vierkante roede agt-en-veertig (48) vierkante voet, tesame met alle geboue en verbeterings daarop, wat insluit klip-, baksteen-, sinkdak-woonhuis met 8 vertrekke, bediendekamer, afdak en koeistal en waenhuis.
2. Seker Erf No. 468, groot tweehonderd-en-agt (208) vierkante roede agt-en-veertig (48) vierkante voet, onbeboud.
3. Seker Erf No. 470, groot tweehonderd en-agt (208) vierkante roede agt-en-veertig (48) vierkante voet, onbeboud.
4. Seker Erf No. 472, groot tweehonderd en-agt (208) vierkante roede agt-en-veertig (48) vierkante voet.

Bogemelde eiendomme is almal geleë in die dorp Warden, Distrik Harrismith.

Die eiendomme word verkoop voetstoots en onderhewig aan die serwitute en voorwaardes vermeld in die bestaande Transportakte en onderworpe aan die Voorwaardes van Verkoop wat deur die Geregsbode uitgelees sal word met die dag van verkoop, tans in besit van die Geregsbode, Warden.

Die Voorwaardes van Verkoop bepaal onder andere dat die verkoop vir kontant alleenlik is. Die Koper sal onmiddellik 1/10de in kontant deponeer en die balans deur 'n bank of bougenootskap waarborg verskaf binne 14 dae na die datum van verkoop, en die Geregsbode se Afslaersfooi van 2 persent in kontant betaal, op die datum van verkoop.

Verdere besonderhede kan verkry word van die Geregsbode op Warden. Gedateer te Warden, op hede die 26ste dag van Oktober 1960.—D. C. Cronje, Geregsbode, Warden. 13895—18

Saak No. 1766/60.

GEREGTELIKE VERKOPING.

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK BETHLEHEM, GEHOU TE BETHLEHEM.

Tussen UNITED BOUVERENIGING, Eiser, en T. C. PAUW, Verweerder.

Ingevolge vonnis gegee in bogemelde Agbare Hof in bogemelde saak en Lasbrief tot Geregtelike Verkoping uitgereik, word hiermee kennis gegee dat die volgende bate van die Verweerder per publieke veiling geregtelik verkoop sal word aan die hoogste bieder, naamlik:—

Erf No. 105, geleë in die dorp Lindley, op Saterdag, 26 November 1960, om 10-uur voormiddag, te die perseel voor die Landdroskantoor.

Terme.—Kontant.

Geteken te Lindley, op hierdie 4de dag van November 1960.—C. J. van Rensburg, Geregsbode. E. J. P. Smit, Prokureur vir Eiser, Posbus 514, Bethlehem. 13966—18

CHANGE OF NAME.—NAAMSVERANDERINGE.

TRANSVAAL.

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, MIKE PINTUSEWITZ, residing at 47 Parkleigh, Wolmarans Street, Joubert Park, Johannesburg, and carrying on business as gent.'s outfitter, intend to apply to the Governor-General for authority, under Section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of PINCUS, for the reason that I am now a naturalised Union Citizen and the new name will be much easier for the use in South Africa, the old name being very difficult for South Africans to pronounce, and therefore being a hindrance in business.

I previously bore the name MIKE PINTUSEWITZ.

I also intend to apply for authority to change the surname of my wife MARY PINTUSEWITZ (born SCHULMAN) and minor child GLENDA ORAH PINTUSEWITZ to PINCUS.

Any person who objects to our assumption of the said name of PINCUS should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Johannesburg.—M. Pintusewitz, 28th October, 1960.

4—740027

DIE WET OP VREEMDELINGE, 1937.

KENNISGEWING VAN VOORGENOME NAAMSVERANDERING.

Ek, MIKE PINTUSEWITZ, woonagtig te 47 Parkleigh, Wolmaransstraat, Joubert Park, Johannesburg, en in besigheid as mans uitruster, is voornemens om by die Goewerneur-generaal aansoek te doen om magtiging kragtens artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937, om die van PINCUS aan te neem om die volgende redes, naamlik, dat ek tans 'n genaturaliseerde Unieburger is, en dat die nuwe naam veel makliker sal wees om in Suid-Afrika te gebruik daar die ou naam vir Suid-Afrikaners baie moeilik is om uit te spreek, en daarom 'n hindernis is in my besigheid.

Ek het voorheen die naam gedra van MIKE PINTUSEWITZ.

Ek is ook voornemens om aansoek te doen om magtiging om die van, van my vrou MARY PINTUSEWITZ (gebore SCHULMAN), en minderjarige kind GLENDA ORAH PINTUSEWITZ te verander na PINCUS.

Enigeen wat daarteen beswaar het dat ons bovermelde naam PINCUS aanneem, moet sy beswaar, met vermelding van redes daarvoor, so gou moontlik skriftelik by die Landdros van Johannesburg indien.—M. Pintusewitz, 28 Oktober 1960.

13381—4-11-18-25

DIE WET OP VREEMDELINGE, 1937.

KENNISGEWING VAN VOORGENOME NAAMSVERANDERING.

Ek, TERANCE KENNETH PAUL, wat woonagtig is te Rodgeway Hof 414, hoek van Bok- en Nuggetstraat, Johannesburg, en werksaam is as naaimasjien werktuigkundige, is voornemens om by die Goewerneur-generaal aansoek te doen om magtiging kragtens Artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937, om die van TERANCE KENNETH THOMSON aan te neem om die volgende redes:—

Om naam van stiefvader te neem soos ooreengekom met hom.

Enigeen wat daarteen beswaar het dat ek bovermelde naam THOMSON aanneem, moet sy beswaar, met vermelding van redes daarvoor, so gou moontlik skriftelik by die Landdros van Johannesburg indien.—T. K Paul, 10 Augustus 1960. Botha & Lindsay. Prokureurs vir Applikant, Londonhuis. Lovedaystraat 21, Johannesburg.

13443—4-11-18-25

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, the undersigned, ELSA HEAD (formerly VAYNOL, born JOUBERT), the mother and natural guardian of my minor children, ANDRÉ JAMES VAYNOL and LINDA ANNE VAYNOL, residing at 20 Eighth Avenue, Parktown North, Johannesburg, intend to apply to the Governor-General for

4—6571

authority, under Section 9 of the Aliens Act, 1937, for my said minor children, ANDRÉ JAMES VAYNOL and LINDA ANNE VAYNOL, to assume the surname of HEAD, for the reason that, since the death of the children's father, I have remarried and my present surname is HEAD, and the fact that my children have a different surname leads to confusion.

Any person who objects to my said children's assumption of the said name of HEAD should, as soon as may be, lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Johannesburg. Dated at Johannesburg this 20th day of October, 1960.—E. Head.

13228—4-11-18-25

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, SIMON KARANOWITZ, residing at 11 Kafue Road, Emmarentia, Johannesburg, and carrying on business as a manufacturer and farmer, intend to apply to the Governor-General for authority, under Section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of KARAN for the reason that I and my family are known as KARAN and that my present surname is the cause of considerable inconvenience and embarrassment and is indicative of foreign extraction.

I previously bore the name KARANOWITZ.

I also intend to apply for authority to change the surname of my wife JUNE IRENE KARANOWITZ and minor children SANDRA LYNN KARANOWITZ and IVOR MICHAEL KARANOWITZ to KARAN.

Any person who objects to our assumption of the said name of KARAN should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Johannesburg.—S. Karanowitz, 1st November, 1960.

13476—4-11-18-25

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, SHEILA DOREEN JAY, residing at 4 Edyth Court, 137 Muller Street, Bellevue, Johannesburg, and employed as a shorthand typist, intend to apply to the Governor-General for authority, under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of GOLDBERG for the reason that my mother was divorced in 1948. I have resided with my Mother ever since, my mother has re-married and is known under the surname of GOLDBERG, and I have since 1956 been known under the said surname and desire to continue to be so known.

I previously bore the names SHEILA DOREEN JAY.

Any person who objects to my assumption of the said name of GOLDBERG should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Johannesburg.—S. D. Jay, 4th November, 1960. 13374—4-11-18-25

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, VERNON ANTHONY SARTINI, residing at 104 Glenville Court, Savoy Estate, Johannesburg, and employed as a Linotype operator, intend to apply to the Governor-General for authority, under Section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of STANDISH, for the reason that my present surname gives the impression that I am a foreigner and accordingly causes me embarrassment and has also hampered me in my career and business dealings. Both my father and I are South Africans by birth.

I also intend to apply for authority to change the surname of my wife LOUISA MARIA SARTINI (born DUVENHAGE) and minor child DAYLE SARTINI to STANDISH.

Any person who objects to our assumption of the said name of STANDISH, should as soon as may be, lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Johannesburg.—V. A. Sartini, 2nd November, 1960. 13731—11-18-25-2

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, ALEXANDER POSORSKI, residing at 51 Chesterfield, Koch Street, Joubert Park, Johannesburg, and carrying on business as a director and shareholder of Union Fabrics (Pty.), Ltd., of Second Floor, Troye House, corner of Troye and Commissioner Streets, Johannesburg, intend to apply to the Governor-General for authority, under Section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname PORT because of the following reasons: I am known amongst many people under the surname of PORT and in the ordinary course of business, people, and often clients, find it difficult to pronounce the surname POSORSKI and to remember it; and that, together with the fact that I am known under two surnames often causes me embarrassment. My minor son was born in the Union of South Africa and at school is also known by the name of PORT.

I previously bore the name of POSORSKI.

I also intend to apply for authority to change the surname of my wife ANNA HILDA and minor child PAUL to PORT.

Any person who objects to our assumption of the said name of PORT should as soon as may be possible, lodge his objection, in writing, with a statement of reasons therefor, with the Magistrate of Johannesburg.—A. Posorski, 26th October, 1960.

DIE WET OP VREEMDELINGE, 1937.

KENNISGEWING VAN VOORGENOME NAAMSVERANDERING.

Ek, ALEXANDER POSORSKI, woonagtig te Chesterfield 51, Kochstraat, Joubert Park, Johannesburg, en wat besigheid doen as direkteur en aandeelhouer van Union Fabrics (Pty.), Ltd., van Tweede Vloer, Troye-huis, hoek van Troye en Commissionerstraat, Johannesburg, is voornemens om by die Goewerneur-generaal aansoek te doen om magtiging kragtens Artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937, om die van PORT aan te neem, om die volgende redes: Ek is onder baie mense bekend onder die van van PORT en in die gewone gang van besigheid vind mense en dikwels kliënte dit moeilik om die van POSORSKI uit te spreek en dit te onthou en dit, tesame met die feit dat ek onder twee vanne bekend staan, bring my dikwels in verleentheid. My minderjarige seun is gebore in die Unie van Suid-Afrika, en op skool is hy ook bekend onder de naam van PORT.

Ek het voorheen die van gedra van POSORSKI.

Ek is ook voornemens om aansoek te doen om magtiging om die van van my vrou ANNA HILDA en minderjarige kind PAUL, te verander na PORT.

Enigeen wat beswaar het daarteen dat ons bovermelde naam PORT aanneem, moet sy beswaar, met vermelding van redes daarvoor, so gou moontlik skriftelik by die Landdros van Johannesburg indien.—A. Posorski, 26 Oktober 1960.

13578—11-18-25-2

CAPE.—KAAP.

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, GLENN DENISE BANNERMAN, residing at Oak Lodge, Main Road, Mowbray, a University Student, intend to apply to the Governor-General for authority under Section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of ARNOTT, for the reason that I have resided with my step-father whose name is ARNOTT since I was 5 years' old.

Any person who objects to my assumption of the said surname of ARNOTT should, as soon as may be, lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Wynberg, Cape. Dated at Cape Town this 23rd day of October, 1960.—G. D. Bannerman. 13414—4-11-18-25

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, JOHN WILLIAM JONES, residing at Cliffside Mansions, Albany Road, Port Elizabeth, and employed as a chargeroom supervisor, intend to apply to the Governor-General for authority, under Section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of ELLIOTT for the reason that since my early youth I have always been known as ELLIOTT.

I previously bore the names JOHN WILLIAM ELLIOTT.

I also intend to apply for authority to change the surname of my wife, ELIZABETH WILHELMINA SUSANNA JONES (born MEYER), and minor child, MAUREEN ROSALIE JONES, to ELLIOTT.

Any person who objects to our assumption of the said name of ELLIOTT should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Port Elizabeth.—J. W. Jones, 20th September, 1960.

12871A—28-4-11-18

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, EDWARD KNIGHT, residing at 128 Piet Retief Street, Tiervlei, Cape, and employed as a clerical assistant intend to apply to the Governor-General for authority, under Section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of JOOSTE for the reason that since the age of six weeks I have been living with a family known as JOOSTE and have always been known as EDWARD JOOSTE.

I previously bore the name of EDWARD KNIGHT.

Any person who objects to my assumption of the said name of EDWARD JOOSTE should as soon as may be, lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Bellville.—E. Knight, 27th October, 1960.

13383—4-11-18-25.

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, ANDREAS JACOBUS FILIPPUS KORDOM, residing at No. 4 Oxford Place, Cape Town, employed as labourer, c/o Cymot, Limited, Sir Lowry Road, Cape Town, intend to apply to the Governor-General for authority, under Section 9 of

the Aliens Act, 1937, to assume the surname of GORDON, for the reason that I have socially always been known as and called GORDON.

I previously bore the name KORDOM.

I also intend to apply for authority to change the surname of my wife, JOHANNA HELENA KORDOM (born CLEOPHAS), to GORDON.

Any person who objects to our assumption of the said name of GORDON should, as soon as may be, lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Cape Town.—Andreas Jacobus Fillippus Kordom, 21st October, 1960. 13370—4-11-18-25

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, WILLIAM JOHANNES KORDOM, residing at No. 4 Oxford Place, Cape Town, employed as machinist, c/o H. Levine & Company, 3 Longmarket Street, Cape Town, intend ot apply to the Governor-General for authority, under Setion 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of GORDON, for the reason that I have socially always been known as and called GORDON.

I previously bore the name KORDOM.

Any person who objects to my assumption of the said name of GORDON should, as soon as may be, lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Cape Town. —W. J. Kordom, 21st October, 1960.

13369—4-11-18-25

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, ISMAIL HOOSAIN, residing at 112 Caledon Street, Cape Town, and carrying on business as a general dealer, intend to apply to the Governor-General for authority, under Section 9 of the Alens Act, 1937, to assume the surname of RAWOOT, for the reason that I was brought up from the age of five years by a relative, ISMAIL CADER RAWOOT, and was always known by the surname of RAWOOT.

I prevously bore the names of ISMAIL HOOSAIN.

I also intend to apply for authority to change the surnames of my wife, ZUBEIDA ISMAIL HOOSAIN, born BOOLAY, and minor child KARIMUNNISA to RAWOOT.

Any person who objects to our assumption of the said name of RAWOOT should, as soon as may be, lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Cape Town. —I. Hoosain, 24th October, 1960.

13244—4-11-18-25

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, STOFFEL PRINCE THOMPSON, residing at Post Office, Keiskammahoek, and employed as a teacher, intend to apply to the Governor-General for authority, under Section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the name and surname of CHRISTOFFEL THOMPSON PRINCE, for the reason that I have always been known as CHRISTOFFEL THOMPSON PRINCE throughout my school career.

I previously bore the name STOFFEL PRINCE THOMPSON.

Any person who objects to my assumption of the said name of CHRISTOFFEL THOMPSON PRINCE should as soon as may be, lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Keiskammahoek.

S. P. THOMPSON, assisted by me; A. THOMPSON, mother and guardian.

14081—18-25-2-9

NATAL.

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, THOMAS GEORGE SMITH SALTER, residing at 15 Dolvern, 8 Cromwell Road, Durban, and employed as manager, intend to apply to the Governor-General for authority, under Section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of SIMPSON for the reason that I was born with the name SIMPSON, but was adopted by MR. BASEL FLEMING RIDSTONE SALTER in 1951, who had married my mother GRACE LILLIAN SALTER (formerly SIMPSON, born WENTZEL). My mother has since died and I am the sole male member of the family bearing the name SIMPSON. I wish to revert to this name for family reasons.

I previously bore the names SALTER and SIMPSON.

Any person who objects to my assumption of the said name of SIMPSON should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Durban. T. G. S. Salter, 14th October, 1960.

12930—28-4-11-18

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, JACOBUS JOHANNES PRETORIUS, residing at 1 Russell Street, Pinetown, Natal, and employed as an electrician, intend to apply to the Governor-General for authority under Section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of STEVENSON for the reason that I desire to assume the surname of my maternal grandparents, who were the only grandparents I knew and to whom I was very attached, and I have no recollection of my father, who died when I was very young and my mother re-married shortly after his death.

I also intend to apply for authority to change the surname of my wife DOROTHY MAY PRETORIUS (born JOHNSON) and minor child EARL REGINALD PRETORIUS to STEVENSON.

Any person who objects to our assumption of the said name of STEVENSON should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefore, with the Magistrate of Pinetown.—J. J. Pretorius, 20th October, 1960. 12940—28-4-11-18

ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, MARIE FRANCOISE THERESE MONIQUE D'EMMEREZ DE CHARMOY (born BROUSSE DE GERSIGNY), a divorcée, residing at Quartre Bornes, Mauritius, intend to apply to the Governor-General for authority, under Section 9 of the Aliens Act 1937, as sole guardian and custodian parent of my minor children MARIE ROLAND MARC DE CHARMOY (born 19th April, 1950), FRANCOISE MARIE JOSEPH DE CHARMOY (born 18th May, 1951), ODILE MARIE MONIQUE DE CHARMOY (born 16th April, 1953), CHANTAL MARIE EMMA DE CHARMOY (born 11th July, 1955), for them to assume the surname of D'EMMEREZ DE CHARMOY for the reason that the correct surname of my children is D'EMMEREZ DE CHARMOY but they were inadvertently registered with the surname of DE CHARMOY on their Birth Certificates, numbered 3789/50, 5440/51, 1378/53 and 2471/55 respectively.

My two youngest children CHARLES MARIE AUGUSTIN D'EMMEREZ DE CHARMOY (born 1st April, 1957) and ANNE MARIE AIMEE D'EMMEREZ DE CHARMOY (born 13th June, 1958), have their surnames correctly registered as D'EMMEREZ DE CHARMOY.

Any person who objects to the assumption of the said surname of D'EMMEREZ DE CHARMOY by my said children should as soon as may be, lodge his objections, in writing, with a statement of his reasons thereafter, with the Magistrate at Durban. Dated 11th October, 1960.—Monique de Charmoy. 12927—28-4-11-18

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, UNA JANETTE BASTARD, divorcée, residing at 116 St. John's Street, Kokstad, East Griqualand, and carrying on business as an insurance agent, intend to apply to the Governor-General for authority, under Section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of O'HAGAN, for the reason that my present surname is a cause of embarrassment to me and my children and I wish to assume the surname of my paternal forefathers.

I previously bore the name UNA JANETTE BASTARD and UNA JANETTE HAGAN.

I also intend to apply for authority to change the surnames of my minor children WILLIAM EDWARD SEGAR BASTARD and JUDY ELIZABETH BASTARD to O'HAGAN.

Any person who objects to our assumption of the said name of O'HAGAN should as soon as may be, lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Mount Currie, at Kokstad, East Griqualand.—U. Bastard. Hathorn & Fannin, Applicant's Attorneys, 8 Murray Court, Smith Street, Durban, 4th November, 1960.

13654—11-18-25-2

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, WENDY JANETTE BASTARD, residing at 116 St. John's Street, Kokstad, East Griqualand, and employed as a school teacher, intend to apply to the Governor-General for authority, under Section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of O'HAGAN, for the reason that my present surname is a cause of embarrassment to me and my mother is making an application under the provisions of the above Act to assume the surname of O'HAGAN, which is the surname of her paternal forefathers, and I wish to assume the same surname as my mother.

I previously bore the name WENDY JANETTE BASTARD.

Any person who objects to my assumption of the said name of O'HAGAN should as soon as may be, lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Mount Currie, at Kokstad, East Griqualand.—W. J. Bastard. Hathorn & Fannin, Applicant's Attorneys, 8 Murray Court, Smith Street, Durban, 4th November, 1960.

13655—11-18-25-2

O.F.S.—O.V.S.

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, FRANCESCA ANNE ELIZABETH HAWKES, residing at 30 Allen Petrie Flats, Kroonstad, and employed as a commercial artist, intend to apply to the Governor-General for authority to assume the name of BANTOCK, for the reason that my parents have been divorced many years and I wish to take my mother's maiden name.

Any person who objects to me assuming the name of BANTOCK should, as soon as may be, lodge an objection of their reasons therefor, with the Magistrate of Kroonstad. —F. A. E. Hawkes. 13236—4-11-18-25

GENERAL.—ALGEMEEN.

TRANSVAAL.

KENNISGEWING VOLGENS SEKSIE 10 VAN DIE ORDONNANSIE OP DIE VERDELING VAN GROND, 1957.

Kennis word hiermee gegee dat Dawid Hendrik Jeremiah Conradie, die eienaar van die restant van Gedeelte 1 van die plaas Modderfontein No. 322, Registrasie-afdeling J.Q., Distrik Rustenburg, kennis gegee het op die manier voorgeskryf deur regulasie van sy applikasie, volgens Seksie 5 van bogenoemde Ordonnansie, van sy voornemens om die genoemde grond te verdeel in twee of meer stukke, waarvan enige een minder as 25 morg groot is en dat die houer of huurder van die minerale regte in en van die genoemde eiendom nie gevind kan word nie.

Enige besware teen die genoemde verdeling van hierdie grond moet sonder verwyl by die Sekretaris van die Dorperaad, Pretoria, ingedien word. Indien geen besware binne twee maande van die eerste publikasie van hierdie kennisgewing ontvang word nie, sal met die verdeling voortgegaan word. 13351—4-11-18

THE APOSTOLIC FAITH MISSION OF SOUTH AFRICA.

NOTICE OF APPLICATION FOR LEAVE TO INTRODUCE A PRIVATE BILL.

Notice is hereby given that the Apostolic Faith Mission (referred to herein as the Mission), intends applying for leave to introduce during the next ensuing Session of Parliament, a Private Bill, the general objects of which are—

(1) to provide that the Mission shall cease to be registered under the Company Laws of the Union of South Africa;

(2) to provide that the Mission shall become a Church, being a body corporate with seat at Johannesburg or such other place in the Union of South Africa as may be decided upon in terms of its constitution;

(3) to provide that the rights, obligations, assets and liabilities of the Company be taken over and assumed by the Church;

(4) to provide for a Constitution for the Church.

Notice is further given that printed copies of the above-named Private Bill will be deposited on or before 30th November, 1960, with—

(1) the Clerk of the House of Assembly;

(2) the Administrator of the Province of the Cape of Good Hope;

(3) the Administrator of the Province of Transvaal;

(4) the Administrator of the Province of Natal;

(5) the Administrator of the Province of the Orange Free State.

Dated at Cape Town, this 19th day of October, 1960.—J. M. de Villiers, Ben Pienaar, Van Wyk, Kempen and De Villiers, 41 Parliament Street, Cape Town, Parliamentary Agent for the Bill and its Promotors, namely the Apostolic Faith Mission of South Africa, 40 Ameshof Street, Braamfontein, Johannesburg.

DIE APOSTOLIESE GELOOFSENDING VAN SUID-AFRIKA.

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM VERLOF VIR DIE INDIENING VAN 'N PRIVATE WETSONTWERP.

Kennis word hiermee gegee dat die Apostoliese Geloofsending (hierin die Sending genoem), voornemens is om aansoek te doen om verlof om gedurende die eerskomende Parlementsessie 'n Private Wetsontwerp in te dien, die algemene doelstellinge waarvan sal wees—

(1) om voorsiening daarvoor te maak dat die Sending voortaan nie meer kragtens die Maatskappywette van die Unie van Suid-Afrika geregistreer sal wees nie;

(2) om voorsiening daarvoor te maak dat die Sending in 'n Kerk omgeskep sal word, synde 'n liggaam met regspersoonlikheid en met sy setel te Johannesburg of sodanige ander plek in die Unie van Suid-Afrika as wat ingevolge sy konstitusie besluit mag word;

(3) om voorsiening daarvoor te maak dat die regte, verpligtinge, bates en laste van die Maatskappy deur die Kerk oorgeneem en aanvaar word;

(4) om voorsiening te maak vir 'n Konstitusie vir die Kerk.

Kennis word verder hiermee gegee dat gedrukte afskrifte van die bogenoemde Private Wetsontwerp voor of op 30 November 1960 ingedien sal word by—

(1) die Klerk van die Volksraad;

(2) die Administrateur van die Provinsie Kaap die Goeie Hoop;

(3) die Administrateur van die Provinsie Transvaal;

(4) die Administrateur van die Provinsie Natal;

(5) die Administrateur van die Provinsie Oranje-Vrystaat.

Geteken te Kaapstad, op hierdie 19de dag van Oktober 1960.—J. M. de Villiers, Ben Pienaar, Van Wyk, Kempen en De Villiers, Parlementstraat 41, Kaapstad, Parlementêre Agent vir die Wetsontwerp en sy Promotors, naamlik die Apostoliese Geloofsending van Suid-Afrika, Ameshofstraat 40, Braamfontein, Johannesburg. 13353—4-11-18-25

M.C.A. 35/6375.

DEPARTMENT OF MINES.

Office of the Mining Commissioner, Johannesburg.

NOTICE OF APPLICATION FOR SURFACE RIGHTS.

CROWN MINES, LIMITED, has made application, in terms of Section 74 of Act No. 35 of 1908 (Transvaal), for the right to use the surface of proclaimed land on the farm Langlaagte No. 224, Registration Division I.Q., District of Johannesburg, for the purpose of Railway Siding.

The right applied for will affect the following rights, registered in the name of parties, other than that of the Applicant:—

Mynpacht No. 329, as defined by Diagram R.M.T. No. 41, held by Mayfair Gold Mining Company, Limited.

Freehold Owner.—Mayfair Gold Mining Company, Limited.

Full particulars of the right may be obtained from Plan R.M.T. No. 1814 which may be seen at my office.

Persons who have reason to object to the grant of the said surface right to the Applicant, are required to lodge particulars of their objection with me at my office, New Government Buildings, Rissik Street, Johannesburg, and serve a copy of the letter of objection on the Applicant, Corner House, Johannesburg, on or before the 13th day of December, 1960.

This application and any objection thereto will be considered by me, at my office, on the 20th day of December, 1960, at 11 a.m. Dated at Johannesburg, this first day of November, 1960.—E. Watermeyer, Mining Commissioner, Johannesburg.

13918—18-25-2

KENNISGEWING VAN NAAMSVERANDERING.

Hiermee word kennis gegee dat ons die ondergetekendes, PAUL ARNOLD PROSCH en MARIA MARGARETHA VAN NIEKERK (gebore NAUDE), in ons hoedanighede onderskeidelik as Leraar en Skriba/Kassiere van die KOSTER GEMEENTE VAN DIE NEDERDUITSE GEREFORMEERDE KERK VAN TRANSVAAL, voornemens is om aansoek te doen kragtens Artikel 93 van Wet No. 47 van 1937, aan die Registrateur van Aktes vir die Transvaal te Pretoria om die endossement van die volgende Aktes, naamlik:—

(1) Akte van Transport No. 11362/1922, gedateer 11 November 1922, ten opsigte van Gedeelte gemerkt D van Gedeelte gemerk A van de oostelike helft van de eigendomsplaats Kleinfontein No. 315, gelegen in het Distrik Rustenburg, groot drie (3) morg.

(2) Akte van Transport No. 3590/1941, gedateer 12 Maart 1941, ten opsigte van—

(i) Lot No. 288, geleë aan De Weten Bothastraat, in die dorp Koster, Distrik Rustenburg, groot tweehonderd (200) vierkante roede;

(ii) Lot No. 315, geleë aan Malan- en Bothastraat, in die dorp Koster, Distrik Rustenburg, groot tweehonderd (200) vierkante roede.

(3) Akte van Transport No. 3655/1949, gedateer 16 Februarie 1949, ten opsigte van—

(i) sekere Erf No. 302, geleë aan Malanstraat, in die dorp Koster, Distrik Rustenburg, groot 200 (tweehonderd) vierkante roede;

(ii) sekere Erf No. 303, geleë aan Malanstraat en Hertzogstraat, in die dorp Koster, Distrik Rustenburg, groot 200 (tweehonderd) vierkante roede.

(4) Akte van Transport No. 9060/1951, gedateer 16 April 1951, ten opsigte van Gedeelte 73 ('n gedeelte van daardie Gedeelte B van gedeelte) van die plaas Doornpoort No. 550, geleë in die Distrik Rustenburg, groot twee desimaal sewe agt nul een (2·7801) morge.

(5) Akte van Transport No. 31536/1952, gedateer 30 Desember 1952, ten opsigte van—

(i) sekere Erf No. 283, geleë aan Smuts- en Dewetstraat, in die dorp Koster, Distrik Rustenburg, groot 200 (tweehonderd) vierkante roede;

(ii) sekere Erf No. 284, geleë aan De Wetstraat, in die dorp Koster, Distrik Rustenburg, groot 200 (tweehonderd) vierkante roede;

(iii) sekere Erf No. 311, geleë aan Malanstraat, in die dorp Koster, Distrik Rustenburg, groot 200 (tweehonderd) vierkante roede;

(iv) sekere Erf No. 310, geleë aan Malanstraat in die dorp Koster, Distrik Rustenburg, groot 200 (tweehonderd) vierkante roede.

(6) Akte van Transport No. 8263/1954, gedateer 7 April 1954, ten opsigte van sekere Erf No. 332, geleë aan Malanstraat, in die dorp Koster, Distrik Rustenburg, groot 200 (tweehonderd) vierkante roede,

tot die effek dat die naam daarin verander is om te lees KOSTER in plaas van KOSTER-DERBY.

Alle persone wat teen die voorgestelde naamsverandering beswaar maak word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes vir die Transvaal te Pretoria binne een week na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Aldus gedoen en geteken te Koster op hierdie 6de dag van Oktober 1960.—P. A. Prosch, M. M. van Niekerk. 13916—18

BOEDELVERKOPING.

Daartoe gelas deur die Eksekuteur Datief in die Boedel van wyle JAN JACOBUS DUVENHAGE, wat gelikwideer word in terme van die Boedelwet No. 24 van 1913, Artikel 48 (3) (*b*), sal ons per publieke veiling verkoop by die Munisipale Vendusiekrale te Ermelo, op Donderdag, die 1ste Desember 1960, om 11-uur voormiddag:—

(1) *Vaste eiendom.*—Erf No. 135, geleë aan Burgerstraat, in die dorp Ermelo, groot 200 vierkante roede, soos gehou blykens Akte van Transport No. 5645/1948, gedateer 23 Februarie 1948.

(2) *Los goedere.*—Een Hillman Minx motorkar (1951 model).

Voorwaardes van Verkoop.—Kontant op datum van verkoping.

Verdere besonderhede van Louw & Collins, Afslaers, Posbus 41, Foon 9, Ermelo.

13920—18

Hiermee word kennis gegee dat ons, BORAY INVESTMENTS (PTY.), LTD. (Direkteure: George Boris Babaya, Ryno Wessel Rabie), die ondergetekende, voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om toestemming om die groothandel slagtersaak wat tans gedryf word te Voorhoutstraat 1, Doornfontein, Johannesburg, te verskuif na 'n ander perseel geleë te Hanoustraat 23, Jeppe, Johannesburg.

Enigiemand wat enige beswaar het teen die voorgenome verskuiwing kan sodanige beswaar indien by die Takbestuurder van die Raad, Posbus 4357, Johannesburg, binne 14 dae na die publikasie van hierdie kennisgewing.—G. B. Babaya, R. W. Rabie.

14109—18

NOTICE.

LYONS & SWART (PTY.), LIMITED, SALES FOR 214 MORGEN.

Duly instructed by the Trustee appointed in the Estate of C. J. HANSEN administered under the Farmer's Assistance Act, we shall submit to public auction at our Offices at 21b Piet Retief Street, Standerton, at 11 a.m. on Saturday, the 3rd December, 1960:—

The southern half of certain remaining portion of the farm Platkop No. 52, District Standerton, approximately eight (8) miles from Standerton on the main road.

Lyons & Swart (Pty.), Limited, Auctioneers, P.O. Box 58, Phone 291, Standerton.

14113—18

EMPIRE AUCTIONEERS AND ESTATE AGENTS (PTY.), LIMITED.

Insolvent Estate SULIMAN ABOO trading as S. & Z. WHOLESALERS.

Duly instructed by the Trustee in the above matter, we will sell at our Mart on Monday, the 21st November, 1960, at 10.30 a.m., the stock-in-trade in the above estate.

Terms.—Cash or bank endorsed cheques.

For further particulars kindly apply to Empire Auctioneers and Estate Agents (Pty.), Ltd., 184 Fox Street (corner of Polly Street), Phones 22-1139/30, Johannesburg.

14031—18

KENNISGEWING.

Kennis word hiermee gegee dat ek, PIETER JOHANNES VAN DER WATT, bestuurder van DIE BOSVELDSE KOÖPERATIEWE HANDEL, BEPERK, voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerheid, aansoek te doen om registrasie van 'n voorafverpakte varsvleisbesigheid wat ek van voornemens is om te Erf No. 320, Voortrekkerweg 85, Potgietersrus, Provinsie Transvaal, te dryf.

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgenome besigheid kan sy beswaar by die Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, aanteken binne 14 dae vanaf die verskyning van hierdie kennisgewing.—P. J. van der Watt, Die Bosveldse Koöp. Handel, Beperk, Posbus 110, Voortrekkerweg 85, Potgietersrus, 9 November 1960.

14105—18

INSOLVENT ESTATE.

SMARTENRYK OBED-KLEINGBIEL.

Duly instructed by the Trustee (Masters Reference C 27018), we will sell by public auction without reserve, but subject to confirmation by the Trustee and the Master of the Supreme Court, the undermentioned properties at Auction House, 111 Fox Street, Johannesburg on Thursday, 1st December, 1960, at 11 a.m.—

(*a*) Undivided ½-share of farm Portion A of farm Gemsbokfontein No. 225, District Waterberg, measuring 891·5545 morgen.

(*b*) Certain Erf No. 67 (11,836 square feet) situate First Avenue, in the township of Welverdiend, District Oberholzer. Dwelling, brick under iron roof, 4 large rooms, k.b., garage, etc.

(*c*) Certain Lot No. 5 (282 square roods 70 square feet), situate Shakespeare Road in the township of Lombardy East, District Germiston, with old dwelling under iron roof.

(*d*) Certain Lot No. 16 (283 square roods 70 square feet), situate Shelley Road in the township of Lombardy East, District Germiston. Vacant.

Further details from Richard R. Currie (Pty.), Ltd., Auctioneers and Estate Agents, 111 Fox Street, Phone 34-3331, Johannesburg. 14033 18

NOTICE OF SALE.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that JOSEPH SNIPELISKY has, with effect from the 20th day of December, 1960, disposed of his business known as ALBION SUPPLY STORE, carried on by him on certain portions of the farms Middledrift No. 133 and Kronfontein No. 76, in the Districts of Bethal and Witbank, respectively, to JACOB ISAAC BLIEDEN, who will carry on the business for his own account under the same name. Dated at Johannesburg this 11th day of November, 1960.—Barnabas Plein & Co. (Pty.), Ltd., Estate Insurance Agents, His Majesty's Building, Eloff Street, Johannesburg.

14043—18

OPENBARE VEILING.

Die hieronder gemelde eiendomme synde bates van RIANUS (EDMS.), BPK. (in Likwidasie), sal op Saterdag, 26 November om 11 vm., in ons verkoopslokaal te Eerste Vloer, Centenarygebou, Bureaulaan, Pretoria, verkoop word:—

(1) Sekere Gedeelte 2 van Lot No. 24, geleë aan Mainweg in die dorp East Lynne, Distrik Pretoria, groot 11,309 vierkante voet. Onverbeterd. (Langs Mainweg No. 72.)

(2) Sekere Gedeelte 3 van Lot No. 24 aan Mainweg (Hoofweg), in die dorp East Lynne, Distrik Pretoria, groot 11,224 vierkante voet met winkels en woonkamers daarop. Bekend as Mainweg 72.

(3) Gedeelte 4 van Lot No. 24, geleë af van Hoofweg in die dorp East Lynne, Distrik Pretoria, groot 10,002 vierkante voet, en Gedeelte 5 van Lot No. 24, geleë af van Hoofweg in die dorp East Lynne, Distrik Pretoria, groot 10,002 vierkante voet. Op hierdie gedeeltes is twee huise.

(4) Sekere Gedeelte 15 van verenigde Lot No. 22, geleë aan Mainweg in die dorp East Lynne, Distrik Pretoria, groot 10,001 vierkante voet met buitegeboue daarop.

(5) Sekere Gedeelte 16 van verenigde Lot No. 22, geleë aan Mainweg in die dorp East Lynne, Distrik Pretoria, groot 12,617 vierkante voet. Onverbeterd. Hierdie is 'n besigheidshoek.

(6) Sekere resterende gedeelte van Lot No. 128, geleë aan Du Toitlaan en Lanhamstraat in die dorp East Lynne, Distrik Pretoria, groot 25,740 vierkante voet met 6-kamer huis daarop. (Bekend as Moutonweg 62.)

Verdere besonderhede van Dely & De Kock (Edms.), Bpk., Afslaers, Centenarygebou 112, Bureaulaan, Telefoon 2-4702, Pretoria. 13915—18

Insolvent Estate PETER WILLIAMS (No. C. 27017).

Notice is hereby given that the Book Debts in the above Insolvent Estate will be sold by public auction on Thursday, the 24th November, 1960, at 11 a.m., in front of the Magistrate's Court, Lichtenburg. For further particulars apply to T. P. Taylor, Esq., P.O. Box 139, Lichtenburg, or The Trustee, Insolvent Estate Peter Williams, P.O. Box 9289, Johannesburg.

13986—18

NOTICE.

The Administrators of Estate late HERMAN TOBIANSKY, wish to contact the THAMBI BROTHERS, who purchased Stand No. 985, Sophiatown, by Deed of Sale, dated 28th January, 1930. Would the brothers or their heirs please contact Syfret's Executor & Trust Company, Limited, at Syfret House, 80 Marshall Street, Telephone No. 33-9351, Johannesburg. 13946—18

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

It is hereby notified that I, MESHACK SERITSANE, the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher, in respect of a butcher's business which I propose to conduct at Stand No. 2733, Stirling Road, Evaton Native Township, Vereeniging.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business may lodge such objection with the General Manager, P.O. Box 1357, Pretoria, within 14 days of the publication of this notice.—M. Seritsane. 13889—18

CAPE.—KAAP.

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

It is hereby notified that we, the undersigned, ABRAHAM JOHANNES FREDERICK MARTHINUS MAREE and SOLOMON MILLER, Directors of DRAKENSTEIN SLAGTERY (EDMS.), BEPERK, trading as LADY GREY BUTCHERY, at 111 Lady Grey Street, Paarl, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for permission to transfer the butchery at present conducted at 111 Lady Grey Street, Paarl, to other premises known as Millree Court and situated at 70 Lady Grey Street, Paarl.

Any person who has any objections against the proposed transfer may lodge such objections with the General Manager of the Board, P.O. Box 1357, Pretoria, within 14 days of the publication of this notice.—A. J. F. M. Maree, S. Miller.

13983—18

PRIVATE BILL.

Notice is hereby given that it is the intention of the DUTCH REFORMED CHURCH IN SOUTH AFRICA to apply for leave to introduce into the House of Assembly of the Union of South Africa at the next ensuing Session thereof, a Private Bill to repeal certain Ordinances and Amendment Act, affecting the said Dutch Reformed Church in South Africa.

The general objects of the Bill are to provide for the repeal of the following Ordinances and Amendment Act of the Cape of Good Hope:—

1. Ordinance No. 7 of 1843 of the Cape of Good Hope entitled "An Ordinance for Repealing the Church Regulations of the 25th July, 1804, and enacting others in their stead".
2. Ordinance No. 16 of 1845, of the Cape of Good Hope amending Ordinance No. 7 of 1843, in certain respects.
3. Ordinance No. 2 of 1851, of the Cape of Good Hope reviving Ordinance No. 7 of 1843, as amended by Ordinance No. 16 of 1845.
4. The Dutch Reformed Church Ordinance Amendment Act, 1898 (Act No. 9 of 1898) of the Cape of Good Hope.

Printed copies of the said Bill in the English and Afrikaans languages will be deposited respectively with the Clerk of the House of Assembly and with the Administrator of the Cape of Good Hope on or before the last day of November, 1960. Dated at Cape Town this 20th day of October, 1960.—Truter & Lombard, Parliamentary Agents for the Dutch Reformed Church in South Africa, 601 Groote Kerk Building, Adderley Street, Cape Town.

PRIVATE WETSONTWERP.

Kennisgewing geskied hiermee dat dit die voorneme van die NEDERDUITSE GEREFORMEERDE KERK IN SUID-AFRIKA is om aansoek te doen om verlof vir die indiening by die Volksraad van die Unie van Suid-Afrika, by die eersvolgende sessie daarvan van 'n Private Wetsontwerp vir die herroeping van sekere Ordonnansies en 'n Wysigingswet betreffende gemelde Nederduitse Gereformeerde Kerk in Suid-Afrika.

Die algemene oogmerke van die Wetsontwerp is om voorsiening te maak vir die herroeping van die volgende Ordonnansies en Wysigingswet:—

1. Ordonnansie No. 7 van 1843 van die Kaap die Goeie Hoop met die opskrif „An Ordinance for Repealing the Church Regulations of the 25th July, 1804, and enacting others in their stead".
2. Ordonnansie No. 16 van 1845 van die Kaap die Goeie Hoop, wat Ordonnansie No. 7 van 1843 in sekere opsigte wysig.
3. Ordonnansie No. 2 van 1851 van die Kaap die Goeie Hoop, wat Ordonnansie No. 7 van 1843, soos gewysig, deur Ordonnansie No. 16 van 1845, weer in die lewe roep.
4. Die „Dutch Reformed Church Ordinance Amendment Act, 1898" (Wet No. 9 van 1898 van die Kaap die Goeie Hoop).

Gedrukte eksemplare van gemelde Wetsontwerp in die Engelse en Afrikaanse tale sal gedeponeer word by die Klerk van die Volksraad en die Administrateur van die Kaap die Goeie Hoop, onderskeidelik op of voor die laaste dag van November, 1960. Gedateer te Kaapstad, op hierdie 20ste dag van Oktober, 1960.—Truter & Lombard, Parlementêre Agente van die Nederduitse Gereformeerde Kerk in Suid-Afrika, Groote Kerkgebou 601, Adderleystraat, Kaapstad.

13030—28-4-11-18

PRIVATE BILL.

Notice is hereby given that it is the intention of the UNIVERSITY OF THE ORANGE FREE STATE to apply for leave to introduce into the House of Assembly of the Union of South Africa at the next ensuing Session thereof, a Private Bill to amend the University of the Orange Free State (Private) Act, 1949 (Act No. 21 of 1949), as amended from time to time, which Act as amended is hereinafter referred to as the principal Act.

The general objects of the Bill are:—

1. Provide that the University shall be based on Protestant Christian principles to which regard shall be had when members of the staff are appointed.
2. To provide that no religious test whatever shall be imposed on any person as a condition of his becoming or continuing to be a student or a graduate or of his obtaining a diploma or certificate of the University.
3. To provide that there shall be two persons (one of whom shall be a senior lecturer) on the senate of the University, who shall be members of and chosen as prescribed by the statutes by the full-time teaching staff who occupy approved pensionable posts and who are not professors.
4. To provide for the establishment of faculties of arts and philosophy, social welfare, social science, natural science, education, law, economic and administrative sciences, agriculture and such other faculties or departments as the council with the approval of the Minister may determine.
5. To provide that the council may, after consultation with the senate, abolish a faculty or department.
6. To provide that the teaching staff shall be appointed by the council after consultation with the senate or a committee thereof.
7. To provide that a degree *honoris causa* without examination shall be conferred only on the recommendation of the senate.
8. To provide for the repeal of section *thirty-one* of the principal Act.
9. To provide for the amendment of section *thirty-three* of the principal Act by the substitution in the Afrikaans version thereof for the word "daaroor" of the word "oor".

Printed copies of the said Bill in the English and Afrikaans languages will be deposited respectively with the Clerk of the House of Assembly and with the Administrator of the Province of Orange Free State on or before the last day of November, 1960. Dated at Cape Town this 20th day of October, 1960.—Truter & Lombard, Parliamentary Agents for the University of the Orange Free State, 601 Groote Kerk Building, Adderley Street, Cape Town.

PRIVATE WETSONTWERP.

Kennisgewing geskied hiermee dat dit die voorneme van die UNIVERSITEIT VAN DIE ORANJE-VRYSTAAT is om aansoek te doen om verlof vir die indiening by die Volksraad van die Unie van Suid-Afrika by die eersvolgende sessie daarvan van 'n Private Wetsontwerp tot wysiging van die Private Wet op die Universiteit van die Oranje-Vrystaat, 1949 (Wet No. 21 van 1949), soos van tyd tot tyd gewysig, welke Wet soos gewysig hieronder die Hoofwet genoem word.

Die algemene oogmerke van die Wetsontwerp is soos volg:—

1. Om te bepaal dat die Universiteit op Protestants-Christelike grondslag berus wat in ag geneem moet word wanneer lede van die personeel aangestel word.
2. Om te bepaal dat niemand op enigerlei wyse aangaande sy godsdiens getoets word nie as voorwaarde om 'n student aan of 'n gegradueerde van die Universiteit te word of te bly of om 'n diploma of sertifikaat van die Universiteit te behaal nie.
3. Om te bepaal dat daar twee persone (van wie een 'n senior lektor moet wees) in die senaat van die Universiteit moet wees, wat lede is van, en volgens voorskrif van die statute gekies word deur, die voltydse doserende personeel wat goedgekeurde pensioen-draende poste beklee en wat nie professore is nie.
4. Om voorsiening te maak vir die daarstelling van fakulteite van lettere en wysbegeerte, sosiale wetenskappe, natuurwetenskappe, opvoedkunde, regsgeleerdheid, ekonomiese en administratiewe wetenskappe, landbou en sodanige ander fakulteite of departemente as wat die raad met die goedkeuring van die Minister bepaal.
5. Om te bepaal dat die raad na oorleg met die senaat 'n fakulteit of departement kan afskaf.
6. Om te bepaal dat die doserende personeel deur die raad na oorleg met die senaat of 'n komitee daarvan aangestel word.
7. Om te bepaal dat 'n graad *honoris causa* sonder eksamen slegs op aanbeveling van die senaat toegeken word.
8. Om te bepaal dat artikel *een-en-dertig* van die Hoofwet herroep word.
9. Om voorsiening te maak vir die wysiging van artikel *drie-en-dertig* van die Hoofwet deur in die Afrikaanse teks daarvan die woord „daaroor" te vervang met die woord „oor".

Gedrukte eksemplare van gemelde Wetsontwerp in die Engelse en Afrikaanse tale sal gedeponeer word by die Klerk van die Volksraad en die Administrateur van die Oranje-Vrystaat onderskeidelik op of voor die laaste dag van November 1960. Gedateer te Kaapstad op hierdie 20ste dag van Oktober 1960.—Truter & Lombard, Parlementêre Agente van die Universiteit van die Oranje-Vrystaat, Groote Kerkgebou 601, Adderleystraat, Kaapstad.

13029—28-4-11-18

CAPE TRUSTEES & EXECUTORS, LIMITED.

(Registered Deposit-Receiving Institution.)

Re: PERMOHOME FINANCE (PTY.), LTD. (in Liquidation) (No. C. 1981).

Public auction sale of complete set fibre-glass caravan patterns, moulds, plant, equipment, scrap vehicles, large quantities secondhand spares and scrap.

Messrs. Jaffe & Barendilla (Pty.), Ltd., Auctioneers and Sworn Appraisers of 123 Voortrekker Road, Parow (Telephone 986771), will sell the above assets by public auction on Wednesday, 23rd November, 1960, at 10 a.m. on the Company's premises at Wetton Road, Wetton and continuing at 106 Francis Street, Woodstock, at 10.30 a.m., the following day.

The assets include a complete set of caravan patterns and moulds for the manufacture of the revolutionary Permohome fibre-glass caravan, complete with internal moulds for wash-basins, etc.

Also tyres, second-hand and retreaded, wheel rims, generators, self starters, carburettor pumps, new supersonic car radio, keystone 8 m.m. movie camera, ten scrap motor vehicles, typewriter, secondhand parts, electric welding plant, valve refacer, Gestetner machine, electric buffing machine, scrapped and reconditioned engines, radiators and scrap of every description.

For enquiries, arrangements for inspection, etc., apply to the aforementioned auctioneers.—A. de V. Joubert, Provisional Liquidator, Cape Trustees & Executors, Ltd., Netherlands Bank Building, 85 St. George's Street, Cape Town.

13964—18

PUBLIC AUCTION SALE, BIZANA.

Insolvent Estate PATRICK JOHN DAVERIN WHITFIELD (No. B. 100/59).

Duly instructed by the Trustee in the above Estate I will offer for sale by public auction on Tuesday, the 22nd day of November, 1960, at 10.30 a.m., in front of my office in Main Street, Bizana, the Ntangeni Trading Station, Bizana District, situate about 16 miles from Bizana, on the main Bizana-Izingolweni Road. The Trading Station consists of a well-built shop, a dwelling-house and normal outbuildings.

Conditions of Sale in respect of the above may be inspected at the office of the auctioneer, with whom prior arrangements can be made for inspection thereof and of the property.

Thereafter and at the same place I will submit for sale by public auction, commencing at 11 a.m. on the same day, the following stock-in-trade and household furniture on account of the above Estate.

Piece goods, agricultural implements, hardware and other items of Native truck, sundry household furniture and effects including a modern 7½ cubic feet Electrolux paraffin refrigerator of a total approximate value of £300.—I. M. S. Grant, Auctioneer, Main Street (P.O. Box 30), Telephone 26, Bizana. 13984—18

ROSE-INNES AUCTION SALES.

On instructions from the Joint Liquidators of PIRIE (PTY.), LTD. (in Liquidation), we will sell by public auction, at the premises, 137 Alexandra Road, on 26th November, 1960, at 10.30 a.m. sharp, mineral water manufacturers plant, equipment, 3 lorries and 1 motor car, being Gem Carbonator type 250; Lomax syrup mixer and filter, type R.R. 100 (stainless steel); Haywood & Tyler triplex bottler (100 dozen per hour); Miller hydro bottle-washer (120 dozen per hour); Beeston slow combustion boiler, sand and gravel filter; labelling machine (Labbelless Ltd.); two 1,000-gallon water tanks; 50-gallon stainless steel syrup mixer with stand; two 12-gallon stainless steel mixer tanks; 5 stainless steel buckets; 4 hand trolleys; 2 × 10 lengths conveyor rollers; one six spout syphon filler, 25 gas cylinders.

Terms.—Cash or bank guaranteed cheques. — Rose-Innes Auctions, Auctioneers and Government Sworn Appraisers, P.O. Box 22, Phone 3026.

13989—18

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

It is hereby notified that I, DONI NKEBESE MNGWEBA, the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher, in respect of a butchery business which I propose to conduct at Gugweni, in the District of Mount Ayliff.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business may lodge such objection with the General Manager, Livestock and Meat Industries Control Board, P.O. Box 1357, Pretoria, within 14 days of the publication of this notice.—D. N. Mngweba (His X Mark), Elliot & Walker, Applicant's Attorneys, Main Street, Kokstad. 13893—18

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE- EN VLEISNYWERHEDE.

Kennis word hiermee gegee dat JOHANNES CHRISTOFFEL LANDMAN, wat besigheid sal doen as STEYTLERVILLE SLAGTERY, van voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om registrasie as slagter en 'n vleiskwota ten opsigte van 'n slagtersbesigheid wat hy van voornemens is om op Erf No. 36, in Piet Retiefstraat, Steytlerville, te dryf.

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgenoemde besigheid, kan sy beswaar by die Hoofbestuurder van bogenoemde Raad (Posbus 1357, Pretoria) aanteken binne 14 dae vanaf verskyning van hierdie kennisgewing.—A. J. Buys, Prokureur vir Applikant, Steytlerville, 10 November 1960. 13980—18

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

It is hereby notified that I, ROBERT MOODIE BENTLEY, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a butcher, in respect of a butcher's business, which I propose to conduct at Wattle Grove, Lot Nos. 16, 17 and 18, Isidenge Valley, Upper Kubusie Village Management Board, District Stutterheim.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business may lodge such objection with the General Manager, P.O. Box 1357, Pretoria, within 14 days of the publication of this notice.—R. M. Bentley. 13928—18

Insolvent Estate ALFRED SAMSON (Ref. No. 10992).

SALE BY PUBLIC TENDER.

Tenders are hereby invited for a 1958 Fiat 1400, 16 H.P., Sedan CA 683, which is at present stored with Acme Garage (Pty.), Ltd., Buitengracht Street, Cape Town.

The vehicle is being offered as is and no warranties are given.

Tenders, in duplicate, in a sealed envelope marked "Tenders—Insolvent Estate A. Sampson (Ref. No. 10992)", must be lodged with the Master's Office, Queen Victoria Street, Cape Town, by not later than 12 noon on Friday, 25th November, 1960.

Terms.—Cash.

The successful tenderer will have to provide a roadworthy certificate and delivery of the vehicle will be given against payment. The highest or any tender will not necessarily be accepted.—P. J. D. de Villiers, Trustee, 14 Keerom Street, Cape Town. 13855—18

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

It is hereby notified that I, KADER ISMAIL PALEKER, the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a butcher in respect of a butchery business which I propose to conduct at corner Voortrekker Road and Twelfth Avenue, Maitland.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business may lodge such objection with the General Manager, P.O. Box 96, Maitland, within 14 days of the publication of this notice.—K. I. Paleker. 13885—18

Insolvent Estate G. S. STEPHENSON (No. F.A.A. 37).

Instructed by the Trustee, we shall offer for sale, by public auction, on the farm Yonder, 10 miles from Maclear on the Maclear-Rhodes road, on Saturday, 3rd December, 1960, at 10 a.m., the livestock, comprising 31 head of cattle, chiefly Jerseys, and sundry farming implements, including two tractors, power mower, seed drill, etc.

Terms.—Cash.

Maclear Livestock Auctions, Auctioneers, P.O. Box 10, Maclear. 13975—18

A. E. MARKS & CO.'S SALES.

UNRESERVED SALE.

Suitings and small lot of softs, at the Mart, 10 Slater Street, Port Elizabeth, on Saturday, 19th November, at 9.30 a.m.

Insolvent Estate I. LOMBARDI.

Instructed thereto we will offer for sale, before our normal Saturday auction, amongst other items, the following:—

Quantity suit lengths, five rolls curtaining, four drawer filing cabinet, shirts, vests, small rugs, huts, office desk, table, etc.

A. E. Marks & Co. (Pty.), Ltd., H. P. Thornton, Auctioneer & Sworn Appraiser. 13871—18

Provisionally Sequestrated Estate L. FESTUCCIA, trading as LUCIANO'S, Foreshore, Cape Town.

Tenders are invited for the purchase of a fully-equipped restaurant business on the Foreshore, Cape Town. For full particulars apply to the undersigned.

Tenders in duplicate, sealed and marked on the envelope "Tender—Provisionally Sequestrated Estate L. Festuccia, No. 11066", must be lodged with the Master of the Supreme Court, Cape Town, by not later than noon on Friday, the 18th November, 1960.

The highest or any tender will not necessarily be accepted and Tenderers will be bound by their tenders for 96 hours after the closing time.—L. Maister, Provisional Trustee, Walter Goldberg Trust, Ltd., 8 St. George's Street, Cape Town. 13973—18

Insolvent Estate O. P. FOURIE (Ref. No. 10975).

Public auction sale of immovable properties, garage equipment, movables, furniture, etc.

Messrs. Kaplan & Oates, auctioneers, of 117 Church Street, Oudtshoorn, have been instructed to sell the immovable property and sundry movables, commencing at 10 a.m., on 100 St. George's Street, Oudtshoorn, on Friday, the 25th November, 1960.

The immovable properties in Oudtshoorn comprise the following:—

(*a*) Erven Nos. 1492 and 1495, with dwellings thereon.
(*b*) Erven Nos. 1494 and 1496—vacant ground.
(*c*) Erven Nos. 1491 and 1493, with workshop thereon.
(*d*) Erf No. 1486—vacant ground.
(*e*) Erf No. 403, with dwelling thereon.
(*f*) Erf No. 524, situate at George.

The movables consist of 13 motor vehicles, a Cockshutt tractor, 2 portable bungalows, garage tools and equipment, office furniture, household furniture and effects.

Further particulars can be obtained from the Auctioneer.

Terms.—Movables (cash against delivery). Immovable property (subject to terms of Conditions of Sale).

P. J. D. de Villiers and W. du T. Stoffberg, Trustees, 14 Keerom Street, Cape Town. 13854—18

Buy Union Loan Certificates

Koop Unie-leningsertifikate

MUNICIPALITY OF OUDTSHOORN.

NOTICE No. 73 OF 1960.

SLUMS ACT OF 1934—DECLARATION OF SLUMS.

Whereas the period of ten days has elapsed since the declaration hereinafter mentioned by the Council of the Municipality of Oudtshoorn.

And whereas no appeal to the Minister of Health and to the said Council has been noted within the period aforementioned.

Now, therefore, notice is hereby given in pursuance of the provisions of Section 6 (1) and (2) of the Slums Act, No. 53 of 1934, as amended, that the said Council acting under the powers conferred on it by the provisions of the said Act, did on the 27th October, 1960, declare the premises described in the undermentioned Schedule A to be slums.

In terms of Section 5 (1) (*b*) of the aforementioned Act, the Council has directed the owners of the premises described in Schedule A to demolish the dwellings on the said premises.

Such demolitions shall be commenced on or before the 30th day of January, 1961.

Dated at the Municipal Offices, Oudtshoorn this 7th day of November, 1960.

SCHEDULE A.

(1) *Property, Mrs. V. Braude.*—Erf No. 1136, Eastern Road. The whole of Blocks Nos. 1 and 2 plus block of six sanitary conveniences as indicated on Plan No. 1/1960, but excluding rooms (*a*), (*b*), (*c*) and (*e*) of Block No. 1.

(2) *Property, Mr. J. Kaplan.*—Eastern Road. Block No. 1 on Erf No. 1177 and Block No. 2 on Erf No. 1137, together with block of five pail closets on Erf No. 1137 as indicated on Plan No. 2/1960.

(3) *Property, Mr. W. B. Cowen.*—Erf No. 1198, Eastern Road. Block No. 1 and Block No. 2 as well as block of two pail closets as indicated on Plan No. 3/1960.

(4) *Property, Mr. C. P. Olivier.*—South Street. Block No. 1 on Erf No. 964 and Block No. 2 on Erf No. 959, as indicated on Plan No. 4/1960.

(5) *Property, Estate Klaas Lamont.*—Erf No. 998, Eastern Road. Block No. 1 and 2 and block of sanitary conveniences as indicated on Plan No. 5/1960.

(6) *Property, Mr. C. P. Olivier.*—Eastern Road. Dwelling on Erf No. 966 and pail closets on Erf No. 964 as indicated on Plan No. 6/1960.

(7) *Property, Mr. J. W. Theodore.*—Erf No. 1144, Jones Street. Blocks Nos. 1 and 2 (excluding dwelling occupied by owner) and block of two sanitary conveniences as indicated on Plan No. 7/1960.

(8) *Property, Mr. J. Kaplan.*—Erf No. 1235, Rand Street. Blocks Nos. 1, 2 and 3 and block of four sanitary conveniences as indicated on Plan No. 8/1960.

(9) *Property, Mr. Isak Jullies.*—Erf No. 1238, Rand Street. Dwelling and disused sanitary conveniences as indicated on Plan No. 9/1960.

(10) *Property, Mr. J. J. Nel.*—Erf No. 1247, Adderley Street. Four blocks of dwellings as well as block of four sanitary conveniences as indicated on Plan No. 10/1960.

M. C. T. SCHULTZ,
Town Clerk.

MUNISIPALITEIT VAN OUDTSHOORN.

KENNISGEWING No. 73 VAN 1960.

DIE SLUMSWET VAN 1934—VERKLARING VAN SLUMS.

Nademaal 'n tydperk van 10 dae verloop het na die verklaring hierna vermeld deur die Raad van die Munisipaliteit van Oudtshoorn, en;

Nademaal geen appél by die Minister van Gesondheid en by die Stadsraad binne vermelde tydperk aangeteken is nie;

Word dus nou kennis gegee kragtens die bepalings van Artikel 6 (1) en (2) van die Wet op Slums No. 53 van 1934, soos gewysig, dat die Raad op grond van die magte aan hom verleen deur die bepalings van genoemde Wet, die persele beskryf in ondergemelde Bylae A op 27 Oktober 1960 tot slums verklaar het;

Kragtens Artikel 5 (1) (*b*) van die bogenoemde Wet het die Raad die eienaars van die persele in Bylae A beskryf, gelas om die geboue daarop te sloop, met watter sloping 'n begin gemaak moet word op of voor die 30ste dag van Januarie 1961;

Gedateer by die Munisipale kantore, Oudtshoorn, hierdie 7de dag van November 1960.

BYLAE A.

(1) *Eiendom, mev. V. Braude.*—Erf No. 1136, Oostelikeweg. Blokke Nos. 1 en 2 in die geheel tesame met 'n blok van ses sanitêregeriewe soos aangetoon op Plan No. 1/1960. maar met uitsondering van kamers (*a*), (*b*), (*c*) en (*e*) van Blok No. 1.

(2) *Eiendom, mnr. J. Kaplan.*—Oostelikeweg. Blok No. 1 op Erf No. 1177 en Blok No. 2 op Erf No. 1137, tesame met blok van vyf sanitêregeriewe op Erf No. 1137 soos aangetoon op Plan No. 2/1960.

(3) *Eiendom, mnr. W. B. Cowen.*—Erf No. 1198, Oostelikeweg. Blokke Nos. 1 en 2 asook die blok van twee sanitêregeriewe soos aangetoon op Plan No. 3/1960.

(4) *Eiendom, mnr. C. P. Olivier.*—Suidstraat. Blok No. 1 op Erf No. 964 en Blok No. 2 op Erf No. 959, soos aangetoon op Plan No. 4/1960.

(5) *Eiendom, Boedel Klaas Lamont.*—Erf No. 998, Oostelikeweg, Blok Nos. 1 en 2 asook blok sanitêregeriewe soos aangetoon op Plan No. 5/1960.

(6) *Eiendom, mnr. C. P. Olivier.*—Oostelikeweg. Woning op Erf No. 966 en sanitêregeriewe op Erf No. 964 soos aangetoon op Plan No. 6/1960.

(7) *Eiendom, mnr. J. W. Theodore.*—Erf No. 1144, Jonesstraat. Blokke Nos. 1 en 2 (met uitsondering van woning bewoon deur eienaar) en blok van twee sanitêregeriewe soos aangetoon op Plan No. 7/1960.

(8) *Eiendom, mnr. J. Kaplan.*—Erf No. 1235, Randstraat. Blokke Nos. 1, 2 en 3 en blok van vier sanitêregeriewe soos aangetoon op Plan No. 8/1960.

(9) *Eiendom, mnr. Isak Jullies.*—Erf No. 1238, Randstraat. Woning en sanitêregeriewe soos aangetoon op Plan No. 9/1960.

(10) *Eiendom, mnr. J. J. Nel.*—Erf No. 1247, Adderleystraat. Vier blokke wonings asook blok van vier sanitêregeriewe soos aangetoon op Plan No. 10/1960.

M. C. T. SCHULTZ,
Stadsklerk.
14006—18

NOTICE.

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

It is hereby notified that I, MALUSI MACK MNGUNI, the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a butcher in respect of a butchery business which I propose to conduct at Rwa Rwa Location, Mabandla's Village, Alice.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business may lodge such objection with the General Manager, P.O. Box 1357, Pretoria, within 14 days of the publication of this notice.—M. M. Mnguni. S. Kahn & Co., Attorneys, 206 Burleigh House, 24 Barrack Street, Cape Town. 14030—18

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

It is hereby notified that I, JACOBUS CASPARUS BARNARD, the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a butchery business which I propose to conduct at Wynandsrivier, District Oudtshoorn.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business may lodge such objection with the General Manager, P.O. Box 1357, Pretoria, within 14 days of the publication of this notice.—J. C. Barnard. 14107—18

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE- EN VLEISNYWERHEDE.

Kennis word hiermee gegee dat ek, PETER CHRISTOPHER HARRIS, die ondergetekende, voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om registrasie as 'n slagter ten opsigte van 'n slagtersbesigheid wat ek voornemens is om te dryf op Gedeelte 3 van Perseel D van Perseel 25, Militêreweg, genoem Somerset Shopping Centre, Steenberg, Distrik Wynberg, K.P.

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgenome besigheid kan sy beswaar by die Takbestuurder, Posbus 96, Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede, Maitland, K.P., aanteken binne 14 dae vanaf die verskyning van hierdie kennisgewing.—P. C. Harris, 3 Punts' Cottages, Trallisweg, Heathfield, Kaap.
14038—18

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE- EN VLEISNYWERHEDE.

Hiermee word kennis gegee dat ek, JACOB RODENBURG, die ondergetekende, voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om toestemming om die slagtersaak wat tans gedryf word te Ableggenstraat, Die Strand, te verskuif na 'n ander perseel geleë te Markstraat 11, Die Strand.

Enigiemand wat enige beswaar het teen die voorgenome verskuiwing kan sodanige beswaar indien by die Takbestuurder van die Raad, Posbus 1357, Pretoria, binne 14 dae na die publikasie van hierdie kennisgewing.—J. Rodenburg. 14039—18

NATAL.

In the Estate of the late H. A. BUCKNER.

Sale by sealed tender of over ¾ of an acre on Central Berea.

The Executors in the above Estate offer for sale virtually the only large site left in the central Manning Road area. The property is described as:—

Remainder of Lot D of Block C of the Townlands of Durban, Province of Natal, in extent 3 roods 8·575 perches.

Postal address: 35 Manning Road, Durban.

Tenders are invited (subject to the conditions of sale obtainable from the address below) for the purchase of the above property; tenders will be accepted up to 4 p.m. on the 22nd of November, 1960, when they will be opened in public. The Executors are not bound to accept the highest or any tender.

Further particulars and copy of Conditions of Sale obtainable from Executors Estate late H. A. Buckner, c/o Goodricke & Son, Barclays Bank Building (Sixth Foor) or P.O. Box 967, Durban. 13661—11-18

BARTON & BELLINGER (Estate Agents and Auctioneers.)

Insolvent Estate CHRISTIAN CORNELIUS STEYN.

Duly instructed by the Trustee in the above matter, Master's Reference No. 5138, we will sell on the premises of Evan's Trailers, San Remo, South Coast, Natal, on Tuesday, 22nd November, at 10 a.m. the following:—

One brickmaking machine, Titan Crete in pockets, quantity building material.

Terms.—Cash or bank endorsed cheque.

For further particulars Barton & Bellenger, Seabrook Buildings, P.O. Box 32, Phone 32, Margate. 14008—18

EMPIRE AUCTIONEERS & ESTATE AGENTS (NATAL) (PTY.), LIMITED.
(Members of the Institute of Estate Agents & Auctioneers of S.A.)

Insolvent Estate EBRAHIM ISMAIL, trading as EBRAHIM'S CASH STORE, 328 Jan Smuts Highway, Mayville, Durban (Master's Ref. No. 5338).

Duly instructed by the Trustee, in the above matter, we will sell at our mart, 403 Smith Street, Durban, on Thursday, 24th November, 1960, at 10.30 a.m., stock-in-trade and fixtures and fittings.

Terms.—Cash.

For further particulars, kindly apply to Messrs. Empire Auctioneers & Estate Agents (Natal) (Pty.), Limited, 403 Smith Street, P.O. Box 2556, Phones 69315/6, Durban. 13969—18

TENDERS.

Insolvent Estate MAGDALENA PETRONELLA LOUW (No. 5211/1960).

Tenders are invited for the purchase of the whole or any portion of the undermentioned assets of the Estate consisting of fixed property (being one-quarter undivided share of the farm Horn River No. 4305, situate in the County of Klip River, Province of Natal, in extent 2,285 acres, 8 perches); 1 Smith-Corona Combination cash register; book debts.

Sealed tenders in duplicate must be submitted to the Master of the Supreme Court, Natal Provincial Division, Pietermaritzburg, not later than 10 a.m., on Wednesday, 30th November, 1960. All tenders to be endorsed "Tender, Insolvent Estate M. P. Louw, No. 5211". The right to accept the whole or any part of a tender is reserved. Further particulars may be obtained from the undersigned.—W. G. Thornton-Dibb, P.O. Box 282, Telephone 2—8361, Pietermaritzburg. 13892—18

NOTICE OF SALE.

Insolvent Estate BARTUEL ERNST AUGUST RABE (No. 5157).

Duly authorised by the Trustee we will sell by public auction at our Offices at Eland Buildings, Utrecht Street, Vryheid, at 11 a.m., on Saturday, the 3rd December, 1960.

The Insolvent's right, title and interest in and to a lease of trading rights appertaining to the farms Enyati and Subdivision A of Langkrans No. 367.

The lease and other documents in support thereof will be open for inspection at our Offices as from 10 a.m., on the date of sale but interim enquiries may be made to the Trustee, care of Cecil W. G. Cox, P.O. Box 5, Vryheid.—S. V. & M., Auctioneers, Utrecht Street, Vryheid. 13923—18

BARTON & BELLENGER.
(Estate Agents and Auctioneers.)

Insolvent Estate ANGUS ERASMUS.

Duly instructed by the Trustee in the above matter (Master's Reference No. 5280), we will sell the following:—

On Tuesday, 15th November, 1960, at 10 a.m., on the premises of Stanley Motors, Port Shepstone, one Peugeot pick-up, 1958 model, with canopy;

On Tuesday, 29th November, 1960, at 10 a.m., on the premises being Lot No. 3 of 107 North Shepstone, Umtentwini, quantity builders' equipment and material.

For further particulars Barton and Bellenger, Seabrook Buildings, P.O. Box 32, Phone 32, Margate. 14007—18

SOUTH AFRICAN NATIONAL COUNCIL ON ALCOHOLISM.
(Durban Society) (W.O. 1997).

Notice is hereby given, in terms of the Welfare Organisations Act (No. 40 of 1947, as amended), that in terms of Regulation 8 (ii) (*a*) and (*b*) that it is the intention of the South African National Council on Alcoholism (Durban Society) to change Article II (2) of its objects to read "To sponsor and/or provide help and guidance facilities for those individual cases requiring assistance, . . .".

Any objections to this change should be lodged with the Registrar of Welfare Organisations, Private Bag 203, Pretoria, within a period of twenty-one (21) days.
W. Swift, Secretary. 13874—18

O.F.S.-O.V.S.

DEPARTEMENT VAN MYNWESE.

KENNIS VAN AANSOEK OM OPPERVLAKTEREGTE.

Die STADSRAAD VAN ODENDAALSRUS het ingevolge Artikel 74 van Wet No. 35 van 1908 (Transvaal), soos op die Provinsie Oranje-Vrystaat deur Wet No. 13 van 1936, toegepas, aansoek gedoen om die reg om die oppervlakte van sekere stroke geproklameerde grond op die plase Kalkkuil No. 153, en Paleis Heuvel No. 323, Administratiewedistrik Odendaalsrus, Myndistrik Oranje-Vrystaat, vir die doel van 'n toegangspad (30 Kaapse voet breed), 'n rioolpyplyn en 'n afvoerwaterriool te gebruik, wat die volgende bestaande regte raak:—

1. 'n Mynverhuringsterrein en kleims, soos deur Kaarte R.M.T. Nos. 2 en 71 onderskeidelik aangetoon.
2. 'n Slykpyplyn, kragtens Oppervlakteregpermit No. 0·26/55.
3. 'n Druklugpyplyn, kragtens Oppervlakteregpermit No. 0·21/50, gehou deur Freddies Consolidated Mines, Limited.
4. Bogrondse elektriese kraglyne kragtens Oppervlakteregpermit No. 0·23/59, gehou deur die Elektrisiteitsvoorsieningskommissie.

Eiendomsregeienaar: Odendaalsrus Gold, General Investments and Extensions, Limited.

Volledige besonderhede omtrent die reg waarom aansoek gedoen is kan van Kaart R.M.T. No. 658, wat in my kantoor besigtig kan word, verkry word.

Almal wat beswaar teen die toekenning van die aansoek wil aanteken, moet besonderhede van hul besware voor of op die 6de dag van Desember 1960, by my in my kantoor, Kamer No. 528, Vyfde Verdieping, African Lifegebou, St. Andrewstraat, Bloemfontein, indien en afskrifte van sodanige besware voor of op genoemde datum by die Stadsklerk, Stadsraad van Odendaalsrus, Stadsaal, Odendaalsrus, bestel.

Die aansoek en enige besware daarteen sal om 10.30 vm., op die 13de dag van Desember 1960, deur my oorweeg word. Te Bloemfontein, op die 24ste dag van Oktober 1960, gedateer.—S. J. Farrell, Waarnemende Mynkommissaris, O.V.S.
(M.C.O. 20/1/840.) 13559—11-18-25

NOTICE OF SURRENDER OF DEBTOR'S ESTATE.

Notice is hereby given, in terms of Section 4 (1) of Act No. 24 of 1936, as amended, that application will be made to the Supreme Court of South Africa, Orange Free State Provincial Division, on Thursday, the 8th day of December, 1960, at 10 o'clock in the forenoon or as soon thereafter as the matter can be heard, for the acceptance of the Surrender of the Estate of JOHN VAN RYNEVELD, a mechanic in the employ of Human Motors, Church Street, Bloemfontein; and that a statement of his affairs will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court at Bloemfontein, for a period of fourteen days as from the 26th day of November, 1960.—D. J. du T. van der Merwe, Attorney for Applicant, c/o Claude Reid, United Building, P.O. Box 1105, Bloemfontein. 14010—18

PUBLIEKE VEILING.

Behoorlik daartoe gelas deur die Kurator in die Insolvente Boedel van SIMON FREDERIK PAPENFUS sal ons sonder reserwe verkoop op Vrydag, 25 November 1960 om 11 vm., by die vendusiekrale te Reitz, die eiendomme bekend as Twistniet No. 569 en Twistniet No. 843, Distrik Reitz, groot gesamentlik 304 morg, geleë 7 myl vanaf Tweeling op Tweeling-Warden pad.

Vir verdere besonderhede doen aansoek by Slabbert en Van der Merwe (Edms.), Bpk., Kerkstraat, Reitz (Telefoon 121), of Louwstraat, Bethlehem (Telefoon 103). 13965—18

REITZ VENDUSIE.

Daartoe gelas deur die Kurator in die Boedel van JURGENS JOHANNES CORNELIS GRAAFF (No. F.A.A. 317), wie se Boedel onder Wet No. 48 van 1935, bereder word, sal ons op ons maandelikse Veevendusie te Reitz op Vrydag, 2 Desember, 1960, presies om 12-uur middag, sonder reserwe te koop aanbied:—

(*a*) Onderverdeling 1, van die plaas Elandshoek No. 312, Distrik Rietz, groot 98·4200 morg.
(*b*) Die resterende gedeelte van die plaas Bosduifkrans No. 485, Distrik Reitz, groot 132·4933 morg.

Die eiendomme grens aanmekaar en is geleë 10 myl vanaf Reitz, aan die Reitz-Lindley Hoofweg, en die standhoudende Liebenbergsvlei Rivier vorm vir 'n myl die westelike grens van beide plase. Beide plase is omhein en verdeel in kampe, min lande word nou geploeg maar meer kan gemaak word.

Vir nadere besonderhede doen aansoek by M. P. de Wet, Posbus 237, Kurator, Telefoon 81725, Bloemfontein, of Vrystaatse Lewendehawe, Koöperasie Beperk, Afslaers, Telefoon en Posbus 66, Reitz. 13974—18

Insolvent Estate ROBERT THOMAS LUNT (No. X. 66/60).

Tenders are invited for the purchase of the undermentioned assets of the Insolvent Estate of R. T. LUNT trading as R. T. LUNT GLOVER'S STORE, Grasslands, Bloemfontein:—

(*a*) Stock in trade consisting of a variety of soft goods and groceries;
(*b*) furniture and fittings—general dealer's business and café;
(*c*) 1947 Ford V8 sedan;
(*d*) 1954 Chrysler;
(*e*) one wagon and two horses;
(*f*) book debts;
(*g*) 3 ton Chevrolet truck.

The highest or any tender will not necessarily be accepted.

A satisfactory lease is available to an approved Purchaser.

The business is presently closed but my representative will be in attendance on Wednesday, the 24th day of November, 1960, and Tuesday, the 29th day of November, 1960, between the hours 9 a.m., to 5 p.m., at Plot No. 8, Grasslands, District Bloemfontein, to enable offerors to inspect the assets.

Tenders in duplicate in sealed envelopes marked "Tenders—Insolvent Estate R. T. Lunt (No. X. 66/60)", must be lodged with the Master of the Supreme Court, Bloemfontein, by not later than noon on Friday, the 2nd day of December, 1960.

The Stock Sheets are available for inspection at the Offices of the undersigned from whom further information may be obtained.—L. P. Fourie, Trustee, care of Davidson & Marais, Third Floor, S.A. Mutual Building, P.O. Box 277, Telephone 5191, Bloemfontein. 14032—18

MOTOR VEHICLE INSURANCE ACT, 1942 (ACT No. 29 OF 1942), AS AMENDED.

NOTICE BY REGISTERED COMPANY/COMPANIES OF AGREEMENT TO PAY CERTAIN INCIDENTAL EXPENSES.

We, the registered companies named in the Schedule hereto, hereby give notice in terms of sub-section (2) of section *twelve* of the above-mentioned Act of our agreement to make payment contemplated in paragraph (*b*) of sub-section (1) of section *twelve* thereof and subject to its proviso, of claims lodged within thirty days of the publication of this notice with us respectively, in respect of costs alleged to be due in respect of the accommodation in a hospital or nursing home or of any treatment of or service rendered or goods supplied to the persons whose names appear in the first column of the said schedule, as a result of bodily injury caused by or arising out of the driving on the date stated in the second column, of a motor vehicle insured under the said Act.

MOTORVOERTUIGASSURANSIEWET, 1942 (WET No. 29 VAN 1942), SOOS GEWYSIG.

KENNISGEWING DEUR GEREGISTREERDE MAATSKAPPY/MAATSKAPPYE VAN INSTEMMING OM SEKERE BYKOMENDE KOSTE TE BETAAL.

Ons, die geregistreerde maatskappye genoem in die bylae hiervan, gee hierby ooreenkomstig die bepalings van subartikel (2) van artikel *twaalf* van begenoemde Wet kennis van ons instemming om die betaling te doen wat in paragraaf (*b*) van subartikel (1) van artikel *twaalf* daarvan beoog word en, behoudens die voorbehoudsbepaling daarvan van eise wat binne dertig dae na die publikasie van hierdie kennisgewing by ons ingedien word, van koste wat na bewering verskuldig is ten opsigte van die huisvesting in 'n hospitaal of verpleeginrigting of van enige behandeling of diens gelewer of goedere verskaf aan die persone wie se name in die eerste kolom van genoemde bylae voorkom, as gevolg van liggaamlike besering wat veroorsaak is deur of ontstaan het uit die bestuur, op die datum gemeld in die tweede kolom, van 'n motorvoertuig wat ingevolge genoemde Wet verassureer is.

SCHEDULE.—*BYLAE.*

Name of person injured or killed and of hospital or nursing home or place (if known) where treated. *Naam van persoon beseer of gedood en van hospitaal of verpleeginrigting of plek waar hy behandel is, indien bekend.*	Date and place of Accident. *Datum en plek van ongeluk.*	Name and Address of Registered Company. *Naam en adres van geregistreerde maatskappy.*
M. M. S. Bothma and M. M. S. Kruger.	5/3/60, Main Nigel/Springs Road..	The Marine and Trade Insurance Co., Ltd., 86 Main Street, Johannesburg.
Harry Beswick (Estcourt—Sanatorium and Addington Hospital)	18/4/59, National Road, Estcourt-Colenso	Provincial Insurance Co., Ltd., P.O. Box 2147, Durban.
George Abraham Johannes Ferreira....	30/1/59.....	The Century Insurance Co., Ltd., Loveday House, Marshall and Loveday Streets, Johannesburg.
George Williams (Groot Schuur).....	19/7/60, Huxley Street, Athlone, Cape Province	The Prudential Assurance Co., Ltd., 8 St. George's Street, Cape Town
Egbert Rendolph Green (Germiston Hospital)	7/12/59, intersection of Meppen Road and Turnhout Avenue, Primrose, District Germiston, Transvaal	The Ocean Accident & Guarantee Corporation, Ltd., Aegis Building, Loveday Street, Johannesburg. (Claim 249/59).
B. C. Storm.....	29/1/59, Battersby Road.....	The New Zealand Insurance Co., Ltd., P.O. Box 283, Johannesburg.
G. Ruzzene.....	28/6/59, Middelwit Road, Northam, Transvaal	The New Zealand Insurance Co., Ltd., P.O. Box 283, Johannesburg.
Philemon Matlou.....	12/12/58.....	Lincenses & General Insurance Co., Ltd. and/or Santam Insurance Co., Saambou Buildings, 112 Commissioner Street, Johannesburg.
J. H. Smith.....	16/8/60.....	British & Overseas Insurance Co., Ltd., P.O. Box 4757, Johannesburg.
Benjamin Motsepe (Benoni-Boksburg Hospital, Boksburg)	3/3/58, intersection of Eiselen Street and Hlokwana Street, Daveytown	National Employers' Mutual General Insurance Association, Ltd., Loveday House, cor. of Marshall and Loveday Streets, Johannesburg. (Claim 12526/58).
Charles Owen Batten (Johannesburg General Hospital)	7/5/58, cor. of Rustenburg and Gleneagles Roads, Johannesburg	General Accident Fire & Life Corporation, Ltd., New Corporation Buildings, cor. of Commissioner and Rissik Streets, Johannesburg.
Joshua Johannes du Toit (South Rand Hospital)	19/5/59, Golf Street, Rosettenville, Johannesburg	General Accident Fire and Life Assurance Corporation, Ltd., New Corporation Building, cor. of Commissioner and Rissik Streets, Johannesburg.
Antonius Ladyshaw Michael Theodorczuk (Coin Gordon Nursing Home and Modderfontein Hospital)	10/4/59, Wanderers Street, Johannesburg	The South British Insurance Co., Ltd., P.O. Box 190, Durban, Natal. (Claim TP/1098).
M. L. Sands.....	26/5/60.....	Santam Insurance Co., Ltd., Sanlam Building, Commissioner Street (P.O. Box 6160), Johannesburg.
Thomas Mgidi (Far East Rand Hospital, Brakpan)	6/2/59, Witbank/Delmas Road....	Caledonian Insurance Co., Saambou Building, 112 Commissioner Street, Johannesburg. (Claim JM. 1629).
Manuel Fernandes Rocha and Manuel Fernandes Rocha, N.O.	12/7/59, intersection of Clare and Central Roads, Mayfair, Johannesburg	The Employers' Liability Assurance Corporation, Ltd., P.O. Box 106, Johannesburg.
J. K. Johnson (Princess Nursing Home)	13/2/60, cor. of Voortrekker and Eighth Streets, Boksburg North	The Employers' Liability Assurance Corporation, Ltd., P.O. Box 106, Johannesburg.
W. B. Booysens (Edenvale Hospital)..	3/10/59, Plantasieweg, Edenvale....	Norwich Union Fire Insurance Society, Ltd., P.O. Box 106, Johannesburg.
Ivy Emily Scutt, John Gordon Scutt, Paul Webb and Anthony Webb (Provincial Hospital, Port Elizabeth)	11/7/60, Port Elizabeth.....	Guardian Assurance & Trust Co., P.O. Box 32, Port Elizabeth. (P.MVA/81).
William Myelsi.....	22/3/60, Edgar Street, Port Elizabeth	Guardian Assurance Co., Ltd., 31/35 Adderley Street, Cape Town. (Claim No. P. 76).
Miss Vivienne Cartmel (Conradie Hospital, Pinelands)	3/3/60, Pinelands.....	The Licenses & General Insurance Co., Ltd., Adderley Street, Cape Town (Claim 60/5).
Susan Riedel.....	5/7/60, Windhoek.....	Phoenix Assurance Co., Ltd., 42 Burg Street, Cape Town.
Walter Kenneth Smith (Stanger Hospital)	2/4/59, Main North Coast Road near Stanger	Guardian Assurance Co., Ltd., Fourth Floor, Allied Building, cor. of Smith and Gardiner Streets, Durban.
J. Freilinger.....	27/6/59.....	Santam Insurance Co., Ltd., Sanlam Building, Commissioner Street, Johannesburg.
Frederik Gerhardus Andreas Wolmarans (Pretoria General Hospital)	4/4/59, Voortrekkerhoogte, Pretoria	A.A. Mutual Insurance Association, Ltd., Automutual House, 58 Noord Street, Johannesburg.
A. J. Nel.....	20/2/60.....	North British and Mercantile Insurance Co., Ltd., North British and Mercantile Building, 84 Commissioner Street, Johannesburg.
Mrs. M. L. Seaman.....	7/9/59.....	The Ocean Accident & Guarantee Corporation, Ltd., Salisbury House, Andries Street, Pretoria.
K. K. Vlok.....	5/8/60, Silvamont, District Johannesburg (Modderfontein Road)	The London and Lancashire Insurance Co., Ltd., 40 Fox Street, Johannesburg.
J. P. Viljoen.....	2/1/60.....	Pearl Assurance Co., Ltd., Pearl Assurance House, 53 Fox Street, Johannesburg.

TRANSVAAL.

LOST TRANSFER PERMIT.

Notice is hereby given that Hazira Amod and Amina Moosa Boda intend applying for a certified copy of Transfer Permit No. 2598, dated 25th April, 1957, for Stand No. 484, Malay Location, in favour of Hazira Amod and Amina Moosa Boda.

All persons having objections to the issue of such copy are required to lodge their objections, in writing, with the City Treasurer, Municipality of Johannesburg, within 3 (three) weeks from the publication of this notice. Dated at Johannesburg on the 16th of November, 1960.—N. G. Patel, Attorney for Applicant, 17 Becker Street, Ferreirastown, Johannesburg. 14170c—18

NATAL.

CHANGE OF OWNERSHIP.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that MAYVILLE THEATRES (PROPRIETARY), LIMITED, have disposed of its business, carried on at 110 Bellair Road, Mayville, under the style of MAYVILLE THEATRE, to SHAH JEHAN CINEMA (PROPRIETARY), LIMITED, who will carry on the business under the style of SHAHRAZAD THEATRE at the same address.—G. A. F. Brett & Wills, P.O. Box 1986, Durban. 14170A—18

CHANGE OF OWNERSHIP.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that BHAJAN VEGAND, carrying on business as sole proprietor under the firm name of DUXON'S, at 95 Warwick Avenue, Durban, have disposed of its business at that address to AHMED and ABDULLA PHAROS, of PHAROS STORES, who will carry on the business under the name of PHAROS STORES at the same address.—G. A. F. Brett & Wills, P.O. Box 1986, Durban.

14170B—18

Union of South Africa
Coat of Arms
In Colours
Size 11½ inches by 9 inches

Reprinted to design prepared by the College of Heralds

PRICE:
11s. per copy, post free within the Union
11s. 6d. per copy outside the Union
Obtainable from the Government Printer
Pretoria and Cape Town

Wapen van die
Unie van Suid-Afrika
In Kleure
Groot 11½ duim by 9 duim

Herdruk volgens plan opgemaak deur die Kollege van Heraldiek

PRYS:
11s. per kopie, posvry in die Unie
11s. 6d. per kopie buite die Unie
Verkrygbaar by die Staatsdrukker
Pretoria en Kaapstad

Know Your National Heritage!
Buy a copy of
THE MONUMENTS OF SOUTH AFRICA
Edited by C. van Riet Lowe and B. D. Malan for the Historical Monuments Commission
REVISED AND ENLARGED SECOND EDITION
1951
LAVISHLY ILLUSTRATED
A book that will help you to see and appreciate your country in a new way and lead you to interesting discoveries wherever you live or travel
PRICE 15s.
Order your copy, in English or Afrikaans, from
THE GOVERNMENT PRINTER, PRETORIA

Ken u Nasionale Erfenis!
Koop 'n kopie van
DIE GEDENKWAARDIGHEDE VAN SUID-AFRIKA
Geredigeer deur C. van Riet Lowe en B. D. Malan vir die Historiese Monumente-kommissie
HERSIENE EN VERGROTE TWEEDE UITGAWE
1951
PRAGTIG GE-ILLUSTREER
'n Boek wat u sal help om u land op 'n nuwe manier te ken en te waardeer. Dit sal u na interessante ontdekkings lei, waar u ook mag woon of reis
PRYS 15s.
Bestel u kopie, in Afrikaans of Engels, by
DIE STAATSDRUKKER, PRETORIA

Buy Union Loan Certificates

Koop Unie-leningsertifikate

NOTICE.

It is hereby notified for general information that payment in respect of deceased estate notices intended for publication in the *Government Gazette* should be effected as follows:—

In every instance an uncancelled 10s. revenue stamp should be affixed to the relative estate notice which is submitted for publication in the *Government Gazette*.

N.B.—Cheques, postal orders or cash cannot be accepted as payment.

KENNISGEWING.

Dit word vir algemene inligting bekendgemaak dat betaling ten opsigte van bestorwe boedelkennisgewings, bestem vir plasing in die *Staatskoerant* op die volgende wyse moet geskied:—

In alle gevalle moet 'n ongekanselleerde 10s. inkomsteseël op die boedelvorm wat vir publikasie ingestuur word, vasgeplak word.

L.W.—Betalings by wyse van tjeks, posorders of kontant sal nie meer aanvaar word nie.

ELECTION OF EXECUTORS AND TUTORS.

The Estates of the Persons mentioned in the subjoined Schedule being unrepresented, interested parties are hereby given notice by Masters of the Supreme Courts of South Africa, that meetings will be held in the several Estates at the dates, times and places specified, for the purpose of selecting some Person or Persons, for approval by the respective Masters, as fit and proper to be appointed by them as Executors or Tutors, as the case may be.

Meetings in a town in which there is a Master's Office, will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

VERKIESING VAN EKSEKUTEURS EN VOOGDE.

Aangesien die Boedels van die Persone vermeld in onderstaande Bylae nie verteenwoordig is nie, word hierby deur Meesters van die Hooggeregshowe van Suid-Afrika aan belanghebbendes kennis gegee, dat byeenkomste ten opsigte van die verskillende Boedels op die datums, tye en plekke vermeld, gehou sal word, met die doel om 'n Persoon of Persone te kies vir goedkeuring deur die onderskeie Meesters as geskik en bekwaam om deur hulle aangestel te word as Eksekuteurs of Voogde, na gelang van omstandighede.

In 'n stad waarin 'n Kantoor van 'n Meester is, word die byeenkoms voor die Meester gehou en in ander plekke voor die Landdros.

SCHEDULE.—*BYLAE.*

N.B.—Items indicated by a * on the left hand side, denote the election of a Tutor; otherwise an Executor is to be elected.
L.W.—Items aan die linkerkant met 'n * gemerk, dui aan die verkiesing van 'n Voogd; andersins word 'n Eksekuteur gekies.

CAPE.—KAAP.

Registered Number of Estate. *Registrasie-nommer van Boedel.*	Surname and Christian Names of Deceased and Occupation. *Familienaam en Voorname van Oorlede Persoon en Beroep.*	Date of Death. *Datum van Oorlyde.*	Date, Time and Place of Meeting. *Datum, Tyd en Plek van Byeenkoms.*
3370/60	Olyn, Lena, retired	23/10/54	29/11/60, 10 a.m., Cape Town.
3371/60	Olyn, Jack, retired	15/4/59	29/11/60, 10 a.m., Cape Town.
4565/60	Moyce, Charles Frederick, chef	22/10/60	29/11/60, 10 a.m., Cape Town.
4578/60	van der Merwe, Henry Daniel, arbeider	20/10/60	2/12/60, 10 vm., Ceres.
4596/60	Matthews, Ronald Frazer, pattern grader	2/9/60	29/11/60, 10 a.m., Cape Town.
1024/60	McCraw, Robert, foreman	26/2/60	29/11/60, 10 a.m., Cape Town.
628/60	Mert, Christina, huisvrou	19/12/59	28/11/60, 10 vm., Uniondale.
4595/60	Daniels, Charles, caretaker	3/10/60	29/11/60, 10 a.m., Cape Town.
4373/60	Adams, Rupert Percival, retired architect	17/10/60	29/11/60, 10 a.m., Cape Town.
3522/60	Boonzaier, Petronella Elizabeth Malan, housewife	14/7/60	29/11/60, 10 a.m., Cape Town.
4462/60	Traut, Hilda Gertrud, klerk	1/10/60	24/11/60, 10 vm., Kaapstad.
4635/60	Kapp (gebore Barnard), Anna Elizabeth, huisvrou	10/10/60	29/11/60, 10 vm., Knysna.
4617/60	Joseph (born Cornelius), Annie Elizabeth, general dealer	18/8/50	29/11/60, 10 a.m., Cape Town.
4678/60	Jordan, Charles Edward, barman	29/10/60	29/11/60, 10 a.m., Bellville.
1710/60	Gouws (also known as Gous), Andries, S.A. Police	29/2/60	30/11/60, 10 a.m., Calvinia.
2807/59	Kirsten, Ludwig, Johan Ferdinand, retired farmer	22/6/59	29/11/60, 10 a.m., Cape Town.
4195/58	Gouws, Johannes Stefanus Jacobus, farmer	28/9/58	28/11/60, 10 a.m., Uniondale.
4485/60	Thorpe (gebore Bekker), Anna Johanna Petronella, arbeider	12/3/53	25/11/60, 10 vm., George.
4463/60	Victor (born Marais), Hester Maria, nurse	3/10/60	24/11/60, 10 a.m., Cape Town.
4306/60	Nelson (gebore de Jager), Susara Margaretha, huisvrou	11/9/60	23/11/60, 10 vm., Mosselbaai.
4190/60	de Villiers, Magdalena, retired	25/9/60	23/11/60, 10 vm., Kaapstad.
4213/60	van Wyk, Daniel Andries, boer	5/11/60	21/11/60, 10 vm., Clanwilliam.

TRANSVAAL.

7472/60	Margowsky, Myer Noach, agent	3/8/60	25/11/60, 9.30 a.m., Johannesburg.
7414/60	Pelser, Petrus Cornelius, pensioenaris	15/10/60	2/11/60, 10 vm., Pretoria.
7420/60	Toukin, Frank Melville Tredwin, miner	16/9/60	25/11/60, 10 a.m., Nigel.
6988/60	du Plessis, Susanna Josina, skakelbord operateur	29/11/59	25/11/60, 9.30 vm., Germiston.
7412/60	Pretorius, Maria Margaretha, housewife	15/8/60	25/11/60, 10 a.m., Benoni.
7454/60	Janoo, Aboo, general dealer	15/10/60	22/11/60, 10 a.m., Pretoria.
2195/57	Viljoen, Hercules David, prokureursklerk	25/3/57	22/11/60, 10 vm., Pretoria.
7713/60	Thompson, James Theodore Thomas, retired	17/10/60	22/11/60, 10 a.m., Pretoria.
2064/60	van Eeden, Theodorus Erenst, timberman	3/12/59	25/11/60, 10 a.m., Boksburg.
6574/60	Sarkis, Gabriel, motor mechanic	16/9/60	25/11/60, 9.30 a.m., Johannesburg.
7460/60	Bastianello, Maria, foreman mechanic	7/8/60	25/11/60, 9.30 a.m., Johannesburg.
7477/60	Olivier, Anna Sophia	13/9/60	25/11/60, 9.30 a.m., Johannesburg.
7484/60	Stroh, Johan David	9/10/60	22/11/60, 10 vm., Pretoria.
6743/60	Witbooi, Jan, messelaar	19/9/60	25/11/60, 10 vm., Alberton.
1701/56	Joubert, Jan Adriaan	8/3/56	22/11/60, 10 vm., Pretoria.
5202/60	Jansen van Vuren, Aletta	5/7/60	25/11/60, 10 vm., Ermelo.
4679/59	Lewis, David Ivor, architect	17/8/38	25/9/60, 9.30 a.m., Johannesburg.
663/53	Pretorius, Petronella Margaritha	14/1/53	25/11/60, 10 vm., Witbank.
5897/53	Erasmus, Martha Magdalena Carolina, huisvrou	6/7/53	25/11/60, 10 vm., Nylstroom.

NATAL.

Registered Number of Estate. *Registrasie-nommer van Boedel.*	Surname and Christian Names of Deceased and Occupation. *Familienaam en Voorname van Oorlede Persoon en Beroep.*	Date of Death. *Datum van Oorlyde.*	Date, Time and Place of Meeting. *Datum, Tyd en Plek van Byeenkoms.*
2893/60	Colenbrander, Grace Jane	28/9/60	24/11/60, 10 a.m., Pinetown.
2981/60	Chellan, colonial-born Indian No. 117311/117312, labourer	22/6/60	24/11/60, 9 a.m., Durban.
308/58	Chengalreddy, farmer	28/12/57	24/11/60, 10 a.m., Stanger.
3045/60	Karrim, Fathima Bee, housewife	25/9/60	21/11/60, 10 a.m., Ladysmith.
1085/59	Fletcher, Edgar Herbert, clerk, S.A.R.	1/7/58	24/11/60, 9 a.m., Durban.
1986/51	Joorawan, Indian Immigrant No. 70270, farmer	2/6/49	24/11/60, 10 a.m., Dundee.
491/60	Hatting, Jacoba Fredrica, weduwee	1/1/60	24/11/60, 10 a.m., Estcourt.
2119/59	Sookia, farmer	30/1/38	23/11/60, 10 a.m., Pietermaritzburg.
2771/58	van Staden, Cornelis Johannes, boer	24/7/58	24/11/60, 10 vm., Vryheid.
3011/60	Tailby, Mabel Florence, housewife	14/10/60	24/11/60, 9 a.m., Durban.
3065/60	Ramdei, retired	28/8/59	24/11/60, 9 a.m., Durban.

ORANGE FREE STATE.—ORANJE-VRYSTAAT.

535/60	Papenfus, Lodewyk Barend, boer	2/3/60	30/11/60, 9 vm., Harrismith.
1401/60	van der Walt (gebore du Randt), Elizabeth Gesina, huisvrou	22/9/60	30/11/60, 9.30 vm., Bethlehem.
1499/60	van der Bergh, Gert Andries, elektrisiën	15/10/60	1/12/60, 10 vm., Marquard.
1257/60	Labuschagne, Jasper Johannes Hendrik, baanmeester	8/9/60	30/11/60, 11 vm., Petrusburg.
1618/59	Joubert, Pieter Johannes, afgetrede boer	30/10/59	Woensdag, 11 vm., Winburg.
1519/60	van Tonder (gebore Kleinhans), Jacoba Johanna, boer	5/10/60	7/12/60, 11 vm., Heilbron.
1517/60	Papenfus (gebore Marais), Louisa Frederika, huisvrou	15/10/60	30/11/60, 9 vm., Harrismith.
1350/60	van der Merwe, Gustave Wilhelm, klerk	18/9/60	2/12/60, 10 vm., Bloemfontein.
1497/60	Pietersen, Bruno Emmanuel, shift boss	15/7/60	30/11/60, 10 a.m., Virginia.
1521/60	Weppelmann, Wilhelm Theodor, shop assistant	5/9/60	Wensday, 10 a.m., Welkom.
1526/60	Smith (gebore Jooste), Gerbrecht Elizabeth Maria Christina, huisvrou.	19/10/60	30/11/60, 10 vm., Hoopstad.
1425	Nothnagel, Johan Adam	5/5/57	2/12/60, 10 vm., Ficksburg.
557/60	Malan, Cornelia Eugene, onderwyseres	15/12/59	30/11/60, 11 vm., Petrusburg.

GRIQUALAND WEST.—GRIKWALAND-WES.

571/60	Cloete (gebore Cloete), Alida Petronella, huisvrou	20/10/60	23/11/60, 10 vm., Douglas.
578/60	van der Walt, Nicolaas, klerk by myn	8/10/60	29/11/60, 10 vm., Kuruman.
508/60	Visser, Hermanus Francois Bosman, kroegman	23/5/60	25/11/60, 10 vm., Carnarvon.

EASTERN CAPE.—OOS-KAAP.

2170/60	de Klerk, Mathilda, pensioner	18/8/50	23/11/60, 10 a.m., Jansenville.
2094/60	de Klerk, Willem Abraham, pensioner	15/12/56	23/11/56, 10 a.m., Jansenville.
2176/60	Saayman, Frederick Theodorus Johannes, farmer	29/10/60	23/11/60, 10 a.m., Komga.
2141/60	Russell, Herbert Edgar, medical assistant	11/10/60	25/11/60, 2 p.m., Port Elizabeth.
2138/60	van der Walt, (gebore Duvanage), Johanna Catharina, huisvrou	7/8/60	25/11/60, 10 vm., Steynsburg.
2039/60	Steenkamp (gebore Coetsee), Susanna Maria, huisvrou	1/9/60	24/11/60, 10 vm., Burgersdorp.

LIQUIDATION AND DISTRIBUTION ACCOUNTS IN DECEASED ESTATES LYING FOR INSPECTION.

Notice is hereby given, in terms of section *sixty-eight* of Act No. 24 of 1913, that copies of the Liquidation and Distribution Accounts in the Estates specified in the subjoined Schedule will be open for the inspection of all persons interested therein for a period of 21 *days (or longer if specially stated) from the dates specified or from the date of publication hereof, whichever may be the later,* and at the Offices of the Masters and Magistrates as stated.

Should no objection thereto be lodged with the Master concerned during the specified period, the Executors will proceed to make payments in accordance with the accounts.

LIKWIDASIE- EN DISTRIBUSIEREKENINGS IN BESTORWE BOEDELS WAT TER INSAE LÊ.

Hierby word kragtens artikel *agt-en-sestig* van Wet No. 24 van 1913, kennis gegee, dat duplikate van die Likwidasie- en Distribusierekenings in die Boedels in die onderstaande Bylae vermeld, in die Kantore van die Meesters en Landdroste, soos vermeld en gedurende 'n tydperk van 21 *dae (of langer, indien spesiaal vermeld) vanaf gemelde datums of vanaf datum van publikasie hiervan, as dit later is,* ter insae sal lê van alle Persone wat daarby belang het.

Indien binne genoemde tydperk geen besware daarteen by die betrokke Meesters ingedien word nie gaan die Eksekuteurs oor tot die uitbetaling ingevolge gemelde rekenings.

Estate No. / *Boedel No.*	Name of Estate and Description of Account. / *Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening.*	Commencing Date for Inspection if not Date of Publication and/or Period if longer than 21 days. / *Begindatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae.*	Office of the Master, Cape Town, or Kimberley in the case of the items indicated by a * and the Magistrate. / *Kantoor van die Meester, Kaapstad, of Kimberley in die geval van die items met 'n * gemerk en die Landdros.*	Name and Address of Executor or Authorised Agent. / *Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.*
4433/59	Currie, John Bruce; Eerste en Finale.....	—	Bellville.....	Haak, Marais & Pienaar, Posbus 50, Bellville.
1272/60	Peiser, Margarete (born Leiser), widow of Cape Jewish Aged Home, Cape Town; First and Final	—	—	H. L. Stern & Company, Attorneys for Executor Testamentary, 30 Hout Street, Cape Town.
3308/60	Kaal, Stanley Vincent, and surviving spouse, Irene Thelma Kaal (born Barker); First and Final	—	—	R. Asherson & Asherson, 85 St. George's Street, Cape Town, Attorneys for Executrix Testamentary.
754/60	Magdalena Maria Olivier (gebore Erasmus), weduwee, van Good Luck, Fraserburg; Eerste en Laaste, ingevolge Klousule 48 (3)	—	Fraserburg.....	Hendrik Lourens van der Westhuizen, p/a Hansen & Esterhuyse, Afslaers, Eiendoms en Algemene Agente, Voortrekkerstraat (Posbus 5), Fraserburg.
592/59	Fölscher, Gert Carl Krüger; Eerste en Finale..	—	Wolseley.....	J. C. Fölscher, Eksekuteur Testamentêr, Ivystraat 4, Clydesdale, Pretoria.
1760/59	Privett, John Richard; First and Final.....	—	—	Herold, Gie & Broadhead, Attorneys for Executrix Dative, 8 Darling Street, Cape Town.
2070/60	Kriel, Susanna Hendrika Barendina; Eerste en Finale	—	Montagu.....	A. F. du Plessis, Posbus 15, Montagu.
1203/60	Smith, Petrus Louis, en nagelate eggenote Anna Christina Smith (gebore Vos), van Vosburg; Eerste en Finale	—	Victoria-Wes...	Raath & De Villiers, Posbus 7, Britstown.
3295/59	Simon Jones, timmerman, en nagelate eggenote Wilhelmina Christina Jones (gebore Saal), van O'Okiep, Namakwaland; Eerste en Finale	—	Springbok.....	Jan Scholtz & Van Zyl, Posbus 10, Springbok, Prokureurs vir Eksekutrise Testamentêr.
861/59	Nicholson, Lady Edith Minnie (formerly Stuart-Wortley, born Phillips), of Fisherton de la Mare, Warminster, Wiltshire, England, who died on the 30th August, 1958; First and Final	—	—	Jan H. S. Hofmeyr, Secretary, The Colonial Orphan Chamber and Trust Company, 4 Church Square, Cape Town, Agent for Executrix Testamentary.
4131/58	Ellenbogen, Geoffrey Marks, salesman, of International Hotel, Cape Town, who died on the 2nd October, 1958; First and Final	—	—	Jan H. S. Hofmeyr, Secretary, The Colonial Orphan Chamber and Trust Company, 4 Church Square, Cape Town, Executor Testamentary.
310/59	Skors, John, and surviving spouse, Dorothy Elizabeth Skors (born Thompson), of Lower Lansdowne Road, Philippi; First and Final	—	Wynberg.....	Pincus, Matz & Feinberg, Maynard House, Maynard Street, Wynberg.
1899/60	Robinson, Tcherna (also known as Cherna Robinson); First and Final	—	—	Buirski, Herbstein & Ipp, 134 Adderley Street, Cape Town, Attorneys for Executor Dative.
1897/60	Marke, Moshe (also known as Morris Mark); First and Final	—	—	Buirski, Herbstein & Ipp, 134 Adderley Street, Cape Town, Attorneys for Executor Dative.
2066/60	Ravenscroft, James Eaton; Final.....	—	Simonstown....	Lilian Annie Nicholls (born Ravenscroft), 155 Main Road, Green Point, C.P.
2668/60	Davids, Ferdinand; Eerste en Finale.....	—	Malmesbury....	Jan S. de Villiers & Seun, Waalstraat 28, Kaapstad.
1870/60	van der Merwe, Hester Maria (gebore Hamman), en nagelate eggenoot Carel Johannes van der Merwe, van Kerkstraat 125, Worcester; Eerste en Finale	—	Worcester.....	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Adderleystraat 134 (Posbus 3981), Kaapstad.
218/60	Bayford, Martha; First and Final.....	—	*Mafeking.....	Minchin & Kelly, Market Square, Mafeking.
7035/54	Lentz, Daniel Wilhelm August, and surviving spouse, Johanna Marie Rebecca Lentz (born Dusterhoft); First and Final	—	East London...	Randell & Bax, 63 Oxford Street, East London.
2350/60	Theron, Ethel May (formerly Perold, born Cadman), and surviving spouse, Daniel Stephanus Theron, now deceased; First and Final	—	Strand.....	A. H. Meintjes & Champion, Attorneys for Executors Testamentary, cor. of Michau and Main Streets (P.O. Box 48), The Strand.
29/60	Grib, George Carse; Eerste en Laaste.....	—	*Upington.....	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustafdeling, Posbus 626, Kimberley, Eksekuteur Testamentêr.
1427/59	Butler, Donald Turner, of Pinelands, Cape; Supplementary	—	Wynberg.....	Rex Simpson & Kenneth Karr, Attorneys for Executrix Testamentary, 85 St. George's Street, Cape Town.
509/60	Singer, Louis, general dealer, of Dysselsdorp, District of Oudtshoorn; First and Final	—	Oudtshoorn....	Kaplan & Oates, Attorneys for Executors Dative, P.O. Box 152, Oudtshoorn.
2507/60	Campbell, Margaret Saunders, and surviving spouse, Thomas Archer Campbell; First and Final	—	—	Fairbridge, Arderne & Lawton, 46 St. George's Street, Cape Town, Attorneys for the Executrix Testamentary.
375/60	Matthee, Johannes Petrus, van Re-Unrestraat, Bredasdorp; Eerste en Finale	—	Bredasdorp....	Bredasdorpse Eksekuteurskamer, Beperk, Posbus 19, Bredasdorp.
2217/60	Hoffmann, Andries Cornelius Frederick, van Sparrekloof, Bredasdorp; Eerste en Finale	—	Bredasdorp....	Bredasdorpse Eksekuteurskamer, Beperk, Posbus 19, Bredasdorp.
2764/51	Schoeman, Pieter (of Petrus) Philippus, en nagelate eggenote Johanna Jacomina Schoeman (gebore le Roux), van Voëlgesang, Pk. De Rust, Distrik Oudtshoorn; Supplementêre Eerste en Finale	—	Oudtshoorn....	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Adderleystraat 134 (Posbus 3981), Kaapstad.
2796/60	Mellet, John Stephan (or Stephen); First and Final	19/11/60	Bellville.....	Cecil Rabinowitz & Company, 132 Voortrekker Road, Goodwood.
1852/60	Cronje, Daniel Loduvicus; Eerste en Finale..	—	Riversdal.....	J. C. Carse, Takbestuurder, Caledon en S.W.D. Eksekuteurskamer, Beperk, Posbus 12, Riversdal Tak.
1612/60	Rousseau, Catharina Christina (born Visser), widow, of Gansvlei, Van Wyksvlei, Division of Carnarvon; First and Final	—	Carnarvon.....	Carel J. van Zyl, Alheit Street (P.O. Box 18), Carnarvon.

Estate No. / *Boedel No.*	Name of Estate and Description of Account. / *Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening.*	Commencing Date for Inspection if not Date of Publication and/or Period if longer than 21 days. / *Begindatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae.*	Office of the Master, Cape Town, or Kimberley in the case of the items indicated by a * and the Magistrate. / *Kantoor van die Meester, Kaapstad, of Kimberley in die geval van die items met 'n * gemerk en die Landdros.*	Name and Address of Executor or Authorised Agent. / *Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.*
1397/60	Gool, Nazima (born Harley), housewife, of 112 Townsend Street, Goodwood; First and Final	—	Bellville.....	Cecil Rabinowitz & Company, Solicitors, 132 Voortrekker Road, Goodwood.
3377/60	Marais, Jacobus Stephanus, van Uitnood, Robertson; Eerste en Finale	—	Robertson.....	G. J. van Zyl, Algemene Bestuurder, Robertson Trust en Agentskap, Beperk, Posbus 62, Robertson.
4205/59	Smith, George, fitter and turner, of 14 Camden Street, Brooklyn; First and Final	—	—	Cecil Rabinowitz & Company, Solicitors, 132 Voortrekker Road, Goodwood.
1302/60	de Klerk, Willem Johannes; Eerste en Finale..	—	Paarl.....	J. v. d. B. van der Merwe, Posbus 15, Paarl.
1954/60	John Bond, widower, pensioner, of 69 Stockenstrom Street, George; First and Final	—	George.....	I. J. du Preez, Executrix Testamentary, c/o Heunis & Heunis, 117 York Street (P.O. Box 260), George.
2248/60	Groenewald, Hendrik Jacobus, vrygesel, boer, van Groenkuil, Afdeling Caledon; Eerste en Finale	—	Caledon.....	J. H. L. Smuts, Algemene Bestuurder en Sekretaris, Caledon en S.W.D. Eksekuteurskamer, Beperk, Posbus 34, Caledon, Eksekuteur Testamentêr.
6494/57	Brierley, Joseph, police pensioner, of Tyne Buildings, Dorp Street, Cape Town; First Final	—	—	John S. Ince & Wood, 404 Trust House, Thibault Square, foot of St. George's Street, Cape Town.
5246/59	Bester, Cornelia Petronella (born Potgieter), widow, of Queenstown, who died on the 22nd August, 1959; First and Final	—	Queenstown....	Elliott Brothers, Attorneys for Executor Testamentary, 78 Cathcart Road, Queenstown.
494/58	Blom, Catharina Elizabeth; Eerste en Finale..	—	Bredasdorp....	Bredasdorpse Eksekuteurskamer, Beperk, Posbus 19, Bredasdorp.
3764/60	Hyland, Arthur Ernest, and surviving spouse, Ellen Franciska Hyland; First and Final	—	Wynberg.....	(Mrs.) E. F. Hyland, 3 Salford Road, Mowbray, Cape, Executrix Testamentary.
307/60	Lombaard, Johanna Alida (gebore Schutte), en nagelate eggenoot Petrus Johannes Lombaard; Eerste en Finale	—	*Olifantshoek..	V. G. Holmes, Markplein, Posbus 6, Olifantshoek.
1423/60	Roux, Pieter Eduard, afgetrede onderwyser, van Graaffstraat, Villiersdorp, en nagelate eggenote Maria Elizabeth Roux; Eerste en Finale	—	Caledon.....	P. J. Hall, Takbestuurder, Caledon en S.W.D. Eksekuteurskamer, Beperk, Posbus 10, Villiersdorp, Agent vir Eksekuteurs Testamentêr.
2562/59	Cash, Cecil; First and Final.....	—	—	Cecily Cash, c/o Barnet I. Gradner, 820 Grand Parade Centre, Adderley Street, Cape Town.
3184/60	Kirsten, Amelia Magdalena; First and Final..	—	Wynberg.....	J. W. Schmidt, Executor Dative, " Chardleigh ", Chard Road, Retreat.
2402/60	Hoge, John Max Heinrich; First and Final..	—	Stellenbosch....	A. H. Cluver, Executor, 6 Bird Street, Stellenbosch.
153/60	Pieterse, Abraham Matthys, en langslewende eggenote Anna Maria Pieterse (gebore Lombaard); Eerste en Finale	—	*Olifantshoek..	V. G. Holmes, Markplein, Posbus 6, Olifanrshoek, K.P.
3625/56	Samaai, Gamat (also known as Ghamat); First and Final	—	Wynberg.....	Barnard M. Cohen, P.O. Box 1149, Cape Town, Attorneys for Executor Dative.
1042/60	Beukman, Richard Henry, and surviving spouse, Johanna Nora Beukman (born Steyn); First and Final	—	Stellenbosch....	Isaac Volkwyn & Company, Union House, Queen Victoria Street, Cape Town, Attorneys for Executrix Dative.
2204/60	Calvert, Charles, and surviving spouse, Josephine Catherine Louisa Calvert (born Geyer); First and Final	—	—	Isaac Volkwyn & Company, Union House, Queen Victoria Street, Cape Town, Attorneys for Executrix Dative.
263/52	Cupido, Tom (also known as Thomas); First and Final	—	—	Galloway & Horn, Attorneys for Executrix Dative, 1202 Colonial Mutual Building, 106 Adderley Street, Cape Town.
342/60	Bennetts, Benjamin Rule, of 27 Graham Eden Street, Klesserville, Kimberley; First and Final	—	*	W. R. Bennetts, Executor Testamentary, 3 Ellen Carter Road, Hadison Park, Kimberley.
2637/59	Coleman, Johanna Christina (also known as Jose Coleman) (born Anderson), widow, of Sea Point, Cape; First and Final	—	—	The South African Association for the Administration and Settlement of Estates, 6 Church Square, Cape Town.
3035/60	Cherrie, Robert, accountant, and surviving spouse, Sadie Isabella Catterina Cherrie (born Guidi), of 3 Nigrini Hof, Weltevreden Street, Bellville, Cape; First and Final	—	Bellville.....	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 4, Cape Town, Agent for Executrix Testamentary.
—	Maddren, Mabel Winifred (born Coe), widow; First and Final	—	Wynberg.....	Robertson & Metelerkamp, Attorneys for Executor Testamentary, Standard Bank Chambers, cor. of Long and Longmarket Streets, Cape Town.
378/60	Allen, William Quantrell, and surviving spouse, Elizabeth Eleanor Allen; First and Final	—	*	Duncan & Rothman, Attorneys for Executrix Testamentary, Permanent Buildings, Jones Street, Kimberley.
4182/58	Charles, Johanna Susanna (born Koopman); First and Final	—	—	Banard Katzef & Company, Attorneys for Executor Testamentary, 491 Albert Road, Salt River.
4965/59	Marais, Gideon Johannes Dawid; Eerste en Laaste	—	Piketberg.....	J. B. Russouw, in sy hoedanigheid as Bestuurder van die A.M. Trust, Posbus 1, Piketberg, Agent vir Eksekutrise Datief.
134/60	Alexander, Gafiel, of 52 Pepper Street, Cape Town; First and Final	30 days.	—	C. H. Brand, Attorney for the Executors Testamentary, 117 St. George's Street, Cape Town.
1404/60	Abrams, David; First and Final.....	—	—	S. Richman & Company, P.O. Box 2338, Cape Town
1768/59	Stassen, Gert Cornelis; First and Final.....	—	Bellville.....	C. H. Brand, Attorney for Executrix, 117 St. George's Street, Cape Town.
2487/60	Paulina Andrika Lambert (formerly Kruger, born Uys), of Nineteenth Avenue, Elsies River, Cape; First and Final	—	Bellville.....	Bisset, Boehmke & McBlain, Attorneys for the Executor Dative, 301 Cape Times Building, St. George's Street, Cape Town.

Estate No. / *Boedel No.*	Name of Estate and Description of Account. / *Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening.*	Commencing Date for Inspection if not Date of Publication and/or Period if longer than 21 days. / *Begindatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae.*	Office of the Master, Cape Town, or Kimberley in the case of the items indicated by a * and the Magistrate. / *Kantoor van die Meester, Kaapstad, of Kimberley in die geval van die items met 'n * gemerk en die Landdros.*	Name and Address of Executor or Authorised Agent. / *Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.*
2486/60	Daisy Floret Johnson (formerly Watermeyer, born Rogers), of 46 Lee Terrace, London S.E. 3; First and Final	—	—	Bisset, Boehmke & McBlain, Attorneys for the Executors Testamentary, 301 Cape Times Building, St. George's Street, Cape Town.
404/60	Catherine Cameron Gillespie Condie, of Claremont; First and Final	—	Wynberg.....	Balsillie, Watermeyer & Bosman, Attorneys for the Executor Testamentary, 49 St. George's Street, Cape Town.
888/60	Marion Lindsay Condie (born Gillespie), widow, of Claremont; First and Final	—	Claremont.....	Balsillie, Watermeyer & Bosman, Attorneys for the Executrix Dative, 49 St. George's Street, Cape Town.
2924/60	Auguste Anna Wilhelmine Schmitt (born Schwabel), widow, of Galway Road, Heathfield; First and Final	—	Wynberg.....	Buchanan, Boyes & Sampson, Attorneys for the Executor Dative, 46 St. George's Street, Cape Town.
3013/60	Barbara Young, of "Newhome", Fairdale Road, Diep River; First and Final	—	Wynberg.....	(Mrs.) Catherine Czeszak, Executrix Testamentary, "Newhome", Fairdale Road, Diep River.
680/59	James Johannes Wentworth, and surviving spouse, Florence Wentworth, of Fleurette, Greenwich Road, Diep River; First and Final	—	Wynberg.....	R. E. van der Ross, Executor Dative, Fairview Road, Wynberg.
117/60	William Albert Joseph Francis Whyte, of Nababeep, Namaqualand; First and Final	—	Springbok.....	M. C. B. Whyte, Executrix Dative, P.O. Box 1913, Cape Town.
108/60	Uitgestorwe boedel Nel, Dina Alida (gebore Pretorius), eggenoot reeds oorlede	—	*	J. B. Smith, Eksekuteur Testamentêr, Justinaweg 2, Kimberley.
372/59	Metcalf, Herbert Edward, of "Glen Una", District of Vryburg; First and Final	—	*Vryburg.....	Wessels, De Kock & Van Rooyen, P.O. Box 82, Vryburg, Attorneys for Executor.
2886/58	van Wyk, Louis Jacobus; Tweede.....	—	Calvinia.....	Proctor de Villiers & Kie., Sesde Verdieping, Saambougebou, Kasteelstraat, Kaapstad, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr.
104/60	Ethel Mary Hoole (born Barclay), widow, of Rondebosch; First and Final	—	Wynberg.....	Klosser, Hoole & Saunders, Attorneys for the Executor Testamentary, 40 Burg Street, Cape Town.
2471/60	Elizabeth Mary Booth, of Beaconsfield, Sir Lowry's Pass, C.P.; First and Final	—	Somerset West..	D. M. Macan, Executrix Testamentary, Beaconsfield, Sir Lowry's Pass, C.P.
2120/60	Edith Maria Roberts (born Duffett), of Barksia Road, Rosebank; First and Final	—	Wynberg.....	Dempers, M.O. 28, Attorney for the Executrix, P.O. Box 527, Cape Town.
1313/59	Leila Margaret Dowling, of Somerset West; First and Final	—	Somerset West..	Ecclestone & Company, Attorneys for the Executor, P.O. Box 3071, Cape Town.
2615/60	Duncan Munro, of Rosebank; First and Final	—	Wynberg.....	Silberbauer, Sampson, Van Niekerk & Liefeldt, Attorneys for the Executors Testamentary, United House, Adderley Street and Heerengracht, Cape Town.
3062/57	Rose Helman (born Shirken), and surviving spouse, Julius Helman, of Joubert Street, Vasco; Amended First and Final	—	Bellville.....	A. ben M. Rabinowitz, 131 Voortrekker Road, Bellville, C.P., Attorneys for Executor Testamentary.
4390/59	Myer Hoffman, of Parow, Cape; Amended First and Final	—	Bellville.....	Sebba Gordon Willis & Company, 706 Namaqua House, Burg Street, Cape Town, Agents for Executrix Testamentary.
717/60	Isidore Cohen, of "Montrose", Herbert Road, Sea Point, Cape; First and Final	—	—	S. Greek, United Buildings, 118 St. George's Street, Cape Town, Co-Executor Testamentary.

TRANSVAAL.

Estate No. / *Boedel No.*	Name of Estate and Description of Account. / *Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening.*	Commencing Date for Inspection if not Date of Publication and/or Period if longer than 21 days. / *Begindatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae.*	Office of the Master, Pretoria, and the Magistrate. / *Kantoor van die Meester, Pretoria, en die Landdros.*	Name and Address of Executor or Authorised Agent. / *Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.*
6025/59	Nel, Lukas Cornelius; Eerste en Finale.....	—	Vereeniging....	T. S. Wood, Prokureur vir Eksekutrise Testamentêr, Permanentgebou, Voortrekkerstraat, Vereeniging.
6874/58	Muhlenberg, Anna Bertha; First and Final....	—	Johannesburg..	Cramer & Cramer, Attorneys for Executor Dative, 102 Commissioner House, 50 Commissioner Street, Johannesburg.
4693/60	Scheepers, Maria Gezina Christina (gebore Grobler), weduwee; Eerste en Finale	19/11/60	Zeerust.....	Maurice M. Sive, Jacobson & Swart, Posbus 9, Brits.
1926/59/33	Oosthuizen, Wilhelmina Hermina (gebore Meintjes), weduwee, van Zendelingsplaats, Pk. Vaalkop; Eerste en Finale	—	Zeerust.....	Van der Spuy & Van der Merwe, Prokureurs vir Eksekuteur Datief, Posbus 53, Zeerust.

Estate No. / *Boedel No.*	Name of Estate and Description of Account. / *Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening.*	Commencing Date for Inspection if not Date of Publication and/or Period if longer than 21 days. / *Begindatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae.*	Office of the Master, Pretoria, and the Magistrate. / *Kantoor van die Meester, Pretoria, en die Landdros.*	Name and Address of Executor or Authorised Agent. / *Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.*
2092/60/34	Smith, Jeanetta Jacoba (gebore van der Westhuizen), en nagelate eggenoot Johannes Christiaan Jacobus Smith, van Buffelshoek No. 900, Pk. Mooinooi, Distrik Rustenburg; Eerste en Finale	—	Rustenburg....	J. C. J. Smith, Eksekuteur, Buffelshoek No. 900, Pk. Mooinooi, Distrik Rustenburg.
2428/60/19	Garner, Helen Grace; First and Final.....	—	Nigel.....	(Mrs.) A. H. N. Garner, c/o Chris Café, 23 Frederick Cooper Drive, Kenmare, Krugersdorp.
4530/60	Louis Peens, en nagelate eggenote Hester Catharina Peens (gebore Vermeulen); Eerste en Finale	—	Warmbad.....	Mathews & Lanser, Prokureurs vir Eksekutrise Testamentêr, Sutterweg (Posbus 18), Warmbad, Transvaal.
2243/60	du Toit, Susara Jacoba, en nagelate eggenoot Johannes Stephanus Jacobus du Toit; Eerste en Finale	—	Krugersdorp...	J. B. Hugo & Cronje, Humanstraat 43 (Posbus 115), Krugersdorp, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr.
2531/60/37	Roberts, Robert William.....	—	Johannesburg..	Geo. Isserow, Executor Testamentary, 548 Jules Street, Malvern, Johannesburg.
4499/60/37	Robbetze, Johannes Jacob, en nagelate eggenote Betha Maria Robbetze (gebore Pretorius), van Tweerivier, Rustenburg; Eerste en Finale	—	Rustenburg....	B. M. Robbetze, Eksekutrise, p/a Penzhorn, Coetsee & Brink, Steenstraat 44 (Posbus 55), Rustenburg.
8185/59	Havenga, George Jones, van Perthweg 69, Westdene, Johannesburg; Eerste en Finale	—	Johannesburg..	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
1687/59/17	de Beer, Frederick Pieter, and surviving spouse, Martha Louisa de Beer; First and Final	—	Springs.....	Hull, Pearson, Taylor & Favish, Attorneys for Executrix Dative, 60 Cranbourne Avenue (P.O. Box 265), Benoni.
4807/59/26	Munro, Catherine (born Cameron), widow, of 8 De Villiers Street, Barberton; First and Final	—	Barberton.....	H. S. Webb, P.O. Box 11, Barberton.
582/51/35	Venter, Anna Sophia, en nagelate eggenoot Jan du Plessis Venter, van Randfontein; Eerste en Finale	—	Randfontein....	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
710/60/34	Nel, Wilhelmus Johannes, en nagelate eggenote Martha Hermina Nel (gebore Lombaard), van Eersteveg, Pk. Christiana; Eerste en Finale	—	Christiana.....	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
2179/60/36	Murray, Hendrik Servaas Gerhardus, en nagelate eggenote Catharina Christina Magdalena Magareth Murray (gebore du Plooy), van Stafhuis 4, Tauteslaan, Groblersdal; Eerste en Finale	—	Groblersdal....	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
3381/56/37	Morrison, John Wilfred; First and Final.....	—	—	Kathleen Doris Churton, 150 Brighton Road, Durban.
7229/55	Joyce, Thomas William; First and Final.....	—	Ermelo.....	W. H. Brummer and Dr. H. le R. van Niekerk, 87 Kerk Street (P.O. Box 273), Ermelo, Transvaal.
7320/59/34	du Plessis, Maria Magdalena Elizabeth Jacoba Stefina; First and Final	—	—	Fred. Lowenberg & Son, Attorneys for Executrix Dative, 1221 Rand Central, Jeppe and Joubert Streets, Johannesburg.
790/60	van der Merwe, Anna Christina, huisvrou, en oorlewende eggenoot David Schalk van der Merwe, van Coetzeestraat 27, Carolina, oorlede op 17 Desember 1959; Eerste en Finale	—	Carolina.....	De Villiers, Van Rensburg & Uys, Voortrekkerstraat (Posbus 43), Carolina.
389/60/37	Pretorius, Catharina Elizabeth; Eerste en Finale	—	Wolmaransstad.	Abraham Paulus Johannes Pretorius, Klipplaatdrift, Leeuwdoornsstad.
117/60	van Niekerk, Petrus Johannes Weenen; First and Final	—	Vereeniging....	Moss Freedman & Glynn, Attorneys for Executrix Dative, 8 C.N.A. Building, Merriman Avenue (P.O. Box 215 and 403), Vereeniging.
5966/60/34	Swanepoel, Abel Jacobus, van Swanepoelstraat, Hartbeesfontein; Eerste en Finale	—	Klerksdorp....	A. R. Louw, Gemagtigde Agent vir die Eksekuteurs Testamentêr, Posbus 23, Hartbeesfontein.
887/60/33	Nortje, Frederik Francois, en nagelate eggenote Andrina Nortje (gebore Steenkamp), van Letsitele, Distrik Tzaneen; Eerste en Finale	—	Tzaneen.....	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
3092/60/17	Botha, Karel Johanna, pensioner, and surviving spouse, Johanna Magdalena Botha, of 22 Fourth Avenue, Roodepoort North; First and Final	—	Roodepoort....	J. Gus Ackerman, Abrahams, Israel, During & Kossuth, Solicitors for Executrix Testamenatry, 6 Karl Street, Roodepoort.
4991/59/37	Pingo, Guiglio Ignazio; First and Final.....	—	Brakpan.....	N. H. S. Clarke, Attorney for Executrix Testamentary, c/o M. G. Panovka, Clarke & Platt, 11–20 Lochiel House, 17 Third Street, Springs.
3702/58/15	Joubert, Willem Hendrik Francois; Eerste en Finale	—	Vereeniging....	Locket, Van den Heever & Nicholson, Prokureurs vir die Eksekuteur, Posbus 99, Nigel.
863/2/60	Eileen Mathilda Ethel Koekemoer (born McGillicuddy), widow, during her lifetime of Springs; First and Final	—	Springs.....	Hammerschlag, Frank & Hoppenstein, Attorneys for Executor Dative, cor. of Third Street and Fourth Avenue (P.O. Box 351), Springs.
4522/60	Groenewald, Martha Francina (voorheen Lindeque, gebore Dreyer); Eerste en Finale	—	Fochville.....	Troskie Maré & Bouwer, *q.q.* Eksekuteurs Testamentêr, Middelstraat 19 (Posbus 43), Parys.
8598/59/35	Marker, William James Ernest, director of companies, of 190 North Road, Rand Collieries, Brakpan, and surviving spouse, Anna Margaret Marker (born Birnie); Amended First and Final	—	Brakpan.....	Volkskas, Limited (registered commercial bank), Estate and Trust Department, P.O. Box 578, Pretoria.

Estate No. / *Boedel No.*	Name of Estate and Description of Account. / *Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening.*	Commencing Date for inspection if not Date of Publication and/or Period if longer than 21 days. / *Begindatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae.*	Office of the Master, Pretoria, and the Magistrate. / *Kantoor van die Meester, Pretoria, en die Landdros.*	Name and Address of Executor or Authorised Agent. / *Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.*
6341/59/33	van Wyk, Jan Petrus, boer, van Stilfonteinplaas, Pk. Koekemoer, Distrik Klerksdorp, en nagelate eggenote Dorathea Elizabeth van Wyk (gebore Visagie); Supplementêre	—	Klerksdorp.....	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
5121/60/25	Prinsloo, Willem Hendrik Boshoff, van Frans Oerderstraat 101, Groenkloof, Pretoria; Eerste en Finale	—	—	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
2018/60/35	Steyn, Jozua Johannes Gerhardus, en nagelate eggenote Christina Jacoba Steyn, van Paardeplaats, Distrik Klerksdorp; Eerste en Finale	—	Klerksdorp.....	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
1789/60/13	Barnard, Gideon Johannes, en nagelate eggenote Christina Susanna Petronella Barnard (gebore Pienaar), van Rooipoort No. 19, Distrik Potchefstroom; Eerste en Finale en Herverdelingsooreenkoms	—	Potchefstroom..	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
6244/60	van Rensburg, Johanna Elizabetha Janse (gebore Lowies), weduwee, van Paulsenstraat 680, Wonderboom-Suid, Pretoria; Eerste en Finale	—	—	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
2137/60	MacVie, Susanna (Susan) Barbour (born Kelly); First and Final	—	Springs.....	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 2036, Johannesburg.
4021/60/33	Thomas, William, widower, retired postal official, of Flat No. 2, Trevenna Court, 146 Esselen Street, Sunnyside, Pretoria; First and Final	—	—	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, Western Transvaal Branch, P.O. Box 1365, Pretoria.
4514/60/33	Swanston, Andrew Robert, railway pensioner, of 719 Bodel Street, Deerness, Pretoria; First and Final	—	—	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, Western Transvaal Branch, P.O. Box 1365, Pretoria.
3585/60/37	Viljoen, Abraham Paulus, boer, van Welgevonden, Distrik Schweizer-Reneke, en nagelate eggenote Gezina Maria Viljoen (gebore Janse van Rensburg); Eerste en Finale	—	Schweizer-Reneke	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-afdeling, Westelike Transvaal Tak, Posbus 1365, Pretoria.
2455/60/37	Matheson, Becky (born Kaplan); First and Final	—	Randfontein....	Gordon & Martinson, Attorneys for Executors Testamentary, P.O. Box 222, Randfontein.
4620/59/15	Hassim, Omar; First and Final.....	—	Nigel.....	Lockett, Van den Heever & Nicholson, Attorneys for the Executrix, P.O. Box 99, Nigel.
5662/55/5	Fokkens, Lambertus, boukontrakteur, van Krugersdorp; Eerste en Finale	—	Krugersdorp...	Lotz & De Kock, Prokureurs vir Eksekuteurs Testamentêr, Sanlamgeboue, Ockersestraat (Posbus 245), Krugersdorp.
8271/59	Kloppers, Mauritz Herman Otto, rustende boer, van Distrik Krugersdorp, en nagelate eggenote Anna Margaretha Kloppers (gebore Potgieter); Eerste en Finale	—	Krugersdorp...	Lotz & De Kock, Prokureurs vir Eksekutrise Testamentêr, Sanlamgeboue 209, Ockersestraat (Posbus 245), Krugersdorp.
2931/60/33	Sossen, Cecilia; First and Final.....	—	Johannesburg..	D. H. Epstein & F. Epstein, Attorneys for Executor Testamentary, 201 His Majesty's Building, Eloff Street, Johannesburg.
6487/59/16	Eksteen, Ryno Johannes, en nagelate eggenote Francina Susanna Eksteen (gebore Graaff), van Perseel J. 43, Slagboom, Marble Hall; Eerste en Finale	—	Groblersdal....	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
7440/59	Joubert, Catharina Johanna; Eerste en Finale	—	Schweizer-Reneke	De Kock & Duffey, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, Posbus 37, Schweizer-Reneke.
8628/59	Scheepers, Coenraad Frederik; Eerste en Finale	—	Barberton.....	Dr. M. M. Nolte, Prokureur vir Eksekuteur Testamentêr, Posbus 114, Ermelo.
8623/59/35	Matthews, Mogamat Toyer, and surviving spouse, Kolsoom Matthews, of Albertville, Johannesburg; First	—	Johannesburg..	Z. Gamiet, 22 New Court Chambers, 43 Fox Street, Johannesburg.
1004/60	Samuel Henry Simpkins, retired; First and Final	—	Johannesburg..	H. A. Damant, Prudential Assurance Building, 94 Main Street, Johannesburg.
5040/60/23	MacMorran, James Gray; First and Final....	—	Johannesburg..	Security Trust (Pty.), Limited, P.O. Box 2103, Johannesburg.
7916/59/34	White, John Thomas; First and Final.....	—	Johannesburg..	Bowen, Sessel & Goudvis, Attorneys for Executor Dative, Fourth Floor, A.B.C. Chambers, Simmonds Street, Johannesburg.
5491/57	Parsons, Frederick, of 44 Ascot Road, Bertrams, Johannesburg; First and Final	—	Johannesburg..	H. S. Marks, Attorney for Executor Testamentary, 108 Bank Chambers, cor. of Main and Betty Streets, Jeppestown, Johannesburg.
5397/59	Shepherd, Sir William Walker Frederick (otherwise Sir Walker Shepherd), company director, of 4 Wilton Crescent, London, S.W. 1, England; Amended First and Final	—	Johannesburg..	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 2036, Johannesburg.
751/58/34	Street, Reginald Charles; First and Final....	—	Johannesburg..	I. Mendelow, Browde & Moss Cohen, Fifth Floor, Lewis and Marks Building, 65 President Street, Johannesburg.
1982/57/34	Meyer, Thys; Amended First and Final.....	—	Johannesburg..	Kovalsky & Tuch, Attorneys for Executor Dative, 111/115 Charter House, 13 Rissik Street, Johannesburg.

Estate No. / *Boedel No.*	Name of Estate and Description of Account. / *Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening.*	Commencing Date for Inspection if not Date of Publication and/or Period if longer than 21 days. / *Begindatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae.*	Office of the Master, Pretoria, and the Magistrate. / *Kantoor van die Meester, Pretoria, en die Landdros.*	Name and Address of Executor or Authorised Agent. / *Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.*
752/58/34	Street, Lucy Amelia; First and Final.....	—	Johannesburg..	I. Mendelow, Browde & Moss Cohen, Fifth Floor, Lewis and Marks Building, 65 President Street, Johannesburg.
602/60/34	Shorten, Maria (born Kirkham), widow, of 7 Lynch Court, Selection Park, Springs, Transvaal; First and Final	—	Springs.....	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, Reef Office, P.O. Box 8000, Johannesburg.
4324/60/33	Turner, Mary (born Shelton), of 40 Maud Street, Florida, Transvaal, and surviving spouse, William Ernest Turner; First and Final	—	Roodepoort....	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, Reef Office, P.O. Box 8000, Johannesburg.
3779/60/35	de Villiers, Mynardus, fitter, of 62 Muir Avenue, Brakpan, Transvaal, and surviving spouse, Emily de Villiers (formerly van der Walt, born Pike); First and Final	—	Brakpan.....	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, Reef Office, P.O. Box 8000, Johannesburg.
1706/60/22	Udy, Emma Jane, widow, of 20 Regal Court, Brakpan, Transvaal; First and Final	—	Brakpan.....	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, Reef Office, P.O. Box 8000, Johannesburg.
418/60/16	English, Mary Elizabeth; First and Final.....	—	Johannesburg..	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.C. Box 2036, Johannesburg.
7206/58	Rautenbach, Pieter Johannes von Hindenburg; Final	—	Johannesburg..	L. J. Rautenbach, P.O. Box 206, Koster, Transvaal.
6679/58	Combrink, Albert; Eerste en Finale.....	—	Koster.....	D. E. E. More, Posbus 1, Koster.
4851/60/33	Janse van Rensburg, Cornelis Johannes, en nagelate eggenote Gertruida Johanna Helena van Rensburg (gebore du Plessis), van Malanstraat 72, Rustenburg; Eerste en Finale	—	Rustenburg....	G. J. H. J. van Rensburg, Eksekutrise, p/a Penzhorn, Coetsee & Brink, Steenstraat 44 (Posbus 55), Rustenburg.
7110/59	Pretorius, Petronella (gebore Swanepoel), weduwee	—	—	W. R. C. Kuschke & Kie., Savelkoulsgebou 404, h/v Pretorius- en Paul Krugerstraat (Posbus 165), Pretoria, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr.
266/60/34	Vosloo, Alida Maria, weduwee; Eerste en Finale	—	Germiston.....	A. I. Vosloo, Eksekuteur Testamentêr, Posbus 251, Germiston.
923/60/17	Koster, Albertus Johannes, and surviving spouse, Elizabeth Barbara Koster; First and Final	—	—	Solomon & Nicolson, Natal Building Society Building, 251 Pretorius Street, Pretoria, Attorneys for Executrix.
869/60/32	Paul, Christoph Heinrich Friedrich, wewenaar, afgetrede boer, van Speenkoppies, Distrik Piet Retief, Transvaal; Eerste en Finale	—	Piet Retief.....	C. W. A. Freyer, Posbus 7, Paulpietersburg, Gemagtigde Agent.
2935/60/35	Scheuer, Wilhelmine Luise Karoline; First and Final	—	—	Getz, Behr, Ogus & Jaffit, Attorneys for Executor Dative, 316 Permanent Buildings, Pretoria.
1543/60/35	Steyn, Andries Barend Frederick; Eerste en Finale	—	—	Ross & Jacobsz, Posbus 46, Pretoria.
3604/59	Floris Visser, boer, van Reitz, Distrik Zoutpansberg, en nagelate eggenote Beatrix Johanna Visser (gebore Storm); Eerste en Finale	—	Louis Trichardt	Coxwell & Steyn, Posbus 52, Louis Trichardt.
2454/59	Bower, Clara, widow; First and Final.....	—	—	Weavind & Weavind, P.O. Box 34, Pretoria, Attorneys for Executor.
6964/58	Ethel Elizabeth Walker-Pole; Second and Final	—	Johannesburg..	D. de Witt, Secretary, G.W. Board of Executors Trust and Agency Company, Limited, Kimberley, Executor Testamentary.
5265/60	Weeber, Maria Elizabeth (born Brink), widow, of Tweefontein, District of Pietersburg; First and Final	—	Pietersburg.....	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, Eastern Transvaal Branch, P.O. Box 2024, Pretoria.
83/58	Nennstiehl, Dora Andrea Petronella, of 201 Eland House, Church Street, Pretoria; Second and Final	—	—	E. Vogel, Authorised Agent for the Executor Dative, P.O. Box 1144, Johannesburg.
2324/60	Meyer, Carel (Charel) Hendrik, en nagelate eggenote Sophia Maria Meyer (gebore Fritz), van Markstraat 156, East Lynn, Pretoria; Eerste en Finale	—	—	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
3220/60/26	Ross, Robert Marianne, en nagelate eggenote Cornelia Elizabeth Helena Ross (gebore van den Bergh), van Oxfordweg 94, Randburg, Johannesburg; Eerste en Finale	—	Johannesburg..	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
2593/59/34	Speigel, Max, of Johannesburg; First.....	—	Johannesburg..	Max Shainboum, Attorney for Executrix, Dunvegan Chambers, 46 Joubert Street, Johannesburg.
7603/59	Rutzkin, Lena; First and Final.....	—	Johannesburg..	Albert Ruskin, Executor Dative, P.O. Box 7976, Johannesburg.
4374/60	Vosloo, Philippus Johannes Degenaar, en nagelate eggenote Margrietha Catharina Vosloo (gebore de Klerk); Eerste en Laaste	—	Kempton Park..	Golach & Schumann, Prokureurs vir Eksekutrise Testamentêr, Posbus 67, Kempton Park.
2560/60	Pascoe, Sarah; First and Final.....	—	—	Stegmann, Oosthuizen & Jackson, Attorneys for Executor, Netherlands Bank Buildings, Pretoria.

Estate No. / *Boedel No.*	Name of Estate and Description of Account. / *Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening.*	Commencing Date for Inspection if not Date of Publication and/or Period if longer than 21 days. / *Begindatum van inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae.*	Office of the Master, Pretoria, and the Magistrate. / *Kantoor van die Meester, Pretoria, en die Landdros.*	Name and Address of Executor or Authorised Agent. / *Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.*
2826/59	Medcalf, Archibald Douglas, of Springs, Transvaal; Amended First and Final	—	Springs.....	Haarhoff & Cohen, P.O. Box 170, Springs, Transvaal, Attorneys for Executrix Testamentary.
16/60/36	Twomey, John, mechanic, and surviving spouse, Joyce Twomey (formerly Perez, born Dickin), of 78 Germains Avenue, Brakpan; First and Final	—	Brakpan.....	Joyce Twomey, Executrix Testamentary, c/o P.O. Box 78, Brakpan.
5130/60/35	Sauer, Johan Nicolaas, en nagelate eggenote Cornelia Isabella Petronella Sauer (gebore de Bruin); Eerste en Finale	—	Brakpan.....	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
3442/60	Olckers, Petrus Johannes, en nagelate eggenote Anna Cecilia Olckers (gebore van der Merwe), van Eeufeesstraat 94, Pretoria-Noord; Eerste en Finale	—	—	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
7956/58/12	Ford, John Stransham, of Country Club, Auckland Park, Johannesburg; First and Final	—	Johannesburg..	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.
3281/60/37	Malherbe, Jacobus Petrus; First and Final....	—	Roodepoort....	D. R. Snaier, Attorney for Executrix Testamentary, 118–124 Geneva House, Loveday and Marshall Streets, Johannesburg.
2352/60	Bertha Katz; First and Final.....	—	Johannesburg..	Weston & Porter, Attorneys for Executor Testamentary, 400 Surrey House, Rissik Street, Johannesburg.
4652/60	Roger, Mary Elizabeth, and surviving spouse, George Stott Roger; First and Final	—	Johannesburg..	Feinstein & Seelig, Attorneys for Executor Testamentary, 414 York House, 57 Rissik Street, Johannesburg.
3020/59/4	Duchen, Solomon; First and Final.....	—	Johannesburg..	Guttenberg, Burgin & Rosen, Attorneys for Executrix Testamentary, Seventh Floor, Prince's House, cor. of Kerk and Loveday Streets, Johannesburg.
1184/58	Heimann, Philip; First and Final.....	—	Johannesburg..	N. Werksman, Hyman, Barnett & Partners, Sixth Floor, Reinsurance House, Commissioner and Sauer Streets, Johannesburg, Attorneys for Executors Testamentary.
3217/55	Bell, Alec Rennie, of "Roalda Farm", Wilgespruit, Roodepoort; Second and Final	—	Roodepoort....	Dryden & Myburgh, Attorneys for the Executor Dative, 608 Surrey House, cor. of Rissik and Commissioner Streets, Johannesburg.
8047/59/37	Valentine, Dinah; First and Final.....	—	Johannesburg..	E. F. K. Tucker, Attorney for Executor Dative, Permanent Buildings, Commissioner Street, Johannesburg.
5043/60/35	Nieman, Marthinus Petrus, and surviving spouse, Sarah Elizabeth Nieman; First and Final	—	Johannesburg..	E. F. K. Tucker, Attorney, P.O. Box 9, Johannesburg.
2300/60/35	Scott, Vernon Duncan; First and Final.....	—	Boksburg.....	Langstaffe, Bird & Company, Attorneys for Executrix Testamentary, Traduna House, 58 Frederick Street (P.O. Box 4686), Johannesburg.
1002/60	Rahme, Joseph, and surviving spouse, Sadie Rahme; First and Final	—	Johannesburg..	Bell, Buissinne & O. B. Duckles, 815/820 Aegis Buildings, Loveday Street (P.O. Box 2641), Johannesburg.
6272/60	Pike, Edith Mary (born Godwin), in her lifetime of 6 Andros Court, Tyrwhitt Avenue, Rosebank, Johannesburg; First and Final	—	Johannesburg..	F. B. Williamson, Manager, The Johannesburg Board of Executors and Trust Company, Limited, P.O. Box 271, Johannesburg, Agent for Executor Testamentary.
7694/59	William de Roo, retired; First and Final.....	19/11/60	Johannesburg..	A. C. Lewis & Sim, P.O. Box 9191, Johannesburg.
7160/57/33	Charles Holmes Pietersen; First and Final....	—	Johannesburg..	Sachs, Berman & Schneider, P.O. Box 7470, Johannesburg.
97/60	Jacobus Abraham de Vries, mine official, and surviving spouse, Violet Elizabeth de Vries (born Edmonds); First and Final	—	Springs.....	Langstaffe, Bird & Company, Attorneys for Executrix Testamentary, Traduna House, 58 Frederick Street, Johannesburg.
7164/59/4	Jacobs, Martin Heroldt; First.....	—	Germiston.....	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 2036, Johannesburg.
1875/60/33	Pellat, Leon; First and Final.....	—	Johannesburg..	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 2036, Johannesburg.
4855/60/32	Sachs, Paula Margarethe; First and Final.....	—	Johannesburg..	Edward Nathan, Friedland, Mansell & Lewis, Attorneys for Executor Testamentary, Sixth Floor, His Majesty's Building, Eloff Street, Johannesburg.
8376/59/16	Eckstein, Irving Michael; First and Final....	—	Johannesburg..	Bowen, Sessel & Goudvis, Attorneys for Executrix, Fourth Floor, A.B.C. Chambers, Simmonds Street, Johannesburg.
2826/60/24	Phelps, Alice Mabel; First and Final.....	—	Johannesburg..	E. J. Trollip, 1001/1006 Empire State Buildings, Plein Street, Johannesburg.
5500/60/35	Morgan, Thomas Henry, of 17A Clarence Street, Troyeville, Johannesburg, and surviving spouse, Nellie Morgan; First and Final	—	Johannesburg..	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch P.O. Box 933, Johannesburg.
4916/60/35	Nolte, Georgina Fredricka, widow, of 22 Simmer Court, Driehoek Road, Germiston; First and Final	—	Germiston.....	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.

Estate No. / *Boedel No.*	Name of Estate and Description of Account. / *Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening.*	Commencing Date for Inspection if not Date of Publication and/or Period if longer than 21 days. / *Begindatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae.*	Office of the Master, Pretoria, and the Magistrate. / *Kantoor van die Meester, Pretoria, en die Landdros.*	Name and Address of Executor or Authorised Agent. / *Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.*
3764/60/24	Osborn, Jabez Frank; First and Final.....	—	Johannesburg..	Neville Osborn, Dryden Frank Osborn, Executors Testamentary, 28 Gloucester Avenue, Sandringham, Johannesburg.
3653/59	Helman, Keila (known as Katie); First and Final	—	Johannesburg..	Lubner, Fisher & Judah, Attorneys for Executor Testamentary, 406 Accountancy House, 134 Fox Street, Johannesburg.
4700/60/35	Vermaak, Jan Johannes, and surviving spouse, Aletta Maria Vermaak; First and Final	—	Randfontein....	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.
1753/60/33	Vorster, Willem Albertus, and surviving spouse, Magdalena Johanna Catherina Vorster; First and Final	—	Roodepoort....	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.
5698/59/5	Burger, Johannes Joachim, afgetrede boer, van Springbokdraai, Kinross, Distrik Standerton, Transvaal; Eerste en Finale	—	Standerton.....	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-tak, Posbus 1330, Pretoria, Eksekuteurs Testamentêr.
4406/60/15	van Achterbergh, Fransiena Petronella Johanna Elizabeth (gebore Luus), huisvrou, van Viljoenstraat 35, Lydenburg, en nagelate eggenoot Jacob Willem van Achterbergh; Eerste en Finale	—	Lydenburg.....	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-tak, Posbus 1330, Pretoria, Eksekuteur Testamentêr.
3041/60	Spruyt, Daisy, weduwee, van Kerkstraat 42, Nigel; Eerste en Finale	—	Nigel.....	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-tak, Posbus 1330, Pretoria, Agente vir Eksekuteur Testamentêr.
4017/60/33	van de Meutter, Marcelina (Marceline) Anna Melania (Melanier) (also known as Marceline Catherine Menalie Herring) (formerly Herring, born van de Meutter), of 180 Boulevard Guillaume Van Haelen, Forest (Brabant), Belgium; First and Final	—	—	R. Z. Gouws, c/o The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1330, Pretoria, Executor Dative.
922/60/5	Kallmeyer, Cornelia Margaretha Dorothea, en nagelate eggenoot Moritz Heimann Kallmeyer; Eerste en Finale	—	Brakpan.....	Moritz Heimann Kallmeyer, Kingswaylaan 108 Brakpan.
8508/59/32	Vercueil, Adriaan Jacobus, and deceased spouse, Elizabeth Gertruida Vercueil, of 72 Collins Street, Brixton, Johannesburg; First and Final	—	Johannesburg..	Alexander Rosenthal, Attorney for the Executors Dative, P.O. Box 2311, Johannesburg.
1714/60	Johnston, Henry Desmond; First and Final..	—	Johannesburg..	David Chone Behr, c/o Getz, Behr, Ogus & Jaffit, 314–322 Permanent Buildings, Paul Kruger Street, Pretoria.
4741/60	Pieters, Johannes Theodorus Izak; Eerste en Finale	—	Middelburg....	Van Woudenberg, Swemmer & Grobler, Posbus 125, Middelburg.
18321/12	Johanna Wilhelmina Petronella Botha (gebore van der Westhuizen), en nagelate eggenoot Johannes Frederick Botha, tans oorlede; Verbeterde, Aanvullende Likwidasie en Verdelingsrekening	—	—	C. J. van Zyl & Kie., Velrahuis 23–28, Bureaulaan, Pretoria.
7663/58	Sabaudi, Maria Rosa; First and Final.....	—	Johannesburg..	Sloot, Broido & Hesselson, P.O. Box 1793, Johannesburg.
7662/58	Sabaudi, Ivonne Melba Elena; First and Final	—	Johannesburg..	Sloot, Broido & Hesselson, P.O. Box 1793, Johannesburg.

NATAL.

Estate No. / *Boedel No.*	Name of Estate and Description of Account. / *Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening.*	Commencing Date for Inspection if not Date of Publication and/or Period if longer than 21 days. / *Begindatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae.*	Office of the Master, Pietermaritzburg, and the Magistrate. / *Kantoor van die Meester, Pietermaritzburg, en die Landdros.*	Name and Address of Executor or Authorised Agent. / *Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.*
1767/60	George Ernest Aldridge, retired, of 9 Pine Street, Pietermaritzburg, and surviving spouse, Gertrude Elizabeth Aldridge; First and Final	—	—	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 381, Pietermaritzburg, Agents for Executrix Testamentary.
1567/60	Carel Willem van Lamp, pensionaris van S.A.S., van Shepstoneweg 16, Ladysmith, Natal, en nagelate eggenote Sarah Isabella Johanna van Lamp; Eerste en Finale	—	Ladysmith.....	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-afdeling, Posbus 381, Pietermaritzburg, *q.q.* Eksekutrise Testamentêr.

Estate No. / *Boedel No.*	Name of Estate and Description of Account. / *Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening.*	Commencing Date for Inspection if not Date of Publication and/or Period if longer than 21 days. / *Begindatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae.*	Office of the Master, Pietermaritzburg, and the Magistrate. / *Kantoor van die Meester, Pietermaritzburg, en die Landdros.*	Name and Address of Executor or Authorised Agent. / *Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.*
996/59	William Dean Stafford, of Cato Ridge, and surviving spouse, Bessie Stafford; First and Final	—	Camperdown...	D. L. McGillewie & Company, 210 Longmarket Street, Pietermaritzburg, Natal, Attorneys for Executrix Dative.
2926/58	Frank Lewis Eva, retired farmer, who died at Mbabane on 29th May, 1958; First and Final	—	—	L. W. Hutchings, Secretary, Queenstown Board of Executors and Trust Company, Limited, 88 Cathcart Road (P.O. Box 44), Queenstown, for Executors Testamentary.
3457/59	Olivier, Marie Sylvie Joseph; First and Final..	—	Durban.....	T. T. Woodhead, Bigby & Smithers, Attorneys for Executor Dative, 650 Mansion House, 12 Field Street, Durban.
2228/60	Quayle, Mary Beatrice; First and Final.....	—	Durban.....	S. J. Ley, P.O. Box 601, Durban.
1665/59	Pretorius, Johannes Petrus, and surviving spouse, Martha Johanna Pretorius (born Lottering); First and Final	—	Durban.....	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban, Agents for Executrix Testamentary.
1354/56	Pearson, Rose Emily, of Umkomaas, Natal; First and Final	—	Umzinto.....	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban, Agent for Executor Dative.
3566/59	Sukraj (also known as Sukraj Rathan); First and Final	—	Umzinto.....	R. O. Parsons, Attorney for Executor Dative, P.O. Box 7, Umzinto.
1789/60	Edgar Sheppy, retired, of Lucien Hotel, Point Road, Durban; First and Final	—	Durban.....	David Strachan & Tayler, 76/83 Salisbury House, Smith Street, Durban, Natal.
274/60	Frank Thomas Wood, retired, and surviving spouse, Beatrice Bathsheba Wood; First and Final	—	—	Smythe & Company, P.O. Box 104, Pietermaritzburg.
1684/60	van der Merwe, Richard Charles, en nagelate eggenote Susanna Petronella Johanna van der Merwe, van Langtonweg 46, Montclair; Eerste en Finale	—	Durban.....	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
2062/60	Swanepoel, Johannes Andries, pensionaris, en nagelate eggenote Heila Johanna Gertruida Swanepoel (gebore van der Walt), van Derde Laan 55, Ashley, Pinetown; Eerste en Finale	—	Pinetown.....	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
1649/59	Sewrattan Rajcoomar, storekeeper; First and Final	—	Port Shepstone.	Smythe & Company, Solicitors to the Executor Dative, P.O. Box 104, Pietermaritzburg, Natal.
2461/59	Challenor, Reginald Leopold Hudson; First..	—	Durban.....	Goodricke & Son, Attorneys for Executors Testamentary, Barclays Bank Building, cor. of Smith and Field Streets, Durban, Natal.
1186/59	Dames, Hendrina Johanna Maria Elizabeth; First and Final	—	Dundee.....	Michael Christoffel Dames, Leksan, Dundee, Natal.
3500/59	Munsamy, colonial-born Indian; First and Final	—	Durban.....	C. N. Pather, Room 5, Jeram Mansions, 144 Victoria Street, Durban.
3466/59 2079/59	Browne, Pamela Elaine; First and Final.....	30 days.	Durban.....	Clarkson & Driver, Attorneys for Liquidator.
2613/49	Holt, John; Supplementary.....	—	Durban.....	Clarkson & Driver, Rex Chambers, 24 Parry Road, Durban.
1818/59	May Turner (born Sharman), widow; First and Final	—	Durban.....	G. W. Lockyer, 27 Keston Crescent, Marlborough Park, Durban.
2420/60	Subbama, colonial-born Indian woman, Birth Register No. 651/1911, housewife; First and Final	—	Durban.....	G. A. F. Brett & Wills, P.O. Box 1986, Durban.
1608/58	Muniamma, colonial-born Indian woman, No. Dead/39199, housewife, and surviving spouse, Tholisi Mannie, since deceased; First and Final	—	Durban.....	G. A. F. Brett & Wills, P.O. Box 1986, Durban.
1455/60	Kathleen Violet Bennet, widow; First and Final	—	—	R. F. Morcom & Company, Attorneys for Executors, P.O. Box 217, Pietermaritzburg.
2347/59	Sydney Spargo, pensioner, of Hillcrest Hospital, Hillcrest, Natal; First and Final	—	Pinetown.....	Willcocks & Le Marchand, Attorneys for duly appointed representative, 24 Crompton Street (P.O. Box 4), Pinetown.
55/60	Moonasamy, colonial-born Indian, Birth Register No. 1968/1904, labourer, and surviving spouse, Soondrum, colonial-born Indian woman, Birth Register No. 3749/1723, of P.O. Wyebank; First and Final	—	Durban.....	R. S. Pather, Attorney for Executrix Testamentary, 110 Lakhani Chambers, cor. of Grey and Saville Streets, Durban.
3564/59	Kolandiama (also known as Govindama Pillay), retired; First and Final	—	Durban.....	J. N. Singh, Attorney to the Executor Dative, 25 Baker Street, Durban.
2635/59	Sewnarain, colonial-born Indian, No. 29517, retired farmer, of P.O. Northdene; First and Final	—	Durban.....	R. S. Pather, Attorney for Executor Testamentary, 110 Lakhani Chambers, cor. of Grey and Saville Streets, Durban.
1860/59	C. Latchmammah, colonial-born Indian woman, housewife, and surviving spouse, Venkatsamy, Colonial-born Indian, of Durban, Natal; First and Final	30 days.	Durban.....	Venkatsamy, Executor Testamentary, c/o P.O. Box 3, Isipingo.
3003/59	Gerald Charles Kennedy, fitter and turner; First and Final	—	Durban.....	Bell, Buissinne & O. B. Duckles, 815/820 Aegis Buildings, Loveday Street (P.O. Box 2641), Johannesburg.
2030/59	Swarts, Maggie (also known as Stockkers); First and Final	—	Durban.....	Dyer, Stuart & Dyer, Tenth Floor, Permanent Buildings, 34 Field Street, Durban, Solicitors for Executor Testamentary.

Estate No. / *Boedel No.*	Name of Estate and Description of Account. / *Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening.*	Commencing Date for Inspection if not Date of Publication and/or Period if longer than 21 days. / *Begindatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae.*	Office of the Master, Pietermaritzburg, and the Magistrate. / *Kantoor van die Meester, Pietermaritzburg, en die Landdros.*	Name and Address of Executor or Authorised Agent, / *Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.*
1937/60	Thomas Ritchie, works manager; First and Final	—	Durban.....	J. H. Nicolson, Stiller & Geshen, Attorneys for Executrix Testamentary, Fourth Floor, Yorkshire House, cor. of Field and Smith Streets, Durban.
913/60	Malke Kirkel, housewife; First and Final....	—	—	J. H. Nicolson, Stiller & Geshen, Attorneys for Executors Testamentary, Fourth Floor, Yorkshire House, cor. of Field and Smith Streets, Durban.
2652/59	Vernon Foster Potgieter, of Mariannhill, Natal; First and Final	—	Pinetown.....	Byron & Long, 374 Smith Street, Durban.
33/60	Gustave Alfred Seagreen, of 116 Wall Road, Escombe, Natal, and surviving spouse, Pearlie Muriel Seagreen (described in the will as Muriel Pearlie Seagreen) (born Steers); First and Final	—	Durban.....	P. M. Seagreen, Executrix Testamentary, c/o Carlsen & Carter, 24 Henwood's Arcade, Durban.
2295/60	Malcolm Tom Trew (otherwise known as Malcolm Thomas Trew), pensioner, of Pietermaritzburg, and surviving spouse, Olive Trew; First and Final	—	—	A. J. McGibbon & Brokensha, Attorneys for Executrix Testamentary, Change Lane (P.O. Box 51), Pietermaritzburg.
903/59	Archibald Royston Murray, of 191 West Street, Durban; First and Final	—	Durban.....	D. B. Lyle, Attorney for Executor Testamentary, 621 Permanent Buildings, 343 Smith Street, Durban.
2120/60	Jennie Alexandra Goodwin (born Airth), widow, of Pietermaritzburg; First and Final	—	—	Roy Loney, P.O. Box 209, Pietermaritzburg.
3836/59	Hans Heinrich Wicht, of "Vrede", Varsity Road, Cape Town; First and Final	—	—	G. T. Sevenus, Executor Dative, Barclays Bank Chambers, Stellenbosch, Cape.
61/58	Joseph Antonie Montile, fitter, of Durban; First and Final	19/11/60	Durban.....	R. L. Hugman, Attorney for Executor Testamentary, Court Chambers, P.O. Box 21, Verulam, Natal.
1621/60	Susara Elizabeth Tubb (born Cloete), widow, who died at Port Shepstone on the 4th June, 1960; First and Final	—	Port Shepstone.	E. V. Franz, Attorney for Executrix Testamentary, 41 Aiken Street (P.O. Box 32), Port Shepstone.
1351/60	Katherine Elizabeth Meugens, spinster, of Delta Road, Isipingo Beach, Natal; Second and Final	—	Durban.....	D. B. Lyle, Attorney for Executor Testamentary, 621 Permanent Buildings, 343 Smith Street, Durban.
685/60	Amon Peter Johannes Bilmark, of Durban, and surviving spouse, Alice Leonora Marie Bilmark; First and Final	—	Durban.....	A. Leslie Leon & Wilson, 307/310 Permanent Buildings, 34 Field Street, Durban, Attorneys for Executors Testamentary.
1527/60	Mary Forteath; First and Final.....	—	Durban.....	Shepstone & Wylie, P.O. Box 205, Durban, Natal.
1119/58	Ismail Ebrahim Karodia, shop manager, of Elandslaagte, District of Klip River; First and Final	—	Ladysmith.....	Hugh L. Kidman & Botha, Attorneys to Executor Dative, 114 Murchison Street (P.O. Box 31), Ladysmith, Natal.
1059/59	Pieter Stephanes Lange; First and Final.....	—	Durban.....	Mooney, Ford & Partners, Fifth Floor, Realty House, 375 Smith Street, Durban, Executors.
2180/59	Olaf Mathias Vinjevold, of North Shepstone, Natal; First and Final	—	Port Shepstone.	Parry & Foulis, Attorneys for Executor Dative, Sinclair Building, Wooley Street (P.O. Box 73), Port Shepstone.
3170/59	James Alexander McLeish, of Ladysmith, Natal; First and Final	—	Ladysmith.....	Hugh L. Kidman & Botha, Attorneys to Executor Testamentary, 114 Murchison Street (P.O. Box 31), Ladysmith, Natal.
2012/58	Herman Dreksler, of 15 Hunt Road, Durban; Second Supplementary	—	Durban.....	H. L. Magid & L. S. Ditz, 706 Sanlam Buildings, 415/417 Smith Street, Durban.
1446/59	Basil Walwyn Barker, farmer, of Dumisa, District of Umzinto, Natal; First and Final	—	Umzinto.....	J. O. Blamey, Attorney for Executors Testamentary, P.O. Box 16, Umzinto.
1753/51	Sarabjith, colonial-born Indian, Birth Register No. 2786/1917, weaver, of 35 Salatia Road, Clare Estate, Durban; Amended First and Final	—	Durban.....	Burne & Burne, Executor's Attorneys, 10 Hooper Lane, Durban.
969/59	Ramdillahuree (also described as Ramdhillahuree), No. 31503/13091/13092; First and Final	—	Durban.....	D. S. Maharaj & Company, 381 Church Street, Pietermaritzburg.
1058/60	Noel Herbert Dibben, of 12 Graell, Gordon Road, Durban; First and Final	—	Durban.....	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 1894, Durban.
1012/60	Martha Hilda Grace Bjorkman (born Sanders), of 153 Fairhaven, Marine Parade, Durban; First and Final	—	Durban.....	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 1894, Durban.
588/60	Ethel Nagy (formerly McLane, born Hunt), of Durban, Natal; First and Final	—	Durban.....	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 1894, Durban.
2402/60	Doris Ellen Magdalene Blaver (born Parkin), of 48 Elland Road, Manor Gardens, Durban, and surviving spouse, Frank Pitman Blaver, pensioner, S.A.R. and H.; First and Final	—	Durban.....	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), 298 Smith Street, Durban, Executor Testamentary.
2262/60	Maria Elena Nel Budde (born Pretorius), and surviving spouse, Cornelis Willem Budde, of 57 Juniper Road, Durban; First and Final	—	Durban.....	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), 298 Smith Street, Durban, Agents for Executor Testamentary.
2545/60	Mary Forrester Cameron (born Macmillan), widow, of 124 Brand Road, Durban; First and Final	—	Durban.....	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), 298 Smith Street, Durban, Agents for Executrix Testamentary.

Estate No. / *Boedel No.*	Name of Estate and Description of Account. / *Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening.*	Commencing Date for Inspection if not Date of Publication and/or Period if longer than 21 days. / *Begindatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae.*	Office of the Master, Pietermaritzburg, and the Magistrate. / *Kantoor van die Meester, Pietermartizburg, en die Landdros.*	Name and Address of Executor or Authorised Agent. / *Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.*
2345/60	Alfred Ernest Henry Carrick, pensioner, of 4 Cathcart Road, Woodlands, Durban; First and Final	—	Durban.....	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), 298 Smith Street, Durban, Agents fo Executors Testamentary.
1008/60	Nora Felton (born Martin), widow, of 257 Kenyon Howden Road, Woodlands, Durban; First and Final	—	Durban.....	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), 298 Smith Street, Durban, Agents fo Executors Testamentary.
1886/60	Walter Imeson, pensioner, of 31 Danville Avenue, Virginia, Durban, and surviving spouse, Dorothy Edna Imeson (born Cooper); First and Final	—	Durban.....	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), 298 Smith Street, Durban, Executo Testamentary and Agents for Executri Testamentary.
1939/60	Owen Annis Jones, of 8 Parkleigh, 1 Wadley Road, Congella, Durban, and surviving spouse, Ellen Agnes Jones (formerly Koekemoer, born Duncan); First and Final	—	Durban.....	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), 298 Smith Street, Durban, Agents fo Executrix Testamentary.
2341/60	Mary Josephine McArthur (born Doherty), of 24 McDonald Avenue, Glenwood, Durban, and surviving spouse, William Albert Edward McArthur, painter; First and Final	—	Durban.....	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), 298 Smith Street, Durban, Agents fo Executor Testamentary.
2105/60	Esther Soobroyal (born Woodhull), wife of Ernest Emanuel Soobroyal, retired school teacher, of 3 Glenugie Road, Pinetown, Natal; First and Final	—	Durban.....	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), 298 Smith Street, Durban, Agents fo Executrix Testamentary.
1856/60	Vera Evelyn Webb (born Avern Taplin), widow, of 83 Lighthouse Road, Bluff, Durban; First and Final	—	Durban.....	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), 298 Smith Street, Durban, Agents fo Executor Testamentary.
1623/59	Maria Magdalena Rabe (gebore Scheepers), huisvrou; Eerste en Laaste	—	Vryheid.....	Douglas H. T. Hannah, Posbus 34, Vryheid Natal.
3324/59	Gerald Ernest de Keyser Titren, of Himeville, Natal; First and Final	—	Himeville.....	E. H. R. Titren and T. Titren, Executors Testamentary, P.O. Box 5, Himeville, Natal.

ORANGE FREE STATE.—ORANJE-VRYSTAAT.

Estate No. / *Boedel N.*	Name of Estate and Description of Account. / *Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening.*	Commencing Date for Inspection if not Date of Publication and/or Period if longer than 21 days. / *Begindatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae.*	Office of the Master, Bloemfontein, and the Magistrate. / *Kantoor van die Meester, Bloemfontein, en die Landdros.*	Name and Address of Executor or Authorised Agent. / *Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.*
1326/59	Norkie, Zowie Gladys (formerly Moiloa, born Mshumpela), widow, housewife, of 1540 Batho Location, Bloemfontein, O.F.S.; First and Final	—	—	Goodrick & Franklin, Forum Building, 20 Aliwal Street, Bloemfontein.
874/60	Human, Gerhardus Francois, en langslewende eggenote Magdalena Adriana Human; Eerste en Finale	—	Kroonstad.....	Du Randt, Louw & Rabie, Posbus 110, Kroonstad.
1072/60	Jansen, Wilhelmina Heilbrecht Cornelia (gebore Nagel), en nagelate eggenoot Herklaas Andries Jansen, van Ben Olivierstraat 45, Sasolburg; Eerste en Finale	—	Sasolburg.....	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Volkskasgebou, h/v Aliwal- en Maitlandstraat (Posbus 323), Bloemfontein.
1456/58	Tuckmantel, Arnold Hermann Heinrich, sakeman, van Elizabethstraat, Hennenman; Eerste	—	Hennenman....	Grunow & Grunow, Prokureurs vir Eksekuteur Datief, Beyersgebou, Steynstraat (Posbus 23), Hennenman.
417/60	Schoombie, Jacob Benjamin, sweiser, van Marynastraat, Hennenman; Eerste en Finale	—	Hennenman....	Grunow & Grunow, Prokureurs vir Eksekutrise Datief, Beyersgebou, Steynstraat (Posbus 23), Hennenman.
496/60	Jacobs, Christoffel Johannes, en nagelate eggenote Aletta Catharina Jacobs (gebore Smit); Eerste en Finale	—	Reitz.....	F. D. Rossouw, Posbus 35, Reitz.
534/60	Vermeulen, Willem Liebrecht Fick, pensionaris, van Haasbroekrust, Parys, O.V.S.; Eerste en Finale	—	Parys.....	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-afdeling, Posbus 292, Bloemfontein.
447/60	Knowles, William Eddy, building inspector, of Royal Hotel, Fontein Street, Bloemfontein; First and Final	—	—	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 292, Bloemfontein.

Estate No. / *Boedel No.*	Name of Estate and Description of Account. / *Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening.*	Commencing Date for Inspection if not Date of Publication and/or Period if longer than 21 days. / *Begindatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae.*	Office of the Master, Bloemfontein, and the Magistrate. / *Kantoor van die Meester, Bloemfontein, en die Landdros.*	Name and Address of Executor or Authorised Agent. / *Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.*
746/60	du Toit, Willem Schalk, invalide, van Hoopstraat, Jacobsdal, O.V.S.; Eerste en Finale	—	Jacobsdal.....	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-afdeling, Posbus 292, Bloemfontein.
509/60	van der Merwe, Paulina Johanna (gebore Gerber), en nagelate eggenoot Ernst Adriaan Lodewyk van der Merwe; Eerste en Finale	—	Lindley.....	Brand & Van der Berg, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, Brandstraat 11 (Posbus 107), Lindley.
487/60	Wepener, Wilhelmina Cornelia Alberta (gebore van der Walt), en nagelate eggenoot Richard Jacobus Petrus Wepener; Eerste en Finale	—	—	Cecil Meltz, Eksekuteur, Forumgebou 106/110, Aliwalstraat 20 (Posbus 819), Bloemfontein.
833/54	Selemela, Abel; First and Final.....	—	—	Goodrick & Franklin, P.O. Box 213, Bloemfontein.
593/60	van Rensburg, Petrus Johannes; Eerste en Finale, Distribusie Rekening in terme van Herverdelings ooreenkoms en Herverdelingsooreenkoms	—	Bethlehem.....	Brand Wessels & Kie., Louwstraat 30B (Posbus 76), Bethlehem, Prokureurs vir Eksekuteurs Testamentêr.
1515/59	Cawood, Gladys Emma (born Roe); First and Final	—	Viljoenskroon..	S. J. Rörich, *q.q.* Executrix Testamentary.
455/60	van Zyl, Anna Elizabeth Theunissina (gebore Prinsloo); Eerste en Finale	21/11/60	Bothaville.....	Carey & Botha, Posbus 7, Bothaville, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr.
713/60	Greyling, Petrus Stefanus; Eerste en Laaste..	—	Zastron.....	Roome & Malan, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, Reichenbergstraat (Posbus 10), Zastron.
759/60	Roberts, Petrus Paulus, wewenaar, van Fonteinstraat, Boshof; Eerste en Finale	—	Boshof.....	C. G. Marais & Kie., Posbus 38, Boshof.
568/60	van der Berg, Pieter Jacobus, en nagelate eggenote Hester Helena van der Berg (gebore Brits); Eerste en Finale	—	Boshof.....	C. G. Marais & Kie., Posbus 38, Boshof.
951/60	Ackerman, Roelof Johannes, en nagelate eggenote Wilhelmina Johanna Ackerman, van Rusplaas, Distrik Reddersburg; Eerste en Finale	—	Reddersburg...	Daffue, Du Plessis & Pretorius, Prokureurs vir Eksekutrise Testamentêr, Boshoffstraat (Posbus 32), Reddersburg.
1018/60	Bornman, Casparus Jacobus Hendrik; Eerste en Finale	—	—	Naude & Naude, Maitlandstraat 71B (Posbus 153), Bloemfontein.
572/60	Botha, Catharina Cornelia (gebore Coetzee), en nagelate eggenoot Jan Adriaan Louis Botha; Eerste en Finale	—	—	Naude & Naude, Maitlandstraat 71B (Posbus 153), Bloemfontein.
1597/59	Hunger, David Dudley; Eerste en Finale en Supplementêre	—	Bethlehem.....	Brand Wessels & Kie., Prokureurs vir Eksekutrise Testamentêr, Louwstraat 30B (Posbus 76), Bethlehem.
699/58	du Plessis, Hendrik Nicolaas Johannes, boer, en langslewende eggenote Heila Margaretha du Plessis (gebore du Plessis); Eerste en Finale beredder in terme van Artikel 48 (3) (*b*) van Wet No. 24 van 1913	19/11/60	Parys.....	Vorster & Coetzee, Prokureurs vir Eksekutrise Datief, Dolfstraat (Posbus 5), Parys.
1251/60	Pintelbury, Elizabeth Charlotte.....	30 days.	—	Caroline Matilda Deans, Executrix, 109 Kellner Street, Bloemfontein.
1282/60	Gesamentlike Boedel Havenga, Willem Stephanus, en nagelate eggenote Maria Magdalena Hendrina Elizabeth Havenga (gebore Brits), van Petrusburg, Distrik Fauresmith; Eerste en Finale	—	Petrusburg.....	P. C. Nell, Prokureur vir Eksekutrise Testamentêr, Pretoriusstraat (Posbus 14), Petrusburg, O.V.S.
1236/60	Kruger, Petrus Jacobus, gehuud met Johanna Alida Kruger, van Rust-Na-Arbeid, Distrik Bultfontein; Eerste en Finale	—	Bultfontein.....	Edmeades & De Kock, *q.q.* Eksekutrise Testamentêr, Posbus 59, Bultfontein, O.V.S.
801/60	Nel, Hester Helena (gebore Nel), gehuud met Lukas Marthinus Nel, van Leliehoek, Pk. Dealesville; Eerste en Finale	—	Dealesville.....	Edmeades & De Kock, *q.q.* Eksekuteur Testamentêr, Posbus 59, Bultfontein, O.V.S.
488/60	van Zijl, Wilhelmina Mathyssina (gebore Beyers), van Elizabethstraat, Edenville, en nagelate eggenoot Izak Johannes van Zijl; Eerste en Finale	—	Edenville.....	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-tak, Posbus 1248, Bloemfontein, Agente vir Eksekuteur Testamentêr.
1111/59	Verster, Wilhelmina Gertruida, weduwee, van Montagu, Kestell; Eerste en Finale	19/11/60	Kestell.....	Bland & Shadford, Posbus 80, Kestell.
630/60	Cathrine Marian Ferress van Rooyen (gebore Hambridge), oorlede 6 Mei 1960, en nagelate eggenoot Gerrit Jacobus van Rooyen, van Boerstraat, Senekal, O.V.S.; Eerste en Finale	—	Senekal.....	P. J. de Wet, Posbus 54, Senekal, Prokureur vir Eksekuteur Testamentêr.
1382/58	van der Walt, Jacoba Maria Cathrina, van Bothastraat 10A, Kroonstad; Eerste en Finale	—	Kroonstad.....	F. J. Veldman, Gemagtigde Agent vir die Eksekuteur Datief, Posbus 299, Kroonstad.
1147/60	Opperman, Anna Martha (gebore v. d. Walt), en langslewende eggenoot Christiaan Jozua Opperman, van Trompsburg; Eerste en Finale	19/11/60	Trompsburg....	Jacs. A. du Toit, Prokureur vir Eksekuteur.
1719/59	de Wet, Francois Johannes Lodewikus, en nagelate eggenote Hester de Wet (gebore Deacon); Eerste en Finale	—	Edenburg.....	J. J. C. Kock, Posbus 38, Edenburg.
1776/59	Maleka, Joubert Daniel; Eerste en Finale.....	—	Harrismith.....	Jarvis & Masson, vir Eksekuteur Datief.
342/59	Honiball, Hendrik Petrus, van Grasdam, Pk. Soutpan, Distrik Brandfort; Eerste en Finale	—	Brandfort.....	Marais & Marais, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, Voortrekkerstraat 40A (Posbus 125), Brandfort.

EASTERN CAPE.—OOS-KAAP.

Estate No. / *Boedel No.*	Name of Estate and Description of Account. / *Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening.*	Commencing Date for Inspection if not Date of Publication and/or Period if longer than 21 days. / *Begindatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae.*	Office of the Master, Grahamstown, and the Magistrate. / *Kantoor van die Meester, Grahamstad, en die Landdros.*	Name and Address of Executor or Authorised Agent. / *Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.*
1716/60/13	Neal, Florence Emily; First and Final.....	—	—	Wheeldon, Rushmere & Cole, 119 High Street Grahamstown, Attorneys for Executrix Testamentary.
513/60	Blom, Mietjie (gebore van der Rheede), en nagelate eggenoot Willem Blom, van Misthoek, Murraysburg; Eerste en Laaste	19/11/60	Murraysburg...	J. M. Kuhn, Beaufortstraat (Posbus 315) Murraysburg.
1057/60/3	Cross, Ellen (born Younger); First and Final..	—	East London...	Norton, Gale & Norton, Attorneys for Executor Testamentary, United Buildings, Oxford Street East London.
1118/59/2	Cuyler, Jacob Glen, farmer, of Cuyler Manor, "Jachtvlakte", Uitenhage; First and Final	—	Uitenhage.....	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trust Department, P.O. Box 1118, Port Elizabeth, fo Self and Co-Executor Testamentary.
935/59/2	Kruger, Isak Petrus, farmer, of Newton, District of Bathurst; First and Final	—	Port Alfred....	De Ridder & Company, P.O. Box 36, Alexandria C.P., Attorneys for Executrix Testamentary.
1533/60/13	Reabow, Florrie Augusta Anna (born Schwulst), and surviving spouse, Fritz Fredrich Reabow; First and Final	—	Stutterheim....	Elliott Brothers, Attorneys for Executor Testamentary, P.O. Box 67, Stutterheim.
1570/59/2	Albertus Adriaan van den Heever, medical practitioner, of Church Street, Colesberg; Amended First and Final	19/11/60	Colesberg.....	Schutz & De Jager, P.O. Box 3, Colesberg.
1472/60/3	Allan Wilfred Gourlie, of 41 St. George's Road, East London, who died on the 21st July, 1960, and surviving spouse, Hilda Justine Gourlie (born Gombert); First and Final	—	East London...	Alexander Knight McGlashan, Secretary, Eas London Board of Executors and Trust Company, Limited, 32 Union Street, East London Executor Testamentary.
1553/60/2	Britton, Walter Vernon, of Cuyler Street, Port Elizabeth; First and Final	—	Port Elizabeth..	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch P.O. Box 1109, Port Elizabeth, Executo Testamentary.
1100/60/1	Hobson, Barry, farmer, of "Ebenezer", District of Pearston, Cape; First and Final	—	Pearston.....	N. D. van der Westhuizen, Secretary, Midland Agency and Trust Company, Limited, P.O Box 36, Graaff-Reinet, Executor Testamentary
1603/60/3	van der Merwe, Susanna Maria Magdalena (gebore Hattingh), en nagelate eggenoot Barend Stephanus van der Merwe, van Markstraat 24, Cradock; Eerste en Finale	21/11/60	Cradock.....	Coetzee & Coetzee, Posbus 53, Cradock, Prokureurs vir die Eksekuteur Testamentêr.
1413/60	van der Merwe, Mabel Edith (born Dalton), widow; First and Final	21/11/60	Maclear.....	J. R. Wade, Attorney for the Estate, P.O. Box 10 Maclear.
1177/60/13	South, Alan Charles, and surviving spouse, Lillas (or Lillace) Porter South (born Rhodes), of 19 South Street, Grahamstown; First and Final	—	—	Espin & Espin, Attorneys for Executrix Testamentary, 96/98 High Street, Grahamstown.
607/60/2	Daya, Hari, retired general dealer, of 17 Buffalo Street, East London, who died at King William's Town on 20th January, 1960; First and Final	—	East London...	Marshall & Kaplan, Attorneys for Executor Testamentary, Louston House, 36 Union Street, East London.
87/60/12	McKay, Hester, en nagelate eggenoot Andries Louis McKay; Eerste en Finale	19/11/60	Somerset-Oos..	Vosloo & Botha, Posbus 2, Somerset-Oos.
1761/60	Strydom, Hilda Jacoba (gebore de Bruyn); Eerste en Finale	—	Uitenhage.....	Conradie, Campher & Pieterse, Kerkstraat 13 (Posbus 142), Uitenhage. 31 dae.
756/60/3	Gordon, Bruce Edmondstoune, who resided at 12 Chamberlain Street, King William's Town, and who died on the 18th April, 1960; First and Final	—	King William's Town	Squire Smith & Laurie, Attorneys for the Executrix Testamentary, P.O. Box 21, King William's Town.
503/60	Lombard, Antonie Christoffel; First and Final	—	Adelaide.....	Hendrikz, De Klerk & De Beer, Kerk Street, Adelaide.
633/60	Roodman (of Rootman), Marthinus Johannes, telefonis, van Klipplaat, Afdeling Jansenville, K.P.; Eerste en Laaste	19/11/60	Jansenville.....	J. M. Kuhn, Beaufortstraat (Posbus 315), Murraysburg.
2438/59/12	Wegener, Johan Albert, and surviving spouse, Josephine Johanna Wegener, of Avalon, East London District	—	East London...	Norton, Gale & Norton, Attorneys for Executrix Testamentary, United Buildings, Oxford Street, East London.
1433/60	Kennedy, Kathleen Maud (formerly Edye, born Smyth), widow; First and Final	21/11/60	East London...	Ochse & Van Rensburg, Wepener.
2090/58/12	Potgieter, Petronella Maria, huisvrou, van Good Hope, Kirkwood, en haar nablywende eggenoot Cornelis Gerhardus Potgieter; Eerste en Laaste	—	Kirkwood.....	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustafdeling, Posbus 1109, Port Elizabeth, Eksekuteur Testamentêr.
679/60	Slinger, James, and surviving spouse, Jane Slinger (born Yolwa), of Doorn Street, Indwe; First and Final	—	Indwe.....	E. J. Nurse, Voortrekker Street (P.O. Box 20), Indwe, Attorney for Executrix Testamentary.
1189/60/3	Doran, Aletta Frederica (born Terblanche) [also known as Aylette Frederica Doran (born ter 'Blanche)], widow, of "Clonard", P.O. Gonubie Mouth, East London District; First and Final	—	East London...	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trust Department, P.O. Box 68, East London, Agent for Executrix Dative.
1185/60	Barton, George Windle; Eerste en Finale....	—	Steytlerville....	J. Schoeman, Taksekretaris Uitenhage Eksekuteurskamer en Trust Maatskappy, Beperk, Sarel Cilliersstraat, Steytlerville, Agent vir Eksekuteur Datief.

Estate No. / *Boedel No.*	Name of Estate and Description of Account. / *Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening.*	Commencing Date for Inspection if not Date of Publication and/or Period if longer than 21 days. / *Begindatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae.*	Office of the Master, Grahamstown, and the Magistrate. / *Kantoor van die Meester, Grahamstad, en die Landdros.*	Name and Address of Executor or Authorised Agent. / *Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.*
1147/60/2	Knoesen, Millicent Maria (gebore Kleinhans); Eerste en Finale	—	Steytlerville....	J. M. Knoesen en J. v. A. Schoeman, as Taksekretaris van die Uitenhage Eksekuteurskamer en Trust Maatskappy, Beperk, Sarel Cilliersstraat, Steytlerville, Eksekuteurs Testamentêr.
715/60/2	Apostolo, Else Louise (formerly Macdonald, born Schultz), housewife, of 6 Connaught Avenue, Kensington, Port Elizabeth, and surviving spouse, George Apostolo; First and Final	—	Port Elizabeth..	Arthur Theodore Simons, c/o The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), P.O. Box 1118, Port Elizabeth, Executor Dative.
971/60/13	van der Merwe, Abraham Jacobus Cilliers, boer, van ,, Helvetia ", Distrik Cradock, en sy nablywende eggenote Johanna Magdalena van der Merwe (gebore de Klerk); Eerste en Laaste	—	Cradock.....	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustafdeling, Posbus 1109, Port Elizabeth. Agente vir Eksekutrise Testamentêr.
795/60/11	Wright, Victoria Margaret (born Miles), and surviving spouse, Kenneth Warner Wright; First and Final	—	East London...	W. Liedtke, c/o East London Estates (Pty.), Limited, P.O. Box 163, East London, for Self and Co-Executor Testamentary.
794/60	Wright, Kenneth Warner, retired, of 2 St. James Road, East London; First and Final	—	East London...	W. Liedtke, c/o East London Estates (Pty.), Limited, P.O. Box 163, East London, for Self and Co-Executor Testamentary.
1304/60/2	Grant, John Belford, of 139 Cape Road, Port Elizabeth; First and Final	—	Port Elizabeth..	Oosthuizen, Hazell & Wilmot, Attorneys for Executor Testamentary, United Buildings, Main Street, Port Elizabeth.
1726/60/13	Seteria, William, wat oorlede is op 9 Oktober 1958, en nagelate eggenote Mieta Seteria (gebore Britz), van Kruisfontein, Humansdorp; Eerste en Finale	—	Humansdorp...	Watkins, Heyns & Auret, Prokureurs, Posbus 24, Humansdorp.
1559/60/12	Miller, Beatrice (born Nutt), widow, of Grahamstown; First and Final	—	—	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 1109, Port Elizabeth, Executor Testamentary.
775/60/13	Thorogood, Albert John Alexander; First and Final	—	Port Elizabeth..	Lawson Brown, Wiggett & Hutton, P.O. Box 187, Port Elizabeth, Attorneys for Executrix Dative.
1675/60/13	Tanner, Martha Ellen, of 53 Hill Street, Grahamstown; First and Final	—	—	Dold & Stone, 100 High Street, Grahamstown.
1624/59/12	du Rand, Willem Adriaan, wewenaar, skaapboer, van ,, Roodebergsleegte ", Hofmeyr; Eerste en Finale	—	Hofmeyr.....	Arthur Theodore Simons, p/a Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustafdeling, Posbus 1118, Port Elizabeth, Eksekuteur Datief.
1087/60	Reginald Oswald Dobson (also known as Oswald Reginald Dobson), widower, retired clerk, of Port Elizabeth; First and Final	21/11/60	Port Elizabeth..	William Rigg & Sons, Agents for Executor Testamentary, P.O. Box 288, Port Elizabeth.
2442/59/13	Murrough, John Patrick; First and Final....	—	Port Elizabeth..	Rushmere & Bell, E.P.B.S. Building, 80 Main Street, Port Elizabeth.
247/60/1	Henry, Cecil Victor Rory; First and Final....	—	East London...	F. W. Cooper & Rein, Attorneys for Executor Testamentary, Mutual Buildings, 47 Oxford Street, East London.
2051/59/12	Mallory, George Kennaway; First and Final..	—	East London...	Hutton & Cook, Attorneys for Executors Testamentary, 27 Taylor Street, King William's Town.
1230/60/13	Schmidt, Martha Maria (gebore Bosch); Eerste en Finale	—	Port Elizabeth..	Delport & Van der Walt, Prokureurs vir die Boedel, Harmoniegebou, Markstraat 14, Port Elizabeth.
2561/59/4	Gouws, Petronella Aletta (gebore Strydom), weduwee, van ,, Chelmsford ", Aberdeen; Eerste en Finale	—	Aberdeen.....	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Adderleystraat 134 (Posbus 3981), Kaapstad.
738/60	Hattingh, Wessel Jacobus, en nagelate eggenote Cecilia Hendrina Margaritha Hattingh (gebore Kruger), van Van der Waltstraat 43, Burgersdorp; Eerste en Finale	—	Burgersdorp....	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Adderleystraat 134 (Posbus 3981), Kaapstad.
1880/60/3	Lindup, Arthur Bede, retired draughtsman, of 20 King Street, East London, and surviving spouse, Gladys Mary Lindup (born Matthews); First and Final	—	East London...	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 189, East London, C.P., Executor Testamentary.

NOTICE TO CREDITORS IN DECEASED ESTATES.

Pursuant to section *forty-six* of Act No. 24 of 1913, all Persons having claims against the Estates specified in the subjoined Schedule, are hereby called upon to lodge their claims with the Executors concerned, within 30 days (or otherwise as indicated) calculated from the date of publication hereof.

KENNISGEWING AAN KREDITEURE IN BESTORWE BOEDELS.

Ingevolge artikel *ses-en-veertig* van Wet No. 24 van 1913, word alle Persone wat vorderinge het teen die Boedels in onderstaande Bylae vermeld, hierby versoek om hul vorderinge by die betrokke Eksekuteurs en binne 'n tydperk van 30 dae (of andersins soos aangedui), gereken vanaf datum van publikasie hiervan, in te lewer.

SCHEDULE.—*BYLAE.*

CAPE.—KAAP.

Estate No. *Boedel No.*	Estate Late. *Boedel van Wyle.*	Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if shorter or longer than 30 Days. *Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as 30 Dae.*
4326/60	Scheepers, Lukas Gerhardus Cornelius (of Cornelus).....	Anna Sophia Catharina (of Catriena) Scheepers, Heldergstraat 9, Chrismarlandgoed, Bellville. 2 weke.
4514/60	Edwards, Dora, of 4 Parry Road, Claremont, C.P., and Claude Peter Edwards	Claude Peter Edwards, 4 Parry Road, Claremont, C.P., Executor Testamentary.
4466/60	Reichlin, Alec, of " Charlest ", Riverside Road, Newlands, Cape	Levy, Berman & Boerbaitz, Traduna House, 107 St. George's Street, Cape Town.
4212/60	Sainsbury, Leonard, minister of religion, and surviving spouse, Eva Sainsbury (born Lynch), of 8 York Road, Rosebank, Cape	John S. Ince & Wood, 404 Trust House, Thibault Square (Foot of St. George's Street), Cape Town.
3301/60	Asaro, Salvatore, retired café proprietor, of 115 Buitenkant Street, Cape Town	John S. Ince & Wood, 404 Trust House, Thibault Square (Foot of St. George's Street), Cape Town.
4066/60	Gaffoor, Abdul Raheman, retired general dealer, and surviving spouse, Hawa Abdul Raheman Gaffoor (born Parkar), of cor. of Fourth Avenue and Thirteenth Street, Kensington, Cape	John S. Ince & Wood, 404 Trust House, Thibault Square (Foot of St. George's Street), Cape Town.
4454/60	Kirsten, Johann Frederick, (also known as Johan Frederick Kirsten)	Pincus, Matz & Feinberg, Attorneys, Maynard House, Maynard Street, Wynberg, Cape
4353/60	O'Brien, Evelyn.....	C. & A. Friedlander, 140 St. George's Street, Cape Town.
4433/60	van Renen, Anna Judith (gebore van der Spuy), weduwee, van Bellville	C. L. Neethling, Hoofbestuurder en Skeretaris, A.M. Trust, Posbus 27, Malmesbury, namens Self en Mede-eksekuteur Testamentêr.
3375/60	van der Merwe, Simon Andries, onderwyser, en nagelate eggenote Elizabeth van der Merwe (gebore September), van Groot Drakenstein	H. J. Niehaus, Sekretaris, Stellenbosse Eksekuteurskamer, Beperk, Stellenbosch, Eksekuteur Datief.
4976/58	Moosa, Aboobaker, fruit hawker, and surviving spouse, Halima Goolam Moosa (born Kader), of 42 Amstel Road, Maitland	John S. Ince & Wood, 404 Trust House, Thibault Square (Foot of St. George's Street), Cape Town.
559/60	Strauss, Barend Frederik, and surviving spouse, Caroline Maria Strauss (born Marais), of Spes Bona, Kenhardt	C. B. Schultz & Company, Attorneys for Executors Testamentary, P.O. Box 7, Kenhardt.
479/60	Bowen, Jessie, of " Ellerburne ", 48 Bath Road, Worthing, Sussex, England, and c/o Frylinck & Walker, Vryburg	Frylinck & Walker, 8 De Kock Street, Vryburg.
—	Oosthuizen, Hendrik Petrus, en nagelate eggenote Hendrika Johanna Maria Gertruida Oosthuizen, van Kleinkruisrivier, Riversdal	J. C. Carse, Takbestuurder, Caledon en S.W.D. Eksekuteurskamer, Beperk, Riversdal Tak, Posbus 12, Riversdal.
4479/60	de Kruys, Theodorus Johannes, rustende sakeman, van Voortrekkerstraat, Villiersdorp, en nagelate eggenote Sara Susanna de Kruys (gebore Gerber)	P. J. Hall, Takbestuurder, Caledon en S.W.D. Eksekuteurskamer, Beperk, Posbus 10, Villiersdorp, Agent vir Eksekutrise Testamentêr.
4451/60	Osborne, Frank Dobson, widower, of 20 Kinkleway Close, Newlands, Cape	J. H. L. Smuts, General Manager and Secretary, Caledon and S.W.D. Board of Executors, Limited, P.O. Box 34, Caledon, Executor Testamentary.
471/60	Orr, Mary Ellen, of 10 Lodge Road, Kimberley.....	J. W. Orr, R. H. Orr and R. G. Ross, P.O. Box 245, Kimberley.
3985/60	Arkin, Masha (or Mascha) (born Nurok), of Main Street, Villiersdorp	Andries le Roux, Main Street (P.O. Box 41), Villiersdorp.
4222/60	Ebrahim, Hafiza (born Kasker), restaurant-keeper, of Fountain Road, Matroosfontein, Elsies River	Cecil Rabinowitz & Company, Solicitors, 132 Voortrekker Road, Goodwood.
3439/60	du Toit, Frans Daniel, van Prinskraal, Bredasdorp.....	Bredasdorpse Eksekuteurskamer, Beperk, Posbus 19, Bredasdorp
4556/60	Stadler, Giliam Petrus, of 9 St. Leger Road, Claremont, Cape, and surviving spouse, Cornelia Wilhelmina Stadler (born Rentzke)	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town, Executor Testamentary.
3382/60	Faure, Albert Jacobus, van Krugerstraat 5, Strand.....	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-tak, Posbus 54, Kaapstad, Agent vir Eksekuteur Datief.
4513/60	Koornhof, Johannes Jochemus Eucharistius, en nagelate eggenote Johanna Hendrika Dorothea Koornhof (gebore Louw), van Worcester	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Adderleystraat 134 (Posbus 3981), Kaapstad.
4536/60	Solms, Jan Hendrik Viviers, en nagelate eggenote Anna Katharina Solms (gebore Smit), van Van der Spuystraat 29, Strand	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Adderleystraat 134 (Posbus 3981), Kaapstad.
3676/60	Bernhardi, Margaretha Elizabeth (gebore Page), weduwee, van De Zoete Inval, Suider Paarl, K.P.	Paarl Trust, Beperk, Posbus 4, Paarl, K.P., Agent vir Eksekuteur Datief.
3665/60	Major, Douglas Richard, bachelor, of 4 Waterbury Road, Plumstead, Cape	Benjamin Maimin and The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town, Executors Testamentary.
3850/60	Berman, Hettie (born Carnofsky), widow, housewife, of Eighteenth Avenue, Linkside, Mossel Bay	Miller, Moodie & Terblanche, Attorneys for the Executor Dative, 30 Cuff Street (P.O. Box 83), Mossel Bay.
3129/60	Ruck, Frans Johannes, and surviving spouse, Aletta Elizabeth Ruck (born September)	Hofmeyr & Marquard, Attorneys for Executrix Dative, 1 Teddington Street (P.O. Box 1), Bellville.
3708/60	Ochse, Andrew, van Goedehoopstraat, Parow, Kaap.....	Bredasdorpse Eksekuteurskamer, Beperk, Posbus 19, Bredasdorp.
3438/60	du Toit, Elizabeth Catharina, van Hillside, Bredasdorp....	Bredasdorpse Eksekuteurskamer, Beperk, Posbus 19, Bredasdorp.
3876/60	Wolhuter, Johannes Marthinus, van Fletcherstraat, Bredasdorp	Bredasdorpse Eksekuteurskamer, Beperk, Posbus 19, Bredasdorp.
4370/60	Curtis-Setchell, Obadiah, of Constantia Road, Wynberg, Cape	Tennant, Brown, Chiddy & De Beer, Attorneys administering Estate for Executors Testamentary, 107 St. George's Street, Cape Town.
4023/60	Bezuidenhout, Anna Johanna (born Driescher), of 6 Vredehof, Victoria Road, Elsies River	Cecil Rabinowitz & Company, Solicitors, 132 Voortrekker Road, Goodwood.

Estate No. *Boedel No.*	Estate Late. *Boedel van Wyle.*	Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if shorter or longer than 30 Days. *Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as 30 Dae.*
—	de Jager, Frederik Stephanus Johannes, van Stilbaai-Oos, Riversdal, en nagelate eggenote Francina Johanna de Jager (gebore Saayman)	J. C. Carse, Takbestuurder, Caledon en S.W.D. Eksekuteurskamer, Beperk, Riversdal Tak, Posbus 12, Riversdal.
—	Saayman, Anna Margaretha Sophia (gebore Volschenk), en nagelate eggenoot Wilhelm Johannes Frederik Saayman, van Kruisrivier, Riversdal	J. C. Carse, Takbestuurder, Caledon en S.W.D. Eksekuteurskamer, Beperk, Riversdal Tak, Posbus 12, Riversdal.
4157/60	Volchenk, Pieter Cornelis (of Cornelius), boer, van Dwarsrivier, Distrik Ladismith, Kaap, en nagelate eggenote Elizabeth Adriana Volschenk (gebore van Tonder)	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-tak, Posbus 54, Kaapstad, Agent vir Eksekutrise Testamentêr.
4458/60	Smith, Harold Henry, retired printer, of 14 Schoolside, Meadowridge, Heathfield, C.P.	The General Estate and Orphan Chamber, 24 Wale Street, Cape Town, Agents for Executrix Testamentary.
4294/60	Gracey, Mary Jane, housewife, of Conradie Hospital, Pinelands	The General Estate and Orphan Chamber, 24 Wale Street, Cape Town, Agents for Executor Testamentary.
4515/60	Liebenberg, Catharina Johanna Barendina (gebore Marais), rustende huisvrou, en nagelate eggenoot Andries Petrus Rudolph Liebenberg, van Piet Retiefstraat 44, Porterville	J. P. van Aarde, Bestuurder, Die A.M. Trust (geregistreerde deposito-nemende instelling), Agent vir Eksekuteur Testamentêr, Posbus 51, Porterville.
3469/60	Clayford, Colley, retired plasterer, of "Fairhaven", Garth Avenue, Gleemoor	H. L. Stern & Company, Attorneys for Executor Dative, 30 Hout Street, Cape Town.
—	de Jager, Albertha Hendrika (gebore Oosthuizen), weduwee, van Platbosch, Riversdal	J. C. Carse, Takbestuurder, Caledon en S.W.D. Eksekuteurskamer, Beperk, Posbus 12, Riversdal.
—	Cronje, Daniel Lodewicus, en nagelate eggenote Ammerentia Barbara Magdalena Cronje (gebore Janse van Rensburg), van Barrystraat 2, Riversdal	J. C. Carse, Takbestuurder, Caledon en S.W.D. Eksekuteurskamer, Beperk, Riversdal Tak, Posbus 12, Riversdal.
1177/60	Hester Margaretha Jacoba du Plessis, housewife, of Strand..	George Bellingan, Attorney for Executor Dative, 99 Voortrekker Street, Bellville.
4205/60	Kruger, Frans Andries Weber, soldier, of Langebaanweg, Division of Malmesbury, and surviving spouse, Eileen Kruger (born Rutherford)	J. K. Truter, Manager, A.M. Trust, P.O. Box 45, Hopefield, Agent for Executrix Testamentary.
4307/60	Nel, George Frederik, boer, van Voëlvlei, Brandvlei, Calvinia, en nablywende eggenote Hendrina Maria Johanna Nel (gebore van Niekerk)	Le Roux & Van der Westhuysen, Prokureurs vir Eksekuteurs Testamentêr, Posbus 33, Calvinia.
4435/60	le Roux, Susanna Christina (born Burger), and surviving spouse, Abraham Stephanus le Roux, of Williston, District of Williston	Carel J. van Zyl, P.O. Box 18, Carnarvon, Attorney for Executor.
4505/60	Borchardt, Louisa Dorothea, huisvrou, van Derksenstraat 4, Paarl	Eksekuteurskamer Drakenstein, Beperk, Posbus 236, Paarl.
565/60	de Kock, Jan Albert, van Stellastraat, Vryburg.....	Frylinck & Walker, Posbus 26, Vryburg.
4321/60	Gamba (also known as Gambel), Francisco Veresanto Frank (also known as Frank), of 16 Horstley Street, Cape Town	T. H. Snitcher, Cohen & Snitcher, Attorneys for Executrix Testamentary, 10 Mostert Street, Cape Town.
582/60	Petrus Gerhardus Pretorius, of Mareetsane, District of Mafeking, married in community of property to Anna Maria Pretorius (born Geldenhuys)	P. A. Fraenkel & Company, Attorneys for Executrices Testamentary, 19A Main Street (P.O. Box 53), Mafeking.
3854/60	Muller, Haldane Murray, boer, van Tierboer, Distrik Mosselbaai, en nagelate eggenote Lenie Petronella Muller (gebore Leonard)	Scholtz & Van Renen, Posbus 54, Mosselbaai, Prokureurs vir Eksekuteur Datief.
4280/60	Terblanche, Thomas Ignatius, algemene handelaar, van Klein Brakrivier, Distrik Mosselbaai, en nagelate eggenote Maria Magretha Terblanche (voorheen Young, gebore Barnard)	Scholtz & Van Renen, Posbus 54, Mosselbaai, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr.
3918/60	James Richards Healey, civil engineer, of "Brighton", Orient Road, Lakeside	Syfret's Trust Company, Limited, 24 Wale Street, Cape Town.
4098/60	Ford, Duncan McInnes, and surviving spouse, Rose Ellen Ford, of "Granville", St. Michael's Road, Claremont, Cape	Herold, Gie & Broadhead, 8 Darling Street, Cape Town.
4456/60	Liston, John, of 24 Arnold Street, Observatory, Cape.....	Herold, Gie & Broadhead, 8 Darling Street, Cape Town.
3120/60	Steenkamp, Nicholas Cornelius, and surviving spouse, Johanna Jeanette Jacoba Steenkamp, of "Ebenaezer", Grassmere Street, Athlone, Cape	Herold, Gie & Broadhead, 8 Darling Street, Cape Town.
3790/60	de Jager, John Abraham, and surviving spouse, Amy de Jager, of "Alpha", Rosmead Avenue, Claremont, Cape	Herold, Gie & Broadhead, 8 Darling Street, Cape Town.
4375/60	Allan, Ethel Maude (born Goldwyn), widow, of Sussex Street, Wynberg	Simon Abel, Attorney for Executors Testamentary, Parliament Chambers, 47 Parliament Street, Cape Town.
4504/60	Attridge, Annie Wilhelmina (born Dillman), who died at Mouille Point, Cape Town, on 15th October, 1960	R. P. Gain, Secretary, The Board of Executors, Cape Town, Executor Testamentary.
3198/60	Blahovska, Frieda Wilhelmina (formerly Wessels, born Viljoen), of Blaauwberg Strand, who died on 2nd August, 1960	Wallace M. Brown, Executor Testamentary, c/o The Board of Executors, Cape Town.
4358/60	Groenenberg, Johanna (gebore Vloemans), huisvrou, van Eaton Court 5, Eatonweg, Tamboerskloof, Kaapstad	M. J. Dreyer, Trustbestuurder, S.A.N.T.A.M., Beperk, Waalstraat 28, Kaapstad, Mede-eksekuteur Testamentêr.
3219/59	Dirk, Mogamat Yusuf (also known as Mogamat Joseph or Joseph or Josie), of Prince George Drive, Grassy Park	T. H. Snitcher, Cohen & Snitcher, Attorneys for Executrix Dative, 10 Mostert Street, Cape Town.
4587/60	Schoonwinkel, Pieter Jacob (of Jakob), en nagelate eggenote Isabella Wessels Schoonwinkel (gebore Neethling), van Avontuur, Distrik, Swellendam	C. J. Kotze, Bestuurder/Sekretaris, Montagu Eksekuteurskamer, Beperk, Badstraat, Montagu, Agente vir Boedel.
4287/60	Burger, Johannes Jacobus, gepensioeneerde wewenaar, van Nelspoort, K.P.	Verster & De Villiers, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, Donkinstraat 54 (Posbus 19), Beaufort-Wes.
2158/60	Humphries, Martha Maria Etresia (gebore du Preez), huisvrou, van Adelaide	Hendrikz, De Klerk & De Beer, Posbus 20, Adelaide, Prokureurs vir die Eksekuteur Testamentêr.
576/60	Voges, Martha Maria Jacoba Johanna (gebore Voges), weduwee, van Schroder, Kakamas	J. A. Loubser, Posbus 5, Kakamas.
3648/60	Munnik, Johannes Petrus, pensionaris, van Hoofstraat, Villiersdorp	J. H. Loe Smuts, Algemene Bestuurder en Sekretaris, Caledon en S.W.D. Eksekuteurskamer, Beperk, Posbus 34, Caledon, Agent vir Eksekuteur Testamentêr.
2131/60	Shlugman, Myer (also known as Meyer Shlugman).....	L. H. Bendelstein, Barclays Bank Building, Adderley Street, Port Elizabeth.
4024/60	van Dyk, Barend Petrus, boer, van Bulwater, Distrik Beaufort-Wes, en nablywende eggenote Susanna Maria van Dyk (gebore Swanepoel)	Gird & Kannenberg, Donkinstraat 75 (Posbus 6), Beaufort-Wes, Prokureurs vir die Eksekutrise Testamentêr.
4551/60	Rossouw, Daniel Petrus, en nagelate eggenote Martha Jacoba Rossouw, van Kafferskraal, Nuweveld, Distrik Beaufort-Wes	Verster & De Villiers, Donkinstraat 54 (Posbus 19), Beaufort-Wes.
4645/60	Pienaar, Samuel Viljoen, ongehuud, prokureur, van Laingsburg	C. Pienaar en H. M. de K. Theron, Posbus 3, Laingsburg, Eksekuteurs Testamentêr.

Estate No. *Boedel No.*	Estate Late. *Boedel van Wyle.*	Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if shorter or longer than 30 Days. *Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as 30 Dae.*
4541/60	Pasvolsky, Ethel (born Leibov), of Goldsboro, Durban Road, Mowbray	R. Asherson & Asherson, Attorneys for Executors Testamentary, 85 St. George's Street, Cape Town.
2203/60	Lydia Studer (born Schoch), housewife, of 8 Conway Street, Wynberg	R. Asherson & Asherson, 85 St. George's Street, Cape Town, Attorneys for Executors Testamentary.
3178/60	Malan, Cornelia Hendrina (of Hendriena) Johanna (gebore Gouws), van Pleinstraat 10, Durbanville, Distrik Bellville, Kaapprovinsie	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-tak, Posbus 54, Kaapstad, Agent vir Eksekuteur Testamentêr.
3446/60	Milner, Solomon, in his lifetime the Beadle to the Paarl Hebrew Congregation, Paarl	Barnet Zetler, Executor Dative, 270 Main Street, Paarl.
4476/60	Graham, Ada (born Coffin), of Union Street, Montagu.....	C. J. Kotzé, Secretary, Montagu Board of Executors, Limited, Bath Street, Montagu, Agent for Executor Testamentary.
4554/60	Swart, Aletta Susanna (voorheen le Roux, gebore Rossouw), van Barrystraat, Montagu	C. J. Kotzé, Sekretaris, Montagu Eksekuteurskamer, Beperk, Badstraat, Montagu, Agent vir Boedel.
4533/60	Fourie, Andries, groente handelaar, van Beaufort-Wes.....	John D. Crawford & Seun, Prokureurs vir Boedel, Donkinstraat 57, Beaufort-Wes.
4512/60	Kruger, Wynand Cornelis Jacobus, boer, van Saairivier, Afdeling Prins Albert, getroud in gemeenskap van goedere met Hester Helena Kruger (gebore Kriel)	John D. Crawford & Seun, Prokureurs vir Boedel, Donkinstraat 57, Beaufort-Wes.
567/60	Claassen, Gustav Frederik, en nagelate eggenote Maria Magdalena Claassen (gebore van der Walt), van Warrenton, Kaapprovinsie	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Adderleystraat 134 (Posbus 3981), Kaapstad.
4404/60	Brener, Pessil (born Sternfield), widow, of 3 Botha Street, Elsies River, C.P.	C. Brener, Attorney for Executors Testamentary, 94B Voortrekker Road, Goodwood.
570/60	Clara Melling.....	D. de Witt, Secretary, Griqualand West Board of Executors, Trust and Agency Company, Limited, Kimberley.
4181/60	Anna Magdalena Marais (gebore Olivier), huisvrou, van Markstraat, Prins Albert	F. W. Markotter & Van der Walt, Prokureurs vir Eksekuteur Datief, Kerkstraat 37 (Posbus 11), Prins Albert.
4144/60	Boyd, Kate (born Driver), widow, of Pitkindie, Onrust River, Cape	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town, Executor Testamentary.
2676/59	Arthur Cecil Alport, retired professor of medicine.....	McEwan, Fearnhead, Pinkerton & Paver, Allied Building, 236 Bree Street, cor. of Rissik Street, Johannesburg, Attorneys for Executrix Testamentary.
4162/60	Lean, Violet, of Limuru, Kenya Colony.....	Fairhead's Trust, Limited, 38 Wale Street, Cape Town.
4270/60	Karemacher, Alexander Hawthorne, of Long Street, Riversdale, Cape	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town, Executor Testamentary.
4585/60	Eksteen, Johannes Bernardus, van Andrew Whytestraat, Swellendam	S. P. le Roux, Bestuurder, Caledon en S.W.D. Eksekuteurskamer, Beperk, Posbus 26, Swellendam.
4598/60	Meiring, Carel Frederick Hendrik.....	J. E. Krige & Seuns, Prokureurs vir Eksekutrise Testamentêr, Baringstraat 33, Worcester.
4267/60	Gerber, Pieter Johan, en langslewende eggenote Barbara Maria Gerber (gebore Muller)	A. Bester, Bestuurder, A.M. Trust, Posbus 14, Tulbagh, Eksekuteur Testamentêr.
4272/60	Suggett, Florence Emily (born Harrison), of "St. Lucia", Daljosaphat, Paarl	S. G. Hoffman & Company, Attorneys for Executrix Testamentary, Drakenstein Board Buildings, 335 Main Street, Paarl.
4201/60	Fletcher, Angus Somerville, of Fireplace Road, Springs, East Hampton, New York	Syfret, Godlonton & Low, 24 Wale Street, Cape Town.
574/60	Maritz, Jan Gysbert, boer, van Saalskop oor Upington, en nagelate eggenote Wilhelmina Georgina Maritz (gebore Pearce)	Kuhn & Joubert, Prokureurs vir Boedel, Schroderstraat (Posbus 53), Upington, K.P.
4524/60	Pimental, Angelo Francisco Xavier de Faria, postal clerk, of Rua do Porto No. 51, Lourenco Marques, Portuguese East Africa	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 4, Cape Town, Agent for Executor Dative.
3376/60	Read, Francis James.....	(Mrs.) Mary Doreen Read, Executrix Testamentary, 9 Driekoppen, U.C.T., Mowbray, Cape.
1935/60	Schoonwinkel, Christiaan Johannes, van Gansbaai, oor Hermanus, K.P.	M. D. Otto, D. F. Malanstraat 44, Parow-Noord, Kaap.
4166/60	van As, Gabriel Johannes, of 28 Wesley Street, Observatory, Cape	Dinah Johanna van As, 27 Wesley Street, Observatory.
3195/60	Williams, Petronella Johanna (born Davids), of 176 Wallace Street, Goodwood	Isaac Volkwyn & Company, Union House, Queen Victoria Street, Cape Town, Attorneys for Executor Dative.
4384/60	Robertson, Archibald, (senior), of 22 Welwyn Avenue, Pinelands, Cape	W. E. Moore & Son, 37 Castle Street, Cape Town.
4570/60	Engelbrecht, Marthinus Johannes Phillipus, and surviving spouse, Helena Isabella Engelbrecht	Cloete & Partners, 117 St. George's Street, Cape Town, Attorneys for Executor Testamentary.
4572/60	Price, Percy Bernard, railway pensioner, of 5 Dunluce Avenue, Claremont, Cape	The South African Association for the Administration and Settlement of Estates, 6 Church Square, Cape Town.
4135/60	Pedersen, Johan Oskar, merchant, of Hamburg-Altona, Hohenzollernring 22, Germany, and surviving spouse, Anna Katrine Pedersen (born Wilhelmsen)	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 4, Cape Town. Agent for Executor Dative.
4136/60	Pedersen, Anne (Anna) Katrine (born Wilhelmsen), widow, of Hamburg-Altona, Hohenzollernring 22, Germany	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 4, Cape Town, Agent for Executor Dative.
1745/60	Petrus Jacobus Delport, postman, who died at Fort Beaufort on 10th August, 1960	David Belchers, Attorney for Executrix Dative, 49 Campbell Street, Fort Beaufort.
4667/60	Theunissen, Bartholomeus Johannes, electrical engineer, of 37 Main Street, Piketberg, Cape	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 4, Cape Town, Agent for Executrix Testamentary.
3949/60	Rachel Rosia George (born Jansen), of Lansdowne, Cape....	Balsillie, Watermeyer & Bosman, Attorneys for the Executor Dative, 49 St. George's Street, Cape Town.
3950/60	Jona Louw George, of Lansdowne, Cape.....	Balsillie, Watermeyer & Bosman, Attorneys for the Executor Dative, 49 St. George's Street, Cape Town.
3176/60	Abdulla Dollie, pensioner, of 20 Broad Street, Mowbray, Cape, who died on 10th June, 1960	Klosser, Hoole & Saunders, Attorneys for the Executrix Testamentary, 40 Burg Street, Cape Town.
4989/59	Krishna Davids, general dealer, of Claremont.....	A. Davids, Executor Testamentary, "Longville", Lansdowne Road, Claremont.

Estate No. *Boedel No.*	Estate Late. *Boedel van Wyle.*	Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if shorter or longer than 30 Days. *Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as 30 Dae.*
4174/60	John Frederick Curtis, company director, of Dromedaris Hotel, Long Street, Cape Town, who died on 24th September, 1960	Klosser, Hoole & Saunders, Attorneys for the Executor Testamentary, 40 Burg Street, Cape Town.
3995/60	George Jarvis, company director, of 32 Jamieson Road, Rondebosch, who died on 18th September, 1960	Klosser, Hoole & Saunders, Attorneys for the Executor Testamentary, 40 Burg Street, Cape Town.
4184/60	Benjamin Freedman, of " Stratford ", Belvedere Road, Muizenberg	Bisset, Boehmke & McBlain, Attorneys for the Executrix Testamentary, 301 Cape Times Building, St. George's Street, Cape Town.
3967/60	Albertus Engel, retired labourer, of Lansdowne, Cape.....	Dichmont & Dichmont, Attorneys for the Executrix Dative, 6 Darling Street, Cape Town.
4023/60	Anna Johanna Bezuidenhout (born Driescher), housewife, of 6 Vredehof, Victoria Road, Elsies River	Cecil Rabinowitz & Company, 132 Voortrekker Road, Goodwood, Attorneys for Executor Testamentary.
4608/60	Hyman Albert, of 207 Long Street, Cape Town.....	Mary Miriam Albert, Percival Albert and Cecil Philip Albert, 207 Long Street, Cape Town, Executors Testamentary.
4285/60	Zelik Goodkin (Gootkin), of Parow, Cape.....	Morris Lewin & Israel, 98 Voortrekker Road, Parow, Cape, Attorneys for Executrix Testamentary.
3394/60	Wynand Johannes Olivier, of " Strathmore ", Fourth Avenue, Grassy Park, Cape	I. Lehr & Company, 102 St. George's Street, Cape Town, Attorneys for Executrix Dative.

TRANSVAAL.

7783/60	de Bruin, Johannes Lodewicus, boer, van die plaas Dreyer, Distrik Zoutpansberg	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-afdeling, Oostelike Transvaal Tak, Posbus 2024, Pretoria.
6015/60	Stanford, Alfred Charles, retired electrician, of 55 Oxford Road, Johannesburg	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, Western Transvaal Branch, P.O. Box 1365, Pretoria.
7182/60	de Beer, Barend Johannes, bouaannemer, van Residentstraat, Bloemhof, Transvaal, en nagelate eggenote Maria Catharina Johanna de Beer (gebore van Wyk)	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-afdeling, Westelike Transvaal Tak, Posbus 1365, Pretoria.
7413/60	Phillips, Aubrey Arthur, civil engineer, of 18 Julius Jeppe Street, Waterkloof, Pretoria	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, Western Transvaal Branch, P.O. Box 1365, Pretoria.
4156/60	Theunissen, Robert Baden Powell, bachelor, farmer, of De Rust, Zeerust	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, Western Transvaal Branch, P.O. Box 1365, Pretoria.
7332/60	van den Berg, Magdalena Johanna, and surviving spouse, Gerhardus Frederik van den Berg	G. F. van den Berg, c/o Hemphill, Anderson, Bradley & Company, Fifth Floor, Natal Building Society Building, cor. of Rissikr and Market Streets (P.O. Box 1390), Johannesburg, Executo Testamentary.
6054/57	Froneman, Catharina Dorothea, and surviving spouse, Philippus Albertus Froneman	Lionel Sandler, Attorney for Executor Dative, 309 Property Centre, 12 New Street South, Johannesburg.
7173/60	Engelbrecht, Hermina Christina Sophia Maria (gebore Engelbrecht), weduwee, van Rietfontein No. 566, Balfour, Transvaal	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-afdeling, Oostelike Transvaal Tak, Posbus 2024, Pretoria.
5460/60	van Aswegen, Hendrik, pensionaris, van Fordstraat, Sabie, Transvaal	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-afdeling, Oostelike Transvaal Tak, Posbus 2024, Pretoria
6416/60	Haslett, John, of 22 Pelion Road, Hill Extension, Johannesburg	Moss-Morris & Ettlinger, Attorneys for the Executrix Dative, 601 Aegis Building, Loveday Street, Johannesburg.
4396/60	Janse van Nieuwenhuizen, Hendrina Carolina (gebore Swart), weduwee, van Witvlei, Tonteldoos, Distrik Middelburg, Transvaal	H. J. Low, Posbus 15, Dullstroom.
7219/60	Engelbrecht, Elsie Johanna, en nagelate eggenoot Philippus Karel Izak Malherbe Engelbrecht, Posbus 23, Brentwood Park, oor Benoni	F. E. Potgieter, Posbus 234, Warmbad, Transvaal.
7388/60	Stapelberg, Antonie Christoffel, en langslewende eggenote Dina Maria Els Stapelberg (gebore Laas)	Vorster & Raubenheimer, Prokureurs vir die Eksekuteur Testamentêr, Kerkstraat (Posbus 50), Piet Retief.
2035/60	Mortimer, Hilda Vera Helen (born Lawson), and surviving spouse, John Mortimer	C/o Stroh & Van Soelen, P.O. Box 37, Nylstroom.
—	Malan, Jacob Petrus, en nagelate eggenote Maria Adriana Malan (gebore van der Walt), van Baldoyleiaan 35, Crosby, Johannesburg	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
5868/60	Vermaak, Marthinus Petrus, of 62 Northdene Avenue, Brakpan, and surviving spouse, Petronella Maria Vermaak	W. Huftel, Attorney for Executrix Testamentary, Standard Bank Chambers, 243 President Street (P.O. Box 156), Germiston.
7081/60	Austin, Arthur Robert, of 37 Hills Road, Selection Park, Springs, and of his surviving spouse, Elizabeth Murie Austin (born Herd)	G. A. Coetzee, P.O. Box 236, Springs.
6197/60	Snyman, Margaretha Jacoba (gebore Janse van Vuuren), weduwee, van Avontuur, Distrik Middelburg, Transvaal	Lindhout & Birman, Prokureurs vir Eksekutrise Testamentêr, Markstraat (Posbus 13), Middelburg, Transvaal.
5717/60	Dent, Joseph George, of 6 Phillips Avenue, Salisbury.....	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 2036, Johannesburg.
7385/60	Pollock, John Orr, of 4 Fourteenth Street, Parkhurst, Johannesburg	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 2036, Johannesburg.
7364/60	Potgieter, Simon Henry, pensionaris, van Fannahof 8, Casonweg, Boksburg-Noord, Transvaal, en nagelate eggenote Cornelia Maria Potgieter (gebore Lourens)	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-afdeling, Reef Kantoor, Posbus 8000, Johannesburg.
6357/60	Kotze, Evelyn Margaret (formerly Bateman, born Key), widow, a part-time consultant, of Johannesburg	Metropolitan Board of Executors, Limited, Agents for the Executor Testamentary, Seventh Floor, 112 Commissioner Street, Johannesburg.
5913/60	Grenfell, Harold Douglas, cementation foreman, of 2 Graphite Street, Carletonville, and surviving spouse, Johanna Sophia Grenfell	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, Reef Office, P.O. Box 8000, Johannesburg.

Estate No. *Boedel No.*	Estate Late. *Boedel van Wyle.*	Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if shorter or longer than 30 Days. *Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as 30 Dae.*
6656/60	Beter, Lena, of 31 Hathorn Street, Sydenham, Johannesburg	Bell, Buissinne & O. B. Duckles, 815/820 Aegis Buildings, Loveday Street (P.O. Box 2641), Johannesburg.
4791/60	Colne, Barry, of 9 Wellington Road, Parktown, Johannesburg	N. Werksman, Hyman, Barnett & Partners, Sixth Floor, Reinsurance House, cor. of Commissioner and Sauer Streets (P.O. Box 927), Johannesburg, Attorneys for Executors Testamentary.
4403/60	Zimmelman, Isador (described in the Will as Isadore Zimmelman), of 5 Valerie Crescent, Bagleyston, Johannesburg	N. Werksman, Hyman, Barnett & Partners, Sixth Floor, Reinsurance House, cor. of Commissioner and Sauer Streets (P.O. Box 927), Johannesburg, Attorneys for Executrix Testamentary.
6760/60	Bold, Arthur Lovell Douglas.....	J. E. Klerck, P.O. Box 155, Johannesburg, *q.q.* Executrix Testamentary.
6985/60	Bloch, Isaac.....	Kovalsky & Tuch, Attorneys for Executor Dative, 111/115 Charter House, 13 Rissik Street, Johannesburg.
7104/60	Flora Leviton (also known as Bluma Leviton), housewife....	Daneman & Daneman, Attorneys for Executor Testamentary, P.O. Box 2705, Johannesburg.
7205/60	Tue Yun (also known as Tue Ling.....	Alec Oshry, Attorney for Executor Testamentary, P.O. Box 6966, Johannesburg.
7359/60	van den Heever, Christiaan Mauritz, and surviving spouse, Susanna van den Heever	Langstaffe, Bird & Company, Attorneys for Executrix Testamentary, Traduna House, 58 Frederick Street, Johannesburg 25/11/60.
6907/60	Knight, Maud Emily.....	H. C. T. Knight and P. F. Knight, P.O. Box 6009, Johannesburg.
7314/60	Longworth, Thomas Archibald.....	Schwartz, Fine, Kane & Company, Eighth Floor, " Libertas ", 62 Marshall Street, Johannesburg.
4991/60	Lombard, Johannes Jacobus Jan, van Carnarvonweg 93, Judith Paarl, Johannesburg	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-afdeling, Posbus 2036, Johannesburg.
—	Lyons, Louise, of 24 Second Avenue, Lower Houghton, Johannesburg	D. K. Rae and B. H. Berman, 304 Century Insurance Building, P.O. Box 3908, Johannesburg.
7331/60	van Wyk, Jacob Pieter.....	Lubner, Fisher & Judah, Attorneys for Executor Testamentary, 406 Accountancy House, 134 Fox Street, Johannesburg.
5160/60	Cogill, Claude Cameron, of 104 Essanby House, Jeppe Street, Johannesburg	D. M. Scott, 17 Mentone Court, Riviera Road, Killarney, Johannesburg.
7285/60	Steinberg, Kurt.....	Alice Steinberg, Executrix Testamentary, 7 Swansea Road, Parkwood, Johannesburg.
6933/60	Sibson, Henrietta Louisa, widow, of 62 Dawn Drive, Northcliff View, Johannesburg	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.
7221/60	Griebenow, Willem Carel, of Elandsvlei, P.O. Lawley, Transvaal, and surviving spouse, Johanna Martha Griebenow	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.
6866/60	Wood, Alfred Augustus, retired, of Woodhaven, Mbabane, Swaziland, and surviving spouse, Beulah Doris Wood	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1330, Pretoria, Agents for Executrix Testamentary.
6735/60	Yammin, Katherine (born Budeed), widow, housewife, of Nazareth House, Groenkloof, Pretoria	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1330, Pretoria, Executor Testamentary.
7265/60	Miller, Walter James, retired housing inspector, of 17 Hastings Avenue, Brakpan	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1330, Pretoria, Executors Testamentary.
6611/60	Lancaster, Frederick Joel, pensioner, of 45 Kookfontein, P.O. Rothdene	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1330, Pretoria, Executors Testamentary.
4377/60	Boyd, Peter Ferguson, pensioner, Colonial Service, of 20 Lindsay House, Umtali, Southern Rhodesia	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1330, Pretoria, Executors Testamentary.
7401/60	Duvenage, Martina Stoffelina, huisvrou, van Kareepoort, Pk. Reddingshoop, Transvaal, en nagelate eggenoot Adam Barnard Duvenage	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-tak, Posbus 1330, Pretoria, Eksekuteurs Testamentêr.
7102/60	Grobler, Roelof Johannes, van Rabiestraat 166, Meyerspark, Pretoria	Pickard & Van Niekerk, Prokureurs vir Eksekutrise Testamentêr, Centenarygebou, Bureaulaan, Pretoria.
312/60	Hillhouse, Keith Hugh, chief storekeeper, of 16 Hertford Avenue, Kitwe, Northern Rhodesia, and surviving spouse, Joyce Audrey Hillhouse	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1330, Pretoria, Agents for Executor Testamentary.
3347/60	Maritz, Barend Gerhardus, van Spoorweghuise, Germiston..	S. J. Naude, Voortrekkerstraat 23 (Posbus 12), Elsburg.
7284/60	Serfontein, Pieter Jacoba Wilhelmina, weduwee, van Smitstraat 10, Alberton	Klopper & Jonker, Posbus 6, Alberton.
7112/60	Susman, Bessie (born Shapiro), of 3 Mondeor Flats, 702 Pretorius Street, Arcadia, Pretoria	Levy, Rogaly & Carson, Attorneys for the Executrix Testamentary.
6570/60	Primmer, Ethel Mary Maria (also known as Ethel Maria Mary)	C. J. Murray, S.A. Board of Executors and Trust Company, Limited, 212 Transvalia Building, Central Street, Pretoria.
4401/59	Lourens, Jacoba Gesina Aletta (gebore Pieterse), van Spoorweghuis 15, Volksrust	Johannes Christinus Lourens, Spoorweghuis 15, Volksrust, p/a Haasbroek & Boezaart, Unitedgebou, Pretoriusstraat, Pretoria. 21 dae.
6451/60	Moses Nhlapo, rustende arbeider, en nagelate eggenote Christina Nhlapo (gebore Mashinini), van Driemanskap, Distrik Heidelberg, Transvaal	A. von Geusau & Joubert, Ueckermannstraat 22 (Posbus 25), Heidelberg, Transvaal, Prokureurs vir Eksekutrise Testamentêr.
6080/60	Gerhardus Jacobus Engelbrecht, van Brodiganlaan 98, Dalview, Brakpan	Le Roux & Van Rooy, Prokureurs vir Eksekutrise Datief, Sheffreelgebou 108 (Posbus 116), Brakpan.
7408/60	Marais, Pieter Schalk.....	F. Herman & Oberholzer, Posbus 106, Warmbad, Transvaal.
5208/60	Attie, Emily Mary Ann, of Barberton.....	Rose-Innes & Hockly, P.O. Box 22, Barberton.

NATAL.

2956/60	Fox, Emma, of Morningside Residential Home, 81 Morcom Road, Pietermaritzburg	R. Tomlinson, Francis & Company, Solicitors for the Estate, 20 Chancery Lane (P.O. Box 271), Pietermaritzburg.
2712/60	Jorgensen, Ernest, pensioner, of 19 Campbell Road, Durban	Fowle & Driman, Attorneys for Executor Dative.
2729/60	Thottingal, Yesaya (also known as Alfredis Iah or Yesaya), of 21 Indian Village, Pietermaritzburg	Masson, Harrison & De Villiers, Attorneys for Executrix Testamentary, Netherlands Bank Building, 237 Church Street, Pietermaritzburg.
2605/60	Amod Khan, of Tongaat, Natal.....	M. A. & E. A. Khan, P.O. Box 152, Tongaat, Natal.

Estate No. *Boedel No.*	Estate Late. *Boedel van Wyle.*	Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if shorter or longer than 30 Days. *Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as 30 Dae.*
2906/60	Dyzon, Anna Susanna, of Marine Drive, Margate.....	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trust Department, P.O. Box 379, Pietermaritzburg, Executor Testamentary.
2564/60	Wylie, Annie Elizabeth Amy (also known as Amy Wylie) (born Jones), of 25 Noodsberg Road, Pietermaritzburg	W. A. Gilson, Nathan's Chambers, Chancery Lane, Pietermaritzburg.
2864/60	Steer, Robert Clement, of 7 Kinnoull Road, Pietermaritzburg	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trust Department, P.O. Box 379, Pietermaritzburg, Agent for Executrix Testamentary.
2364/60	Munro, Frederick William, of 8 Fairfield Avenue, Pietermaritzburg	Fraser, Fraser & Daly, P.O. Box 149, Pietermaritzburg.
2968/60	van Reenen, Pieter Jacobus, van „Aanhouwen", Distrik Vryheid, Natal	J. W. Wassermann, *q.q.* Eksekuteurs Testamentêr, Posbus 44, Vryheid.
2875/60	Nagel, Sische, of 15 Myhill Mansions, Snell Parade, Durban	Lionel Meskin, Sellick & Logie, Attorneys for Executrix Testamentary, 323/331 West Walk, Smith Street, Durban.
2950/60	Young, MaryElizabeth (born Ashworth), widow, of Scottburgh, Natal	Clark, & Clark, Attorneys for Executor Testamentary, 508 Provident Assurance House, Smith Street, Durban.
2955/60	du Plessis, Christiaan Hendrik Johannes, and surviving spouse, Gertrude Susannah Magdalene du Plessis, of 3 Poppy Lane, 117 Napierville, Pietermaritzburg	R. Tomlinson, Francis & Company, Solicitors for the Estate, 20 Chancery Lane (P.O. Box 271), Pietermaritzburg.
3017/60	Emilie Marie Herbert, widow, of Hillcrest, Natal.....	A. J. McGibbon & Brokensha, Solicitors for the Executrix Testamentary, Change Lane (P.O. Box 51), Pietermaritzburg.
2809/60	Wright, Thomas Hawkins, retired pensioner, of St. Winifreds, Natal	Cyril Hawkins Wright, 45 Village Street, Randfontein. 14 days.
638/60	Hannah, Charles Walton.....	Livingston, Doull, Winterton & Essery, Attorneys for Executors Testamentary, Barclays Bank Building, Field Street, Durban.
3015/60	Drew, George William, of 8 Carnarvon Place, Durban North	Livingston, Doull, Winterton & Essery, Solicitors to the Estate, Tenth Floor, Barclays Bank Buildings, cor. of Smith and Field Streets, Durban.
2673/60	Skaan (also known as Skeen), Ragnhild, late of "Sunset Lodge", 71 Fifth Avenue, Greyville, Durban	G. Swanson, 14 Monument Road, Rossburgh, Durban.
2592/60	Ammcyi, colonial-born Indian woman, housewife, and surviving spouse, Perumal, colonial-born Indian, of Isipingo	Perumal, Executor Testamentary, c/o P.O. Box 3, Isipingo. 21 days.
—	Laatz, Friederich Heinrich Leonard, of Plot No. 71, Boundary Road, Northrise, Ndola, Northern Rhodesia	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 381, Pietermaritzburg, Agents for Executrix Testamentary.
—	Heslop, Dora, school teacher, of Priorhurst, Hexham, England	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 381, Pietermaritzburg, *q.q.* Executors Testamentary.
—	Dell, Mary, of "Delton", Umzimkulu, East Griqualand....	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 381, Pietermaritzburg, Co-Executor Testamentary.
1916/60	Chitharoo (or Chitaroo), Indian immigrant No. 127653, late of Glendale, District of Lower Tugela, Natal, and surviving spouse, Lutchmee, colonial-born Indian woman	P. M. Krishna & Company, Attorneys for Executor Dative, Rood Street (P.O. Box 91), Stanger, Natal.
2991/60	Gibson, Alan St. Clair, of Glendayle Nursing Home, 446 Musgrave Road, Durban, Natal	Garlicke & Bousfield, Attorneys for Executor Testamentary, Ninth Floor, Allied Building, Gardiner Street, Durban.
2740/60	Larsen, Abraham Emil, of 240 Innes Road, Durban, Natal..	Garlicke & Bousfield, Attorneys for Executors Testamentary, Ninth Floor, Allied Building, Gardiner Street, Durban.
2573/60	Williams, James Herbert, of 122 Blaine Street, Stanger, Natal	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 1894, Durban.
2855/60	Potgieter, Aletha Maria (gebore Odendaal), weduwee, van Paulpietersburg, Natal	C. W. A. Freyer, Posbus 7, Paulpietersburg, Gemagtigde Agent.
2895/60	van der Merwe, Willem Frederik, of 304 Marsden Manor, Clarence Road, Durban, and surviving spouse, Anna Catharina van der Merwe	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 1894, Durban.
264/60	Clegg, Harold Norman, of The Ship Inn", Milnrow Road, Rochdale, Lancashire, England	Lawrence Charles Clarkson, c/o Clarkson & Driver, Lew Chambers, 24 Parry Road, Durban, Executor Dative.
2860/60	Quaintance, Arthur Henry, of 151 Northway, Durban North	Clarkson & Driver, Lex Chambers, 24 Parry Road, Durban, Attorneys for Executrix Testamentary.
2731/60	Porter, Robert Hay, and surviving spouse, Bessie Gertrude Porter, of 20 Tomich Drive, Kingsview, Bluff, Durban	Clemmans & Johnston, Attorneys for Executrix Dative, Permanent Buildings, 343 Smith Street, Durban.
2879/60	Lewis, Frances Marion.....	J. Leslie Smith & Company, 250 Longmarket Street, Pietermaritzburg.
1292/60	Johnson, Herbert William, of 4 Parkhaven, 55 Berea Park Road, Durban	Forder, Ritch & Eriksson, Attorneys for Executors Testamentary, Court House Road (P.O. Boxes 18 and 29), Port Shepstone.
2948/60	Lotter, Gezina Christina (born Meiring), of Weenen, Natal..	P. R. Dreyer & Company, P.O. Box 57, Weenen, Natal, Authorised Agent.
3026/60	Flynn, Roland Thornley.....	Charles Joffe, Attorneys for Executrix Testamentary, 433 West Walk, Smith Street, Durban.
2831/60	Gordon Milner Chambers, business manager, of 35A Escom Road, Pinetown	Francis Becker & Company, Executor's Attorneys, Netherlands Bank Buildings, 237 Church Street (P.O. Box 32), Pietermaritzburg.
2933/60	Nel, Daniel Adrian, of Mtunzini.....	Francis Becker & Company, Executor's Attorneys, Netherlands Bank Buildings, 237 Church Street (P.O. Box 32), Pietermaritzburg.
2907/60	Wiggett, Richard Robert Downing, retired farmer, who died at Port Sheptone on the 1st October, 1960	E. V. Franz, Attorney for Executrix Testamentary, P.O. Box 32, Port Shepstone.
2567/60	Parpathy, No. 13202/18284, of 33 Spencer Road, Sydenham, Durban	C. J. Nel, Protector of Indian Immigrants, P.O. Box 474, Durban. 14 days.
1482/60	Irusan, No. 87434, of 23F 1 Block Magazine Barracks, Durban	C. J. Nel, Protector of Indian Immigrants, P.O. Box 474, Durban. 14 days.
2549/60	Munisamy, No. 34283/46685, of 229 Lotus Road, Springfield, Durban, and surviving spouse, Muniamma	C. J. Nel, Protector of Indian Immigrants, P.O. Box 474, Durban. 14 days.
1861/60	Sannah, Mnyandu, of Umlazi Mission Reserve, P.O. Isipingo	J. N. Singh, Attorney for Executor Testamentary, 25 Baker Street, Durban.
2244/60	Mahomed Shariff Chotamia, and surviving spouse, Ayesha Bibi, of Flat 91, 16 Cross Street, Durban	T. C. Mehta, 46c Queen Street, Durban, Attorney for Executrix Dative. 14 days.
3016/60	Georgina Fraser, spinster, of "Sunset Lodge", 81 Fifth Avenue, Durban	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), 298 Smith Street, Durban, Executor Testamentary.

Estate No. *Boedel No.*	Estate Late. *Boedel van Wyle.*	Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if shorter or longer than 30 Days. *Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as 30 Dae.*
2701/60	John Hunter Heath, company director, of 2 Glenmore Crescent, Durban North	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), 298 Smith Street, Durban, Agents for Executor Testamentary.
2702/60	Glenham Edward Lavarack, electrician, of 238 Lambert Road, Durban	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), 298 Smith Street, Durban, Executor Testamentary.
2952/60	Arthur John Radford, retired, of 21 Strathlynn Avenue, Sea View, Durban	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), 298 Smith Street, Durban, Agents for Executrix Testamentary.
2894/60	Walter Ivan Southwood, secretary, of 29 Kilburn Avenue, Durban	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), 298 Smith Street, Durban, Executor Testamentary.
2977/60	Percy Dixon Towson, retired, of 1 Caister Court, Musgrave Road, Durban	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), 298 Smith Street, Durban, Agents for Executrix Testamentary.

ORANGE FREE STATE.—ORANJE-VRYSTAAT.

1485/60	Viljoen, Aletta Elizabeth (gebore du Preez), van De Villiers-straat 17, Ficksburg	De Villiers & Beck, Piet Retiefstraat 67A (Posbus 11), Ficksburg, Gemagtigde Agent.
1300/60	van Rooyen, Anna Catharina (gebore Zietsman), van Dreyer-straat, Senekal	N. O. Oelofse, Prokureur vir Eksekutrise Testamentêr, Posbus 51, Senekal.
1322/60	van Niekerk, Jacob Johannes, en nagelate eggenote Hester Jacoba van Niekerk (gebore de Bruyn), van Maederstraat, Senekal	N. O. Oelofse, Prokureur vir Eksekutrise Testamentêr, Posbus 51, Senekal.
707/60	de Jager, Cornelia Gertruida, en nagelate eggenoot Lodewyk Petrus de Jager, boer, van Cornelia, Memel	E. J. Theron, Generaal de Wetstraat, Posbus 50, Memel.
1487/60	Myburgh, Frederik Willem, en nagelate eggenote Cornelia Hendrina Alletta Myburgh, van Bestershoop, Senekal	Visser & Kie., *q.q.* Eksekutrise, Posbus 49, Senekal.
1177/60	Gertrude Martha Magdalena Skelton (gebore Roodnick), gehuud in gemeenskap van goedere met Leslie Richard Skelton, van Tiende Straat 57, Welkom	Jac. J. Coetzer, Posbus 67, Winburg, O.V.S., Agent vir Eksekuteur Datief.
1465/60	Smith, Engela Helena (voorheen du Plooy, voorheen van Schalkwyk, gebore Engelbrecht), huisvrou, van Davidstraat, Trompsburg, O.V.S.	Louis Medallie, Prokureur vir Eksekuteur Testamentêr, Maitland-straat 144 (Posbus 275), Bloemfontein.
1527/60	Mostert, Hendrik Johannes Jacobus, en nagelate eggenote Susanna Elizabeth Mostert (gebore Herman), van „Dresden", Pk. Bethlehem	Brand Wessels & Kie., Louwstraat (Posbus 76), Bethlehem, Prokureurs vir Eksekutrise Testamentêr.
1489/60	Pienaar, Gertruida Margrietha Jacomina (gebore Steyn), en nagelate eggenoot Jacobus Johannes Pienaar	Victor Kotze, Prokureur vir Eksekuteur Testamentêr, Posbus 48, Winburg.
1502/60	Lehmkuhl, Helena Maria Catharina (gebore Malan), van „Eureka", Steynsrus	Lourens R. Botha, Posbus 11, Kroonstad.
1488/60	van der Westhuizen, Jacob, en Gertruida Johanna van der Westhuizen (gebore Muller)	Vorster & Coetzee, Prokureurs vir Eksekutrise Testamentêr, Dolfstraat (Posbus 5), Parys. 19/11/60.
1500/60	Coetzee, Gertruida Frencie (gebore Coetsee), en nagelate eggenoot Floris Petrus Coetzee, van Donkerhoek, Distrik Reddersburg	Daffue, Du Plessis & Pretorius, Prokureur vir Eksekuteur Testamentêr, Boshoffstraat (Posbus 32), Reddersburg.
1420/60	van Heerden, Philippus Lodevicus, van Dr. Louwstraat 18, Nuwe Aandrus, Bloemfontein, en langslewende eggenote Jacoba Pietronella van Heerden	Jacoba Pietronella van Heerden (gebore Joubert), Dr. Louwstraat 18, Nuwe Aandrus, Bloemfontein.
1509/60	Bronkhorst, Louisa Petronella Catharina Wilhelmina (gebore Esterhuizen), en nagelate eggenoot Jacobus Marthinus Botha Bronkhorst, klerk, van Barrackstraat 50, Heilbron	B. Simon, Kerkstraat (Posbus 58), Heilbron, *.q.q* Eksekuteur Testamentêr.
1522/60	van de Wall, Dirk Vos.....	Van de Wall, Leinberger & Potgieter, Maitlandstraat 75, Bloemfontein.
1479/60	Pretorius, Maria Catharina Elizabeth (gebore Janse van Rensburg), weduwee, van Rasstraat 5, Vrede	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-tak, Posbus 1248, Bloemfontein, Eksekuteur Testamentêr.
547/60	Collier, Faith Marguerite Emmie (born Hobson), of Maseru, Basutoland	Leith, Freake & Cade, Agents for Executrix Testamentary, 75 Maitland Street (P.O. Box 169), Bloemfontein.
1139/60	Lindsay, Hugh Crawford, retired teacher and miller, of Linabo, P.O. Linabo, and surviving spouse, Hester Elizabeth Jacoba Lindsay (born van der Merwe)	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1330, Pretoria, Agents for Executrix Dative.
485/60	du Toit, Johannes Nicolaas, van Skulpspruit, Vredefort....	(Mev.) M. J. du Toit, Eksekutrise Datief, Skulpspruit, Vredefort. 21 dae.
1408/60	van Heerden, Martha Johanna (gebore Rautenbach, voorheen Hattingh), weduwee, in lewe van Manawattee, Distrik Thaba Nchu	Ochse & Van Rensburg, Prokureurs vir Eksekuteur Datief, Posbus 7, Wepener.
1390/60	Botha, Emmerentia Catharina (gebore Schoeman), en nagelate eggenoot Hendrik Nicolaas Botha, van Collinsweg 3, Bloemfontein	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Volkskasgebou, hoek van Aliwal- en Maitlandstraat (Posbus 323), Bloemfontein.
1453/60	van den Heever, Gerrit Jacobus, rustende boer, van Reitzstraat 63, Kroonstad, O.V.S., en nagelate eggenote Johanna Jacoba van den Heever (gebore Bornman)	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-afdeling, Posbus 292, Bloemfontein.
1529/60	van der Walt, Tjaart, en nagelate eggenote Hendrina Magdalena van der Walt (gebore Kleynhans), van Hoffmannstraat, Edenburg	J. J. C. Kock, Posbus 38, Edenburg.
1553/60	Swart, Nicolaas Johannes, en nagelate eggenote Gertina Susanna Elizabeth Swart (gebore Kriel), van Moketie, Pk. Bethlehem	Brand, Wessels & Kie., Louwstraat 30B (Posbus 76), Bethlehem, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr.
1551/60	Fouche, Elizabeth Johanna (gebore van Biljon, voorheen van Zyl), van Bonheur, Distrik Theunissen	J. de K. Verster, Prokureur vir die Boedel, p/a J. H. van Heerden, Van Heerdenstraat (Posbus 9), Theunissen.
1543/60	de Wet, Christina Catharina Gertruida (in Testament beskryf as Gertina) (voorheen van der Walt, gebore Boshoff), van Dewetsrust, Fauresmith	J. G. Kriek & Cloete, Posbus 299, Bloemfontein, *p.p.* Eksekuteur Testamentêr.
1547/60	de Klerk, Jacobus Lodewicus de Klerk, boer, van die plaas „Lille", Distrik Zastron, en nagelate eggenote Susanna Dorothea de Klerk (gebore Fonternel)	Malherbe, Saayman & Vermaak, Hoofdstraat (Posbus 44), Zastron.

Estate No. *Boedel No.*	Estate Late. *Boedel van Wyle.*	Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if shorter or longer than 30 Days. *Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as 30 Dae.*
1540/60	Steyn, Theunis Lodewyk, pensionaris, van Cornelia, Distrik Vrede, en nagelate eggenote Jacoba Johanna Steyn (gebore Taljaard)	Uys & Du Randt, Prokureurs vir Eksekutrise, Prinsloostraat 18 (Posbus 146), Vrede.
1534/60	Brits, Johannes Jacob, van John Knoxstraat 18, Bloemfontein	Van der Wall, Leinberger & Potgieter, Posbus 260, Bloemfontein.
1155/60	Naude, Nicolaas Johannes, en nagelate eggenote Judith Johanna Naude (gebore Malan), van Sterkfontein, Distrik Bethlehem	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), hoek van Aliwal- en Maitlandstraat (Posbus 323), Bloemfontein.
1495/60	Pretorius, Alida Joseva (gebore van Schalkwyk), en nagelate eggenoot Jacobus Johannes Nicolaas Pretorius, van Tweede Straat, Koppies	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Volkskasgebou, hoek van Aliwal- en Maitlandstraat (Posbus 323), Bloemfontein.
1516/60	Roos, Elizabeth Catharina (gebore Wessels), van Uniefeesstraat, Reitz	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Volkskasgebou hoek van Aliwal- en Maitlandstraat (Posbus 323), Bloemfontein.
1508/60	Els, Marthinus Johannes, en nagelate eggenote Susanna Johanna Jacoba Els (gebore Kruger), van Petrus Steyn	H. L. de Wit, *q.q.* Posbus 2, Petrus Steyn.
1278/60	Andries Albertus Venter, gehuud in gemeenskap van goedere met Hendrina Francina Venter (gebore Bester), van Ich Dien, Distrik Winburg	Jac. J. Coetzer, Posbus 67, Winburg, Agent vir Eksekuteur Datief.
1533/60	Enslin, Jan Frederik, van Henrystraat 109, Bloemfontein...	Chris. de Wet & Seun, Prokureurs vir Eksekutrise Testamentêr, Maitlandstraat 73A (Posbus 237), Bloemfontein.

EASTERN CAPE.—OOS-KAAP.

2103/60	Schaefer, Gustav Johannes, and surviving spouse, Johanne Christine Marie Schaefer (born Bock), of 9 Wodehouse Street, King William's Town	S. E. Farrer, P.O. Box 168, King William's Town.
1934/60	Smith, Gerhardus Jacobus, retired garage proprietor, of 58 Durban Street, Uitenhage, and surviving spouse, Anna Sarah Frances Smith (born Fourie)	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trust Department, P.O. Box 1118, Port Elizabeth, Executor Testamentary.
2063/60	Coetzer, Louisa Sophia (gebore Schoeman), pensionarisse, van Pk. Lady Frere	E. J. Nurse, Posbus 20, Indwe, Prokureur vir Eksekuteur Testamentêr.
2043/60	Kruger, Anna Sophia (gebore Nepgen), en langslewende eggenoot Jan Jacobus Kruger, van Stasiestraat, Indwe	E. J. Nurse, Voortrekkerstraat (Posbus 20), Indwe, Prokureur vit Eksekuteur Testamentêr.
1293/60	Greeff, Jacoba Magdalena (gebore Steyl).....	Delport & Van der Walt, Prokureurs vir die Boedel, Harmoniegebou, Markstraat 14, Port Elizabeth.
1843/60	Torrance, Helen Catherine Mary (born Peycke), of 4 Weale Road, Milton Park, Salisbury	F. W. A. Knight, Secretary, Guardian Assurance and Trust Company of Port Elizabeth, Limited, Executor Testamentary.
1995/60	Maggs, Harry Bond, of 25 Morrisson Road, Cambridge West, East London	H. J. van Houten, P.O. Box 379, East London.
2068/60	Southey, George Leonard, of 9 Park Drive Mansions, Park Drive, Port Elizabeth	B. J. Schimmelpenning, P.O. Box 1101, Port Elizabeth.
2075/60	van der Merwe, Roelof Petrus, van Rynheath Estates, Graaff-Reinet, K.P.	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Adderleystraat 134 (Posbus 3981), Kaapstad.
2013/60	Coetzee, Cecilia Maria Magdalena (gebore Vorster).....	Steynsburg Afslaers, Beperk, Posbus 71, Steynsburg.
2119/60	Fenner-Solomon, Vivian Gordon, attorney-at-law, of Seymour, C.P.	Granville Seymour Wood, Attorney for Executors Testamentary, P.O. Box 2, Seymour, C.P.
2030/60	Meiring, Christina Helena (formerly Johnson, born du Plessis), housewife, of Hillside, Kirkwood	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trust Department, P.O. Box 1118, Port Elizabeth, Executor Testamentary.
2020/60	van Heerden, Abraham Lodwikus (Lodivicus), retired farm manager, of Post Wellington, District of King William's Town, and surviving spouse, Susanna Carolina van Heerden (born Alberts)	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trust Department, P.O. Box 68, East London, Executor Testamentary.
1878/60	Greyvenstein, Ockert Johannes, en langslewende eggenote Hester Maria Charlotta Greyvenstein	D. J. Malan de Kock, Posbus 209, Queenstown.
1944/60	Johnston, Phyllis Dorothy Skipton (born Moore).....	R. G. White, Gillett & McConnachie, 40 Union Street, East London, Attorneys for Executor.
1985/60	Higginbotham, Hubert, pensioner, c/o Fort England Hospital, Grahamstown	J. N. Burgess, Secretary, The Frontier Executors and Trust Company, Limited, Agent for Executrix Testamentary, 19 Terminus Street, East London.
2102/60	Vosloo, Petrus Stephanus, en nagelate eggenote Rachel Elizabeth Vosloo (gebore van Wyk), van Sanddrift, Distrik Humansdorp	C. W. Malan & Kie., Posbus 3, Humansdorp.
2110/60	Hagemann, Johanna Carolina (born Hessel), and surviving spouse, Theophilus Julius Hagemann, of "Flintham", P.O. Greenfields, District of East London	Barnes & Ross, Attorneys for Executors, P.O. Box 29, King William's Town.
2116/60	Henrico, Ada Maria Magdalena (gebore Pretorius), en nagelate eggenoot Willem Frederick Henrico	Tarka Board of Executors and Trust Company, Limited, P.O. Box 14, Tarkastad.
2117/60	Welgemoed, Hendrik Paul, en nagelate eggenote Mienharda Gertruida Maria Welgemoed (gebore Jordaan)	Tarka Eksekuteurskamer en Trustmaatskappy, Beperk, Posbus 14, Tarkastad.
2114/60	Botha, Susanna Petronella (formerly Kruger, born van Heerden), widow, of 43 Louis Botha Avenue, Queenstown	L. W. Hutchings, Secretary, Queenstown Board of Executors and Trust Company, Limited, 88 Cathcart Road (P.O. Box 44), Queenstown, Executor Testamentary.
1965/60	Kruger, Daniel Christoffel, munisipale amptenaar, van De Beerstraat 2, Jamestown, K.P., en oorlewende eggenote Gertruida Cornelia Kruger (gebore Peyper)	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustafdeling, Posbus 68, Oos-Londen, Agent vir Eksekutrise Testamentêr.
2129/60	Greyvenstein, Gert Nicolaas Johannes, van Navarrestraat 7, Burgersdorp	Ellert & Scholtz, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, Posbus 23, Molteno.
2153/60	Bloch, Annie (born Rabinowitz), and surviving spouse, Theodore Bloch, of 102 San Michele, 40 Cape Road, Port Elizabeth, C.P.	Shear & De Waal, Attorneys for Executor Testamentary, Southern House, 25 Main Street, Port Elizabeth.
2126/60	Edelson, Basel (or Bessie) (born Hoffenberg), and surviving spouse, Lazar (or Louis) Edelson, of 4 Craigton, Dickens Street, Port Elizabeth, C.P.	Shear & De Waal, Attorneys for Executors Testamentary, Southern House, 25 Main Street, Port Elizabeth.
2067/60	Ncwana, Kali Konzombi, and surviving spouse, Julia Ncwana (born Masuku), of 166 Durban Road, Port Elizabeth, C.P.	Shear & De Waal, Attorneys for Executrix Testamentary Southern House, 25 Main Street, Port Elizabeth, C.P.
1670/60	Young, Stephen Alfred.....	Aileen Maud Young, P.O. Box 2, Kentani, C.P.
2026/60	Slabbert, Anna Susanna Hendrina (gebore McCay), weduwee, huisvrou	C. J. Grobler en A. J. N. Slabbert, Eksekuteurs vir Boedel, p/a Posbus 35, Jansenville.

Estate No. *Boedel No.*	Estate Late. *Boedel van Wyle.*	Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if shorter or longer than 30 Days. *Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as 30 Dae.*
1930/60	Allcock, Walter Peter Richard, secretary, of St. Cuthberts, Tsolo, C.P.	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 189, East London, C.P., Agent for Executrix Testamentary.
2164/60	Hortor, Frederick Harold, pensioner, of Maclear, and surviving spouse, Susanna Margaretha Hortor (formerly Adams, born Pienaar)	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 189, East London, C.P., Executor Testamentary.
2104/60	Marillier, Cara Millicent, housewife, of 17 Haig Avenue, Queenstown, and surviving spouse, Leander Francis Henri Marillier	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 189, East London, C.P., Executor Testamentary.
875/60	Kirkwood, William, retired mine manager, of Clarendon Hotel, East London, C.P.	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 189, East London, C.P., Agent for Foreign Executors.
1683/60	Kolman, Zusman.....	M. Bernstein, Attorney for Executor Dative, 105-107 Hollandia House, cor. of Adderley Street and Harrower Road, Port Elizabeth.
2109/60	Violet Amelia Clayton (formerly Hume, born Bentley), widow, of 26 Krohn Street, East London, who died on the 26th October, 1960	Alexander Knight McGlashan, Secretary, East London Board of Executors and Trust Company, Limited, 32 Union Street, East London, Executor Testamentary.
2113/60	Arthur Douglas Allen, pensioner, of 4 Braenith Court, Main Transkei Road, East London, who died on the 24th October, 1960	Alexander Knight McGlashan, Secretary, East London Board of Executors and Trust Company, Limited, 32 Union Street, East London, Executor Testamentary.
2160/60	Barry Rushworth Stuart, farmer, of Fairview, P.O. Box 5, Kidd's Beach, District of East London, who died on the 26th October, 1960, and surviving spouse, Susanne Louw Stuart (born Wilken)	Alexander Knight McGlashan, Secretary, East London Board of Executors and Trust Company, Limited, 32 Union Street, East London, Executor Testamentary.
2163/60	Catherine Thom (born Lambie), widow, of 44 St. Peters Road, East London, who died on the 16th October, 1960	Alexander Knight McGlashan, Secretary, East London Board of Executors and Trust Company, Limited, 32 Union Street, East London, Co-Executor Testamentary.
1932/60	Leman (also known as Liman), Alexander, pensioner, of 53 Bullen Street, Port Elizabeth, and surviving spouse, Lilyan Leman (also known as Liman) (born Howard)	John Neville Cro, Secretary, Fidelity Trust Company, Limited, Co-Executor Testamentary, 2 Donkin Street, Port Elizabeth.
2156/60	Dunstan, Edward, retired Methodist minister, of Port Elizabeth, who died on the 24/10/60, and surviving spouse, Annie Maud Dunstan	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 1109, Port Elizabeth, Agents for Executors Testamentary.
2084/60	Brawn, Dr. James Essington Oswell (also known as Essington Oswell Brawn and James Essington Oswald Brawn), of 22 Scanlan Street, Uitenhage, and surviving spouse, Florence Vida Brawn (born Wilson)	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1109, Port Elizabeth, Executor Testamentary.
2152/60	Willson, Nellie, housewife, of Uitenhage, who died there on 25/10/60, and surviving spouse, Christopher George Willson	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 1109, Port Elizabeth, Executor Testamentary.
2149/60	Judd, Mabel Alice (born Moore), of 36 Cuyler Crescent, Port Elizabeth	Oosthuizen, Hazell & Wilmot, Attorneys-at-Law, Untied Buildings, P.O. Box 1125, Port Elizabeth.
1967/60	Gutsche, Grace Myrtle.....	Frank K. Gutsche, Strellson House, Union Street, East London.
1879/60	Richards, Susan Jessie Crozier.....	S. G. Brink, c/o P.O. Box 13, Port Alfred.
2151/60	Bezuidenhout, Susanna Johanna (gebore van der Mescht), en nagelate eggenoot Hendrik Edward Bezuidenhout	Conradie, Campher & Pieterse, Kerkstraat 13 (Posbus 142), Uitenhage.
2161/60	Collins, Herbert Best, pensioner, S.A.R. and H., of 505 Tenby, Fleet Street, East London, who died on 29th October, 1960, and surviving spouse, Cecilia Lydia Collins (born Smith)	Drake, Flemmer & Orsmond, P.O. Box 44, East London, Attorneys for Executor Testamentary.
1890/60	Kannemeyer, William Gert, retired van driver, of 30 Lansdowne Place, Central, Port Elizabeth	Lawson Brown, Wiggett & Hutton, Netherlands Bank Chambers, Main Street, Port Elizabeth, Attorneys for Executor Dative.
1969/60	van Zyl, Annie Venter (gebore Webb), weduwee, huisvrou, van „Kareekloof", Distrik Cradock	W. G. Heap, Sekretaris, De Cradock Eksekuteurs Kamer en Waarborg Maatschappy, Beperkt, Posbus 45, Cradock.
2165/60	Webb, Charles Garner, farmer, of "Ferney", District of Bathurst, and his surviving spouse, Elizabeth Webb (born du Toit)	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 1109, Port Elizabeth, Executor Testamentary.
1568/60	Hext, Ellen Sarah, of 40 High Street, Herne Bay, Kent, England	Norton, Gale & Norton, Attorneys for Executor Testamentary, United Buildings, Oxford Street, East London.
2065/60	van Wyk, Willem Johannes, c/o Queen's College, Queenstown	F. W. Cooper & Rein, Attorneys for Executor Testamentary, P.O. Box 136, East London.
2125/60	Hudson, Edward William Townley, farmer, of Cranford, P.B. Grahamstown	Wheeldon, Rushmere & Cole, 119 High Street, Grahamstown, Attorneys for Executor Testamentary.
2822/60	Alice Saltmarsh (born Holdsworth), of Port Shepstone, Natal	Z. J. Taylor, 256 Paul Kruger Street, Pretoria.
3004/60	van Tonder, Joachim Phillipus, en nagelate eggenoot Francina Sophia Magdalena van Tonder	Macaulay & Riddell, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, Murchisonstraat 126 (Posbus 107), Ladysmith, Natal.

ESTATES AND COMPANIES PLACED UNDER SEQUESTRATION OR IN LIQUIDATION PROVISIONALLY.

Pursuant to section *seventeen*, sub-section (4), of the Insolvency Act, 1936, and section *one hundred and nineteen*, sub-section (3) of the Companies Act, 1926, notice is hereby given by Masters of the Supreme Courts of South Africa that the Estates and Companies mentioned in the subjoined Schedule, have been placed under sequestration or in liquidation provisionally by order of the Supreme Court as therein set forth.

BOEDELS EN MAATSKAPPYE WAT VOORLOPIG GESEKWESTREER OF IN LIKWIDASIE GEPLAAS IS.

Ingevolge artikel *sewentien*, subartikel (4), van die Insolvensiewet, 1936, en artikel *honderd-en-negentien*, subartikel (3), van die Maatskappyewet, 1926, word hierby deur Meesters van die Hooggeregshowe van Suid-Afrika kennis gegee dat die Boedels en Maatskappye in onderstaande Bylae vermeld, voorlopig gesekwestreer of in likwidasie geplaas is op las van die Hooggeregshowe soos daarin uiteengesit.

SCHEDULE.—*BYLAE.*

FORM NO. 1.—VORM NO. 1.

No. of Estate/Company. *No. van Boedel/Maatskappy.*	Name and Description of Estate/Company. *Naam en Beskrywing van Boedel/Maatskappy.*	Date upon which and Division of Court by which Order made. *Datum waarop en Afdeling van Hof waardeur Order gemaak is.*	Upon the Application of. *Op die Aansoek van.*
B. 77/60	Leonard Louis Lutge, trading as Wells & Len Lutge, market agents, at 28 Buffalo Street, East London	3/11/60, Eastern Cape.....	Melbourne Eugene Afford Holley.
X. 110/60	Gert Jacobus van Schalkwyk, 'n manlike blanke persoon van Hendrik Potgieterstraat, Bothaville, Distrik Bothaville, Oranje-Vrystaat	3/11/60, Oranje-Vrystaatse Provinsiale	Petrus van Zyl Aucamp.
X. 109/60	Botoulas, Anna Catharina (voorheen Steyn, gebore van Rensburg), en getroud buite gemeenskap van goedere met die uitsluiting van die huweliksmag met Basil George Botoulas, handeldrywend onder die naam van Astor Kafee, te hoek van President Steyn en Trichardstraat, Sasolburg, Oranje-Vrystaat	3/11/60, Oranje-Vrystaatse Provinsiale	Handel en Vendu-afslaers (Edms.), Bpk.
X. 104/60	Ernst Frederick Wepener, voorheen 'n boer van die plaas Boyden, Hennenman, tans woonagtig op die plaas Boyden, Hennenman en werksaam by Whites (S.A.) Portland Cement Co., Ltd., te Whites	27/10/60, Oranje-Vrystaatse Provinsiale	Ernst Wilhelm Grunow, in sy hoedanigheid as eksekuteur datief in die boedel van Arnold Hermann Heinrich Tuckmantel
X. 108/60	Callclo, Francois Nico Jooste, a garage proprietor, trading as Louw's Garage, at Springfontein, O.F.S.	27/10/60, Orange Free State Provincial	Vacuum Oil Co. of S.A., Ltd.
X. 86/60	Johanna Machiel Petronella Henning (gebore Jacobs), in haar hoedanigheid as eksekutrise testamentêr kragtens Briewe van Administrasie No. 1284/58, uitgereik deur die Weesheer, in die gesamentlike boedel van Gert Frans Henning No. 1284/58 en haarself as nagelate eggenote en wie met mekaar in gemeenskap van goedere getroud was	27/10/60, Oranje-Vrystaat Provinsiale	Barclays Bank, D.C.O..
5338	Ebrahim Ismail.....	5/10/60, Natal Provincial.....	Risley & Co. (Pty.), Ltd.
5351	Muriel Angelina Ivens.....	2/11/60, Natal Provincial.....	The Kaffrarian Steam Mill Co., Ltd.
5352	William Lovell Horsley.....	2/11/60, Natal Provincial.....	Vryheid Mills.
C. 28/60	Qumbu Steam Bakery (Pty.), Ltd., presently trading under the name of The Central Bakery, at Port St. John, and having its head office at York Road, Umtata	3/11/60, Eastern Cape.....	Gert Hendrik Bouwer.
5353	Gerald Walsh.....	7/11/60, Durban and Coast Local.	I. Rosenbach & Co. (Pty.), Ltd.
C.A. 1279	Alice Street Stores (Pty.), Ltd.....	4/11/60, Durban and Coast Local.	Cecil Stanley Nathan.
B. 78/60	William Field Raw, a merchant, of Bizana, Eastern Pondoland	10/11/60, Eastern Cape.....	N. Bloch, & Co. (Pty.), Ltd.
C. 29/60	Geoline (Pty.), Ltd., a registered company, carrying on business as Union Auto Body Repairs, Panel Beaters and Spray Painters, of 6 Union Street, East London, and having its registered office at 6 Union Street, East London	10/11/60, Eastern Cape.....	Walter Edward Luck.
11072	Abdul Madjiet Ahmed, a general and produce dealer, who carries on business under the name or style of United Fresh Fruit Supply, at 54 Ravenscraig Road, Woodstock, Cape, where he resides	8/11/60, Cape of Good Hope Provincial	Goolam Mahomed Patel.
11073	Dr. S. M. Hirschfield, 'n tandarts, van Langstraat, Kaapstad	9/11/60, Kaap die Goeie Hoop Provinsiale	Trekkers (Westelike Provinsie), Bpk.
C. 1986	J. C. Steenkamp (Proprietary), Limited, building contractors, having its registered office at c/o Theron, Humphrey & Fick, Johannesburg Building Society Building, Stockstrom Street, Worcester, Cape Province	10/11/60, Cape of Good Hope Provincial	Worcester Plumbers and Sheetmetal Workers.
C.A. 7550	Metropolitan Restaurants (Pty.), Ltd., with registered office at c/o Messrs. Windram Weinstein, Freedman & Co., Fraser House, cor. of Fraser and Pritchard Streets, Johannesburg	1/11/60, Witwatersrand Local....	Charles Leventhal.
C. 27353	Claude Wolson Giraudeau, trading as Amalgamated Sales Corporation (Pty.), Ltd., at Louis Botha Avenue, Johannesburg	1/11/60, Witwatersrand Local....	Libertas Trading Corporation (Pty.), Ltd.
C.A. 7751	M. C. Moolman (Eiendoms), Beperk, wat sake doen as damesuitrusters, te Kerkstraat, Standerton, met geregistreerde adres te Eerste Vloer, K.P.P.gebou, Piet Retiefstraat, Standerton	1/11/60, Transvaalse Provinsiale...	Magrietha Christina Moolman.
C. 27352	Moosa Carrim, of 256 Bloed Street, Pretoria.....	1/11/60, Transvaal Provincial....	Ebrahim Mahomed.
C.A. 7752	Sphinx (Pty.), Limited, having its registered office and conducting business as Stone Masons, at 88 Jack Hindon Street, Pretoria North	1/11/60, Transvaal Provincial....	Charles Bertram Allen.
C. 27349	Abram Urson, trading as Westonaria Wholesalers, at Alpha Court, Allan Street, Westonaria, Transvaal	1/11/60, Witwatersrand Local....	L. Jankelow & Sons (Pty.), Ltd.
C. 27350	Costas Vanderlis, trading as Robbie's Milk Bar, at 60E Rissik Street, Johannesburg	1/11/60, Witwatersrand Local....	Shima (Pty.), Ltd.
C.A. 7761	S. & H. Engineering Works (Proprietary), Limited, carrying on business at 37 Sandberg Street, Denver, Johannesburg	8/11/60, Witwatersrand Local....	Johann Martin Stoecklmayer.

No. of Estate/ Company. *No. van Boedel/ Maatskappy.*	Name and Description of Estate/Company. *Naam en Beskrywing van Boedel/Maatskappy.*	Date upon which and Division of Court by which Order made. *Datum waarop en Afdeling van Hof waardeur Order gemaak is.*	Upon the Application of. *Op die Aansoek van.*
C. 27359	A. Miltiadous, of c/o Plaza Tea Room, 595 Jules Street, Malvern, Johannesburg	8/11/60, Witwatersrand Local....	B. Kuper & Co. (Pty.), Ltd.
C. 27356	Sarel Franscois Haasbroek, of 20 Kowie Street, Three Rivers, Vereeniging	8/11/60, Transvaal Provincial ...	Tee Investments (Pty.), Ltd.
C. 27360	Milton Herzenberg, of 55 Dunvegan Street, Sydenham, Johannesburg	8/11/60, Witwatersrand Local....	Azo Investments (Pty.), Ltd.
C. 27329	David Harold Tollman, of 405 Morris Heights, Kenmere Road, Yeoville, Johannesburg	8/11/60, Witwatersrand Local....	John Payne.
C. 27355	Andries Jacobus Bester Maree, in the employ of Eastvaal Motors and Panel Beaters (Pty.), Ltd., Market Street, Middelburg, Transvaal	8/11/60, Transvaal Provincial....	Jacobus Petrus du Preez.
C. 27357	Daphne Louisa le Roux, of 235 Skinner Street, Pretoria	8/11/60, Transvaal Provincial....	Mayfair-Truso, Ltd.
C. 27358	Catharina Elizabeth Oosthuizen, buite gemeenskap van goedere getroud met Nicolaas Lourens Oosthuizen, sonder uitsluiting van die maritale mag, van Novengella, Letsetele, Distrik Letaba	8/11/60, Transvaal Provincial....	Die Suid-Afrikaanse Naturelletrust.
C. 27362	Andreas Taliadoros, of 35 Kotze Street, Hillbrow, Johannesburg	8/11/60, Witwatersrand Local....	Associated Nominees (Pty.), Ltd.
C. 27363	Willem Johannes Stols, 'n boer, van die plaas Langverwag, Lydenburg	8/11/60, Transvaal Provincial....	Martin Ferreira (Edms.), Bpk.
C. 27361	J. J. Smith, trading as Smitties Handelshuis, at Marble Hall, Transvaal	8/11/60, Transvaal Provincial....	Associated Nominees (Pty.), Ltd.
C.A. 7759	Budo Motor Services (Proprietary), Limited, with registered head office at 264 Main Pretoria Road, Wynberg, Johannesburg	8/11/60, Witwatersrand Local....	Heinz Bukofzer.
C. 27365	Aaron David Maurice Cowan, who carries on business as a general dealer, under the style of Elroys Super Market, at Flecker Road, Orkney, Transvaal	8/11/60, Transvaal Provincial....	Marcroft Investments and Finance Co. (Pty.), Ltd.
C. 27364	Harold Herbert Fuller Barlow, residing at 36 Herby Taylor Street, Unitas Park, Vereeniging, and who carries on business as a retail butcher under the style of Grand Butchery, at 3 Beaconsfield Avenue, Vereeniging	8/11/60, Transvaal Provincial....	Industrial Finance and Trust Co. (Pty.), Ltd.
C.A. 7756	Efficiency Bookkeeping Bureau (Pty.), Limited, with registered head office, at First Floor, Ronlea House, Woburn Avenue, Benoni	8/11/60, Witwatersrand Local.....	Wilhelmina Margaretha Wessels (born Louw).

FIRST MEETINGS OF CREDITORS, CONTRIBUTORIES AND MEMBERS IN SEQUESTRATED ESTATES, COMPANIES IN LIQUIDATION OR UNDER JUDICIAL MANAGEMENT.

The Estates and Companies mentioned in the subjoined Schedule having been placed under Sequestration or in Liquidation or under Judicial Management by Order of the Supreme Court as therein set forth, Masters of the Supreme Courts of South Africa hereby give notice, pursuant to section *seventeen*, sub-section (4), and section *forty*, sub-section (1) of the Insolvency Act, 1936, and section *one hundred and nineteen*, sub-section (3), and section *one hundred and twenty-five*, sub-section (1), and section *one hundred and ninety-six bis* (4) of the Companies Act, 1926, that a first meeting of Creditors or/and Contributories or Members will be held in the said Estates or Companies on the dates and at the times and places mentioned in the Schedule, for the proof of claims and for the election of Trustees, Liquidators, or Judicial Managers, as the case may be.

Meetings in a town in which there is a Master's Office, will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

EERSTE BYEENKOMSTE VAN SKULDEISERS, KONTRIBUANTE OF LEDE IN GESEKWESTREERDE BOEDELS, MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE OF ONDER GEREGTELIKE BESTUUR.

Nademaal die Boedels en Maatskappye in onderstaande Bylae vermeld, gesekwestreer of in likwidasie of onder geregtelike bestuur geplaas is op las van die Hooggeregshowe, soos daarin uiteengesit, so word hierby deur Meesters van die Hooggeregshowe van Suid-Afrika, ingevolge artikel *sewentien*, subartikel (4) en artikel *veertig*, subartikel (1), van die Insolvensiewet, 1936, en artikel *honderd-en-negentien*, subartikel (3) en artikel *honderd-vyf-en-twintig*, subartikel (1) en artikel *honderd ses-en-negentig bis* (4) van die Maatskappywet, 1926, kennis gegee dat 'n eerste byeenkoms van Skuldeisers, Kontribuante of Lede in genoemde Boedels en Maatskappye gehou sal word op die datums, ure en plekke in die Bylae vermeld, vir die bewys van vorderinge en die verkiesing van Kurators, Likwidateurs of Geregtelike Bestuurders, na gelang van die gevalle.

In 'n stad waarin 'n Kantoor van 'n Meester is, word die byeenkoms voor die Meester gehou en in ander plekke voor die Landdros.

SCHEDULE.—*BYLAE.*

FORM No. 2.—VORM No. 2.

No. of Estate/ Company. *No. van Boedel/ Maatskappy.*	Name and Description of Estate/Company. *Naam en Beskrywing van Boedel/Maatskappy.*	Date upon which and Division of Court by which Order made. *Datum waarop en Afdeling van Hof waardeur Order gemaak is.*	Date, Hour and Place of Meeting. *Datum, Uur en Plek van Byeenkoms.*
X. 87/60	Hendrik Johannes Stephanus Pelser Louw, 'n boer, van die plaas Skoondraai, Distrik Kroonstad, voorheen van die plaas Palmietkuil, Distrik Kroonstad	27/10/60, Oranje-Vrystaatse Provinsiale	30/11/60, 9.30 vm., Kroonstad.
X. 68/60	Freedman, Philip, a hide and skin merchant, of Theunissen, Orange Free State	18/8/60, Orange Free State Provincial	30/11/60, 10 a.m., Theunissen.
X. 106/60	Johannes Petrus du Buisson, 'n boer, woonagtig te De Kamp, Kestell, Distrik Bethlehem	27/10/60, Oranje-Vrystaatse Provinsiale	30/11/60, 9.30 vm., Bethlehem.
X. 107/60	Andries Daniel du Buisson, 'n boer, woonagtig te De Kamp, Kestell, Distrik Bethlehem, Oranje-Vrystaat	27/10/60, Oranje-Vrystaatse Provinsiale	30/11/60, 9.30 vm., Bethlehem.
5338	Ebrahim Ismail.....	5/10/60, Natal Provincial.....	1/12/60, 9 a.m., Durban.

No. of Estate/ Company. *No. van Boedel/ Maatskapy.*	Name and Description of Estate/Company. *Naam en Beskrywing van Boedel/Maatskappy.*	Date upon which and Division of Court by which Order made. *Datum waarop en Afdeling van Hof waardeur Order gemaak is.*	Date, Hour and Place of Meeting. *Datum, Uur en Plek van Byeenkoms.*
C. 27/60	Stevenson & Cristofoli (Pty.), Ltd., carrying on business as manufacturers of bricks and tile contractors, at 6 Ajax Crescent, Cambridge, East London, with its registered office at 36 Union Street, East London, Cape Province	3/11/60, Eastern Cape.....	30/11/60, 10 a.m., East London.
11004	John William Hermans and Henry John Hermans, carrying on business in partnership as General Distributors, softgood and jewellery merchants, of 7 Aileen House, Athlone, Cape (the first-named respondent is resident at 2 Blomvlei Road, Lansdowne, but the residential address of the second respondent is unknown)	9/11/60, Cape of Good Hope Provincial	2/12/60, 10 a.m., Cape Town.
11005	John William Hermans, carrying on business in partnership as general distributors, softgood and jewellery merchants, of 7 Aileen House, Athlone, Cape, residing at 2 Blomvlei Road, Lansdowne, Cape Province	9/11/60, Cape of Good Hope Provincial	2/12/60, 10 a.m., Cape Town.
11006	Henry John Hermans, carrying on business in partnership as general distributors, softgood and jewllery merchants, at 7 Aileen House, Athlone, Cape Province	9/11/60, Cape of Good Hope Provincial	2/12/60, 10 a.m., Cape Town.
11012	David Horne Craig (married without community of property to Hilda Doris Craig), carrying on business in partnership under the style or firm of Table Bay Furnishing Company, at 168 Lower Main Road, Salt River, Cape Town.	9/11/60, Cape of Good Hope Provincial	2/12/60, 10 a.m., Cape Town.
11057	Jacobus Christiaan J. Louw, a salesman, employed by the Singer Sewing Machine Company, of 21 Adderley Street, Cape Town	8/11/60, Cape of Good Hope Provincial	2/12/60, 10 a.m., Cape Town.
C. 1982	African and Overseas Traders (Proprietary), Limited, with registered office at 710 Broadway, Heerengracht, Cape Town, where it carries on business as timber agents.	9/11/60, Cape of Good Hope Provincial	2/12/60, 10 a.m., Cape Town.
B. 75/60	Pieter Hendrik Stefanus Victor, a general dealer, trading and residing at Thornlands in the District of Glen Grey	3/11/60, Eastern Cape.....	28/11/60, 10 a.m., Glen Grey.
C. 27334	Norman Friedman, of 2 Thirteenth Street, Orange Grove, Johannesburg	18/10/60, Witwatersrand Local...	30/11/60, 9.30 a.m., Johannesburg.
C. 27316	Ebrahim Cassim, a general dealer, of Stand No. 11, Asiatic Bazaar, Witbank, Transvaal.	4/10/60, Transvaal Provincial....	30/11/60, 9.30 a.m., Witbank.
C. 27336	Servaas de Kock, carrying on business as Tornado Motors (Pty.), Ltd., Kempton Park, Transvaal	26/10/60, Transvaal Provincial...	30/11/60, 10 a.m., Kempton Park.
C.A. 7737	Tolwe Mining Company (Pty.), Limited, with registered office at c/o Dr. P. Hirschmann, an accountant and auditor, of 305 Hollandia House, cor. of Kruis and President Streets, Johannesburg	18/10/60, Witwatersrand Local...	30/11/60, 9.30 a.m., Johannesburg.
C.A. 7726	Bowlium (Pty.), Ltd., with registered office at 70 Security Buildings, Commissioner Street, Johannesburg	30/9/60, Witwatersrand Local....	30/11/60, 9.30 a.m., Johannesburg.
C.A. 7725	W. R. Hammer (Pty.), Ltd., with registered office at 514 Hollard Place, 71 Fox Street, Johannesburg	27/9/60, Witwatersrand Local....	30/11/60, 9.30 a.m., Johannesburg.
C. 27092	Michael Strime, residing at 22 Azalia, 691 Pretorius Street, Arcadia, Pretoria, who carries on business under the firm or style of Trambridge Drapers and Outfitters, at 353 Du Toit Street, Sunnyside, Pretoria	7/6/60, Transvaal Provincial.....	2/12/60, 10 a.m., Pretoria.
C. 27328	Diederick Joppie Hertzog Maritz de Wet van Buuren, an electrical contractor, residing at 381 Ulundi Avenue, Mountain View, Pretoria	11/10/60, Transvaal Provincial...	2/12/60, 10 a.m., Pretoria.
C. 27286	Meyer, Leopold Dakes, of 33 Pretoria Street, Hillbrow, Johannesburg	30/9/60, Witwatersrand Local....	30/11/60, 9.30 a.m., Johannesburg.
C. 27248	Cornelia Elizabeth, Ehlers, of Kommativi Tin Mines, Dett, South Rhodesia	30/8/60, Witwatersrand Local....	14/12/60, 10 a.m., Kempton Park.
C. 27338	Henry David Goodman, of D 334, Empire Gardens, Empire Road, Parktown, Johannesburg	25/10/60, Witwatersrand Local...	30/11/60, 9.30 a.m., Johannesburg.
C.A. 7685	Balfour, Motors (Pty.), Ltd., with registered office, at 15 Annan House, Commissioner Street, Johannesburg	23/8/60, Witwatersrand Local....	30/11/60, 9.30 a.m., Johannesburg.
C. 27255	Eugene Paul Geerdts, a general dealer, who carries on business under the style of Del Rio Café, at cor. of Bicquvel and Einstein Streets, Vanderbijlpark, Transvaal	30/8/60, Transvaal Provincial....	2/12/60, 9.30 a.m., Vanderbijlpark.
C. 27319	Audrey Yvonne Thompson (born Harris), of 34B Commissioner Street, Nigel, Transvaal, married out of community of property with the exclusion of the Marital Powers to Norman Edmund Thompson	11/10/60, Witwatersrand Local...	2/12/60, 2.30 p.m., Nigel.
C. 27331	A. Beekman, carrying on business in co-partnership with Anthonius van Doorn, under the style or firm of Beekman & Van Doorn, at 11 Jackson Street, Factoria, Krugersdorp	18/11/60, Witwatersrand Local...	2/12/60, 10 a.m., Krugersdorp.
C. 27342	A. Beekman and Anthonius van Doorn, carrying on business in co-partnership under the style of Beekman & Van Doorn, 11 Jackson Street, Factoria, Krugersdorp	18/11/60, Witwatersrand Local...	2/12/60, 10 a.m., Krugersdorp.
C. 27339	Cecil Alexander Pearson, of 122 Athol Street, Highlands North, Johannesburg	25/10/60, Witwatersrand Local....	30/11/60, 9.30 a.m., Johannesburg.
C.A. 7728	Sta-Nu-Dry Cleaners (Pty.), Ltd., having its registered office and carrying on business in Gerryman's Buildings, Athlone Avenue, Witbank, Transvaal	5/10/60, Transvaal Provincial....	30/11/60, 9.30 a.m., Witbank.

No. of Estate/ Company. *No. van Boedel/ Maatskappy.*	Name and Description of Estate/Company. *Naam en Beskrywing van Boedel/Maatskappy.*	Date upon which and Division of Court by which Order made. *Datum waarop en Afdeling van Hof waardeur Order gemaak is.*	Date, Hour and Place of Meeting. *Datum, Uur en Plek van Byeenkoms.*
C.A. 7736	Simsare Construction (Pty.), Ltd., having its registered office at Van Rensburg Street, Naboomspruit, Transvaal	11/10/60, Transvaal Provincial....	29/11/60, 10 a.m., Potgietersrus.
C.A. 7755	Tully's Electrical (Pty.), Ltd., with registered office at c/o Alex-Baillie, Joseff & Selvan, Girnbro Arcade, Third Street, Springs (under Judicial Management)	8/11/60, Witwatersrand Local....	30/11/60, 9.30 a.m., Springs.
C. 27366	Hercules Johannes Viljoen, of 22 Davidson Street, Rynfield, Benoni	8/11/60, Witwatersrand Local....	30/11/60, 10 a.m., Benoni.
C. 27322	Luigi Vavassori, of 262 Main Pretoria Road, Wynberg, Johannesburg	11/11/60, Witwatersrand Local....	30/11/60, 9.30 a.m., Johannesburg.

APPOINTMENT OF TRUSTEES AND LIQUIDATORS AND PROOF OF CLAIMS IN SEQUESTRATED ESTATES AND COMPANIES IN LIQUIDATION.

Pursuant to section *fifty-six*, sub-section (3), section *seventy-seven*, and section *forty*, sub-section (3), of the Insolvency Act, 1936, and section *one hundred and twenty-nine* of the Companies Act, 1926, notice is hereby given that the Persons mentioned in the subjoined Schedule have been appointed Trustees or Liquidators, as the case may be, and that the Persons indebted to the Estates or Companies are required to pay their debts to them forthwith unless otherwise indicated.

Further, that meetings of Creditors or/and Contributories will be held in the said Estates or Companies on the dates and at the times and places mentioned in the Schedule, for proof of claims against the Estates or Companies, for the purpose of receiving the Trustees' or Liquidators' reports as to the affairs and conditions of the Estates or Companies and of giving the Trustees or Liquidators directions concerning the sale or recovery of any parts of the Estates or Companies or concerning any matter relating to the administration thereof.

Meetings in a town in which there is a Master's Office, will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

AANSTELLING VAN KURATORS EN LIKWIDATEURS EN BEWYS VAN VORDERINGE IN GESEKWESTREERDE BOEDELS EN MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE.

Ingevolge artikel *ses-en-vyftig*, subartikel (3), artikel *sewe-en-sewentig*, en artikel *veertig*, subartikel (3), van die Insolvensiewet, 1936 en artikel *honderd nege-en-twintig* van die Maatskappywet, 1926, word hierby kennis gegee dat die Persone in onderstaande Bylae vermeld, as Kurators of Likwidateurs benoem is, na gelang van die gevalle en dat dit Persone wat aan die Boedels of Maatskappye geld skuld die skulde, tensy anders vermeld, onmiddellik by genoemde Kurators of Likwidateurs moet betaal.

Voorts, dat byeenkomste van Skuldiesers of/en Kontribuante in genoemde Boedels of Maatskappye op die datums, ure en plekke in die Bylae vermeld, gehou sal word vir die bewys van vorderinge teen die Boedels of Maatskappye; vir die ontvangs van die verslae van die Kurators of Likwidateurs omtrent die aangeleenthede en die state van die Boedels of Maatskappye, sowel as vir die gee van instruksies aan die Kurators en Likwidateurs betreffende die verkoop of opvordering van stukke wat aan die Boedels of Maatskappye behoort of betreffende aangeleenthede in verband met die beheer daarvan.

In 'n stad waarin 'n Kantoor van 'n Meester is, word die byeenkoms voor die Meester gehou en in ander plekke voor die Landdros.

SCHEDULE.—*BYLAE.*

FORM NO. 3.—VORM NO. 3.

No. of Estate/ Company. *No. van Boedel/ Maatskappy.*	Name and Description of Estate/Company. *Naam en Beskrywing van Boedel/Maatskappy.*	Name and Address of Trustee or Liquidator. *Naam en Adres van Kurator of Likwidateur.*	Date, Hour and Place of Meeting and Period within which Debt must be paid, if this is not to be done forthwith. *Datum, Uur en Plek van Byeenkoms en Tydperk waarin Skuld betaalbaar is indien dit nie onmiddellik moet geskied nie.*
C. 1978	Hills Motors (Proprietary), Limited (in Liquidation).	John Montgomery Borton, Syfret's Trust Co., Ltd., 24 Wale Street, Cape Town, and Leo Meyerowitz, Namaqua House, Greenmarket Square, Cape Town	2/12/60, 10 a.m., Cape Town.
C. 1979	Riviera Developments (Proprietary), Limited (in Liquidation)	John Montgomery Borton, Syfret's Trust Co., Ltd., 24 Wale Street, Cape Town, and Leo Meyerowitz, Namaqua House, Greenmarket Square, Cape Town	2/12/60, 10 a.m., Cape Town.
C. 1956	Paarl International Garage (Proprietary), Limited (in Liquidation)	John Montgomery Borton, Syfret's Trust Co., Ltd., 24 Wale Street, Cape Town	2/12/60, 10 a.m., Cape Town.
C. 27025	P. J. Richards.....	C. F. de Wet, Volkskasgebou 210, Marketstraat 76, Johannesburg	30/11/60, 10 vm., Bethal. 31 Dae.
C. 27178	August Georg Wilhelm Bauer, c/o Kempton Park Butchery, Pretoria Road, Kempton Park, Transvaal	Albert Ruskin, c/o Albert Ruskin Trust Co. (Pty.), Ltd., P.O. Box 7976, Johannesburg, and C. H. du Plooy, c/o Central Board of Executors and Trust Co., Ltd., P.O. Box 1756, Pretoria	30/11/60, 10 a.m., Kempton Park.
C.A. 7603	Kempton Park Cinemas (Proprietary), Limited (in Liquidation)	Albert Ruskin, c/o Albert Ruskin Trust Co. (Pty.), Ltd., P.O. Box 7976, Johannesburg, and Daniel Jacobus du Preez, P.O. Box 10551, Johannesburg	30/11/60, 9.30 a.m., Johannesburg.
5230	E. L. Gericke, a consulting engineer, of Vryheid....	W. E. Dunne, P.O. Box 574, Pietermaritzburg	2/12/60, Pietermaritzburg.
5310	Roy Desmond Smith, formerly a timber merchant, of Richmond	W. E. Dunne, P.O. Box 574, Pietermaritzburg	2/12/60, Pietermaritzburg.
5309	Roy Malcolm Coull, formerly trading as Botanical Hotel, at 1 Morcom Road, Pietermaritzburg	W. E. Dunne, P.O. Box 574, Pietermaritzburg	2/12/60, 10 a.m., Pietermaritzburg.
C.A. 7655	First Afforestation, Ltd. (in Liquidation).....	C. A. Bruyns, c/o C. A. Bruyns Trust Co., P.O. Box 7093, Johannesburg	30/11/60, 9.30 a.m., Johannesburg.

No. of Estate/ Company. *No. van Boedel/ Maatskappy.*	Name and Description of Estate/Company. *Naam en Beskrywing van Boedel/Maatskappy.*	Name and Address of Trustee or Liquidator. *Naam en Adres van Kurator of Likwidateur.*	Date, Hour and Place of Meeting and Period within which Debt must be paid, if this is not to be done forthwith. *Datum, Uur en Plek van Byeenkoms en Tydperk waarin Skuld betaalbaar is indien dit nie onmiddellik moet geskied nie.*
C. 27173	George James, an attorney, who recently practised under the name of De Kock & James, at Witbank, Transvaal	C. A. Bruyns, c/o C. A. Bruyns Trust Co., P.O. Box 7093, Johannesburg	30/11/60, 9.30 a.m., Witbank.
C.A. 7671	H. C. S. Construction Co. (Pty.), Ltd. (in Liquidation)	C. A. Bruyns, c/o C. A. Bruyns Trust Co., P.O. Box 7093, Johannesburg	30/11/60, 9.30 a.m., Johannesburg.
C. 27208	Gerhardus Stephanus van der Merwe, formerly trading as Amadale Motors and Service Station, at Golden Highway, Comptonvile, District of Johannesburg	C. A. Bruyns, c/o C. A. Bruyns Trust Co., P.O. Box 7093, Johannesburg	30/11/60, 9.30 a.m., Johannesburg.
C.A. 1248	New Sierra Hotel (Pty.), Ltd.....	O. H. Winterton, 169 Longmarket Street, Pietermaritzburg	1/12/60, 10 a.m., Mooi River. 30 days.
C. 27280	Johanna Wilhelmina Bouwer, of 57 Eighth Avenue, Alberton, Transvaal	Gershon William Lampert, 32/3 Security Building, Commissioner Street, Johannesburg	30/11/60, 9.30 a.m., Alberton.
C.A. 1258	Ideal Motors (Pty.), Ltd. (in Liquidation).....	G. J. Christie, 614 Volkskas Building, 23 Gardiner Street, Durban	1/12/60, 10 a.m., Pietermaritzburg.
B. 72	Hermanus Lodewyk Labuschagne, a farmer, administered interems of Section 15 (1) of the Farmer's Assistance Act No. 48 of 1935	Victor George Fraenkel, 19A Main Street (P.O. Box 53), Mafeking	29/11/60, 11 a.m., Mafeking.
C. 27257	A. H. Simon, formerly an electrical contractor, of 95 Wolmarans Street, Johannesburg	C. A. Bruyns, c/o C. A. Bruyns Trust Co., P.O. Box 7093, Johannesburg	30/11/60, 9.30 a.m., Johannesburg.
C. 27241	Cecil Posner, formerly of 3 Taylor Road, Greenside, Johannesburg	C. A. Bruyns, c/o C. A. Bruyns Trust Co., P.O. Box 7093, Johannesburg	30/11/60, 9.30 a.m., Johannesburg.
C. 1970	Manchester Small Arms (Pty.), Ltd. (in Liquidation), trading as Harrison & Wahl	Pieter Johannes Daniel de Villiers,	2/12/60, 10 a.m., Cape Town.
C. 27284	Nicol Mostert van der Merwe, formerly of 204 Alkmaar House, Strathmore Place, Stilfontein	C. A. Bruyns, c/o C. A. Bruyns Trust Co., P.O. Box 7093, Johannesburg	7/12/60, 9.30 a.m., Klerksdorp.
C. 27213	Costos Sambonos, who formerly carried on business under the style or firm of Carletonville Cafe, at Diamond Street, Carletonville, Transvaal	Gershon William Lampert, P.O. Box 3109, Johannesburg	30/11/60, 9.30 a.m., Carletonville.
X. 66/60	Robert Thomas Lunt..... Bloemfontein	Louis Petrus Fourie, P.O. Box 277, Bloemfontein	30/11/70, 10 a.m., Bloemfontein.
C. 1934	L. Gerdis & Company (Pty.), Limited (in Liquidation), shoe wholesalers, of Cape Town	George Howells Copeland and Harold Aubrey Gorvy, c/o Welby Steward, Bass & Company, Sun Buildings, 102 St. George's Street, Cape Town	2/12/60, 10 a.m., Cape Town. 14 days.
C. 1930	A.B.C. Shoe Company (Pty.), Ltd. (in Liquidation), shoe shop, of Cape Town (Liquidated)	George Howells Copeland, c/o Welby Steward, Bass & Co., Sun Buildings, 102 St. George's Street, Cape Town	2/12/60, 10 a.m., Cape Town. 14 days.
C. 1929	A.B.C. Mail Order House (Pty.), Ltd. (in Liquidation), shoe wholesaler, of Cape Town (Liquidated)	Harold Aubrey Gorvy, c/o Welby Steward, Bass & Co., Sun Buildings, 102 St. George's Street, Cape Town	2/12/60, 10 a.m., Cape Town. 14 days.
C. 27161	Jacobus Abraham Janse van Rensburg, 'n bouer, van Hendrik Potgietersrstraat 16B, Klerksdorp	Evert Buurman, Posbus 322, Klerksdorp	23/11/60, 10 vm., Klerksdorp.
C. 27072	Abraham Erasmus Visser, of White River, Transvaal.	Morris James Streak, c/o Messrs. Streak, Stanford & Oberholzer, P.O. Box 23, Nelspruit, Transvaal	2/12/60, 10 a.m., Nelspruit.
C.A. 7703	The Hamburger Club (Pty.), Ltd. (in Liquidation)..	S. W. Lief, P.O. Box 4680, Johannesburg	30/11/60, 9.30 a.m., Johannesburg.

MEETING OF CREDITORS IN SEQUESTRATED ESTATES AND COMPANIES IN LIQUIDATION.

Pursuant to sections *forty-one* and *forty-two* of the Insolvency Act, 1936, notice is hereby given that a meeting of Creditors will be held in the Sequestrated Estates and Companies in Liquidation mentioned in the subjoined Schedule on the dates, at the times and places and for the purposes therein set forth.

Meetings in a town in which there is a Master's Office, will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

VERGADERING VAN KREDITEURE IN GESEKWESTREERDE BOEDELS EN MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE.

Ingevolge artikels *een-en-veertig* en *twee-en-veertig* van die Insolvensiewet, 1936, word hiermee kennis gegee dat 'n byeenkoms van Skuldeisers in die Gesekwestreerde Boedels en Maatskappye in Likwidasie, in die onderstaande Bylae vermeld, op die datums, ure en plekke en vir die doeleindes daarin vermeld, gehou sal word.

In 'n stad waarin 'n Kantoor van 'n Meester is, word die byeenkoms voor die Meester gehou en in ander plekke voor die Landdros.

SCHEDULE.—*BYLAE.*

FORM NO. 4.—VORM NO. 4.

No. of Estate/ Company. *No. van Boedel/ Maatskappy.*	Name and Description of Estate/Company. *Naam en Beskrywing van Boedel/Maatskappy.*	Date, Hour and Place of Meeting. *Datum, Uur en Plek van Byeenkoms.*	Purpose of Meeting. *Doel van Byeenkoms.*
1328/60	Christiaan Hendrik Oelofse, trading as Burgersdorp Bakery and Jabula Cafe, at Burgersdorp	8/12/60, 10 a.m., Burgersdorp..	Special meeting for further proof of claims.
X. 15/60	Jacobus Remerus Breitenbach, who traded as a general dealer, under the name or style of Rooikoppies Kontantwinkel, at Doornkuil, District of Hoopstad	30/11/60, 10 a.m., Hoopstad.....	Proving of claims.

No. of Estate/ Company. *No. van Boedel/ Maats appy.*	Name and Description of Estate/Company. *Naam en Beskrywing van Boedel/Maatskappy.*	Date, Hour and Place of Meeting. *Datum, Uur en Plek van Bywwnkoms.*	Purpose of Meeting. *Doel van Byeenkoms.*
C. 26637	Raymond Arthur Trueman, a business man, of 54A Berg Street, Standerton (Sequestrated under Insolvency Act No. 24 of 1936 as amended)	2/12/60, 9.30 a.m., Standerton..	Proof of claims.
5003	E. E. Barnett.....	1/12/60, 9 a.m., Durban.....	Proof of claims.
5185	J. Band, trading as Louis & Company.....	8/12/60, 9 a.m., Durban.....	Further proof of claims.
C. 26384	David Leon Wassyng, carrying on business in copartnership with Fanny Wassyng, under the style of Wassyng Brothers, at 3 Elvy House, Wolhuter Street, Newtown, Johannesburg	30/11/60, 9.30 a.m., Johannesburg.	Proof of debt.
5303	William Bertrand Andrew Pearce, formerly trading as Botha's Hill Hotel or Botha's Hill Hotel (Pty.), Ltd., at Botha's Hill	W. E. Dunne, P.O. Box 574, Pietermaritzburg	2/12/60, 10 a.m., Pietermaritzburg.
5187	J. W. Place, formerly trading as Wartburg Hotel, at Wartburg	10 a.m., Pietermartizburg.....	Further proof of claims.
5224	Gustaf Heinrich Paul, trading as Grey's Service Station	2/12/60, 10 a.m., Pietermaritzburg.	Further proof of claims.
K.I. 13/60	Roelof Johannes Marthinus Kruger, a boring contractor, of Kuruman	30/11/60, 10 a.m., Kimberley....	Proof of debt.
C.A. 7545	Oorland Bustoere (Edms.), Bpk. (in Liquidation)..	30/11/60, 9.30 a.m., Johannesburg.	Further proof of claims.
C. 6/60	Vehvi (Proprietary), Limited (in Liquidation).....	2/12/60, 2 p.m., Port Elizabeth....	Proof of claims.
C. 1908	J. C. Puren (Pty.), Ltd., trading as Boland Handelaars, at Worcester (in Liquidation)	1/12/60, 10 a.m., Cape Town.....	Proof of claims.
5257	Erasmo Riccobono, trading under the style and firm of Subway Filling Station, at Albert Street Extension, Estcourt, Natal	28/11/60, 10 a.m., Estcourt.....	Proof of claims.
C.A. 1022	Narandas & Company (Pty.), Limited.....	1/12/60, 9 a.m., Durban.....	Proof of claims.
10894	Late Nicholas de Beer, in his lifetime a building contractor, carrying on business as such at and from his home address, to wit, 91 Smith Street, Parow, Cape, who was married in community of property to Elisabeth Magdalena de Beer (born Robertson), widow	9/12/60, 10 a.m., Cape Town....	Proof of claims.
C. 1588	United Builders and Suppliers (Proprietary), Limited (in Liquidation)	2/12/60, 10 a.m., Cape Town....	Proof of claims.
C. 26968	Joseph Joffe, trading as Jays, at cor. of Plein and King George Streets, and Jays Outfitters, at 316 Marshall Street, Jeppestown, Johannesburg	4/1/61, 9.30 a.m., Johannesburg.	Proof of debt.
C.A. 7484	Libertas Printing Works (Pty.), Limited (in Liquidation)	14/12/60, 10 a.m., Kempton Park.	Proof of debt.
F.A.A. 75/60	Jan Christoffel van den Berg, a farmer, of Driefontein, Warden	30/11/60, 10 a.m., Harrismith....	Proof of claims.
C.A. 7463	J. G. MacDonald & Co. (Pty.), Limited (in Liquidation), with registered office at 1006 Surrey House, Rissik Street, Johannesburg	30/11/60, 9.30 a.m., Johannesburg.	Proof of debt.
C. 25919	Hendrik Tjaart Venter, a building contractor, formerly residing at 1 Bronte Street, Orkney	30/11/60, 10 a.m., Klerksdorp..	Proof of further claims.
C. 25472	Johan Abram Nicolaas Meyer, a farmer, of Streepje, P.O. Nylstroom, District of Waterberg	2/12/60, 9.30 a.m., Nylstroom...	Proof of debt.
10975	Ockert Petrus Fourie.....	2/12/60, 10 a.m., Cape Town....	(1) See footnote.
10958	Ismail Cassiem Parker, a landed proprietor, of Tenth Avenue, Windermere, Cape Province	2/12/60, 10 a.m., Cape Town....	(2) See footnote.

(1) For proof of claims and to pass the following resolution:—

Resolution:—

"That the trustees be authorised to take transfer of Erf No. 3443, portion of Erf No. 624, Oudtshoorn, purchased from the estate of the late Johannes Marthinus Wolmarans for £750 in terms of Deed of Sale, dated 15th December, 1959, and that the trustees be authorised to accept an offer of £890 for the said property by Joseph Kaplan."

(2) Proof of claims and to consider offer of compromise referred to in a letter from the insolvent dated the 3rd November, 1960, annexed hereto:—

Messrs. Kenneth White Trust Co., Ltd.,
14 Keerom Street,
Cape Town.

3rd November, 1960,
Cape Town.

Dear Sirs,

Re INSOLVENT ESTATE ISMAIL CASSIEM PARKER, OF COR. OF TENTH AVENUE AND THIRD STREET, WINDERMERE.

I, the undersigned Ismail Cassiem Parker, the abovenamed insolvent do hereby submit to you the following offer of composition in terms of Section 119 of the Insolvency Act:—

(1) I shall pay all costs, charges and fees in respect of the administration of my insolvent estate in full.
(2) I shall pay all preferent claims in full, save and except those which are secured by a bond and in respect of which I will make my own arrangements with the bondholders.
(3) All concurrent non-preferent creditors to be paid 7s. 6d. in the pound in full and final settlement of their claims, as against the above I am to be reinvested with my assets subject to my making due arrangements with the bondholders and the payment of the amounts detailed above is to be made in the following manner, namely:—
  (*a*) £150 immediately on my being notified that the creditors have accepted this offer in terms of Section 119 (7).
  (*b*) The balance to be made by me at the rate of £25 per month until the full amount is liquidated.
(4) All amount payable by me are to be secured by my brother Latief Cassiem Parker, my sister Hajira Cassiem Parker and my mother Nafisa Cassiem Parker, all of cor. of Tenth Avenue and Third Street, Windermere and they will sign as sureties and co-principal debtors.
(5) It is as stated above a condition of my offer that I be reinvested with my assets.

I shall be pleased if you will submit this offer to the creditors and advise me in due course of whether or not they will accept same.

Yours faithfully,
I. C. PARKER.

No. of Estate/ Company. *No. van Boedel/ Maatskappy.*	Name and Description of Estate/Company. *Naam en Beskrywing van Boedel/Maatskappy.*	Date, Hour and Place of Meeting. *Datum, Uur en Plek van Byeenkoms.*	Purpose of Meeting. *Doel van Byeenkoms.*
C. 24807	Joseph Levy, Mille Nathan (a widow) and Sophie Selikow (married out of community of property with the exclusion of the marital power to David Meyer Selikow), trading together in co-partnership as Levy's Bakery, Johannesburg (Sequestrated)	7/12/60, 9.30 a.m., Johannesburg.	Proof of further claims.
C. 26665	Jan Eeftinck-Schattenkerk, an architect, of Parkwood, Johannesburg	30/11/60, 9.30 a.m., Johannesburg.	Proof of claims.
C.A. 7565	Bestwear (Pty.), Limited (in Liquidation).....	30/11/60, 9.30 a.m., Johannesburg.	Proof of debt.
C. 26725	Louis Martin Wentzel, who traded as Byzantine Motors, at Craighall Park, Johannesburg	30/11/60, 9.30 a.m., Johannesburg.	Proof of claims.
C. 27072	Abraham Erasmus Visser, of White River, Transvaal	3/12/60, 9 a.m., Nelspruit.....	Proof of claims.
—	Carel Aron Visagie, 'n boer, van Soverby, Distrik	1/12/60, 10 vm., Calvinia.....	Verdere bewys van eise.
5064	Gunga Bishoon, a bus operator, trading as Bishoon's Motor Transport	2/12/60, 10 a.m., Pietermaritzburg	Proof of claims.
5259	Dennis Aubrey Stephens, trading as Pen Box, at 23 Timber Street, Pietermaritzburg	2/12/60, 10 a.m., Pietermaritzburg	Proof of claims.
C. 27101	William Tehini, of 75 Eckstein Street, Observatory, Johannesburg	30/11/60, 9.30 a.m., Johannesburg	Further proof of claim and examination of insolvent and witnesses.
C. 27102	Malckey Louisa Tehini, of 75 Eckstein Street, Observatory, Johannesburg	30/11/60, 9.30 a.m., Johannesburg	Further proof of claim and examination of insolvent and witnesses.
B. 78/58	Esias Gert Thomas Janse van Rensburg, a building contractor, residing at 70 Cannon Street, Uitenhage	14/12/60, 10 a.m., Uitenhage....	To report to creditors regarding the claim against G. P. Farr.
C. 1946	Woodworth Industries (Pty.), Ltd. (in Liquidation), who traded as ladies' outfitters, under the names of Desire Fashion Distributors, at Worcester, Cape Province and Welkom, Orange Free State, and also as Smartwear, at Welkom, Orange Free State	5/12/60, 10 a.m., Worcester....	Further proof of claims, and to confirm the sale of assets.
10994	Hugo Amos Coetzee, a general dealer, of Station Road, De Doorns, District of Worcester, Cape Province	12/12/60, 10 a.m., Worcester.....	Further proof of claims and to confirm the sale of assets and the examination of the insolvent.
10995	Stefanus Johannes Rademeyer, a general dealer, who traded as Modes, at Touws Rivier, District of Worcester, Cape Province	12/12/60, 10.30 a.m., Worcester..	Further proof of claims and to confirm the sale of assets and the examination of the insolvent.
C. 39/59/4	Leader Engineering Works (Pty.), Ltd.....	2/12/60, 2 p.m., Port Elizabeth..	Special meeting for further proof of claim.
B. 19/60	Morris Nachum Cohen.....	7/12/60, 10 a.m., East London...	To obtain creditor's instructions in regard to the disposal of the immovable property belonging to the estate, situate in the jurisdiction of the Supreme Court, Eastern Cape Division.
10814	Carl Einar Frykberg.....	2/12/60, 10 a.m., Cape Town....	For proof of debt.
10641	Achmed Pandy, a butcher, who trades as Medina Butchery, cor. of Lawson and Denver Roads, Lansdowne, Cape Province	2/12/60, 10 a.m., Cape Town....	Proof of claims.
C. 27162	J. J. Phyffer, formerly trading as Rand Book Binders and Rulers, at Vervey Street, Johannesburg	30/11/60, 9.30 a.m., Johannesburg	Further proof of claims.
C. 1819	D.D.S. Construction Co. (Pty.), Ltd. (in Liquidation)	2/12/60, 10 a.m., Cape Town.....	For proof of debt.
C. 1672	Regent Car Sales (Proprietary), Limited (in Liquidation)	2/12/60, 10 a.m., Cape Town....	Proof of claims, and to authorise the liquidator to admit the claim of Doreen Cusack for damages for pay in lieu of notice at £41. 8s.
C. 1878	E. Teperson (Proprietary), Limited (in Liquidation)	2/12/60, 10 a.m., Cape Town....	Proof of claims.
C.A. 7465	S.A. Textiles Printers (Proprietary), Limited (in Liquidation)	21/12/60, 2.15 p.m., Johannesburg	Examination of the director and other witnesses.
C. 27049	Basil Koumandarakis, trading as Queen Street Café, 547 Jules Street, Malvern, Johannesburg	30/11/60, 9.30 a.m., Johannesburg	Further proof of claims.
C.A. 10/60	Restaurant 200 (Eiendoms), Beperk, a restaurant, of Medfonteingebou, St. Andrewstraat, Bloemfontein	30/11/60, 10 vm., Bloemfontein...	(1) Opdragte aan likwidateur te gee vir verdere handeldryf. (2) Administratiewe en ander uitgawes van handel tot dusver te oorweeg en 'n besluit te neem. (3) Om likwidateur se rapport te ontvang en besluite te neem.
F.A.A. 455	Matthys Cornelis Stoop, 'n boer, van Bettiesrust, Warden	30/11/60, 10 vm., Warden.....	Bewys van verdere eise.
C. 26981	R. McM. Sharp.....	30/11/60, 9.30 a.m., Johannesburg	(1) See footnote.
C. 27027	A. J. du Plessis.....	2/12/60, 10 vm., Pretoria.....	(2) Sien voetnota.

(1) To consider, and if thought fit, to accept with or without modification, the undermentioned offer of compromise submitted by the debtor:—

(1) All preferent creditors will be paid in full.
(2) All concurrent creditors will be paid 7s. 6d. in the £1.
(3) All costs of sequestration and administration, including trustee's costs and costs of advertising the sake of the immovable property will be paid in full.
(4) The amounts payable as above other than the secured creditor, will be paid at the rate of £5 per week out of my earnings, which will be guaranteed by my employers, the Rand Mudguard and Body Repairs. If required a banker's stop order will be given for payment of such instalments.

With regard to the immovable property, I desire to be revested therewith and the assets of the estate and to take over the liability of the first mortgage bond over the above property and make all payments to them.

(2) Bewys van eise en om die volgende besluit te oorweeg en te aanvaar:—

„ Dat die kurator gemagtig word om die los bates, genoem in Aanhangsel II van die Vermoëstaat, terug te handig aan mevr. du Plessis vir haar uitsluitlike voordeel ".

EXTENSION OF TIME WITHIN WHICH TO LODGE LIQUIDATION ACCOUNTS AND PLANS OF DISTRIBUTION OR/AND CONTRIBUTION IN SEQUESTRATED ESTATES AND COMPANIES IN LIQUIDATION.

Pursuant to section *one hundred and nine*, sub-section (1), of the Insolvency Act, 1936, and section *one hundred and thirty-five*, sub-section 1 (*c*), of the Companies Act, 1926, notice is hereby given that 14 days after date of publication hereof, it is the intention of the Trustees or Liquidators, as the case may be, of the Sequestrated Estates or Companies in Liquidation mentioned in the subjoined Schedule, to apply to the respective Masters for an extension of time, as specified in the Schedule, within which to lodge Liquidation Accounts and plans of Distribution or/and Contribution.

VERLENGING VAN TYD VIR INDIENING VAN LIKWIDASIEREKENINGS EN PLANNE VAN DISTRIBUSIE OF/EN KONTRIBUSIE IN GESEKWESTREERDE BOEDELS EN MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE.

Ingevolge artikel *honderd-en-nege*, subartikel (1), van die Insolvensiewet, 1936, en *honderd vyf-en-dertig*, subartikel (1) (*c*) van die Maatskappywet, 1926, word hierby kennis gegee dat die Kurators en Likwidateurs van die Gesekwestreerde Boedels en Maatskappye in Likwidasie, na gelang van die gevalle, vermeld in onderstaande Bylae, voornemens is om 14 dae na datum van publikasie hiervan die betrokke Meesters te versoek om 'n verlenging van die tydperke genoem in die Bylae, vir die indiening van Likwidasierekeninge en planne van Distribusie of/en Kontribusie.

SCHEDULE.—*BYLAE.*

FORM NO. 5.—VORM NO. 5.

No. of Estate/ Company. *No. van Boedel/ Maatskappy.*	Name and Description of Estate/Company. *Naam en Beskrywing van Boedel/Maatskappy.*	Name and Date of Appointment of Trustee or Liquidator. *Naam en Datum van Aanstelling van Kurator of Likwidateur.*	Date when Account Due. *Datum waarop Rekening ingedien moet word.*	Period of Extension Required and to which Master Application will be made. *Tydperk van vereiste Verlenging en by watter Meester aansoek gedoen gaan word.*
C.A. 7092	C. A. Purchase (Pty.), Ltd., a general dealer, of Mare Street, Pietersburg	H. J. P. Slabbert, 13/4/59.....	13/10/60	Six months, Pretoria.
F.A.A. 25	Willem Adriaan Hanekom, a farmer, of P.O. Kidds Beach, District of East London, administered under the Farmer's Assistance Act	Kenneth Norman Paterson, 31/10/59..	30/10/60	Six months, Grahamstown.
5114	William Berkley Kay, a director of companies, residing at 8 Berkeley Crescent, Durban North, Natal	C. A. Milne, 31/12/59.....	30/10/60	Four months, Pietermaritzburg.
10770	Joan Veenendaal, handeldrywend as New Market Bazaars, te Strand	Henry Owen Wiggins and Kalie Sandler, 23/2/60	23/8/60	Vyf maande Kaapstad.
C. 1822	Mercury Postage Franking Co., Ltd. (in Liquidation)	Johannes Marthinus Naudé, and Michael Berman, 28/2/59	28/8/59	Two years, Cape Town.
C. 1823	Mercury Frankers (Pty.), Ltd. (in Liquidation)	Johannes Marthinus Naudé and Michael Berman, 28/2/59	28/8/59	Two years, Cape Town.
10508	Samuel Katz, an attorney of this Court and practising as such at 85 St. George's Street, Cape Town, presently detained in the Groote Schuur Hospital, Cape Town	Pieter Johannes Daniel de Villiers, 17/2/58	17/8/58	Thirty-six months, Cape Town.
C. 1925	El Sombrero (Pty.), Ltd. (in Liquidation)....	Arrol Anthony Norman Pedersen, and Pieter Johannes Daniel de Villiers, 4/4/60	4/10/60	Six months, Cape Town.
C. 26325	Arthur Horwitz, trading as Marathon Building Material and Trading Company, at 292 Main Reef Road, Denver, Johannesburg	G. B. Christie, 19/11/59.....	19/11/60	Four months, Pretoria.
K.I. 8/60	Louis Pieter Daniel Nel, a building contractor.	Daniel de Witt, 25/4/60.....	25/10/60	Three months, Kimberley.
B. 82	Johannes Lodewicus Viljoen, whose estate is administered under Section 16 (3) of Act No. 48 of 1935	Daniel de Witt, 29/3/60.....	29/9/60	Three months, Kimberley.
X. 16/60	Johan Andries van Niekerk, 'n klerk in diens van Bothaville Boere Garage (Edms.), Bpk. van Presidentstraat, Bothaville, en woonagtig te Kerkstraat 6, Bothaville, Orange Vrystaat	Albert Ruskin, 3/5/60.....	3/11/60	Six months.
C.A. 7340	Maxner Investments (Pty.), Limited (in Liquidation)	Bennie Katzenellenbogen, and Albert Ruskin	16/11/60	Six months, Pretoria.
10817	Jacobus Everhardus Carstens (formerly a farmer), previously of Jurice, Gouda, District of Malmesbury, presently a bus driver for the City Tramways, Ltd., residing at 11 Bayview Mansions, Jan van Riebeeck Street, Brooklyn, Cape	L. Maister, 17/8/59.....	17/2/60	Fifteen months, Cape Town.
B. 7/60	Tjaart Andries van der Walt, a farmer, estate agent and garage proprietor, presently residing at Plot No. 217, Zesfontein, P.O. Petit, Transvaal	27/4/60.....	27/10/60	Six months, Grahamstown.
C.A. 7438	Wayside Engineering Co. (Pty.), Ltd., (in Liquidation)	O. H. Feun, 4/4/60.....	11/11/60	Six months, Pretoria.
T.F.A. 56/59	Francois Michiel Alexander du Toit.....	Maurice James Streak, 19/1/60.....	19/6/60	Ses maande, Pretoria.
C. 26665	Jan Eeftinck-Schattenkerk, an architect, of Parkwood, Johannesburg	A. Skelton, 16/5/60.....	16/11/60	Two months, Pretoria.
C. 26725	Louis Martin Wentzel, who traded as Bysantine Motors, at Craighall Park, Johannesburg	A. Skelton, 25/5/60.....	25/11/60	Three months, Pretoria.

LIQUIDATION ACCOUNTS AND PLANS OF DISTRIBUTION OR/AND CONTRIBUTION IN SEQUESTRATED ESTATES AND COMPANIES IN LIQUIDATION, FOR INSPECTION.

Pursuant to section *one hundred and eight*, sub-section (2), of the Insolvency Act, 1936, and section *one hundred and thirty-six*, sub-section (2), of the Companies Act, 1926, notice is hereby given that the Liquidation Accounts and Plans of Distribution or/and Contribution in the Estate and Companies mentioned in the subjoined Schedule, will lie open for inspection by Creditors or/and Contributories at the Offices of the Masters and the Magistrates indicated therein, for a period of 14 days, or such longer periods as is therein stated, from the dates mentioned in the Schedule or from the date of publication hereof, whichever may be the later date.

LIKWIDASIEREKENINGE EN PLANNE VIR DISTRIBUSIE OF/EN KONTRIBUSIE IN GESEKWESTREERDE BOEDELS EN MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE TER INSAE.

Ingevolge artikel *honderd-en-agt*, subartikel (2), van die Insolvensiewet, 1936, en artikel *honderd ses-en-dertig*, subartikel (2) van die Maatskappywet, 1926, word hierby kennis gegee dat die Likwidasierekenings en Planne van Distribusie of/en Kontribusie in die Boedels en Maatskappye, na gelang van die gevalle, in onderstaande Bylae genoem, vir Skuldeisers en Kontribuante ter insae sal lê in die Kantore van die Meesters en Landdroste daarin genoem, gedurende 'n tydperk van 14 dae, of soveel langer as daarin vermeld, vanaf die datum vermeld in die Bylae of vanaf die datum van publikasie hiervan, as dit later is.

SCHEDULE.—*BYLAE.*

FORM NO. 6.—VORM NO. 6.

No. of Estate/ Company. *No. van Boedel/ Maatskappy.*	Name and Description of Estate/Company. *Naam en Beskrywing van Boedel/Maatskappy.*	Description of Account. *Beskrywing van Rekening.*	Account for Inspection: *in* (Master's Office), *in* (Magistrate's Office), *from* (date if later than date of publication) *for* Period if longer than 14 days. *Rekening lê ter insae:* vir (*Meesters-kantoor*) in (*Landdroskantoor*), vanaf (*datum indien later as publikasiedatum*), vir *tydperk* (*indien langer as* 14 *dae*).
C.A. 7184	Outdoor Life (Pty.), Ltd. (in Liquidation).....	First and Final Liquidation and Distribution	Johannesburg.
C.A. 7197	S.A. Sand and Tile Company (Pty.), Ltd. (in Liquidation)	First and Final Liquidation and Distribution	Benoni.
C. 25415	Paul A. Loizides.....	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Springs.
5150	W. Krog, formerly trading as Adams & Hall, chemists	First and Final Liquidation and Distribution	Pietermaritzburg, Vryheid, 4/11/60. 21 Days.
X. 7/60	Harris Aletras, of Kroonstad.....	First Liquidation and Distribution.	Bloemfontein, Kroonstad.
X. 6728	E. J. Kretzmer, of Virginia.....	Second and Final Liquidation and Distribution	Bloemfontein, Virginia.
X. 6866	Aletha Johanna Bester, who traded as Laetitia Handelshuis, at Reddersburg, Orange Free State	First and Final Liquidation and Distribution	—
C.A. 7342	Wesav (Pty.), Ltd. (in Liquidation).....	First and Final Liquidation, Distribution and Contribution	Pretoria, Johannesburg.
C. 26732	Jan Abraham Burger, an employee of the Union Department of Forestry in the District of Nelspruit	First Liquidation and Distribution.	Pretoria, Nelspruit.
C.A. 7462	Copi Hardware Supply (Proprietary), Limited (in Liquidation)	First Liquidation and Distribution.	Pretoria, Johannesburg.
4948	S. Sookoeo, trading as S. Cewnarain & Co., at 1 Standard Road, Mayville, Durban	Second and Final Liquidation and Distribution	Durban, Pietermaritzburg.
F.A. 521	Pieter David Geldenhuys, 'n boer, van die plaas Wit Cyfer AB, Calvinia, wie se boedel in terme van Artikel 16 van Wet No. 48 van 1935 beredder word	Eerste en Finale Likwidasie- en Distribusie	Kaapstad, Calvinia.
F.A.A. 47/60	Jacob Henry Engelbrecht, 'n boer, van Elma, Reitz Distrik	Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie	Bloemfontein, Reitz.
C.A. 7649	Kinemas, Limited.....	First Liquidation and Distribution.	Pretoria, Johannesburg, 4 weeks.
F.A.A. 16/60	Eduard Christiaan Daniel Roos, van Modderina, Clarens	Eerste en Finale Likwidasie- en Distribusie	Bloemfontein, Bethlehem.
X. 6792	Olga Constance Roberts (born Smith), married out of community of property to Andries Jacobus Bester Roberts, trading as Mirlene Modes, at Sanlam Buildings, Welkom, Orange Free State	First and Final Liquidation and Distribution	Bloemfontein.
X. 6838	John George Fraser (jnr.), an auctioneer, of 1 Kipling Street, Bloemfontein	First and Final Liquidation and Distribution	Bloemfontein.
4703	Anselmo Jose Rodrigues and Joao Fernandes, trading in partnership and carrying on business as Windsor Park Garage and as Argyle Service Station and Tearoom	Second Liquidation and Distribution	Pietermaritzburg, Durban.
4509	Mia Ahmed Rangrage, a general dealer, trading as Mia's Store, at Lot No. 28G, Main Street, Dannhauser, Natal	Supplementary Second and Final Liquidation and Distribution	Pietermaritzburg, Dannhauser.
C.A. 7618	Antelope Engineering Works (Proprietary), Limited (in Liquidation)	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria.
C. 26803	Percy Fletcher, formerly of 22 Cedar Heights, Berea, Johannesburg	First Liquidation and Distribution.	Pretoria, Johannesburg.
C.A. 6947	The Equitable Trust and Insurance Co. of S.A., Limited (in Liquidation)	Third Liquidation and Distribution	Pretoria, Johannesburg.
C.A. 7420	Forest Transport (Pty.), Limited (in Liquidation)..	First Liquidation and Distribution.	Pretoria, Johannesburg.
C. 26822	Pieter Janse van Rensburg, of 28 Johnston Street, Berea, Johannesburg	First and Final Liquidation, Distribution and Contribution	Pretoria, Johannesburg.
X. 6745	Ignatius Michael Muller, 'n boer, van die plaas Steyn, Distrik Clocolan	Aanvullende Likwidasie en Distribusie	Bloemfontein, Clocolan.
C. 26854	Francois Johannes Furstenburg and Petrus Johannes Carel van Staden, both partners in a business under the style of President Stores, at 151 Kerk Street, Potchefstroom	First Liquidation and Distribution.	Pretoria, Potchefstroom.
C. 26611	Jan Hendrik Joachim Theron, who formerly carried on business as Klerksdorp Eier Distribueerders, at 56 Emily Hobhouse Street, Klerksdorp, and residing at 31 Celliers Street, La Hoff, Klerksdorp, Transvaal	First Liquidation and Distribution.	Pretoria, Klerksdorp.
C. 26084	Johannes Renier Nortier, the sole proprietor, of Western Lime Company and carrying on business as manufacturers of lime, at Ventersdorp, Transvaal Province	Second and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Ventersdorp.
C. 24368	Douglas Thomson Watt, trading as Busy Bee, at Knox Street, Germiston	Eighth Liquidation and Distribution.	Pretoria, Germiston.

No. of Estate/ Company. *No. van Boedel/ Maatskappy.*	Name and Description of Estate/Company. *Naam en Beskrywing van Boedel/Maatskappy.*	Description of Account. *Beskrywing van Rekening.*	Account for Inspection: *in* (Master's Office), *in* (Magistrate's Office), *from* (date if later than date of publication) *for* Period if longer than 14 days. *Rekening lê ter insae:* vir (*Meesters-kantoor*) in (*Landdroskantoor*), vanaf (*datum indien later as publikasiedatum*), vir *tydperk* (*indien langer as* 14 *dae*).
C. 39/59/4	Leader Engineering Works (Pty.), Ltd.....	First Liquidation and Distribution	Port Elizabeth, Grahamstown.
10102B	M. P. Zondagh, of 13 Duff Street, Tiervlei, Cape Province	First and Final Liquidation and Distribution	Cape Town.
X. 6771	Christiaan de Wet Potgieter, formerly an insurance representative, of 8 Hoffmann Street, Edenburg, Orange Free State	First and Final Liquidation, Administration, Contribution and Distribution	Bloemfontein, Edenburg.
C.A. 1011	Dominion Shirt Manufacturers (Pty.), Ltd. (in Liquidation)	Second Liquidation and Distribution	Pietermaritzburg, Durban.
10965	Andries Francois Marais, 'n boer, van die plaas Avondson, Afdeling Caledon	Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie	Kaapstad, Caledon.
C. 1863	V. L. Brink, Limited (in Liquidation).....	First Liquidation and Distribution	Cape Town.
4433	P. D. Couvaris.....	First and Final Liquidation, Distribution and Contribution	Pietermaritzburg, Durban.
F.A.A. 43/60	Josias Alexander de Wit.....	Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie	Bloemfontein, Bethlehem.
C. 26446	Robert Wolfenden, of 37 River Street, Lower Houghton, Johannesburg	First Liquidation and Distribution	Pretoria, Johannesburg.
10237	Benjamin Galansky, carrying on business under the style or firm of Family Reject Store, Lansdowne Road, Lansdowne, District of Wynberg, Cape Province	First and Final Liquidation.....	Cape Town.
4846	A. G. H. Jeewa.....	First Liquidation and Distribution	Pietermaritzburg, Durban.
C. 1661	Imperial Butchery (Proprietary), Limited (in Liquidation)	First and Final Liquidation and Distribution	Cape Town, Worcester.
C. 18/60/1	E. P. Wineries (Pty.), Limited (in Voluntary Liquidation)	First Liquidation.....	Grahamstown, Port Elizabeth.
C. 25684	Thurston Jasper Raats.....	Third Liquidation and Distribution	Pretoria, Johannesburg.
C. 26829	Mike Grup.....	First and Final Liquidation and Distribution	Boksburg, Pretoria, 25/11/60.
C. 25401	Johannes Christiaan Botha, a passenger motor bus driver, of Plot No. 225, Pomona, Kempton Park	Second and Final Liquidation and Distribution	Kempton Park, Pretoria.
C.A. 7391	Clem's Music and Cycle Works (Pty.), Limited....	First and Final Liquidation and Distribution	Germiston, Pretoria.
C. 26355	Gert Carel Kruger Folscher, a clerk in the employ of the Native Commissioner's Office, Potgietersrust, Transvaal	First and Final Liquidation and Contribution	Potgietersrust, Pretoria
C.A. 7406	Saturn Transport (Pty.), Limited.....	First and Final Liquidation, Distribution and Contribution	Johannesburg, Pretoria.
C. 26487	Dudley Clifford Durrant, of 12 Railway Street, Germiston	First and Final Liquidation and Contribution	Germiston, Pretoria.
C. 26435	Michael Sanidhiotis, trading as Rynview Stores, at District of Benoni	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Benoni.
C. 26907	A. Unterslak.....	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Germiston.
C. 26469	J. M. Pieterse.....	First Liquidation and Distribution	Pretoria.
T.F.A. 58/60	L. R. M. van den Berg.....	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Bronkhorstspruit.
C. 26966	Gert Petrus Jacobs.....	First Liquidation and Distribution	Pretoria, Potgietersrust.
C. 26238	A. S. Aboo.....	Third Liquidation and Distribution	Pretoria, Witbank.
C.A. 7199	Wilmot's Auto Services (Proprietary), Limited (in Liquidation)	First and Final Liquidation.....	Pretoria, Johannesburg.
C. 26530	S. E. Sarang.....	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Nigel.
C. 26783	Manuel de Agrella Casimiro.....	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Johannesburg.
T.F.A. 4/60	C. B. Ehlers.....	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Bronkhorstspruit.
T.F.A. 47/60	S. J. M. Heystek.....	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Nylstroom.
C. 25959	Rolf Beifus.....	First Liquidation and Distribution	—

PAYMENT OF DIVIDENDS AND COLLECTION OF CONTRIBUTIONS IN SEQUESTRATD ESTATES AND COMPANIES IN LIQUIDATION.

The Liquidation Accounts and Plans of Distribution or/and Contribution in the Sequestrated Estates and Companies in Liquidation, as the case may be, mentioned in the subjoined Schedule, having been confirmed on the dates therein mentioned, notice is hereby given, pursuant to section *one hundred and thirteen*, sub-section (1), of the Insolvency Act, 1936, and section *one hundred and thirty-nine*, sub-section (2), of the Companies Act, 1926, that dividends are in the course of payment or/and contributions are in the course of collection in the said Estates or Companies as in the Schedule is set forth, and that every creditor liable to contribution is required to pay the Trustee or Liquidator the amount for which he is liable at the address mentioned in the Schedule.

UITKEER VAN DIVIDENDE EN INSAMELING VAN KONTRIBUSIES IN GESEKWESTREERDE BOEDELS EN MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE.

Nademaal die Likwidasierekening en Planne van Distribusie of/en Kontribusie in die Gesekwestreerde Boedels en Maatskappye in Likwidasie, na gelang van die gevalle, in die onderstaande Bylae vermeld, op die daaringenoemde datums vermeld, bekragtig is, so word hierby, ingevolge artikel *honderd-en-dertien*, subartikel (1), van die Insolvensiewet, 1936, en artikel *honderd nege-en-dertig*, subartikel (2), van die Maatskappywet, 1926, kennis gegee dat dividende uitgekeer of/en kontribusies ingesamel sal word in die Boedels of Maatskappye, soos uiteengesit in die bylae en dat iedere Kontribusiepligtige Skuldeiser die bedrag deur hom verskuldig moet betaal aan die Kurator of Likwidateur by die adres wat in die Bylae genoem word.

SCHEDULE.—*BYLAE.*

FORM No. 7.—VORM No. 7.

No. of Estate/ Company. *No. van Boedel/ Maatskappy.*	Name and Description of Estate/Company. *Naam en Beskrywing van Boedel/Maatskappy.*	Date when Account confirmed. *Datum waarop Rekening bekragtig is.*	Whether a Dividend is being Paid or a Contribution being collected, or both. *Of 'n Dividend uitgekeer of 'n Kontribusie ingevorder word, of beide.*	Name and Address of Trustee or Liquidator. *Naam en Adres van Kurator of Likwidateur.*
B. 40/59/4	Anna Margaretha Loubser (born Schoombee), trading as Loubser & Schoombee, general dealers, at Smit Street, Burgersdorp	26/10/60	Dividend being paid	A. B. Groch, 32 Taylor Street (P.O. Box 40), Burgersdorp.
C.A. 6158	Luni Mare Investments (Pty.), Ltd. (in Liquidation)	26/9/60	Contribution being levied	C. F. Simmons, Thirteenth Floor, His Majesty's Building, Joubert Street, Johannesburg, and W. D. Kearney, Volkskas Building, Market Street, Johannesburg.
C. 26118	Jacob van Staden.....	8/10/60	Distribution being paid to one secured creditor	P. A. Coetzee, P.O. Box 2612, Johannesburg.
C. 26545	Jacobus van Staden.....	31/10/60	Distribution.....	P. A. Coetzee, P.O. Box 2612, Johannesburg.
C.A. 7089	Pretoria Boeredienste (Edms.), Bpk. (in Likwidasie)	20/7/60	Diwidend word uitbetaal	H. B. Marais, Posbus 718, Pretoria.
B. 4/58/14	Sam Price.....	4/11/60	Dividend being paid	L. C. Davies and I. Noach, 15 Britannia Street, Port Elizabeth.
C. 23522	K. Georgiou.....	28/10/60	Dividend to preferent creditors only	G. E. Clothier, P.O. Box 3407, Johannesburg.
F.A.A. 385	Potgieter, P. C., van Skuilkrans, Pk. Warden, Distrik Harrismith	2/11/60	Diwidend word betaal	P. J. Wepener, Posbus 3, Warden, Oranje-Vrystaat, Likwidateer.
4820	M. M. Rangrage.....	29/10/60	Dividend being paid	G. E. Taylor, c/o G. E. Taylor Trust Co. (Pty.), Ltd., P.O. Box 1838, Durban.
C.A. 332A	Apteek Erica (Eiendoms), Beperk.....	31/10/60	Diwidend word betaal	T. D. Potgieter, Posbus 260, Bloemfontein.
X. 6532	Stoffel Mahlatsi, a Native labourer, of c/o Odendaalsrus Garage, Odendaalsrus	22/4/59	Contribution levied	M. G. R. Rafferty, P.O. Box 33, Bothaville.
C. 1796	Resilient Tennis Courts (Pty.), Limited (in Liquidation)	2/11/60	Dividend being paid	A. de V. Joubert, Netherlands Bank Building, 85 St. George's Street, Cape Town.
C.A. 1115	South Coast Foundry (Pty.), Limited.....	29/10/60	Dividend being paid	M. J. Ensor, 401–9 Realty House, 375 Smith Street, Durban.
10824A	Willem Jacobus Reynecke, a general dealer, trading as Christo's Tea Lounge, residing at Blythe Street, Beaufort West and also carrying on business at the same address, married in community of property to Louisa Johanna Reynecke (born Kroukamp)	2/11/60	Dividend being paid	A. de V. Joubert, Cape Trustees and Executors, Ltd., Netherlands Bank Building, 85 St. George's Street, Cape Town.
C. 25884	Hendrik Labuschagne, a butcher, of Carolina.	30/6/60	Contribution being collected	G. Stoltz, P.O. Box 13, Carolina.
10780	R. A. Leftwich.....	9/11/60	Award to preferent and secured creditors only	J. R. Haddow, c/o Syfret's Trust Co., Ltd., 24 Wale Street, Cape Town.
657/59	Late Francois Pieter Jacob van Nikkelen Kuyper, trading as Whitebank Store, at Kuruman	9/11/60	Dividend being paid	D. P. Veary, 15 Stockdale Street, Kimberley (Agent for Executrix Testamentary).
B. 83	Charel Francois Haasbroek, whose estate is being administered under the Farmer's Assistance Act	3/11/60	Dividend being paid	Daniel de Witt, G.W. Board of Executors Trust and Agency Co., Ltd., Kimberley, Liquidator.
5131	T. Oglodzinski.....	12/10/60	Secured dividend being paid	D. A. Cornell, c/o Syfret's Trust and Executor Co. (Natal), Ltd., 326 Smith Street, Durban.
C. 26374	A. H. E. Moseley, formerly of 72 Fifth Avenue, Mayfair, Johannesburg	19/10/60	Contribution being collected	C. A. Bruyns, c/o C. A. Bruyns Trust Co., P.O. Box 7093, Johannesburg.
C. 26323	Kushal Lala Patel, formerly of 71 Crown Road, Fordsburg, Johannesburg	28/10/60	Preferent award only	C. A. Bruyns, c/o C. A. Bruyns Trust Co., P.O. Box 7093, Johannesburg.
T.F.A. 41/59	M. C. E. and J. S. Moodie.....	28/10/60	Diwidend betaal....	D. P. Kirstein, Posbus 14, Delmas.
X. 6859	Robert Sandrock, a butcher and garage proprietor, carrying on business as such at Christiaan Strauss Street, Springfontein and residing at Die Bome, Springfontein, Orange Free State	26/10/60	Dividend being paid	John Eugene Cockcroft, President Steyn Street (P.O. Box 50), Springfontein, Orange Free State
4661	Kenneth Reuben Nair.....	19/10/60	Dividend being paid	G. J. Christie, 614 Volkskas Building, 23 Gardiner Street, Durban.
10863	J. N. van Dyk, trading as Springbok Café, Victoria West	7/11/60	Dividend being paid	W. J. le Roux, P.O. Box 24, Victoria West.
N.F.A. 82	Gerhardus Wilhelmus de Jager, a farmer, of Afgesny, P.O. Vryheid	4/11/60	Dividend being paid	D. H. T. Hannah, P.O. Box 34, Vryheid.
5138D	Christian Cornelius Steyn.....	7/11/60	Dividend being paid	D. N. Levitt, P.O. Box 52, Margate.
C.A. 350A	Bloemfontein Building and Construction Company (Pty.), Limited (in Liquidation)	9/11/60	Dividend being paid	M. G. Heyns, 112 Permanent Buildings, P.O. Box 427, Bloemfontein.

APPLICATION FOR REHABILITATION.

Pursuant to section *one hundred and eight* of the Insolvency Act, 1916, or section *one hundred and twenty-four* of the Insolvency Act, 1936, as the case may be, notice is hereby given that the Insolvents mentioned in the subjoined Schedule will apply for their Rehabilitation at the dates, times and places and upon the grounds as therein set forth opposite their respective names.

AANSOEK OM REHABILITASIE.

Ingevolge artikel *honderd-en-agt* van die Insolvensiewet, 1916, of artikel *honderd vier-en-twintig* van die Insolvensiwet, 1936, na gelang van die geval, word hierby kennis gegee dat die Insolvente Persone, in onderstaande Bylae genoem, aansoek sal doen om hul Rehabilitasie op die datums, tye en plekke en om die redes daarin teenoor hul onderskeie name aangedui.

SCHEDULE.—*BYLAE.*

FORM No. 8.—VORM No. 8.

No. of Estate. *No. van Boedel.*	Full Name and Description of Insolvent and Place of Business or Residence. *Volle Naam en Beskrywing van Insolvente Persoon en Plek van Besigheid of Woonplek.*	Date when Estate Sequestrated. *Datum waarop Boedel Gesekwestreer is.*	Date, Time and Divisions of Supreme Court to which Application will be made. *Datum, Tyd en Afdeling van Hooggeregshof waarby Aansoek gedoen sal word.*	Ground of Application. *Rede van Aansoek.*
C. 24216	Andrew Polychronopoulos, a salesman, of 1 Glencairn Mansions, 56 Pine Street, Durban, Natal	7/2/55	3/1/60, 10 a.m., Witwatersrand Local	In terms of Section 124 (2) of the Insolvency Act. Account confirmed on 25/5/57.
C. 25688	Gerrard Watson Dumaresq, formerly of 49 Church Street, Klerksdorp and presently of 400 Colorado Flats, cor. of Schubart and Schoeman Streets, Pretoria	8/4/58	3/1/61, 10 a.m., Transvaal Provincial	Section 124 (3) of Act No. 24 of 1936.
3714	Faram, Alec John Brereton, of 303 Jan Smuts Highway, Mayville, Durban, Natal	8/11/49	30/1/61, 10 a.m., Natal Provincial	First and Final Liquidation Account confirmed by Master of the Supreme Court, Natal Provincial Division on 6/3/52.
C. 26852	Johannes Cornelius Vorkel, a building contractor, of 89 Fifth Street, Springs	23/2/60	13/12/60, 10 a.m., Witwatersrand Local	Section 124 (1) of Act No. 24 of 1936, as amended. Certificate in terms of Section 119 (7) of Act No. 24 of 1936 issued.
C. 23949	Fred Robertson, a garage proprietor, of 34 Hathorn Avenue, Sydenham, Johannesburg	20/4/54	10/1/61, Witwatersrand Local	In terms of Section 124 (2) of the Insolvency Act. Account confirmed by the Master on 12/4/57.
C. 24723	Stanlios (Stellio Innou), Anastasiades, a shipfitter, of 107 Seventh Avenue, Edenvale, Germiston	17/4/56	3/1/61, 10 a.m., Witwatersrand Local	In terms of Section 124 (2) of the Insolvency Act. Account confirmed by the Master on 30/1/57.
C. 24481	Joseph Kirschbaum, director of Rand Spring and Mattress Co. (Pty.), Limited, of 2 Eighth Avenue, Orange Grove, Johannesburg	15/11/55	3/1/61, 10 a.m., Witwatersrand Local	Account confirmed on 9/4/58.

NATURALIZATION NOTICES.

Notice is hereby given by the undermentioned persons that they intend to apply to the Minister of the Interior in terms of section *ten* of the South African Citizenship Act, 1949, for Certificates of Naturalization as South African citizens.

NATURALISASIEKENNISGEWINGS.

Kennis word hiermee gegee deur die ondervermelde persone dat hulle van voorneme is om, ooreenkomstig artikel *tien* van die Wet op Suid-Afrikaanse Burgerskap, 1949, by die Minister van Binnelandse Sake aansoek te doen om Sertifikate van Naturalisasie as Suid-Afrikaanse burgers.

Name. *Naam.*	Occupation. *Beroep.*	Residential Address. *Woonadres.*
Ewald Bereth	Motor Mechanic/*Motor Werktuigkundige.*	150 Johnston Street/*-straat*, Sunnyside, Pretoria, Transvaal.
Fritz Jacob Meier	Mechanical Engineer/*Meganiese Ingenieur.*	11 Park Lane, Parktown, Johannesburg, Transvaal.
Joseph Jacob Peisl	Mine Overseer/*Mynopsigter*	10 Kowiestreet/*-straat*, St. Helena, Welkom, Orange Free State/*Oranje-Vrystaat.*
Luigi Barletta	Restaurateur/*Kafee-eienaar*	178 Main Road/*Hoofweg*, Sea Point/*Seepunt*, Cape of Good Hope/*Kaap die Goeie Hoop.*
Mahdi Amini	Carpet Dealer/*Tapythandelaar*	Ellmer Flats/*Woonstelle*, Buelow Street/*-straat*, Windhoek, South West Africa/*Suidwes-Afrika.*
Margan Amini (born Amini)	Housewife/*Huisvrou*	Ellmer Flats/*Woonstelle*, Buelow Street/*-straat*, Windhoek, South West Africa/*Suidwes-Afrika.*
Max Mordechai Fremt	Agronomist/*Agronomis*	106 West Street/*-straat*, Durban, Natal.
Johanna Osmine Robinson	Nursing Sister/*Verpleegsuster*	59 Earls Court/, Russel Street/*-straat*, Durban, Natal.
Vincenzo Giuliano	Building Contractor/*Boukontrakteur*	63 Lyle Street/*-straat*, Ceres, Cape Province/*Kaapprovinsie.*
Vittorino Bortolo Menegaz	Farmer/*Boer*	P.O./*Pk.* Tonetti, Eastern Transvaal/*Oos-Transvaal*,
Jean Esakow	Shop Assistant/*Winkelassistent*	11 Regal Flats, 26 Twist Street/*-straat*, Johannesburg, Transvaal.
Edel Hans Emil Gustav von Wsterernhagen	Farmer/*Boer*	Buffels Chrome Mine/*Kroommyn*, P.O./*Pk.* Mooi Nooi, Transvaal
Wanda Anna Clara von Westenrhagen (born/*gebore* von Zakrzewski)	Housewife/*Huisvrou*	Buffels Chrome Mine/*Kroommyn*, P.O./*Pk.* Mooi Nooi, Transvaal.
Anibal Sardinha Branquinho	Fisherman *Visserman*	Erf No. 588, Eighth Street/*Agste Street*, Walvis Bay/*Walvisbaai*, South West Africa/*Suidwes-Afrika.*
Alfred Robert do Rego	Restaurant Manager/*Kafeebestuurder*	3 Albany Road/*-weg*, Observatory, Cape Town/*Kaapstad*, Cape/*Kaap.*
Silvestre Batista Do Rego	Restaurant Proprietor/*Restaurant-eienaar*	323 Main Road/*Hoofweg*, Observatory, Cape Town/*Kaapstad*, Cape/*Kaap.*
Johannes Soellaart	Laboratory Assistant/*Laboratorium-assistent*	31 Visagie Court/*-hof*, 379 Visagie Street/*-straat*, Transvaal.
Rytla Friedland	Housewife/*Huisvrou*	1 Hillview Heights/, Maria Street/*-straat*, Cyrildene, Johannesburg, Transvaal.
Annelore Brigitte Dennewill	Housewife/*Huisvrou*	Omaruru, South West Africa/*Suidwes-Afrika.*
Ernst Hans Förster	Instrument Maker/*Instrumentmaker*	34 Bismarck Street/*-straat*, Windhoek, South West Africa/*Suidwes-Afrika.*
Jannie Coertzen (born/*gebore* van Eyk)	Housewife/*Huisvrou*	Peter Graham Street/*-straat*, White River/*Witrivier*, Transvaal.

LOST LIFE INSURANCE POLICIES.

(Section *sixty-four*, Act No. 27 of 1943.)

Notice is hereby given that evidence of the loss or destruction of the policies mentioned in the subjoined schedule has been submitted to the insurers, and any person in possession of any of these policies, or claiming to have any interest therein, should communicate immediately by registered post with the insurers. Failing any such communication, certified copies of the policies (which shall be the sole evidence of the contract) will be issued to the owners in terms of the Regulations framed under the Act.

VERLORE LEWENSVERSEKERINGSPOLISSE.

(Artikel *vier-en-sestig*, Wet No. 27 van 1943.)

Kennis geskied hiermee dat bewys van die verlies of vernietiging van die polisse in bygaande bylae vermeld, aan die versekeraars gelewer is, en enigeen wat in besit van enige van hierdie polisse is, of aanspraak maak dat hy enige belang daarin het, moet onmiddellik per aangetekende pos met die versekeraars in verbinding tree. By gebreke aan sodanige mededeling sal gewaarmerkte afskrifte van polisse (wat die enigste bewys van die kontrak sal wees) aan die eienaars uitgereik word ingevolge die regulasies gepromulgeer onder die Wet.

SCHEDULE.—*BYLAE.*

Policy No. *Polisnommer.*	Date of Policy. *Datum van polis.*	Sum Insured. *Versekerde bedrag.*	Life Assured. *Lewe verseker.*	Owner. *Eienaar.*	Name and Address of Insurer. *Naam en adres van versekeraar.*
432808	13/6/41	£1,000	Joseph Orden.....	Joseph Orden.....	S.A. Mutual Life Assurance Society P.O. Box 66, Cape Town.
1423437	31/7/58	£2,000	Thomas Oswald Duggan.....	Thomas Oswald Duggan.....	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1282976	1/3/57	£500	Cornelius Meyer.....	Cornelius Meyer.....	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1090681	31/3/55	£500	Daisy Christian Charlotte MacDonald	Daisy Christian Charlotte MacDonald	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
803057	14/6/51	£500 paid-up for £48	Late Arthur Ferdenand Leisching Southey	Estate Late Arthur Ferdenand Leisching Southey	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
803058	14/6/51	£500 paid-up for £48	Late Arthur Ferdenand Leisching Southey	Isabel Joyce Dell.....	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
938859	3/6/53	£500	Ralph Frederick Rodger Kapp	Ralph Frederick Rodger Kapp	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1067266	20/12/54	£1,215 paid-up for £140	Ronald David Rich.....	Ronald David Rich.....	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1197325	24/4/56	£413 paid-up for £30	Ronald David Rich.....	Ronald David Rich.....	S.A. Mutual Life Assurance Society P.O. Box 66, Cape Town.
1264155	11/12/56	£766 paid-up for £23	Ronald David Rich.....	Ronald David Rich.....	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1119502	7/7/55	£1,500	Cornelius Willem Martin Botha	Cornelius Willem Martin Botha	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
965825	6/10/53	£1,240	André Meyer.....	Esaias Engelbertus Meyer.....	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
965826	6/10/53	£1,150	Lizette Meyer.....	Esaias Engelbertus Meyer.....	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
854043	2/4/52	£1,000	Arie Gysbert van Oordt.....	Arie Gysbert van Oordt.....	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
305900	1/8/45	£300	Jacobus Albertus Bresler.....	Jacobus Albertus Bresler.....	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
538256	1/9/53	£500	Paul Frans Petrus Prinsloo....	Paul Frans Petrus Prinsloo....	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
634597	1/3/56	£500	Johannes Petrus Maree.....	Johannes Petrus Maree.....	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
676731	1/2/57	£1,000	Loulet Pieter van Aardt.....	Loulet Pieter van Aardt.....	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
703448	1/7/57	£1,250	Loulet Pieter van Aardt.....	Loulet Pieter van Aardt.....	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
732287	1/2/58	£1,340	Loulet Pieter van Aardt.....	Loulet Pieter van Aardt.....	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
699466	1/7/57	£1,000	Richard Joseph Liggett.....	Richard Joseph Liggett.....	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
425159	1/6/50	£240	Lydia Ress (gebore Marks).....	Lydia Ress (gebore Marks).....	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
529160	1/6/53	£500	Louis Hymie Raff.....	Louis Hymie Raff.....	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
624043	1/10/55	£600	Hendrik Daniel Groenewald....	Hendrik Daniel Groenewald....	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
710521	1/9/57	£1,000	Johannes Marthinus Eksteen...	Johannes Marthinus Eksteen...	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
719105	1/11/57	£1,000	Pieter Jacobus Beukes van Dyk	Pieter Jacobus Beukes van Dyk	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
232213	1/6/41	£500	Burger Wynand Gildenhuys...	Burger Wynand Gildenhuys...	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
331083	1/9/46	£300	Johan Abraham van de Vyver	Johan Abraham van de Vyver	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
334781	1/11/46	£250	Erasmus Petrus Verwey.....	Erasmus Petrus Verwey.....	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
396949	1/7/49	£500	Frederik Antonie Nieuwenhuis	Frederik Antonie Nieuwenhuis	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
475484	1/1/52	£1,000	William George Deysel.....	William George Deysel.....	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
242782	23/5/49	£500	Cornelius van Niekerk van Niekerk	Cornelius van Niekerk van Niekerk	The Southern Life Association of Africa, Great Westerford, Rondebosch, Cape.
548544	1/2/39	£155	Nadasen Poobanthran Pather..	Nadasen Poobanthran Pather..	The National Mutual Life Association of Australasia Limited, Church Square, Cape Town.
548543	1/2/39	£151	Nadasen Poobanthran Pather..	Nadasen Poobanthran Pather..	The National Mutual Life Association of Australasia, Limited, Church Square, Cape Town.
547649	28/9/38	£500	Henry Michell Schmidenberg..	Henry Michell Schmidenberg..	The National Mutual Life Association of Australasia, Limited, Church Square, Cape Town.
527453	16/10/33	£400	Late Ismail Mahomed Patel...	Estate Late Abraham Inglestone	The National Mutual Life Association of Australasia, Limited, Church Square, Cape Town.
E 49036	15/9/41	£500	Bahadursing Kuber Naran....	Estate Late Kubair Narain known as Kubar Naran	The National Mutual Life Association of Australasia, Limited, Church Square, Cape Town.
7006642	1/8/57	£1,000	Guglielmo Spiga.....	Estate late Guglielmo Spiga....	The National Mutual Life Association of Australasia, Limited, Church Square, Cape Town.

Policy No. *Polisnommer.*	Date of Policy. *Datum van polis.*	Sum Insured. *Versekerde bedrag.*	Life Assured. *Lewe verseker.*	Owner. *Eienaar.*	Name and Address of Insurer. *Naam en adres van versekeraar.*
515856	10/8/54	£500	Elcon Cottelle Roebuck.....	Elcon Cottelle Roebuck.....	The Southern Life Association of Africa, Great Westerford, Rondebosch, Cape.
542475	27/12/56	£500	Johannes Petrus Jordaan.....	Catharina Janetta Holtzhausen (born Jordaan)	The Southern Life Association of Africa, Great Westerford, Rondebosch, Cape.
14366	1/3/55	£120	Betsael Mualefe.....	Betsael Mualefe.....	Standard General Insurance Co., Ltd., 63 Anderson Street, Johannesburg.
13796	3/8/55	£2,000	Ronald Fabricius.....	Ronald Fabricius.....	C. G. Howell, General Manager, The Dominion Insurance Co., of South Africa, Ltd., P.O. Box 1653 Johannesburg.
807935	15/11/51	£300	Ione Keyter.....	Ione Keyter.....	Norwich Union Life Insurance Society, P.O. Box 1226, Cape Town.
571768	1/4/57	£1,000	Floris Stefanus Moolman.....	Floris Stefanus Moolman.....	The Atlantic and Continental Assurance Company of South Africa, Ltd., P.O. Box 5813, Johannesburg.
573825	1/7/57	£400	Diederick Erasmus.....	Diederick Erasmus.....	The Atlantic and Continental Assurance Company of South Africa, Ltd., P.O. Box 5813, Johannesburg.
575593	1/12/57	£400	Willem Stephanus Els.....	Willem Stephanus Els.....	The Atlantic and Continental Assurance Company of South Africa, Ltd., P.O. Box 5813, Johannesburg.
5511134	1/11/55	£1,000	F. J. King.....	F. J. King.....	The Provident Assurance Corporation of Africa, Ltd., incorporating the assurance business of the United Provident and Assurance Association of South Africa, Ltd., P.O. Box 2965, Johannesburg.
5956842	3/6/59	£1,000	Terence Henry Hawker.....	Terence Henry Hawker.....	The Prudential Assurance Co., Ltd., P.O. Box 1097, Johannesburg.
8472	1/7/45	£150	Thomas Butler.....	Thomas Butler.....	The South African Trade Union Assurance Society, Ltd., 58 Frederick Street, Johannesburg.
53517	1/8/57	£500	Paul Lodewicus Anderson....	Paul Lodewicus Anderson....	The South African Trade Union Assurance Society, Ltd., 58 Frederick Street, Johannesburg.
616361	1/10/33	£108	Gert Johannes Vermeulen.....	Gert Johannes Vermeulen.....	The Southern Cross Assurance Co., Ltd., now incorporated with The South African Metropolitan Life Assurance Co., Ltd.
53347	1/6/58	£1,000	Catherine Magdalena Cloete...	Catherine Magdalena Cloete...	The South African Metropolitan Life Assurance Co., Ltd.
3587964	28/3/56	£500	Hlakacha Lekopa.....	Hlakacha Lekopa.....	Sun Life Assurance of Canada, P.O. Box 1546, Durban.
697938	1/10/57	£300	Lourens Johannes Louw.....	Lourens Johannes Louw.....	The Colonial Mutual Life Assurance Society, Ltd. P.O. Box 73, Cape Town.
694642	1/1/57	£2,000	John Cleeve Fowles.....	John Cleeve Fowles.....	The Colonial Mutual Life Assurance Society, Ltd., P.O. Box 73, Cape Town.
36629	1/4/36	£300	John Arthur Copeland Howes	John Arthur Copeland Howes	African Guarantee and Indemnity Co., Ltd., P.O. Box 4562, Johannesburg.
669123	1/11/51	£300	Jan Gabriel Hendrik Kriel....	Jan Gabriel Hendrik Kriel....	Die Koloniale Onderlinge Lewensversekeringsgenootskap, Bpk., Posbus 73, Kaapstad.
661793	1/4/51	£500	Michael Helgard Goosen van Rensburg	Michael Helgard Goosen van Rensburg	Colonial Mutual Life Assurance Society, Ltd., P.O. Box 73, Cape Town.
324874	2/4/36	£200	Nicolaas Barry Hertzog Veldsman	Nicolaas Barry Hertzog Veldsman	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
513271	15/3/45	£425 reduced to £119	Jacobus Everhardus Carstens (Junior)	Estate Late Jacobus Everhardus Carstens (Senior)	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1505512	25/6/59	£2,475	Jan Cloete Oelofse.....	Jan Cloete Oelofse.....	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1297070	23/4/57	£500	Johanna Elsabe van der Vyver	Johanna Elsabe van der Vyver	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1341336	24/9/57	£1,000	Jacobus Coenraad Boshoff.....	Jacobus Coenraad Boshoff.....	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1341337	24/9/57	£1,000	Jacobus Coenraad Boshoff.....	Jacobus Coenraad Boshoff.....	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.

Buy Union Loan Certificates

Koop Unie-leningsertifikate

Statistical publications issued by the BUREAU OF CENSUS AND STATISTICS are of immense interest to Manufacturers, Merchants and Businessmen

These publications include the following :—

1. The *Official Year Book of the Union of South Africa* is a compendium containing information on practically any subject which is of public interest.
2. The *Monthly Bulletin of Statistics* covers current statistical information on a great variety of economic and social subjects. Each issue contains more than 100 statistical tables as well as statistical annexures. The price is 5s. per copy or 50s. per annum post free.
3. *Blue Books:* These official reports are issued periodically in printed form and cover many subjects. The statistics published in these reports are complete and final.
4. *Special Reports* appear in roneoed form and cover a great variety of subjects of economic and social interest.

BECOME A SUBSCRIBER TO THE MONTHLY BULLETIN NOW!

and purchase other publications of the Bureau.

Prices are obtainable from the GOVERNMENT PRINTER, Pretoria and Cape Town.

Apply to the BUREAU OF CENSUS AND STATISTICS, Pretoria, for full particulars and the latest list of publications.

Statistiese publikasies uitgereik deur die BURO VIR SENSUS EN STATISTIEK is van baie groot belang vir Vervaardigers, Handelaars en Sakemanne

Hierdie publikasies sluit die volgende in :—

1. Die *Offisiële Jaarboek van die Unie van Suid-Afrika* is 'n samevatting wat inligting bevat oor feitlik enige onderwerp wat van openbare belang is.
2. Die *Maandbulletin van Statistiek* dek lopende statistiese inligting oor 'n groot verskeidenheid van ekonomiese en maatskaplike onderwerpe. Elke uitgawe bevat meer as 100 statistiese tabelle asook statistiese bylaes. Die prys is 5s. per eksemplaar of 50s. jaarliks posvry.
3. *Blouboeke.* Hierdie amptelike verslae word van tyd tot tyd uitgegee en dek baie onderwerpe. Die statistieke wat in hierdie verslae voorkom is volledig en finaal.
4. *Spesiale Verslae* verskyn in afgerolde vorm en dek 'n groot verskeidenheid van onderwerpe van ekonomies en maatskaplike belang.

WORD NOU 'N INTEKENAAR OP DIE MAANDBULLETIN!

en koop ander publikasies van die Buro.

Pryse is verkrygbaar van die STAATSDRUKKER, Pretoria of Kaapstad.

Doen aansoek by die BURO VIR SENSUS EN STATISTIEK, Pretoria vir volle besonderhede en die jongste publikasielys.

IT PAYS YOU WELL TO SAVE!

SAVE

★ FOR YOUR FAMILY'S FUTURE!
★ FOR YOUR OWN HOME!
★ FOR YOUR RETIREMENT!
★ FOR ALL EMERGENCIES!

POST OFFICE SAVINGS BANK

The Post Office Savings Bank earns 3% interest on the monthly balance, of which interest up to £50 per annum is *Free of Income Tax.*

The first deposit need be no more than 1/-. Such an account is very handy in times of emergency or when on holiday, as deposits or withdrawals can be made at any Post Office in the Union.

Not more than £2,000 may be deposited by one person during a financial year.

DIT BETAAL U OM TE SPAAR!

SPAAR

★ VIR U FAMILIE SE TOEKOMS!
★ VIR U EIE HUIS!
★ VIR U AFTREDE!
★ VIR ALLE GEVALLE VAN NOOD!

POSSPAARBANK

Die Posspaarbank verdien 3% rente op die maandelikse balans, waarvan tot £50 per jaar van die rente van *Inkomstebelasting Vrygestel* is.

Die eerste belegging hoef nie meer as 1/- te wees nie. So 'n rekening is baie handig in tye van nood of wanneer met vakansie, omdat stortings en terugvorderings by enige Poskantoor in die Unie gedoen kan word.

Nie meer as £2,000 mag gedurende 'n boekjaar deur een persoon ingelê word nie.

CONTENTS.

For purposes of reference, Proclamations and Government Notices published in "Gazettes Extraordinary" are included in the weekly index.

No. PAGE

PROCLAMATION.

379. Amendment of the Sixth Schedule to the Medical, Dental and Pharmacy Act, 1928, as amended 1

Department of the Prime Minister.

GOVERNMENT NOTICE.

1839. Appointment of Deputy-Minister of Bantu Administration and Development 3

Department of Justice.

GENERAL NOTICES.

746. Circuit Courts: Port Elizabeth and East London Circuit Local Divisions 29

760. Person Declared Unfit to Possess a Firearm 39

Department of Police.

GOVERNMENT NOTICE.

1851. Award of Queen's Police Medal 3

Department of Lands.

GOVERNMENT NOTICE.

1862. Proposed Grant of Permission to Harvest and Collect Seaweed 4

GENERAL NOTICE.

720. Survey of Unregistered State Land (Cape) 28

Department of External Affairs.

GOVERNMENT NOTICES.

1858. Recognition as Vice-Consul of the United States of America in Cape Town ... 4

1859. Presentation of Letter of Credence as Ambassador Extraordinary and Plenipotentiary in Greece 4

Department of Finance.

GOVERNMENT NOTICES.

1836. Issues of Local Registered Stocks 4

1854. Appointment of Acting Provincial Auditor, Cape 5

1857. Regulations in Terms of the Decimal Coinage Act, 1959: Long Pre-D-Day Weekend 5

GENERAL NOTICES.

750. Building Societies Returns 32

756. S.A. Reserve Bank: Assets and Liabilities on 31st October, 1960 35

757. S.A. Reserve Bank: Assets and Liabilities on 4th November, 1960 36

Department of Customs and Excise.

GOVERNMENT NOTICES.

R.1801. Customs Act, 1955: Amendment of the First Schedule (No. 1/69) (*G.G.E.* No. 6568).

R.1802. Customs Act, 1955: Amendment of the Second Schedule (No. 2/55) (*G.G.E.* No. 6568).

R.1803. Customs Act, 1955: Amendment of the Third Schedule (No. 3/32) (*G.G.E.* No. 6568).

R.1804. Customs Act, 1955: Amendment of the Third Schedule (No. 3/33) (*G.G.E.* No. 6568).

R.1805. Customs Act, 1955: Amendment of the Third Schedule (No. 3/34) (*G.G.E.* No. 6568).

R.1806. Customs Act, 1955: Imposition of Ordinary Dumping Duty (Dump 45) (*G.G.E.* No. 6568).

State Advances Recoveries Office.

GENERAL NOTICE.

761. Farmers' Assistance Act, 1935: Meetings of Creditors 39

Department of Defence.

GOVERNMENT NOTICE.

1861. Amendment of the Regulations for the Permanent Force 6

INHOUD.

Proklamasies en Goewermentskennisgewings in „Buitengewone Staatskoerante" gepubliseer, word vir verwysingsdoeleindes in die weeklikse inhoudsopgawe ingesluit.

No. BLADSY

PROKLAMASIE.

379. Wysiging van die Sesde Bylae van die Wet op Geneeshere, Tandartse en Aptekers, 1928, soos Gewysig 1

Departement van die Eerste Minister.

GOEWERMENTSKENNISGEWING.

1839. Aanstelling van Adjunk-Minister van Bantoe-administrasie en -ontwikkeling 3

Departement van Justisie.

ALGEMENE KENNISGEWINGS.

746. Rondgaande Howe: Port Elizabeth- en Oos-Londen: Rondgang Plaaslike Afdelings 29

760. Persoon Onbevoeg Verklaar om 'n Vuurwapen te Besit 39

Departement van Polisie.

GOEWERMENTSKENNISGEWING.

1851. Toekenning van die Koninginspolisiemedalje 3

Departement van Lande.

GOEWERMENTSKENNISGEWING.

1862. Voorgestelde Verlening van Toestemming vir die Oes en Versameling van Seewier 4

ALGEMENE KENNISGEWING.

720. Opmeting van Ongeregistreerde Staatsgrond (Kaap) 28

Departement van Buitelandse Sake.

GOEWERMENTSKENNISGEWINGS.

1858. Erkenning as Vise-konsul van die Verenigde State van Amerika in Kaapstad 4

1859. Oorhandiging van Geloofsbrief as Buitengewone en Gevolmagtigde Ambassadeur in Griekeland 4

Departement van Finansies.

GOEWERMENTSKENNISGEWINGS.

1836. Uitgiftes van Plaaslike Geregistreerde Effekte 4

1854. Aanstelling van Agerende Provinsiale Auditeur, Kaap 5

1857. Regulasies kragtens die Wet op Desimale Munt, 1959: Lang Naweek voor D-Dag 5

ALGEMENE KENNISGEWINGS.

750. Bouverenigingsopgawe 32

756. S.A. Reserwebank: Bates en Laste op 31 Oktober 1960 35

757. S.A. Reserwebank: Bates en Laste op 4 November 1960 36

Departement van Doeane en Aksyns.

GOEWERMENTSKENNISGEWINGS.

R.1801. Doeanewet, 1955: Wysigings van die Eerste Bylae (No. 1/69) (*B.S.* No. 6568.)

R.1802. Doeanewet, 1955: Wysigings van die Tweede Bylae (No. 2/55) (*B.S.* No. 6568).

R.1803. Doeanewet, 1955: Wysiging van die Derde Bylae (No. 3/32) (*B.S.* No. 6568).

R.1804. Doeanewet, 1955: Wysiging van die Derde Bylae (No. 3/33) (*B.S.* No. 6568).

R.1805. Doeanewet, 1955: Wysiging van die Derde Bylae (No. 3/34) (*B.S.* No. 6568).

R.1806. Doeanewet, 1955: Oplegging van Gewone Dumpingreg (Dump 45) (*B.S.* No. 6568).

Kantoor tot Invordering van Staatsvoorskotte.

ALGEMENE KENNISGEWING.

761. Boere-Bystandswet, 1935: Vergaderings van Skuldeisers 39

Departement van Verdediging.

GOEWERMENTSKENNISGEWING.

1861. Wysiging van die Regulasies vir die Staande Mag 6

No. PAGE

Department of Transport.

GOVERNMENT NOTICE.

1824. Motor Vehicle Insurance Act, 1942, as Amended: Registered Companies and Tariffs of Premiums (*G.G.E.* No. 6570).

GENERAL NOTICE.

759. Air Services Act, 1949: Schedules of Applications Received 38

Department of Railways and Harbours.

GENERAL NOTICE.

755. Notice of Expropriation 34

Department of Interior.

GOVERNMENT NOTICE.

1860. Change of Name: Slavinsky to Slavin 6

Department of Commerce and Industries.

GENERAL NOTICES.

754. Customs Tariff Applications: List No. 243 33
763. Registered Companies 40

Department of Education, Arts and Science.

GOVERNMENT NOTICE.

1864. Vocational Education Act, 1955: Establishment of a Vocational School, Parow 6

Department of Labour.

GOVERNMENT NOTICES.

1822. Industrial Conciliation Act, 1956: Baking and Confectionery Industry, Port Elizabeth and Uitenhage: Agreement (*G.G.E.* No. 6569).
1823. Factories, Machinery and Building Work Act, 1941: Baking and Confectionery Industry, Port Elizabeth and Uitenhage (*G.G.E.* No. 6569).
1825. Unemployment Insurance Act, 1946: Subsidized Labourers Municipal Council of Wolmaransstad 7
1826. Unemployment Insurance Act, 1946: Fruit and Vegetable Canning and Fruit Drying and Packing Industries, Gordonia 7
1832. Wage Board Recommendation: Brush and Broom Manufacturing Industry, Union of S.A. 7
1833. Wage Determination No. 203: Private Hotels, Boarding Houses, Flats and Rooms, Bloemfontein: Correction ... 21
1834. Wage Determination No. 207: Private Hotels, Boarding Houses, Flats and Rooms, Port Elizabeth and Walmer: Correction 22
1835. Factories, Machinery and Building Work Act, 1941: Continuous Working 22
1852. Industrial Conciliation Act, 1956: Canvas and Ropeworking Industry, Cape: Amendment of Agreement 23
1853. Factories, Machinery and Building Work Act, 1941: Canvas and Ropeworking Industry, Cape 25

GENERAL NOTICES.

747. Cancellation of Registration of Trade Union 30
748. Cancellation of Registration of Employers' Organisation 30
751. Application for Registration of Trade Union 31

Department of Mines.

GOVERNMENT NOTICE.

1827. Reservation of Ground for Township Purposes 25

GENERAL NOTICES.

749. Moneys Due in Respect of Mynpachten 31
752. Application for Registration of Mineral Mining Claims 33
753. Application for Registration of Mineral Mining Claims 33
758. Trading on Mining Ground, Transvaal ... 36

Department of Bantu Administration and Development.

GOVERNMENT NOTICES.

1840. Betterment Areas: Magisterial District of Umtata 25
1855. Natives (Abolition of Passes and Co-ordination of Documents) Act, 1952: Fixed Date 25

No. BLADSY

Departement van Vervoer.

GOEWERMENTSKENNISGEWING.

1824. Motorvoertuigassuransiewet, 1942, soos Gewysig: Geregistreerde Maatskappye en Tariewe van Premies (*B.S.* No. 6570).

ALGEMENE KENNISGEWING.

759. Wet op Lugdienste, 1949: Lyse van Aansoeke Ontvang 38

Departement van Spoorweë en Hawens.

ALGEMENE KENNISGEWING.

755. Kennisgewing van Onteiening 34

Departement van Binnelandse Sake.

GOEWERMENTSKENNISGEWING.

1860. Naamsverandering: Slavinsky in Slavin 6

Departement van Handel en Nywerheid.

ALGEMENE KENNISGEWINGS.

754. Doeanetariefaansoeke: Lys No. 243 33
763. Geregistreerde Maatskappye 40

Departement van Onderwys, Kuns en Wetenskap.

GOEWERMENTSKENNISGEWING.

1864. Wet op Beroepsonderwys, 1955: Instelling van 'n Beroepskool: Parow 6

Departement van Arbeid.

GOEWERMENTSKENNISGEWINGS.

1822. Wet op Nywerheidsversoening, 1956: Bak- en Banketnywerheid, Port Elizabeth en Uitenhage: Ooreenkoms (*B.S.* No. 6569).
1823. Wet op Fabrieke, Masjinerie en Bouwerk, 1941: Bak- en Banketnywerheid, Port Elizabeth en Uitenhage (*B.S.* No. 6569).
1825. Werkloosheidversekeringswet, 1946: Gesubsideerde Arbeiders, Munisipale Raad van Wolmaransstad 7
1826. Werkloosheidversekeringswet, 1946: Vrugte- en Groente-inmaak- en Vrugtedrogings- en -verpakkingsnywerhede, Gordonia 7
1832. Loonraadaanbeveling: Borsel- en Besemnywerheid, Unie van S.A. 7
1833. Loonvasstelling No. 203: Privaathotelle, Losieshuise, Woonstelle en Kamers, Bloemfontein: Verbetering 21
1834. Loonvasstelling No. 207: Privaathotelle, Losieshuise, Woonstelle en Kamers, Port Elizabeth en Walmer: Verbetering 22
1835. Wet op Fabrieke, Masjinerie en Bouwerk, 1941: Ononderbroke Werk 22
1852. Wet op Nywerheidsversoening, 1956: Seildoek- en Touwerknywerheid, Kaap: Wysiging van Ooreenkoms 23
1853. Wet op Fabrieke, Masjinerie en Bouwerk, 1941: Seildoek- en Touwerknywerheid, Kaap 25

ALGEMENE KENNISGEWINGS.

747. Intrekking van Registrasie van Vakvereniging 30
748. Intrekking van Registrasie van Werkgewersorganisasie 30
751. Aansoek om Registrasie van Vakvereniging 31

Departement van Mynwese.

GOEWERMENTSKENNISGEWING.

1827. Uithou van Grond vir Dorpsdoeleindes ... 25

ALGEMENE KENNISGEWINGS.

749. Gelde Verskuldig ten Opsigte van Mynpagte 31
752. Aansoek om Registrasie van Mineraalmynkleims 33
753. Aansoek om Registrasie van Mineraalmynkleims 33
758. Handeldryf op Myngrond, Transvaal ... 36

Departement van Bantoe-administrasie en -ontwikkeling.

GOEWERMENTSKENNISGEWINGS.

1840. Verbeteringsgebiede: Landdrosdistrik Umtata 25
1855. Naturelle (Afskaffing van Passe en Koördinering van Dokumente) Wet, 1952: Vasgestelde Datum 25

No. PAGE

Department of Water Affairs.

GOVERNMENT NOTICE.

1856. Delegation of Powers 26

Department of Posts and Telegraphs.

GOVERNMENT NOTICES.

R.1790. Amendment of Telephone, Telegraph and Radio Regulations (*G.G.E.* No. 6567).
R.1791. Amendment of Postal Regulations (*G.G.E.* No. 6567).
R.1792. Amendment of Postal Order and Money Order Regulations (*G.G.E.* No. 6567).
R.1793. Amendment of Regulations made by the Board of Governors of the South African Broadcasting Corporation (*G.G.E.* No. 6567).
R.1794. Amendment of Savings Bank Regulations (*G.G.E.* No. 6567).
1828. Radiotelegram Charges 26

GENERAL NOTICE.

762. Sale of Unclaimed Articles, Cape Town 39

Department of Health.

GOVERNMENT NOTICES.

1829. S.A. Medical and Dental Council: Amendment of the Rules for the Registration of Speech Therapists 26
1830. S.A. Medical and Dental Council: Amendment of the Rules Regarding the Registration by Physiotherapists of Additional Qualifications 27
1831. S.A. Medical and Dental Council: Amendment of Regulations Regarding Degrees, Diplomas or Certificates Entitling Medical Practitioners and Dentists to Registration 27
1837. S.A. Medical and Dental Council: Appointment of Member 27

Department of Agricultural Economics and Marketing.

GOVERNMENT NOTICE.

1838. Livestock and Meat Industries Control Board: The Introduction or Receipt of Slaughter Animals, Meat or Meat Products, the Acquisition or Sale of Slaughter Animals or the Slaughtering of Slaughter Animals, Controlled Areas: Amendment 28

Tenders 50

Vacant Part-time District Surgeoncies ... 62

Official Publications Issued During October, 1960 63

LEGAL ADVERTISEMENTS.

Business Notices 64
Company Notices 70
Lost Documents 77
Orders of the Court, etc. 81
Sale in Execution 88
Change of Name 97
General 100
Estate Notices 108
Naturalization Notices 148
Lost Life Insurance Policies 149

No. BLADSY

Departement van Waterwese.

GOEWERMENTSKENNISGEWING.

1856. Oordrag van Bevoegdhede 26

Departement van Pos-en-telegraafwese.

GOEWERMENTSKENNISGEWINGS.

R.1790. Wysiging van Telefoon-, Telegraaf- en Radioregulasies (*B.S.* No. 6567).
R.1791. Wysiging van Posregulasies (*B.S.* No. 6567).
R.1792. Wysiging van Posorder- en Poswisselregulasies (*B.S.* No. 6567).
R.1793. Wysiging van Regulasies uitgevaardig deur die Raad van Bestuurders van die Suid-Afrikaanse Uitsaaikorporasie (*B.S.* No. 6567).
R.1794. Wysiging van Spaarbankregulasies (*B.S.* No. 6567).
1828. Radiotelegramtariewe 26

ALGEMENE KENNISGEWING.

762. Verkoping van Onafgehaalde Artikels: Kaapstad 39

Departement van Gesondheid.

GOEWERMENTSKENNISGEWINGS.

1829. S.A. Geneeskundige en Tandheelkundige Raad: Wysiging van die Reëls vir Registrasie van Spraakterapeute 26
1830. S.A. Geneeskundige en Tandheelkundige Raad: Wysiging van die Reëls ten Opsigte van die Registrasie deur Fisioterapeute van Addisionele Kwalifikasies 27
1831. S.A. Geneeskundige en Tandheelkundige Raad: Wysiging van Regulasies Betreffende Grade, Diplomas en Sertifikate wat Geneeshere en Tandartse Reg op Registrasie Gee 27
1837. S.A. Geneeskundige en Tandheelkundige Raad: Aanstelling van Lid 27

Departement van Landbou-ekonomie en -bemarking.

GOEWERMENTSKENNISGEWING.

1838. Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede: Die Inbring of Ontvang van Slagvee, Vleis of Vleisprodukte, die Verkryging of Verkoop van Slagvee of die Slag van Slagvee, Beheerde Gebiede: Wysiging 28

Tenders 50

Vakante Deeltydse Distriksgeneesheerskappe 62

Offisiële Publikasies Gedurende Oktober 1960, Uitgegee 63

WETLIKE ADVERTENSIES.

Besigheidskennisgewings 64
Maatskappykennisgewings 70
Verlore Dokumente 77
Orders van die Hof, ens. 81
Geregtelike Verkope 88
Naamsveranderings 97
Algemeen 100
Boedelkennisgewings 108
Naturalisasiekennisgewings 148
Verlore Lewensversekeringspolisse 149

Buy Union Loan Certificates

Koop Unie-leningsertifikate

Government Gazette

OF THE UNION OF SOUTH AFRICA

(Published on Fridays.)

GENERAL CONDITIONS FOR PUBLICATION OF LEGAL NOTICES

Only Legal Advertisements are accepted for publication in the *Government Gazette*, and are subject to the approval of the Government Printer, who can refuse to accept or decline further publication of any advertisement.

The Government Printer reserves to himself the right to edit and revise copy, and to eliminate therefrom any superfluous detail.

No resposibility is accepted for delay in publishing or for publication on any other date than that stipulated by the advertiser. Similarly no responsibility is accepted for losses incurred as a result of omissions or typographical errors or errors resulting from faint or indistinct copy.

The advertiser will be held responsible for all compensation and costs arising from any action which may be instituted against the Government Printer as a result of publication of his or her advertisement

N.B.—The Government Printer reserves the right to publish notices or advertisements under a general heading without separate titles and is not responsible for erroneous classification of such notices or advertisements in the "Government Gazette" or for anything resulting therefrom.

Manuscript of advertisements should be written on one side of the paper only and not as part of the covering letter. **All proper names must be plainly inscribed** in the event of any name being incorrectly printed as result of indistinct writing, the advertisement can be republished only on payment of the cost of another insertion.

No advertisement can be inserted unless it is prepaid.

All cheques, bank drafts, postal orders or money orders must be made payable to the Government Printer, Pretoria, and crossed "South African Reserve Bank". *Cheques will only be accepted when initialed by the Bank.*

Free voucher copies of the *Gazette* or cuttings of advertisements are NOT supplied. If copies of the *Gazette* are required, 6d. must be sent for each copy.

ADVERTISEMENT RATES

LEGAL NOTICES, Lost Deeds, Certificates, etc., Messengers' Notices, Orders of Court, Surrenders, Tenders and Sales, Company Notices, etc.

Rates of advertising are 7s. per inch, single column, repeats, 5s.

In order to arrive at the approximate space which an advertisement will occupy, advertisers should count the words in the body of the advertisement, and reckon 45 words for one inch (single column).

In each case an additional half-inch at top and bottom should be allowed for heading and signature respectively. **Fractions of half-inch to be reckoned as half an inch.**

LOST LIFE INSURANCE POLICIES.

15s. per policy per insertion.

APPOINTMENTS AS SWORN APPRAISERS.

14s. per insertion.

CHANGE OF NAME (INDIANS).

14s. per insertion.

DECEASED ESTATE NOTICES must be sent on or in the correct form together with a 10s. revenue stamp.

INSOLVENCY ACT NOTICES.

A fixed charge of 15s. per Estate is made for publishing notices **in the schedule forms** prescribed in the Regulations made under the Insolvency Act, 1916 and 1936, such notices to be sent on or in the correct form as prescribed by the Insolvency Act.

N.B.—In the case of forms 3, 4 and 8 advertisers should count the words in the advertisement and reckon: 15s. for the first 36 words (or portion thereof) and 2s for every additional 12 words (or portion thereof).

NATURALIZATION NOTICES.

Applications for Naturalization are inserted for 13s. (which includes a copy of the *Gazette*).

S. A MYBURGH,
Government Printer.

Staatskoerant

VAN DIE UNIE VAN SUID-AFRIKA

(Verskyn elke Vrydag)

ALGEMENE VOORWAARDES VIR PUBLIKASIE VAN WETLIKE KENNISGEWINGS.

Slegs wetlike advertensies word vir publikasie in die *Staatskoerant* aangeneem en is onderworpe aan die goedkeuring van die Staatsdrukker, wat kan weier om enige advertensie aan te neem of verder te publiseer.

Die Staatsdrukker behou hom die reg voor om kopie te redigeer en te verwerk, en om oortollige detail daarin weg te laat.

Geen aanspreeklikheid word aanvaar weens versuim om te publiseer of weens publikasie op 'n ander datum dan dié neergelê deur die adverteerder. Insgelyks word geen aanspreeklikheid aanvaar vir verliese wat deur weglatings of tipografiese foute of uit foute weens vae of onduidelike kopie ontstaan nie.

Die adverteerder word aanspreeklik gehou vir alle skadevergoeding en koste wat mag voortvloei uit enige aksie wat weens publikasie van sy of haar advertensie teen die Staatsdrukker ingestel mag word.

L.W.—Die Staatsdrukker behou die reg voor om kennisgewings of advertensies onder 'n algemene opskrif, sonder afsonderlike titels te publiseer en is nie aanspreeklik vir die foutiewe klassifisering van sodanige kennisgewings of advertensies in die „Staatskoerant" of vir enigiets wat daaruit mag voortvloei nie.

Die manuskrip van advertensies moet slegs op een kant van die papier geskrywe word en nie op die begeleidende brief nie. **Alle eiename moet duidelik geskryf word;** ingeval 'n naam verkeerd gedruk word ten gevolge van onduidelike skrif, kan die advertensie alleen na betaling van die koste van 'n tweede plasing weer gepubliseer word

Geen advertensie kan geplaas word nie, tensy dit vooruitbetaal is.

Alle tjeks, bankwissels, posorders of poswissels moet uitgemaak word aan die Staatsdrukker, Pretoria, en gekruis wees „Suid-Afrikaanse Reserwebank". *Alleen tjeks wat deur die Bank geparafeer is, sal aangeneem word*

Gratis eksemplare van die *Staatskoerant* of uitknipsels van advertensies word NIE verskaf nie. Indien eksemplare van die *Staatskoerant* verlang word, moet 6d. vir elke eksemplaar gestuur word.

ADVERTENSIETARIEWE

WETLIKE KENNISGEWINGS, Verlore Aktes, Sertifikate, ens., Kennisgewings van Geregsbodes, Orders van die Hof, Boedeloorgawes, Tenders en Verkoping, Maatskappyekennisgewings, ens.

Die advertensietarief is 7s. per duim, enkelkolom, herhalings, 5s.

Om die ruimte wat 'n advertensie sal beslaan, by benadering te bereken, moet adverteerders die woorde in die advertensie tel en die ruimte bereken teen 45 woorde per duim, enkelkolom.

In elke geval moet 'n ekstra halfduim aan die bo- en onderkant bereken word vir onderskeidelik die titel en ondertekening. **Gedeeltes van 'n halfduim moet as 'n halfduim gereken word.**

VERLORE LEWENSVERSEKERINGSPOLISSE.

15s. per polis per plasing.

AANSTELLINGS AS BEËDIGDE TAKSATEURS.

14s. per plasing.

NAAMSVERANDERING (INDIËRS).

14s. per plasing

KENNISGEWINGS IN SAKE BESTORWE BOEDELS moet op of in die regte vorm tesame met 'n 10s. inkomsteseël ingestuur word

KENNISGEWINGS IN SAKE DIE INSOLVENSIEWET.

'n Vaste bedrag van 15s. per boedel word bereken vir die publikasie **in lysvorm** van kennisgewings voorgeskryf by die regulasies opgestel ingevolge die Insolvensiewet, 1916 en 1936, en sulke kennisgewings moet op of in die regte vorm soos in die Insolvensiewet voorgeskryf, gestuur word

LET WEL.—In die geval van vorms 3, 4 en 8 moet adverteerders die woorde in die advertensie tel en bereken teen: 15s. vir die eerste 36 woorde (of gedeelte daarvan) en 2s. vir elke addisionele 12 woorde (of gedeelte daarvan).

KENNISGEWINGS IN SAKE NATURALISASIE.

Aansoeke om naturalisasie word vir 13s. geplaas, en hierdie bedrag dek die koste van 'n eksemplaar van die *Staatskoerant*.

S. A. MYBURGH,
Staatsdrukker.

The Government Printer, Pretoria. Die Staatsdrukker, Pretoria.

12 6—6571